

საბჭოთა ხელოვნება

180 / 3
1972 4

180 / 3
1972 4

СОВЕТСКОЕ
УСКУССТВО
SOVIET
ART
SOWJETKUNST
ART
SOVIETIQUE



1972

საგჟოთა სელოვნება

180
1972

780
970



შურნალი ბაგოდის 1921 წლიდან

12/28

საგ

თუბტი
მუსიკა
მხატვრობა
კინო
არქიტექტურა
ჟორნალისტიკა



საპარტეზლოს სსრ კულტურის სამინისტროს საზოგადოებრივ-კოლტიკური,
ლიბერატურულ-მხატვრული, მეცნიერულ-თეორიული ყოველთვიური შურნალი

1972





გ. თოიძე

ბელადის მოწოდება

გ. მირინაშვილი.

საბჭოთა საქართველო.





სსრ კავშირის 50 წლისთავის შესახებ

მიმდინარე წლის დეკემბერში სრულდება სსრ კავშირის შექმნის 50 წლისთავი. ამ ღირსშესანიშნავ თარიღს დიდი აღმავლობით ხვდება მთელი საბჭოთა ხალხი. რომლის მუშაობას ს:ფუძვლად უდევს სკკ ცენტრალური კომიტეტის დადგენილება „საბჭოთა სოციალისტური რესპუბლიკების გაერთიანების შექმნის 50 წლისთავისათვის მზადების შესახებ“. ამ მხრივ ჟურნალ-გაზეთების მუშაკების მისწავლოვანი ღონისძიებები დაუსაზა გაზეთმა „პრავდაში“ I აპრილის მოწინავე სტატიაში „პრესის მუშაობის დიდმნიშვნელოვანი ეტაპი“.

საზეიმო თარიღთან დაკავშირებით ამჟამად ჩვენი დიდი ქვეყნის ყველა რესპუბლიკაში მიმდინარეობს არა თუ გაცხოველებული მზადება, არამედ ტარდება კონკრეტული ღონისძიებები.

საქართველოს კვ ცენტრალურმა კომიტეტმა თავის მხრივ პლენუმზე, რომელიც 29-30 მარტს გაიმართა, პირველ საკითხად განიხილა პარტიული ორგანიზაციების ამოცანები საბჭოთა სოციალისტური რესპუბლიკების კავშირის შექმნის 50 წლისთავისათვის მზადებასთან დაკავშირებით. ამ საკითხზე მოხსენება გააკეთა სკკ ცენტრალური კომიტეტის პოლიტიბუროს წევრობის კანდიდატმა, საქართველოს კომპარტიის ცენტრალური კომიტეტის პირველმა მდივანმა ვასილ მჭავანძემ.

პლენუმის დღის წესრიგში იყო კიდევ ორი საკითხი: რესპუბლიკის პარტიული ორგანიზაციების ამოცანები კაპიტალური მშენებლობის გაუმჯობესების საქმეში (მომხსენებელი — საქართველოს კომპარტიის ცენტრალური კომიტეტის მფორე მდივანი ალბერტ ჩუკინი) და ინფორმაცია საქართველოს კომპარტიის ცენტრალური კომიტეტის პლენუმების შუა პერიოდში საქართველოს კომპარტიის ცენტრალური კომიტეტის ბიუროს საქმიანობის შესახებ (ინფორმაცია გააკეთა საქართველოს კომპარტიის ცენტრალური კომიტეტის მდივანმა ნიკოლოზ ცხაკაიამ). სამივე საკითხზე საქართველოს კომპარტიის ცენტრალური კომიტეტის პლენუმმა მიიღო შესაბამისი დადგენილება.

ამხ. ვ. მჭავანძემ თავის მოხსენებაში — „საქართველოს პარტიული ორგანიზაციების ამოცანები სსრ კავშირის შექმნის 50 წლისთავისათვის მზადებასთან დაკავშირებით“ — პლენუმის მონაწილეებს მოუთხორო იმ ღონისძიებების შესახებ, რომელიც მიიქმდებოდა იუბილეს და ხაზგასმით აღნიშნა, რომ იუბილესათვის მზადება მიმდინარეობს სკკ XXIV ყრილობის იდეატა და გადაწყვეტილებათა ზემოქმედებით. „საბჭოთა სოციალისტური რესპუბლიკების კავშირის შექმნის 50 წლისთავი, — განაცხადა ვ. მჭავანძემ. — ჩვენ უნდა აღვნიშნოთ ახალი წარმატებით სოციალისტურ შეჯიბრებაში, ეკონომიკისა და კულ-

ტურის შემდგომი განვითარებისათვის. პარტიულ-პოლიტიკური, იდეურ-აღმზრდელითი, იდეოლოგიური მუშაობის ახალი გაქაწებით. მთელი ჩვენი საქმიანობა მოგახმართო მათის შრომითი და პოლიტიკური აქტივობის გაძლიერებას. მათს ფართოდ ჩაბმას კომუნისტურ მშენებლობაში“.

შემდეგ ამხ. ვ. მჭავანძე შეეხო მრეწველობისა და სოფლის მეურნეობის საკითხებს, აღნიშნა მოპოვებული წარმატებები, ხუთწლიანი კარგი სტარტი, მაგრამ იქვე მიუთითა, რომ ჯერ კიდევ ძალიან დიდი სამუშაო შესასრულებელი. მანვე მტიკე რწმენა გამოთქვა, რომ რესპუბლიკის პარტიული ორგანიზაცია, ყველა მშრომელი წარმატებით შესასრულებს დასახულ ამოცანას.



მოსხენების მნიშვნელოვანი ნაწილი მიედგინა სკკპ ცენტრალური კომიტეტის დადგენილებას „სკკპ XXIV ყრილობის გადაწყვეტილებათა შესასრულებლად საქართველოს კომპარტიის თბილისის საქალაქო კომიტეტის ორგანიზატორული და პოლიტიკური მუშაობის შესახებ“ ანხ. ვ. მჭავანაძემ ვრცლად ილაპარაკა ამ დადგენილებაზე. იმაზე, რომ მასში გამოტანილია სავსებით სამართლიანი, სავსებით სწორი დასკვნა, რომ პარტიის თბილისის საქალაქო კომიტეტის ორგანიზატორული და პოლიტიკური მუშაობის დონე, მის მიერ სამეურნეო და კულტურული მნიშვნელობის ხელშეწყობა ჯერ კიდევ მთლიანად არ შეესაბამება XXIV ყრილობის მოთხოვნებს და იმ ამოცანებს, რომლებიც უნდა გადაწყვიტოს ქალაქის პარტიულმა ორგანიზაციამ. მოხსენებელმა იქვე აღნიშნა, რომ პარტიის თბილისის კომიტეტმა სწორად გაიგო ეს გადაწყვეტილება, სწორი პოლიტიკური შეფასება მისცა ამიტომ ეჭვი არ არის, რომ იგი განუხრავლად იხელმძღვანელებს ამ დადგენილებით და ძირფესვიანად გააუმჯობესებს მუშაობას.

ამხ. ვ. მჭავანაძე კვლავ უბრუნდება მრეწველობისა და სოფლის მეურნეობის საკითხებს და ყურადღებას ამახვილებს ნაკლებად მხარეებზე. კერძოდ, სახს უსვამს იმას, რომ ყოველი საწარმო, კოლმეურნეობა თუ საბჭოთა მეურნეობა უთუოდ უნდა ასრულებდეს სავსებით დავალებას, ყურადღება უნდა მიექცეს თითოეული მუშაკის შრომის პროდუქტიულობის გაზრდას, წარმოების ტექნიკურ ხელახალ აღჭურვას, შრომის, მეურნეობის გაძლიერს, მართვის მოწინავე ქეთოდების დანერგვას, სასოფლო-სამეურ-

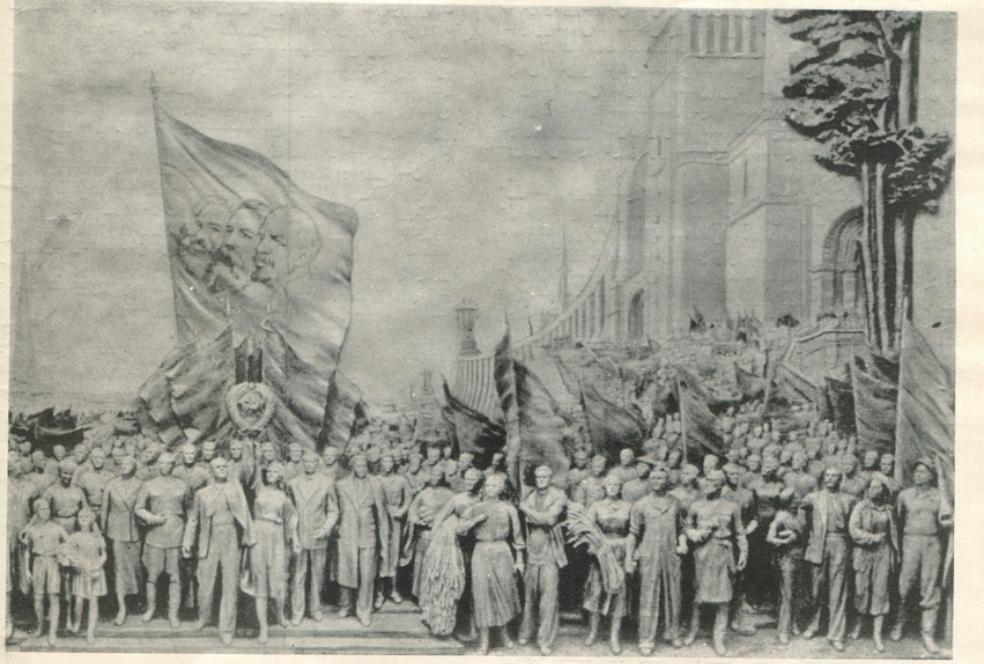
ნეო წარმოების აღმავლობას, გეგმების შესრულებას ყველა დარგში.

შემდგომ მოხსენებელმა ილაპარაკა ხუთწლეულის მთავარი ამოცანის — ხალხის ცხოვრების მატერიალური და კულტურული დონის მნიშვნელოვან ამაღლებაზე. ამ მხრივ მან ყურადღება გაამახვილა იმ ნაკლოვანებებზე, რომლებიც ვეჯდება ვაჭრობის ორგანიზაციაში, საყოფაცხოვრებო და სამედიცინო მომსახურებაში, სასოფლო-სამეურნეოების დასაცავში.

ამხ. ვ. მჭავანაძემ თავის მოხსენებაში დიდი ადგილი დაუთმო იდეოლოგიის საკითხებს „ჩვენი ამოცანა, — განაცხადა მოხსენებელმა, — პარტიის საქალაქო და რაიონული კომიტეტების, პირველადი პარტიული ორგანიზაციების ამოცანა ახლა ის არის, რომ მნიშვნელოვნად გააუმჯობესონ იდეოლოგიური მუშაობა, აქტიურად წარმართონ იგი იმისათვის, რომ მშრომელებს ჩაუნერგონ მარქსისტულ-ლენინური მსოფლმხედველობა, მაღალი ზნეობრივი ჯიესებები, რომლებიც უნდა აქონდეს კომუნისტების მორჩილებს, ფართოდ გაუწიონ პროპაგანდა პარტიის XXIV ყრილობის გადაწყვეტილებებს“.

იქვე ამხ. ვ. მჭავანაძემ აღნიშნა: „საჭიროა უზრუნველყოთ ხალხთა ისტორიის შეფასებისადმი თანმიმდევრულად კლასობრივი, მკაფრი მეცნიერული მიდგომა. გავაძლიეროთ მშრომელთა ინტერნაციონალური აღზრდა“.

„პარტიის თბილისის საქალაქო კომიტეტის პლენუმზე, — განაგრძობს მოხსენებელი, — აღინიშნა ხერითული იდეურ-პოლიტიკური შეცდომები, რომლებსაც შეიკავინა. მენადის წიგნი „საქართველოში ბურჟუაზიულ-დემოკ-



რატული მოძრაობის და სოციალისტური რევოლუციის გააზრების ისტორიოგრაფია (1917-1921 წლები)». ამხ. ვ. მჭავანაძის ილაპარაკა იდეურ-პოლიტიკური ხასიათის შეცდომებზე, რომლებიც დაუვაჟა ჟურნალ „საბჭოთა სე-ლოფების“ რედაქტორმა ო. გვაქამ, თბილისის ავდაგოვი-ური ინსტიტუტის რექტორის გ. ბანძელაძის ზეპირი და იტყობინა გათხოვების შედეგებზე.

„ვევლი ამ საკითხში, — თქვა ამხ. ვ. მჭავანაძემ, — დრმად, საფუძვლიანად უნდა გავერკვეთ, სათანადო პო-ლიტიკური აფხვად მივყავთ დაფუძვლულ შეცდომებს. გამო-ვასწორებთ ისევე და ისე თვითყველ, რომ ასეთი ხასიათის შეცდომები ადარ გამოვიდეს. აისათვის კი ჩვენ ყოველ-თვის და ყველაფერში უნდა ვიჩინებოდეთ სახეიერ პარტი-ულ პრინციპულთან, სომხობუნებლობასა და სიბრძნეს, დროულ რეაგირებას ვახდენდით ასეთ ფაქტებზე, გვერდს არ ვუვლიდეთ მათ“.

მიმხსენებელი შეეხო შემოქმედებითი კავშირებისა და ორგანიზაციების, კულტურული დაწესებულებების, სასაბ-ჭოლო კოლექტივების, ლიტერატურისა და ხელოვნების მოღ-ვაწეთა უზიარობას. აღინიშნა ახ მხრივ მოაოვეული წარმა-ტებები და მათ მოუწოდა სრულად, მაჭაოდო ათვისონ ეს მიღწევები. კერძოდ, ამხ. ვ. მჭავანაძემ თქვა, რომ „კულ-ტურის საპიოსტრომ მჭეტი მოთხოვნებელთა უნდა გამო-ინიროს თეატრების რეპერტუარის შედგენის დროს, გან-საკუთრებულო ყურადღებათ მოვეკიდოს მის ადუერ მიხარ-თულებს, იბრძოდოს იმისათვის, რომ რეპერტუარში წამ-ყვანი ადგილი დაიკავონ თანამედროვეობის თემებმა, რომ საექტალებში ღირსეულად აისახოს ჩვენი სინამდვილე, კომუნისტური საზოგადოების მშენებლობის ეპოქა“.

საკვ ცენტრალური კომიტეტის დადგენილებს „ლი-ტერატურულ-მხატვრული კრიტიკის შესახებ“ უპუქე ვ. პ. მჭავანაძემ სამოქმედო პროგრამა დაესაზა სახართოების მჭერათა კავშირის მომავალ მუშაობაში. მახ ნაქირ გა-უსვა იმას, რომ „მჭერათა ორგანიზაციამ უკეთ უნდა უსტადიდანების თავის ბჭედიტის ორგანობებს, როგო-რცადა ჟურნალებში „ისკარა“ და „მხანათის“, რომლებიც სათანადო მოთხოვნებლობას არ იჩენენ გამოქვეყნებული მასალების იდეურ დონისა და მხატვრული ღირებულე-ბისადმი“.

ამხ. ვ. პ. მჭავანაძემ ვრცლად ილაპარაკა სამეც-ნიერო ორგანიზაციებზე, ბჭედიტ ორგანობებსა და შემოქ-მედებითი კავშირებზე, მათს მუშაობაზე სსრ კავშირის 50 წლისთავის აღნიშვნასთან დაკავშირებულ და თქვა: „მჭე-რათა, კომპოზიტორთა, მხატვართა კავშირებში, აგრე-თვე, კინემატოგრაფისტთა კავშირში უნდა შეიქმნას ნამდვი-ლიდ შემოქმედებითი საქმიანი ვითარება, მაღალი მომ-თხოვნებლობის ვითარება, კრიტიკისა და თვითკრიტიკის ვითარება. მხოლოდ მაშინ მივალეკეთ საგრძნობ წარმატე-ბებს მთელს ჩვენს მუშაობაში“.

რესპუბლიკის პარტიული ორგანიზაციის წინაშე მდგო-მი ამოცანების გადასაწყვეტად ამხ. ვ. მჭავანაძემ სახი გაუსვა თბი ძირითად საკითხს. ესენია: მუშაობის გაუმ-ჯობესება კადრებთან; პარტიული და სახელმწიფოთ დის-ციპლინის ყოველმხრივ განმტკიცება, ხელმძღვანელი კად-რების პასუხისმგებლობის ამაღლება; მიღებული გადა-წყვეტილებების მოგვარება, პარტიისა და მთავრობის დი-რექტივების შესრულების ქმედითი შემოწმება; ჩვენი პარ-ტიის საფუძვლის — პირველადი პარტიული ორგანიზაციე-ბის საქმიანობის ყოველმხრივი გაუმჯობესება.

„მთელი ჩვენი მუშაობა, მთელი ჩვენი საქმიანობა ახ-ლა — განახლდა ვ. პ. მჭავანაძემ, — უნდა დაექვემდებ-აროს ერთ მიზანს, ერთ ამოცანას — უსრუწველყოით მთელი ჩვენი პარტიული კომიტეტების ორგანიზატორუ-

ლი და პოლიტიკური მუშაობის შემდგომი გაძლიერებ/წარმართოთ იგი საბჭოთა სოციალისტური რესპუბლიკე/ბის კავშირის შექმნის 50 წლისთავისათვის — ჩვენი მომავ-ვალფორთობა ხალხის დიადი დღესასწაულის წარმატებით მოსამსახდებლად, დავარსებით კომუნისტები, ყველა მართ-მელი სკკა XUV ყროლობის მიერ დასახული საფურერო და კულტურული მშენებლობის უმნიშვნელოვანეს ამოცანათა წარმატებით შესრულებისათვის“.

ამხ. ვ. მჭავანაძე თავის მოხსენებაში შეეხო სხვა მნიშ-ვალფორთობა საკითხებსაც, რომელთა სწორად გადაჭრა და აჩესასი გაუმჯობესება დიდად შეუწყობს ხელს მთობებლათა, მათ შორის ახალგაზრდობის აღზრდას კომუნისტური სუ-ლისკვებით. ეს იქნება ღირსეული შედეგადი საბჭოთა კავშირის ხალხთა ის დიდი ვითარებათს, რომელიც ემდ-ფეთა სსრ კავშირის შექმნის ხანგვათაუკუნეთა ოთხილეს.

„ბევრი რამ უნდა გააკეთონ მასობრივი ინტენსივობის ორგანობებმა — იგეზოა ჟურნალ-გაზეთებმა, რადიოს და ტელევიზიამ — თვეა ამხ. ვ. მჭავანაძემ მოხსენებაში. უფო-რო ფართოდ უნდა ვაშუქვედებენ სსრ კავშირის 50 წლის-თავისადმი მზადებას, უფოო მჭაფიოდ ვუწვენებდეთ ლხი-ბული ეროვნული პოლიტიკის წარმატებებს, უფოო მზინ-დასახულად ვუხებრავდეთ მწრომლებს იბტერაციონალ-ურ სულისკვებითას. ცხადია, მუშაობა ამ მიმართულე-ბის წარმოება და არც თუ ურიოდო მაგრამ ახლა ეს თუხა დღეით დღე სულ უფოო სრულად და ყოველმხრივ უნდა შეუდგებოდეს გამოქვეყნებულ მასალებში, რადიო და ტე-ლევიზიაცმეტიში“.

ჟურნალში „საბჭოთა ხელოვნება“ ამ მხრივ მრავალ სა-ინტეტუსო მასალას პირდება თავის მეთხველებს. საგან-გეოდო მშემუშავებულო გეგმის მიხედვით იგი კვლავაც გა-ნაოქვეყნებს იდეურად სრულყოფილ, მისასწავლად ჟე-რებებს, სტატეებს, ხარჭეკვებს, შემოქმედებით პირტრე-ტებს, ილუსტრაციებს. როგორც ჩვენი ჟურნალის წინა ხო-მერმაც აღინიშნა, „საბჭოთა ხელოვნების“ რედაქცია დი-დად არის დავალებული საქართველოს კომპარტიის ცენ-ტრალური კომიტეტისაგან, რომელმაც სწორად განააღიზა ჟურნალის მუშაობა და სამართლიანად გააკრიტიკა იგი. საქართველოს კვ ცენტრალური კომიტეტის პრისიკაპულმა კოპუნისტურმა დაბოკიდებულებამ ჟურნალისადმი, აგრე-თვე სკკვ ცენტრალური კომიტეტის იანგრის დადგენილებამ „ლიტერატურულ-მხატვრული კრიტიკის შესახებ“ ახალი ძალით ამოქმედა რედაქციის კოლექტივი, რომლის მი-ზანია სწრაფად აღმოფხვრას ნაკლოვანებანი, თვითკრიტი-კულად გადახედოს მისი მუშაობის ახლო წარსულს, ფარ-თოდ გააშუქოს თანამედროვეობის მნიშვნელოვანი საკი-ნებები ქართულ საბჭოთა ხელოვნებაში.

გაზეთი „პრავდა“ 1 აბრილის მოწინავეში „პრესის მუშაობის დიდმნიშვნელოვანი ეტაპი“ მიუთითებდა: როცა ვაქვეყნებთ მასალებს სსრ კავშირის 50 წლისთავისადმი მიძღვრულ თემატიკაზე, უნდა გვესაოვდეს, რომ მათი აბმზრდობობითი შემოქმედება მეთხველეს... დამოკიდე-ბულია საკითხების იდეურ შინაარსზე, მათს უსუსტ და ღრმა დაბმუშავებაზე, ჟურნალის კოლექტივით პროფესიული ოსტატობის დონეზე. სარედაქციო კოლექტივების მოვალეობა სრულ-ყონ მუშაობის ორგანიზაცია და უსუსტად დაგეგმონ იგი, მიზობილინ საუკეთესო შემოქმედებითი ძალიერ, აქტიურად გაბოიყნონ მწრომელთა წერილები“. „პრავდის“ ეს მი-თითება სამოქმედო პროგრამა პრესისათვის, მათ შორის ჟურნალ „საბჭოთა ხელოვნებისათვისაც“.

დიდი შეპოქეაღის იუბილესათვის

გმისაშობრება საქართველოს სსრ უმაღლესი
საბჭოს პრეზიდიუმიის თავმჯდომარე,
კ. მარჯანიშვილის საიუბილეო კომისიის
თავმჯდომარე,
აკადემიკოსი გიორგი კოჭენია

— როგორ დაახასიათებდით კოტე მარჯანიშვილის მნიშვნელობას ქართული კულტურის ისტორიაში?

— კოტე მარჯანიშვილს უდიდესი ღვაწლი მიუძღვის ქართველი ერის სულიერი საგანძურის გამდინრების საქმეში. მის სახეზე უკავშირდება ჩვენი თეატრალური ხელოვნების მანამდე არნახული გამარჯვება. თუ ჩვენ დღევანდელი ადამიანის თვალთ შევხედავთ კოტე მარჯანიშვილის მოღვაწეობის მცირე მონაკვეთს საქართველოში, დავრწმუნდებით, რომ მან გვიჩვენა უდიდესი შემოქმედებითი გმირობა — სრულიად მოკლე ხანში რადიკალურად შეცვალა ქართული თეატრალური ხელოვნება.

გავხსენით რა იყო ქართული თეატრი მანამ, სანამ კოტე მარჯანიშვილი ჩამოვიდოდა საქართველოში. ერთ ფაქტს მოვიშველებ — საქართველოში საბჭოთა ხელისუფლების დამყარებამდე ჩვენში იყო სულ რაღაც 106 თეატრალური მოღვაწე — მასხიობი და რეჟისორი. მიუხე-

დავად იმისა, რომ ქართული თეატრალური მუშის სახესურში ასე მცირერიცხოვანი ჯგუფი იდგა, მათი ცხოვრება მანაც ეკონომიური სიდუხჭირითა და პოლიტიკური უწყველობებით ხასიათდებოდა. ეს გარემოება განაპირობებდა კიდევ შემოქმედებითი პროცესების მოდუნებულ მდინარეებას. შეხვედრები მთავრობას არ შესწევდა უნარი და არც სურვილი ჰქონდა დახმარებოდა ქართულ თეატრს. სწორედ ამიტომ იყო, რომ არავითხელ დაისვა ქართული თეატრის დახურვის საკითხი, თუმცა შემოქმედებითად ქართული თეატრი უკვე აღარ არსებობდა. იგი ფიქცია იყო. სულ სხვა პირობები შეიქმნა საბჭოთა ხელისუფლების პირველი დღიდანვე. მიუხედავად იმისა, რომ ახალგაზრდა საბჭოთა რესპუბლიკას უამრავი რთული ეკონომიური საკითხის გადაჭრა, ქვეყნის მეურნეობის აღდგენის ამოცანა ედგა დღის წესრიგში, მან დიდი ყურადღება დაუთმო ქართულ თეატრს, რადგან კარგად ესმოდა თუ რაოდენ მნიშვნელოვანი როლის შესრულება ძალუხს თეატრს და პრობლემის რადიკალურად გადასაჭრელ გზებს დაუწყო ძებნა. და აი, სწორედ მაშინ მოიწვიეს საქართველოში კ. მარჯანიშვილი, მაშინ დაიბადა პირველი საბჭოთა სპექტაკლი. 1922 წლის 25 ნოემბერი თეატრის ისტორიაში ოქროს ასოებით ჩაიწერა. დღეს არა მარტო საქართველოში, არამედ მთელს საბჭოეთშია ცნობილი, თუ რაოდენ დიდებული სპექტაკლი იყო „ცხვრის წყარო“.

მაგრამ კოტე მარჯანიშვილის დამსახურება მხოლოდ იმით როდი განისაზღვრება, რომ იგი დიდი რეჟისორი იყო და ბრწყინვალე სპექტაკლებს ქმნიდა, რასაკვირველია, არა. კოტე მარჯანიშვილმა უფრო მნიშვნელოვანი ამაგი დასდო ქართულ კულტურას — მან აღმოაჩინა და ქართულ თეატრში სათანადო ადგილი მიუჩინა ისეთ დიდ არტისტულ მასტერებს, რომლებსაც შესაბამისი პატივი არც იყო. და. მან ქართველ ხალხში განამტკიცა რწმენა იმისა, რომ ჩვენში იქნება, იარსებებს თეატრი, რომელიც იხელმძღვანელებს რევოლუციურ სულისკვეთებაზე დაფუძნებული დიდი ჰუმანური პრინციპებით. ამით კოტე მარჯანიშვილმა იზრუნა ქართული ხელოვნების მომავალზეც. მან დატოვა ისეთი განძი, რომელსაც არასოდეს აკლდება ფასეულობა, პირიქით, იზრდება, ვითარდება — ეს არის ქართული თეატრის დემოკრატიული, რევოლუციური სულისკვეთებით გამსჭვალული კაცობრივადი პრინციპები.

ჩვენ წელს აღვნიშნავთ დიდი რეჟისორის, ქართული საბჭოთა თეატრის ფუძემდებლის კოტე მარჯანიშვილის დაბადების 100 წლისთავს.

— რა ღონისძიებებია დასახული ამ იუბილეს ჩასატარებლად?

— საიუბილეო სამუშაოსი უკვე კარგა ხანია დაიწყო, შექმნილია საიუბილეო კომისია, რომელშიც შედიან ქართული კულტურის, მეცნიერების, ლიტერატურის გამოჩენილი მოღვაწეები. მათ შორის ცოტა როდია ისეთი, რომლებიც უშუალოდ კოტე მარჯანიშვილმა აღზარდა.

საიუბილეო კომიტეტმა გადაწყვიტა, რომ დიდი რეჟისორის, კოტე მარჯანიშვილის იუბილე აღინიშნოს მიმდინარე წლის 12 ოქტომბერს. საიუბილეო საღამო გამარ-

თება სახელმწიფო ფილარმონის დიდ დარბაზში. თბილისის შემდეგ კ. მარჯანიშვილის თეატრულ მოწყობა ქუთაისში. როგორც ცნობილია, ამ ქალაქთან კოტეს ბევრი რამ აკავშირებს, სწორედ ქუთაისში აიღვა ფენი კოტე მარჯანიშვილის თათნობით ჩვენი რესპუბლიკის მეორე დიდმა თეატრმა, რომელმაც ბევრი ბრწყინვალე სპექტაკლი შექმნა, მრავალი ჩინებული მსახიობი გამოზარდა. საიუბილეო საღამოები გამართება აგრეთვე ბათუმში, სოხუმში, თელავსა და სხვა ქალაქებში. იუბილე დღეებში თეატრში, რომელიც დიდი კოტეს სახელს ატარებს, გაიმართება თეატრალური საზოგადოების სახეობი პლენუმი. პლენუმის მუშაობაში მონაწილეობას მიიღებენ მოკავშირე რესპუბლიკების გამოჩენილი თეატრალური მოღვაწეები, მსახიობები, რეჟისორები, თეატრმცოდნეები. რუსთაველის, კ. მარჯანიშვილის და ლ. მესხიშვილის სახელმწიფო თეატრები აღადგენენ კ. მარჯანიშვილის მიერ დადგმულ საუკეთესო სპექტაკლებს. ასე მაგალითად, მარჯანიშვილის სახელობის თეატრი აღადგენს კ. გუცუოვის „ურიელ აკოსტასა“ და ზ. ანტონოვის ბიესს, „შის დაბნელება საქართველოში“.

მიმდინარე წლიდან თეატრალური საზოგადოების პრეზიდიუმი დაიწყებს კ. მარჯანიშვილის სახელობის პრემიას. ეს პრემია ყოველ წელს იწავის იმ რეჟისორს, რომელიც შექმნის საუკეთესო სპექტაკლს. უკვე მზადაა და საიუბილეო დღეებში ჩვენი მეთიხველი ქართულ და რუსულ ენებზე მიიღებს თეატრმცოდნე ეთერ გუგუშვილის ვრცელ ნაშრომს „კოტე მარჯანიშვილი“. ამ წიგნში განხილულია კოტეს ცხოვრება და შემოქმედება, მისი ღვაწლი ქართული კულტურის ისტორიაში; გამოიცემა აგრეთვე კ. მარჯანიშვილის შემოქმედების ამსახველი ილუსტრირებული ალბომი ქართულ, რუსულ და ინგლისურ ენებზე. კინიგაჟიშვილის მიერ შედგენილი ალბომი. გამოიცემა თვით დიდი რეჟისორის ნაწარმოებთა სრული კრებული; განზრახულია, რომ საიუბილეო დღეებში ჩვენს დედაქალაქში საძირკველი ჩაეყაროს კ. მარჯანიშვილის ძეგლს. მიმდინარე წელს კინოსტუდია „ქართული ფილმი“ გამოუშვებს დოკუმენტურ ფილმს „კოტე მარჯანიშვილი“. როგორც ცნობილია, კოტე მარჯანიშვილმა დიდი ამაგი დასდო ქართული კინემატოგრაფიის საქმესაც, მისი ფილმები „სამანიშვილის დედინაცვალა“, „ამოკი“, „კოჩანა“ და სხვა დიდი პოპულარობით სარგებლობდა ხალხში. იუბილესათვის აღდგენილი იქნება ფილმი „სამანიშვილის დედინაცვალა“.

ცნობილია, რომ კოტე მარჯანიშვილმა რუსეთში გაატარა თავისი ცხოვრების საუკეთესო წლები, იქ ჩამოყალიბდა როგორც დიდი შემოქმედი. მან აქტიური შემოქმედებით ცხოვრება 1903-4 წლებში დაიწყო და 1922 წლამდე მოღვაწეობდა იქ. ეს 17-18 წელი მისი დიდი შემოქმედების წლები იყო. რუსეთის ინტელიგენციამ უმაღლესად

მარჯანიშვილის ტალანტი, აღიარა და თავყანისცემოდ განმსჭვალა მის მიმართ. ამ წლებში კ. მარჯანიშვილის აქტიური ურთიერთობა ჰქონდა ლენინად ანდრეევთან, აღეშქაშა დრე ბლოკთან, ვეგენი ჩირიკოვთან, თვედორე შალიაპინთან, კონსტანტინე სტანისლავსკისთან, ვლადიმერ ნემიროვიჩ-ანდრეევსთან და რუსული კულტურის სხვა ბრწყინვალე წარმომადგენლებთან, ხოლო კოტე მარჯანიშვილის და მასშიმ გორკის ურთიერთობა ხომ ცალკე კვლევის საგანია.

1904 წლის მიწურულს, მამინ რუსული თეატრალური სამყაროსათვის სრულიად უცნობმა ახალგაზრდა რეჟისორმა დადგა მასშიმ გორკის „მოაგარაკენი“. ეს იყო რიგაში. 1905 წლის დასაწყისში კი რიგის დასი მოსკოვს ჩავიდა და იქაურ მაყურებელს უჩვენა კ. მარჯანიშვილის მიერ დადგმული „მოაგარაკენი“. ეს იყო პირველი შემთხვევა, რომ პერიფერიული ქალაქის თეატრი მოსკოვს ჩადიოდა საგასტროლოდ. სწორედ ამ გასტროლზე წარმოდგენილმა „მოაგარაკებმა“ მოუტანეს კ. მარჯანიშვილს უდიდესი აღიარება. აი, როგორ იგონებს იმ საღამოს თვით მარჯანიშვილი:

„ანტარქტია — აღარაფერი მასხვებს... თავციები, სცენაზე გამოაძახება, ხელის ჩამორთმევა, კოცნა... მხოლოდ კაბინეტში მოუვალა კონს. ჩემთან გასაცნობად შემოდინა სტანისლავსკი, ნემიროვიჩი, იუჟინი, მსახიობები, კრიტიკოსები, მილოცავენ, ქება და გაოცება იმის გამო, რომ პრინციპულია თეატრმა შესძლო ასეთი სპექტაკლი ეჩვენება მსოფლიოში“.

კოტე მარჯანიშვილი კარგა ხანს მოღვაწეობდა მოსკოვში, ლენინგრადში, კიევში. ახლად გასაბჭოებულ კიევში დადგმული ლოპე დე ვეგას „ფუნტივ ოვესუნა“ საბჭოთა თეატრის ისტორიის ერთ-ერთ თავფურცლად იხსენიება. აი, რას წერდა მარჯანიშვილის მიერ დადგმულ ამ სპექტაკლზე გამოჩენილი საბჭოთა დრამატურგი ვს. ვიშნევსკი: „როცა ჩვენ თეატრთან გამოვედი, უკვე ვგრძობდით, რომ სპექტაკლმა სიახლეს მოთავსებდა, ჩვენ ჭეჭყიანი ვიყავით და მან განგვანა, მშვიდნი ვიყავით და დავგაპარა. ჩვენ უკვე ვიცოდით, რომ უნდა გვებრძოლა და ვიბრძობდით კიდე“.

როგორც ხედავთ, საიუბილეოდ მრავალი ღონისძიების ჩატარება დასახული. ყველაფერი ეს იქნება დაფასება იმ დიდი ამაგიას, რომელიც მარჯანიშვილმა დასდო ქართულ ხელოვნებას.

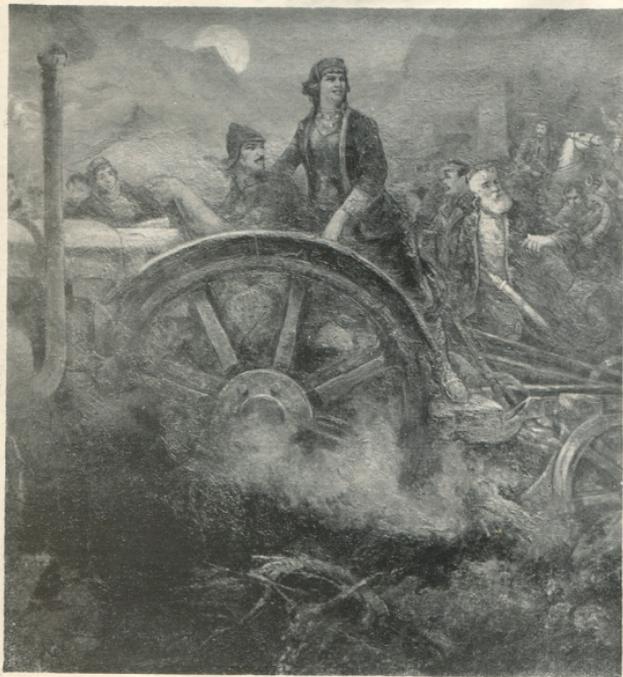
რას უსურვებდით ქართული თეატრის მუშაკებს? — ქართული თეატრის ფუძემდებელს კოტე მარჯანიშვილს მიაჩნდა, რომ თეატრი ზემოთი უნდა იყოს, იგი სიხარულს უნდა ანიჭებდეს ადამიანს. თანამედროვე ქართული თეატრის მუშაკებს ვუსურვებ არ დაევიწყებინოთ ეს ჩინებული ანდერძი.

სამართველოს სსრ და
სამართველოს კომპარტიის
50 წლისთავისადმი
მიძღვნილი გამოფანიდან



რ. რამიშვილი.

თამილა.



ი. ბარნაბიშვილი.
ახალი ცხოვრების ზღურბლზე.

საბჭოთა სახვითი ხელოვნება

იღეათა ბრძოლაში

თანამედროვე ეტაჰზე

იღუარდ კანდელაკი

ბურჟუაზიული კულტურა იდეოლოგიური
ბრძოლის უშუალო

მსოფლიო მხატვრული კულტურის განვითარების ისტორიული გამოცდილება თვალნათლივ მოწმობს, რომ ხელოვნება ასახავს სინამდვილეს და მთლიანად დაკავშირებულია ადამიანის, საზოგადოების ცხოვრებასთან, ხოლო მისი მამობრავებელი ძალების აღმოჩენა შეიძლება მხოლოდ სოციოლოგიურად, რამდენადაც სულიერი წარმოების მთელი სფერო მეორადია ადამიანთა სოციალური ცხოვრების მიმართ.

თანამედროვე ეპოქის ორი იდეოლოგიის გლობალური ბრძოლის მხატვრული კულტურის დარგში ადგილი აქვს ხელოვნების პოლიტიზაციის ინტენსიურ პროცესს. „ზღუდის ორივე მხარეს“ ხელოვნება გახდა აღიარებული იდეოლოგიურ იარაღად, თუმცა არც ისე შორეულ წარსულში ბურჟუაზიის პოლიტიკური და ესთეტიკური აზროვნება არ სცნობდა პოლიტიკისა და ხელოვნების კავშირს, მათს ურთიერთამოკიდებულებას და თავს იწინებდა მხატვრული შემოქმედების აპოლიტიკურობით, რაც სათანადო ისტორიულ პირობებში, სანამ სოციალისტური ხელოვნება გააღიქვეოდა ისტორიულ მოვლენად და პროლეტარიატის საბრძოლო იარაღად, საესტეტიკო ფიანსმეოდა კაპიტალისტური საზოგადოების სუსსა და ბუნებას.

აუცილებელია აღინიშნოს, რომ ბურჟუაზიული ხელოვნება არ წარმოგვიდგენია როგორც განუყოფელი მთელი ტოტალურად მტრული სოციალისტური ხელოვნებისადმი წინააღმდეგობების გარეშე, ხოლო სოციალისტური რეალიზმის მეთოდი — როგორც გაეხიზნული, როგორც მაკანი წესებისა და ბრძანებების კოდექსი, რომელიც არ ექვემდებარება დროის ქროლოგსა და ჩვენი საზოგადოების განვითარების პირობებს, რამდენადაც ხელოვნების სახეები, ფორმები და მეთოდები, მათი მონაწილეობა იდეოლოგიურ ბრძოლაში სხვადასხვა და დამოკიდებულია იდეოლოგიური ბრძოლის მდგომარეობაზე, თვით ხელოვნების განვი-

თარების დონეზე. ეს წინასწარ განსაზღვრავს საკითხისადმი დიალექტიკურ მიდგომას და იდეური ბრძოლის დინამიკის აუცილებელ გათვალისწინებას „დროის შექცევით“, რადგან ბურჟუაზიული იდეოლოგიასთან ჩვენი ბრძოლის საშუალებები და მეთოდები ამ ბრძოლის პროცესში „ცვდება“ და ძველდება მორალურად რამდენადმე უფრო ადრე, ვიდრე მატერიალურად, და იარაგი, რომლითაც ჩვენ ვიბრძობით 10-15 წლის წინათ, ახლა უკვე ნაკლებ ეფექტს იძლევა. ეს იმითმაც ხდება, რომ ჩვენი იდეური მტერი დაუღალავად იცვლის სახეს, ოსტატურად ნიღბავს თავის ვერაგობას.

ხელოვნების როლის განსაზღვრისას იდეურ ბრძოლაში აუცილებელია მხედველობაში მივიღოთ კაპიტალისტური ქვეყნებში სულიერი სამყაროს სტრუქტურის არაერთგვარობა. „თვითმულ ნაციონალურ კულტურაში მითითება თუმცა განუვითარებელი, დემოკრატიული და სოციალისტური კულტურის ელემენტები, ვინაიდან თვითმულ ერში არის მშრომელი და კვლავიერული მასა, რომლის ცხოვრების პირობები გარდევალად წარმოშობენ დემოკრატიული და სოციალისტური იდეოლოგიას. მაგრამ თვითმულ ერში არის აგრეთვე ბურჟუაზიული კულტურა (ხოლო უმრავლესობაში კიდევ შავრაზმული და კლერიკალური) — ამასთან არა მარტო „ელემენტების“ სახით, არამედ გაბატონებული კულტურის სახით.“ — ვერად ვ. ი. ლენინი 1913 წელს სტატიაში „კრიტიკული შენიშვნები ნაციონალურ საკითხზე“¹

ვ. ი. ლენინის ეს მნიშვნელოვანი მეთოდოლოგიური მითითება ორი კულტურის შესახებ განმსაზღვრელა ბურჟუაზიული კულტურისა და ხელოვნების ანალიზისას, ცალკეული მხატვრების შემოქმედებით კონკრეტულების წინააღმდეგობათა და ბუნდობანებათა ახსნისას. ამავე დროს, უფლება არა გვაქვს კაპიტალისტური ქვეყნის მხატვარი

¹ ლენინი, თხზულებანი, მეოთხე გამოცემა, ტომი 20, გვ. 10.

წარმოვიდგინოთ როგორც ჩვენი იდეური მოწინააღმდეგის განზოგადებულ-სინთეზირებული ფიგურა, ზუსტად ისევე, როგორც არ შეიძლება ბურჟუაზიული სამყაროს მხატვრები დაფიქსირებულ ბრუტალიზმს და მხოლოდ რეაქციულ მხატვრებად. მათი შემოქმედების სასიათში ვერ შევამჩნიოთ ყველა სოციალური ელფერი და განსხვავება. ჩვენთვის აუცილებელია არა მარტო ვხედავდეთ, არამედ ავხსნათ კიდევ ბრეტისა და კავასა, ფერხან ლექსსა და სალვატორ დლის იდეური პოზიციები, დიალექტიკურად მივუდგეთ დოს-პასოსსა და სინკლერის მეტაფორფორებს, მოვხსნათ სარტრისა და ანტონინის ფილოსოფიის დიალექტიკური სწორი ახსნა, ვინაიდან კაპიტალისტურ ქვეყნებში მხატვრული შემოქმედების სოციალურ-პოლიტიკური პალიტრა საკმარისად ჭრელია და მრავალფეროვანი.

ხშირად ხდება, რომ ბურჟუაზიული სამყაროს მხატვარი ოპოზიციანია სისტემასა და საზოგადოებასთან. მისი მანკიერებისა და წყულებების შეცვლის მიუხედავად იგი ვერ აკეთებს სწორ სოციალურ დასკვნებს და ვერ პოულობს პასუხს იმ საკითხებზე, რომლებიც მას აწუხებს, „ეფლოდა ცხოვრების ასპურდში, მიღის ანტრაქტული შემოქმედებად“. ხშირად მხატვარი იძულებულია იმუშაოს კაპიტალისტისათვის, რათა ცხოვრებისა და შრომის პირობები ჭკობდეს. არაიშვიათად იგი იმდენად გამოყვეტიებულია ანტი-სოციალიზმის შხამით, რომ რწმენითა და სიმართლით ემსახურება ექსპლოატატორთა უმცირესობას.

კაპიტალისტურ საზოგადოებაში ყოველთვის არის ნიადაგი სოციალისტური იდეოლოგიის წარმოშობა-განვითარებისათვის, აგრეთვე მოწინავე კულტურისა და ხელოვნების განვითარების შესაძლებლობაც. ვ. ი. ლენინმა იმ პირობებში მშრომელი კლასისა და ექსპლოატირებული ხალხის არსებობიდან გამომდინარე აღმოაჩინა ეს შესაძლებლობა და ჩამოაყალიბა თეზისი კაპიტალიზმში ორი კულტურის არსებობის შესახებ. ამის ნათელი დადასტურებაა რ. როლანისა და ა. ბარბუსის, გუტუსოსა და ფუტურონის, რ. კენტიისა და ბ. ბრეტისა და ხელოვნებისა და ლიტერატურის ბევრი სხვა მოაზროვნე ისტატის შემოქმედები.

მაგრამ სკამე იმაშია, რომ ბურჟუაზიული საზოგადოების პროპაგანდისტული მანქანა აკეთებს ყველაფერს, რათა ჩააჩუქოს ასეთი მხატვრების შემოქმედება, ყოველმხრივ ბიძგს აძლევს და მხარს უჭერს მისთვის ხელსაყრელი ხელოვნების ფორმებს, რაც ხელს უწყობს მმართველი კლასის პოლიტიკურ ბატონობას.

ჩვენი ცხოვრობთ შეუნელებელი იდეოლოგიური ომის პირობებში, რომელსაც ჩვენი ქვეყნის წინააღმდეგ, სოციალისტური სამყაროს წინააღმდეგ აწარმოებს იმპერიალისტური პროპაგანდა, ამასთან იყენებს ყველაზე გაწვდილ მეთოდებსა და მძლავრ ტექნიკურ საშუალებებს. ადამიანებზე მოქმედი ყველა ინტერაქტივი, რომლებიც ბურჟუაზიის ხელშია, — პრესა, კინო, რადიო — მობილიზებულია იმისათვის, რომ შეცდომამში შეიყვანოს ადამიანები, ჩაუნერგოს მათ შთამბეჭდილება, თითქმის დასაბრუნის ცხოვრება კაპიტალიზმის დროს, ცილი დაწამოს სოციალიზმს! — აღნიშნა აშხ. ლ. ი. ბრეჟნევი სკკპ XXIV ყრილობაზე.

მასების იდეური დამუშავების კაპიტალიზმი არა თუ ეწვევა კერძო საკუთრებაზე დამყარებულ საზოგადოების „უნირატიონალს“ აშკარა პროპაგანდას, არამედ სულ უფრო იყენებს შენიღბულ მეთოდებსა და ფორმებს ღორჩევის ფართო მასების გონებაზე ფსიქოლოგიური შემოქმედებისათვის. იგი არ ყრიდობს ფაქტების ფალსიფიკაციას, დამახინჯებას, სიცრუეს, მოტყუებას და განსაკუთრებით ემყარება თეზისს საბჭოთა მხატვრის „მიმე“ ხედვის შესახებ, რომელიც თითქმის მოკლებულია ნაშვილ „შემოქმედებით თავისუფლებას“.

ამის გამო ხალხს ვუსავით ორ ძირითად თეზისს, რომლითაც ბურჟუაზიული იდეოლოგია „თავისუფალ სამყაროში“ ახდებს „თავისუფალი ხელოვნების“ არეულებრივებას, ესენია: ე. წ. „მასობრივი ხელოვნება“ და რეჟელთა (ელიტის) ხელოვნება „მოდერნიზმის“ ნიშნით.

ტერმინში „მასობრივი კულტურა“, „მასობრივი ხელოვნება“, იმალება მმართველი კლასის უკუდასმით შენიღბული აქცია. საკმე იმაშია, რომ კაპიტალისტური საზოგადოება მთელი ძალით ცდილობს დაბალის მისი მღრღნელი წინააღმდეგობისა და ამ მიზნით განსაკუთრებულ ყურადღებას აქცევს მასობრივი წარმოებისა და მთხოვობილების ზრდას, რათა მიმჭრეს და განაწავოს მასში თავისი სისტემის ანტაგონისტური უთანაბრობა. ამასთან, მთელი „ციფერები“ იმაში მდგომარეობს, რომ მასობრივი მხატვრული მოხმარების ფორმირება ხდება მასობრივი წარმოების ანგარიშზე. ეს მოხმარება წარმოიშობა სრულიად არა სტიქიურად, იგი, ისევე, როგორც ყოველი კაპიტალისტური სასაქონლო მიმოქცევა, შედგება ბაზრისა და მოვების ძაქური კანონებით, რაცა მასობრივი მოხმარებელი გასრეცხილია ინდუსტრიულად სრულყოფილი რეჟელის უდფესი ნაკადით. მასობრივად, ამ შემთხვევაში, არ არის საყოველთაო ხალხურების ნიშანი, არამედ მოსახმარა პრედუქციის წინადა რაოდენობრივი დახასიათება მიწოდებულ კომუნეკაციური ტექნიკის მრავალტრანქინია საშუალებებით, რომლებიც კაპიტალისტურ-მწარმებელთა გახატულებშია. ხელოვნება, მხატვრული შემოქმედება საქონლად იქცევა, რომლის დახიზხულება, გარდა მოვების მიღებისა კაპიტალისტისათვის, „დადიანს შეუსუბუტებს“ ცხოვრების პროექსი იმ დონეზე, რდღესდა ბოლოს და ბოლოს სასვებით გამოითიშება აზრებება; — როგორც ამის შესახებ ცინიკური და აშკარად გახატება გერმანიის ფედერაციული რესპუბლიკის იდეოლოგიური ელტის ერთ-ერთმა შეფმა პანს იანმა.²

და ეს „ანტროგების გამოითიშვა“ უფრო ზუსტად, სულიერი პროდუქციის მოხმარებელთა საზოგადოების მასობრივი შეგვებით მანიპულაცია და საზოგადოებრივი აზრის დამუშავება, ეხერხება მმართველ კლასს, ერთი მხრივ, მასობრივი პროპაგანდის, კომუნეკაციის, რეჟელის კონცენტრირებული ძალების გამოყენებით, „...რამდენადაც „კულტურის ინდუსტრია“ მჭიდროდა დაკავშირებული მმართველ წრეებთან, ხალხი სულ უფრო ძლიერ იხლართება გასულულებისა და დეპოლიტიზაციის დამდეში, და თვითონვე უწყობს ხელს ამას, — წერს ბ. მაიერი სტატიაში „მანიპულირების ტექნიკა ფერ-ში“, რომელიც გამოქვეყნდა კომუნისტურ ჟურნალში „მარკსისტებზე ლეტურ“.³ და შემდეგ: „იმის საბამით, რომ ხალხი ლებულობს სასურველს, „სულტურის ინდუსტრია“ აიძულებს ხალხს ისურვოს ის, რასაც მას ძალით სწრია. „სულტურის ინდუსტრია“ კრიტიკულად განწყობილ ყურადღებას მყურებელსაც კი უაზრო მოხმარებლად აქცევს“.³

სწორედ ეს არის კაპიტალისტური სამყაროს მთელი ძალით საბოლოო მიზანი გადაქციონ ადამიანთა მასები ბურჟუაზიული ცივილიზაციისა და კულტურის მოხმარებელთა უსაზო ნივლირებულ მასად.

ამასთან, „მასობრივი“ ხელოვნების მწარმოებლები თვითონ მას არ იყენებენ, რადგან ელიტას არ შეუძლია „დამდობლს“ მისის დონეზედ კაპიტალისტური საზოგადოებაში, მიუხედავად ე. წ. „საღვრების წაშლისა“.

² ე. მ. ბილილი, აზროვნების გამოითიშვა, „პარადა“, 24 ნომერი, 1967 წ.

³ იხ. ე. „სოვი მირ“, № 5, 1969 წ.

ღრმავდება საზოგადოების გაცალკეული ნაწილების პოლიარმაზაცია და მისი გაყოფა ორ არათანაბარ ნაწილად, მათ შორის სულიერ სფეროშიც. აქ კი „მასობრივი“ კულტურა მცირე როლს როდი თამაშობს. ამ წინააღმდეგობათა სურვედლო აღმავლა და მათი მიხვედრების შესახებ ფილოსოფიურად მსჯელობდნენ თავის დროზე კანტი და შილერი, ეს-თეტიკის თვალსაზრისით — გოეთე და ბალზაკი, მორალურ ასპექტში — რუსი და ტოლსტოი, მაგრამ მხოლოდ დიდმა მარქსმა გახსნა მათი არსი და შინაგანი კავშირი შრომის განაწილებაში.

«Вместе с которым дано и противоречие между интересом отдельного индивида или отдельной семьи и общим интересом всех индивидов, находящихся в общении друг с другом»⁴.

იმ სამართალს, სადაც ადამიანთა ურთიერთობანი შეცვლილია ფულადი ურთიერთობით, ახვედრებულა მსუბრთებ რეორგანიზაციას, უღმობილად მიქმედებს კანონი ხელოვნების განდგომილებით.

«Даже высшие виды духовного производства получают признание и становятся **извннительными** в глазах буржуа только благодаря тому, что их изображают и логично истолковывают как прямых производителей материального богатства» — წერდა კ. მარქსი „ხედმეტი ღირებულების თეორიაში“.

ხელოვნების განკერძობის საფუძველი თვით კაპიტალისტური წარმოების წესებია, იგი აუცილებელია კაპიტალისტური საზოგადოებაში და ნაკარანხვევია ცხოვრების პირობებით, როცა მხატვარი ქმნის არა შინაგანი მოთხოვნის ძალით, არამედ იძულებით, თავისი „საქონლის“ გასაყიდად. ამასთან, განკერძობება იბადებს ადამიანთა დაუკმაყოფილებლობით, რომლებიც სულიერ ფესვებშია ბუნებრივ მიმართავენ ხელოვნებას, მაგრამ ძალა არ შესწევთ გამოყოფილ სინამდვილის პრობლემებს და პასუხი გასცემენ მათ. განკერძობება უიღბნება ნილიტიკურ ფორმებში და მათიველი მაყურებელი მიჰყავთ არარსებულ სამყაროში, სრითავე მას სინამდვილისაგან; „ნამდვილი“ ხელოვნება ტრეპილი ხვედრი ხდება.

ინკლასიკლი ხელოვნებათმცოდნე მაკაულენი წერს „მასობრივი“ კულტურის პარადოქსზე და აღნიშნავს: მიუხედავად იმისა, რომ ტექნიკის წყალობით შეიძლება ფართო აუდიტორიის ყოლა, ხელოვნება ახლა ნაკლებად მასობრივია, ვიდრე წინათ, რადგან ხელოვნების ნაწარმოებები არ ასახავენ საზოგადოების ნამდვილ პრობლემებს, აცოლებენ მათ პიროვნების და მხოლოდ ნახსურვი საზოგადოებრივი ხელოვნების მოჩვენებითობას იძენენ.

დასავლეთში თანამედროვე ფერწერის ისტორიის განხილვისას, მაკაულენი აღნიშნავს მისი მისწრაფებას გამოეთიშოს ცხოვრებას, გადაიქცეს კარნაჟეკლი სამყაროდ, რომელიც არ შესაბამეა ბუნებას, გონებრივი რეალობის საშემოს. ეს განკერძობება და მისგან მისწრაფება ხორციელდება ინსტიტუტური ქვეცნობითებით. ასე იწყება ხელოვნების „დეკლემინაზაცია“, რომელიც განასახიერებს, ერთი მხრივ, უკიდურეს სუბიექტივობას (ანტირაქტული ხელოვნება, „ახალი რომანი“, „აბსურდის თეატრი“) და მეორე მხრივ, ინდივიდუალობის გაუპიროვნება, ცნობიერების სტანდარტიზაცია („მასობრივი ხელოვნება“, „პოპ-არტი“, კომიკები და კომერციული ტელეხედეა). ყველაფერი ეს გაწაფული და მასობრივი პროპაგანდის დახმარებით, შესაფერისი იდეურ-ესთეტიკური გარსით შეზღუდული იძლევა

მილიონობით ადამიანებს, როგორც „შემოქმედების სწავლას“ ხელოვნება, იდეოლოგიური ნაწიყისებთან თავისუფალი ყველაზე მოწინავე და თანამედროვე ხელოვნებას, რომელიც, საკვირველი არ არის, რომ განვითარებული ტექნიკის საუკუნეში სოციალისტურ საზოგადოებაშიც აღწვეს დასავლეთის იდეური კავადების გამოძახილი ლეგალური თუ არალეგალური არხებით.

საბჭოთა ხელოვნება მოწოდებულია საკადრისი პასუხი გასცეს ამ იდეურ-ესთეტიკურ დაწოლას.

ხელოვნება, როგორც იდეოლოგიური ზემოქმედების ფორმა

ხელოვნება, როგორც საზოგადოებრივი ცნობიერების ფორმა, ემსახურება ადამიანის სულიერ სამართალს და მის განმსაზღვრელ იდეურ-პოლიტიკურ შეხედულებათა გამოხატვას. ძველი ეგვიპტისა და ასირიის მხატვრული თუ ხელოვნობრივი ადიდებდნენ მეფეთა საბრძოლო წარმატებებს და მათ ღვთიერ წარმოშობას; საბერძნეთში ხელოვნება თამაშობდა არსებით როლს რეაქტიულ და დემოკრატიულ ძალებს შორის პოლიტიკურ ბრძოლაში, რამაც ასახავს პიკა პლატონის ფილოსოფიურ-ესთეტიკურ პოლემიკაში, რომელმაც შეუტია ელინისტური ხელოვნების დემოკრატიული მიმართულება. არისტოტელემ კი უარყო თავისი მასწავლებლის იდეურ-ესთეტიკური პრინციპები, რომლებიც გამოდიოდა ადამიანთა მონათმფლობელური დღესპირის ხელოვნებიდან.

იდეურ ბრძოლაში ხელოვნების როლი დროულად შეაფასეს კულტის მასხრებმა, რომლებმაც მასში იპოვეს მძლავრი საშუალება ადამიანზე მორალური და ფსიქიკური ზემოქმედებას. შემთხვევითი როლია, რომ ჩვენამდე მოღწეულ სხვადასხვა ხალხებისა და ქვეყნების მატერიალური და სულიერი კულტურის ძველთა უმეტესობას უშუალოდ რელიგიური დახმარება აქვთ (ეგვიპტის, ფრესკა ხელნაწერი და სხვ.). არც ეს არის შემთხვევითი, შუასაუკუნეების ევროპაში პირველი ფერწერები რომ ბუნებრივ იყვნენ და ფერწერა ბიბლიისა და სახარების სურველებზე XVII საუკუნემდე იყო გაბატონებული ჟანრი და ყოველის-მძღვე კლესიის იდეურ ინტერესებს ექვემდებარებოდა.

როცა ხელოვნება სცილდება მისტიკურ-რელიგიურ მიხედვებს და ჰუმანურ შინაგან იმეხს, იგი უკვე მორალურ-მოქალაქობრივი აღზრდის ინსტრუმენტად იქცევა და ემსახურება პიროვნების ან მოლიანად საზოგადოების წინეობიერ ფორმირებას. ამ დროს, მმართველი კლასის ხელში იგი მძლავრი იდეური იარაღი ხდება.

ხელოვნების სოციალ-პოლიტიკური ფუნქცია პროპაგანდისტული მიზნით ბურჟუაზიამც მოხერხებულად გამოიყენა თავდაზნარობისათვის რევოლუციური ბრძოლი ეპოქაში. სანტიტრესოა ფლორენციის ბურჟუაზიის დეკრეტი, რომელიც თავდაზნარობაზე გამართვისთანავე გამოვიდა. ამ დეკრეტით დემოკრატიულმა მთავრობამ გადაწყვიტა ხელოვნების საშუალებებით უკვლავითი თავისი გამარჯვება. კერძოდ, გადაწყდა: ადგილობრივი კლესიების ისე გადაკვეთებისა, რომ მათ არ მოკლებოდათ ბრწყინვალეობა და სიმდიდრე. ხასჯამული იყო საზოგადოებრივი შენობების მოწესრიგება, უმაღლესი სართლის შესაფერისად, რომელიც იბადება ერთი ნივთი გაერთიანებული მოქალაქეთა მისწრაფებიდან⁵. ნაპოვინთა კი 1807 წელს დაწესებული სამხატვრო კონკრსის დებულებაში შეიტანა პუნქტი სურველებზე, რომლებიც „განადიდებდნენ ეროვნულ სახალისს“. ამით მან მხატვრებს მისცა განსაზღვრული სოციალური შეგვეთა. შემთხვევით როდი შენიშნა ფ. ენგელსმა, რომელს რომ გერმანული მხატვრის კარლ პიუბერის ნახატმა „სილვეზელმა ფეიქრებმა“ გაცილებული შე-

⁴ K. Маркс, Ф. Энгельс. Сочинения, т. 3, стр. 31.

ტის გაკეთება შესძლო სოციალისტური ავტოკრატისთვის, ვინც შე შეძლო გაკეთების ასობით ჰამფულეს. ამით ეწველსა ხაზი გაუსვა ხელოვნების მძლავრ პროპაგანდისტულ როლს, მის მნიშვნელობას მასეთის პოლიტიკურ ავტოკრატში.

სწორედ ამიტომ, კომუნისტების პარტია ჯერ კიდევ კარიზმთან ბრძოლის პერიოდში, ხოლო შემდგომ, რევოლუციის გამარჯვების შემდეგ, უფრო ფართოდ გაუკეთა მონიშვნა ხელოვნებას სოციალისტურ მნიშვნელობას და ახალი საზოგადოების ადამიანის ფორმირებაში მონაწილეობის მისაღებად.

3. ი. ლენინის მიერ დამუშავებული პროლეტარული მხატვრული შემოქმედების ხალხურობის, კლასობრიობის, პარტიკობის პრინციპების შესაბამისად პარტია ადამიანის სულიერი გამდიდრების პრობლემები დასვენა უმნიშვნელოვანესი გეონომიური სამხედრო და პოლიტიკური ამოცანების დონეზე. პარტია და ახალგაზრდა საბჭოთა მთავრობის პირველ უმნიშვნელოვანეს სახელმწიფო დირექტივებს შორის ეხედებოდა ისეთებს, როგორცაა „დეგრეტიკი თეატრალური საქმის გაერთიანების შესახებ“, „მონუქტური პროპაგანდის ლენინური ეგვმა, დადგინილებები ძვილი ძველები დაიცვის შესახებ“, „დირექტივები კინოსაქმის შესახებ“ და ა. შ.

თავის დროზე, როცა ბურჟუაზიის ესთეტიკური აზრის აპოლოგები სოციალისტური რეალიზმის ხელოვნებასთან ბრძოლაში ცილს წყაყუბდნენ ჩვენს ხელოვნებას და იხილავენდნენ მას როგორც პროპაგანდისტულს, როცა იდეოლოგიურ გზაჯვარედინზე ისინი ცრემლებს ღვრიდნენ საბჭოთა მხატვრის — „დასაბავად“, რომელიც „მოკლებულია“ ცხოვრებისა და შემოქმედების ნამდვილ თავისუფლებას, რომელიც თითქოს შემოზღოვანა მკვდარი ნატურალიზმითა და საცნობრიობით, წაყვანილი არგუმენტის სახით სოციალიზმი იყო „შემოქმედების თავისუფლება თავისუფალი საზოგადოების, რომელიც ნებას აძლევდა მხატვრებს უარი ეთქვათ გამომსახველობაზე, კავშირი გაუწყვიტათ სინამდვილესთან, აღმოჩინათ“ ადრე არანახული ქვეყნიობიერი საყვარელი. რეალიზმის საპირისპიროდ ანტირეალისტური გამოცხადდა ხელოვნების დრომად, ეს კი ხელს აძლევდა ბურჟუაზიას, რადგან ხელოვნების უიდეობა, უშინაარსობა, უაზრობა და მასთან ერთად ადამიანური ყოფი მიდის სოციალურ გარდაქმნადა უაზრობის თვსისამდე.

მაგრამ არ შეძლება ბურჟუაზიული (პირდაპირი აზრით, როგორც ჩვენდამი მტრული) ხელოვნების სასესიბო გათანაბრება უშინაარსობას და ანტირეალისტობასთან. კავშირისტური სამყაროს თანამედროვე მხატვართა ბევრი ნაწარმოებში, რომლებიც უარყოფენ რეალიზმს, ჰადავებენ ფორმალურ ექსპერიმენტს, ან გობაცხებულ არიან უახლოესი მიღწერისტური მიმდინარეობებით, არის შინაარსი, სახეზეა განსაზღვრული აზრი, ასახულია ნამდვილი ცხოვეტისტური კოლოზია. მეტიც, მიზუნი იმისა, რომ ანტირეალისტობა, ამ ფავორიტს დიდი ხნის მანძილზე, მოაკლდა პოპულარობა და იყინდა კავშირისტური ხელოვნების უაბრეობითა, რაც მდგომარეობს იმაში, რომ ამ ხელოვნებაში არსებითად ვერ აღმოაჩინა ვერაფერი ახალი და საკმაოდ ჩქარა ამოიწურა; მას არ აღმოაჩინა ძალი და დავგამყოფილებინა კავშირისტური პოლიტიკური მოთხოვნები ხელოვნებაში მისი მჭადავლები სახით.

ამგვარად, უიდეობა, ერთი მხრივ, ხელს აძლევდა კავშირისტურ წყობას, ხოლო მეორე მხრივ, ვერ მოუტანა მას „პოლიტიკური მოგება“, ვერ შეუწყო ხელი მის სასარგებლოდ პოლიტიკურ ავტოკრატს და ვერ დაუკონსპირადა პროგრესულ იდეებს ხელოვნებაში. სინამდვილისგან მოწყვეტილი ირეალური და ირაციონალური სამყარო, რომელიც ხშირად აწინებს ბურჟუაზიას სოციალური აფექტებზე-

ბით, უსარგებლო აღმოჩნდა, მას ყავილი გაუვიდა ხელოვნებაში. ბურჟუაზიული სამყაროს მიმე სინამდვილემ თვითონ დაბადა ანტირეალისტური, თვითონვე გამოუტანა ნაჩინი და შევიდა ანტირეალისტურ, შეუმჩნელებლად დაეცვწყებინა. ხელოვნების თეორეტიკოსთა ცდა — მოწყვიტათ იგი ცხოვრებას — უშედეგოდ დამთავრდა.

კავშირისტურმა სინამდვილემ თავისი გადაუჭრელი წინამდებლობებით დაბადა გარე სამყაროს დეფორმირებული, დამახინჯებული გამოცემა. ბურჟუაზიული პროპაგანდის მხამით დამინებულმა და გაბრუებულმა მხატვრის ცნობიერებამ, რომელსაც არ შესწავას სოციალური უსაზრთობის, პორტიკების საფუძვლებისა და მიზეზების შეცნობის უნარი, ვერ შეძლო ჩინიდან გამოსვლა და მისი გარდაქმნისათვის აქტიურ ბრძოლას ამჯობინა ცხოვრების სიმძიმედა და საშინელებათაგან გაქცევა. ღრმა სოციალური კონტრასტების ნიადაგზე წარმოშობილმა და ორი მსოფლიო ომის კომშიათი განაცყოფიერებულმა „იზმებმა“ ერთგულად ასახეს სინამდვილე, მაგრამ როგორ?

ცხოვრების სინამდვილის ნაცვლად მათ წარმოვიდგინეს ოცნებათა ქვეყანა, სამყაროს რეალისის ნაცვლად — მხატვრის კაპრიზებს დამორჩილებული მკვდარი ბუნება, ადამიანისა და მისი გონების ძალისადმი ხლბობის ნაცვლად — ადამიანური ყოფის უაზრობა, გაბორძეტილი ინდივიდუალიზმი. ნებადართულია ყველაფერი, მაგრამ არა აზრი და სასოწარკვეთილი სამყაროს რეველუციური გარდაქმნის შესაძლებლობა და აუცილებლობაზე.

მაგრამ, როგორც წესი, ყოველ ანტისოციალისტურ ბურჟუაზიულ ჰადავებას ხელოვნება უშუალოდ დგამდინაზიის, კაცობრიულეობრივ შეხედულებათა და „მოდერნებათა“ გამოცხადებისკენ მიჰყავს.

ესანეთში სამოქალაქო ომის დაწყებამდე ზუსტად ექვსი თვით ადრე და თითქმის სახალხო ფორმის პარტიის გამარჯვების წინ, 1936 წლის თებერვალში, სალგატორ დლი, აშეგადა სიურრეალიზმის საყოველთაოდ ცნობილი გენია, ქმნის სურათს „სამოქალაქო ომის წინაგორმბოასპანებით“, რაც ფრიადა მნიშვნელოვანი სახელწოდება მიღწერისტის თეორეტიკოსებისათვის, რომლებიც ხელოვნების გარსამყაროსაგან დამოუკიდებლობას ჰადავებენ.

ესანეთში აშეგარდა ქუქა-ქუხულის წინა ვითარება იყო და ნალომ დასაბა იგი!

როგორ „წინაგორმბოას“ ს. დალი ხალხის თავისუფლებისათვის, ჩავრებისა და სილტავის წინააღმდეგ მიმართულ ომ?

დროისა და სივრცის გარეშე, უსიცოცხლო პეიზაჟის ფონზე, იგი ადამიანის ხრწნალი და დეფორმირებული კიდებობისა და ნაწილებისაგან აგების კომპოზიციისა და სიუჟეტობისა და შესრულებით ყოველმხრივ ხაზს უსვამს სამოქალაქო ომს, როგორც უმინზის, სისხლიანს, ძმთამკვლელს და არა როგორც რეველუციური ხალხის გირნულ ბრძოლას მედინერებისათვის.

მოგვიანებით, ზუსტად ამ სურათის შემდეგ, ს. დალი წერს სხვა სურათს სამოქალაქო ომის თემაზე — „სამედიდგომო კანიალობა“, რომლებიც იგი აშეგარად დგება რეაქციის პოზიციებზე. ამ სურათის შესახებ იგი შემდეგ იტყვის: „ეს იბერიული არსებანი, რომლებიც ერთმანეთს ჰაძენ, შემოდგომაზე სამოქალაქო ომის პათის წარმოსახვენ, როგორც ბუნებრივი ისტორიის ფენომენს“. ს. დალი არ გახსენსავებს ამ „იბერიულებს“ ერთმანეთისაგან; მისთვის აბსოლუტურად თანაბარია რესპუბლიკელიცა და ფანსიტიც. ფანსიტის საამბედა იგი „მხატვრის წინდა და ფანსიტის“ ცილს სწამებს აჯანყებულ ესპანელ ხალხს. გასაკვირი არ არის, რომ ს. დალი განსაკუთრებული სიმპათიით ეკიდება ფანსიტს. ჯერ კიდევ 1934 წელს იგი პიტლურს აცხადებდა სიურრეალიზმის „განმანახლებლად“, შემდეგ

განმანახლებლად

სხარტული ესაღმებოდა ფრანკოს სისხლიან რეჟიმს, და გვიან ქმნის საკუთარ „თორიას“ ლათინური რასის უკირატესობასე.

დავასახლოთ ბოლოროინდელი ბურჟუაზიული ხელოვნების კიდევ ერთი თავისებურება, რომელსაც უხმარად იყენებენ ჩვენი მტრები იდეურ ბრძოლაში, როცა ყოველი ფორმალური გამონათრინი და მორიგი ჯამბაზური მეთოდი წარმოდგინდება როგორც ჯანჯი და თავგებობა, როგორც ნამბეჭოდი რევოლუციური ხელოვნება. აქ არ არის პარა-დოქსი, ჯანჯი, რომლის იქით იმსლება მხოლოდ პირადი უკმაყოფილება საზოგადოებით, „სითამამე“ თვითრეკლამის მიზნით, მოთლოთსოფის მხატვრის ოჯახური „ოკან-ყვება“, სკანდალიზმის პერიოდა — ყველაფერი ეს ხელსაყრელია ბურჟუაზიისათვის, ხოლო რაკი ხელსაყრელია — მიუყვინძვება მომხმარებელს. რევოლუციის სიკეთეზე ლაპარაკობენ ჩვენი დამწინააღმდეგებნიც კი, იმისგან დამოუკიდებლად, რომელ მხარეს აქვთ მათ პოლიტიკური გადახარა. ამ ყალბ რევოლუციონობას ამხელს ჭეშმარიტი ოქტი-მიზმით და ცხოველყოფილი კომუნისტური იდეებით გა-ჰიფითილი, ნამდვილად რევოლუციური საბჭოთა ხელოვნება.

საბჭოთა სახმონი ხელოვნება, რომორც მასკინის ალზარდის საშუალება

თანამედროვე ეტაპზე საბჭოთა სახეით ხელოვნების როლი იდეოლოგიურ ბრძოლაში განისაზღვრება ორი მი-მართლებით. ჯერ ერთი, ბურჟუაზიულ ხელოვნებასა და მის იდეურ-ესთეტიკურ კონცეფციასთან ბრძოლით, ასევე ჩვენი საზოგადოებისათვის უკეთ შეხედულებათა ცალკეულ გამოვლენებზე აქტიური შეტეგით, და, მეორე, აღ-მწროლოებითი ფუნქციით — საბჭოთა ადამიანების პო-ლიტიკური, მხატვრული, ესთეტიკური აღზრდით.

თუმცა საბჭოთა სოციალისტური სახეით ხელოვნება მტკად შეზღუდულია „გაითის“ ბურჟუაზიულ სამსარტოში, როგორც მისთვის არასაპროფიტი. ბურჟუა-ზია შეინებულად კრძალავს მას. მოიფრთხილეთ დაქრის მოსოფი-ლი გამოფინაზე (პარიზი) სამი ათეული წლის წინათ. როცა ეს საკულტურული ჯგუფი პირველად წარსდა ბურ-ჟუაზიულ სამსარტოში, როგორც ახალი საზოგადოების ნამ-დვილი სიმბოლო, მან მღელვარება გამოიწვია კაპიტა-ლისტურ პრესაში თავისი თავისუფლების პათოსითა და რევოლუციური მოწოდებით.

როგორ ასრულებს საბჭოთა სახეით ხელოვნება თავის აღმზრდელითი ფუნქციას?

მეტად არასწორი იქნებოდა ამ ფუნქციის დანახვა მხო-ლოდ წინთობით დარტყვაში, ანდა ხელოვნების ძალებითა და საშუალებებით პოლიტიკური დოქტრინების მოწოდებაში. ხელოვნების ესთეტიკური ზემოქმედების ძალა მდო-მარების არა ჭკვის სწავლებით, არამედ მის უხანო — გააღდების დამიანში საუკეთესო კრანბობით, აიძულოს იგი პირდად განიცადოს მხატვრულად წარმოსახული ცხოვრებისეული მოვლენები. ამიტომ რევოლუციური ხე-ლოვნების ამოცანა შეიძლება ფორმულირებულ იქნას, რო-გორც ხალხის ბედნიერებისა და თავისუფლებისათვის ბრძოლის მოციკური გააზრება. ამ ბრძოლაში მშვენიერსა და ამაღლებულს გამოყოფა, სიმპინჯესა და მდაბლთან კონტრასტში. ამ დარტყ სახეით ხელოვნების სახეებისა და ჭანბრების როლი სხვადასხვაა, რადგან დამოკიდებულია ჯანრის სოციალურ შინაარსზე, შესრულების საშუალებე-ბისა და ადამიანზე ხელოვნების ზემოქმედების ძალაზე.

თუ თვალს გადავავლებთ საბჭოთა სახეით ხელოვნე-ბის ისტორიული განვითარების გზას, გამოსავალ უნქმტად შეიძლება აღმებოდ იქნას მონუმენტური პროპაგანდა, რო-

გორც ხელოვნების ჟანრი, რომელმაც შეასრულა ახალი მარ-ზოგადოების მასების აღზრდას პოლიტიკური ამბეჯისა.

თანამედროვე მონუმენტური პროპაგანდის ფორმებს შორის საყოველთაო ყურადღებით, პატივისცემით სარგე-ლობენ ძველები, რომლებიც ასახავენ იმის წლებს მივ-ლენებს; მათი დაყოფა პირობითად შეიძლება გამარჯვებ-ისა და მის გიბრების ძეგლებად თუ მემორიალებად — ფაშისხის მოხერხებლათა მოსაგონებლად.

ეს ძველები ხელმისაწვდომი ყველასათვის, ვინაიდან ისინი განლაგებულია მომხმარა მივლენების ადგილებზე, ეს მათ აძლევს განსაკუთრებულ შთამბეჭდავ ძალასა და ემოციურ-ფსიქოლოგიურ ელფერს.

მაყარებულზე ასეთ ელფერზე ზემოქმედებას ახდე-ნენ განსაკუთრებით ის ძველები, რომლებიც კომპოზიციის ერთიანობაში ღებულობენ სიმბოლიკურ-ალეგორიულ სა-ხეებს. ეს ენება ტრეპტოვ-პარკის ანსამბლებს ბერლინიში, პისკარების სასაფლაოს ლენინგრადში, მემორიალს ვოლ-გორგრადაში...

ძველებს შორის, რომლებიც მიედენა ფაშისტური ტე-რორის მსხვერპლთა ხსენებას, განსაკუთრებით აღიარებუ-ლია ძველი ლიტვის სოფელ პირიუბისის (მოქანდაკე გ. იოკუბონისი) და მემორიალური ანსამბლი სალსპილსში (ლატვია), რომლებიც განხორციელებულია მოქანდაკეთა და არქიტექტორთა ჯგუფის მიერ. ორივე მემორიალი განსა-კუთრებული ტრავიზშითა გადმოსცემს უდანაშალო ადა-მიანების ტრავიზებსა და ტანჯებს, აიძულებს მაყარებელს განიცადოს ის ჯოჯობითი, რომელმაც ცხოვრობდნენ და დაიღუპნენ ეს ადამიანები.

მაგრამ არის ერთი დამახასიათებელი თავისებურება მემორიალური ძველებისა და ანსამბლების ინტერპრეტა-ციამში, რაც ანსხვავეებს ფაშისხის მსხვერპლთა ხსენების თე-მებზე საბჭოთა და უცხოელ მხატვართა ნამუშევრებს. ერთ-ერთი საკუთესო უცხოური ძველთაგანია კი, როტრდამის დაბომბვის მხატვრულთა ძველი პოლანდიაში — ავლენს მხოლოდ ერთ მხარეს, ორმა ექსპრესიით გადმოსცემს ადა-მიანთა უხანო მსხვერპლისა და ტანჯვის ტრავიკულ მო-მენტს — აქ მხოლოდ დიდი მწუხარება, სევდა, საშინელებ-ა და სიკვდილია.

საბჭოთა მოქანდაკეები ამ თემას არ უღებიათ ასე ცალმხრივად და მას სხვა კუთხით სწყვეტენ. ისინი ცდი-ლობენ ყოველმხრივ გახსნან იმის მოვლენათა არსი, უჩვენ-ნენ მილიონობით ადამიანთა დაღუპვა არა მარტო ტრა-ვიკულად, არამედ გიბრულად, ხაზი გაუსვან არა უხრა-ლად სიკვდილს, არამედ გიბრულ სიკვდილს ამაღლებული იდეებისათვის, გამოსატონ საბჭოთა ხალხის მზადყოფნა იბრძოლენ ბოლომდე, მიზნების განხორციელებისათვის. გ. იოკუბონისის მიერ შექმნილი ლიტვული გლხინ ქალის (დელის) სახეში არაჩვეულებრივი მხატვრული სიმართლი-თაა გადმოცემული ხალხის წუხილი, მაგრამ ამავე დროს ქანდაკება განასაზიერებს ურუგ ვადწყვეტობებს — გა-უძლოს ტანჯებსა და სიკვდილს, გაუძლოს და გაიმარჯვება.

საბჭოთა სახეით ხელოვნება იზადებოდა და მტკიცებდო-და ახლის ძველთან პოლიტიკური, იდეური ბრძოლის პი-რობებში. ცარიზმის განადგურებასთან, საზოგადოების ექს-პლუატაციისა და ხალხის უუფლებობის მოსპობასთან ერთ-ად, იმსხარეოდა გაბრწილი საყარის სულიერი საფუძე-ლები. იქმნებოდა ახალი სამყარი, იზადებოდა ადამიანთა დამოკიდებულების ახალი ხასიათი, ათასწლეული ხელოვნ-ება იქნება არა მარტო ახალ შინაარსს, არამედ ახალ ფორმებსაც.

დიდმა ოქტომბრის სოციალისტურმა რევოლუციამ წარ-მოშვა სახეით ხელოვნების ახალი ჟანრი: ისტორიულ-რე-ვოლუციური, რომლის წინამორბედად შეიძლება დავსა-ხელოთ სამოქალაქო ომის მძიმე წლებში დაბადებულ პო-



ლიტიკური პლაკატი, რომელმაც მეგვიდწევრებად მიიღო 1905 წლის რევოლუციის პოლიტიკური გრაფიკის შესანიშნავი ტრადიციები.

ვ. ი. ლენინი ხედავდა ხელოვნების განსაკუთრებულ პოლიტიკურ-აღმშრდელიობით, რევოლუციურ ძალას და უდღეს მნიშვნელობას ანიჭებდა თვალსაჩინო ავითკაციის განვითარებას — პირველ რიგში პლაკატითა და მინუმენტური პროპაგანდით. მიუხედავად პირველი რევოლუციის მიმეწ წლებისა, ნგრევის, ქალღლის, საღებავის, სათბობის უქნლობისა, პლაკატური პროპაგანდის საქმე შეუნელებლად ვითარდებოდა და სრულყოფილი ხდებოდა.

ისტორიულ-რევოლუციური ჟანრი ხელოვნებაში იდგოლოთიური ბრძოლის შუქუხი იმით არის მნიშვნელოვანი, რომ აღბეჭდავს და განასახიერებს რევოლუციურ ამბებს და რევოლუციის მეტროძლებს, რითაც ხსნის ახალ, რევოლუციურ სამყაროს, ქმნის ახალ სინამდვილეს, ადამიანის შინაგანი სამყაროს ახალ შტრინებს, მის ახალ დამოკიდებულობას ცხოვრებისადმი.

ისტორიულ-რევოლუციური ჟანრი ნიადაგ ვითარდება რევოლუციის პირველი წლების კონკრეტული დოკუმენტალიზიდან მხატვრები ისწავდიან თემის ღრმა დაწყვეტის, მოლოწების აქტიური გააზრების, გმირების ტიპიზაციის, პიროვნების, მისი ფსიქოლოგიის და შინაგანი სამყაროს გახსნიან.

ორი იდეოლოგიის გამწყვეტილი ბრძოლის პირობებში ხელოვნების და, კერძოდ, სახეიო ხელოვნებას, მნიშვნელოვანი როლი განკუთვნიება საბჭოთა ადამიანების აღზრდისა და პატივტრისთვის განამკაცების საქმეში. პატივტრული თემა მოიცავს პრაქტიკულად ყველა ჟანრს, განსაკუთრებით, ისტორიულ-რევოლუციურს, მაგრამ მივლ რთა შემთხვევაში იგი გამოიყოფა გარკვეულ ისტორიულ მიმეწრტე დამატებულ თემატურ მიმართულებად. სამშობლოსადმი სიყვარული და თავდადება ნაკარნახევია დროით, როგორც განსაკუთრებულად მნიშვნელოვანი და აქტუალური. ეს თემა „სარძობლო პატივტრისთვის“ აშკარად ორჯერად განიმარტება: ომის წლების მოვლენების რეტრისპექტიული ჩვენება, როცა ხალხი ერთიან კიბლად აღიმართა სამშობლოს დასაცავად და ჩვენი თანამედროვეების საბჭოთა არმიის ჯარისკაცებისა და ოფიცრების სახეთა ვახსნა, რომლებიც ფხიზლად დგანან სამშობლოს სადარაჯოზე. როგორც წესი, საბჭოთა მეომრებისადმი მიძღვნილ ნაწარმოებებში ნათლად გამოსტკეივის არმიისა და ხალხის ერთობაობა, საყოფლოთიო სახალხო სიყვარული და პატივისცემა „უძღვლივი და ღიკვანდარული, გამარჯვების დიდებით მოსილი“ საბჭოთა არმიისადმი.

რდესაც ვენებით სახეიო ხელოვნების როლს პატივტრისთვის ფორმირებასა და ხალხის სულიერ მობოლიზაციის, განსაკუთრებით უნდა აღინიშნოს ომის წლების გრაფიკა. მაშინ საბჭოთა მხატვრები თავიანთი საავტორო ფურტლებით ადიდებდნენ გმირთა უკვდავ საქმიანობას, გმობდნენ მტრის, თანამშრომლობდნენ ფროტულ და ზურგის პრესში, ქმნიდნენ შესანიშნავ პლაკატებს, რომლებიც ყველას აღლუვებდა მხატვრული გამომსახველობით. მოგვიონოთ ი. ოთისი ცნობილი პლაკატი „ღედა-სამშობლო გვიბომბავს“, გავისხერთ მრავალ „იომისთვის მიბოლიზებული“ მხატვარი, რომლებმაც შთამომავლობას დაუტრეტეს ბრძოლებში ათასობით ჩანახატები და იქცნენ საამართლიანობისათვის სისილისძღვრულ ბრძოლაში საბჭოთა ადამიანის მამაკობის და გმირობის ძველებად.

საბჭოთა სახეიო ხელოვნებამ მოსოფლიო ხელოვნების ისტორიაში ჩაწერა ახალი ფურტული, პირველად უძღვრება ადამიანის შრომით საქმიანობას და ამით ხელი შეუწყო

ოქტომბრის ერთ-ერთი უდღესი მონაპოვრის ღრმად გახსნას.

დიდმა ოქტომბრის სოციალისტურმა რევოლუციამ შრომა იძულებიდან აუცილებელ ადამიანურ მოთხოვნილებად გადააქცია.

საბჭოთა სახეიო ხელოვნებამ ნამდვილი ჰიმიი უმღერა ხალხის ლეგენდარულ შრომით გმირობას. თუ ვიმსჯელებთ უკანასკნელი წლების გამოვლენით, საბჭოთა ადამიანების შრომითი საქმიანობის თემა მნიშვნელოვანად წარმოადგინო ჩვენი დროის მხატვართა და მოქანდაკეთა შემეწქველებაში და მოიცავს პრაქტიკულად მრეწველობის, სოფლის მეურნეობის, სამეცნიერო დარგის ყველა სფეროს, ჩვენი თვარწვნილი სამშობლოს ყველა განდესტ. აქ მნიშვნელოვანი ერთი გარემოება: თემების ფსიქოლოგიური გადაწყვეტის, მისწრაფების, სიხარულის, გრძნობისა და შემეწქველებითი შრომის თავისუფალი ხასიათის ჩვენების ვგერდნენ, შრომის, ადამიანთა სულიერი სამყაროს გამოხატვის მეშვეობით, მრავალი ნაწარმოები გადმოსცემს და ხსნის ამავე თემატა გამომსახველობის ფერდინამიური დახასიათების გაძლიერებით, როგორც ეს განსაკუთრებით შესამჩნევა მაგალითად, მხატვრების: ვ. ნიჟარაძის „მშენებლებსა“ და ნ. ლიას „ნორლოსის რიტემებში“, რომლებიც ექსპონირებული იყო საკავშირო გამოვლენებზე.

სასიათოთა და შინაარსით ორივე სურათი განსხვავდება ერთმანეთისადაც. ვ. ნიჟარაძემ გამოხატა ახალგაზრდა მშენებელთა ჯგუფი, ორი მამაკაცი და გოგონა, სადღაც შენობის სინაღლებზე. და თუმცა მუშების ზურგით დგანან მაცურებელთა, მათი დაძაბული პოზები, დაჭიმული სხეულები, ზვეთი აღმართული კუნთებიანი ხელების მოძრაობა, რომლებიც თითქმის სახურავის მიმეწ ფილა უჭირავთ, ნათლად გადმოგვეცვენ ადამიანთა ძალის სიღმა, შრომით მგზნებარებას, რომელსაც ხაზს უსვამს მშემოკიდებული ჯანსაღი სხეულები და ლურჯი ცა. იგრძნობა, რომ ეს პატარა კოლექტივი არ შეუშინდება არავითარ ნებისმიერ ამოცანას, ყოველგვარ შრომას, დაძღვბს შრომის კიბომეს და იჩენებებს გამარჯვების სიხარულით.

ნ. ლიას ადამიანები არ ჰყავს სურათში. მკაცრი ჩრდილოეთის პეიზაჟის ფონზე მშენებლობისკენ მიმართებიან მრავალტონიანი მანქანების კოლონები. მაგრამ აქ ნათლად იგრძნობა ადამიანის ხელი, რომელმაც გამოავლინა უსიცივტლო მხარე, შთაბერა მას სიცივტლო ცივი ჩრდილოეთის ალისფერ ციალში, პირქუმი გორაკების შორეულ სილუეტში, ტუნდრების ცივ ელვარებაში ეს დღიერი მანქანები გვარძნობინებენ ადამიანის გენიას, რომელსაც ძალბუ გარდამქმნას და დამიბრილობს მკაცრი ბუნება.

მაგრამ ზოგიერთი მხატვარი ზოგჯერ ამარტებებს საბჭოთა ადამიანის დელეღავი, ყოველდღიური შრომითი მგრობის მხატვრული განსახიერების ამოცანას, სწყვეტს მას წმინდა დეკლარაციულად, სქემატურად, არ ითვალისწინებს ცვლილებებს საზოგადოების სოციალისტურ ტრეუქტურში და თვით შრომის ხასიათში. თითქმის უკვე ყველგან მიმეწ ხელთ შრომა გამოდევნილია ავტომატიკითა და მექანიზაციით, ბევრად გაიზარდა მუშის სულიერი დონე და სპეციალური მომზადება, სულ უფრო ინტელექტუალური ხდება შრომითი პროცესი. და თუ სურათის შინაარსს „ინდუსტრიალიზაციაში“ ეს ცვლილებები აღინიშნება, 60-70-იანი წლების შრომული ადამიანის სახეების და სულიერი თვისებების გახსნისა კი ჩვენ ყოვლთვის ვერ განწმნებ უკანასკნელ ვითარებას. ზოგჯერ დროის რიტმის დატყრის

უნარიობა იწვევს სურათების ზედმეტად დინამიურ აგებას, როცა შედლებული კესპრისა მხოლოდ აღარიბებს სახეების სულიერ გადაწყვეტას, ამარტივებს საბჭოთა მშრომელი ადამიანის შინაგან სამყაროს, რომლისთვისაც არ არსებობს ცხოვრებაში დაბრკოლებები და რომელიც შრომაში პოულობს სიხარულსა და ცხოვრების აზრს.

ხელოვნება, და მათ შორის სახეით, გამოხატავს გარკვეული მატერიალური სტრუქტურის იდეალურ მხარეს და საზოგადოების სოციალურ-ეკონომიურ საფუძვლებს. მაგრამ ჯერ კიდევ ფ. ენგელსი მიუთითებდა, რომ ძაფები, რომლებიც აკავშირებენ ესთეტიკურ სისტემას მის პრაქტიკულ კლასობრივ წყაროსთან, არაიშვიათად აღმოჩნდებიან ხოლმე მეტად სუსტნი და დაბნეულინი.

ამიტომ, როცა ვსაუბრობთ სახეითი ხელოვნების როლზე იდეოლოგიურ ბრძოლაში, აუცილებელია ითქვას არა მარტო იმ ჟანრებზე, რომლებშიც ნათლადაა გამოხატული სოციალურ-იდეური მიზანი, არამედ იმაზეც, რომ იდეურობა და სოციალური მიმართულება გაშუალებულინი არიან.

სინამდვილის რეგულაციური განვითარება ყველაზე უფრო ნაყოფიერად შეინიშნება უძველეს ჟანრში — პორტრეტში, სამაგიეროდ, მასში მწვავედ გადმოიკვება ცხოვრების სიმართლე, რადგან პორტრეტი არა მარტო ორიგინალის ასლია, არამედ განზოგადებული განსახიერება გარკვეული ადამიანური ტიპისა გარკვეულ ისტორიულ ეპოქაში. უკვე ის ფაქტი, რომ მხატვარი ახერხებს გახსნას საბჭოთა ადამიანის მთელი სულიერი და ზნეობრივი სიმდიდრის სახეობებს, როცა შესაძლებელი ხდება გამოსახულება პორტრეტში გარკვეული იდეური ხაზისა ახალი საზოგადოების წევრის ღრმა ადამიანური სახის მიმართულებით, საბჭოთა პორტრეტული ხელოვნება მნიშვნელოვან ზნეობრივ გავ-

ლენას ახდენს და გაბედულად უპირისპირდება ბურჟუაზიული ხელოვნების ანტიუმარტო ტენდენციებს.

„ხელოვნება, — წერდა ფ. შილერი, — ზნეობრივად მოქმედებს არა მარტო იმიტომ, რომ სიამოვნებას გვრის ზნეობრივ საშუალებათა დახმარებით, არამედ იმიტომაც, რომ მის მიერ მოვრეილი სიამოვნება თვით წარმოადგენს გზას ზნეობრიობისკენ“. ამიტომ, როცა ვლაპარაკობთ ხელოვნების საშუალებებით პოლიტიკური მრწამსის ფორმირებაზე, პირველ რიგში მხედველობაში გვაქვს ესთეტიკური ემოციების მიღწევა სურათის ან ქანდაკების ნახვისას.

ლ. ი. ბრეჟნევა სკკპ XXIV ყრილობაზე აღნიშნა: „ლიტერატურისა და ხელოვნების მოღვაწენი იდეოლოგიური ბრძოლის ერთ-ერთ დაძაბულ უბანზე არიან. პარტია და ხალხი არასოდეს არ ურიგდებოდნენ და არც შეურიგდებიან ცდებს — ვისი ცდებიც უნდა იყოს — დააჩლუნვონ ჩვენი იდეური იარაღი, ჩირქი მოსცხონ ჩვენი დროსა“. ხელოვნება მძლავრი იდეური იარაღია და თანამედროვე ეპოქაში, როდესაც მხატვრული შემოქმედება სულ უფრო მეტად ითვისებს საზოგადოებრივი ცხოვრების პოლიტიკურ შინაარსს, როცა ხელოვნება არ რჩება განზე კლასობრივი ბრძოლისაგან და დიდი რეგულაციური გარდაქმნებისაგან, საბჭოთა მხატვრისათვის განსაკუთრებით აუცილებელია არა მარტო პარტიული იდეების პოლიტიკური გააზრება, არამედ მათი პარტიულ-ესთეტიკური განხორციელებაც, რისი არსიც, ა. მ. გორკის სიტყვებით რომ ვთქვათ, მდგომარეობს „ესთეტიკური პრინციპების შეთავსებაში პოლიტიკური მომენტების მიზანშეწონილებასთან“. და საბჭოთა სახეითი ხელოვნების როლი, ჩვენი აზრით, შეიძლება განისაზღვროს და შეფასდეს როგორც „პოლიტიკური მიზანშეწონილების“ კრიტერიუმით დამოუკიდებლად ჟანრის, სახის, ხელოვნების თემატიკისაგან, გაერთიანებული ტევადი ტერმინით „საბჭოთა სოციალისტური ხელოვნება“.

თ. ფიცხელაური

თბილისი





ლ. გუდიაშვილი. კოლმეურნე ქალები.

ო. ჩიტაღაძე.

გზაზე.



11799

საქართველოს სსრ და
საქართველოს კომპარტიის
50 წლისთავისადმი
მიძღვნილი გამოფენიდან



ნელის გარდა, არავის უცდია რუსთაველის პოეტიკის და-
კავშირება პლატონიზმთან ან ნეოპლატონიზმთან. რუსთავე-
ლის ნეოპლატონიკოსობის ვერსიის ადებტივი როგორც
დაც გვერდს უვლიდნენ ამ ტაყის და რუსთაველის პოეტი-
კის საკითხები არსებითად დაჰყავდათ პოეტური ხელოვნე-
ბის ტექნიკური მხარეების განხილვამდე (მეტრიკა, ალი-
ტრაცია, მეტაფორა და სხვ.).

პროლოგის დასასრულბული ტაყები არსებითად იმეო-
რებს არისტოტელეს პრინციპს, ოღონდ აქ ეს პრინციპი
მოცემულია უფრო მეტი განზოგადებითა და გარკვეულობი-
თაც.¹ ამიტომ სახვებით სწორად მოიქცა მოსე გოგინბერი-
ძე, როცა რუსთაველის შეხედულება პოეზიაზე დაუკავშირა
არისტოტელეს „პოეტიკაში“ განვითარებულ აზრს.² მაგ-
რამ ამ საკითხშიც ვერ განთავისუფლდნენ უცხოური გავ-
ლენის „ტრადიციული“ ძიებისგან და რუსთაველი აბმო-
სავლურ, კერძოდ არაბულ არისტოტელიზმს დაუკავშირეს.
ამას ხელი შეუწყო ფორმალურმა მოსაზრებამაც, სახელ-
დობრ იმან, რომ სიტყვა „შირ“— არაბული წარმოშობი-
საა და არ აყო გათვალისწინებული ამ სიტყვის არაბული
შინაარსის არსებითი განსხვავება ქართულ შინაარსი-
გან. ბროკელმანის აზრით, არაბულად ეს სიტყვა დაახლოე-
ბით „გულთმისნობის“ მნიშვნელობისაა, მასში რაღაც „ჯა-
დოსური“ შინაარსი იგულისხმება. ამ სიტყვის გერმანულ
კორელატად ბროკელმანს მიაჩნია „Zauberkeit“. ამის
მიხედვით არაბულად „შირ“—თბა პოეტის ნიჭის ზებუნე-
ბრიობას, ხოლო თვით პოეზიას „ზეშვავიანებულ“, „ჯადოს-
ნურ“ ხასიათს გულისხმობს. მაშასადამე, ის გამოხატავს
არა იმ სიბრძნეს, რომელიც სწავლით, ცოდნის ბუნებრივი
შეძენის გზით მიიღწევა. უკვე აქედანაც ნათელია შირო-
ბის რუსთაველური და არაბული ცნებების რადიკალური გან-
სხვავება. ჩვენ სომ ვიცით, რომ, რუსთაველის შეხედულებ-
ებით, სიბრძნე — სწავლისა („წიგნის“) და გამოცდილუ-
ბის შედეგია. ამ გარემოებისთვის არ მოუქცევია ყურადღება
კრახოვსკისაც, რომელიც ამტკიცებს, თითქოს არაბულმა
პოეტებმა გააღწენა იქონია ქართულ პოეტიკაზე სპარსე-
ლების მეშვეობით. მაგრამ იმავე კრახოვსკის მიაჩნია,
რომ სწორედ არისტოტელეს „პოეტიკას“ ყველაზე ნაკლებ-
ბი გავლენა ჰქონდა არაბულ აზროვნებაზე. მაშასადამე,
არაბული პოეტიკა არ შეიძლება ჩაითვალოს არისტოტელ-
ურად. ამისი კრახოვსკი, ჩვენი აზრით, მართალია. მაგ-
რამ მისი დასკვნა არაბული პოეტიკის ქართულზე გავლენის
შესახებ უმართებულთა და მხოლოდ სიტყვა „შირ“—ის
სემანტიკური შინაარსის გარკვეულ მსგავსებას უნდა ეყუ-
რებოდეს. კრახოვსკი თავიდან აიცილნდა ამ შემცდარ დას-
კვნას, არსებითად რომ შეესწავლა რუსთაველის პოეტიკა,
ვინაიდან სწორედ მან აღინიშნა არაბული პოეტიკის უკლ-
რესი ფორმულიზმი.³ ცნობილია, რომ შუასაუკუნეებში არა-
ბებმა ყველაზე მეტი ყურადღება მიაქციეს პოეზიის თეო-
რიული საკითხების გამჭვირვას. მაგრამ ისეთ ფორმალის-
ტურ პოეტიკას, როგორცაა არაბული, ახალი დროის
ფორმალისტებთანაც ვერ შეხვდებით. იმავე კრახოვსკიმ
ნათლად გამოარკვეა, რომ არაბული პოეტიკა ფორმალურ-
ლინივისტურ პრინციპებს ემყარება.

მოსე გოგინბერიძე რუსთაველის პოეტიკას უკავშირებდა
ავიციანასა და ავეროსს. მაგრამ ცნობილია, რომ ავიციანა,
მსგავსად ალ-კინისის და ალ-ფარაბისა, სცდა არისტოტელ-
ესსა და პლატონის მოძღვრებას სინთეზი და სწორედ
პოეზიის სფეროში ნეოპლატონიზმისკენ უფრო გადიხარა,
ვიდრე არისტოტელეს პოეტიკისკენ. რაც შეეხება ავერო-
ესს, იგი უფრო არისტოტელეს ფიზიკის გავლენას განიც-
დიდა, ვიდრე მისი მეტაფიზიკისა და პოეტიკის და სწო-
რედ ბუნებისმეტყველების დარგში მოგვცა თავისი დროი-
სთვის პროგრესული შეხედულებანი. კრახოვსკი აღნიშ-

რუსთაველის პოეტიკა

პეტრე შარია

კომედიის უმაცინებელი ბუნება

მართი უმაცინებელი პოეტიკის გამოყოფა ზოგადესთეტიკუ-
რი შეხედულებიდან გაუმართლებლად ჩანს, მაგრამ ჩვენ
სწორედ პოეტიკის სფეროში ვამჩნევთ რუსთაველის შემოქ-
მედების ისეთ თავისებურებას, რომ ჩვენი შრომის მიზან-
დასახულობის თვალსაზრისით მიზანშეწონილად მივიჩნი-
ეთ მისი გამოყოფა ცალკე თავად. ეს იმიტომ არის გამარ-
თლებული, რომ პოეზია ისეთი დარგია ხელოვნებისა, რომ
მეგსაც თავისი საკეიფიური პრიბლემატუკა გააჩნია. თა-
ნაც, როგორც ანტიკურ ხანაში, ისე შუასაუკუნეებშიც პოე-
ზია წარმოადგენდა არა მარტო მხატვრული ლიტერატუ-
რის, არამედ მთელი მხატვრული შემოქმედების მთავარ
დარგს.

კომედიის და ზოგადესთეტიკური სფეროებისგან განსხვავ-
ებით, პოეტიკის სფეროში თვით რუსთაველს აქვს მოცე-
მული თავისი შეხედულებების თეორიული ფორმულირება
და იგი სწორედ საკუთარ მოძღვრებას მიჰყვება პოეტური
შემოქმედების პროცესში. პროლოგში პოეტიკას მიძღვნილი
აქვს რამდენიმე სტროფი, ხოლო პირველი სტროფის პირ-
ველეს ტაყში მოცემულია ოთხდენსირიებული თეორიული
ფორმულა, რომელსაც შეიძლება ვუწოდოთ ბირთვი პოე-
ზიის რუსთაველისეული გაცემისა. და ეს ტაყებ: „შირობა
პირველად სიბრძნისაა ერთი დარგი“ — იმდენად ეწი-
ნათიმდევება როგორც პლატონის, ისე ნეოპლატონიკოსე-
ბის მოძღვრებას. რომ, განსვენებული კონსტანტინე კაპა-

ნავს, რომ ავიცინება სწორედ არისტოტელეს „პოეტიკა“ და-
ამახინჯა თავის კომენტარებში.⁴

არაბული პოეზიის მრავალსაუკუნოვან ტრადიციას⁵ გა-
მონახატვდა გამოჩენილი არაბი თეორეტიკოსი იბნ-ჰალდუ-
ნი, როცა წერდა: „განსახიერების ხელოვნება, იქნება ის
ლექსი თუ პროზა, მხოლოდ სიტყვება შეეხება და არ იდე-
ვებს.“⁶ მრავალმხრივ გამოჩენილ სამბუთა არაბებს, რას
ამბობს არაბული პოეტიკის შესახებ: „შუასაუკუნეების არაბ-
მა ფილოლოგებმა ვერ გამოიჩინეს სინთუზის უნარი და მათ
იგივე შემეშავებელი თეორია პოეზიისა უფრო ფორმით იყო
დაიხრებლებული, ვიდრე შინაარსით და უმალ ვნება მოპ-
ქონდა პოეზიისთვის, ვიდრე სარგებლობა.“⁷

თავის ტრატატში არისტოტელეს პოეტიკის შესახებ
ავიციებამ უფრო მეტი ყურადღება მიანიჭა არისტოტელეს
არა იმ აზრს, რომ პოეზია შემეცნების სახეა, არამედ პო-
ეზიის იმ ვიწრო ესთეტიკურ მარჯეს, თუ როგორ განსახი-
ერებს იგი მშვენიერებას გრძობად ფორმებში. ესეც რომ
არ იყოს, რუსთაველი არაბატოტელეს იდეებს მსგავსებ-
დად (თუკი მან მართლა არისტოტელესგან აიღო თავისი
დებულება, რაც საესტეტიკო არ ჩანს აუცილებლად!) რატომ
უღდა მიგონა მანაცდამაინჯ არაბი კომენტარების-
თვის? ვინ დადგინა, რომ რუსთაველი იცნებდა ავიცინას
შრომებს პოეზიაზე და არ იცნებდა თვით არისტოტელეს
შრომებს? ან რატომ არ შეიძლება არაბისტოტელე-ეული
აზრი მხოვლოდ თავიშე თვით რუსთაველს? რუსთაველი
დებულება ხომ უბრალო გამოყოფა არ არის არისტოტელეს
დებულებას! ჩვენთვის მთავარია აღვინიშნოთ რუსთაველი
შეხედულების პრინციპული წნაგვსება არისტოტელეს შე-
ხედულებასთან — არა მიმამაგვლებთის ან პირდაპირი
სესხების სახით — აზროვნების ზოგადი მიმართულების
თვალსაზრისით, ხოლო თუ ვინმე სათანადოდ და სწლილ
საბუთებში — და არა არისტოტელეს და ავიცინას წინა-
მოდებლობის საფუძველზე — დასამტკიცებს, რომ რუსთა-
ველმა — თავისი შეხედულება „ესესება“ რომელიმე მათ-
განსახიერებას, პოეტიკა და დიდება მას! ჩვენ პრინციპულად
როდი ვართ „სესხების“ ან გავლენის წინააღმდეგი, რამდენ-
დაც საკმე მძებნა პოეზიის თეორიულ ასექტზე, ოღონდ
არ უნდა დახიზნვდეს ისტორიული კვლამაჩივება წინა-
წარ ავიცინებული კომპარატივისტული მისასწრებით.

უფრო მეტი საფუძველი არსებობს ვარაუდისთვის, რომ
საქართველოში აღვიღად შემოიტრებოდა ძველბერძნული
აზროვნება და კულტურა, ვიდრე არაბეთში ან სპარსეთში.
არაბეთში ხომ მაჰმადიანობამდე კეთილთ და არაბებთან
დამწერლობითი ლიტერატურული საფუძვრა. თუნდაც მარ-
ტის ფაქტი, რომ საქართველო უფრო მეტად კავშირში
იყო როგორც ძველ საბერძნეთთან, ისე მის ისტორიულ
მემკვიდრე ბიზანტიასთან, სადაც საბოლოოდ არასოდეს
არ გაუქმებულა კავშირი ანტიკურ ბერძნულ კულტურას-
თან.⁸ გვადილვს საკმაო საფუძველს ვიყარავართ, რომ სა-
ქართველოში გავცლებით უფრო გავრცელებიდა ანტი-
კური ბერძნულ-რომაული კულტურა და არაბებისა და
სპარსელების შუამავლობა არ იქნებოდა საჭირო ანტიკური
კულტურული მემკვიდრეობის ათვისებისათვის. ამრიგად,
თუ ვაჯივლნაზე, ან სესხებაზე ვილაპარაკებთ — რაც ვიმე-
ორებ, სრულიად არ არის აუცილებელი — უფრო მეტი სა-
ფუძველი არსებობს არისტოტელეს უშუალო გავლენის ვა-
რადისთვის, ვიდრე ამასთან დაკავშირებით არაბების ან
რომელიმე სხვა აღმოსავლური ხალხის „შუამავლობის-
თვის“. ჩვენ კი ვგვინია, რომ არსებითად არისტოტელური
აზრი პოეზიაზე თვით რუსთაველს ეკუთვნის და აზრია ეს
დამახინჯიათ არა ვინააღმდეგავა კავშირბობის აზროვნე-
ბის განვითარების ზოგად კანონებს, არამედ ამ კანონებსა-
გან პირდაპირ გამომდინარეობს.

არისტოტელესგან ან რომელიმე მისი მიმდევრისგან

სესხების შესახებ უფრო რთული საკითხი იბადება მეფო-
მეტე სტროფის მეორე და მესამე ტაბუების შინაარსთან და-
კავშირებით, რომელიც მიხედვით პოეზია არის „მსმენელ-
ათვისი დიდი მარგი“, რადგანაც ის „ეაბების“, თუ კი ის-
მომ „გაკვი ვარკი“. ეს ხომ არსებითად პოეტიკის აზრის
გამოხრებაა. მართალია, პორაციუსს „არს პოეტიკა“ არის-
ტოტელეს პოეტიკის პრინციპებს ემყარებოდა, მაგრამ მი-
სი უბრალო განმეორება არ იყო. კერძოდ, პოეზიის „მარგე-
ლობის“ საკითხში პორაციუსი თითქმის სასესებით დამოუ-
კიდებლობა არისტოტელესგან, ის მხოლოდ მისი მოძე-
ვრების ლოკიკური დერიფიკაია.

ცნობილია, რომ არისტოტელეს პოეტიკასთან ერთად
პორაციუსის პოეტიკაც უდიდესი გავლენით სარგებლობდა
შუასაუკუნეებში, მაგრამ ეს დაიწყო მეცამეტე საუკუნეიდან.
ბუალოს პოეტიკა არსებითად მათი გაერთიანების ცდას
წარმოადგენდა. ასე, რომ გამოირჩევილია პორაციუსის გავ-
ლენა რუსთაველზე დასავლეთის მემკვიდრით. რაც შეეხება
აღმოსავლეთს, პორაციუსის გავლენა იქ ჯერჯერობით არა-
ვის დაუდასტურებია. მართალია, ფირდოუსისთან ჩვენ
ვხვდებით პორაციუსის „ძველის“ მოტყეს — თვით პორა-
ციუსსაც მოტივი შეძლო აელო პინდარისგან და, კომ-
პარატივისტული პრინციპის მიხედვით, აუცილებლად
ასეც უნდა მოხდარიყო — მაგრამ ფირდოუსის შემთქმე-
დების ისეთი კომპლექტური მკვლევარი, როგორცაა ნოლ-
დვეტი, კატეგორიულად გამორიცხავს ყოველივე გარეშე გავ-
ლენის ფირდოუსისზე ამ საკითხში.⁹

მაგრამ არც საქართველოს მიმართ გავაგანია რაიმე
საწოდ დასავლენი პორაციუსის შემოქმედებისა და საერ-
თოდ რომელიმე კულტურის გავრცელების შესახებ. მართა-
ლია, განსაკუთრებით პარსელებისა და არაბებისა, ქარ-
თველების ხანგრძლივი კონტაქტი ჰქონდათ რომაელებთან,
მაგრამ ძნელი საფიქრებელია, რომ რომაელების „მე-
გობრობა“ აღმოსავლელ საქართველოსთან და მათი შეუ-
ნიხებავი ბატონობა დასავლელ საქართველოში დაკავშირ-
ებული იყო რაიმე კულტურული მისიასთან, რადგანაც რომა-
ელები მხოლოდ და მხოლოდ სიმდიდრის ამოჭრების თვალ-
საზრისით უდგებოდნენ დამორჩილებულ ხალხებს და არა
თავიანთი კულტურული მისიის თვალსაზრისით. ამიტომ
ძნელი საფიქრებელია, რომ რომაელთა ბატონობის დროს
აქ გრცელდებოდა რომაული კულტურა, — ყოველ შემთხ-
ვევაში ჩვენ არ იცნობთ ამის დამადასტურებელ გამოუ-
ვლევას — და ამის გამო არც იმის საფუძველი გვაქვს, რომ
პორაციუსის გავლენით აფხსხთან რუსთაველის აზრი, რომ
პოეზია „დიდი მარგია“ და ის „ეაბების“ მსმენელს. მაგ-
რამ, როგორც ზემოთ აღვინიშნეთ, არისტოტელეს მიმართ
განა საერთოდ აუცილებელია გარეშე გავლენის ძიება? ის
აზრი, რომელიც პორაციუსს მოუვდა თავის თორმეტბივლ
საუკუნის წინათ, ხომ საკეპითი დამოუკიდებლად შეიძლე-
ბოდა მოხვდობა თავში რუსთაველსაც! განა „ძველის“ მო-
ტივი საესებით დამოუკიდებლად ამ შეიშუშავა ფირდო-
უსმა?

აზრთა დიდ სხვაობას იწვევს მეთორმეტე სტროფის მე-
ორე ტაბუის დასაწყისი „სადრბითი საღმრთოდ გასაყონი“. მკვლევართა უმრავლესობა (პ. ინგროსოვა, მოსე გიგინი-
რიძე და სხვ.) ამ სიტყვებს განიხილავს მესამე ტაბუის
დასაწყისთან უშუალო კავშირში და დასაკვირია, რომ, რუს-
თაველის აზრით, პოეზიის გააჩნია იყო განსხვავილება: ერთ-
ი — თეოლოგიური, ზეციური, ხოლო მეორე — საერო,
ამქვეყნიური. არსებითად იმავე აზრისაა ალექსანდრე ბარა-
მიძეც, ოღონდ ის მარტო ამის კონსტრუქციით არ გამოუ-
ყიდებლდა და მივლი მესამე ტაბუის შინაარსს ესმის, რო-
გორც პოეზიის სასოციალური-აღმზრდელილობითი დანიშ-
ნულება. ეს აზრი ჩვენ საესებით მართებულად და მეტად

საკულისხმოდ მიგვაჩინა, ოღონდ ვერ დავეთანხმებით პოეზიის ორი განზომილების კონცეფციას, ვინაიდან, „ვეფხისტყაოსნის“ მთელი იდეური შინაარსის მიხედვით, ძელოლი წარმოსადგენია, რომ რუსთაველი ადამიანურ ხელოვნებას — შიარსობას საღმრთო ხელოვნებად მიიჩნევდა.

სხვაგვარ ინტერპრეტაციას იძლევა ვიქტორ ნოზიძე. მისი აზრით „საღმრთო საღმრთოდ გასაჯონი“ პირდაპირ ნიშნავს სასულიერო, „საშინაარსობა“ პოეზიას. ეს ინტერპრეტაცია სასურველი შეესაბამება ვიქტორ ნოზიძის საერთო კონცეფციას, რომლის მიხედვით მთელი პოემა ბიბლიურ მითოლოგიზაციის საფუძველზეა აგებული. ჩვენ ვფიქრობთ, რომ „ვეფხისტყაოსნის“ ვეფხულზე საერთო მხატვრული ნაწარმოებია მთელი შესასუკუნეების მანძილზე და მისი ავტორი არ შეიქცდებოდა თვითრეალად დაქაუნთეზია პროლოგში ის, რასაც თვითონ არ მისდევს თავის შემოქმედებაში.¹⁰

ჩვენ გავიზიანა, რომ „საღმრთო“ ნიშნავს პოეზიის მაღალ ზნეობრივ დანიშნულებას. ერთი შესვლით, ამას ეწინააღმდეგება მესამე ტაქვის დასაწყისი: „...სხლა აჲცა ეამემისი“. ფიქრობენ, რომ „...აჲლა აჲჲას“ კულისხმობს ზეციერის და მიწიერის დაპირისპირებას. მაგრამ თუ ჩავეფიქრდებით ამ მოსაზრებას, დავერწმუნდებით, რომ იგი მიუღებელია. როგორც ინტერპრეტაციაც ან უნდა მივიტოვო სიტყვა „საღმრთოს“, თვით შიარსმა ხომ ადამიანის ცხოვრებას, ესე იგი, არა „იქაურა“, არამედ „აქაური“, მიუჩივრი. შემოქმედელს ვიფიქრობთ, რომ „საღმრთოდ გასაჯონი“ კულისხმობდა „ღმერთების გასაჯონს“. — პოემის მთელი სულისკვეთება გამორიცხავს, რომ რუსთაველის ღმერთი „უსმენდას“ ადამიანის შემოქმედებას, „საღმრთოდ გასაჯონს“ უნდა ნიშნავდეს იმას, რომ პოეზია „ღვთაებრივად ვერსი“ თავისი მაღალი შინაარსისა და დანიშნულების გამო, ის ღვთაებრივ განაწილს ხდის ადამიანის გრძნობის-თვის მისაწვდომად. უკეთ არ ვიქცავთ, პოეზია ყველაზე უფრო პირდაპირ ვგამცნობს ღვთაებრივ ზნეობრივ კანონებს, ესე იგი პოეზია არა მარტო სიბრძნეა, არამედ უმაღლესი მშვენიერების სახეებში, ამამაღლებელ ფორმებში განსახლებული სიბრძნეა. ვიმოვრებთ, სიტყვას „აჲჲას“ ამ შემთხვევაში სიტყვა „საღმრთოს“ საპირისპიროდ აზრი არა აქვს. შეიძლება დაზიანებული იყო ორივენაოსის სიტყვა და რომელიმე პერიტიულიად მოაზროვნე გადაეწყვიტა ჩაწერა სიტყვა „აჲჲას“ სიტყვა „საღმრთოს“ — საპირისპიროდ მისი „ზეციერის“ მნიშვნელობით გაგების გამო. შეიძლება ორი-კიხანლიმ ყოფილიყო „იღვდაცა ეამემისი“. ამ შემთხვევაში მივიღებთ მთელ და მესამე ტაქვების შემდეგ შინაარსს: პოეზიას აქვს მაღალი, საღმრთო ზნეობრივი მნიშვნელობა (ეს პოეზი უახლოვდება ალექსანდრე ბარამიძის მოსაზრებას პოეზიის საზოგადოებრივ-ღმერთობით მნიშვნელობის შესახებ), მაგრამ ამავე დროს ესთეტიკურადც აამებს „ჯარჯ“ ადამიანს, ესე იგი ისეთ ადამიანს, რომელსაც შეეძინა უნარი პოეზიის არ მარტო იდეური შინაარსის გაგებას, არამედ მისი მხატვრულ-ესთეტიკური ღირსებებში დატკბობის უნარიც, რაც კულისხმობს ესთეტიკური გემოვნების სათანადო განვითარებას.

ზედმეტად მიგვაჩინა იმის მტკიცება, რომ რუსთაველის შესწავლებლა პოეზიისზე რადიკალურად განსხვავდება მისი ბიბლიური ან ნეოპლატონიკური გაგებისაგან. ბიბლიური ესთეტიკის მიხედვით ყოფილ ადამიანურ შემოქმედება არის მხოლოდ „ars adulterina“, ვინაიდან „omnis Sapientia domini Deo est“¹¹ ხოლო ეს „ღვთაებრივი საპირისპირო“ მხოლოდ ბიბლიაშია მოცემული. ამიტომ ადამიანს ვვალდება ყოფილგვარი სიბრძნე ბიბლიაში ვიძის და არ გაუფიქროს მიღწევის მის შემქმნელ საკუთარ გონებას და შემოქმედებას. ასეთივე იყო თვითოების ფუძემდებლის ავგუსტინეს აზრიც: სიბრძნე — ღვთაებრივი მაღალი, ის ადა-

მიანის გონებისთვის მიუწვდომელია. არც სქოლასტიკა სწავდა რაიმე სხვა სიბრძნე, გარდა ბიბლიაში განსაზღვრულ ბუნებას, რა თქმა უნდა, თავისთავად ადამიანურ პოეტური შემოქმედებას სიბრძნის წყაროდ ვერ მიიჩნევდა.

რაც შეეხება ნეოპლატონიკების შესწავლებას პოეზიაზე, იგი საერთოდ არ სცილდებოდა იმ იდეალისტურ ესთეტიკურ ხაზს, რომელიც პლატონმა შეიმუშავა და რომელსაც თვით ავგუსტინე ცურნებოდა. სწორედ ნეოპლატონიკური ხაზს ეპოქაზაჩაობა დანატრ, როცა ის თავის „ნადიმში“ აცხადებდა: „ქვეშაირიტებისთან შედარებით ლიტერატურა არის იმდენად „კომოში“, რომელიც შეუაძლებელია ქვეშაირიტებისა და ქვეშაირიტების მიკლებულ მატერიალურ სფეროს შორის.

იმავე მეთოდზე სტროფის მეთხებ ტაქვი: „არძელი სიტყვა მოკლედ თქმის, შირია ამაღ კარგი“, ჩვენი აზრით, ამოხსნავს ისეთ შესხედლებას, რომლის შესახებ არ გვხვდება არც ანატორ ხანაშვი და არც შესასუკუნეებში. ამ ერთ ტაქვიში მოცემულია პოეტური და საერთოდ მხატვრული სახის მიღლი არის დანასიათება, მიღლი მხატვრული აზროვნების სახეობების განმარტება. თვით ეს ტაქვი სულ შვიდ სიტყვაში მტკად „არძელი სიტყვის“ არსს გამოხატავს. არსებობს მხოლოდ ერთადერთი საშუალება „არძელი სიტყვა“ მოკლედ გამოთქვას — ეს არის მხატვრული სახე. ჩიხვის „თლიაში“ გვხვდებით მივარინი თამის მშვენიერი აღწერას: „ბოლოს ნაკები ბრწყინავდა კაშხალში და მოჩანდა წისქვილის ბორბლის ჩრდილი“. აქ სულ რვა სიტყვაში ისე მშვენიერად არის დახატული მთავარი იდეა, რომ ჩვეულებრივი სიტყვებით ამას დასჭირდება რამდენიმე ათეული სიტყვა. „ვეფხისტყაოსნის“ თის ტაქვიში (1197 სტროფი) მოცემულია ოქროს ისეთ დანასიათება, რომელსაც თითქმის მიღლი პოლიტიკურ-ეკონომიკური ტრიტატანი დასჭირდება. კიდევ უფრო მაკალოთია ავლანშარის გიომომიური წყობის დასსიათება სა-მიოთი სიტყვით: „უსენ არივი მვიანს“. ყოველი ოღნავი წარმოსახვის მქონე მეთხებელი მიხედვით, რომ მხოლოდ საავტორი გიომომიზე დამატარბული სახეობრივი წყობის ვითარებაში შეიძლება ვაჭარი მიყის დაახლოებული პირი იყოს. სწორედ იმიტომ, რომ მხატვრული სახეში იდეა უშუალოდ ვინდებდა, მას არ სჭირია ის სიმაკალოება, რომელსაც ცნებითი ხასიათის მსჯელობები მოითხოვენ.

ამრიგად, ოთხსტრიქონიან სტროფში რუსთაველმა მოახერხა ვადმთავრა საკუთარი პოეტიკის მთელი აზრი, რომელშია, რა თქმა უნდა, იგულისხმება საერთოდ პოეზიის დადამასახათებელი არსებობა ნიშნები. ამით მან უშუალოდ მოგვცა პოეტური აზროვნების შესანიშნავი მაგალითი — როგორ თითქმის გრძობი სიტყვა მოკლედ — და მიოთი მისი ოქმე მისივე პოეტიკის ბრწყინავთუ განსახიერებას. თუ შეადარებთ ამას არამედიკის მიერ გადმოცემულ პოეტიკის არაბულ განმარტებას, რომელიც ჩვენა მხოლოდ ფორმალურ-პოეტურ საშუალებებს: რიტმს, რითმს, ზომას, მაგრამ ერთი სიტყვაში არც ჩვენა პოეტურ შინაარსს,¹² საბოლოოდ დაკარგულიდებით იმაში, რომ არაბულ პოეტიკას არავითარი გავლენა არ მოუხდენია რუსთაველის პოეტიკაზე, იგი სასურველი თავისებობა, წმინდა რუსთაველური, რომელიც იდეურ-თეორიულად ენათესავება არისტოტელსა და პორციუსის პრინციპებს უფრო ფართოდ, ახალი შინაარსით. არაბული პოეტიკა უფრო ყმყარებოდა პლატონის მხედლებებს პოეზიაზე, რომლის არის კარგად აქვს გადმოცემილი ა. ვეკლოვსკის თავის ცნობილ შრომაში პოეტიკაზე.¹³

თუ არაბული „შირი“ თავისი მნიშვნელობით მიკვიით-ვლის ზემოქმედებაზე, როგორც პოეზიის არსზე, რუსთაველის მხედლებებით, შირიბოა რაციონალურად შეცნობადი სიბრძნის ნაწილია, შემქმნების სპეციფიკური ფორმა.

პოეზიის, როგორც სიმბოლის დარგის, ნამდვილ ვზრს გვიხ-
ნის სიმბოლის რუსთაველიური გავება, რაზედღე ჩვენ უკვე
გვერად და საუბარი.¹⁴ რუსთაველი სდენის ყოველგვარ მის-
ტაციზმს, როგორც თავისი პრაქტიკული პოეტური შემოქ-
მელებიდან, ისე პოეზიის თეორიიდან. მისი პოეტიკა რაცი-
ონალური აზროვნების ფარგლებში მოქცეული, რომელიც,
რა თქმა უნდა, გულისხმობს წარმოსახვის უხარს, როგორც
პოეტური აზროვნების სპეციფიკურ საშუალებას — თვით
წარმოსახვის არა მისტიური, არამედ რაციონალური გა-
გებით.

ამრიგად, რუსთაველმა პოეზიის არსი გამოსატა პოე-
ტური ფორმისა და მისი იდეური შინაარსის ორგანიზ-
რულთანობის სახით. ამით იგი უდრედ ემიჯნება აღმოსავ-
ლურ-არაბულ-სპარსულ და ინდურ პოეტიკას, რომელსაც
უსთავრულს პოეტური ფორმა აინტერესებდა და უგულუ-
ბელყოფდა მის იდეურ შინაარსს.¹⁵

რუსთაველის პოეტიკა ასევე ემიჯნება ბიბლიურ-ნეო-
პლატონიურ და სემიოლასტიკურ პოეტიკას, რომლის მიხედ-
ვით პოეზია ვერ წვდება ხამდვილი ჭეშმარიტების სფე-
რის, იგი მხოლოდ მირეფენებით რეალობის სფეროში ტრი-
ალებს. ჩვენი ღრმა რწმენით, რუსთაველმა საგანებით დამო-
უკიდებლად აღადგინა ანტიკური არისტოტელურ-პორაგი-
უსისეული პოეტიკა (გაცილებით უფრო ღრმა და განვითარ-
ებული ფორმისა) და ამით ააშაოლა პოეზიის
მხი მ ვ ე ლ ო ბ ა ხალხის სულიერ ცხოვრებაში.

კომპლური ფორმის სპატიონი
„მეფხინსტაპონსაწმ“.

იმწმურ ფორმასთან დაკავშირებულ საკითხთა ფო-
კუსია პოეტური ენის საკითხი. პოეზიამში მხატვრული სა-
ხე იძიწვნება სიტყვის შემეგობობით და ამასში პოეზიის
მეკეთიერ განსხვავება ხელოვნების სხვა დარგებისაგან. ამა-
ნივე პოეზიის გაცილებით უფრო მეტი შესაძლებლობანი,
უფრო ფართო იდეურ-მხატვრული დიაპაზონი ხელოვნე-
ბის ყველა სხვა დარგებთან შედარებით, რასაც ჯერ კიდევ
არისტოტელემ დაუგვა ხაზი და შემდეგ ლუსინგმა მჭაფიერ
გამოხატა თავის „ლოკიონში“. ამასვე აღნიშნავენ ჰეგე-
ლი, ბელსიკი, ჩერნიშევსკი და სხვ.

სახვითი ხელოვნების დიდ ოსტატებსაც შეუძლიათ
მოგვცან აღმართის შინაგანი სამყაროს განსახიერება, მაგა-
ლითად, მისი საერთო სულიერი სიმდიდრე ახ სიღარიბე,
მაცრამ ისინი ვერასდროს ვერ განასახიერებენ ადეკვატუ-
რად აღმართის უნებორიე თვისებებს, მათი ხიჭის მიმართუ-
ლებას, მათი ხასათის თავისებურებას და სხვ. გარდა ამი-
სა — და ესაა მთავარი, — ფერწერასა და სკულპტურის
შემძლიან მხოლოდ სტატკიური განსახიერება. აღნიშნობო-
ბა (სახის მოძრაობისა და განვითარების აზრით) მათ-
თვის პრინციპულად მიუწვდომელია.

ეს უსოვად მოსაზრება ჩვენ იმიტომ მოვიმგვლიეთ,
რომ რუსთაველის პოეტური ფორმის შეფასებისას ძალიან
ხშირად უფრო მეტ ყურადღებას აქცევენ განსახიერების
გარკვეულ ფორმებს. ერთნი ამტკიცებენ, რომ „ვეფხისტ-
ტყაუნის“ მთავარი პოეტური ღირსება მის მიღიარ ალი-
ტერიაგიაშია, მეორენი უპირატესობას მეტაფორებს ანიჭე-
ბენ. ჩვენ არ შეგვიძლია გავიჯიაროთ არც პირველი და
არც მეორე აზრი. არც ალიტერიაგია და არც მეტაფორა არ
გამომხატავს პოეზიის ნამდვილ ღირსებას თუნდაც პოეტუ-
რი ფორმის თვალსაზრისით. ისინი პოეზიაში მხოლოდ
დღვორის როლს ასრულებენ. მუსიკალიტაც პოეზიის უმე-
ველი მშვენიერა, მაგრამ პოეზიის არ ეკლებათ „მეჯიბორის“
მუსიკას ტონალური გამომსახველობის სფეროში. ყველა
ჩამოთვლილი მხარე პოეტური ხელოვნებისა არსებითად
აქსესუარის როლს ასრულებს და ჭეშმარიტად მაღალი პო-

ეზიის კრიტიკირებულად ვერ გამოდგებიან, თუმცა, ვიპოვებო-
ბითოთიული მათგანი თავისთავად უმეკველად მაგებს პოე-
ტურ ქიხილებას სიმშვენიერებას და წარმტაცობას.

როგორც ალიტერიაციის, ისე მეტაფორის სიუფეხში-
რად ნიღბაც პოეტური იდეის სიღარიბეს. ჩვენ როლი
ურავიყვან, რომ „ვეფხისტყაოსანი“ მეტად მდიდარია
ალიტერიაციითა და მეტაფორითაც, მაგრამ ისინი არ შე-
ადგენენ მის არც მთავარ თავისებურებას და არც მთავარ
პოეტურ ღირსებას. როგორც უნდა იქნებოდა, მეთორმეტე საუკუნე-
ზე მთელი დასავლური პოეზია მისთვისადად ალიტერიაცი-
ულია. რაც შეეხება მეტაფორებს, ისინი ისე ჭარბად ვხვდე-
ბა დასავლეთის საგმირო ეპოქაში, რომ უ. კერი მართებუ-
ლად აღიხიწავს „ჩრდილოეთი პოეტების კონფუტურების
მეტაფორული ამბობით (the vanity metaphor)¹⁶
და დასძევს — ბევრი პოეტური სკოლის მთავარ მიზანს
შეადგენდაო „სწორი ტერმინის გვერდის აქვეყნა ყველაფ-
რის მიმართ“. საერთოდ, მეტაფორების უხვი გამოყენება
დაზიანსათებულა მთელი სამხრეთი პოეზიისთვის, რასაც
საგანებულ უსვამს ხაზს მ. ბოურა თავის შემოღობასხელე-
ბულ მონოტრაფიაში პერიოდიული ეპოსის შესახებ. ეს გა-
საგებია. რაც უფრო ხაყლებდაა ენა განვითარებული,
მით უფრო მეტი სიტყვები განიხია ერთეული მოვლები-
სა და ხივითვის აღსახიწნავდა. ცნობილია, რომ დასავლეთ
ევროპის ხალხების ენები ხაყლებად იყვნენ განვითარებუ-
ლი მცდეტულ საუკუნეებზე. ამიტომ თანამედროვე მკითხვე-
ლისთვის თითქმის ყველა შესაუკუნეებრივ ეპიურ ნაწარ-
მოებს თარგმნა სტირდება დასავლეთის ლიტერატურაში.
„ვეფხისტყაოსანს“ კი არავითარი თარგმნა არ სჭირია თა-
ნამედროვე ქართული მკითხველისთვის. საკამარისია მხო-
ლოდ სიტყვების ასხსნა-განმარტება — და ეს მოწიშობს ქარ-
თული ენის განვითარების მაღალ დონეს რუსთაველის
ეპოქაში.¹⁷

სწორედ იმიტომ, რომ დასავლეთ ევროპაში მეთორმე-
ტე-მეცამეტე საუკუნეზე — ზოგადად კიდევ უფრო გვიანაც —
სამეტიხიერი და საყვლილო სასულიერო ხელონითერი
რჩებიდა, „ვეულთარული“, სახალხი ენები არ იყვნენ საყ-
მაოდ განვითარებული და ამან განაპირობა ამ „ვეულთ-
რულ“ ენაზე დაწერილი ეპიური ნაწარმოებების ენის მოძ-
ველება.

ევროპობით, რომ სწორედ „ერთეინიანობა“ განაპირო-
ბა საკართლოში იმის შესაძლებლობა, რომ საერთო ლიტე-
რატურა ვახსნა პირდაპირი მემკვიდრე სასულიერო ლიტე-
რატურის საკვალად განვითარებული მხატვრული ენისა.
ამიტომ არა მარტო „ვეფხისტყაოსანს“, არამედ უფრო
აღინდრევე ქართული ლიტერატურულ ძეგლებსაც არ სჭირ-
დება თარგმნა თანამედროვე ქართულ ენაზე. სწორედ ამის
გამო არავის შეუძლია უაზრის ქართული სასულიერო ლი-
ტერატურის უდრეხი დაზიანებება საერთო ლიტერატური-
სთვის ნიადაგის მომზადების საქმეში. ეს საკითხი საყ-
მაოდ გამოირკვეულია კორნელი კეკელიძის, ალექსანდრე ბა-
რაბიძის, პავლე ინგოროვას, გაიოს იმედაშვილის, ეიქ-
ტორ ნოზაძისა და სხვათა გამოკვლევებში.¹⁸

ვინც მეტაფორების სიუფეხი პოეტური ქმნილების მთა-
ვარ ღირსებად მიიჩნევს, ა. ვესელოვსკისთან ერთად უნდა
აღიაროს, რომ პოეზიის უფრო შეესაბამება არქული ენა.
საერთოდ, პოეზიის ენის განსაკუთრებულობის აღიარება
ამორტებს მას ხალხის ფართო ფენებისაგან. ცნობილია, რომ
ევროთწოდებულ „ცრუკლასიციზმი“ პოეზიისთვის არა-
საკადრისად თვლიდა „მუბინი“ ხალხის სალაპარაკო
ენას. — მას უსათოდ რადაც სპეციალური, ამდლებული
ენა სჭირდებაო. ხალხის ყოველდღიური, ნორმალური სა-
ლაპარაკო ენისგან „გატყვევ“ თანამედროვე ბურჟუაზი-
ული ესთეტიკის ერთ-ერთი მთავარი დოგმაა. თუმცა თავის
დროზე სწორედ აღმავალმა ბურჟუაზიამ დაამსხვრია ანა-

ლოგური ფეოდალური დომები. რაკი თვითონ პოეზიაში მოლიანად ვერ შექმნის თავის საკუთარ ენას, ჩვეულებრივად, აღიარებს ხომლად, რომ პოეზია უნდა ხმარობდეს ამ არქაულ ენას, ან ახალ სიტყვებს, რომლებიც ხალხურ ყოველცხოვრებაში არ არიან შესული.¹⁹ ასანინშავაია ისიც, რომ მეტაფორა სიმბოლიზმის ერთ-ერთ ძირითად საშუალებას წარმოადგენს და უხვად გვხვდება ალგორითულ კანონში.

ჩვენ აზრდაც არ მოგვდის, საერთოდ, მეტაფორის როლის დამყარება მატერიალ-ლიტერატურულ შემოქმედებაში, მაგრამ ის მხოლოდ თანამედროვე მიგვაჩნია, და როგორც ყოველდღე თანამედროვე, რომცირებას მითითებს გამოყენებაში; წინააღმდეგ შენახვევანი, ის დამწვევების ნაცვლად კიდევაც დააუწყოებს მატერიალ ნაწარმოებს. ჩვენ ორ გათვლივას ვუყვებით ხაზს: მეტაფორა არ წარმოადგენს რუსთაველის პოეტიკის სპეციფიკურ ნიშანს, იგი საკვების ზომიერად მიმართავს ამ „დედობრატოლ“ ხერხს. გარდა ამისა, თავისებურად „ვეფხისტყაოსანში“ თვით სახაითი მეტაფორისა და მისი გამოყენების ფორმაც, აქ იგი შეუღებულია იმ იდეურ ამოცანასთან, რომელსაც ისახავდა რუსთაველი თავისი უკვდავი პოემის შექმნისას. მეტაფორა ახასიათებს ხალხის სალაპარაკო ენასაც და, ჩვენი აზრით, მეტაფორის გამოყენებამავე რუსთაველი მისდევდა ხალხურ ტრადიციას. მის პოემაში მეტაფორები ისევე ნათელია, როგორც მთელი დანარჩენი სიტყვიერი ფაქტურა. რუსთაველი მეტაფორებს მიმართავს მხოლოდ ბუნებრივი საგნებ და მოვლენების დახატვისას დაკავშირებით, იდეური შინაარსის სფეროში ის გაურბის მეტაფორებს და აიძო „სდევნის“ თავისი პოემიდან სიმბოლიზმისა და ალგორითმის ყოველგვარ ნიშანს.

რაც შეეხება ალიტერაციას, უნდა ვღიარებო, რომ ის მართლაც შეადგენს რუსთაველის პოეტური მეტყველების ნამდვილ მშვენივებს, მაგრამ ვეძღვავი შეფიქსირებას, რომ ის მხოლოდ ერთ-ერთი და ისიც არა მთავარი ელემენტია რუსთაველის დღეს მისი მომხმარებელი პოლიტიკური მუხაკალონისა. რუსთაველის პოეტური სტილის მთავარ დამახასიათებელ ნიშანად ჩვენ სწორედ ის მიგვაჩნია, რომ იგი არ მიმართავს არც არქაულ ენას და არც საგანებო ნეოლოგიზმებს, ამავე დროს ხალხის სალაპარაკო ენაზე ქმნის შეუდარებელ კეთილმზომანობას და რიტმულ წყობას. ჩვენ უკვე აღნიშნეთ „ვეფხისტყაოსნის“ ხალხურებად სწორედ მისი პოეტური ენის ხალხურობის, იდეური შინაარსის სახალხო-ეროვნული დანიშნულებისა და მასში განსახიერებული სოციალურ-ზნობრივი იდეალების ხალხურობის თვალსაზრისით. „ვეფხისტყაოსანი“ ხალხურია ენის იმ გაცხოვრებით, რომელიც და აზრთა სრული სიხარული, რაც განასხვავებს მას თითქმის ყველა რუსთაველებზედაც პოეტური ძველებიდან. ცნობილია, რომ მისევედად მისი საერთოდ დემოკრატიული ტენდენციისა, ნიშანი ისეთ რთულ ენობრივ თანამედროვეებას მიმართავს, რომ ხშირად თვით პოეზიის სპეციალისტებსაც უჭირთ ნამდვილი აზრის გამორკვევა. ამ საკითხში ნიშანი მთლიანად აღმოსავლური პოეტური ტრადიციის ტყვეობანი იყო და თვითონ იქნებ თავის — საგნებით სამართლებრივად — რომ ის პოეტური სიტყვა-წყობის ნამდვილი მშვენივაცაა. რაც შეეხება დასავლეთის საზოგადოებრივ პოეზიას, იგი ვაკეთებელი იყო თვით რაინდული წოდებისთვის და მისი ენაც სპეციფიკურ-კასტობრივია. ამ მხრივ თვით ყველაზე „დემოკრატიული“ ელფენგამი ფონ ეფემანის ნაწარმოებებში არ ვასიყვებინა სამეფო კარის პოეზიის მითითებებს. ენის ხალხურობის თვალსაზრისით რუსთაველის მხოლოდ დანტე თუ შედერბას, რომელიც შეეძინა იცავდა ამ საკითხში ხალხურ ტრადიციას და მას სპეციალური ტრადიტიც მიუძღვნა. ამ საკითხში პიტარარაკ ცდილობდა დანტეს მაკალითისთვის მიზეზს და სწორედ ენის ხალხურობამ შეუწყია სხელი მისი „ეულა-

რულ ენაზე“ შექმნილი ლირიკის უდღესი პოეზიისა. მაგრამ იგი ვერ დაიკვირებს ლათინურად დაწერილი პოეტური ქმნილებებით. „ვეფხისტყაოსანს“ სხვა ნაწარმოებებში მნიშვნელოვანი არ განხილავს, მარტო ეს ერთი ნიშანი იმპარტება იმ ყოვლად შეუსაბამო აზრის უზრასყოფად, თითქმის რუსთაველი მეფის კარის პოეტად იყო და მისი პოემა სამეფოსაკლი პოეზიის ნიშნებს წარმოადგენს.

რა თქმა უნდა, რუსთაველი არ ერიდება ახალი სიტყვების ხმარებას, მას თვითონ უხდება მათი შექმნა იდეათი იმ სიხარულის გამო, რომლებიც ვერ თავსდებოდა არსებულ ლექსურ მარაგში, მაგრამ ის ქმნის ახალ სიტყვებს ისეთი ბუნებრივობით, არსებულ ლექსიკურ მარაგთან ისეთ შეკამბობით, რომ იმე გამოირჩევა ძნელია. ამ სფეროში მისი მთავარი ხერხია სიტყვების გრამატიკული ფორმების შეცვლა — იგი გაბეჭდულად ქმნის ახალ სიტყვებს ზნების არსებით სახელებად გარდაქცევის გზით, ან პირველად, არსებით სახელიდან ზმნის მიღებით. ასე, რომ მისი ახალი სიტყვები თითქმის ყოველთვის გასაგებია მათთვის, სივრცის რაც შეეხება არქაული სიტყვების ხმარებას, ამ მხრივ რუსთაველი მეცნიერად განსხვავდება არა მარტო სასულიერო მწერლებისგან, არამედ თავისი თანამედროვე საერთო პოეტებისგანაც. — „ვეფხისტყაოსანში“ უბრალოდ კავლიც არ ჩანს იმ არქაიზმების, რომლებიც უხვად ვხვდებით შავთელისა და ჩხრუხადის პოეტურ ნაწარმოებებში.

მისევედად გასაცოცარი პოლიტიკური უსუსკლობისა და მშვენიერი რიტმული წყობის მკაცრი დაცვისა, მთელი პოემის მანძილზე, რომელიც უბრალოდ მრავალფეროვნებასთან ერთად, მთელს პოემაში ვერ შეეხედვით თითქმის ერთ ტაქტსაც, რომელიც იდეურ-მატერიალ მოთხოვნის არ ემსახურებოდა. რუსთაველის პოეზია სასუბით თავისუფალია იმ საგანებო გარეგნული სიმშვენიერებათაგან, რომლებიც გარკვეულ იდეურ-მატერიალ ფუნქციას არ ატარებენ. — ასეთივე სასევა არა მარტო აღმოსავლური, არამედ დასავლური შუასაუკუნეებში პოეზიაცაა. აზრთა სიხარული და ენის სიხარული მხრივ აღმოსავლეთში მხოლოდ ფირდოუსი და დასავლეთში მხოლოდ გოტფრიდ კრატსბერგელი უახლოვდებიან რუსთაველს.²⁰

პოემის პროლოგში რუსთაველი პირდაპირ აცხადებს, რომ „ჩვენ გვიყვება“ მხოლოდ ის, „რაცა ოდენ თქვენ ნათელად“ — და სწორედ ამ სიხარულია და სიხარული ემიჯნება რუსთაველის პოეტიკა ნეოპლატონიკურ მისტიციზმს და ბუნდოვანებას, რომლის თვითიული დასაბუთებაც კი სცადა ერთგვანად მეცხრე საუკუნეში თავისი სიმბოლიკური კონცეფციის სახით. საერთოდ, ბუნდოვანება პოეზიის ერთგვარ კასტურ პრინციპსაც ემსახურებოდა და დღესაც ათბრუნებულია თვითიული, როგორც პოეზიის დამახასიათებელი ნიშანი. თავის ვრცელ შესავალ წერილში პანს ლარსონის წიგნის ფრანგული გამოცემისთვის ემილ ბუტრახას უნდას, რომ პოეზიაში აუცილებელია „დაბნელება“ („il faut obscurcir“), ხოლო თვით ლარსონი კატეგორიულად აცხადებს, რომ „ბურუსი პოეზიის აუცილებელი ვეალია“.²¹

რუსთაველის პოეტიკის თავისებურებას, ჩვენი აზრით, შეადგენს აგრეთვე მისი პოემის სტროფიკული წყობაც. ქართულ ხალხურ ტრადიციასზე დაყრდნობით რუსთაველმა შეიმუშავა სასეგნით ორიგინალური სტროფიკა, რომლის მზავაშიც ეპოქაში არ იცოდა არც აღმოსავლეთს და არც დასავლეთს. პირველის პოეზიისთვის (ეპოქა ეფემანი) დამახასიათებელია ბეიტები, ხოლო არაბული პოეზიისთვის, რომელმაც ნამდვილი ეპოსი ვერ შექმნა, მთავარ ტრადიციულ ფორმად დარჩა ვერთე წიგნები, „ყასადა“ თავისი თითქმის აბსოლუტური კონსერვატიული ფორმით, რომელსაც საერთოდ არ ახასიათებდა შინაგანი სტროფიკული დაყოფა. დასავლეთის პოეზიისთვის დამახასიათებელი

რეგულარული პერიოდებით. თუ არ ვცდებით, ევროპულ პოეზიაში არიოსტომ ნაყურა საფეხვებით რეგულარულ სტროფიკას. ამ მხრივაც დანტე თავისი რეგულარული ტერცინებით მიგვაგონებს რუსთაველს, ოღონდ იმ არსებითი განსხვავებით, რომ დანტესთან თითქმის ყოველ ნაბიჯზე გვხვდებით ვრცელ წოდებულ „engavement“-ს — ერთი ტერცინიდან მეორეში აზრის გადასვლას, რაც „ვეფხისტყაოსანში“ თითქმის არ გვხვდება. რუსთაველის ყოველი სტროფიკა აზრიზივად დამოაჯერებულია — ამ მხრივ ის მიგვაგონებს აღმოსავლური, კერძოდ ომარ ხაიამის, პოეზიის „კატრენებს“, რომლებიც ცალკეულ დამოაჯერებულ ერთეულებს წარმოადგენენ და თავსე ორგანულად უკავშირდებიან ერთმანეთს შინაარსის მთლიან გამლაგავებითარებაში.

შუასაუკუნეების პირობებში რუსთაველის პოეტის თვანებრებლად მიგვაჩინა აგრეთვე რიტმული სიხალე რუსთაველამდე როგორც აღმოსავლეთში, ისე დასავლეთში ეპიური ჟანრის ნაწარმოებში თავიდან ბოლომდე იცავდნენ არა მარტო ერთ და ისავე მეტრიკას, არამედ ერთ და იმავე რიტმსაც, რაც გარკვეულ მონოტონობას იწვევდა.²² თუ ჩვენ რუსთაველზე შეხარბნება ერთი და იგივე ზომა, მაგრამ მის ფარგლებში მოახერხა ისეთი რიტმული სახესხვაობის შეგნა, რომ შეითვალეს არ რჩება მონოტონურობის შთაბეჭდილება. არსებითად მარტივი ხერხით ძირითადად დაქტორული და იამბიკური წყობის შენაცვლებით — რუსთაველი იძლევა შესანიშნავ ტონალურ მრავალფეროვნებას, ძალიან ხშირად თვით პერსონაჟების ფსიქიური განწყობისა და სიტუაციითა დრამატული ან ლირიკული ვითარების ასახვითაც კი.²³ საერთოდ, რუსთაველი აწევს პოეტური ფორმისა და იდეური შინაარსის ისეთ ორგანულ ერთობას, რომ მისი პოეტისთვის არა აქვს მნიშვნელობა ვერც ურღველში „Angonpoesie“-სა და „Ohrenpoesie“-ს გარჩევას, რომელთა არსი შესანიშნავად აქვს გარჩეული აკავი წაყურებლის თავის შემეწიერ გამოკვლევებში ქართული კლასიკური ლექსის შესახებ. აკავი წაყურებლის ამ შრომაში საკმაო სიხანძრავა გაუმჯობესებული (ფორმულ აპაქტში) რუსთაველის პოეტის ორგანული კავშირი ქართული ეროვნული ლექსოწყობის ტრადიციასთან და ჩვენ ამ საკითხზე ახალს ვერაფერს ვიტყვით. ისტორიულ სპექტრში რუსთაველს პოეტის ორგანული კავშირი ქართულ პოეტურ ტრადიციებთან გაუმჯობესებული კორნელი კეკელიძის, ალექსანდრე ბარამიძის, პავლე ინგოროყვას, გაიოს იმედაშვილის, პანტელეიმონ ბერაძისა და სხვათა შრომებში და ზედმეტად მიგვაჩინა მათი აზრების გამეორება.

მაგრამ ერთი ისტორიული წინამძღვრები და მეორეა ამ წინამძღვრების სრულყოფილი განვითარება და სრულყოფილი ფორმალში ჩამოყალიბება. იგივე წინამძღვრები გააჩნდათ რუსთაველის თანამედროვე ქართველ საერო პოეტებსაც, მაგრამ ვერც ერთი მათგანი ვერ ამაღლდა პოეტური ფორმის იმ სიმაღლემდე, რა სიმაღლემდეც აიყვანა იგი რუსთაველმა. თამამად შეიძლება ითქვას, რომ თითქმის ვერა საუკუნის უკან შექმნილი რუსთაველის უკვე არაა დღესაც ისეთივე ინტერესით იკითხება, როგორც მეოთხეულის სტლი პირველად ჩავარდნილი თანამედროვე მალღღორისებთან ეპიური ნაწარმოები. ჩვენი აზრით, რუსთაველმა იპყვე სრულქმნილად განასახიერა ქართული ენის ნამდვილი პროზოდული ბუნება, როგორც ბუქმინმა განასახიერა რუსული ენის ბუნებრივი პროზოდია. რუსთაველის უკვე დამა პოეტურმა ქმნილებამ სწორედ ამიტომ განასახიერა ქართული პოეზიის შემდეგში განვითარების გზები.

თამამი პოემის პროლოგში რუსთაველი საკმაოდ მხივრულად ადღის თვითხი პოემის განხილვის საკითხს. სადერებლად, რომ მაშინ ეს საკითხი აქტუალური იყო საქართველოში, — სახეგარეშე ვერ ავსნიდით რუსთაველს დებულებათა აშკარა პოლემიკურ ხასიათს. თუ არ მივიღებთ მხედველობაში ქართულ „ამირანიას“, ქართულ ლიტერატურაში რუსთაველამდე ნამდვილი პოეტური ეპოქა არ ჩანს. თუმცა, ამირანდერჯანიანი²⁴ შესჯავლ არ არის დათარიღებული, მაგრამ თუნდაც რომ დავუშვათ, რომ ის წინ უსწრება „ვეფხისტყაოსანს“ (თითქოს ამას პირდაპირ მოწმობს ეპილოგი, რომელიც გველევართა უმრავლესობას ინტერპოლაციად მიაჩნია) ის ნამდვილი ეპიურ ქმნილებად ვერ ჩაითვლება, რადგან სიუჟეტი არ გააჩნია და ცალკეულ ეპიზოდთა უსისხტეო კრებულს წარმოადგენს. გარდა ამისა, იგი პროზოდული ნაწარმოებია, ხოლო რუსთაველს თავის პოლემიკაში გულისხმობს პოეტურ ეპიურ ნაწარმოებს. არც შავთელისა და ჩხარუხაძის პოეტურ ნაწარმოებს გააჩნია ეპიური ხასიათი. რაც შეეხება „ვირანისას“, ორიენტირული ქართული ეპოქის არ არის და ისიც პროზოდულია თარგმნილი.

სავსებით შესაძლებელია, რომ რუსთაველის პოეტურ სიხალეს კონსერვატორები ან მოშურნენი მტრულად შეხედნენ. მაგრამ გაიცლებით უფრო საინტერესო საკითხი, თუ რომელ ჟანრებს გულისხმობს რუსთაველი „პირველი“, „მეორე“ და „მესამე“ ლექსის სახით. ამის გამორკვევას აძლებულს გადარჩენილი ლიტერატურულ ძეგლთა სიმცირე. ჩვენ საველედ მიგვაჩინა, რომ „ერთი“ და „ორი“ ლექსში იგულისხმება ლირიკული ლექსები, მსგავსად ანტიკური ან თანამედროვე ლირიკისა. უფრო საფიქრებელია, რომ ეს იყო ცალკეული ხობტები მთლიანად გამოჩენილი პირებისა. „მეორე“ ლექსში რუსთაველი შეიძლება გულისხმობდეს აგრეთვე უფრო გამაღვი და განვითარებულ ხობტებს, მაგალითად, „თამარიანის“ ან „აბდულმეჟიანის“ ტიპისა. მათილია, კათობის მიმართ გამართლებლად ჩანს სიყველეს, „ლექსი ცოტა“, მაგრამ ნამდვილი ეპიურ ფართო ტილოსთან შედარებით ეს მაინც მცირე ფორმის პოეზიაა, მით უმეტეს, რომ მას არავითარი სიუჟეტური „ხერხელოლი“ ააგაჩინა. „მესამე“ ლექსი, რომელზედაც რუსთაველი ამბობს: „ჩვენ მათისა გვეამების“-ო, უნდა ყოფილიყო ტრადიციული ტიპის სასიყვარულო პოეზია — „სამაგიოდ, სალალობოდ, ამხანავთა სათრეველად“.

რა თქმა უნდა, ყოველივე ეს ვარაუდია, და ვერც კი ვცდილობთ მათ დასაბუთებას, მაგრამ თვით ვარაუდი უკანონოდ არ გვეჩვენება პროლოგის მიხედვით. თვით „ვეფხისტყაოსანს“ რომ სობტის არავითარი ნიშანი არ გააჩნია, ამას მტკიცებდა ან სჭირდება. ხობტის არსი ცნობილია ჯერ კიდევ ანტიკური დროლიდან, მას შენიღბვა არასდროს დასჭირებია, ის იყო პირდაპირი ქება-დიდება შესხმა გარკვეული პირისადმი. შეიძლება შევცლოლიყო ნამდვილი სხვლი, როგორც ამას ვხვდებით, მაგალითად, დერჭაჟინის „ფელიციაში“, მაგრამ ამ შემთხვევაშიც ავტორი არ მალავს, და ყველამაც იცის, თუ ვისი მისამართით არის დაწერილი ხობტა. ესეც რომ არ იყოს, რუსთაველის პოემის მთლიანი მისი იდეური შინაარსითა და მხატვრული ფორმით ხობტის არავითარი ნიშან-თვისება არ გააჩნია, მას არაფერი აქვს საერთო პანეგირიკულ პოეზისთან.²⁴ ამ ჩვენი დებულების წინამძღვრ შეიძლება წამოაყენოს პროლოგის აშკარა პანეგირიკული სტროფები. მათ შესახებ უკვე გამოთქმული ჩვენი მოსაზრებები და გვეოჩნა, რომ აქ წამოყენებული დებულება, პირიქით, ერთგვარი დამატებითი საბუთია იმ მოსაზრებების სასარგებლოდ. რამდენადაც თვით პოემას



არავითარი პანეგირიკული ხასიათი არ ატყვის, რად დას-
ჭირდებოდა ავტორის პანეგირიკული სტროფების პროლოგში?
ჩვენ არა მარტო შესაძლებელია მივგანჩინა, არამედ
თითქმის დარწმუნებული ვართ, რომ რუსთაველმა თავისი
უკვდავი პოემა თანამ შეფუძნა, მაგრამ სწორედ ეს
მისაზრება გვაფიქრებინებს, რომ იგივე ფაქტზე გვირბნა,
რომელმაც უკარნახა მას არაპირდაპირი გზა თამარის გან-
დიდებისა (სწორედ განდიდებისა!), აარიდებდა თითქმის
უფემ პანეგირიკული ხასიათის შექმნას. თუნდაც რომ
დადგემათ, რომ რუსთაველმა მართლა უღუნდა თამარს პრო-
ლოგში პანეგირიკული სტროფები, განა ის უფრო ღირ-
სეულ მხარეს ვერ შეამჩნევდა თხოლი სახლის საიდებელ
დასაყავებელ გეგ-ქალში, გარდა, წყარბთა და წამჭამ-
თა შექმნის? მან რუსთაველის პოეტურ სტელს შეჰყუ-
რის ისეთი ეილო თამარის შექმნისა, რომელიც უგაღე-
ბელყოფის მის სახელმწიფოფორივი სიბრძნის, სიკეთისა და
დარბაისლობის? ვიმეორებთ, რომ ჩვენი რწმენით რუსთა-
ველმა თავისი პოემა დაწერა თამარის საიდებლად, მაგ-
რამ არა პირდაპირი შექმნის გზით, არამედ ქალის ისეთი
ამაღლებული სახის დაბატით, რომლის მსავსის დღემდეც
ინებათა მთელს მსოფლიო პოეზიაში. თვით პოემაში ნეს-
ტან-დარეჯანის თუ თინათინის სილამაზეც იხილია მაჟო-
რული ტონებითაა მიეცემული, რომელიც უთუოდ შეეფერე-
ბა დიდებულ თამარის პიროვნებას. მხოლოდ ერთივლ
გვხვდება ამ მაჟორული ტონის შექმნაში, „შავი წამჭამის“
სხებება, — როცა თინათინი იხმობს ავთანდილს ტარბი-
ელის საძებნელად გაგზავნის მიზნით, — და იქაც ეს ისეთ
კონტექსტშია მიეცემული, რომ სულ სხვა შთაბეჭდილება
ტოვებს, ვიდრე პროლოგში ნახსებები, „წარბი და წამჭამ-
ის“, „თმათა და ბაგე-კბილისა“, „პროლო-დაბაშხ თლი-
ნის“, „მიჯართ მიწყობილი“ კბილების, „ნაბრძანების“ შე-
ქმნა. ვიმეორებთ, პოემის „ტანში“ ქალთა სილამაზის
(ნესტან-დარეჯანისა და თინათინის) სილამაზის ქება მო-
ეცემულია მაღალი შედარებით მუსათან, მთავარესთან, ყო-
ფელგვარი დეტალური „საქვიფიკაციის“ გარეშე, იქმება
თუ არა ეს დასვები, კბილები, ტუჩები, წამჭამები და სხვ.
და თუ რუსთაველი თამარის სიმბოლური განსახიერებაში
ერთდებდა სილამაზის აღწერის ასეთ წმინდა ადობისაგეწი
„დეტალიზირებას“, ნუთუ პირდაპირ მიმართავს არ მოე-
რიდებოდა შექმნის ასეთ საკმაოდ უხეშ ფორმას?

ჩვენ უსაფუძვლოდ არ მივგანჩინა ვარაუდი, რომ პრო-
ლოგში რუსთაველი უმთავრესად სწორედ მებოტტე პოე-
ტებს ეყამათება. ის ქმნის საქართველოს პირობებში სრუ-
ლიად ახალ ჟანრს — ეპოსს, რომლის რომანიული შინაარ-
სი მხოლოდ სიტუეტური ქარგაა დიდი ეპოეური ტიპის გა-
საშუალებად. მისი პოეტრია წმინდა ეპოური ხასიათისაა,
მკვეთრად განსხვავდება როგორც ადობისაგეწი, ისე და-
სავლური რომანიული პოეტებისაგან, მასში დატკულია მრე-
ვალსაუკუნეობა, ჯერ კიდევ მომწერისაგან მომდინარე
ეპოური სტილი, როცა ავტორი პერსონაჟების მეშვეობით
მის თავის იდეურ-მხატვრულ ჩანაფიქრს და ხალებად
„ორვეს“ მათს ქცევა-მოქმედებაში. თხოლი პოემის მან-
ძილზე ათივლ ტრადიცი უთოიოვება, როცა ამ საქმეში
თვით ავტორი „გზმარება“ თავის პერსონაჟებს. მათ ბეგრად
არ სჭარბობს ავტორის „ლირიკული გადახვევები“ — ამ
მხრივ რუსთაველის „სიმუწე“, ნისი ეპოემის პოეტობისა
შედარებით, აშკარაა. მავალთად, მისხამის პოემები პირ-
დაპირ „აჭრელებულია“ ავტორის რეფლექსიებით, გოდე-
ბით, სენტიმენტებით, არამივითაღ — საკუთარი თავის
ქებთაყც კი. რუსთაველი თვით აფორიზმებს პერსონაჟების
პირობით ვეგმენობს. „ლირიკული გადახვევები“ სხვდასხვა
სახით უხვად გვხვდება დასავლეთის შუასაუკუნეობრივ რო-
მანტიულ ეპოეში. დანტეს კომედია ხომ მთლად ვაგხე-
ბულია ლირიკული აღსარებებით! ავტორის რეფლექსიები

უხვად გვხვდება თვით ისეთი ანტიკური წყიდის ეპიურ წარმოებში, როგორცაა პეტრარკას „აფორიზმი“.

რუსთაველის პოემის აღნიშნული თავებებზე მკვეთრ-
მნიშვნელოვან მოვლენად მივგანჩინა. რომანიული სიტუეტური
ლის ფონზე რუსთაველი შლის გრანდიოზულ ეპიურ ტი-
ლის, რომელიც განასახიერებს მისივლ სოციალურ, ზნებო-
რივ და პოლიტიკურ იდეალებს, სახელმწიფოთა და ხალხ-
თა ურთიერთობის სასურველ ფორმებს. მართალია, რუსთა-
ველი უშუალოდ მხოლოდ სახელმწიფოთა და ხალხის
ცალკეული წარმომადგენლების ურთიერთობის გვიხატავს,
მაგრამ ყოველთვის ცდილობს გვაჩვენოს ისინი ფონზე, სა-
დაც, მეფეებისა და წარჩინებულების გვერდით, ხალხის
სხვდასხვა სახის მსაყვს ვხვდებით.

რომანიული სიტუეტური რიბია რუსთაველის პოემის
იდეური ფოკუსი. ჯერ ერთი, ეს სიტუეტური გაშლილია მა-
ღალ ზნებორივ ფონზე, იგი არ ვაგს არც ლანცეტობისა
და ჟინერტის სიტუეტურს, არც ლეიონის და მეფეების სიყ-
ვარულს, არც ტრისტანისა და იზოლდის საძებნისწერი
ურთიერთობის მიხედვლობისა და არც ხსპროვისა და შირინის
მხოლოდ ენებების სიმდივრეზე დამყარებულ სიტუეტურს
— იგი გულსინდის მოტრეფილეთა ღრმა ურთიერთი სო-
ლიდარობის ყველა მთავარ ზნებორივ საზებში, მათ მიერ
თვინათი მოვალეობის გრძნობას, არა მარტო ერთიმეო-
რის წინაშე, არამედ ხალხისა და სამშობლოს წინაშე.
გარდა ამისა, რუსთაველის პოემის მიზანდასახულობა უფ-
რო შორს მიდის, ვიდრე ქალ-ვაგის სასიყვარული ურთი-
ერთობა; იგი საზოგადოებრივი ცხოვრების საერთო ზნებო-
რივ საფუძვლებს ეხება, მას ამოწმავს ფართო სოციალურ
და მოქალაქეობრივ იდეალებში.

ყოველივე ეს გავაღვეს საფუძვლის ვამტკიცებთ, რომ
რუსთაველმა შექმნა ახალი, საყვებით ორიგინალური და
მისი დროისთვის საყვებით უხები პოეტრია, რომელმაც
ორგანულად შეაჯავსა ერთიმეორეს რეალისტური და რო-
მანტიკული, ეპიური და რომანიული ელემენტები. რუსთა-
ველთად რომანიული სიტუეტური არავის გაუშლია ისეთ
ფართო სოციალურ-ზნებორივ ფონზე, როგორც მას რუს-
თაველი ვაგვადგვს, და თუ ბოკარის „ფიამეტა“ გახდა
პროტოტიპი ახალი ფსიქოლოგიური რომანისა, თამამად
შევივითა ვთქვათ, რომ რუსთაველის პოემა ნამდვილი
პროტოტიპია ახალი დროის ფართო სოციალური რომა-
ნისა.

საინტერესოა ლირიზმის საყვებით „ვეფხისტყაოსანში“.
ჩვენ არ შეუდგებით სხვდასხვა შეხედულებათა გარჩევას
ამ საყვითში. ერთი შეხედვით, პოემის აშკარა ეპიური ხა-
სიათი თავისთავად უნდა ზღუდადგეს მასში ლირიკულ
ელემენტებს, მაგრამ აუცილებელი არ არის, რომ მხოლოდ
თვით ავტორი იყოს ლირიკული ნაკადის ფოკუსში. ჩვენი
აზრით, ლირიზმაც გაანია გამოვლენის სხვდასხვა ფორ-
მა და საერთოდ ლირიკული ელემენტის გარეშე შეუძლებე-
ლია პოეტური შემოქმედება. ძნელია ლირიზმის უფრო
ძლიერი განსახიერება, ვიდრე ეს ვონილება ავთანდილის
მონოლოგებში მისი ხანგრძლივი მოგზაურობის დროს. მისი
გრძნობები იმდენად ძლიერია, რომ იგი მათ თვით ცის მწა-
თხებად უსწარება. ჩვეულებრივ, ლოცვად მიჩნეული აფ-
თანბლის მიმართება მისხა და პლანეტებისადმი წარმობ-
დგენს ლირიზმის უნიკალურ და უწყნარმწყვეს გამზობტე-
ლებას. მართალია, ავთანდილი მიმართავს მუსეს „არ გაყა-
როს“ თავის სატრფოვს, მუშტარს ვაჯება „უყოს სიმართლე“-
და სხვ., მაგრამ მთელი კონტექსტი ამ მიმართებაში მწათო-
ბისადამი ეხდყოფს, რომ ამ საქმე ვაჯება არა ლოცვას-
თან, არამედ გულის სტიქიურ „განტვირთვასთან“, გრძნო-
ბათა და ემოციუთა ისეთი მოზღვანებაგან, რომელიც
გულ-მკერდს „გახტვითი“ ემუწეობს. მწათობებისადმი
აპელაციამაც ვერ „განტვირთა“ ავთანდილის გული; იგი

სვეტიცხოვლად გადადის სიღვრიშში და ეს გასაოცარი სიძლერა, რომელსაც უსულო სახეები მოუხიზნავს, ჩვეულებრივი სიძლერა როდია, ესაა „სიმღერა-ტირილს“. ამ სიმღერის დროს ავთანდილ „არ დასწყვედები ცრემლთა რუხა“, და თვით მისი სიტყვებიც „საბარალა“, ის „იმღერს ლექსითა საბარალთა, დვარისაგან ცრემლიანი სიღვრა“.

ასეთი ღრმა ლირიზმი იშვიათია არა მარტო ეპიურ ნაწარმოებებში, არამედ საერთოდ მსოფლიო პოეზიაში. აქ აღინიშნავია ლირიზმის გამოთქმის თავისებური ფორმა: ავთანდილი თვით ცის მნათობებს იმორჩებს, თუ „რანაც უშრეტლი ცეცხლი სდებინა“ მას და როცა ამანც არ გაუმსუბუქეს განედები, სტიქიურად ცდილობს ცრემლების დვარს გაეყოლოს მიწოლილი გრძობები.

არანაკლებ ღრმა და უნიკალური „ვეფხისტყაოსანში“, თუ შეიძლება ასე თქვას, „სიტყუაიის ლირიზმი“ — ნესტან-დარეჯლისა და ტარიელის პირველი შეხვედრა, როცა გრძნობათა მოხუტავება ორივეს გულში ისეთი სიდიდითი იპყრობს მათ არსებას, რომ სიტყვებს არ რჩებთ ავანიტარი „უფუცია“. რაოდენ ღამაში და მგრძნობიარე სიტყვებიც არ წარმოთქვამთ ამ უნიკალურ სიტყუაიან, ისინი უფუცულად შეასუსტებდნენ იმ მთაბეჭდილებას, რომელსაც მკითხველს ტოვებს ეს „მუნჯი“ სცენა. არსებობდა ასეთივე „სიტყუაიის ლირიზმი“ მიგვანია ერთი მიმდებარე ასამათისა და ავთანდილის შეხვედრის გამოქვაბულში, როცა თავისი მარცხით შეუწებული ავთანდილი დაიწყებს ტირილს და „ველა იქით ქალი აჭირდა, მისთვის გულ-ხალ-მობარია“. ეს ხდება მანამდე, სანამ ასმათი გაიგებს, რომ ავთანდილი მიგუწურია, ესე იგი ასმათი აჭირდება მხოლოდ გრძნობითი სილიდარობის გამო, თუმცა არც იცის, თუ რაზე ტირის ავთანდილი.

ჩვენ შეგვიძლია გავგეგმავლება ლირიკულ სცენათა რიგები „ვეფხისტყაოსანში“, მაგრამ, ჩვენი აზრით, ნათქვამივ საკანონისა იმისთვის, რათა უარყოფილ იქნას ზოგი, თითქმის „ვეფხისტყაოსანი“ დაიბნობს ლირიკული მიმდებარებით. ჩვენ ვცინად განსაკუთრებულად გავუსვავთ ხაზი იმ გაგებობებს, რომ რუსთაველს მოუწასავს ლირიზმის ისეთი ფორმა, რომელიც ყველაზე უფრო შეეფერება ეპიურ განსს.²⁵

სპეციკური აღნიშვნის ღირსად მიგვანია „ვეფხისტყაოსანი“ კომპოზიციის თავისებურება. როგორც უმთო აღვნიშნეთ, შუასაუკუნეების ეპიური სიუჟეტი ან ცოტად თუ ბევრად გადასხვაფერებული — მითიზირებული ან ლეგენდირებული — ისტორიული მასალა, ან უშუალოდ მითები და ლეგენდები, რომელთა შორის „მოაზრულ“ სიუჟეტებს მთავარი ადგილი უჭირავს. ესე იგი, მოცემულია სიუჟეტის გარკვეული „ჩარჩოები“ და მასთან ერთად კომპოზიციური კონტურებიც, რომელთა ფარგლებში ავტორები ახორციელებენ თავიანთ იდეურ ჩანაფიქრს. „ვეფხისტყაოსნის“ სიუჟეტი გი თვით რუსთაველის მიერ არის შეისწავლი და ამიტომ მას არ შეეძლო „ტელემფილანელა“ ასეთივე კომპოზიციური ტრადიციით. იშვიათია და ახალ დრომდე თითქმის არ მოიპოვება ეპიური ნაწარმოები, რომელშიაც ამათიმ ფორმით არაა მოცემული „პეტროფენური“ ელემენტები სხვადასხვა „განტოებისა“ და სიუჟეტთან ორგანულად დაუკავშირებელი ეპიზოდების სახით. როგორც ვიცით, თვით ყველაზე კლასიკურ ნიმუშში — „ლილიამის“ გვიდებით არა ერთ „პეტროფენურ“ ელემენტს (პეტრუსის, პერსუსის, თეუსუსის და სხვ. ეპიზოდების სახით). კრეტები და ტრუსა პოემებში ბევრია ისეთი ეპიზოდები, რომელთაც არავითარი ორგანული კავშირი არა აქვთ ძირითად სიუჟეტთან, არც საერთო იდეურ ჩანაფიქრთან და თვით სიუჟეტის გაშლის საჭიროებასთან, ხოლო „სიძლერა როლანზე“, როგორც სამართლიანად შე-

ნიშნავს კერი, ფაქტურად ცალკეული სცენების კრებულის წარმოადგენს.²⁶

„ვეფხისტყაოსანში“ ჩვენ არ ვხედავთ არც ერთ „ვეფხისტყაოსანში“ ზოლს და თვით უბრალო სცენასაც კი, რომელიც ორგანულად არ იყოს დაკავშირებული მოლიან იდეურ-მხატვრულ ჩანაფიქრთან და სიუჟეტის გაშლის შინაგან ლოგიკასთან.²⁷

რუსთაველის პოემაში ყველაფერი ისეა დაკავშირებული ერთიმეორესთან, როგორც ცოცხალი ორგანიზმის ნაწილი. თვით ორმაგი სიუჟეტი პოემისა ისე ენასხება ერთიმეორეს, რომ მკითხველი ვერც კი წარმოადგინს, თუ როგორ მიიხრესხებოდნენ ავტორის იდეური ჩანაფიქრის განხორციელება მათ აგრეთვე, მთელი პოემის ეპიზოდები და სიტუაციები ისეა შეკრული, ისე ბუნებრივად გამოძინდნარებიან ერთიმეორისგან, თითქმის დამატული ნაწარმოები იყოს.

დასასრულ, „ვეფხისტყაოსნის“ მეტად მნიშვნელოვანი თავისებურებად მიგვანია მისი განსაკუთრებული დინამიზობა. ნათქვამია: დროდადრო პოემისთვის თვლემსო. გვიანურად თითქმის საყოველთაო მოვლენაა შუასაუკუნეების ეპოსში. ვოლფრიდ სტრაჰენგელის პოემა „ტრისსანი“, რომელიც დაუმთავრებელია, მაგრამ, თვრამეტე ასამდე ტაქსა ითვლის. ფირდოუსის „შაჰნამესუ“ ხომ ლაპარაკიც უხედეტია — ის პოემათა კრებულს უფრო გავს, ვიდრე ერთ პოემას. თვით რენესანსის ეპოსის გასი — არიოსტის, „ორლანდო ღურნიოს“ შეითავსებს თავის თავში რამდენიმე „ვეფხისტყაოსანს“. დაახლოებით ექვს ასამდე ტაქსში რუსთაველს გამოლიო აქვს გრანდიოზული სიუჟეტი და არც ერთ, ცოტათ თუ ბევრად. კულტურულ მკითხველს არ ენადება სურვილი უფრო ფართოდ იყოს გაშლილი რომელიმე ეპიზოდს ან წაწილი. ამავე დროს თვით პოემის შიგნით არც ერთი ნაწილი არ არის დაბეული ინტერესის მომადუნებელი.²⁸

ავტორს პროლოგის ცნობილი ტაქსია: „გრძელი სიტყვა მოკლედ ითქმის, შაირთა ანად კარგი“ — არც შეიძლება და ქმნიდა სურვილი პოემის გაჭიანურებისა, ის თვით იცავს საუკური პრინციპს და სიტყვის უდიდესი „ეკონომიით“, განსაკვირვებელი ლაკონიზმით ქმნის ნაწარმოებს, რომლის კომპოზიცია შეიძლება სასიმუშოდ დარჩეს მთელს ეპიკურ შემოქმედებში. სწორედ ლაკონიზმით ემიჯნება რუსთაველი დღმისაველურ ეპოსს. სწორედ სიტყვამრავლობას უწუნებს ფირდოუსის „შაჰნამესუ“ მისი საუკეთესო მოკლედ და კომენტატორი ნოლდევე.

ასეთია, მოკლედ, რუსთაველის ზოგად-პოეტური პრინციპების ზოგიერთი თავისებურება, რომელიც მას განაპყვავებენ შუასაუკუნეების პოეტისკაც გაბატონებული პრინციპებიდან. ეს იმას როდი ნიშნავს, რომ რუსთაველის პოეტისკაც თავისუფალია სპეციფიკური შუასაუკუნობრივი თვისებებისგან. ჩვენ უკვე აღვნიშნეთ, რომ პიკერობის საკითხში რუსთაველი მინცდამაინც არ განსხვავდება თავისი თანამედროვეებისგან. იგი ძალიან ახლოს დგას მასთან აგრეთვე თავისი პერსონაჟების უზომო ზნებობრივ იდეალისაყვის საკითხში — თუმცა მისი სერიალუკები მინიანად არ არიან მწყვეტილი რეალურ პირობების საზღვრულს, მათი პირდაპირი პროტოტიპები ძნელი მოსანახია არა მარტო მაშინდელ, არამედ საერთოდ დღემდე არსებულ სიანადრესლოში. წმინდა შუასაუკუნეების ელემენტად მიგვანია რუსთაველის პოეტისკაცში პოემის კონსტრუქციის არა მარტო ქალბები, არამედ მამაკაცებისაც — გარჯნობის გაზვიადებული აღწერა, მათი მეტად ხშირი შედარება ბუნების ღამაზე მოვლენებთან, კერძოდ ცის მნათობებთან. შუასაუკუნობრივია პოემამში პერსონაჟების მიერ ერთიმეო-



რის გაუთავებელი დასაჩქრებელი. ბოლოს, წინადადება შესავალ-
კუნთაგან-არისტოკრატიულია ისიც, რომ პოემის არც ერთი
სახელდებული პერსონაჟი არ წარმოადგენს დაბალი სო-
ციალური ფენის ადამიანს. მართალია, იხსენიება „მუშაკე-
ბიცა“, მებაღეები, მტვირთავებიც და სხვ. მაგრამ ყველა
ისინი შეზღუდვით ანონიმურად ჩანან, როგორც „დაბადები-

არ“ აქვეყნები, არც ერთ მთავან ინდივიდუალურად არ
გააჩნია.

სხვაგვარად არც შეიძლებადა ყოფილიყო: რქმაცველი
თავის ეპოსს ვერ მოსწყდებოდა ვერც ერთ სერიოზულ შე-
მოქმედებით ვითარებაში, ოღონდ ამ მნიშვნელოვანი ნაბი-
ჯი გადაღვა წინ თავისი ეპოქის ფონზე.

შენიშვნები:

1 გიორგი ნადირაძე სასკებით მართებულად აღნიშნავს, რომ
რუსთაველის პოეტიკა არისტოკრატული პოეტიკის უბრალო გამე-
ორება კი არ არის, არამედ მისი განვითარება, და ცილობის
კონკრეტულად გვიჩვენებს, თუ რაში გამოიხატება ეს განვი-
თარება.

2 მისე გოგიბერიძე, „რუსთაველი, პეტროვი, პრელუდები“.

3 იხ. А. Кречковский, избр. соч., т. II, М., 1956, стр. 369.

4 იქვე, გვ. 361.

5 რა თქმა უნდა, ისლამურ და არა წინასილამურ ტრადიციას.

6 E. Broun, *Aliterary History of Persia, v. II, p. 86.*

7 Крачковский, ЦИТ, Соч., стр. 67—68.

8 Fr. Artz, *The Mind of the middle ages, N. Y. 1958, p. 112.*

9 Th. Noldacke, *Das Iranische Nationaleps, ss. 30—31.*

10 თავისებურ პოზიციასზე დგას ამ საკითხში გიორგი ნადირა-
ძე. მისი აზრით, მეორე ტაგების დასაწყისის შინაარსი ისე უნდა
გავიფიქროვოთ, რომ პოეზია არის ღვადაჭრული ნიჭი, ესე იგი რუსთავე-
ლისთვის პოეზიის წყაროა ღმერთი, ხოლო თვით პოეზიის და-
ნიშნულება ამკვეთიურია. ეს აზრი ჩვენ მიუღებლად მიგვაჩინა
იმის გამო, რომ, რუსთაველის შეხედულებით, სიბრძნე არის არა
ღვთის მადლი, არამედ შენაშენი ცოდნა და ამ ცოდნის შესაძ-
მისი მოქმედება. პოეზიაც, როგორც სიბრძნის დარგი, არ შეიძ-
ლება ღვთის მადლად მივიჩნიოთ. პოეზიის წყარო თვით ადამი-
ანის სულია, თუმცა საბოლოო აფაირში როგორც პოეზია, ისე
თვით სული განასახიერებს ღვადაჭრულ თვით ადამიანში.

11 U. Gluz, *Die Literaräshetik des europaischen Mittel-
alters, ss. 193, 361.*

12 იხ. მისი სპეციალური ნარკვევი არაბულ პოეტიკაზე დასა-
ხელებულ წიგნში.

13 იხ. А. Веселовский, соч., т. I, стр. 424.

14 საკითხის მნიშვნელობის გამო აქ მოკლედ გავიშორებთ
შინაარსს: რუსთაველამდე სიბრძნე ხასიათდებოდა ორი ძირითა-
დი ნიშნით: ა) წმინდა რეფლექტურ-მეგერეულობით ხასია-
თით, ყოველივე ამკვეთიურისგან არტული განდგომით და ყო-
ველგვარ მოქმედებაზე ხელის აღებით; ბ) სიბრძნე იყო მიჩნეუ-
ლი არა სწავლისა და გამოცდილების შედეგად, არამედ „ღვთის
წყალობით“. ყველაზე კატეგორიულად ეს აზრი გამოქვეყნა აე-
გუსტინემ. რუსთაველმა სიბრძნე დაუკავშირა სწავლა-გამოცდი-
ლებასა და აქტიურ მოქმედება-ბრძოლას.

15 ჩვენ აქ მხედველობაში გვაქვს პოეტიკა, როგორც პოეზი-
ის თეორია და არა როგორც პოეტური პრაქტიკა, რომელიც,
როგორც აღმოსავლეთში, ისე დასავლეთში აუცილებლად დაუკ-
ნებებლად იღებრ შინაარსთან, მაკალითა, იმავე ინდივიტში
პოეტურ პრაქტიკას ზუსტად რომ დაეკავა ინდივიტში პოეტურის
მეკრიფ ფორმალშიც და უარსებით კონსერვატიულიცა, მსოფლი-
ოს არ ეწეებოდა ისეთი შესანიშნავი პოეტური ქმნილებები, რო-
გორიც მოგვეცა ვალმიკი, კალამსა, ტულჩინასა და სხვებმა.

16 M. P. Ker, *Epicand Romance, London, 1897, p. 158.*

17 ზოგი ფიქრობს, რომ რუსთაველისა და თანამედროვე ქარ-
თული ენის შედარებით მკორე განსხვავება უარყოფითად ახა-
სიათებს თვით ქართულ ენას განვითარების თვალსაზრისით. ეს
ამჟამად და დიდ შეცდომაა. ყოველ ენას გააჩნია თავისი განვი-
თარების ძირითადი სტადიები და ვარკვეულ ეტაპზე იგი განვი-

თარების ისეთ ღონეს აღწევს, რომლის შემდეგ მისი განვითარ-
ება უკვე საკმაოდ სტაბილიზირებული ლექსიკური მასალისა და
გრამატიკული ფორმების ნიადაგზე მიმდინარეობს. მა-
კალითა, პუშკინის შემდეგაც ვითარდება და დღესაც
ვითარდება რუსული ენა, — იცვლება პუშკინის სლავი-
ანიზმები, იცვლება ზოგიერთი გრამატიკული ფორმე-
ბი, მაგრამ პუშკინის წინააღმდეგობა მომავალშიაც არ
დასკრდება თარგმნა, როგორც განვითარებაში არ უნდა
მიადწიოს რუსულმა ენამ. რა თქმა უნდა, ამას ვერ ვიტყვით
ისეთ წინააღმდეგ, როგორცაა „ამბავი იგორის ლაშქრობისა“,
ვინაიდან ამ შესანიშნავი ეპოსის შემკმნის დროს რუსულ ენას არ
ქმნიდა მიღწეული ის „ეკალიტეტური ნახტომი“, რომლის შემე-
დევ ენა ვითარდება მოკმეული ლექსიკური ფონდისა და გრ-
ამატიკული ფორმების საფუძველზე. სწორედ ასეთია ვითარება
დასავლეთის შუასაუკუნეების ეპოსთან დაკავშირებით. და თუ
იმასვე ვერ ვიტყვით „ეფფხისტეოსანსაზე“, ეს იმიტომ, რომ ქარ-
თულმა ენამ მანამდე უკვე გაიარა საკმაოდ ხანგრძლივი განვი-
თარების გზა, რათა უკვე ჩამოყალიბებულიყო მისი ძირითადი
ლექსიკური ფონდი და გრამატიკული ფორმები, ესე იგი მიეღწია
იმ „ეკალიტეტური ნახტომისთვის“, რომლის შემდეგ ენა ვითარ-
დება უფრო „ინტენსიურად“, ვიდრე „ექსტენსიურად“. ამიტომ
არა მომხდარა რუსთაველის შემდეგ ისეთი ენობრივი ძვრები,
რომ მისი ენა გაუფერავი გამხდარიყო. გარდა წარსული ხანგრ-
ძლივი ისტორიული განვითარებისა, ქართული ენის მალად გან-
ვითარებას ხელს უწყობდა თვით მწერლობის აღრინდელი ჩა-
სახვა და ლიტერატურული პრაქტიკის სიძლიერე. უკვე მუხთულ
საუკუნეში ცურბაველის ენას შემდეგ ვარკვეული მხატვრული
„ორნამენტა“ და ექვს ეს იწვევის, რომ ისეთი ლიტერატურული
ძეგლი, როგორცაა „წმინდა შუშანიის საგება“, საკმაოდ ხანგრ-
ძლივ წინააღმდეგ ლიტერატურული პრაქტიკას გულსიმძობს.
ჩვენ საკმაოდ სარწმუნოდ მიგვაჩნია პავლე ინგოროყვის ვარა-
ული წინაპრისტიანული ქართული ლიტერატურის შესახებ და იქ-
ნებ ისტორიულმა მომავალმა გააღრისოს ამისი დამადასტურე-
ბელი ფაქტორი მასალა.

18 თითქმის ისეთივე როლი შესასრულა საყველესო სლავი-
ურმა ენამ რუსეთში, რასაც უფრადღება მოაქცია ლომონოსო-
ვმა და სპეციალური შრომები უძღვნა სათაურით „О пользе
книг церковных в российском языке“. რუსეთშიც აქრ-
თენიანობამ შეუწყო ხელი სასულიერო ლიტერატურის ამ
როლს.

19 იხ. Hans Larsson, *La logic de la poesie, Paris, 1909, pp.*
98, 99, ჩვენ მისი თქმა არ გვინდა, რომ პოეზია საერთოდ უნდა
შეშოიფარკობს ყოველდღიური საღმარაკო ენით, მაგრამ პოე-
ტური ენის აუცილებელი ამაღლებულობა არ უნდა სწყვეტდეს
მას ხაზისხანაგ.

20 მხედველობაში გვაქვს არა მარტო ლექსის სიტყვიერი
ფაქტორის სიხანაგ, არამედ იდეური ჩანაღწერისაც. პოეტური
ენის სისადავეში — მისი ლიტერონიურ მდებარეობასთან ერთად—
დანერ უდიდეს ისტატიკას იჩენს, მაგრამ ამის იდეური ჩანაღწე-
ვი ღლესაც იწვევს დავის ისტორიკოსებს შორის.

21 H. Larsson, *op. cit, p. 23.*

22 ეს საკითხი მშვენიერად აქვს ვარჩიული კონსტანტინე გამ-სახურდიას თავის გამოკვლევებში დანტეს შესახებ.

23 საკითხის ამ მხარეს თავის დროზე უკრძალუბა მიაქცია პან-ტელეიონ ბერაქემ.

24 ემიგრებთ, ხობტის არაპირდაპირი ფორმა არ არსებობს, თუმცა ზოგს ასეთად მიანიჩა საერთოდ ნაწარმოების მიძღვნა გარკვეული პირისადმი. თავისთავად ნაწარმოების მიძღვნა შეიძ-ლუბა იყოს მოწოდებისა და პატრიისციკლის უფრო მაღალი ფორ-მა და გულწრფელი განსახიერება, ვიდრე პირდაპირი მიმართვა ხობტით, — ეს უკანასკნელი სწორად ანგარიზიანი პირმოთენო-ბის განსახიერებად გვევლინება, მაგრამ მიძღვნა თვით ნაწარმო-ების შინაარსსა და მხატვრულ ფორმას კი არ აძლევს ხობტის ხასიათს. არ შეიძლება იმის მტკიცება, რომ რუსთაველს არ მი-ძღვნეს თავისი პოემა თამარისათვის — ამაზე უფრო დიდ პა-ტრიისციკლს ვერაფრით გამოიჩენდა იგი თამარის მიმართ, მაგ-რამ თვით პოემას პანეგირიკის არავითარი ნიშანი არ ატყვია.

25 საერთოდ, ლიტერატურულ ნაწარმოებათა კლასიფიკაცია ეპიური, დრამატული და ლირიკული ჟანრების მიხედვით პირო-ბითია. ეპიური ნაწარმოები წარმოუდგენელია არა მარტო დრა-მატული, არამედ ლირიკული მომენტის გარეშეც. ვინაიდან რა ფორმაც არ უნდა აირჩიოს პოეტმა თავისი იდეურ-მხატვრული ჩანაფიქრის რეალზაციისთვის, ყველაფერმა მაინც მის სულში უნდა გაიაროს. ოღონდ სხვადასხვა ეპიკოსი სხვადასხვა ხერხს მიმართავს ამისთვის. ყველაზე უფრო ჩვეულებრივი ფორმაა ეგრეთ წოდებული «ლირიკული გაღაზბევიები», ან უფრო მოკ-ლე ლირიკული «რემარკები»; ორივე ამ ფორმის მკაფიო მავა-ლითებია ფერდობისა და ნიშანის შემოქმედება — აღმოსავ-ლეთში და გოტფრიდ სტრასბურგელის — დასავლეთში, დან-ტეზე არაუფერს გამოზობი, ვინაიდან, როგორც ზემოთ აღვნიშ-ნეთ, მისი «კომედია» მხოლოდ გარეგნული ფორმითაა ეპიური, შინაარსით კი უმოპირესად ლირიკულია. დანტე წამაღწეუმ სვის, ჰეკატავს, აქეზს ან ასამართლებს. რუსთაველმა კი, ჩვენს აზ-რით, გამოიჩინა ლირიკის ისეთი ფორმა, რომელიც ეპიური სიტუაციის დინამიკის დატრეფვლად თვით პერსონაჟებს «აქის-რებს» ლირიკულ ფუნქციასა, და სწორედ ამაში უნდა ვხედავთ რუსთაველის ლირიკის თავისებურებას.

26 W. F. Ker. op. cit. p. 333.

27 შეიძლება პეტეროგენულად მიიჩნიონ «ფეხისტყაოსანში» იმი ხატებითა და ფრიდონის შეტაკება თავის ბიძაშვილებთან, მაგრამ, ჩვენს აზრით, ორივე ეს ეპიზოდო ორგანულადაა დაკავ-შირებული ავტორის ჩანაფიქრთან. — ნესტან-დარეჯანის, ტარი-ელისა და ფრიდონის სახის დახატვისათვის. «სჯობს საყვარელსა უხეიარს საქმენი საგმირონი»-ო — ეუბნება ნესტან დარეჯანი ტარიელს და ეს იმდენად მნიშვნელოვანი სიტყვებია, რომ არსე-ბითად განსაზღვრავს ნესტან-დარეჯანის ზნობრივ სახეს. ეს იმ-თავითვე გვევლინება არა როგორც ტინერვას ტიპის კირვეული

ქალი, არამედ როგორც — პატრიოტი, დაინტერესებული სა-შობლოს საქმეებით. ვინაიდან ის ტარიელსგან მოითხოვს არა უბრალო პიროვნული ხასიათის ლევემობას, არამედ მსგავსი თან შეტებას, რომელიც ვადაღვა ინდოეს. მამასადაც, ნესტან-დარეჯანი ტარიელს არა მარტო სიღამაზეს და ფიზიკურ ძალს, როგორც ის სწვევით დასავლეთის ებოსის ქალ პერსონაჟებს, არამედ ზნობრივ სიმაღლესაც და საზოგადოებრივ მოღვაწეო-ბასაც; ხატავთა წინააღმდეგ იმი სწორედ ამ თვისებებს გამო-ავლენს ტარიელი და, ამდენად, ის ტარიელის სახის სრულ-ქმნისთვისაცაა საჭირო. გარდა ამისა, ეს დიდი ეპიზოდი ემსა-ხურება ავტორის მიზანს — განსახიეროს ვასალური მოვალეო-ბის დარღვევის დაუშვებლობა.

რაც შეეხება ფრიდონის შეტაკებას თავის ბიძაშვილებთან, ეს უსაბრუნებლად ავტორს ფრიდონის სახის დახატვის სისრუ-ლეში მოსაყვანად. ამ ეპიზოდის გარეშე ფრიდონი მოიჩინა რო-გორც ბერბუკა ჰელმონტი, სიკოცლისა და კარგი დროის ტა-რების მოტრფიალუ. ეს ეპიზოდი კი გვიჩვენებს ფრიდონს, რო-გორც მამაც მეზბიძოს, როგორც თავის დიოსების დადვის უნა-რის მიწინე ფეოდალურ მმართველს. არსებობდა ამგვარ მიზანს ემსახურება ავთანდილის მეკორებებთან შეტვის ეპიზოდი. რომე-ლიც თავისთავად არ გამოიმდინარებოს სიუჟეტის ეპოსის მსგავ-სილიდან. რათა ავთანდილი არ წარმოეღვიანა მკითხველს როგორც მხოლოდ ბძინე და კეთილშობილი რეზონირი, ავტორი გვიჩვე-ნებს მას საგმირო «ამბულაში». მართალია, ფრიდონი და ავთან-დილის მამაკობა ვლინდება ქაჯეთის ციხის ალბის დროსაც, მაგ-რამ ჩვენ სწორედ მასში ვხედავთ ფსიქოლოგიურ სიფაქიხეს, რომ წინაწარ გვიჩვენა ავტორმა მათი გვირული სახე, რათა მათი «ათობირო» არ მოჩვენებოდა მკითხველს როგორც გვირული თვისებების ნაკლებობა.

28 ჩვენ აქ ერობულ კიდევ ვინდა გავუსვათ ხაზი, რომ თვით რუსთაველს, თუ მოუწინებოდა პოემის გაგრძელება მისი ძირი-თადი კვანძის გახსნის შემდეგაც (თუმცა თვით ეს სურვილიც სა-ეუწყაო), — იგი ადვილად შექმნიდა ახალ კვანძს, რომელიც შე-უქმნარჩუნებდა პოემას იმ დაძაბულ ინტერესს, რომლითაც იუ-ჩებდა ის ქაჯეთის ციხის ალბამად. ასეთ კვანძად მას შეეძლო გამოეყენებინა ან მტრის შემოსევა უავთანდილოდ დარჩენილ არაბეთში და თინათინის დატყვევება, ან როსტევეანის გელის-წარება ავთანდილის გაპარვის გამო და წინადადების მიცემა თი-ნათინისთვის სხვა ქმარს ვაკყოლოდა. არაა გამორიცხული ისეთი შესაძლებლობაც, რომ თვით რუსთაველის სიბერეში ვინმე წარ-ჩინებულმა სამეფო კარში ან თვით სამეფო ოჯახიდან დაეავა პოემის გაგრძელება საეუთარი ესთეტიკური გემოვნების მიხედ-ვით. ამ შემთხვევაში ადვილი ასახსნელი იქნება ფორმალურ-პო-ეტური ფაქტორის, კერძოდ თვით ლექსის მომხიბვლელობაც, და ისიც, რომ სიუჟეტურ-კომპოზიციურის მხრივ ბოლო ნაწილი ვერ შეედრება მის ძირითად «ტანს». მაგრამ ამ ვარაუდს ელო-ბება ის, რომ ამ ვიციტ რუსთაველის ბიოგრაფია.



საპარტიველოს სსრ და
საპარტიველოს კომპარტიის
50 წლისთავისადმი
მიძღვნილი გამოფანიდან



დ. მიქატაძე.

შოთა რუსთაველი.



დ. გრივლია.
რევოლუციამ გამოარჩვა.



ე. ამაშუკელი. მიკურავის პორტრეტი.



თითქმის ყველა ერსა აქვს ისეთი რამ საამაყო, რომელიც მშვენივრად გამოხატავს მის თვითყოფადობას და სახელს უთქვამს მსოფლიოში. ეგვიპტელთათვის ეს არის ეროვნული მუსეუმი, რომელშიც ექსპონირებულია ამ ქვეყნის სიძველეთა დიდი უმრავლესობა, ძველი ეგვიპტის მაღალი ცივილიზაციის მარეგებელი უნიკალური ძეგლები.

ეგვიპტის ეროვნული მუსეუმი, რომელიც მ. დუროინის პროექტით ბაროკოს სტილზეა აგებული გასული საუკუნის ბოლოს, ხალხმრავალ და ლამაზ ქუჩა კასრ ალ-ნილზე მდებარეობს. იგი ეგვიპტოლოგიის მუსეუმთა შორის უდიდესია.

სიძველეთა შეროვნებას ეგვიპტეში მე-19 საუკუნის დასაწყისში მიჰყავს ხელი. 1799 წლის ივლისში (ეგვიპტეში ნაპოლეონის სამხედრო ექსპედიციის დროს) მდინარე ნილოსის დასავლეთი ტოტის (რამიდის, ანუ როზეტას) მარცხენა ნაპირზე სენ-ჟიულენის ფორტის მშენებლობისათვის მიწის სამუშაოების შესრულებისას ახალგაზრდა ფრანგმა ინჟინერმა პიერ ბუშარმა აღმოაჩინა სამწარწერო იანი შავი ბაზალტის ფილა, რომელსაც როზეტას ქვა ეწოდა.

ამ ფილამ, რომელიც ამჟამად ლონდონის ბრიტანულ მუსეუმში ინახება, მნიშვნელოვანი როლი შეასრულა მეცნიერების ისტორიაში და ევროპაში დიდი სენსაცია გამოიწვია. როზეტას წარწერები გადაიღეს და ევროპაში გაგზავნეს, მის შესწავლას შეუდგნენ მეცნიერები. სწორედ როზეტას ქვის საშუალებით გაიშიფრა ეგვიპტური დამწერლობა და ცნობილი გახდა ეგვიპტის ისტორიის ათასწლეული საიდუმლოება. ამ საქმეში დიდად ფრანგი ორიენტალისტის ქან ფრანსუა შამპოლიონის ღვაწლი, რომელმაც 1821 წლისათვის გაშიფრა როზეტას ქვა და, საერთოდ, ეგვიპტური დამწერლობა. მას შემდეგ უფრო გაიზარდა ინტერესი ეგვიპტური სიძველეების შესწავლისადმი, რაზეც დიდი ღვაწლი მიუძღვის ფრანგ არქეოლოგ თეოფილ მარტიესს. 1858 წელს იგი დაინიშნა სიძველეთა დაცვის სამსახურის პირველ დირექტორად. დიდი დასახურებისა და პატრიარქების ნიშნად მ. მარტიეტი ძველეგვიპტურ საერო-ფაგში დასაფლავეს.

თავისი სიცოცხლე ეგვიპტის ეროვნულ მუსეუმს დაუკავშირა მეორე ფრანგმა მეცნიერმა გასტონ გასპარომ, რომელიც მ. მარტიესის შემდეგ დაინიშნა ამ მუსეუმის დირექტორად, ანუ „ეგვიპტის სიძველეთა მზრუნველად“, როგორც მიღებული იყო მაშინდელ ეგვიპტეში.

ეგვიპტური სიძველენი (ამ ქვეყნის ბელის უკუღმართობის გამო) მიმოფანტულია მსოფლიოს მრავალ ქვეყანაში, კერძოდ, საფრანგეთში, ინგლისში, ამერიკაში, გერმანიაში, იტალიაში. ეგვიპტელი მეცნიერების გამოთვლით მუსეუმ მტკნრობოლტენში ინახება დაახლოებით ასი ათასი ძველი ეგვიპტური ნაკეთობა, პარიზის ლუვრში — ოთხმოც ათასამდე.

ეგვიპტური სიძველეების ორგანიზებული ძარცვა ჯვაროსნული ლაშქრობის დროიდან დაიწყო და მხოლოდ გასული საუკუნის ბოლოს მიიღეს ზომები სიძველეთა დასაცავად. დაწესებული კანონმდებლობის თანახმად, უცხოელებს უფლება მიეცა გაეტანათ მათ მიერ ნაპოვნი განაძეგლის მხოლოდ ნასვეარი. ახალი კანონი, რომელიც 1912 წელს შეიძინეს და ახლაც მოქმედებს, კრძალავს ეგვიპტიდან ისეთი უნიკალური ნაპოვნი განძის გატანას, რომლის დარღვევ არ მოითხოვება ეგვიპტის მუსეუმში.

ამ სტრუქტონების ავტორს ჰქონდა მედინიერება კულტურის მანიფესტის სისტემატურად სწავლდა მსოფლიო უნივერსიტეტის ამ დიდებულ სავანეს, დამტკბარიყო მისი სიდიადით, ჩასწავლობდა იქ გამოფენილი ექსპონატთა სიღრმეს, გაგყო საიდუმლოება იმისა, თუ დღესაც რატომ ადევლებს ადამიანს მიმქრალ დროებათა შარავანდელი.

მ ბ ვ ი კ ტ ი ს ე რ ო ვ ნ უ ლ ი მ უ ზ ე უ მ ი

ომარ ქაჯუაია

ყოველთვის, როდესაც კი კაიროს ეროვნულ მუსეუმს ვეწვდით, გრანდიოზულობის გრძნობა მეუფლებოდა. სასამოფრო გახედვას იწყებდა დიდი დარბაზის — ატრიუმის სიღრმეში მდებარი გრანიტის ორი გიგანტური ქანდაკება: პირველი მათგანია ამენხოტეფ მესამისა და მისი მეუღლე — დედოფალ ტიას სახეა. ისინი ერთმანეთის გვერდით სხედან მაღალ საფარქელზე, ხელენი მუხლებზე დაუწყევია. ამენხოტეფს პატარა წინსაფარი აქვს გულმკერდზე ჩამოფარებული, თავზე სამეფო გვირგვინი ადებს, ხოლო ტიას თავზე გრძელნაწნავეებიანი პარიკი აქვს ჩამოყვანილი, კაბა შემოტკმანია და მხოლოდ ფეხის თითები აქვს შიშვლი. მიუხედავად ტრადიციული პოზისა, მათი საზეიმო განწყობილება და სიდიადე უმაღ გიხიდაფს. მოქანდაკეებმა შეძლეს გამოეფეთათ ამენხოტეფისა და ტიას ინდივიდუალობა, შექმნათ ჭკვიანი და მგრძნობიარე ადამიანების სახეები.

მეორე ქანდაკება ამენხოტეფ მესამეს გამოხატავს ქვემო ეგვიპტის გვირგვინით. ფარაონს საზეიმო, ნოჭებით მოკაშმული სამოსი აქვს მოსხმული. მის დიდი ყელსაკიდი და სამაჯური ამწვენებს. თვალის თვალური ჭრილი, ოდნავ წარქმელებული ნიკიამ და ამზიკული ცხვირი მის სახეს მეგვირო ინდივიდუალობას ანიჭებს.

ამენხოტეფ მესამის დროინდელი ხელოვნება მუსეუმში წარმოდგენილია მრავალი ნაწარმოებით: რელიეფი და მობატული ნაკეთობა, დემოტივის პატარა ქანდაკებანი, მხატვრული ხელოვნობის ნაკეთობანი. ეს ძეგლები ერთმანეთისაგან განსხვავდებიან თავიანთი დანიშნულებითა და შესრულების ტექნიკით. ყველა მათგანს ახასიათებს მხატვრული აღქმის სინათლე, შესრულების დიდი ოსტატობა, ყოველი ხანის, თითოეული დედალის სრულყოფა.

მხოლოდ ამენხოტეფ მესამის შვილის ამენხოტეფ მეოთხე — ენხატონის დროინდელი ძეგლების უსაზღვრო დე-

კორტიულობა და საენების სინატივიმ ტუტანხამონის აკლდამიან დაჩრდილეს ამენსტეფ მესამის დროის ხე-ლომეხა.

ამენსტეფ მეოთხის ეპოქის ძველესი გაცნობა დავიწყე მუხუგების იმ ნაწილით, სადაც გამოფენილია ფარაონის სასახლის იატაკის მოსატულობანი ახეტატონში. ერთ-ერთი ფრაგმენტი ბუქნიებიდან აფრინოლ იხსნა სახასეს, რომელიც მტყუნაჯარ მშით განათებული ქვეყნის გამოხედვებას გულისხმობს, ძველი გვიგებტური ბოჭვის გამოსამურებება; იგი კოჩინფენებს, თუ როგორ უყვართ გვიგებტულებს რუხა, როგორ ნატიფად, ლიტურად ესმით იგი.

ყურადღებას იქცევს ახეტატონის ტაძრის რელიეფი, რომელზედაც გამოსახულია უხანატონი, მისი მეუღლე ნეფერტიტი და მათი ქალიშვილი, რომელთაც ხეული მისიკენ აღუპყრიათ. ეს რელიეფი უხანატონის სხვა ქანდაკებებშია და იმით გამოირჩევა, რომ აქ ფარაონის სახის გამოხატულია არა მარტო როგორც გაბეძული მხედართმოთავარი, კარგი მონადირე, არამედ, როგორც ნახი მეუღლე და მოსიყვარულე მამა. იგი ღმერთის მიმართავს, რომ „მედიანთა დედოფალითა და მავშეებითა და თხვის დღეგრძელობა მიაჩნის მეფის დიდ მეუღლეს“. რელიეფი ძალზე ღირსეულია, მასში ხაზგასმულია ფიგურებისა და სახეების ავადმყოფური გამოხატუვებები. მცენიერებმა დაასაბუთეს, რომ უხანატონი მართლაც ავადმყოფი იყო. მაგრამ რატომ გამოიყურებინა ავადმყოფურად ნეფერტიტი და მისი ქალიშვილი მერიტატონი? საქმე იმაშია, რომ ძველ-გვიგებტური ხელოვნების ტრადიციის თანახმად, ფარაონის სახის გამოხატვის დამახასიათებელი შტრიხები გადაქონდათ მხია მასლობლებს სახეებზეც.

უხანატონის მეფობის ხანის მოქანდაკენი დიდ ყურადღებას უთმობდნენ ხატურის შესწავლას. მუხუგებში დაცულია თამაშობის ნიღბები (რომლებიც ადამიანების სახეებიდან იყო აღებული), მონასხეები, თავის, ფეხების მოდელები და სხვა დამხმარე მასალები.

ამ პერიოდის ნამუშევრებიდან დიდ ყურადღებას იპყრობს გროველ მუხუგებში დაცული (33 სანტიმეტრის სიმაღლის) დედოფალ ნეფერტიტის თავის ქანდაკება, რომელიც ქვეყნიდანაა გამოძიწილი. ნეფერტიტის თავზე მოხვეული აქვს მანდილი, რომელიც შუბლსა და ყურებს უფარავს დედიფალს. ქვის ზედაპირზე შემორჩენილია საღებავის კვალი. ყელის არაპროპორციული სისქე და მისი განსხვავება ნეფერტიტის სხვა ქანდაკებებისაგან მოწმობს, რომ იგი აღმთავრებული იმ უნდა იყოს.

გარდა ამ ქანდაკებისა, კიდევ არსებობს ნეფერტიტის ორი ძალზე მიმზიდველი და ლამაზი პორტრეტი, მაგრამ ისინი სხვადასხვა მიზეზების გამო ეგვიპტის სახელგერბს გარეთ აღმოჩნდნენ.

უკვე რამდენიმე წელია, ეგვიპტე დაიწინებით მოითხოვს ნეფერტიტის პორტრეტის აღმოჩენებს, მაგრამ უშედეგოდ. „სა თქმა უნდა, ჩვენ გვეჯავება, რომ ჩვენს ისტორიულ ფუნქციონალს ასე გულმოდგინედ იცავდნ დასავლეთის მუხუგებში, მაგრამ ეს განწყობილება ეგვიპტის ხალხს ეკუთვნის და ისინი ამ ხალხთან უნდა ინახებოდნენ.“ განაცხადა კაიროს მუხუგების დირექტორმა გერნი რიადმა.

ნეფერტიტის ეს ორი პორტრეტი ძველი ეგვიპტური ხელოვნების შედევრია და მისი ფასი მხოლოდ ფარაონ ტუტანხამონის განწყობილობის ღირებულების თუ შეედრება. დიდ პოპულარობას მოიპოვა ნეფერტიტის თავის ქანდაკება და, რომელიც თეთრი ქვეყნიდან არის გამოძიწილი და ჭრელი არამაშეფოვებელი ლურჯი ტიათა ამშვენებს.

ნეფერტიტი დღევანდელი ეგვიპტური ხელოვნების, განსაკუთრებით ოქრომეცადლობის ყველაზე საყვარელი თემაა.

უძველესი ხელნაწერების მიხედვით ნეფერტიტი ეგვიპ-

ტის ერთ-ერთი გამოჩენილი ქალი იყო. მისი შედგენილი ზედი ღელსაც ამოუსხნელი ამოცანაა. რა მოხვიდა მას? ფარაონი უხანატონის სიკვდილის შემდეგ, უცნობია. „პარპარის“ ნაბიჯი მისი არც სამარხი, არც მუშია.

ეგვიპტის გროველ მუხუგებში დიდი ადგილი უჭირავს უხანატონის მიკვიდრობის ტუტანხამონის აკლდამის ძეგლებს. ეს აკლდაა აღმოჩენილი იქნა 1922 წლის ნოემბერში, ე. წ. მფეფთა ველზე, ნილოსის ნაპირზე, ფარაონთა აკლდამების შორის. ამ სამარხის აღმოჩენამდე უცნობი იყო ახალგაზრდა ფარაონი ტუტანხამონი.

ტუტანხამონის აკლდაა აღმოჩინეს ინგლისელმა არქეოლოგმა ჰოვარდ კარტერმა და ლირზედა კარნარვონმა. X-X საუკუნის დასაწყისში მფეფთა ველზე საიდუმლო საცავებში აღმოჩნდა ქამაწყურის თასი, რომელზეც ტუტანხამონის სახელი იწერა. იქვე, კვდემში ამოკვეთილი გამოქვაბულში, იპოვეს თავადეცული თხვის ჭურჭლები, რომლებზეც ასევე იხსენიებდნენ ტუტანხამონს. ამ მონაპოვარმა მცენიერებს აფიქრებდა, რომ იქვე უნდა ყოფილიყო ფარაონის აკლდა. 1915 წელს დაიწყო არქეოლოგიური გათხრები და 1922 წლის 3 ნოემბერს მიაგნეს კიდევ ფარაონის საცავს.

აკლდამის შესასვლელში ორი მცველის ქანდაკება იდგა, რომელთა ფიგურები შავი მისიკანაა გამოკვეთილი. მცველებს ბარბაცებზე ოქროს ფართო ფეხტულები აფარიათ, თავზე ოქროს თავსაცარავები აქვთ წაკრული, თვალეზი, ინგუსტრირებული თეთრი პასტილი და ალბანსტრით უბრწყინავთ. სამარს კამერაში იდგა მოლიანი ყვირთილი კვარციტის ლოდისაგან გამოკვეთილი სარკოფაგი, რომელშიც აღმოჩნდა ფურცლოვანი ოქროთი შემოჭვილი, ლურჯი ლილა-ქვითა და ვერცხლი პასტილი დამუხენებული კიდევ ერთი სარკოფაგი. სარკოფაგის ადამიანის ფიგურა აქვდა, რომელსაც ხელთ იჭავა კვრების და მარიახი და ტუტანხამონს ჰგავდა. მაგრამ ეს არ იყო უკანასკნელი სარკოფაგი. ამ სამარხში შეიდე ერთმანეთში ჩადებული სარკოფაგი აღმოჩნდა და ბოლო კი, მერვე, მანველი ოქროსგან გაკეთებული, რომელშიც ტუტანხამონის მემბია იდო. მემიის სხე დაფარულია ოქროს ჭეღურებით, ამ სარკოფაგებს (გარდა ალბანსტრისა) და იქ ნაპოვნ უამარვ ნივთს კაიროს ერთნული მუხუგების რვა დარბაზი უკავია.

მუხუგებში გამოფენილია ტუტანხამონის აკლდამიან ამოღობილი ავეჯი და ჭურჭლოვობა, საიუველირო ნაკეთობანი, იარაღი, ეტლი, ზომალდების მოდელები. ყველაფერი ეს განცვიფრებას იწვევს ფორმათა მრავალნაირობითა და უზადო დეკორირებით.

ინტერესს იწვევს ფარაონ ტუტანხამონის ქანდაკებანი, განსაკუთრებით — ოქროსი, რომელიც მსლოდლობით ერთადერთია. აქ ტუტანხამონი შავი ხისგან გამოკვეთილი უპოვარდზე დგას. საოცრად მიმზიდველია შავი ხისა და ოქროს შეხება. ასევე პოეტური თრამბეტი წლის ფარაონის პორტრეტული სკულპტურა, რომელზეც ვინანასა და ოდენა მომდებარს სახეს ავადმყოფური ღომილი გადაკვირია, დიდი, ფართოდა გაღებული თვალეზი შორს იცქირებია.

მხანგელი ყურადღებით ათავსებენ ავეჯს ტუტანხამონის სამარხიდან — სამ დასაკრძალავ საწოლს, რომელზეც ლომების, ძროხებისა და ჰიპოპოტამების ფიგურებზე დგანან. ლაშქრობისას ფარაონს თან მოაქონდა ლომის თათებზე მდგარი საკეცი საწოლი. აკლდამში ჩატანებული საკეცი ხისგანაა გაკეთებული და ლომის ტორების მსგავს მალად ფეხებზე დგანან. ისინი დამუხენებულია აქურული ორნამენტებით. ერთ-ერთ მთავანს მარადისობის დემტრის გამოსახლება ამშვენებს და ოქროსგან დამზადებული მზის ბოთვი ასწივსხებს. ძალზედ ლამაზია შავი ხისგან დამზადებული დაბალი საკამი, რომელიც იხვის ოქროსისკარტებიანი თავებითა მოჩუქურთმებული.

სულ სხვაგვარია მრავალრიცხოვანი ზანდუკი და კოლოფი, რომლებიც ტუტანხამონის საფლავში ჩაატანეს. კედლების ხისგან გაკეთებულ ერთ დიდ კოლოფს სახლის ფორმა აქვს, მისი კედლები მუქურბითაა მოხატული და ინკუსტრირებულია სპილოს ძვლით, აქვს იეროგლიფური წარწერა. საგრაიოთო ხელოვნების ბრწყინვალე ნიმუშია ოქროს ყუთი, რომელზეც გამოსახულია ფარაონი და დედოფალი ანხესენამონი. ისინი გარეულნი იხვეწენ ნადირობენ პაპირუსის ბარდებში. ფარაონი დაბალ სკამზე ზის, მის ფეხთით დედოფალი მოკალათებულია, იგი ვერ გადგნობრია, ნახი და ღამაში სახე აქვს. დედოფალს კაჭკეფირვალე ქსოვილის კაბა აცვია, რომელიც სურათით შემოტანისაა მის პატარა ტანს. დედოფალი სივერდითი უსკამს ხელს ფარაონის მუხლებს. უკურები ამ სურათს და გაცივებს: ამ პატარა და უსუსურმა ქაბმა როგორი ძალა და ნებისყოფა გამოავლინა ტუტანხამონის სიკვდილის შემდეგ ხელეკუთლების შესანარჩუნებლად.

ტუტანხამონი არ ჰყავდა კანონიერი ქმეჩიკიდრე. თუ ანხესენამონი მეორედ გათხოვდებოდა, მისი მამის ეგვიპტის ფარაონი გახდებოდა. ტუტანხამონის გარდაცვალებიდან დაკრძალვამდე გასული ორი თვის შემდეგ (ასეთი ტრადიცია არსებობდა ძველ ეგვიპტეში) დედოფალმა ხეუბების მეფეს მიმართა თხოვნა: ერთ-ერთი უფლისწული გამოეფუჯახა მისთვის მეუღლედ, მაგრამ ხეთების მეფემ უყრად არ იღო ანხესენამონის თხოვნა.

შემორჩენილია ტუტანხამონის კიდევ ერთი გამოსახულება, რომელიც ხისგანაა გამოკვეთილი და გადაკრული აქვს ფურცლოვანი ოქროს.

მუზეუმში გამოფენილია ტუტანხამონის ოთხოვლიანი ეტლები. მათ დასავლეთი ადგილი არა აქვთ, ვინაიდან ეტლით მგზავრობისას ფარაონი ფეხზე იდგა. ეტლის ძირი ტყავის ღვედებითაა დაწნული, ხოლო ხის ნაწილები დაფარულია ფურცლოვანი ოქროთი და ინკუსტრირებულია ფერად პასტებით. ეტლების გვერდით გამოფენილია ტუტანხამონის საფლავში ნაპოვნი ხის გემების რამდენიმე მოდელი.

მნახველს აჯადოებს ტუტანხამონის აკლდამაში ნაპოვნი იარაღები — ხანჯლები, ხმლები, შუბები. განსაკუთრებულ ინტერესს იწვევს ოქროს ხანჯალი, რომლის ტარსაც დიდი მარგალიტის თვლით ამუშვენებს; ოქროს ქარქაშზე გამოსახულია რთული კომპოზიცია: მოკუნტრუშე ხბო, ძაღლი, რომელიც ხარს ბენს, ლომი ქურციკს რომ ფატრავს. ზემო ორნამენტტი სპირალურია. ასევე საინტერესოა მეორე ხანჯალი, რომელიც რკინისაა, მაგრამ ოქროს ქარქაშში აქვს.

სიმდრიდის ზრდარულ სამეფოში ხედება მნახველი, როდესაც ტუტანხამონის აკლდამაში აღმოჩენილ საიუველირო ნაკეთობებს ეცნობა. აქ გამოფენილია: სასაფრეოები, ბეჭდები, სამკერდე მორთულობა — პეკტორალები. ულამაზესია პეკტორალი, რომლის შუაგულში ფრთიანი სკარაბეა ჩასხული. სკარაბეას ტანი გამჭვირვალე პატიოსანი თაღისაგანაა გაკეთებული, ხოლო ფერფერი შემკულია მრავალფეროვანი მინაქრით. საიუველირო ოსტატობის ბრწყინვალე ნიმუშია სამკერდე მორთულობა ტუტანხამონის აუჯრულ — გამოსახულებით. იგი სადღესასწაულო ეტლში ზის, რომელშიც ორი ულამაზესი ბეადარეა შემუშავებული. ქალღმერთი-ვეელი იცავს ფარაონს, ქალღმერთი-ძერა კი აწვიდს სიცოცხლის ნიშანს.

ტუტანხამონის აკლდამის განძელობა ეგვიპტის ეროვნული მუზეუმის სიაშიაყუა. იგი ნაიღლ წარმოდგენას იძლევა ძველი ეგვიპტის ხელოვნების შესახებ.

ასევე მნიშვნელოვანია მსატრული ძეგლები ე. წ. გვიან პერიოდის (XI-IV საუკუნეები ძვ. წ. ა.), რომლებიც ეგვიპტის წლებში აღმოჩნდა ნილოსის დელტაში (ტანისი) ფრანგმა პროფესორმა პიერ მონტემ. მათზე იბრუნა ფარაონების ნეკროპოლი ეგვიპტის აკლდამაში. მათში აღმოჩნდა ოქროსა და ვერცხლის სარკოფაგები, პორტრეტული ნიღბები, საიუველირო ნაკეთობანი, ჭურჭლეულობა.

დიდად საინტერესოა მრავალგვაროვანი ნივთები X XII დინასტიის ფარაონის — ფუსუსენის აკლდამიდან. ამ ფარაონის სარკოფაგი წმინდა ვერცხლისაგანაა გაკეთებული და ზუსტად შესაბამისია მისი სხეულის ფიგურას. სარკოფაგის ზედა სახურავი მოფენილია ჭეჭურებით. ფარაონის ნიღბი გაკეთებულია წმინდა ოქროსაგან, თვალები ინკუსტრირებულია ოქსიდანით. აქვეა ალბეასტრის ჭურჭლეულობა, ოქროსა და ვერცხლის თასები. მათ შორის ულამაზესია ლურჯი ლოტოსის ყვავილის ფორმის ვერცხლის თასი, მეორე თასი ჩამოსხმულია ბაჯალღ ოქროსაგან, რომლის სახეღური ლოტოსის გამღიღ ყვავილს მოგვაგონებს.

ამ პერიოდის ყველა ნაკეთობა დაფარულია ჭეჭურებით ან გრაიურებით, ორნამენტების ხაზები განსაკუთრებით მკაფიოა. მოხატულობა ნახი და ფაქიზი. მათ თითქმის არაფერი აქვთ საერთო ტუტანხამონის პერიოდის ნაკეთობებთან და სარამბოლად განსხვავდებიან. ჭარბობს ალბეასტრი, ფორმის თაკისუფალია არქონისაგან, უფრო სასიამოვნო, მოხერხებული და ელეგანტურია. ფარაონ ფუსუსენის ყელსაკიდები მშვენიერი და მდიდრულია, გაცილებით სკროს ტუტანხამონის აკლდამიდან ნაპოვნ ნივთებს.

ინტერესს იწვევს ოქროს ფილა, რომელსაც ირავლივ იეროგლიფური წარწერა აქვს შემოვლებული. მაღალი ვაზები, ღმეები, მაღალყლიანი ჭურჭელი, ბირთვოსებური ფილები და სხვა გაკეთებულია დიდ გემოვნებითა და მსატრულობით, შემკულია ჭეჭურებითა და გრაიურებით.

მუზეუმში დაღული მრავალი ექსპონატა: ქანდაკება, რელიეფი, მოხატულობა, მხატვრობის ნაკეთობა, უძველესი დოკუმენტები, რომელთა შორის მრავალს უდიდესი ისტორიული მნიშვნელობა აქვს, ამიღრებენ ეგვიპტის ეროვნულ მუზეუმს.

ექსპონატებს შორის განსაკუთრებით საინტერესოა ფარაონ ნარმერის ცნობილი ფილა, რომელიც ლოდისგანაა გამოკვეთილი და დაფარულია რელიეფური გამოსახულებით. იგი გაერთიანებული ეგვიპტის პირველი ძეგლი, ქვეყნის ისტორიის დასაწყისის ქვის მატანე და ეგვიპტური დამწერლობის ერთ-ერთი უძველესი ნიმუშია.

ეგვიპტის მუზეუმის ერთ-ერთი ცნობილი ძეგლი ქანდაკება ფარაონ ხეფრემის პირამიდიდან. ფარაონი აქ გამოყვანილია, როგორც განუსაზღვრელი ძალის მფლობელი და მმრბანებელი, ღმერთი-კაცი. ეს ისეთი უნიკალური ქმნილებაა, ბრწყინვალე მრეორღეუქვასაც არ ძალუძს გადმოსცეს მისი არაჩვეულებრივი გამოხსახველობა.

როდესაც კაიროს ეროვნული მუზეუმის ექსპონატებს საგულდაგულად დავეყვირდებით, ერთი ნაკლი შევინიშნება. ძნელია ესა თუ ის ძეგლი ერთ მილიანობაში წარმოადგინო, რაც იმთავითაა გამოწვეული, რომ XIX საუკუნეში უპრობლოვები და „მედნიერი“ განმანძიებლები ერთობ აღმოებლად ექცეოდნენ ძველ ძეგლებს, ხშირად აკლდამებიდან ამოკვეთდნენ კედლის ნაწილებს, ან ცალკეულ დეტალებს, რომლებიც გამოსახული იყო რაიმე საულისხმო და მიჰქონდათ მუზეუმებში, რაც ხელს უშლავდა ძეგლის დიდი მსატრული შინაარსისა და მნიშვნელობის მილიანობაში გაგებას.

მაგალითად, ძველ პირამიდებში ფარაონთა სამარხებს მთლიანი ლოდისგან გამოკვეთილი უზარმაზარი კარები ჰქონდა დატანებული. მათ „ცრუ-კარებს“ უწოდებდნენ, რადგან აკლდამაში შესასვლელად არ გამოიყენებოდა. ეგვიპტელთა წარმოდგენით, გარდაცვლილის სული სწორედ ამ კარებიდან შედიოდა სამარხში. ატეტის აკლდამის კარს, რომელსაც ღრმა ნიში ჰქონდა დატანებული ფარაონის ქანდაკების დასადგმელად, გათხრებისას ზოგი ნაწილი ამოკვეთეს და მუზეუმში წამოიღეს, დანარჩენი ნაწილები კი ადგილზე დარჩა, მოუვლელიობისაგან დაზიანდა და დაკარგა თავისი მნიშვნელობა. ასეთ დამახინჯებულ ძეგლებს, სამწუხაროდ, მრავლად შეხვდებით მუზეუმში.

ძველევგიპტური ქანდაკებისთვის დამახასიათებელია ადამიანის ხასიათის უსუსტად გადმოცემა. ამ მხრივ, ძალზე საინტერესოა ფარაონ სენუსერთ მესამის სამმეტრიანი ქანდაკება, რომელიც შექმნილია წითელი გრანიტის მთლიანი ლოდისაგან. ფარაონი გამოსახულია მოძრაობის დროს, მას მოკლე წინსაფარი აქვს ჩამოფარებული, თავზე მაღალი სამეფო გვირგვინი ადგას. სენუსერთის თავი მეტყველია, ხაზგასმულია სახის მცირედი ნაკვთი, გრაფიკული დამაბულობითაა გადმოცემული ღაწვები, წარბების რკალი და ნიკაბი. ღრმად ჩაძირული თვალები, პირის სწორი ჭრილი ამ ფარაონის სიმკაცრეზე, მის ურყევ ნებისყოფაზე მიგვითითებს.

კაიროს ეროვნულ მუზეუმში ექსპონირებული ძველი

ეგვიპტური ხელოვნების ძეგლები წარმოგიდგენენ ქალის სილამაზის პოეტურიერბასა და საყოფაცხოვრებო მოვლენების პოეტურ აღწერას. მესამე ათასწლეულის დასასრულის ერთ-ერთი ქვის ძეგლის რელიეფზე გამოსახულია ახალგაზრდა ქალი გრძელი კაბით, რომელიც არ ფარავს მის ნახს მხრებსა და ფეხებს ხელებს; ქალს ყელი შექმნილი აქვს პატიოსანი თვლებით, ხელში სარკე უჭირავს და კვლავ იცქირება მასში. ძნელია დაიჯერო, რომ იგი ქვის სარკოფაგის ნაწილია.

ეგვიპტელი მხატვრები სკულპტურულ კომპოზიციებსაც კი ქმნიდნენ უბრალო ადამიანების ცხოვრების გადმოსაცემად. თუმცა ყველაფერი ეს კეთდებოდა იმ მიზნით, რომ ქანდაკებებს რელიგიურ-მაგიური ხასიათი ჰქონოდათ, რაც არავითარ შემთხვევაში არ იყო ნაკარნახევი მაშინდელი სოციალური უთანასწორობით, ვინაიდან ამ პერიოდისათვის ჯერ კიდევ შეუძლებელი იყო კლასობრივი დიფერენცირების გაგება.

მუზეუმის რამდენიმე დარბაზში გამოფენილია შრომის, ბრძოლის, ნაოსნობის ამსახველი სკულპტურული კომპოზიციები.

ეგვიპტის ეროვნული მუზეუმში მსოფლიო ცივილიზაციის დიდი კერაა და მდიდარია უნიკალური ექსპონატებით. მათი სრულად ჩამოთვლა კი შეუძლებელია ერთ წერილში, ამიტომ ჩვენ მხოლოდ უკეთესთა შორის უკეთესზე გავამახვილეთ ყურადღება.



ჟ. თუმურამელი. შენ ხარ ეენახი.

სსრკ 50 წლისთავისათვის



ნაკრებანი პირველ ფორუმზე

მარიამ ხორავა

ქართულ თეატრალურ ხელოვნებას წარსულის მდიდარი ტრადიციები გააჩნია. თეატრის დაბადების თარიღად მიჩნეულია 1792 წელი, როცა თბილისში პირველად დაიდგა გ. ავალიშვილის ორიგინალური ქართული პიესა „მეფე თეიმურაზი“, თუმცა ცნობილია, რომ თეატრი საქართველოში ამ თარიღამდე ბევრად უფრო ადრე არსებობდა და ისტორიულ საბუთებში „თეატრონად“ მოიხსენიება.

საქართველოში საბჭოთა ხელიწველების დამყარების პირველი წლებიდანვე განთავსდებოდა ხალხის საკუთრებად ქვეული ქართული თეატრალური ხელოვნება დიდი შემოქმედებითი შესაძლებლობების ფართო გზაზე გამოვიდა. იგი ეროვნულ ტრადიციებზე დაყრდნობით, ახალი დროის აქტუალური პრობლემების გაშუქებით, რუსული და ევროპული ხელოვნების საკუთრებად მონაპოვრების შეთვისებით, სწრაფად ვითარდებოდა და თანდათანობით უახლოვდებოდა თანამედროვეობას. 20-იანი წლების დასასრულსა და 30-იანი წლების დასაწყისისათვის მან უკვე ერთ-ერთი წამყვანი ადგილი დაიკავა მრავალეროვან საბჭოთა ხელოვნებაში.

1930 წლის 15 ივნისს მოსკოვში დაიწყო საბჭოთა კავშირის ხალხთა პირველი საკავშირო ოლიმპიადა. თავის საუკეთესო მიღწევებს უწევინებდა 18 ეროვნული თეატრი, 9 კინორეჟიზორი და სხვადასხვა რესპუბლიკის 10 ქორეოგრაფიული ანსამბლი. ოლიმპიადაში მონაწილეობა მიიღო დაახლოებით ათასამდე კაცმა.

ოლიმპიადის საზეიმო გახსნაზე მოხსენება საბჭოთა კავშირის რესპუბლიკების ეროვნული ხელოვნების განვითარების შესახებ, გააკეთა რუსთაველის სახელობის თეატრის სამხატვრო ხელმძღვანელმა სანდრო ახმეტელმა, კინორეჟიზორების კონკურსი დაიწყო ქართული ფილმის

„ელისოს“ დემონსტრაციით, ოლიმპიადაში მონაწილეობდა ორი ქართული თეატრი — თბილისის შოთა რუსთაველის სახელობისა და ქუთაისის თეატრი — მარჯანიშვილის ხელმძღვანელობით.

რუსთაველის სახელობის თეატრი ოლიმპიადაზე მთელი შემადგენლობით გამოდიოდა და ბრწყინვალე წარმატება ჰქონდა. ოლიმპიადაზე ჩამოტანილი სპექტაკლების („ლამარა“, „ანზორი“, „რდევვა“), ეროვნულთაშ, საბჭოთა ხალხისთვის ამადღევებელმა თემატიკამ, მსახიობთა დიდებულმა, მიზანსწრაფულმა თამაშმა აღაფრთოვანა მაყურებელი. ყოველ დადგმას და შემსრულებელს

მაყურებელი ხანგრძლივი, მქუხარ ტაშით აჯილოვებდა და ხვდებოდა, როგორც საბჭოთა ხელოვნების ბრწყინვალე დღესასწაულს. სპექტაკლის შემდეგ მაყურებელი დიდხანს არ მიდიოდა სახლში. თეატრის ახალი ქუჩები ხალხით იყო სავსე, მსახიობები ძლივს მიიკვებდნენ გზას ავტორგაფის მსურველ თაყვანისმცემელთა შორის.

ოლიმპიადაზე გამოსვლის შემდეგ რუსთაველის სახელობის თეატრის მოსკოვის სამხატვრო აკადემიური თეატრის შენობა დაუთმეს (იმ დროისათვის ეს იშვიათი მოვლენა იყო). „ლამარას“ შემთხვევითი მოქმედების დამთავრებისას სპექტაკლზე მივიდა ი. ბ. სტალინი, რომლის საპატივცემლოდ აჩვენეს ერთ-ერთი მოქმედება ლილიანა.

ოლიმპიადაზე რუსთაველის სახელობის თეატრის გასტროლების შემდეგ უკარინული გახვითი „გარტი“ (1930, № 4) წერდა: „რუსთაველის სახელობის თეატრს (სამხატვრო ხელმძღვანელი რესპუბლიკის სახალხო არტისტი სანდრო ახმეტელი) საკავშირო ოლიმპიადაზე დიდი წარმატება ჰქონდა და ეს არცაა გასაკვირი. თეატრი უდიდეს ყურადღებას იმსახურებს... მის მიერ წარმოდგენილი რამდენიმე დადგმა მოწონებს, რომ მას საბჭოთა კავშირის თეატრებს შორის ერთ-ერთი პირველი ადგილი უკავია.“

ეს თეატრი უფრო მეტად იმით გამოირჩევა, რომ ბრწყინვალედ მოახსენა ცხოვრებაში ეროვნული ხელოვნების ბოლშევიკური ფორმირება, რომელიც ფორმით ნაციონალურ, შინაარსით კი ინტერნაციონალურ-პროლეტარული უნდა იყოს. ამაზე მეტყველებს პიესა „ანზორის“ დადგმა, რომელიც გ. ივანოვის ცნობილი პიესიდან „ჯავშან-მატარებელი“ არის გადმოკეთებული, მოქმედება კი ციმბირიდან კავკასიაშია გადატანილი... თეატრის მსახიობებმა და რეჟისორებმა აჩვენეს დიდი ოს-

3 „საბჭოთა ხელოვნება“ № 4, 1972.

ტაკთა და მაღალი კვალიფიკაცია“.

„ეს შესანიშნავი, განუყოფელი პერიოდი. ჩვენი თეატრის ამ არ-ნახულმა წარმატებამ, საბჭოთა კავ-შირის ხალხთა ხელოვნების პირველ საკავშირთა ოლიმპიადეს, რუსთავე-ლის თეატრის ისტორიაში ერთ-ერთი ბრწყინვალე ფურცელი ჩაწერა, — თქვა საბჭოთა კავშირის სახალხო არტისტმა აკაკი ხორავამ ჩვენიან პირად საუბარში 1970 წლის 11 ოქ-ტომბერს, — „ლამარაში“ მე მთავარ გმირი ქალის მამის როლს თა-მამოთხი. ეს იყო ეპიზოდური როლი მესამე მოქმედებაში, მაგრამ მე იგი ძალიან მომწონდა. „ანზორში“ ან-ზორის როლში გამოვიდი და მთლიანად ვეძლეოდი წარმოსახვას. ჩვენი თეატრის ყველა სპექტაკლი მაღალ დონეზე მიდიოდა, ყველა მსა-ხიობი დიდი აღმავლობითა და აღ-მაფრენით თამაშობდა. ნეტავ შეიძ-ლებოდა იმ დროის დარბურება, რომ კიდევ ერთხელ განვიცადოთ ის უდიდესი აღმაფრენა და წარმატების ნეტარება, რომელიც შორეულ 1930 წელს განიცადა ჩვენმა კოლექტივმა“.

1936 წელს რუსთაველის სახე-ლობის თეატრი კვლავ ეწვია მის-კუს ფესტივალში მონაწილეობის მისაღებად. ამჯერად იგი კიდევ უფ-რო მომზადებული იყო, რამაც განა-პირობა ქართული თეატრალური ხე-ლოვნების ოსტატობის არაჩვეულებ-რივი აღიარება და განსაკვირვებე-ლი წარმატება.

სპექტაკლების ემოციური და დრამატული სიმდიდრე, ხორცშესხ-მული მუსიკალური და მხატვრული გაფორმებით, მსახიობთა ლაღი და შთაგონებული თამაში, ქმნიდა მრავ-ალფეროვანი სიმკვეთრით განუმეო-რებელ სანახაობას“.

აი რას წყრდნენ რუსთაველის სა-ხელობის თეატრის, კვირიდ, მისი დადგმის „არსენას“ შესახებ უცხოე-ლი სტუმრები, რომლებიც დაესწრნენ თეატრის სპექტაკლებს.

თურქეთის კონსერვატორიის დირექტორი, კომპოზიტორი ნე ი-

ვილი კა ზ ი მი: „მეყურებელი მთლიანად მოაჯადოვა ქართული თე-ატრის შესანიშნავმა სპექტაკლებმა. ჩვენთვის ნათელია, რის თქმა უნდო-დათ პიესის ავტორებს და რა სთქვეს თავის თამაში მსახიობებმა. მათ თამაში აღინიშნა დიდი ოსტატო-ბით, მათ შეუძლიათ უსიტყვოდ მიი-ტანონ მაყურებელამდე იდეა, ჩანა-ფრთხი თამაშობები და შექმნიან დასა-მასოვრებელი სახეები“.

ჯერსოტის შტატის (აშშ) თეატ-რის დირექტორი ს. კ ე რ ს ტ ი ნ ი: „მე მთლიანად შემიპყრო სპექტაკლ-მა „არსენამ“. ზოგჯერ სულ მაგი-წყდებოდა, რომ თეატრში ვიყავი. მსახიობები შესანიშნავად ვადმოსცე-მენ გულხედა მდგომარეობას, კარგად თამაშობენ მართა და მისი ვაჟი ზე-რიკო, მშვენიერია არსენა მსახიობ ა. ხორავას შესრულებით. მსოფლიო-ში არ მოიპოვება ასეთი თეატრი“.

ჩეხოსლოვაკიის თეატრის მხატვ-რული ხელმძღვანელი ი. ვ ე გ ი ნ ი: „სპექტაკლის ცენტრშია არსენა. სა-ქართველის სახალხო არტისტი ა. ხორავა ამ როლს ბრწყინვალედ ასრულებს. არა მარტო მისი ნაწიერ-ში, არამედ მთელ სპექტაკლში იგრძ-ნობა დიდი დინამიკა, სწრაფი ტემპი, ფერთა მრავალფეროვნება“.

ეს ახალგაზრდა, ძლიერი თეატ-რია, რომელსაც ზრდის და განვითარ-ების მდიდარი პერსპექტივა აქვს“.

ინგლისელი თეატრალური კრი-ტიკოსი ხ ე ნ ტ ლ ი კ ა რ ტ ვ ი: „დადგმა „არსენა“ ნათლად მეტყვე-ლებს, თუ რა გზით მიღის განთავი-სუფლების შემდეგ საბჭოთა კავში-რის ერთ-ერთი ძველი, შეიძლება ითქვას, უძველესი, ეროვნული ხე-ლოვნება. ეს განთავისუფლებული ხელოვნება განსაკუთრებით საინტე-რესოა თავისი სიუჟეტი, მსახიობთა თამაშით. კომპოზიტორმა პიესის უბრალო და ღრმა აზრს კარგი და სწორი ინტერპრეტაცია მისცა“.

ამერიკულ ჟურნალ „ახალი თე-ატრის“, რედაქტორი კ ე რ ბ ე რ ტ

ტ ვ ე ნ ი: „პიესაში „არსენა“ ჩემ-თვის სიახლეს წარმოადგენდა ის, რომ თემად გამოყენებულა ^{„ერსოვს“} ნული ხალხური ლეგენდა. ჩვენს წი-ნამდე არასტრუქტურული სიტუაციაში წარ-მადგა არსენას ლეგენდაში ფი-გურა, რომელიც ადამიანს თავისუფ-ლებისაკენ მოუწოდებს. ამ შესანიშ-ნავი თეატრის მსახიობები ქმნიან დიდებულ გმირულ ხალხურ სახეებს. მათი მოხდენილობა, მოძრაობის სი-მსუბუქე ვეგარძნობიანებს ხალხის სულისკვეთებას, რომელმაც ისინი აღაზარდა“.

ლტვიის ეროვნული თეატრის დირექტორი ა რ ტ უ რ ბ ე რ ზ ი ნ ი: „ქართული თეატრის სპექტაკლი „არსენა“ ფესტივალის სამკაულია. მსახიობთა თამაში მა-ღალი კულტურით, პლასტიკურობით და ნამდვილი ოსტატობით გამოირ-ჩევა. გულხედა განმათავისუფლებელი ბრძოლა მებატონეთა წინააღმდეგ ნაჩვენებია ნათელ, დამაჯერებელ ფერებში“.

ამრიგად, ჯერ კიდევ ოცდაათიან წლებში რუსთაველის სახელობის ქართულმა თეატრმა ფართო აღიარე-ბა, დიდი სიყვარული და პატივის-ცემა მოიპოვა მრავალეროვანი საბ-ჭოთა და საზღვარგარეთული მაცუ-რებისა. იგი დიდი საბჭოთა ქვეყ-ნის ერთ-ერთ საუკეთესო თეატრად იქნა აღიარებული.

მას შემდეგ დიდი დრო გავიდა, მაგრამ ის წლები თეატრისთვის სა-სიამოვნო მოგონებად რჩება. მის კოლექტებს, მუდამ ახალგაზრდასა და განახლებულს, არაჩვეულებრი-ვად სიცოცხლისუნარიანსა და ცხო-ველმოქმედს, საბჭოთა და მსოფლიო ხელოვნების მიღწევათა ოქროს წიგნ-ში მრავალი ბრწყინვალე ფურცელი ჩაუწერია.

1 სულვარგარეთელი სტუმრების სიტყვიანი აპოლუბულია უკრაინული ჟურნალიდან „მოლოდინა“ (1936, № 10). ეს ნომერი მთლიანად საქართველოსადმი იყო მიძღვნილი.

გერმანიის, ცხრვრეხისეული უილი

გივი ბოჯუა

„წუთისოფლი“ სცენარის ავტორი — სულიკო
უღეტი:

დამდგმელი რეჟისორები — შოთა და ნოდარ
მანაგაძეები:

ოპერატორი — გივი რაქველიშვილი;

მხატვარი — შოთა გოგოლაშვილი;

კომპოზიტორი — რევაზ ლალიძე;

კინოსტუდია „ქართული ფილმი“, 1971 წელი.

მთავარი როლებში — სოფიკო ქიაურელი,

(სილონია), გრიგოლ წიტიანიშვილი (იასონა),

ზურაბ უფოშიძე (აფრასიონი), მანუჩარ

შერვაშიძე (სიპიტო), გიგო სიხარულიძე

(თარხანი).

ხმლომნიშის ყოველი ნაწარმოები მამინ იმსახურებს
საერთო აღიარებას, როცა იგი სწორად არის გადაწყვეტი-
ლი იდეურ-მხატვრული თვალსაზრისით, გამსჭვალულია
ცხოვრებისეული სიმართლით და დიდ ემოციურ ზემოქმე-
დებას ახდენს მკითხველზე, მსმენელსა თუ მაყურებელზე.

თამამად ითქმის, რომ არც ერთი ეს არ აკლია ახალ
ქართულ მხატვრულ ფილმს „წუთისოფლი“, რომელიც
მიმდინარე წლის დასაწყისში გამოვიდა ეკრანზე.

მაყურებელმა ფილმი კარგად მიიღო. ეს კი მნიშ-
ვნელოვანი ფაქტორია, რადგან ზოგიერთ კინომოღვაწეს
ჭკონია — მაყურებლის აზრი გადაწყვეტი არ არისო. რა-
საკვირველია, მაყურებელთა უმრავლესობას ძალა არ შეე-
წყევს თვითონ შექმნას ხელოვნების მაღალმხატვრული ნა-
წარმოები (ეს არც არის აუცილებელი), მაგრამ არაპრო-
ფესიონალს სავსებით ობიექტურად შეუძლია იმსჯელოს
და გააკრიტიკოს კიდევ პრიფესიონალთა „ხედავ“. არც
ის უნდა დაივიწყოთ, რომ ფილმი ხალხისთვის იქმნება
და ვისი აზრი უნდა აინტერესებდეს ხელოვანს თუ არა სა-
ზოგადოების!

მნიშვნელოვანია ის მომენტები, რომ „წუთისოფლის“
დემონსტრირებისას ჭირდა ბილეთების შოვნა, დარბაზი

მუდამ გაჭედული იყო, ხოლო სენსის შემდეგ მაყურებლებს
ხმამალა, გულწრფელად და სიამოვნებით გამოქონდათ
დასვენა: „ქარგი ფილმი“ მართებული შეფასე-
ბაა. მაყურებლები და ფილმი მყარალად არ შორდე-
ბიან ერთმანეთს უკანასკნელი კადრის შემდეგ. პირიქით,
ახალი შეხვედრის იმედით აღივსებიან და ისევ კარგია.

„წუთისოფლი“ თავისი შინაარსით საბჭოთა საქართ-
ველოს ნახევარსაუკუნოვან ისტორიაში გვახედებს. ვისაც
ფილმი არ უნახავს, იქნებ გაიკვიროს: განა შეიძლება ერთ
სურიაში ჩაეგტის (თურმე შეიძლება!) ორმოცდაათი მღელ-
ვარე, შრომითა და ბრძოლით გავლილი წელიწადი, ამას
ხომ მრავალსერიანი ფილმი დასტერდება (შოთაშია მრავ-
ალსერიანიობა!) და ისიც დოკუმენტური! ქართულმა კი-
ნემატოგრაფისტებმა შექმნეს კიდევ ასეთი ტელეფილმი —
„საბჭოთა საქართველოს ნახევარი საუკუნის მატანა“, მაგ-
რამ მხატვრული ფილმი სხვაა. დიდა მისი შესაძლებლო-
ბანი. ნიჭური შემოქმედებით კოლექტივის შეუძლია მხატვ-
რული ხერხებით, ლოკალური მაგალითების განზოგადე-
ბით, ერთ მთლიანობაში წარმოგიდგინოს ისტორიის ნე-
ბისმიერი მონაკვეთი ან მთელი ისტორია მისი ძირითადი,
დამახასიათებელი ნიშნებით; შეუძლია თქვას და აჩვენოს
ჩამოწურულად, ისეთი ქვეტექსტის, ქვეკადრის შექმნით,
რომ მხანველი ათმევიზნოს: რაც ფილმში არ არის, ისიც
მეხსატებათ.

რთული ამოცანა დაძლიეს სცენარისტმა, რეჟისორებ-
მა, ოპერატორმა, მხატვარმა, კომპოზიტორმა და, რასა-
კვირველია, მსახიობებმა. ფილმი დამაჯერებლად მიგვით-
ხრობს ქართველი ხალხის ბრძოლას, შრომას და ცხოვ-
რებაზე ჩვენი ქვეყნის ისტორიის ოთხ ძირითად მონაკვეთ-
ში: საქართველოში საბჭოთა ხელისუფლების დამყარების
წლებში, კოლექტივიზაციის, სამამულო ომისა და ომის
შემდგომ პერიოდში დღევანდლობამდე. თავისთავად თი-
თოველი პერიოდი ცალკე ფილმის თემაა, მაგრამ „წუთი-
სოფლის“ ავტორები ბუნებრივად ჩაეგტენ „რეგლამენტი-
ში“. სცენარისტმა თითოეულ თემას მიუძღვნა ცხოვრები-

სული სიმართლით გამსჭვალული გონებამსვილური, ახრობრივად ტელეტი ნოველები, მაგრამ ისე, რომ ისინი ისტატურად ჩააწნა ერთმანეთში მთლიანი მსატკრული ქსოვილის შესაქმნელად, გლეხების ცხოვრების მაგალითზე მართლად ასახა ქართული ხალხის წარსული და აწმყე, მისი წინამძღვრებრივი სვლა უკეთესი მომავლისაკენ, მისი სულიერი სიძლიერე და თვითმოყოფობა.

როგორც ვთქვით, ფილმის ავტორები ხატოვანად წარმოგვადგენენ საბჭოთა საქართველოს ისტორიას, თუმცა სრულდით არ მიჰყვებიან დოკუმენტურობით დამძიმებულ ფურცლებს; დრამად და ზუსტად გვიხატავენ ისტორიის შემოქმედ ადამიანებს, თუმცა არ გვიჩვენებენ კონკრეტულ ისტორიულ პიროვნებას. კვანაზე ფოტოგრაფიულად არა ჩანს ბოლშევიკური პარტიის მწვევე ბრძოლა მენშევიკებთან, ახლო ცხოვრების ამსახველი სცენები, საყოლმერო მშენებლობის დასაწყისი, ბრძოლის პერიპეტეიები სამამულში ომის ფრონტებზე, სასოფალდებრივი შრომით აღმავლობა შემდგომ პერიოდში, მაგრამ ყოველი ეს დიდი მნიშვნელობის მოვლენები და მოქმედებები სასოფლო-კეთიხება კადრს მიღმა, რეალურად წარმოსახება ფილმში. ავტორები ქრონოლოგიის მიხედვით დალაგებულ ისტორიულ ფაქტებს რიდი გვაძაბებენ, — ხასიათებას და სიტუაციებს გვეცნობენ, ახმოვლებენ და მსატკრულ დამაჯერებლობად ებღ ამაღლებენ. ეს პრინციპი, საერთოდ, ნიშანდობლივია სცენარისტებისა და რეჟისორებისათვის. გავისხნით, რას წერდა სულიყო ჟღერტი გაზეთ „საჯადში“ (25.IV.71 წ.): „ბელოვანმა უნდა გაიაზროს, აღიქვას ცხოვრებიდან აღებული ხასიათები და სიტუაციები. არა ფოტოგრაფიული სურათი, არამედ ჩაწვდობა ცხოვრების სიბრძნესა და სიღრმეში — აი რაშია ბელოვანების ძალა... შემოქმედებითი ფანტაზიის გარეშე შეუძლებელია მსატკრული ნაწარმოების შექმნა... და რაოდენ სასამოვნოა, რომ ს. ჟღერტი „წუთისფილმი“ პრაქტიკულადაც ახსოვრებებს თავის თეორიულ დებულებებს, ჯანსაღ სულიერ საცრდოს აჩენს იმის წყალობით, რომ ახლოს წვდება ცხოვრებას, ადამიანებს, აქვს სინამდვილის მოვლენათა დრამა მსატკრული გაზარების გუბანი, ძირითადად და აუცილებლის წამოწყვის უნარი, შემოქმედებითი ფანტაზია. მის სცენარებში არც მოვლენებია მოგობილი და არც პერსონაჟებია გამოგონილი.

სულიყო ჟღერტის სტიქიაა ჰუმანურობის გამომხვეურება, სიკეთის მოუსყვლი ადამიანების იერსახეთა ხატვა. მისი დადებითი გმირები ხასიათდებიან საერთო ნიშნით — სიკეთით, მაგრამ რიდი იმპორებენ ერთმანეთს. ყოველი ახალი სახის შექმნისას კინორეჟისორები ახლებურად წარმოვიდგენს პერსონაჟს. ეს კი ნიშნავს, რომ იგი ნამდვილი შემოქმედაა, რომელიც მუდამ ფიქრობს თავისი გმირების ბედზე, ეძებს ახალ-ახალ გზებსა და მკაფიო საღლებავებს.

ჟღერტმა „ისკუსებრი კინოს“ პირველ ნიმუში (1972 წ.) ს. ჟღერტი წერდა: „საჭიროა არა მარტო გულდამსთი რეჟისორი, თანამდებრივ ცხოვრების ხვეულები“, არამედ თეორიულ სრულად ახლებურად ხატო ხასიათები, ძებნო ახალი გზები გმირის ადამიანურ არსში შესაწვდვად. ძალიან ძნელია ახალი ფორმის, ახალი ხასიათის პოვნა, ძნელია არ გაიმეორო ეს თუ ის ბანალური სვლა, თავგზა არ გაიბნის რეჟისორს სქემამა...“

ღიაბ, ძნელია, მაგრამ მათი გადამახვა ნამდვილ შემოქმედთა ხვედრია, რომელთა რიგებს ამკობს ზემოხსენებული სიტყვების ავტორიც.

ს. ჟღერტმა პრავალი მაღალმსატკრული სცენარით გაამდიდრა ქართული კინემატოგრაფია. მისი „ჯარისკაცის მამა“, „ლიბილის ბიჭები“, „სინათლე ჩვენს ფანჯარებში“ უკვე აღიარებულია, ხოლო ახალი სცენარი „ნერვები“,

რომლის მიხედვითაც მორიგ ფილმს იღებს რეჟისორი, ალბათ კიდევ ერთ დამარჯვების მოუტავს მის ავტორს. „წუთისფილმი“ კი უკვე გამარჯვა კინოსმწვევანთა საკავშირო კონკურსზე, რომელიც ვ. ი. ლენინის დაბადების ასი წლისთავს მიეძღვნა. ს. ჟღერტის სცენარი დატოვდა პირველი პრემიით.

ცხადია, ასეთი წარმატების შემდეგ სცენარს სჭირდებოდა ტოლფასოვანი რეჟისორი, რათა იგი ეკრანზე გაცოცხლებულიყო. კარგი სცენარის დფექტურობით, „დამნიშული“ ქართველი კინორეჟისორები, რასაკვირველია, დაუდგმელად არ დატოვებდნენ „წუთისფილმს“. მაგრამ ეს პატივი წილად ხვდათ შოთა და ნოდარ მანაკაეებს. მამაშვილი ნამანდევ უმეზველიანი ერთობლივად, მაგრამ „წუთისფილმი“ ერთობ საინტერესო პერსპექტივებს ხატავდა. პირდაპირ უნდა ითქვას: ს. ჟღერტის, ერთი მხრივ, და შ. და ნ. მანაკაეების სახით, მეორე მხრივ, ღირსეული პარტნიორობი შეხებდნენ ერთმანეთს.

სარეჟისორო სცენარის გაცნობამ დაგვარწმუნა, რომ რეჟისორები თვალდახუჭული არ გააკლიან პირველწყაროს. სცენარიად ბერი რამ არ შევიდა ფილმში. მავალითა: ეკას გათხოვება და გულისსწორდაკარგულ მაყვალსაღლი სიღრინასა და ისინის შრობილური ზრუნვა; იმის დროს საკოლმეროში მოშობა მონაწილე ქალებისა და ჯარისკაცების სცენა; მაყვალასა და აფრასიონის საუბარი სოციალიზმსა და კომუნისზე; ლევანის გაქცევა ტყვეობიდან; წარმოდგენა სასოფლო კუბის სცენაზე; ისინის მონაწილეობა ქალაქიდან შვილების ჩამოსვლასთან დაკავშირებულ ქეიფში და სხვა. ეს სრულდებოდა არ ნიშნავს, რომ აღნიშნული ადგილები სცენარში უსტატია. ვინ იცის, იქნენ ზოგიერთი მათგანის სცენარისტებისა, რომლის წინამძღობობით რეჟისორმა უკვე გამარჯვა რუსეთში. საქართველოში დათარგმობდნენ ხან გერმანელები, ხან ინგლისელები, ხანაც ამერიკელები. ყველა დახმარებას გვპირდება, სინამდვილეთა კი ხალხის სიმდიდრეს იტაცებს, ძარცვავს ქართველობას, ამას ხედავს გეგობიც.

სიბატო (მ. შერვაშიძე) სიღრინასთან დიალოგში ერთ წინადადებას ხატავს გურული გლეხის უმწიკო ცხოვრებას: „სიღრინებს რა ვუყო, თვარა ნახევარი თხა რა საყლია, მთელი მთა მინც უნდა გვაყავს“ (იასონისა და სიბატოს მრავალშელოანი ოჯახებს საზიარო ხელა ჰკავთ). „წუთისფილმი“ ლაკონურად, გამომსახველად არის მოცემული ბოლშევიკური პარტიის ბრძოლა მუშურ-გლეხურ სახელმწიფოს შექმნისათვის საქართველოში. ფაქტურად აქ ერთ ბოლშევიკი, ისიც ძალზე ახალგაზრდას (აფრასიონი), ხედავთ. დანარჩენს სხვა პერსონაჟებისგან ნათქვამი ვცნობ, მაგრამ იგრძობთ სიმართლის შემოქმედებად, შთამბეჭდაობა, ხალხის ნდობა ამ ჰუმულისადმი, რომელმაც ჯერ თვითონაც კარგად არ იცის ახალი ცხოვრების შენება, მაგრამ იგი კომუნისტური პარტიის ერთგული შვილია და გჯერა, რომ გზას გააკვლევს, სხვაგვარ სასიკეთოზე გაიყვანს.

ფილმის ვ. ი. ლენინსაც ვხედავთ, მაგრამ ფილმის ავტორებმა ლენინის როლის შესრულებას მსახიობს კი არ დააკისრეს, არამედ მსატკრული ასოცირების ხერხს მიმართეს. აფრასიონი თავისი სახლის კედელზე კიდებს მონ-



კადრი ფილმიდან „წუთისოფელი“. სი-
ლონია — ს. ჭიაურელი (ცენტრში).

მომხარ ბელადის პორტრეტს იასონი, რომელიც პირველ ხანებში სრულებითაც არ ერევა პოლიტიკაში და არც კი ეპრიანება შვილის კომკავშირელობა თუ პარტიულობა, სიამოვნებით ამბობს ლენინზე: ისე, კაი ყაბახი ჩანსო. ხო-
ლო აფრასიონის პატარა ძმა სისხარულით მივარდება დე-
დას: მე მიყურებს ლენინო.

ამასთან დაკავშირებით უნებლიეთ გვაგონდება ჩინგიზ აიტმატოვის მოთხრობა „პირველი მასწავლებელი“ და მის საფუძველზე შექმნილი იმავე სახელწოდების ფილმი. სოფ-
ლის მასწავლებელი დიუიშევი, რომელსაც სათანადო გა-
ნათლებაც კი არა აქვს, მაგრამ ღრმად ემის მისი მნიშვნე-
ლობა, საკუთარი მოწოდებითა და შრომით ქმნის სკო-
ლას, თვალდებით, პატიოსნად ასწავლის ყირგიზეთის ერთ-ერთი მივარდნილი სოფლის უწიგნურ ბავშვებს. დიუ-
იშევი სურათით აცნობს თავის აღსაზრდელებს დიდ ბე-
ლადს. ეს სურათი მანვე წაიწება საკლასო ოთახის კე-
დელზე.

«Это Ленин! — сказал он.

...На том портрете Ленин был в несколько мешковатом военном френче, осунувшийся, с опросшей бородой. Раненная рука его висела на подвязке, из-под кепки, сдвинутой на затылок, спокойно смотрели внимательные глаза. Их мягкий, согрешающий взгляд, казалось, говорил нам: «Если вы знали, дети, какое прекрасное будущее ожидает вас!» Мне казалось в ту тихую минуту, что он в самом деле думал о моем будущем».

ღრმა სევდის გრძნობას ბადებს ვ. ი. ლენინის გარდაც-
ვალების თავზარდამცემი ამბის გაგება სოფლად. თოვლით დაფარულ, ჩანჩულბულ სოფელში ჩირაღდებისა და ფარ-
ნების შუქით დაკლავილი ბილიკები წყარობივით მოი-
სწრაფიან, მდინარეებზე და იზრდებიან და ერთ ძლიერ მასად ტბორდებიან. იასონის ოჯახიც უერთდება ამ საყვიელთაო წუხილს.

ისევ „პირველი მასწავლებელი“ გავახსენდება: დიუი-
შევი სკოლისკენ მიმავალ თოვლიან გზაზე მიუძღვის ბავ-
შვებს, ხოლო როცა საკლასო ოთახში შევიდნენ:

«...Дюйшен не стал растапливать печь.

— Встаньте, — приказал он.

Мы поднялись.

— Снимите шапки.

Мы послушно обновили головы, и он тоже сорвал с головы буденовку. Мы не понимали, к чему это. И тогда учитель сказал простуженным, прерывающимся голосом:

— Умер Ленин. По всей земле люди стоят сейчас в трауре. И вы стойте на своих местах; замрите. Смотрите вот сюда, на портрет. Пусть запомнится вам этот день...

Потом Дюйшен вытер глаза рукавом и сказал: — Я ухожу сегодня в волюсть. Я иду вступать в партию».

ჩ. აიტმატოვთან დაკავშირებულ ორივე შემთხვევაში, თუმცა არის ერთგვარი მსგავსება, მაგრამ არავითარ შემ-
თხვევაში — იდენტურება. „წუთისოფელი“ ეს ადგილები საკუთარი მიდგომითაა გადაწყვეტილი და თავისთავადო-
ბით ხასიათდება. აქ ლენინის გარდაცვალებისას ლაკონიუ-
რად არის ნაჩვენები სათქმელი და სიტყვიერი მასალა მი-
ნიმუმამდე დაყვანილი, ხოლო ლენინის გაცნობისას (პორ-
ტრეტის საშუალებით) ერთობ ეკონომიურია და ზუსტი სა-
თქმელ-საჩვენებელი. ოღონდ ვე არის, რომ ბელადის გარ-
დაცვალეს: ს მაცნე აფრასიონის სიტყვების ემოცია ვერ ამაღლდა მშვენიერ და ზაფიქრებული სცენის მხატვრულ მოთხოვნამდე.

სხვა ეპიზო: „წი, მხატვრული თვალსაზრისით, კარგად არის გადმოცემული ხალხის სხვადასხვა ფენის დამოკიდებულება ლენინისადმი:

და ვ ი თ ი — ლენინს თურმე ასე უტყვამს: მიწა — გლეხებს, ფაბრიკა-ქარხნები კი — მუშებსო.

ს ი პ ი ტ ო — ააშენა ღმერთმა!

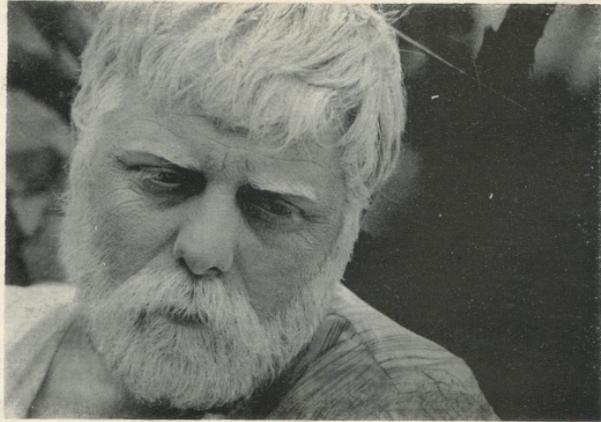
ი ა ს ო ნ ი — კი, კი, ნამდვილად კარგი უტყვამს!

თ ა რ ხ ა ნ ი — მიწა კი, ბატონო, გლეხებს, მარა... მი-საგალი ვისო?

და ვ ი თ ი — თარხანა, შეგვე შენ მაგ ჩიქორთულ შეკითხვებს!

თ ა რ ხ ა ნ ი — არ გეთანხმები ამხანაგ ლენინს ზოგი-ერთ რამეში...

ს ი პ ი ტ ო — რამდენიც არ უნდა იბუზღუნო, თარხან, იმ თურამეტ ქცევა მიწის მაინც არ დაგიტოვებენ, ჩამო-გართმევენ...



კალრი ფილმინი „წუთისოფელი“. ია-
სონი — გ. წიტიშვილი.

აი, ნათელი მაგალითი იმისა, თუ როგორი მხატვრული შთამბეჭდაობის მიღწევა შეიძლება მცირე დიალოგით. აქ გახსნილია ორნაირი დამოკიდებულება სოციალური მოვლენებისადმი. თარხანს ხელს არ აძლევს მიწა რომ გლუხებს ჰქონდეთ, რადგან თავისი ვეარგება; ამიტომ იგი ცდილობს მზარი გაუჩინოს დავითის ნათქვამს, მაგრამ უმიწაწყო გლუხები — დავითი, სიპიტო და იასონი ემპაკურად ნასროლ ანკესზე არ ეგებიან. მათ სჯერათ ბელადის მართალი სიტყვები და უტყევენ კიდევ თარხანის „ჩიქორთულ შეკითხვებს“.

„წუთისოფლის“ გმირთა ხასიათები, როგორც წესი, მოცემულია მათ განვითარებაში. ეს როგორხარისხოვან როლებშიც კი იგრძნობა. იულონი (თ ე ნ გ ი ზ ა რ ჩ ვ ა ძ ე) მეფის არმიის ყოფილი ოფიცერია. იგი ბეგლართან (ვ ა ლ ე რ ი ა ნ დ ო ლ ი ძ ე) ერთად ხელმძღვანელობს მენშევიკთა მიერ მოტყუებულ, იარაღსმულ და ტყვეში გახიზნულ გლუხებს. მას ისევ ენდობა ბეგლარი, როგორც საკუთარ მუშურს. ამიტომაც არის გულახდილი მათი უკანაყენელი საუბარი. მაგრამ იულონი საბოლოოდ ჩამოშორდა ფანატისკოს მეთაურს. ფილმის მთელ მანძილზე ავტორებმა იგი ორჯერ გვიჩვენეს დადებითი კუთხით. პირველად — მეალილოე ბავშვებთან, რომლებმაც გვერდი აუქცევს მის ჭიჭიარს. ამის შემსწრე იულონი წყვილია ეს უნდობლობა, ორიოდ სიტყვით სამდურავიც კი თქვა, მაგრამ მალე ხურდა ფული დაურიგა ბავშვებს, და უკვე წყენაგადასული, თავადაც აპყვა მათ „ალილოსი“. უარყოფით გმირს სწორედ აქ შეემატა დადებითი შტრიხი, რომლის შორეული, მაგრამ ლოგიკური, გაგებულება იყო მისი უკანაყენელი დიალოგი თურქეთისაკენ მიმავალ, ცხენზე ამხედრებულ ბეგლართან. მართალია, იულონი მძიმე ტვირთად აწვეს მისივე ავაცობა, მაგრამ იგი მარტო ტოვებს ბეგლარს და სოფელში აპირებს დაბრუნებას.

აი ბეგლარისა და იულონის გამოსათხოვარი დიალოგი: ი უ ლ ო ნ ი — მე ვერ წამოვალ!

ბ ე გ ლ ა რ ი — შენ გგონია, ვაპატიებენ ბოლშევიკები? ი უ ლ ო ნ ი — ვიცი, არ მპაპატიებენ, მაგრამ აქ მირჩევნია, ჩემი მიწა.

ბ ე გ ლ ა რ ი — შენი მიწა ბოლშევიკებმა წაიღეს, აღარ დაგიბრუნებენ.

ი უ ლ ო ნ ი — მე რომ მეყოფა, იმდენს არ დამამადლიან.

ამგვარად, სიყვარული მშობლიური მიწისადმი უფრო დიდია, ვინმე უსახელი სიკვდილი, მით უმეტეს თვითმკვლელობა (სარწმუნორო სენარში იულონი თავს იკლავს). თ. არჩავაქ დამაჯერებელი და უშუალოა თავის როლში.

ბეგლარს მკვეთრი საღებავები მოუძებნა ვ. დ. ო. ი. ძე მ. იგი ბორტი, დაუნდობელი და ფიცხია. ბეგლარს ხალხის გულის მოგება მოგონილი სიმშვიდითა და მაღალფარდობით სიტყვებით სურს. ხოლო როცა არც ერთი მათგანი არ გაუჭრის, მაუზერს აძლევს უკანაყენელ სიტყვას და ტყვეთი სვამს წრტილს. ფილი ბეგლარი ხალხის გადმოსაბრებლად საზეიმო ტონში აუწყებს გლუხებს: „მამულიშვილონი!.. თბილისში, ქუთაისში, ბათუმში, სოხუმში, რა თქმა უნდა, რუსეთში დამარცხდნენ ბოლშევიკები“.

მაგრამ ასე უბრალოდ ვერ შეაცდნენ ხალხს, რომლის სახელეთი სიპიტო მორალურად ამარცხებს ფანატისკოს მენშევიკს და იქვე მოუჭრის:

„ხომ გაიკონეთ, ხალხო, რა თქვა ამ პატიოსანმა კაცმა? მადლობა ღმერთს, უჩვენოდ მოუთავებიათ ყველაფერი. ჰოდა, რაღას უყურებთ ახლა, დაყარეთ ეს თფვენი და ყანებს მივხედოთ!“.

ბეგლარი-ლოლიძე არ იზნევა და პასუხობს: „დაიცათ, ამხანაგებო! გამარჯვებას განმტკიცება სჭირდება...“

ბეგლარმა და მისმა დამჩაქაშებმა მოახერხეს მოწინავე ადამიანების შეპყრობა და ეკლესიაში გამოაწვედიეს. ახლა ეკლესიასთან ვანაგრობის ბეგლარი ავიტაცის:

„აჯანყებულ ქართველ ხალხს დღეს მთელი ევროპა უჭერს მხარს! დიახ, ევროპა ჩვენთანაა! ბათუმისა და ფოთის ნავსადგურში იხვლისისა და საფრანგეთის სამხედრო ხომალდები დგას!“.

ამ მონაჭორსაც ცივი წყალი გადაესხა. ამჯერად დაპატიმრებულმა აფრასიონმა იმარჯვა და ეკლესიის სარკმლიდან გადმოსძახა: „კი, რაჯა არა! ორი კრესირი სუფსაში შემოსულა თურმე და ახლა აქეთ მივტრავენ“. ხალხში სიცილი ატყდა, რაც იმას ნიშნავს, რომ გლუხები აფრასიონის მხარეს არიან. ბეგლარი მაინც ახერხებს გლუხთა „გაფორმლებას“, მაგრამ მისი ეს კავშირი ხალხთან იმდენ-

ნად სუსტია, რომ ქალბინის ერთი გონებამახვილური „სკლის“ შემდეგ ბეგლარის „არამა“ ხუზულადავით იმღე-ბა. ბეგლარი — ეს „კოლდვიანი კაცა“ — განწირულია და მისი სახით მენწმევიკონი მითარობდაც.

კოლორიტული, ბუნებრივი იუმორით აღსავსე პერსო-ნაჟია სიბიჭო. მასიბობს გულმოდგინედ უმუშავებია როლ-წყე და არ გატირებია საკუთარი ნიჭიერების გამოვლენა. მისი სიბიჭო გონებამახვილი, საზრიანი, კაცთმოყვარე გლხია. მართალია, სოფელში სიბიჭოს „სანდო“ კაცად არ იცნობენ, რადგან საიდუმლოს ვერ ინახავს (სამალაგაი-დან გამოსული იასონი პირდაპირ ეუბნება სიდონისა — ვილას დავემლო, გინდა სიბიჭოს სცოდნობას ჩემი შინ და-ბრუნება და გინდა მთელ სოფელს), მაგრამ იგი მაინც კვილი გრძობებს აღგვიძრავს. შ. შერვაშიძის სიბიჭო მი-ზონდელგია სიდონისადაც საუბარში, როცა შემთხვევით აღ-მოაჩენს ნალოამი შეყუჟულ „დეზერტირს“ — იასონს. სი-დონისამაც დალანდა ქმარი, სიბიჭოსაგან დამალულად გიე-ჩრჩინავსა კიდვე, თუმცა არ შეიმჩნია. სიბიჭო მაინც მიე-ხვდა, აინფუნჯ არ ჩაავლთ სიდონისა მოფინილი სიმშვე-ნი, მაგრამ ნაჩქარევად გამოწვევლო თხასათა ერთად ჭიშ-ქანად ძლივს მიავარა მოთმინების გორგალი. აქ კი გა-წყვედა: „სიდონია, ბრძენი ქალი ხარ, ჩემი სწავლება რად ვინდა. ძილა, მაგ ლუნჩს უთხარა, ამაღამ ჩემთან დაწვეს. ვინ იცის, იქნებ ქე მოაკითხონ ოჯახში და გასკანაჩვენ ვითხასავითი“.

ორმაც ცეცხლში ჩაგარდნილმა სიდონიამ მეზობელს უკებ ვერ გაუხსნა გული: „ვერ მიხვდეს, სიბიჭოს ჭირი-„დეზერტირს“ გასძახა: „შენ ხომ მიხვდი, იასონა?“

ეს ადგილი ფილმში მისი ავტორებისა და ოპერატორის მიერ ისტატურად არის გადაწყვეტილი, მაგრამ იგი უფრო გაამდიდრა შ. შერვაშიძის საზრიანმა თამაშმა. მასიბობის ნიჭიერება კვლავაც გამოვლინდა, განსაკუთრებით დეზერ-ტირების სცენაში და კრებაზე სოფლის კულბში. სამწუხაროა, რომ ფილმის ბოლო ნაწილში ეს პერსონაჟი სადღაც მიიკარგა.

„წუთისოფლი“ უხვპერსონაჟიანი ფალომა და ყველა-ზე ცალ-ცალკე მსჯელობა შორს წაიყვინდა. ამიტომ ზო-გადღა ვიტყვით: თითქმის ყველა მასიბობმა წარსული დადსძლია თავისი როლი. მათ არც ნორჩი შემწარულბლე-ბი ჩამორჩნენ.

მთავარი სათქმელი მაინც სიდონისა და იასონს უნდა დავთმოს.

მაყურებელი პირველივე კადრებიდან ხვდება, რომ „წუთისოფლის“ უმთავრესი გმირია დედა, რომელიც სი-დონისა (სოფელი ჭიაურელი) სახით წარმოგვადგა. სიდონ-ისა და იასონის (გრიგოლ წიტირავილი) ოჯახის ამავე ფილმის სიუჟეტური ქსოვილის ის ძირითადი ხაზია, რომ-ლის გარემოც ვხვდეთ იასონს ყველა აუცილებელი დეტალი. აქ ფაქტურად მოთხრობილია ტიპიური გურული ოჯახის ისტორია, რომელშიც შესისხლბორცებულია და განზოგა-დებელი წარსულისა და აწმის მართალი ელემენტები. ამ ოჯახის ბედი უშუალოდ უკავშირდება სამშობლოს ხედს და ამით არის იგი ნაინტერესო. მთელი ორმოცდაათი წლის ნაწინძოზე ამ ოჯახში გაიარა ქვეყნის სისარტობა თუ წუ-ხილმა, ლხინმა თუ ჭირმა, მაგრამ სიდონისა დიასახლი-სობით განმტკიცებული კერა ვერ ჩაქრო ცხოვრების ქირ-ტებობმა, სამამულე ომით მიყვებულმა ჭირლობამ. ცხო-ვრება გრძელდება, უკეთესდება; მომავლი ახალგაზრდობაა ეჭვითვის, მან უნდა განაგრძოს მამა-პაპათა გმირული საქ-მეები, აწმის ახალი საზოგადოება. ეს ოპტიმიზმი წითელ ზოლად გასდევს „წუთისოფელს“.

ფილმში მოქმედება დინამიკულად ვითარდება, მაგრამ იგი სასვავა ლირიკული ფერებით, კოლორიტული სცენე-

ბით. ამისი თხრობა პოეტურად და ლაიონური, მართალია უპრეტენზიო. და ესეც სიდონია-იასონის წყალობით ხდება.

სიდონია არც რევოლუციონერია, არც სოფლის წარჩი-ნებული ადამიანი. მის პიროვნებას გარკვეული იარღლიც არ აძლიერებს. იგი უბრალო გლხის ქალია, ძლივს დაუ-ვლებია წერა-კითხვას, ამდენი ხნისა და ფეხიც კი არ გაუ-დავანს სოფლიდან, ასე ვიყავთ, გამოსული ქალია, მაგ-რამ ხუთი შვილის დედაა, მეუჯრე დიასახლი, კითხილი მეზობელი, გულიდა ადამიანი და ყველაფრის გუმანიტი გან-მჭვრეტელი პიროვნება. ეს სახეებით საკმარისია სიდონისა სულიერი სიმდიერე-ძლიერების დასადგენად. მას თითქმის ინტუიცია უკანანებს, როგორ მოიქცეს, როგორ აყვებს ააა-ყოლოს, როგორ ებრძოლოს მოგონებობას, როგორ გაუ-სწიროს თავი გასაჭირს, როგორ ადამილისი ჰუმანობა საწყისები და ყველაფრს თავისი გაიტანის ბუნებით მომად-ლებული უბრალოებითა და საზრიალობით. ასეთია ომივეო ჭიაურელის მიერ შექმნილი იერსახე და მაყურებელსაც სჯერა მისი.

მასიბობის წინაშე ძნელი ამოცანა იდგა. მის გმირს უნდა გაეგო ცხოვრების რთული გზა ახალგაზრდობიდან ღრმა მოხეტიალობამდე, ქალიშვილობიდან ბებიობამდე. ეს გზა დამაჯერებლად გაიარა მასიბობმა და თავისი შემოქმედებით ბიოგრაფია კიდვე ერთი საუკეთესო რო-ლით შეავსა.

ს. ჭიაურელის სიდონიასთან დაკავშირებით მრავალთა შორის დამაჯერებლად ორი ერთმანეთზე უკეთესი სცენა, რომ-ლებშიც დამაჯერებლად გამოჩნდა სიდონისა საზრიალობა, თავგანწირვა და ორგანიზებულიობა.

პირველი სცენა. მეფის ჯარისად გამოპარული იასონი სახლში იმალება. მას, როგორც დეზერტირს, დასერტა ელის. საშინოოების მოლოდინმა სიდონისა სული აუფო-რიოაქა. და აი, ეს საშინოოება რამდენიმე შეიარაღებული ჯარისკაცის სახით რკალურად მოადგა სიდონისა ჭიშ-ქრისი. მდგომარეობა იეთქვის გამოუვალაია, იასონი განწი-რულია — ასე ფიქრ იხს სიდონია. მაგრამ მისი საზრია-ლობა მოლოდინს აჭარბებს. იგი ხორაგით დატვირთულ ტაბაკს წაბოვლებს ხელს და მით ქმრის „შესაკარბად“ მოსულ ჯარისკაცებს უხოს შორეული კუთხისაგან გაი-ტყუებს. ფანდა გასჭრა (ასე სჯერა სიდონისა). სიბიჭოს დახმარებით ჯარისკაცი ღვიზის მიეძღუნენ. მართალია, აქ სიდონისა შიში უსაფრთხოდ აღმოჩნდა, რადგან ჯარის-კაცები იასონის მსგავსი ლტოლვილები გამოდგენენ, მაგ-რამ მასიბობმა ამ სცენით ხაზი გაუსვა სიდონისა შესასურ საზრიალობას.

მეორე სცენა. ბეგლარიკანი მოტყუებული გლეხები ტყეს შეიხვებიან. ჭირანახული იმ ზედა მინდორში. ქალე-ბი სიდონისა მიმართავენ დახმარებისათვის, რადგან მისი აფრასიონი უკვე „მოაფრების კაცია“. სიდონიამ სიამაყის გრძობით მიიღო „მოაფრების კაცის“ დღის ტიტული და გამოსვლიც მოძებნა — ბავშვებატყუებელი ქალბერი ტყე-ში მიგაგავა ქმრებს. ამ თითქმის უწყინარმა ამავემა ტიპ-მეტრალურად მსგავლა ვითარება. მართალი თქვა ბეგლარ-ის ერთ-ერთმა აფსონმა: ამ დედაკაცების მოსვლას არ ჯობდა ჩვეა დაგვეცოდა თავსუო? ქალბინმა ბავშვები ხელ-ში შეატყუეს ქმრებს და სიდონისა მეთაურობით „დედე-კაცია“ სოფლისკენ გამობრუნდა. ასე დაბრუნდა ბეგლარის „დეშქარი“ ქალბინ და მან მოხარულია გაბრუნებული ქმრები.

ამავე სცენაში ს. ჭიაურელმა იწყებით უბრალოებითა და გამომდობლით მიიტანა ხალხამდე მართალი სიტყვა: „ხომ თქვა მთავრობამ — ვინც იარაღს ჩაგვაბარებს, ვააა-ტიობით?“ გლეხები ეჭვით: ბეგლარი მესხედ გამოსრის: „ხოლმევიცხობა თავიანთი ბუნებით მოატყუნენ! ვიცით, რა

ფასიცა აქვს მაგად დაპირბაბს!.. მაგრამ სიდონია არ დრეკა, მისთვის მთავარია ღირსეულად დაიჭიროს თავი და სიმართლეს არ უღალატოს, შენზე არ უქუთვამს მოვაგრობას — ვააბატიეთო! — პირში მიახლოს იგი ბეგლას და ფაქიოლოგიურად გამარჯვებული ტოვებს იქაურბას. გადაუჭარბებულად შეიძლება ითქვას, რომ ს. ჭია-ურელმა მხატვრული მგზნებარებით შექმნა ქართველი დე-ვის დანახანსოფრეული სახე, რომელიც უთუოდ თავის ადგილს დაიჭირს ქართული კინემატოგრაფიის საგანძურ-ში.

ფილმის ამ უმთავრეს გმირთან დაკავშირებით ზედ-მეტად მიგავარია სიდონიას მიხედვით სკოლაში, სადაც ეკა გაკვეთილს ატარებს. ამ ეპიზოდში რაიმე ახალი, საინტე-რესო და აუცილებელი ვერაფერი გვითხრა ს. ჭიაურელმა. არც გრძობა მოსაწონი, რომლის აშკარა უფარვისობამ რამ-დენიმე შემთხვევაში გაგვიხელოვნურა სიდონიას მოხუცე-ბულოსის ბუნებრივობა.

იასონის იერსახე ოსტატურად გამოძერწა გრიგოლ წი-ტიანიშვილმა. რბილი ტონებით დახატული ეს პორტრეტი გვიხიბლავს გულწრფელობით, საინო ღიმილითა და ღრმა სისადავით. ამ შვიდობიანი ხელობის კაცს (იგი შეაკენება) იარაღი ჭირიანი უკავრება (თოფი ქათმის ხელბუდელად გამოიყენებ — ეუბნება იგი სიდონიას). იასონი აუქჩარე-მელია და ბრძენი, ოჯახის მოსაყვარეულ და ოქროპირი. მას პოლიტიკა თითქოს არ აინტერესებს, მაგრამ სიტუა-ციას მალე უღებს ალღოს და, როცა საჭიროა, სწორ და გადაწყვეტე ნაბიჯს ღვამს. ამ მხრივ მეტად დამახასიათე-ბელია სცენა სოფლის კლუბში.

შესაძლოა, ეს სცენა ოდნავ ზედაპირულად მოგვეჩვე-ნოს, კერძოდ აფრასიონის წყალობით, რომელმაც ერთობ პრიმიტიულად განმარტა კოლექტივის არსი, მაგრამ მასში შექმნილი სიტუაცია მხატვრულად დამაჯერებელია, იგი საყვარელი იუმორით, პერსონაჟთა ხასიათების კონტრას-ტულობით, ბრძოლის სოციალური სიმწვავეთი (აშკარა მტე-რი არ ჩანს, მაგრამ აშკარა მისი ბოროტი საქმე, რომელ-საც ტყვეობა წყვეტს), იასონის ხასიათის გახსნილი.

შშობლები შუაშფოთა აფრასიონის „ბეჭურება“. ხალ-ხი ჯერაც არ არის გარკვეული — სასიკეთოა კოლექტივი თუ სახიანი. ახლა ჯობს აფრასიონსა და მის შშობლებზე უნდა გადატყდეს. ვითარება დაიძაბა და სადღეორგანიზა-ციო სიტყვამაც იპოვა გზა: „კაცო, კოლექტივი რომ კარგი საქმე იყოს, იასონს ვინ შეასწრებდა!“

აფრასიონი მიხვდა რაშიც იყო საქმე და მამას გადასე-და. იასონი დინჯად წამოდგა და ალაპარაკდა: ათ წელი-წადს ვუყრიდი თავს... ხარების საყიდელ ფულს. ოჯახს ლუკმას ვაკლემდი და... ისე ვავრთვედი. ჰოდა, ახლა ჩემ ხარებს... კოლექტივი... ვინმემ შოლტი რომ უშნოდ გა-დაჰკრას, ზედ შევაკვებდი!

— ამა ვამბობ მტე! — იმწამე შეეწია ხმა.

— დამაცადე (აღელდა იასონი, ხმას აუწია, ტემს მოუჩქარა), შენ რა იცი, მე რას ვამბობ! — და განაგრძობს, „სიდონია, ქალო, აიღე ქაღალდი და შენი ლამაზი წელიწადი ჩააწივიცი: შემოხდივართ კოლექტივი-თქვა“.

სიტყვიერ განცხადებას დაწერილიც მოჰყვა — სიბი-ტომ ქაღალდი ააფრიალა და ამაყად დასძინა: „ამხანაგო აფრასიონ! ბიძიკო!.. სანამ ვეღარ დავწერდეს, მე უკვე დაწე-რილი მაქვს აგერ და ჩაიბარე!“

ამით ჩაქუშდა პრეოკატიონი. გ. წიტიანიშვილმა კი სა-ბოლოოდ გახსნა იასონის იერსახე, გადაავიშლა მისი მო-ქვიანებულება ახალი ცხოვრებისადმი, რომელსაც ქვეშე-წეულად მანამდე გვიხველდა.

გ. წიტიანიშვილი განსაკუთრებით მიწიერია და უშუალო სიკვდილისწინა სცენაში. ეუბნება ამ დროულ, სპეცეკ, სა-ყვარულად მომზირალ კაცთან განშორება; ცოლ-ქმრის ეს უკანასკნელი საუბარი ღირიკულ წიაღვლად გვესახება, რადგან იასონი აქაც ხუმრობს: ისე, მეც კი იშმაკი ვარ, — ეუბნება იგი მეუღლეს, — ისეთ დროს გტყეპ, გასა-თხოვრად აღარც კი ვარჯიხარ. ან: ვიცე, მოგენატრები, მა-რა მაინცდამაინც ნუ იქნებარე ჩემსკენ. — და მაინც მიდის ელემოხილი იასონი წუთისოფლიდან, ოჯახში კი გადი-მებუღი პორტრეტის სახით რჩება მისი ნათელი.

უკმით გამოთქმული მცირე შენიშვნები, ზოგიერთი სხვა წერლობანი და რამდენიმე გაჭიანურებული კადრები სიდონიას ოჯახში მოწყობილი ზეიმისას შვილების საუა-ტივცემულად (მისი ოდნავ პლაკატურობაც) ღირსებას ვერ უკარგავს ფილმს, მიუღ შემოქმედებით კოლექტივს, რო-მელმაც ერთ-ერთი საკვეთესო სურათი შესძინა ქართულ კინემატოგრაფიას.

„წუთისოფელი“ ნამდვილად ეროვნული ნაწარმოებია; ფილმში ტრიალებს ქართველი კაცის სული, ქართული ხა-სიათი, ქართული ბუნება. მასში უხვადაა გამოყენებული მახვილსიტყვაობა, ხალასი და ორმასზროვანი იუმორი, შე-ქმნილია ბრწყინვალე სცენები, ხალხურ ნიადგზვა დაფუ-ძნებული მსღ. მუსიკა, რომელიც ცნობილ კომპოზიტორ რევაზ ლალიძეს ეკუთვნის. საიმოვნებას გვეგრის ოპერა-ტორ გ. რაჭველიშვილისა და მხატვარ შ. გოგოლაშვილის ჭეშმარიტად ოსტატური ხელოვნება.

სცენარისტმა ს. ქვინტიმ და რეჟისორებმა შოთა და ნოდარ მანავაძეებმა კიდევ ერთი გამარჯვება მოიპოვეს ამ მართალი, ცხოვრებისეული ფილმის შექმნით. დაახ, ისე-თია ცხოვრება, ჩვენი წარსულისა და აწმყოს წუთისოფე-ლი, როგორც ფილმშია დახატული.

ხელოვანი ყოველთვის უნდა ცდილობდეს, რომ მისი ქმნილება ხალხის სულიერ საზრდილ იქცეს, მიიღოს და შეიყვაროს იმან, ვისთვისაც იგი შეიქმნა. ჩვენი აზრით, ეს მისია უდავოდ შესრულა „წუთისოფელი“, რადგან მასე-რებულად ამბობს — „კარგი ფილმია!“



ბენიალური ქმნილების ბედი

ზურაბ ქავიანიძე

რძობრძ ხშირად, ახლად განმორდა ამ შესანიშნავი პიესის ბიოგრაფიაში ცუდი შემთხვევა...

ეკრანზე ვერ უნახეთ შექსპირის „მეფე ლირი“.

ამას თავი მიზეზები აქვს.

შექსპირის მიხედვით ასეა პიესაში:

კენტრი და გლოსტერი მეფის საიდუმლო სათათბიროდან გამოდიან, ირგვლივ სიცარიელეა.

ფილმში — პირიქით.

პიესაში: სათათბიროდან ახლად გამოსული კენტი და გლოსტერი მეფის საიდუმლოებაზე ლაპარაკობენ, მსჯელობენ ისე, რომ არაფერს გაიგოს. მათთან განდგება ედმუნდი, ყურის წაკერას ცდილობს თავისი ხასიათის მიხედვით, ეს უკანასკნელი კი საუბარს წყვეტენ.

ფილმში ასე არ ჩანს.

შექსპირი — ელგარი იქ, იმ არემარემო არაა, საიდუმლო სათათბიროს შორიახლო არ დაძრწის.

ფილმში კი... იქ არის ისიც.

პიესით — ჯერ ვიწრო წრეში ითათბირა მეფემ სამეფოს განაწილების შესახებ და მერე გააცნო სასახლეს.

ფილმით — ხალხი სამეფოს ყველა კუთხიდან მოდის...

შექსპირმა იცის, სახელმწიფოს ახალი კანონი რომ გააცნო, მთელი ხალხის შემოკრება არ არის საჭირო. თანაც, სასახლეში საერთოდ ყველას არ უშვებენ.

პიესით — მეფის სასახლის ფართო, ნათელი, მდიდარი ოთახი.

ფილმით — პირიქით.

პიესით — ლირს მეფობის დროს მასხარა არ ახლავს...

გვირგვინოსანს მასხარა რომ ყვარებოდა, სიმართლევ ყვარებოდა და შექსპირს აღარც დასჭირდებოდა პიესის დაწერა, რადგან მეფეს შეცდომები აღარ ექნებოდა (კენტის გაგება, კორდელიას მოკვება, სამეფოს დაყოფა, გონერილასა და რეგანას სიყვარული, ალბანის ნაკლები სიყვარული, კონსულის მეტი სიყვარული, გვირგვინის გადაცემა). მასხარა სიმართლის განსახიერებაა. პიესის დასაწყისში სიმართლე საოცრადაა დამახინჯებული მეფე ლირისგან. ალბათ ამიტომაც, შექსპირს მასხარა ნახსენებიც კი არა ყავს.

ფილმში კი, პირიქით, მეფესთან ერთად შემოდის მასხარა.

შექსპირი — ლირი პირწავარდნილი მეფეა... მდიდა

კალრი ფილმიდან „მეფე ლირი“.
ლირი — ი. იარვეტი, კორდელია —
ვ. შენდრიკოვა.





კადრი ფილმიდან „მეფე ლირი“.
მასხარა — ო. დალი, ლირი — ი. იარ-
ვეტი.

რი, ადამიანური თვისებების გარეშე. იგი მბრძანებელია, მრისხანე დიქტატორი. მ.ს.ში არ არსებობს ადამიანური უბრალოება. ამიტომაც ასე საზგასმით მიგვანიშნებს შექსპირი იმ ადამიანურ თვისებებს, რომელიც მეფეს არ გააჩნდა (სიმართლის ცნობა, კეთილის გარჩევა, ბოროტის ამოცნობა დარბაისლურად აქონა და ისე გადაეჭრა, კაც-მეფეს რომ შვენის და არა მარტო მეფეს. ლირი დაბრმავებული იყო მეფობის უფლებებით — ის ხომ ბავშვობიდან მეფეა და სხვა არაფერი იცის. მლიქვნელების საშინელი სიყვარული, რომლის იქითაც ვერ იხედებოდა), პიესის ბოლოს შეიქმნს და ლირი სრულყოფილი პიროვნება ხდება; შექსპირიც გზას უხსნის ტახტისკენ.

ფილმით — ეს არსად არ არის.
შემდეგ... ყველასათვის გასაგები ფაქტი — შექსპირი თვით მეფეს აცხადებინებს თავის ფარულ განზრახვას.

ფილმით კი — ვიღაც კითხულობს...
ეს რომ საჭირო ყოფილიყო, შექსპირი თვითონაც მოახერხებდა...

შექსპირს — მეფე ჰყავს წარმოდგენილი: — მეფე თავით ფეხამდე, გარეგნულადაც კი, დიქტატორი, ოღონდ შეცდომებიანი და როცა თავისივე შეცდომების წყალობით იგი ჩაუარდება უბრალო, უყურადღებო მდგომარეობაში, სწორედ ასეთ გადასვლაშია მთელი პიესის მადლი.

ფილმში — შემსრულებელი სრულიადაც არ გავეს შექსპირის ლირს, ხოლო გადასვლა საერთოდ არ არის.

ლირი ისეთი პიროვნებაა, რომელიც მალე გრძნობს თავის შეცდომებს და ხედება სიმართლეს. ხუმარა რომ შიშველ სიმართლეს მიახლის და თავის თავში ჩაახედებს, ნამეფარი მხოლოდ ასე პასუხობს: „ო, რა მწარედ მომდო ამ გეკლიანმა!“...

პიუტო — „ადამიანის გარეგნობაზე მისი ცუდი თვისებები არ არის დამოკიდებული. ლამაზი გარეგნობის ადამიანებს ისევე აქვთ სისხარბე, შიში, ღალატი, აუტანლობა, გაუტანლობა, როგორც ყველა ადამიანს...“ ეს, ალბათ, იცის რეჟისორმაც, მაგრამ პრაქტიკულად არ მოქცეულა ასე (გონერია, რეგანა). შექსპირმა თვით ედმუნდში უამრავი ადამიანური ჭუჭყი მოაგროვა, მაგრამ გარეგნულად მაინც მშვენიერი ჰყავს...

კარგი სენაა კორდელიას სიკვდილი ფილმში, მაგრამ, შექსპირის მიხედვით, ციხეში ხდება ეს ამბავი და მხოლოდ ერთი თუ ორი კაცია მისი მოწმე...

რეჟისორი კი კინოში ისე დაარბენინებს ხალხს, თითქოს მარტო ლირს დასდევდნენ... სინამდვილეში კი ლირმა გვირგვინი მოიხადა თუ არა, ხალხმაც მიატოვა (ახლობლების გარდა). ხალხისთვის მეფე-გვირგვინი ან მთავარი, თორემ, კაცი-ლირი ვინდაა, არც იცნობენ და არც უნდათ. ეს ერთი დედააზრთავანია პიესისა...

ერთი სიტყვით, მიტოვებული არა ჩანს ლირი...
შექსპირი სიმართლის მოყვარეა და კიდევ ამარჯვებინებს სიმართლეს. პიესაც ასეა.

ფილმში კი — მასხარა-სიმართლე ღვთის ანაბარადაა მიგდებულნი ქუჩაში...

აქაც თავდაყირა დგას შექსპირის ნათქვამი...
მთელი ამ ორსერიანი სურათიდან მხოლოდ ერთი სცენა შეეფერება შექსპირისეულს: ლირი რომ ცრემლს უსინჯავს კორდელიას.

და ბოლოს.
თუ შექსპირის პიესა ისე ვერ გაიგე, როგორც საჭიროა, მასთან ჭიდილში ხელმოკარული დარჩები...



პასტანე ბარიში (ვანაძე) ეკუთვნოდა იმ ხელოვანთა რიცხვს, რომლებიც ხელოვნებაში დაუცხრომლად ეძიებდნენ მშვენიერებას. მისი ცხოვრების შინაარსი თეატრი იყო, რომელსაც იგი უნაგაროდ ემსახურებოდა.

ვახტანგ გიორგიის ძე ვანაძე¹ დაიბადა 1896 წელს, კახეთში, სოფ. ბაკურციხეში. დაწყებითი განათლება მიიღო სიღნაღში, საშუალო — თბილისის პირველ კომერციულ სასწავლებელში, უმაღლესი კი — მოსკოვის არქეოლოგიის ინსტიტუტში.

თეატრისადმი სიყვარული ვახტანგს სკოლიდანვე გაუღვივდა, მოსკოვის თეატრალურმა აკადემიამ კი გაუღრმავა ეს სიყვარული და, არქეოლოგიის შესწავლის პარალელურად, შეცადინებოდა დაიწყო მცირე თეატრის დრამატულ სტუდიაში, რომელსაც ა. სუმბათაშვილი-იუქინი ხელმძღვანელობდა. ის „იყო ჩემი მასწავლებელი და გზის განმანათლებელი თეატრალური ხელოვნების დარგში“² — მადლობებით წერდა ვახტანგი.

ვ. გარიკის რეჟისორული დებიუტი შედგა 1918 წელს თბილისის სცენაზე, როცა წარმატებით განახორციელა ა. ერისთავ-ხომტარაის მოთხრობის „მოლიბუდ გზაზე“

ყენა³, რომელიც უნდა გამოსატბოდეს საბჭოთა ეპოქის აწმყოსა და მომავლის ასახვაში. ხელოვნებას კარგად მოეძინო თეატრს, აღმზრდელიობით დანიშნულება უნდა ეძიებოდა. ის უნდა დაეხმაროს სოციალისტურ სახელმწიფოს მშრომელი მასების იდეურ, პოლიტიკურ, მორალურ და ზნეობრივ აღზრდაში, საბჭოთა ხელოვნების ესთეტიკური პრინციპების ჩამოყალიბებაში, მუშათა და გლეხთა აუდიტორიის ეგზოთეზის დახვეწაში.

ახალ დროს მისი თეატრისებრივების ამსახველი ახალი სტილი უნდა შეექმნა თეატრში. ვ. გარიკი აღიარებდა სოციალისტური რეალიზმისა და რევოლუციური რომანტიზმის პრინციპებზე აგებულ გმირულ-მონუმენტურ თეატრს. საბჭოთა თეატრის იდეურობის, მისი ღრმა აზრებისა და სოციალური პათოსის გამოსახატავად ეს სტილი მას საუკეთესოდ მიაჩნდა. ვ. გარიკის რეპერტუარში ყოფილი პიესებიც იყო, მაგრამ, როგორც თვითონ აღნიშნავდა, ამ შემთხვევაში ის თეატლისწინებდა მასურებელთა გემოვნებას, თუშეცა კარგად ესმოდა, რომ „ხელოვნება ჩვენ მასების შეგნების დონემდე კი არ უნდა დავადაბლოთ, არამედ მასების შეგნება ავსოთ ხელოვნების მაღალი კულტურის საფეხებზე“⁴ იხილავდა რა საკითხს, როგორი იქნებოდა ახალი თეატრის ფორმა, იგი ამბობდა: ის იქნება პირობით-რეალისტური, „წავა რეალისტური კონსტრუქციის ფორ-

პასტანე ბარიში და თეატრალური ხელოვნების საკითხები

ეთერ ქაჯაია

დადგმა საკუთარი ინსცენირებით. ამის შემდეგ გარიკი წლების მანძილზე რეჟისორობდა თბილისის კლუბებსა და „წითელ თეატრში“⁵, სიღნაღის, თელავის, ზუგდიდისა და სოხუმის თეატრებში, ამუშავებდა თეატრალური ხელოვნების თეორიის საკითხებს, წერდა მოთხრობებსა და პიესებს, თარგმნიდა, აქვეყნებდა წერილებს ლიტერატურისა და ხელოვნების მოღვაწეებზე.

ახალგაზრდა რეჟისორი მთელი შეგნებით იბრძოდა ახალი, სოციალისტური ხელოვნების გამარჯვებისათვის. მისი ნათელი გონება, დახვეწილი გემოვნება, ფაქიზი ადამიანური თვისებები, დაუღალავი და შინაარსიანი შრომის სითბოსა და სიყვარულს ამკვიდრებდა ადამიანთა გულებში. ეს სიყვარული დღემდე ცოცხლობს.

მისი მოღვაწეობა შეწყდა 1937 წელს, 41 წლის ასაკში, როცა იგი ეწერებოდა და მომავლის გეგმებით იყო აღსავსე. ვ. გარიკის შემოქმედებას მიეძღვნა ვ. ქარელიშვილისა და ვ. კიკნაძის გამოკვლევები, მაგრამ მისი ცხოვრებისა და მოღვაწეობის ყოველმხრივი შესწავლა მომავლის საქმეა.

ვ. გარიკი ერთ-ერთი პირველთაგანი ჩადა პროლეტარული ხელოვნების მასახურში. იგი კარგად გრძობდა, რომ „რევოლუციამ ძველი ქვეყანა წამოაყარა და მასთან ერთად თეატრის ხელოვნებასაც ახალი მოთხრობილება წაუ-

მის განვითარების გზით, თეატრი მოგვეცემს ჩვენი ცხოვრების ახალ მშენებლობას, მაგრამ ამა-სთანავე ერთად მოგვეცემს ახალი ადამიანის სახეს, თანამედროვე გმირულ პათოსს“⁶.

ინდუსტრიულ ეპოქას თეატრში თავისი დინამიკობა და რიტმი შეუქმნა, რასაც რეჟისორი განსაკუთრებულ მნიშვნელობას ანიჭებდა: „სცენაზე არაფერი არ უნდა იყოს სტატიკური, ყველაფერი მოყვანილი უნდა იყოს მოძრაობაში, მსახიობებთან ერთად უნდა მოძრაობდეს მის გარშემო მდებარე არე“⁶.

თანამედროვე რიტმზე აგებულ ახალ თეატრს იგი უპირისპირებდა უსიცოცხლო, რეფექსურ მოძრაობაზე აგებულ ნატურალისტურ თეატრს. გამოირჩეოდა დინამიკობით, ემოციური სიღრმით. თუ მის სპექტაკლებს ნაკლები გააჩნდა, ეს რეჟისორის მცდარი პოზიციით კი არ ყოფილა გამოწვეული, არამედ ასეთი იყო პერიფერიული თეატრების ხედი. მათ არ ჰყავდათ პროფესიონალი მსახიობები, სცენისმოყვარეთა დაისტატების კი წლები სჭირდებოდა; პერიფერიის თეატრებში არც ტექნიკურ-ორგანიზაციული საკითხები იდგა სათანადო დონეზე. ითვალისწინებდნენ რა მასურებელთა ჯერ კიდევ დაუხვეწავ გემოვნებას, რეპერტუარში თავს იჩენდა ეკლექტიზმი, ძლიერი,



ვახტანგ გარკავი.

თანაბარი მუშაობის წარმართვა თითქმის შეუძლებელი იყო. მაგრამ მთელი ეს პერიოდი თავისი წარმატებებით თუ წარუმატებლობით ნიადაგს ამზადებდა ახალი ხელოვნების სრულყოფისათვის. „საბჭოთა თეატრი ოპტიმისტური ხელოვნების თეორიაა. იგი მოწოდებულია შექმნას, განამტკიცოს ისეთი ახალი ფორმები და ახალი შინაარსი, რომელიც სახელს გაუთქვამს მომავალ თაობებს ეპოქებში.“⁷ — წერდა ვ. გარკავი.

რეჟისორი უარყოფდა სხვადასხვა მიმდინარეობას თეატრში. თავისი დამოკიდებულება მათ მიმართ მან გამოხატა ვ. ი. ლენინის სიტყვებით: „მე არ ძალბობს ჩაკეთებული ექსპრესიონიზმის, ფუტურისმის, კუბიზმის და სხვა „იზმების“ ნაწარმოებები მხატვრული გენიის უმაღლეს გამოხატულებად. მე ისინი არ მესმის. მე მათგან არაფერი სიხარულს არ ვგრძნობ“. ებრძოდა რა ფორმალისმს თეატრში, იგი წერდა: „რეჟისორმა, რომელმაც თავისი მთავალეობა ისე გაიფიქრა, როგორც ცარიელი ექსპერიმენტობა, საკუთარი გზის ძიება და საკუთარი თეატრის შექმნა, ახალ თეატრში ერთი წუთითაც არ უნდა იყოს დაშვებული. რეჟისორს, რომელიც მხოლოდ გარეგნულ ფორმალისმში არის გადავარდნილი, მთელი სიძიმე გადააქვს ბუტაფორიაზე და გამორჩენილი აქვს მსახიობის ხელოვნება — ის ახალი თეატრისათვის ვერაფერს ვერ შეგქმნის.“⁸ და რა ახალ თეატრისათვის ვერაფერს ვერ შეგქმნის.“⁸ და რა ახალ თეატრისათვის ვერაფერს ვერ შეგქმნის.“⁸ და რა ახალ თეატრისათვის ვერაფერს ვერ შეგქმნის.“⁸

ბუტაფო იყო, თეატრში ფორმალისმის მიმდევრად გამოცხადეს:

«Он был подвержен сильному влиянию формалистического театра. Для его режиссерской манеры характерно стремление к формально понимаемому им синтетическому искусству, в котором актеру почти не оставалось места. Это приводило В. Гаррика к отрыву от жизни, к пренебрежению драматургическим материалом.»⁹

თუ რამდენად ფორმალურად ესმოდა ვ. გარკავი სინთეტიკური ხელოვნება, ეს ჩანს მის წერილებში. სინთეზურ თეატრში ვ. გარკავის წარმოდგენით მსახიობი იქნებოდა მამობრავებული ღერძი, რომლის შემოქმედებაშიც შეერთდებოდა ხელოვნების ყველა დარგი. იხილავდა რა სოხუმის თეატრის 1936-1937 წლების სესიას, რეჟისორი წერდა: „ჩვენი თეატრი სინთეტიკური თეატრია, სადაც დიდი ყურადღება ეთმობა ინთეტიკური ხელოვნების ყველა სახეობას: მუსიკას, სიმღერას, ცეკვას, დეკორაციულ გაფორმებას. მაგრამ ტერმინი „სინთეტიკური თეატრი“ არავითარ შემთხვევაში არ გვექმის მექანიკურად, მხოლოდ ცალკეული ნაწილების შევსოწმებით. პირველად, ყოველი ნაწილი ორგანულად ერწყმის ერთმანეთს და მის ცენტრში დგას მსახიობის ხელოვნება.“¹⁰ აქვე ირკვევა ისიც, თურა დიდ ადგილს უთმობდა ვ. გარკავი მსახიობს თეატრში. ეს საკითხი მისი შეხედულების ღერძია. მსახიობს იგი თეატრალური ხელოვნების ცენტრში აყენებდა და სხვა დანარჩენს მის გარშემო უყრიდა თავს. ხოლო ბრალდება იმისა, რომ მისი შემოქმედება ცხოვრებისაგან მოწყვეტილი იყო, სრულიად უსაფუძვლოა. ვ. გარკავი სწორედ იმით გამოირჩეოდა სხვებისაგან, რომ შემოქმედებით გზავს მერყეობა არ გამოუმუქლავებია. მთელი შეგნებით იბრძოდა სოციალისტური სინამდვილის ამსახველი რეალისტური ხელოვნებისათვის. მოითხოვდა, ხელოვნებას გამოეხატა მასების მისწრაფებები და იდეები. „ხელოვნება მასებს! — აი მომავალი ხელოვნების გზა. ხელოვნებას უნდა ემხიაროს ხალხი, ხელოვნება უნდა გახდეს ყველასათვის ხელმისაწვდომი და ძვირფასი.“ — წერდა იგი ჯერ კიდევ დეკადემტიკური ქარტეჯილობის პერიოდში. მისი იდეაში იყო „თეატრი დღეური, პოლიტიკური, აქტუალური შემბრძოლი ახალი იდეებისათვის და ახალი ცხოვრებისათვის.“¹¹ და ასეთი თეატრის შექმნას ხელს უწყობდა თავისი თეორიული მოსაზრებებითა და რეჟისორული მოღვაწეობით.

ვ. გარკავის თეატრალური შეხედულებები შეიცავს მთელ რიგ საინტერესო და საყურადღებო საკითხებს. თეატრის შემოქმედებითი რაობის განხილვისას იგი უპირველეს ადვილს ანიჭებდა დრამატურგიას და მსახიობს, შემდეგ რეჟისორს, რომელსაც თან მიჰყავდა მხატვარი და მუსიკოსი, ხოლო თეატრის საერთო შემფასებლად მაყურებელს მიიჩნევდა.

აი, ვ. გარკავის შეხედულებანი დრამატურგიაზე, მსახიობზე, რეჟისორზე, თეატრალურ მხატვრობასა და მუსიკაზე, მაყურებელზე.

* * *

„უსსოვარ დროიდან დღემდე დრამატურგია თამაშობდა და თამაშობს თეატრში მთავარ როლს“, — წერდა გარკავი, მიანჩნა და დრამატურგია თეატრის არსებობის პირობად, მისი მთავალი კულტურული სტილის შემქმნელად, მსახიობებისა და აუდიტორიის აღმზრდელად. ის საპარტილიანად თვლიდა, რომ დრამატურგის გარეშე თეატრი კვდება ისევე, როგორც მოკვდა იტალიური ნიღბების თეატრი კომედია დელ-არტე, ფრანგული მირაკლები და მიორალიტი.



ახალი თეატრის თავისი სახე რომ ჩამოეყალიბებინა, საჭირო იყო თანამედროვეობის ამსახველი დრამატურგია, რისი უმარტივესად განსაკუთრებით მწვავედ იგრძობოდა ოც-ოთხათიან წლებში. „ვეფხისტყაოსნის, რაც დღეს იდგმება თანამედროვე სცენაზე, მაგვის ტიტინია იმ ამბებთან შედარებით, რომელიც ხდება ჩვენი რევოლუციის ირგვლივ“¹² — წერდა ვ. გარეი 1929 წელს.

ოციან წლებში ლიტერატურისა და ხელოვნების მუშათა შორის ცხარე კამათი გაიმართა. ამ პირთა ჯიქილდში ვ. გარეი ენერგიულად ასაბუთებდა, რომ თეატრის კრიზისის მიზეზი იყო საბჭოთა დრამატურგიის სიღარიბე, რომ ჩვენი ეპოქის სტილი ს. ტრეტიაკოვის „იღრიალე ჩინეთითი“ და ბ. ლავრენევის „რდვეით“ ამ განხიზმებულად რეჟისორს არ უუღლებელყოფდა ამ ნაწარმოებთა მნიშვნელობას საერთოდ, მაგრამ საბჭოთა დრამატურგიას აკაცოლებით მტკ მოთხოვნებებს უყვებდა. მას უნდა შეექმნა ახალი თეატრი, რომელიც საბჭოთა სახელმწიფოს დაესმარებოდა შრომელი მასების იდეურ, პოლიტიკურ, მორალურ და ზნეობრივ აღზრდაში, საბჭოთა ხელოვნების ესთეტიკური პრინციპების ჩამოყალიბებაში, მუშათა და გლეხთა აუდიტორიის გემოვნების დასეფვებაში. ისევე როგორც სოფოკლეს, ესქილს, შექსპირის, ლოპე დე ვეკე და მთლიანის მემკვიდრეობით საუკუნებში გადავიდა მათი ეპოქისა და თანამედროვეობის სახე, საბჭოთა დრამატურგებმაყ თათბებს უნდა გადასცენ მათი ეპოქის ვაჟკაცური და გმირული სული.¹³

ასეთი სწორი პოზიცია ეკავა ვ. გარეის. ის მოითხოვდა, რომ თეატრისათვის საჭირო იყო შინაარსისა და დინამიკის მიმნიჭებელი პიესა, „რადგან მხოლოდ დრამატურგს შეუძლიან განჭვრიტოს ჩვენი ცხოვრების სულიზიები, მხოლოდ პოეტური ქმნალობა იძლევა იმ კოლივიტობას, რომელიც საჭიროა თეატრისათვის“.¹⁴

ვ. გარეი პიესას ადარებდა იმ მუსიკალურ პარტიტურას, რომელიც აქლერებს საჭიროებდა; თანაც შენიშნავდა, რომ დრამატურგია ქმნის თეატრისათვის სპეციალურ რეპერტუარს, მაგრამ არ იწივას მის ფორმებს. ე. ი. იგი არ ზღუდავდა თეატრის შემოქმედებით შესაძლებლობას, დიდ ასარგებს სახას სასცენო ხელოვნების გამომსახველობითი ფორმებისა და საშუალებების საძიებლად. ამ საკითხების მნიშვნელოვან ყურადღებას უთმობდა კ. მარკანიშვილი. ეს დიდი რეჟისორი „ავტორისა და მისი სულის“¹⁵, ე. ი. დრამატურგის იდეის გადმოსაცემად თვით მოადრინისტული ხელოვნების ტექნიკურ მონაპოვარსაც იყენებდა.

საბჭოთა დრამატურგიისათვის ბრძოლის პროცესში ვ. გარეი არ უგულებელყოფდა კლასიკურ ნაწარმოებთა მნიშვნელობას, პირიქით. განსაკუთრებულ მნიშვნელობას ანიჭებდა მათ ახალი მსახიობისა და მსურველის აღსაზრდელად, მითითებდა მათ ამტკველებს თანამედროვე ენით. „საქმე სუჟეტზე კი არ არის, ანდა სახელებზე, ტანსამოსზე, ვინ რომელ ეპოქაში როგორ იცავდა“, თმას როგორ იცავდა, საქმე დიდაზარშია, მოტივებზეა, სულისკვეთებაშია“.¹⁵ — წერდა იგი.

„ჩემი თეატრალური კრედი გამოიხატება ერთ ლოზუნგში „თეატრი — მსახიობი“. — წერდა ვ. გარეი თავისი წიგნის „თეატრის“ პირველი გამოცემის წინასიტყვაობაში, მაგრამ იქვე დასძინდა, რომ გამორჩეული იყო ძველი თვალსაზრისი ამ ფორმულია, რომლის საპირისპიროდ ის უარს ამბობდა პრემიერ მსახიობზე დამყარებულ თეატრზე. ილაშქრებდა რა ძველი თეატრის ინდივიდუალისტური ბუნების წინააღმდეგ, კარიკი მიუთითებდა, რომ თეატრი, თავისი სპეციფიკით, კოლექტიური სულის მატარებელია, ამიტომ „მომავალი ახალი თეატრი პიროვ-

ნების კულტურა არ შეიქმნება, არამედ კოლექტიური შემოქმედებიდან, ხელოვანთა კოლექტიური სულიდან“¹⁶ ამით იგი სრულებითაც არ ცდილობდა, რომ მსახიობს დაეკარგა ინდივიდუალური სახე. ვირტუოზო იქნებოდა ის მსახიობი, რომელიც საკუთარ, ინდივიდუალურ შესაძლებლობას პარნიოვულად შეუთავსებდა მთელ კოლექტივს. „საჭიროა მსახიობთა მიერ ახტურაჟი ქმნიდეს რეჟისორალურ ანსამბლს“.¹⁷ — წერდა იგი. თეატრის ნამდვილი ბუნება მხოლოდ მაშინ გამოივლავებდა, თუ ყოველი მსახიობი საჭირო სიმაღლეზე იქნება. მსახიობის შემოქმედება მაინც დარჩება მთავარ ძალად თეატრისა, ის მაინც სცენის გმირი იქნება, რადგან უნახიბოდ არც თეატრის არსებობს.

თანამედროვე მსახიობმა უნდა გამოსატოს ახალი დამინის სულისკვეთება. მისთვის კი საჭიროა მსახიობის ძველი ფსიქიკისა და წარმოდგენის ახალი შეცვლა. ახალი თეატრი მხოლოდ მაშინ შეიქმნება, თუკი მის კულინგებში მოვა ახალი მსახიობი, ახალი ფსიქიკით. „ახალი საბჭოთა თეატრი მსახიობს უწინას ახალ ევოლუციის გზას და ამ გზას უნდა გაჰყვინდეს ყველა ისინი, ვისაც უნდა რომ ემსახურის მომავალ ახალ თეატრს, ძველი ფორმულები და ძველი მსოფლმხედველობა მსახიობმა უნდა სასცენით დატკინოს“.¹⁸

ვ. გარეი სამართლიანად თვლიდა, რომ მსახიობისათვის დამღუპელი იყო ამაჟღა. ის აფერხებდა მის შემოქმედებას, ბოჭავდა ავტორის ნიჭსა და შესაძლებლობას. მაგრამ თეატრში ჯერ კიდევ არჩევდნენ თვით და შავ პარიკს, ჭკაბიერ სატრფოების როლებზე ინდივიდუალდნ და ბარიკაცთა სახეებს გაურბოდნენ“¹⁹. ვ. გარეი აფასებდა იმ მსახიობს, რომლის შემოქმედებით დინამიზნი განხუასურვლი იყო. იგი ოცენებდა პამლეტის, კლავდიუსის, პოლონების, როზენგრანდ-ვილიდენსტერნის სახეების თანაბარი მხატვრული სიძლიერით შემსრულებლებზე. ასეთი ოსტატობის მიღწევა მსახიობს მხოლოდ დეულაღვი შრომით, სახეუა წინასწარი ანალიზითა და ყველი დეტალისა და სიტყვებით შეუძლია. რეჟისორი მოითხოვდა მსახიობის უშაობას კაბინეტში და მის შემოქმედებას სცენაზე.

ვ. გარეი დიდ ყურადღებას უთმობდა მსახიობის მეტყველებას. იგი თვლიდა, რომ თეატრალური ხელოვნება მთამმეჭვავია, როცა სცენაზე ძლიერია მსახიობის ფრაზა, რომელსაც აქვს საკუთარი სტილი, საკუთარი რიტმი. ასევე ჩამოქნილი უნდა იყოს მსახიობის პოსტატიკა და მიმიკა. სცენას თვისეი ესთეტიკა უნდა გააჩნდეს, აქ ყველაფერი ლამაზად, დახვეწილად და მოქნილად უნდა კეთდებოდეს. დიდროს სიტყვებით რომ ვთქვათ, „მსახიობი უნდა კვდებოდეს სცენაზე ისე, როგორც ძველი გრადიატორი არებანზე, ცირკის ტუმის გრიალის ქვეშ, ლამაზად და აკვილმობილად, ცხოველმყოფელ და მხატვრულ პოზში“.²⁰

ასე კვდებოდა ლადო მესხიშვილის პამლეტი. ვ. გარეი აღფრთოვანებული იყო ამ სცენით. ადამიანს სიცოცხლე ჭრებდა ანდლდებდა. ასეთ სიკვდილში ის ჭრებდა ზეიმზე დიდილს, მსურველის სულიერი გაფაქრების, მის განთავისუფლებას ფიზიოლოგიური განცდისაგან, ტრაგედისის შექსპირისეულ დიდებულებას.

კ. სტანიასკევი ფანტაზიას თვლიდა მსახიობის მეორე ბუნებად, ამას გამო წერდა ვ. ვახტანგოვი: „*«*Вся его «система» воспитания актера построена именно ради торжества творческой фантазии“²¹.

ხლო კ. მარკანიშვილი მსახიობს დამოუკიდებელ შემოქმედებით თავისუფლებას აძლევდა ყოველთვის.

ვ. გარეი, მსგავსად მისი დიდებული მასწავლებლისა, მხოლოდ ამ პრინციპებით ხელმძღვანელობდა. ის გამოდლიდა მსახიობის „მე“-ს წინააღმდეგ, ახალი თეატრის

მსახიობისაგან მიითხოვდა არა ფიზიოლოგიურ განცდებს სცენაზე, არამედ მაღალ ემოციურ ხელფრენებას, როლის ფსიქო-ანალიტიკური განხილვით, მეტყველებით, პლასტიკით, მიმიკით, გრძნობათა სიღრმით, რიტმითა და ტემპურამენტით მიღწევულს.

გარდასახვის მიმენტში კ. სტანისლავსკი დიდ მნიშვნელობას ანიჭებდა მსახიობის პლასტიკასა და მეტყველებას, სადაცვეთი ყურადღებას უთმობდა პაუზას, რადგან ფსიქოლოგიური პაუზა, ლოგიკურთან ერთად, ძირითად საშუალებად მიიჩნდა ფრაზის ქვეტექსტის გასარკვევად: «Если без логической паузы речь безграмотна, то без психологической она безжизненна»¹⁸.

კ. გარიკი კი გადამწყვეტ როლს ანიჭებდა პაუზას და შესატყვისს. იგი წერდა: «სახის მიმიკური მოძრაობა და პათეტიკური პაუზა — აი რა დაედება საფუძვლად ახალი მსახიობის ემოციებს»¹⁹.

ტერმინში „პათეტიკური პაუზა“ იგი გულისხმობდა იმავე შინაარსს, რასაც სტანისლავსკი „ფსიქოლოგიურ პაუზაში“ — («Логическая пауза служит уму, психологическая — чувству») ²⁰.

მიმიკურ მოძრაობას და პათეტიკურ პაუზას მართლაც დიდი მნიშვნელობა აქვს მხატვრული გარდასახვისას, მაგრამ ის საფუძვლად ვერ დაედება მსახიობის ემოციებს, რომელიც ამოცნებებულია წმინდა ადამიანურ ვნებებსა და დიდ ცხოვრებისეულ სიმაჩრეთზე, არამედ სხვა დანარჩენ საშუალებებთან ერთად ხელს შეუწყობს ამ ემოციების გამოვლენას სცენაზე.

კ. გარიკის შემოქმედებაში არ იჩრდილებოდა მსახიობის მოქალაქეობრივი უფლება. ის სულელი კმაყოფილებას გრძნობდა იმის გამო, რომ დრომ თან წაიღო ძველი თეატრის კულისების კომპარი, რომ ახალი თეატრის მსახიობში, ხელოვანთან ერთად, მეტყველებს ადამიანი, რომელიც ფიზიკალ დაგას ახალი საზოგადოებისა და კულტურის ადნაჯაროზე.

* * *

ახალ თეატრში რეჟისორის როლი დღითიდღე იზრდებოდა. ამას გრძნობდა კ. გარიკი და მიესალმებოდა, რადგან თვალს, რომ კოლექტიური სულის მატარებელი თეატრისათვის რეჟისორის წამყვანი მდგომარეობა მთავარი იყო. „რეჟისორი თანამედროვე თეატრში არის ორგანიზატორი, ან უკეთ რომ ვთქვათ, არის ის მესაჭე, რომელიც ერთ წუთსაც არ უნდა ივიწყებდეს თეატრის ნამდვილ სტიქიას“²¹ — წერდა იგი.

თეატრის წარმატების უმნიშვნელოვანეს ფაქტორად სამართლიანად ითვლება დისციპლინა, ამას კი მხოლოდ რეჟისორი აღწევს თეატრში. ამიტომ კ. გარიკი რეჟისორის დიქტატორულ უფლებებსაც აძლევდა, მაგრამ იქვე განმარტავდა, რომ ეს არ ნიშნავდა მის თავგასულობას, ყოველმორჩინებას, სასუთარი კულტის შექმნას, მსახიობთა დანაჯარვას. თეთისონ, როგორც რეჟისორი, მეტად მომთხზენი, მაკაცი და კორექტილი იყო. პირად ცხოვრებაში კი სათნო, კეთილი და რბილი ხასიათი ჰქონდა.

წერილებში თეატრზე კ. გარიკი განსაკუთრებულ ყურადღებას აქცევდა რეჟისორ-წარმატებურებსა და რეჟისორ-მსახიობის რუთიერთდამოკიდებულების საკითხებს. რეჟისორი იგი რეჟისორმატრობის უფლებას უტოვებდა თეატრში, ხოლო წარმატებურ თეატრალურ ხელოვნების რეჟოლუციონერად თვლიდა. პრაქტიკამ არ დაადასტურა კ. გარიკის აზრი. თანამედროვე თეატრში რეჟოლუციური ძეგლის ინიციატივად სწორედ რეჟისორები გამოვიდნენ. ამას ოდნავადაც არ დაუმცირებია დრამატურების როლი, ოღონდ დაგვიანწმუნა, რომ თეატრალური ხელოვნება მასში გვემ-

ლევა, როდესაც ხდება ლიტერატურული ნაწარმოების გერმისცავლად მისთვის სცენური სიყვარლის მიმჩვევლად მხატვრულ-გამომსახველობით ფორმებში. ამჯერადაც მინაშალი თრული პროცესის წარმმართველად და გამაერთიანებლად რეჟისორი გამოდის, თუკი მან შეძლო დრამატურული ნაწარმოების გარდასახვა ხელოვნების სხვა ფორმაში — საქვეტალში, თანაც პირველს არ დაუკარგავს იდეური და მხატვრული ინტენსივობა, მეორე კი გამოვიდა ყოველმხრივ სრულფასოვანი, იმარჯვებს თეატრიცა და რეჟისორიც.

თავისებურია ვ. გარიკის შეხედულება რეჟისორისა და დრამატურების ურთიერთობაზე. იგი სამართლიანად აღნიშნავდა, რომ რეჟისორის მუშაობა პიესაზე უნდა ედინობატებოდეს ნაწარმოების იდეის, მისი დედადაზრის ნათელყოფაში, მოქმედ პირთა სოციალური უნების გამაღვივებაში. გარიკი ეწინააღმდეგებოდა კლასიკური პიესისთვის თანამედროვეობის ფლერადობის მინიშუმის მიზნით მის ნაწილებად დაშლას, სცენების გადაადგილებას, ადგილების შესწორებას და ა. შ. იგი მიითხოვდა ძველის, არასასურველის საწინააღმდეგოდ პიესის ახალი ტრექტორის მოძებნას. ამით „პრესონაჟებში ვიპოვეთ ისეთ თვისებებს, რომელიც ახლოს იქნება ახალი ადამიანის ხასიათთან“²² — წერდა გარიკი.

პიესის გათანამედროვეობა ნიშნავს მისი იდეის საინტერესო კუთხით განსხვავებულ თანამედროვეობისათვის და არა პერსონაჟთა თანამედროვე ტუალეტით მორთვა-მოკაზმვას. სასებებში სამართლიანი იყო რეჟისორი, როდესაც წერდა: „კოსტუმების გამოცვლით პიესა ვერ გაიანაზღვრებდება, თუ მასში ჩვენ არ მოვუძებნეთ ის, რითაც დაინტერესებულია და რითაც ცოცხლობს ჩვენი ეპოქა, თეატრს ეპოქის სულიანკვეთების გამოხატვა მაშინ შეუძლია, როცა ჰყავს მაღალი ინტელექტისა და კულტურის რეჟისორი, მსახიობი“.

კ. გარიკი შესაძლებლად თვლიდა თეატრში რეჟისორის რეჟისორმატრობას, მაგრამ არ ამარტლებდა ზოგ რეჟისორთა რეჟისორმატროლ ექსპერიმენტებს. მაგალითად, გრძნობდა რა შექსპირის პიესების დიდ ტექნიკურ და იდეურ სრულყოფას, იგი მიუტყვებლად თვლიდა მის პიესებში რაიმეს შეცვლას, ერთი ფრაზის გადაადგილებასაც კი, შექსპირის გენიალური ნაწარმოებებით აღფრთოვანებული გარიკი აცხადებდა: „შექსპირი — მაღლა დაგას თეატრზე“; მის წარმოდგენაში ვერ თავსდებოდა: პამლეტი — ფრაკი, ოფელია — თანამედროვე მოდურ ტუალეტში, შექსპირის გმირთა დაწმინების რეჟოლუციებით შეცვლა, ანდა მარჯანიშვილისეულ „პამლეტიში“ მსახულავეთა ცახურ-იმერული ჟარგონი. მას საყვებოდა შესაძლებლად მიიჩნდა, რომ ასეთი ექსპერიმენტი არაფერს მატებდა არც შექსპირს და არც მასვეტრებს.

რეჟისორის ასევე თვლიდა, რომ გრიობეოდისა და გოგოლის სრულყოფილ სცენურ ქმნილებებს მეტე გაფრთხილებდა სჭირდებოდა. მას მხედველობაში ჰქონდა მიეგრხილდის მიერ დიდგული „რევიზორი“ და „გაი ჭკუნისაგან“.

უნდა ითქვას, რომ ვერ დაგვიანებებოდა კ. გარიკის იმის მტკიცებაში, თითქმის არ სპექტაკლებში ნაწარმოებისეულ სოციალური შინაარსი იკარგებოდა.

სპექტაკლში „რევიზორი“ მთავარ ნაკლად მას მიიჩნდა რეჟისორის უარყოფილ ყურადღება კომპონიციების, ფანტაზიისადმი. იგი მასში ვერ ხედავდა გოგოლის იუმორს, მის „ცრემლნარეგ სიყვარს“, ეჩვენებოდა რომ გარეგნულ ფეფქტს ეწირებოდა პიესის დედააზრი. იგი ვერ მიუხედა მიეგრხილდის დიდგული ჩანაფიქრს, რომელმაც არა მარტ-მ, „რევიზორი“ გასაცნობრა, არამედ გოგოლის მიეღლ შემოქმედებლად შეკრა წმინწინავლ სახე რუსეთისა, გოგოლი წარმოვიგისას როგორც რუსეთი, სპექტაკლის ლეიტმოტივად აიღო პუშკინისეული ფრაზა «Доже, как

გრუნა ნაშა რუსია» და კომედიის ნაცვლად ტრაგედია წარმოადგინა. კ. რუდინიცის წინააღმდეგ.

«Гоголь хотел «собрать в кучу все дурное в России» и смехом порозить общественные пороки. Мейерхольд, приступая к «Реватору» в 1926 году, подхватывал пушкинскую тему грести о России и переключил комедию в трагедийный план, «Скотинство в изящном облике» — это была эстетическая формула мейерхольдовского «Ревизора»²³.

რასაც ვ. გარიკი მიუტკეველად თვლიდა შექსპირის ნაწარმოებების ამგვარი, საცემი მართებულად მიანდა შილერისადმი. მიესაძღვა მას მის ნაწარმოებთა ღრმა სოციალური შინაარსს, რევოლუციური პათოსის და ტემპერამენტს, მოთხოვდა მათ გადაკეთებას, რადგან ისინი სცენურად სუსტ პიესებად მიანდა. როგორც ჩანს, გარიკი ჯერონად ვერ აფასებდა შილერის დრამატურული რესტატობას. მან რამდენჯერმე დაღვა შილერის „აქალები“ და „ყვარაგობა და სიყვარული“. 1930 წელს თარგმანა „ფიციუსი შეთქმულა გენუაში“, და ძირფესვიანი გადაკეთების შემდეგ, რაც გამოხატა მისი განადგობის გამოცდილების შეგრძობაში, დიდი წარმატებით წარმოადგინა სოხუმის ქართული თეატრის სცენაზე 1930 წლის 10 დეკემბერს. იგივე პიესა მოვიანებით განახორციელა თელავის თეატრში. ეს იყო ერთადერთი ფაქტი ფ. შილერის ამ შესახებ ნაწარმოების ქართულ სცენაზე წარმოდგენისა.

ვ. გარიკი სავანგებო ყურადღებას უთმობდა რეჟისორისა და მსახიობის ურთიერთდამოკიდებულების საკითხს, რეჟისორის უპირველესი მისად მას მიანდა მსახიობთან მუშაობა. უნდა მსახიობში გამოუმდგავებინა ხელოვანის პოტენცია.

* * *

თეატრში რეჟისორის უახლოეს თანამშრომელ ვ. გარიკს მხატვარი მიანდა და აფასებდა იმ დიდ შრომას, რომლითაც მხატვარ-რეჟისორი ხელს უწყობს სპექტაკლის იდეის განხრას. ოცან წლებში იგი იბრძოდა ბუტყალიზმითა და თეატრალური არქიტექტურით გატაცების წინააღმდეგ. „ის, რაც სცენაზე შენდება, კედლებმა თუ იდგმებმა, ფონი უნდა იყოს მსახიობის ტემპერამენტის ცხადსაყოფად და არა პირიქით, რომ ყველაფერმა, მთელმა სცენებრმა მამინერამ ჩაყლაპოს მსახიობის შემოქმედება.“²⁵ — წერდა რეჟისორი.

მხატვრისაგან ის მოითხოვდა არ გამოჰკიდებოდა ფორმალურ ვეფექტებს სცენაზე, ყოველი ნივთი პარმიონიულად შეეწყა მიეჭრა სპექტაკლისათვის, რითაც ხელი შეეწყობოდა მსახიობს. ვ. გარიკი ასევე განსაკუთრებულ ყურადღებას აქცევდა სპექტაკლების მუსიკალურ გაფორმებას:

„მუსიკალური გაფორმება სავალდებულოა ყველა პიესაში. მუსიკა არ წარმოადგენს გამართბ ოვერტებს, არამედ განუყოფელი ნაწილია მთელი მხატვრული დადგმისა, მთლიანად სპექტაკლისა. მუსიკა თითქმის აესებს ავტორის უთქმელ აზრებს.“²⁶

თეატრი მხოლოდ მაშინ არსებობს, თუ მაყურებელი ჰყავს. უპირობე მსახიობის ხელოვნება მედარია. „მსახიობი ისეთი ხელოვანია, რომელიც საჭიროებს თავისი განცდების თანამოაზრებს, ეძებს თავის მოსახსნებს, ეძებს გამონაურებას და ამ გამონაურებას პულსობს აუდიტორიაში, მასობრივ ფსიქოლოგიაში.“²⁷ — აცხადებდა ვ. გარიკი.

მსახიობი ენერჯიკია და შთაონგნებს მაყურებლიდან იკრებს. მაყურებელი არის „თეატრის სსიცოცხლო ძარღვ“.

ვი, მისი ღრძი, მისი მამობრავებელი ძალია — წერდა ვ. გარიკი. მსახიობს მუდამ ესაჭიროება მისი ხელოვნების თანამოაზრე, ის უნდა გრძნობდეს მაყურებლის გულმოდგინებას, მის თვალბს, მასში პოულობდეს პასუხს მისი შემოქმედებისა. ვ. გარიკი ღრმად იყო დარწმუნებული, რომ გამიარჯებდა მხოლოდ ისეთი თეატრი, რომელიც მაყურებელს მისცემდა დიდი ვნებით, პათეტური მღვლავრებით ადვილ სულს მსახიობისა.

ვ. გარიკის შეხედულებები თეატრალური ხელოვნების საკითხებზე მტკიცებულენ ამ რეჟისორის ჭეშმარიტ პოზიციანზე საჭიროა თეატრის ჩამოყალიბებისათვის ბრძოლის პერიოდში. მათში მივხრთ რამ გადასახინა, სადავო და, შეიძლება, მცდარიც კი იყოს დღისათვის, მაგრამ მისი პრაქტიკული თუ თეორიული შემოქმედება უნდა შევადგათ პერსპექტივაში და არსებითი თვისებების მიხედვით.

ასეთი მიდგომით ბევრი ღირსეული შემოქმედი დაიჭრის კუთხილ ადგილს სამამულო ისტორიის თუ კულტურის განვითარების მატანებში. მას შორის თავისი ადგილი ეკუთვნის ვ. გარიკსაც, რომლისთვისაც ჭეშმარიტი ხელოვნება მზის სხივები იყო, რომელიც ანათებდა და ათბობდა ადამიანებს, თეატრი კი — სისარულსა და ზეიმის უმრეტე წყარო.

შენიშვნები:

- 1 ვ. ვანჩაშვილი ფსევდონიმი გარიკი (თეოდორე წერდა გარიკის) აირჩია მე-18 საუკუნის ინგლისელი მსახიობის, შექსპირის გიორგის შესახებში შემსრულებლის — დევიდ გარიკის პატივისცემით.
- 2 თბ. სათეატრო მუხეუმი, ფ. 1, საქმე № 1212.
- 3 ვ. გარიკი, თეატრი, თბ., „ხელოვნება“, 1958 წ., გვ. 175.
- 4 იქვე, გვ. 190.
- 5 ვ. გარიკი, თეატრი, ტ. 1, 1929, გვ. 162.
- 6 იქვე.
- 7 სათეატრო მუხეუმი, ფ. 1, საქმე № 1212.
- 8 ვ. გარიკი, თეატრი, თბ., „ხელოვნება“, 1958 წ., გვ. 204.
- 9 სოხუმი, 1962 წ., გვ. 87-88.
- 10 თბ. სათეატრო მუხეუმი, ფ. 19, საქმე № 6 — 14810; გაზ. „კომუნისტი“, 1937 წ., 3 მაისი, № 122.
- 11 ვ. გარიკი, თეატრი, თბ., „ხელოვნება“, 1958 წ., გვ. 135.
- 12 ვ. გარიკი, თეატრი, ტ. 1, თბილისი, 1929 წ., გვ. 213-214.
- 13 ვ. გარიკი, საბჭოთა თეატრი, თბ., სათეატრო მუხეუმი, ფ. 1, საქმე № 1212; ვ. გარიკი, თეატრი და მაყურებელი, ექრნალი „საბჭოთა ხელოვნება“, 1927 წ., № 5, გვ. 12.
- 14 ვ. გარიკი, თეატრი, თბ., „ხელოვნება“, 1958 წ., გვ. 182.
- 15 გაზ. „მუშა“, 1927 წ., 7 აპრილი, № 1312.
- 16 ვ. გარიკი, თეატრი, თბ., „ხელოვნება“, 1958 წ., გვ. 202.
- 17 Евгений Вахтангов, Материалы и статьи, Москва, 1959 წ., გვ. 33, 154.
- 18 К. Станиславский, Т. 3, Москва, «Искусство», 1955 г., стр. 105.
- 19 ვ. გარიკი, თეატრი, თბ., „ხელოვნება“, 1958 წ., გვ. 109.
- 20 კ. სტანისლავსკი, დასახელებული ტომი, გვ. 105.
- 21 ვ. გარიკი, თეატრი, თბ., „ხელოვნება“, 1958 წ., გვ. 204.
- 22 გარიკი, თეატრი, თბ., „ხელოვნება“, 1958 წ., გვ. 175.
- 23 К. Рудинский, «Ревизор» у Мейерхольда, журнал «Театр». 1967 წ., № 12, გვ. 66.
- 25 ვ. გარიკი, თეატრი, თბ., „ხელოვნება“, 1958 წ., გვ. 189.
- 26 გაზ. „სოვეტსკია აბაზია“, 1930 წ., 22 ოქტომბერი.
- 27 ვ. გარიკი, თეატრი, თბ., „ხელოვნება“, 1958 წ., გვ. 178.

კინოსცენარი „სამანიშვილის დედინაცვალი“

კარლო გოგოძე

მორიყვე სიტყვა წინასწარ

პირველი კინოდრამატურგიის შესწავლის საკითხი ერთ-ერთი მივიწყებული უნაია. მის შესახებ არ დაწერილა არა თუ სპეციალური შრომა, არამედ სერიოზული სტატიაც კი. განსაკუთრებით შეუსწავლელია ოცინაწი წლების ქართული კინოდრამატურგია, მისი თავისებურება, ხასიათი და როლი ქართული საბჭოთა კინოხელოვნების განვითარების პირველ ეტაპზე. ამ საკითხების კვლევასა და მეცნიერულ გაშუქებას, უპირველეს ყოვლისა, ხელს უშლის ის, რომ ოცინაწი წლების კინოფილმების სცენარებიდან უმეტესობა მიუკვლეველია, ან დაკარგულად ითვლება. 1921-1932 წლებში შექმნილი 75-მდე ფილმის სცენარიდან ხუთი-ექვსი თუ შემორჩა სახელმწიფო და კერძო არქივებს.

გადარჩენილთა შორის (შ. დადიანის „ტარიელ მკლავადის მკვლელობის საქმე“, ალ. წუწუნავას „ვიც არის დამნაშავე“, კ. მარჯანიშვილის „ამიკი“ და სხვ.) აღმოჩნდა ქართული მუხტი კინოს ერთი თვალსაჩინო ნაწარმოებია — კოტე მარჯანიშვილისა და შაქრო ბერიშვილის კინოოქმების „სამანიშვილის დედინაცვალი“ სცენარი, რომლის ავტორებიც არიან სერგო კლდიაშვილი და ნიკოლოზ შენგელაია.

ჩვენს ხელთ არსებული კინოსცენარი „სამანიშვილის დედინაცვალი“ ნათლად გადავიკითხის იმ პირველი, დიდმნიშვნელოვანი შემოქმედებითი მუშაობის სურათს, რომელსაც ჩვენი მწერლები ეწეოდნენ ქართული საბჭოთა კინოდრამატურგიის სფეროში, მისი აღმოცენებისა და განვითარების პირველ წლებში.

ჩვენს მიერ მიკვლეულ სცენარს აწერია: „სამანიშვილის დედინაცვალი“, კინოოქმედია ნაწილად. სცენარი სერგო კლდიაშვილისა და ნიკოლოზ შენგელაიასია. თავ-

მორიყვესწამი წელი გავიდა მას შემდეგ, რაც ეკრანზე ვიხილეთ კოტე მარჯანიშვილისა და შაქრო ბერიშვილის ფილმი „სამანიშვილის დედინაცვალი“, რომლის სცენარი დავით კლდიაშვილის ამავე სახელწოდების მოთხრობის მიხედვით სერგო კლდიაშვილმა და ნიკოლოზ შენგელაიამ დაწერეს.

ოთხ ათეულ წელზე მეტია, რაც ეს ფილმი კინომკვლევართა განსჯის საგანს წარმოადგენს. არის დეკა, მისი, როგორც მხატვრული მოვლენის, ისე ხასიათისა და აღვილის შესახებ ქართულ კინემატოგრაფიაში. მიუხედავად აზრთა სხვადასხვაობისა, „სამანიშვილის დედინაცვალი“ რჩება ქართული კინემატოგრაფიის თვალსაჩინო ნაწარმოებად. სწორედ ამ ფილმთან არის დაკავშირებული ქართული რეალისტური კინოკამერის განვითარების საწყისები, ნოვატორული სწრაფი და მკვნიტები რთული შემოქმედებითი ძიებების გზაზე.

ფილმის თავისებურება, გარდა სხვა შემოქმედებითი კომპონენტებისა, განპირობებულია მისი კინოსცენარით.

მრავალი წლის განმავლობაში ეს სცენარი დაკარ-

ფურცელს მარცხენა, ზედა კუთხეში კი წითელი ფანქრით მიწერილი აქვს: ა მ ხ. ა მ აღ ლ ო მ ე ლ ს. გ თ რ ო ვ თ ს ა ს ა წ რ ა ფ ო დ გ ა ნ ი ხ ი ლ ი თ დ ა და ა მ ბ ტ კ ი ც ო თ. კ ა ნ დ რ ო ნ ი კ ა შ ვ ი ლ ი. 1926 წ ლ ი ს 31 მ ა ი ს ი. 1

რამდენიმე დღის შემდეგ, სახელდობრ, 1926 წლის 9 ივნისს, სახკინძოვის მიმართ გაკვეთლ ბრძანებაში ნათქვამია: „სასკინძოვწვის რეჟისორები: ა მ ხ. კ. მარჯანიშვილი და შ. ბერიშვილი მივლინებულნი არიან ქუთაისისა და შორაპნის მაზრებში სურათ „სამანიშვილის დედინაცვლის“ გადაღების წინასწარ მომზადებისათვის ა. წ. 5 ივნისისა და 16 ივნისს კინოოპერატორი ვ. ენგელის ქუთაისში ჩადის სურათის გადაღების დასაწყებად.

ამრიგად, ჩვენს მიერ აღმოჩენილი ლიტერატურული სცენარი „სამანიშვილის დედინაცვლის“ არის ის ვარიანტი, რომლის მიხედვითაც კოტე მარჯანიშვილმა დაიწყო ფილმის გადაღება.

სცენარი და მოთხრობა

პირველი საბჭოთა კინემატოგრაფიის მუხტი პერიოდი (1921-1932 წწ.) მხატვრული ლიტერატურის კლასიკონების ნაწარმოებთა ხშირი ეკრანისაყითხის ხასიათდება. ეკ-

1 ცნობილი კრიტიკოსი ს. ავალობელი იმ დროს სახკინძოვწვის სამხატვრო საბჭოს პასუხისმგებელ მდივანდ მუშაობდა, ხოლო გამოჩენილი თეატრალური მოღვაწე, რეჟისორი და მსახიობი კ. ანდრონიკაშვილი სახკინძოვწვის წარმოების დირექტორის მოვალეობას ასრულებდა.

კრთე მარჯანიშვილის დაბადების 100 წლისთავისათვის



გულად ითვლებოდა, რაც შესამჩნევად ზღუდავდა ფილმის შესწავლის მასშტაბებს, მისი ღრმა ანალიზით შესაძლებლობას, რაც ერთგვარ ჩრდილოვან მხარედ დაემჩნა ჩვენი კინოხელოვნების ისტორიის ამ მონაკვეთს.

ამჟამად ნაპოვნი ფილმის სცენარის მანქანზე გადაბეჭდილი ერთი ეგზემპლარი, რომელიც მიაკვლია ქართული კინოს ისტორიკოსმა და კინოდრამატურგმა კარლო გოგოძემ.

სცენარის აღმოჩენის ფაქტი ნაოლად მეტყველებს იმაზე, რომ საზოგადოებრივსა თუ კერძო პირთა არქივებში ჯერ კიდევ ბევრი მისაკვლევია მასალა და დოკუმენტია, რომელთა მიგნება და აუბლიკაცია უქნს მოხდენდა ქართული კინოხელოვნების ისტორიის მიუღ რაც საინტერესო საკითხებს.

აქვე გთავაზობთ კ. გოგოძის სტატიას ფილმ „სამანიშვილის დედინაცვლის“ სცენარზე.

რანიშვილ ტხზულებათა რაოდენობა ამ წლებში გამოსული ფილმების თითქმის მესამედს შეადგენს (75 ფილმიდან 23 კრანიშვიცაა), რომელთა შორის „წითელი ვეშაპუნები“, „სამი სიციცხლე“, „ილისი“ და „ჯანყი“ საბჭოთა კინემატოგრაფიის კლასიკურ ფონდშია შესული, როგორც თვალსაჩინო ნაწარმოები.

კლასიკური ლიტერატურის კრანიშვიცამ ხელი შეუწყო ქართული ორიგინალური კინოდრამატურგიის შექმნას, თანდათან ჩამოაყალიბა მისი სპეციფიკური პროფილი და ერთეული ხასიათი.

გარდა ზემოთ აღნიშნულისა, მხატვრული ლიტერატურის კრანიშვიცის სხვა არანაკლებ მნიშვნელოვანი მხარეც კქონდა. სწორედ ამ პერიოდში ჩამოყალიბდა მხატვრული ლიტერატურული ნაწარმოების კინოინტერპრეტაციის ორი ფორმა — პასიური და აქტიური, რომლის დროსაც მკვლევანდებ კინემატოგრაფიულად გარდასაკმენელი მხატვრული ნაწარმოების მიზნით მწერლის ინდივიდუალური შემოქმედებით დამოკიდებულების ხასიათი.

სერგო კლდიაშვილისა და ნიკოლოზ შენგელაიას სცენარი „სამანიშვილის დედინაცვლი“ ქართული მხატვრული ლიტერატურის აქტიური კინემატოგრაფიული გარდაქმნის ერთ-ერთ საუკეთესო მაგალითს წარმოადგენს. შენარჩუნებით მოთხრობის ძირითადი იდეური მიზანდასახულობა, მისი მხატვრული ფორმა და კოლორიტი, მოქმედ პირობა ინდივიდუალური თვისებები, მკაცრად დაუცვეთა თხზულების ძირითადი სიუჟეტური ხაზი და მისი ტრაგიკომედიური ხასიათი — ასეთი იყო ავტორების წინაშე დასმული ძნელი, მაგრამ საპატიო ამოცანა, რომელიც მათ კეთილსინდისიერად შესასრულეს.

აქვე უნდა ითქვას, რომ სცენარი მოთხრობის სრული ადვილტური არ არის, მაგრამ ძირითადი ემისივეა მისი პირველწყაროს, რომელიც განსაზღვრავს ფილმის ხასიათს.

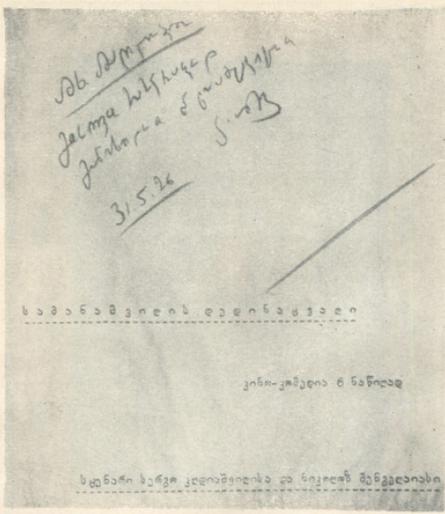
ლიტერატურული ნაწარმოების მთავარი მოქმედი პირები: ბეკისა, პლატონი, მელანი, ელენე, კირილე და სხვანი მათი დამახასიათებელი თვისებებით, მდგომარეობითა და ურთიერთდამოკიდებულებით, გადმოსულია სცენარში. მილიონად შენარჩუნებულია ძირითადი დრამატურგიული ხაზი და მასთან დაკავშირებული სიტუაციები.

პლატონ სამანიშვილის ცხოვრების სველიანი ისტორია მოთხრობას და სცენარში თითქმის ტოლფერდობაა, მაგრამ სრულად არ ემთხვევიან ერთმანეთს. მოთხრობისგან განსხვავებით ამ მხრივ სცენარში შეტანილია ზოგიერთი ცვლილება (სცენარის და ეპიზოდების შემკორება-გადაადგილება, სრულიად ამოღება, ხასიათების შეცვლა და სხვ.).

მაგალითად, სცენარიდან სრულიად ამოღებულია მოთხრობის XII თავი, რომელშიც ლაპარაკია იმაზე, თუ როგორ ავიწროებს პლატონი დედინაცვალს და პატარა ძმას. კინემატოგრაფიული გადაწყვეტის თვალსაზრისით ეს უდავოდ სწორი იყო.

პლატონის ხასიათისა და მისი მდგომარეობის უფრო მწვეველ დასახატად გამართლებულია სცენარში დ. კლდიაშვილის პიესის „დარისპანის გასაჭირიდან“ ერთი ეპიზოდის შემოტანა (ორი სხვადასხვა ეპიზოდის მხატვრული გაერთიანება). ამ ეპიზოდში ერთმანეთს ხვდებიან პლატონი, მიკიტაინი სოკრატე (რომელიც სცენარშია), დარისპანი და კირილე. კირილეს განცხადებას — „პატარძლის ძებნაშია კაცი“ — დარისპანი და სოკრატე ისე გაიგებენ, თითქმის პლატონი თავისთვის ეჭვს საცდისე. იწყება პარეზისა და ნატალიას შეჯიბრება პლატონის წინაშე თავის გამოჩენისა და „სასიძის“ მოხიბვლის მიზნით. არავინ, გარდა კირილეს და მაყურებლისა, ამის შესახებ არავინ იცის. სასაცდლო მდგომარეობაში ჩაყარდნლი პლატონი ბოლოს მიხვდება მის წინაშე ქალიშვილების თვებამოღებით ტრიალის მიზეზს და გაბრუნებული გაბრის

4. „საბჭოთა ხელოვნება“, № 4, 1972.



ნა სტენარში შემოსული. ამავე დროს, მოთხრობასთან შე-
 აარებით, მასშიც შეტანილია თავისებური ცვლილებანი,
 რომლებიც კიდევ უფრო სრულყოფენ პლატონის ხასიათს,
 მის ტრაგიკომედიურ მდგომარეობას.
 მოთხრობაში განსაკუთრებული ადგილი უჭირავს პლა-
 ტონის სიზმარს, რომელიც ავლენს გაუბედურებული, ლა-
 რებით აზნაურის ცხოვრების ტრაგედიას, მის უმწეო მდგო-
 მარეობას. ს. შენგელია და ნ. შენგელია სრული სი-
 ზუსტით ჩასწავლენ ეპიზოდის ძირითად აზრს, მის მხატვ-
 რულ ძალას და ოსტატურად გამოიყენეს იგი. ამავე დროს,
 მათ უფრო გააღრმავეს იგი კინემატოგრაფიული დეტალე-
 ბით.

მოტივანით ნაწყვეტი სცენარიდან.
 დღაშობაზე

გავიდა რამოდენიმე თვე.

370. ბეკინა ახალუს მოღველი დადის ეზოში, სასე
 კმაყოფილი აქვს.

371. ელისაბედი კრუსს უელის. გაუჭირდა საბუღალრის
 აწევა. მელანომ თვალი მოჰკრა და წავიდა მისკენ. ელისა-
 ბედი დალილია და ჩადა. მელანო გაკვირვებით ეკითხე-
 ბა რა მოუვიდა. ელისაბედი ანიშნებს, რომ საყურადღებო
 არაფერია. მელანო გაკვირვებულია. ელისაბედი ადგა. მე-
 ლანომ შესვდა. უეცრად მისი თვალი ელისაბედის მუცელ-
 ზე შეჩერდა. გაოცებული უყურებს მუცელს.

372. პლატონმა ყანაში მუშაობა გაათავა. თოხი გაიდო
 მხარზე და მოის.

373. ბეკინა ეზოში მიდი-მოის.

374. პლატონი და მელანო თოხანი თოხანი შევიდნენ. პლატო-
 ნი ლოგინზე წამოწვა. მელანო ლოგინზე ჩამოუკვდა. ლა-
 პარაკობენ.

375. ბეკინა ეალერსება ელისაბედს.

376. პლატონმა ჩაიძინა. მელანო გამოვიდა. პლატონს
 სინაეს.

სიზმარი.

„გრეთ ქარი ამოვარდა. უყურებს პლატონი. რაღაც სი-
 ლუღეტი ახლოვდება. დააკვირდა. ვეგებრთელა დედამერი
 შემოდის ეზოში. მუცელი აქვს უსაზარო. შეშინდა
 პლატონს. ქალმა ეშმაკურად გაუღიმა. რა ამბავია, რა
 ხდება სახლზე? შეინძრა მთელი სახლი. ქათმები დარბიან
 ეზოში. ქათმებს მისდევენ ბატები, კვატები, ინდაურები.
 ფრინველების ერთი ნაწილი ქალისაკენ წავიდა, მეორე
 პლატონისაკენ წამოვიდა. ორი ცხვარი გამოვარდა. ერთი
 ჩალისაკენ წავიდა, მეორე პლატონისაკენ. ღორი გამოვარ-
 და. ოთრი შუაზე გაიჭრა. ერთი ნახევარი ქალისაკენ წავი-
 და, მეორე ნახევარი პლატონისაკენ. თხალებიდან გამო-
 ბრის გობი, სასკრი, კოვჭები, კეკები, რღინები. ერთი ნა-
 წილი პლატონისაკენ წავიდა, მეორე ქალისაკენ. შეინძრა
 სახლიც. სასურაიდან აძვირს ყავრები და შუაზე გაიყვენ
 ქვევრები მიწიდან ამოვლდნენ. ერთი ნაწილი პლატონისა-
 კენ წავიდა, მეორე ქალისაკენ. გაიღვრა სახლიც. პლატონ-
 მს ხელები შემოავლო სახლს, არ უნდა, რომ სახლი დაი-
 რღვეს, სახლი კი ირღევა.“

377. პლატონი ლოგინზე შფოთავს. წამოვარდა და იყ-
 ვირა.

378. ეზოში გაიგონეს ყვირილი ბეკინამ, ელისაბედმა
 და მელანომ.“

ეპიზოდი განტვირთულია სიტყვიერი მასალისგან. მას-
 ში მხოლოდ ერთი წაწერაა — „გავიდა რამდენიმე თვე“.
 ეპიზოდი დაემორჩილა გადმოცემის კინემატოგრაფიულ
 ფორმას, რამაც კიდევ უფრო გაზარდა მისი შინაგანი რიტ-
 მი და დინამიკობა.

ავტორებმა ასევე ოსტატურად გამოიყენეს, კინემატო-
 გრაფიულად გარდაქმნეს და გაშლეს ელენე (სცენარის
 მიხედვით ელისაბედის) მოტყევის სცენები.

კინოსცენარ „სამანაშვილის დედინაცვლის“ სატიტულო გვერდის
 ფოტოკოპირი.

აი, ამ ეპიზოდის დასასრული სცენარიდან:

„213. პელაგია ესაუბრება პლატონს.

214. სოკრატემ დაუძახა კირილეს, გაიყვანა მეორე
 თოხანში და ელაპარაკება.

215. დარისპანი იქით-აქით იყურება. დინახა აივანზე
 მოსაუბრე პლატონი და პელაგია და თოხნიდან გავიდა.

216. ნატალიამ ამაყად გადახედა კაროენას. რამოდე-
 ნიმეჯერ ჩაუარა გვერდით. კაროენა ზანტად უყურებს. ნა-
 ტალიამ კანა გაუსინჯა კაროენას. კაროენამ ხელი დაჰკრა.
 ნატალია გაბრაზდა და კაროენას ხელი გაჰკრა. კაროენამ
 ქოლგა დაავლო ხელი.

217. დარისპანმა გაიხმო პლატონი და ელაპარაკება.
 პელაგიამ მოაშორა დარისპანს პლატონი და ესაუბრება.
 პლატონი გამტყვერებით უყურებს ერთსაც და მეორესაც.
 უეცრად ვეღლა თოხისაკენ მიბრუნდა.

218. ნატალიამ წაავლო ხელი კაროენას. კაროენა
 ქოლგა იყვრებს. შემოვარდება პლატონს. პლატონს
 ქოლგა მოხვდება. პლატონს თვალი აებნა. ბარბაკით წა-
 ვიდა კუთხეში. შემოცივიდნენ დანარჩენები. მოჩხუბრები
 გააზავეს. კაროენა ტირის, ნატალია გაკაპანსებული გაი-
 ყვანეს.

219. ტანტზე ზის პლატონი. თვალებზე ხელი დაუფა-
 რება. კირილე მივიდა სიცილით.

220. დარისპანი კაროენას უწყურება.

221. კირილე მხარზე ხელი დაადო პლატონს. პლა-
 ტონმა შეხვდა.

„რომელი ვერჩენია ამ ორში?“

პლატონი გაბრაზებით შესვდავს. მიხვდება (წარმოუდ-
 გება დარისპანი და პელაგია გახმო-გამხმობმა, ნატალიას
 პრანჭვა, კაროენას ცეცვა), გულმოსული გამოვარდება სახ-
 ლიდან. ჩაირბენს კიბეზე.“
 როგორც ვხვდებით, ეპიზოდი სულ სხვა ნაწარმოებიდა-

აი, როგორ გამოიყურება ეს ეპიზოდი სცენარში:

დღისმკვება.

„333. ბრეკაჟის სასლი. ოამეა. სერაფონი, მისი ცოლი და ელისაბედი. ელისაბედს ჩაქმა-დახურვაში ეხმარებიან. ელისაბედი თან იკავებს. თან ტირის.“

334. რამე სოფლის შარავაზე. ცხენოსნები მოიიან.

335. ელისაბედი ფერმარულს იცხემს. სერაფონი კარებში იყურება.

336. ცხენოსნები ეოსს მიუახლოვდნენ. აირილემ ცხენს შემიტარა. პლატონი ემუთარება ნოლა წყაიფიანის ცხენები. აირილემ შეხადა, გაიცინა და ჩააჭრა ცხენი.

337. სერაფონმა გაითხრა ცხენების თარებნი. კარები მიხურა. აფუსფუსდნენ სერაფონი, ელისაბედი, სერაფონის ცოლი. სერაფონი როგორც იყო. ისე ჩაწვა ლოგინში და საბანი გაათხურა. გვირვით მიუწვა ცოლიც.

338. ცხენოსნები ეწოთს შემოვიდნენ. პლატონი ცხენიდან გადმოხტა. პირჯვარი გადისაქმა. ჩამოსტყნენ ცხენებიც. პლატონი ფეხკრებით მიიის სასლისკენ. კირილე თამაშად მიდის. პლატონი ანიშნებს ფრთხილად წაივდეს. კირილე ყურადღებას არ აქცევს. არისტო, კირილე და ორი ახალგაზრდა სახლისკენ მიიან. პლატონი და ივანი ხეს ამოფარებულნი დგანან.

339. თოახი დედაბრის. კარები გაიღება და ხანჯალ-ამოღებულნი გამოიხდება კირილე. მის უკან მოჩანან არისტო და ორი ახალგაზრდა. სერაფონი ცალი თვალთი გამობიხვადეს საბნობა, გაეძიება და ისევ დასუჭავს თვალს. მისი ცოლი არ ინძრევა. კირილე მივარდება ელისაბედს. ააუჩქრდება ზურჯით, დაიხრება და წინადადებს ამაღვებს ზურჯაზე შეადგეს. არისტო მოკიდებს ხელს ელისაბედს.

340. პლატონი და ივანი ალღვებულნი იყურებიან სახლისკენ.

341. არისტო მოეხმარა ელისაბედს და შეუჯინა ზურჯე კირილეს.

342. სერაფონი ცალი თვალთი შეხედავს მათ და ისევ დახუჭავს თვალს.

343. კირილემ გამოათრია ოთახიდან ელისაბედი. სერაფონი და მისი ცოლი წამოვდნენ და ივანიან.

344. პლატონმა და ივანემ დაიხატეს ქალის გამოყვანა.

345. კირილემ მოათრია ქალი ცხენამდე, ჩამოსვა ქალი. ოფლი მოიწმინდა. არისტო ქალს მოეხმარა ცხენზე შეჯდობაში.

346. სერაფონი და მისი ცოლი ივანიან.

347. ცხენოსნები გავიდნენ ჭიშკრათან.

348. სერაფონმა გამოიხვდა ვარეთ.

349. ცხენოსნები მიიმალნენ შარავსაზე.

350. სერაფონმა ყვირილი დაიწყო.

„მისეულნი! დედინაცვალი მომპაყეს!“
მოთხრობისათან შედარებით სცენარში შეცვლილი და გადაკეთებული შემდეგი ეპიზოდები: „ეპილონი და პლატონის შეხვედრა“, „ქორწილი შაფათისას“, „ეპილონის ქეიფი და ჩხუტი სოფლის დაქაწმნი“, „პარასკეობა“, „არისტო ჭავშავაისა და პლატონის შეხვედრა“, „ელისაბედის ფეხმძიმობის გამოძლევა“ და სხვა. სცენარში თვალსაჩინო ადგილი უჭირავთ აგრეთვე ორიგინალურ სცენებსა და ეპიზოდებს, რაც აბოლებს შესატყვის სტრუქტურებს, აღრმებს ხასიათებს. ასეთი ეპიზოდები: „ეპილონი და პლატონის შეხვედრა მდებდობის“, „პლატონის ცხენი სიონისდს ყანაში“, „გაზრობაზე მიმავალი გოგობი“, „სცენარის ექსპონირებური ნაწილი“ და სხვა.

როგორც ცნობილია, მუხეჯი კინოს პერიოდში გამოყენებული იყო შესატყვისი წარწერები, ანუ ტიტრები. წარწერების ლაინირება და მხატვრული სინატიფე ბევრად განსხვავდება ფილმის იდეურ და მხატვრულ სრულყოფი-

ფას. მით უფრო დიდი პასუხისმგებლობა ეკისრება კლასიკურ ნაწარმოებთა კარანსაციის ავტორებს. აქ განსაკუთრებით საჭირო იყო დიდი ტიტრები, ზომიერების განზრუნა, ნიჭი და სტატობა. „სამანიშვილის დედინაცვლის“ ტიტრები სწორედ ამ თვისებით ხასიათდება.

როგორც ითქვა, სცენარი „სამანიშვილის დედინაცვლი“ კლასიკური ლიტერატურული ნაწარმოებისავე პაკისთან, აბიტიური შემოქმედებითი დამოკიდებულების თვალსაჩინო მაგალითს წარმოადგენს. მაგრამ როგორია მისი კინემატოგრაფიული მხარე?

ნამდვილი კინემატოგრაფიული ნაწარმოები

სამხრეთ კინემატოგრაფიაში ოკიანე წლებში მრავალი კლასიკური ნაწარმოები შეიქმნა. ამ პერიოდის ფილმებიდან რ. იოზეფსკის „ჯაგმისთან“ პოლიომკინა“, „ოქტობერი“ და „ტელი და ახალი“, ვ. პულოვიჩის „დედა“, „ინდი-გიზ ხანის შოამივალნი“ და „სანჯა-პეტერბურგის აოსასრული“, ალ. დოღრაგოს „არსენალი“ და „მიწა“, ფრ. ერმლოვის „ემიერის ნამსხვარი“ და „პარიზული მემკვიდე“ და სხვა. მსოფლიო კინემატოგრაფიის საგანძურში შეივდნენ. აონიშული ფილმების ასეთი დირსება განპირობებულია მისი ლიტერატურული საფუძვლითაც — სცენარით.

ქართველი კინომუშაკები — კინოსცენარისტები, რეჟისორები — მთელი შემოქმედებითი აოკანებით სწავლობენ ამ პერიოდის კინოსკანარებს, მაგრამ თაყიანი ნაწარმოებებში რამდენადაც და მთლიანობით გზით მიიან და თანდათან ამაღლებენ ერთჯელ ხასიათსა და ფორმას. სცენარები: „კარბილე მთავაისის აკვოლობის საქმი“, „ეინ არის დანსმევე“, „ამოკი“, „ორი მონადირე“, „ჯანყი“ და სხვები ნათლად მეტყველებენ ამაზე.

ასეთივე ხასიათისაა „სამანიშვილის დედინაცვალიც“, იმ განსხვავებით, რომ იგი სცენათან შედარებით უფრო კინემატოგრაფიულია და შეიცავს ყველა იმ ელემენტს, რომელიც აუალიგებელი იყო მუხეჯი პერიოდის სამსახიობო კინოფილმების მალაქისისთვის სცენარებისათვის.

სცენარის ზერელე ანალიზითაც ნათლად ჩანს ავტორსა თი მორაგებათა კინემატოგრაფიული ერთი გადმოცემის უნარი, სამოტივაციო-პლასტოკური აზროვნების უტყუარი ნიჭი, სპეციოიკური ხასიათის მხატვრული ხერხების გამოყენების შესანიშნავი მაგალითები.

„სამანიშვილის დედინაცვლის“ სცენარი ექვსი ნაწილისაგან შედგება. თითოერთი მათიანი წარმოადგენს ორმად გააზრებულ, დამთავრებულ მხატვრულ მონაკვეთს, სადაც ნათლად ჩანს მოვლენათა დრამატურული განვითარების ყველა ნიშანი.

პირველ ნაწილში გადმოცემულია მისუეი ბეკიანს მაკაცი რამდენეტილება, რომ ცოლი შეიროს. იგი მოავრდება ამ ამბით თავზარდაცული მელანოსა და პლატონის მწუხარების გამომხატველი სცენით.

მეორე ნაწილში, გამოუჯალ მეგომარობათა ჩავარდნილი ლატიონი თვითონ კისრლობს მაქანკლად გადოდგეს მამას და სადედინაცვლის საქმერად მიდის. ნაწილი მოავრდება ვეკილე გავრდოვანისთან შეხვედრით, რომლის დროსაც პლატონი გაიგებს მისთვის საინტერესო ქალის არსებობას, ოლინდ გაუებარი რჩება, რომელ სოფელში ცხოვრობს იგი.

ესამე ნაწილში ნაჩვენება პლატონის მისვლა კირილე მიმინიშვითან, მათი გამგზავრება სადედინაცვლის საქმერად. მოავრდება ხიბ-ცილისმის დამევეთი შაფათისი ქორწილი.



კადრი ფილმიდან „სამანიშვილას დღი-
ნაცვალა“. მარჯვნიდან (წინა პლანზე):
ა. ვასაძე — პლატონი, შ. ლაბაშიძე —
ბეკინა, მ. ლორთქიფანიძე — კირილე.
გ. რატიანი — გოჯი, ც. წუწუნავა —
მელანო, ნ. ჯავახიშვილი — დედინაცვა-
ლი, დ. ჩხეიძე — სერაფიონი, ა. ყო-
რიანი — არისტო.

მეოთხე ნაწილში სიძის გადამკიდვე პლატონი მიკიტან სოკრატას ოჯახში მოხვდება. აქ არიან დარისპანი, კა-
როქნა, ნატალია და სხვები, რომლებიც მას საცოლუს სა-
ძებრად წამოსულ სასიძოდ მიიღებენ. შერცხვენილი და გა-
წვილებული პლატონი გაბრაზებული ტოვებს მასპინძლის
ოჯახს. ნაწილი მთავრდება იმით, რომ კირილე დიდი
თხოვნი შურირიდება განაწყენებულ ცოლისმას და შა-
მდამისთან წაიყვანს დედინაცვლის საძებნელად.

მესუთე ნაწილში კირილეს მამიდასთან მოსული პლა-
ტონი სრულიად შემთხვევით გაიცნობს აზნაურ არისტოს,
რომელიც სწორედ იმ ქალის ძმისწული აღმოჩნდება,
რომელსაც ვეკილი გვერდოვანიძე ელაპარაკებოდა. ნაწი-
ლის დასასრულს გადაწყდება სადედინაცვლოს მოტაცება.

მეექვსე ნაწილი იწყება სადედინაცვლოს მოტაცებით
და მთავრდება ელისაბედის ფეხმძიმობით გამოწვეული
ტრაგედიით.

როგორც ვხედავთ, სცენარში მოცემული მოვლენები
დაძაბულად ვითარდება და თანდათან აღმავლობით, ჩქა-
რი ტემპით მიდის ფინალისაკენ, სადაც კონფლიქტი მაქ-
სიმალურ წერტილს აღწევს და მთავარი მოქმედი გმირის
ესტიქოლოგიური მდგომარეობის კატასტროფული წერე-
ვისით მთავრდება.

გარდა ნაწილებად დაყოფისა, სცენარში ნათლად არის
გამოკვეთილი თითოეული კადრი, სცენა და ეპიზოდი.

თანახმად ამ პერიოდში მიღებული წესისა, ყოველ
კადრს თავისი ნომერი უნის და სცენარის კადრების
მოტიან რაოდენობას წარმოგივდგენს. სცენარ „სამანიშვი-
ლის დედინაცვალში“ 380 კადრია (ჩვენს ხელთ არსებულ
ვარიანტს აკლია 12 კადრი. 57-დან 70-მდე, ე. ი. დედი-
ნაცვლის საძებრად პლატონის მზადებისა და გამწავრე-
მის ამსახველი კადრები), რაც მუნჯი სრულმეტრაჟიანი
მხატვრული ფილმის შესატყვის ნორმას წარმოადგენს.

თითოეული კადრი ცალკეულ ხედეზად (პლანად) არის
ჩამოყალიბებული. მიუხედავად იმისა, რომ სცენარში არც
ერთ ხედს (პლანს) მისი მასშტაბის განმსაზღვრელი ტერ-
მინი: „მსხვილი“, „საშუალო“, „საერთო“ არ უნის, უმე-
ტეს მათგანში მაინც იგრძნობა კადრის სასიათი და თავი-
სებურება.

აგილოთ თუნდაც სცენარის ექსპოზიციური სცენა:

1. ღობეში გაკვეხებული უღლიანი ღორი ჭყვრიის.

2. მელანო ბავშვის ბანს. დგას ტიტველი ბავშვი. იქვეა
უფროსი შვილი. წყალს უსხამს. ძაღლი.

3. ღორი ჭყვრიის.

4. მელანო გაიგონა ღორის ხმა, თავი ასწია, ძაღლი
წამოხტა და გაიქცა, ჭათმებს გაურბენს და დააფრთხობს.
ძაღლი მივარდება ღორს და უყვებს. მელანო მირბის ღო-
რისაკენ.

5. ბავშვები მარტო დარჩნენ. მამალი ინდაური მიუსტა
ბავშვებს. ორი პატარა ბავშვი შემინდა. ტირილი დაიწყეს.
ინდაური იფხორება“.

აქ თითქმის ყველა კინემატოგრაფიული ხედია წარმო-
დგენილი: საშუალო, მსხვილი, საერთო, რომლებშიც ნათ-
ლად იგრძნობა ეპოქა, მოვლენათა განვითარების ადგილი,
მისი დამახასიათებელი თვისებები, ყოფის თავისებურება
და კოლორიტი. იგივე თვისება ახასიათებს სცენარის თით-
ქმის ყველა კადრს.

სცენარში უკრძალდება იპყრობს სცენებისა და ეპიზო-
დების ოსტატური შენება და მათი ღრმად გაასრებული,
თანმიმდევრული განლაგება. თითოეულ მათგანს, მცირე-
ლის გამოკლებით, თავისი აზრობრივი დატვირთვა აქვს
და შესატყვისი მხატვრული გადაჭრით ხასიათდება. აქ იმ-
ვითადად შეხვდებით პასიურ, არაქმედით სცენასა და ეპი-
ზოდს, რომელსაც უნბრლო ილუსტრაციული ხასიათი ქონ-
დეს.

მაგალითისათვის დაუბრუნდეთ ისევ საქეპოზიციო
სცენებს და ეპიზოდებს. ეპიზოდი, რომელშიც პლატონი
და მელანო ღობეში გაჩხერილ ღორს პატრონის დაუბრუ-
ნებენ, იცვლება სცენით: მუსონიველი ქალი მოდის, რომ მე-
ლანოს პრასი და ოსხახუში თხოვოს. მელანო მოსტანში
შედის. მეზობლის ქალი კი ბეკინასთან რჩება. სანამ მე-
ლანო დაბრუნდება, ბეკინა მეზობლის ქალს გარს უვლის
და მისი კმერთ ტკბება, თანაც მსუნაგურად ილიმება. ავ-
ტორი აქვით ტკბება, რომ ეს ჭარბადი მამაკაცი არც
ისე მოხვდა, როგორც ვარგუნულად ჩანს. ამ სცენას მოს-
დევს ეპიზოდი, რომელშიც ბეკინა თავის შვილს — პლა-
ტონს მოიციქულს უგზავნის, რათა ცოლის თხოვნის ნება

დართოს. შემდეგ პლატონის სულიერი განცდის სცენები და ა. შ.

სცენარში ძირითად მოქმედ პირებს თავიანთ შესატყვის კინემატოგრაფიული დახასიათება აქვთ.

განსაკუთრებით რელიეფურადაა გამოკვეთილი პლატონის სახე. ავტორები ფერებს არ იშურებენ, რათა დავით კლდიაშვილის ლიტერატურულ გმირს მთელი სისავსით დაუახლოვონ სცენარში გამოყვანილი პლატონის ეკრანული სახე და კიდევ აღწვევენ თავიანთ მიზანს. სცენარის ყოველ შესატყვის კადრში ნათლად ჩანს ცხოვრებით გაწამებული, სიღარიბით დამფრთხალი, პატიოსანი, მაგრამ უპერსპექტივო ადამიანი, რომელიც ერთსა და იმავე დროს სიცილსაც იწვევს და სიბრალულსაც. ამ მხრივ, პირველ რიგში, უნდა აღინიშნოს პლატონის შეხვედრა ნატალიასთან და კაროტინასთან სოკრატას ოჯახში და სიზმრის ეპიზოდები.

კითხულობ სცენარს და გზიბლავს მისი კინემატოგრაფიული სტილისტიკის თავისებურება, რომელშიც ნათლად გამოსჭვივის ახალგაზრდა ავტორების სწრაფვა, მკაცრად ჩამოყალიბებული კინემატოგრაფიული მეტაქვლებიდან, მისი მაქსიმალური გამოყენებისაკენ.

კინემატოგრაფიული მეტაფორები, ტავტოლოგიები, გადასვლები, შენაცვლებები, პანორამები, სხარტი მხატვრული დეტალები, პარალელიზმი და სხვა — აი, ის საშუალებები, რომლებსაც მიმართავენ ავტორები მოქმედ პირთა ხასიათის, მდგომარეობისა და სულიერი განწყობილების გადმოსაცემად.

მოვიტანოთ რამდენიმე მაგალითი სცენარიდან: ბეკინას უნდაურმა სურვილმა საგონებელში ჩააგდო მთელი ოჯახი. პლატონს ყველგან მომაგალი სადღეინაცვლო ევლანდები. სცენარის სათანადო კადრებით ასე გადმოგვცემს ამ მდგომარეობას:

„55. ბეკინამ ჩალა მოიტანა. პლატონი მიეგება. გამოართვა. მხარზე გაიდვა. ბოსელში შეიტანა.

56. ბოსელი. ხარებს დაუყარა. ხარები ჭამენ. პლატონი გაჩერდა შუაში და ფიქრობს. ხარები თანდათან დედაბ-

რების სახეს იღებენ. პლატონის წინ გარკვევით ინატებიან დედაბრები. პლატონი შეყურებს წაოცებით. ამ დროს დედაბრებს ებმება ხარის კუდი. თანდათან ქალების სილუეტები უზიურუნდებიან ხარის გამოსასულებას. პლატონს რალაც გაასწენდა“.

კინემატოგრაფიული მეტაფორის საუცხოო ნიმუშია სცენარის ფინალური კადრები, რომლებშიც გადმოცემულია პლატონის საშინელი სულიერი მღვლავარება.

„379. პლატონი ლოგინზე წამოძვარა და გივივით იყურება. შემოვარდნენ ბეკინა, მელანო და ელისაბედი. პლატონმა ელისაბედის მუცელს შეხედა. ელისაბედის დიდი მუცელი თანდათან გაიხარდა. გამჭვირვალე გახდა. იქიდან პლატონს მოეჩვენა ბავშვი, რომელიც ხელებს უქნევს“.

„180. პლატონმა გადახედა ბეკინას, ცოლს, კიდევ შეხედა ელისაბედის მუცელს და თავში ხელი შემოირტყა“.

ანდა ბეკინას განწყობილების გამოხმატველი კადრი.

„20. მელანო მობრუნდა. მისცა ოხრაბუმი და პრასა. (მეზობლის ქოლს, რომელმაც წინა კადრში ოხრაბუმი და პრასა თხოვა. კ. გ.) ქალი მდღღობას წირავს. მიდის. ბეკინა აცილებს ჭიშკრამდე. ბეკინა გამოეთხოვა ქალს. შუა ეზოში გამოვიდა მამალი, დედალს გარს უვლის. ბეკინამ ღიმილით გადახედა. ბეკინა დაჯდა ხის ძირში. ამოიღო ყალიონი. დააკვსა. აბედი დაადო ყალიონს. ძალი მივიდა მასთან. გვერდის დაუწვა. ბეკინა ჩაფიქრდა. მოელანდა დედაკაცი... მამალი და დედალი“.

კინემატოგრაფიულ ტავტოლოგიას ავტორები უმეტეს შემთხვევაში მხოლოდ იმისათვის მიმართავენ, რომ მკითხველს ამცნოს, თუ რაზე ფიქრობს, ან რას წარმოადგენს მოქმედი პირი.

„97. კირილე სიხარულით ეხებვა პლატონს. პლატონი დაიწყებს ლაპარაკს. გამოჩნდება სურათი. ივანე ვენასში მოდის პლატონთან. ბეკინა ეზოში დედალს. პლატონი და მელანო შემინებული შეყურებენ ერთმანეთს“.

„248. სალომე ჩაფიქრდა. მოკონდა ბზრევაძის ქერი-

კადრი ფილმიდან „სამანიშვილის დღეინაცვლო“. ა. ვასაძე — პლატონი, მელანო — ც. წუწუნავა.



ვი, მისი სახე. პლატონი გაასხენდა გვერდოვანიძისა და-
ძორების სურათი“ და სხვა.

კინემატოგრაფიული დეტალებიდან საინტერესოა ოჯა-
ნის სიახლოვის დახასიათებელი კადრები.

„32. გამოჩნდება თითქმის ცარიელი ზედალი, ერთი
ძროხა, მარტო უხაგირი, ორი ხარი, სახურავაგლეჯილი
სახლი“.

ანდა სხვა დეტალები:

„42. პლატონი თვალგახელილია და ფიქრობს. კედელ-
ზე ბალახით მიოცავს. თითო მიასრეს. ლოიხზე წა-
მოჯდა. ძიხნარით გადახდა“.

ამა თუ იმ მოვლეთის მსგელოდობის დროის აღქმა სწრა-
ფი და სრულყოფილი რომ იყოს, ავტორები ისტატურად
იყენებენ კინემატოგრაფიული „შეხატვის“ ხერხს, რაც
არეგულირებს დროის მსგელოდობის შეგრძნებას.

„218. ნატალიამ თამაში ხელი წაივლო კაროფანს. კა-
როფხა ქოლგით იგერიებს. შემოვარდება პლატონი (რომელ-
იც წინა კადრში დარისხასხ ელპაარაკვებდა — კ. გ.)
პლატონს ქოლგა მოხვდება. პლატონს თვალი აეწა. ბარ-
ბაციო წყვილ და კოხხედა. შემოცივდნენ დააჩრქნები. მო-
ჩხუბრები გააახვეს. კაროფხა ტირის. ნატალია გაკაპასე-
ბული გაიყვანეს“.

„219. პლატონი ტახტზე ზის. თვალზეზე ხელი დაუ-
ფარებია. კირილე მივიდა სიცოლით.“

220. დარისპანი კაროფანს უწყებდა.

221. კირილე პლატონს მხარზე ხელი დაადო. პლა-
ტონმა შეხედა“ და ა. შ.

„შეხატვისათვის“ ერთად ავტორები მოხერხებულად
იყენებენ უხეზო კინოს პერიოდში გავრცელებულ ტექნიკურ
ხერხსაც. ასეთია „პანორამები“, „დიადფარგემები“. მაგალი-
თად:

„70. პლატონი გავიდა სერზე. გაიხედა. პანორამა“.

„77. პანორამა. დაბლიდან გორაკზე აძოდიან გვერდო-
ვანიძე და პლატონი. ორივე ფეხით. ათავებს აღმართი. და-
ისვენეს“.

„177. ბაზრობის პანორამა“ და სხვა.

ამ კადრებში ავტორები პანორამის საშუალებით გვი-
ჩვენებენ სოფელს, რომელშიც პლატონი უხდა შევიდეს.
თანდთან წარმოვივადგენ გარემოს, სადაც ვეჭვილი გვერ-
დოვანიძე და პლატონი მოდიან, გვიხატავს იქნური ბაზ-
რობის ხასიათს, კოლორიტას და თავისებურებას.

ასევე კარგად არის გამოყენებული „დიადფარგამა“ —
როგორც ტექნიკურ-მხატვრული ხერხი. ამ საშუალებით
ხდება ერთი კადრის დასასრულისა და მეორე კადრის და-
საწყისის აქცენტრება. ამავე დროს იგი გვავარწმინდებს
დროისა და მანძილის გაულისა

ასეთია კადრის დასასრული, რომელშიც კირილეს მა-
მიდის ოჯახში უკული მოაყვანიხეს და გამართული გარბის
და კადრის დასაწყისი, რომელშიც არის სტო და პლატონი
ელისაბეტილის მოდიან.

„268. პლატონი გაკვირვებული უყურებს. სალომე ფეფ-
რება კირილეს. კირილე გულმოსული დგას. უეცრად ხელი-
დან გაუსტოვებდა სალომეს. თავის ცხებს მივარდება. მოა-
ჯდება. და ესოდან გაეჭენება.“ ლიფსინგია“.

„269. ექოს მიუხელოდნენ. ღიშმართან შეჩერდნენ.
ღარბი სახლი. ღიშმართებურე კომპარის მარჯვნივ და
მარცხნივ ღიშე აქვს. ტიქვიარი კი მიხურულია. არის-
ტო იძახის. ხმას აზრენ აზრენს“.

როგორც უმთო აღნიშნული, ისე სხვა, ანალოგიური
ხასიათის, კინემატოგრაფიული ხერხები, რომლებიც უხვად
არის გამოყენებული სცენარში, ერთი მხრივ, ავტორთა
პროფესიულ ღირსებებზე მიგვიითებს, მეორე მხრივ, ნათ-

ლად გვიჩვენებს ოცინი წლების პირველ ნახევრის ქარ-
თული კინოღამატურების წინსვლას მხატვრული სრულ-
ყოფის სფეროში.

სცენარ „სამანიშვილის დედინაცვალი“ მისი დრო-
სათვის მხატვრული ღირსებების გვერდით შეიმჩნევა ერთ-
გვარი ნაკლიც, რომელიც, რასაკვირველია, მოთლო ახალ-
გზარდა ავტორთა გამოუცდელით აიხსნება. ამ საბოლოო
ოცნება უხდა მივაკეთებთ თინარის მხრივ ზოგიერთი
კადრის არასრულად ხელიდ. მოგონებთა სიძარველ,
რაც მხატვრულად გაუმართლებელია, აგრეთვე უდავოდ სი-
ჩქარის გამო დაფეული ეთორივი ლაფსუსები (სცენარი
ძალზე მოკლე ხასიი დაიწერა), კერძოდ, ბარბარისებები:
ბალახი, კუხა, ზონდიკი, სტაქანი, პლატევი, სტოლი და
სხვა“.

საინტერესოა, რამდენად უახლოვდებიან ერთმანეთს
სცენარი და მის საფუძველზე დადგმული ფილმი

სცენარი და ფილმი

მარტოული სამჭოთა კინემატოგრაფიის ოცინი წლები
დიდი ნოვატორული ძიებების პერიოდია, რომელთა შედე-
გი ჩვენში უდავოდ კოტე მარჯანიშვილია. სასცენო ხე-
ლოვნების ეს დიდი რეფორმატორი ასეიივე რეფორმატო-
რული მისურაფებით თოვდა ქართულ კინემატოგრა-
ფიაშიც. და თოუც ამ მისურაფებების შედეგები თეატრა-
ლურ ხელოვნებაიი მიღწეულს ვერ გაუტოლდა, მას სათა-
ხადო კვალი თაინვ დაათია ქართულ კინოსელოვნების
ნოვატორული ტექნიციების შემდგომ აღსავლობას, განა-
პირობა მომდევნო წლების ქართული ფილმების მხატ-
ვრულ-კინემატოგრაფიული ელემენტების ინტენსიური
ზრდა.

კინოში ნოვატორული სწრაფვის ნათელი დადასტრე-
ბა ფილმი „სამანიშვილის დედინაცვალი“, რომელშიც
კოტეც აღ. წუწუნავას „ხანუხას“ შემდეგ ახალი, თვალსა-
ჩინო ნაბიჯი გადადგა რეალისტური კიბოთმედლის დარ-
გში.

ცხადია, კ. მარჯანიშვილის მგზნებარე ტექნიკამენტას
და ეფემქმედებით ძლეურარებას ვერ დაგამაყოფილებდა
მანიშვილი კინოთმედობი. უხდა ვიფიქროთ, რომ ვერც
„ხანუხამ“ დაგამაყოფილა იგი, აძიტიმ მის წინაშე დაივა
საკითხი — შეეძინა ქართული რეალისტური კინოთმედია
და ახალი გზები დაეასა ამ ჟანრის გახვითარებისათვის
ქართულ კინემატოგრაფიაში.

ამიტომ სრულიად ლოგიკური იყო, რომ მისი არჩევანი
შეჩერდა დავით კლდიაშვილის მოთხრობაზე „სამანიშვი-
ლის დედინაცვალი“. ეს თხზულება მართლაც იძლეოდა
ნოვატორი რეჟისორის ჩანაფიქრის რეალუზაციის სრულ
საშუალებას. ასევე ბუნებრივია ისიც, რომ კ. მარჯანიშვილ-
მა სცენარის დასაწერად პირველ რიგში მწერლის ვაქს,
ახალგზარდა ბელუტრისტი სურფო კლდიაშვილს მიმართა.
როგორც ითქვა, სურფო კლდიაშვილმა ნიკოლოზ შენგელა-
ასთან ერთად შეასრულა ეს დავლება და სცენარი და-
თქმულად დროზე ჩააბარა რეჟისორს.

კოტე მარჯანიშვილი არასოდეს ყოფილა დრამატურ-
გიული ხარჭობების პასიური ინტენგრატიორი. იგი
მუდამ ითვლებოდა ავტორისეული ქმნილობის უაღრესად
პატივისცემულ რეჟისორად, მაგრამ დადგმის პრიციპში
სრულიად თავისუფლად მოქმედებდა, პიესაში შექმნიდა
ცვლილებები, დაამატებები. ასევე მოხდა კინოშიც. კოტე
მარჯანიშვილმა თანადამდგმელად საქრო ბერიშვილი მო-
იწვია და მასთან ერთად შეუდგა სცენარის დადგმას.

საწყისაროდ, ეს ფაქტი (შ. ბერიშვილისა და კ. მარ-
ჯანიშვილის შემოქმედებითი თანამშრომლობისა და „სა-

მანიშვილის დედინაცვლის“ ერთობლივი დადგმის შესახებ) დღემდე ჩვენი მკვლევარების, მათ შორის ამ სტრიქონების ავტორის მიერაც, რატომღაც უგულვებელყოფილი იყო. სამართლიანობა და ისტორიული სისწორე კი მიიზიარეს, რომ „სამანიშვილის დედინაცვლის“ დამდგმელად კ. მარჯანიშვილად ერთად შ. ბერიშვილიც იხსენიებოდა.

რაც შეეხება ფილმის სარეჟისორო სცენარს, იგი ჯერ-ჯერობით საბჭოში არ არის. ჩვენ ხელთ არსებული ლიტერატურული სცენარის შედარება ფილმთან კი ნათლად გვიჩვენებს იმ გარდაქმნებს, რომელიც შეგახილია სცენარის ლიტერატურულ ვარიანტში.

რეჟისორებმა სამართლიანად განტვირთეს ფილმი იმ კინემატოგრაფიული ტაქტოლოგიებისაგან, რომლებიც სცენარში გავხვდება ერთი და იმავე კადრის ხშირი განმეორებით. ამოიღეს კირილესა და პლატონის შეხვედრა მღვდელთან. ქორწილი შავათაძისას, დარისპანის, პლატონის, ნატალასა და კაროქნას ეპიზოდი სოკრატეს ოჯახში და ა. შ.

ფილმში არ შევიდა პლატონის სიხშირის ეპიზოდი და მასთან დაკავშირებული მომდევნო სცენები. უნდა ვიგულისხმოთ, რომ ამ შესანიშნავი ეპიზოდის დაკარგვა გამოწვეულია ჩვენი ინდროინდული გადაღების ტექნიკის ჩამორჩენით. სამაგიეროდ, რეჟისორები ქმნიან სრულიად ახალ ეპიზოდს „ბეკინას სიხშირას“, რომელიც გადაღების თვალსაზრისით შედარებით ადვილი დასაძლევია.

განსაკუთრებული ცვილილება განიცადა ფინალმა.

როგორც ვიცით, მოთხრობაში მელანოშ შორიდან შეინშნა ელისაბედის მუცლის წამოზრდა — ფეხმძიმობის ნიშანი. სცენარის ავტორებმა ელისაბედს საბუდარი ააწვეინეს, რომ მელანოს მისი დაღლა შეეინშნა, ხოლო დახმარების დროს თვალში მოხვედროდა დედინაცვლის წამოზრდილი მუცელი. რეჟისორებმა სულ სხვა ტრაქტიკა მიხსვეს ამ სცენას, სულ სხვა სახით, უფრო მკვეთრად წარმოადგინეს ხანში შესული ქალის ფეხმძიმობის მუწუქეული სცენა. ელისაბედი საკუქნაოში შეიპარება, კასრიდან მჭავე კიტრს ამოიღებს და მალულად, ხარბად შექცევა. მას ამ დროს შემოუსწრებს მელანო და ყველაფერს მიხვდება.

რეჟისორებმა ტექნიკური შეუძლებლობის გამო ვერ განახორციელეს სცენარის ავტორების მიერ კარგად ჩაფიქრებული უაღრესად კომედიური სცენა, როცა დედინაცვლის გაზრდილი მუცელი გამჭვირვალე ხუნება და შიგ მჯდომი ბავშვი ხელს უჭერს პლატონს. ნაცვლად ამისა დაუმატეს მშობიარობის სცენა, სადაც ბებია ქალი პლატონსა და მოელ ოჯახს აუწყებს ბიჭის დაბადებას.

ფილმში უხვადაა კომედიური ხასიათის დეტალები, სცენები, როგორცაა: სანდომიანი მუშობელი ქალის დასახვისას ბეკინას სიხშირით გაბრწყინებული სახე, პლატონის სურვილის წინააღმდეგ გავლენა აკვირებული ცხენის ისევე თავის ეშვში შემობრუნება, დედინაცვლის მიეზიზივლების მხეხვდრა მტრიალ ქალთან სასაფლაოზე, ხესთან დაძინებული კირილე და ლორების გროვა, მობაკების ცალკეული ადგილები — პლატონის დამალვა საპირფარეოში, ელისაბედის ჩამოვარდება ფანჯრიდან და სხვა. ყოველივე ეს ფილმს უნარჩუნებს ლიტერატურული პირველწყაროს ძირითად აზრობრივ მოტივებს, ყოფის თვალორიტს, კომედიურ ხასიათსა და სხვა თვისებებს, მაგრამ მიუხედავად ამისა, უნდა ითქვას, რომ ფილმი მაინც ვერ აიღს მოთხრობის მშატურულ დონემდე.

შესაძლოა, ჩვენი აზრი ვინმემ პარადოქსად მიჩინოს, მაგრამ მაინც ვიტყვი, რომ სცენარის ლიტერატურული ვარიანტი თავისი სრულყოფით, ხასიათით, სტილით უფრო ახლოს დგას დავით კლდიაშვილის მოთხრობასთან, ვიდრე ფილმი.

ლიტერატურული ქმნილებისა და კინოფილმის ამგვარ დაშორებას განსაკუთრებით აღრმავეს სურათის ეკლექტიკური ხასიათი, რაც მას სრულიად განასხვავებს დ. კლდიაშვილის რეალიზმისაგან. ფილმის ამგვარი თვისება კი გამოწვეულია იმ ფორმით, რომელსაც დამდგმელები უშთავრესად მოქმედ პირთა დასახატად ირჩევენ. ხასიათების ერთი ჯგუფი წარმოდგენილია გროტესკული მანერით (ბეკინა, კირილე, არისტო, ელისაბედი და სხვ.), მეორე — რეალისტური საღებავებით (პლატონი, მელანო, ადვოკატი გვერდოვანიძე, დარიკო და სხვ.) შიგადაშიგ შეინშნება ნატურალიზმის ელემენტებიც, თვითმიწერი სცენები და ა. შ.

ფილმმა „სამანიშვილის დედინაცვალი“, სამწუხაროდ, ვერ განახორციელა კ. მარჯანიშვილის კეთილშობილური სურვილი — შეეკმნა მკაცრად ჩამოყალიბებული ნამდვილი რეალისტური კინოკომედია. მიუხედავად ამისა, იგი მაინც რჩება რეალისტური კინოკომედის შექმნის თვალსაჩინო ცდად და საპატიო ადგილი უნდა დაეთმოს ქართული კინოხელოვნების ისტორიაში.

რაც შეეხება „სამანიშვილის დედინაცვლის“ სცენარს, ზოგიერთი ხარვეზის მიუხედავად, იგი წარმოადგენს ნოვატორული ხასიათის კინემატოგრაფიულ-ლიტერატურულ ნაწარმოებს, რომელიც თავისი მშატურული ღირსებებით, სპეციფიკური თვისებებით ქართული საბჭოთა კინოდრამატურგიის ისტორიაში უნიკალური ძეგლია.





შალვა ნუცუბიძე (ჯალრი ფილიმონიძე).

უილი ღილ პასნიარჯე

ახლა არცთუ იშვიათად ქვეყნდება გამოჩენილი ადამიანების ცხოვრებისა და შემოქმედების ამსახველი წიგნები, რომლებზეც მუდამ დიდი მოთხოვნებიან. გამომცემლობების ამ კარგმა ტრადიციამ გაგრძელება პიკოვა სამეცნიერო-პოპულარული და დოკუმენტური, აგრეთვე ტელეფილმების სტუდიებში, რომლებმაც უკანასკნელ წლებში არა ერთი საინტერესო ნაწარმოები შექმნეს ჩვენი ლიტერატურის, მეცნიერებისა თუ სამეცნიერო ომის მონაწილეთა სახელოვან წარმომადგენლებზე. საილუსტრაციოდ შეიძლება გავიხსენოთ ფილმები „აკადემიკოსი ნიკოლოზ მუსხელიშვილი“, „აკაკი ხორავა“, „გალაკტიონ ტაბიძე“, „სანდრო ახმეტელი“ და სხვ.

ბუნებრივია ის დიდი ინტერესი, რაც გამოიწვია ქართული საბჭოთა

ფილოსოფიური სკოლის ბრწყინვალე წარმომადგენლის აკადემიკოს შალვა ნუცუბიძისადმი მიძღვნილმა სატელევიზიო დოკუმენტურმა ფილმმა „აკადემიკოსი შალვა ნუცუბიძე“. ფილმისათვის სცენარი დაწერეს ესთეტიკის კათედრის დოცენტმა ვ. გოგუაძემ და რ. ხუნწარიაშ. ფილმის რეჟისორია რ. ხუნწარია, ოპერატორი — ჯ. წოწონავა, კონსულტანტი — ფილოსოფიურ მეცნიერებათა დოქტორი, პროფესორი ვ. ქვანახია.

... მაყურებელთა წინაა შალვა ნუცუბიძის მეცნიერული კვლევების ამსახველი კადრები. დოქტორი (მასხითი ო. მეღვინეთუხუცესი) მოგვითხრობს მეცნიერის იმ მრავალწლიან შრომაზე, რომელიც მან მოახზარა დიონისე არფოპაგელის სახელით მონათლული პეტრე იბერის

ვინაობის დადგენა-დამტკიცებას. ვიდრე „ვეფხისტყაოსნის“ რუსულ ენაზე ამტკიცებლას, მრავალი მოწინავე ქართველი ფილოსოფოსის აღზრდასა და სხვა საინტერესო მომენტებს აკადემიკოსის ცხოვრებაში.

დოკუმენტური კადრები ეკრანზე აცოცხლებენ შალვა ნუცუბიძეს, როგორც მგზნებარე ორატორს. შესტიკულად ნაშთილი არტისტიკითაა დამყვენებული, მიმიკა, ფრთხანი სიტყვა, ყოველივე ის, რაც განუმეორებელ მიმზიდველობასა და დამარწმუნებელ ძალას მატებდა კლასიკური ლოგიკის მცნების ყალიბში მის ისედაც ჩამოქნილ ფრაზას, წარუშლელ შთაბეჭდილებას ახდენს მაყურებელზე.

ფილმი „აკადემიკოსი შალვა ნუცუბიძე“ პირველი ცდაა დოკუმენტური საშუალებით ამ დიდი მეცნიერის კინემატოგრაფიული ენით ამტკიცებლებისა. მის ავტორებს ძალები არ დაუზოგავთ დასახული მიზნის მისაღწევად...

კადრებს შევყავართ მეცნიერის საკარნიდამო ნაკვეთში. აქ იგი საკუთარი ხელით უვლის და ამუშავებს ვენახს, თიხნის, ბარავს, კრფს. მიუხედავად აღნიშნული კადრების უმინდა დოკუმენტურობისა, მათში იგრძნობა ღრმა სიმბოლიზმი — შალვა ნუცუბიძე იმიტომ იყო სულიერად ძლიერი, ორიგინალური და იშვიათი ადამიანი, მოაზროვნე, მკვლევარი, რომ მტკიცედ იდგა მშობლიურ ნიადაგზე, ღრმად ჰქონდა ხალხში გადგმული ფესვები და მისი წარმატების სათავეც სწორედ აქედან გამომდინარებდა.

აქვე უნდა ითქვას, რომ დოკუმენტური მასალის სიმცირემ რამდენადმე შეკვეცა ფილმის ავტორთა კეთილმოზილური სურვილი. სცენარისტმა და რეჟისორმა, რომლებსაც ყოველდღიურ საქმიანობაში მხარში ედგა და საქმიან დახმარებას უწყვედა პროფესორი ვ. ქვანახია, ძირითადად მაინც შეძლეს ჩანაფიქრის განხორციელება — ეჩვენებინათ მეცნიერი თვლილ თავისი ადამიანური თვისებები.



ფილმი „აკადემიკოსი შალვა ნუცუბიძე“ მარტო იმით კი არ არის მნიშვნელოვანი, რომ იგი ერთზელ კიდევ გაგვახსენებს ამ დიდებულ მამულიშვილს, არამედ იმითაც, რომ მას დიდი აღმზრდელი იყო ძალა აქვს. მომავალ თაობებს სამაგალითო ნიმუშად გადაეცემა შ. ნუცუბიძის შრომითი, მეცნიერულ-პედაგოგიური საქმიანობა. მეტი სიფრთხილე და წინდახედულება იქნება საჭირო აღნიშნული ფილმის რუსულ ენაზე გახმოვანებისას. ფილმს აუცილებლად დასჭირდება რუსული ტექსტის დამატება...

ამას წინათ თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის სააქტო დარბაზში ფილოსოფიისა და ფსიქოლოგიის ფაკულტეტის დეკანატმა, პარტიულ-რომ და პროფბიურომ მოაწყვეს აღნიშნული ფილმის ჩვენება-განხილვა. ფილმის დიდ მნიშვნელობაზე ილაპარაკეს პროფესორმა მ. ჭელიძემ, ფილოსოფიის ფაკულტეტის დეკანმა, პროფესორმა ვ. კილაძემ, დოცენტებმა ა. გონაშვილმა და გ. შუშუნაშვილმა და სხვ. მათ მიულოცეს ფილმის ავტორებს საინტერესო ნაწარმოების შექმნა, მიუთითეს ხარვეზებზე, ამავე დროს გამოთქვეს საჭირო მოსაზრებები, რომელთა გათვალისწინებით უთუოდ მოიგებს ფილმის რუსული ვარიანტი.

პროფ. ვ. ქვაჩიაშიმ ვრცლად ილაპარაკა იმ სიძნელეებზე, რამაც ხელი შეუშალა ფილმის ავტორებს მუშაობაში. მან იქვე კმაყოფილებით აღნიშნა ტელეფილმების სტუდიის სამხატვრო საბჭოს ხელმძღვანელის, რეჟისორ რ. ჩხეიძის გულსისხიერება, რაც მან ფილმის ავტორთა მიმართ სურათზე მუშაობის პერიოდში გამოიჩინა.

დასასრულ, სცენარის ერთ-ერთმა ავტორმა, დოცენტმა ვ. გოგუაძემ მადლობა გადაუხადა დამსწრე საზოგადოებას განხილვაში მონაწილეობისა და საქმიანი შენიშვნებისათვის. დამდგმელმა რეჟისორმა რ. ხუნჯირიამ უნივერსიტეტს საუკრად გადასცა ფილმის ვეზემპლარი და კინოსურათზე მუშაობის დროს მოძიებული მრავალი საარქივო მასალა.

პრაქვალოპანი

თეატრი და

მისი პრობლემები

გიორგი შჩერბინა

წმლს საბჭოთა სოციალისტური რესპუბლიკების კავშირის არსებობის 50 წლის იუბილეს ვიდღესასწაულებთ. ჩვენთან ერთად ამ დიდმნიშვნელოვან თარიღს მსოფლიო ხალხებიც აღნიშნავენ. ერთა თანასწორუფლებიანობა, ძმურ კავშირში მათი გაერთიანების შესაძლებლობა, მტკიცე მეგობრობისათვის, ურთიერთდამხარებისა და სულიერად ურთიერთგამდობრივობისათვის პირობების შექმნა — აი, პრობლემები, რაც დიდი ხანია ადელევეს კაცობრიობას. ეროვნული საკითხის გადასაჭრელად კაპიტალისტური წყობა უძლური აღმოჩნდა; უფრო მეტიც, იმპერიალიზმმა ეს მტკიცეული საკითხი უკიდურესად გაამწვავა. მხოლოდ ოქტომბრის სოციალისტური რევოლუციის გამარჯვება რუსეთში და პირველი სოციალისტური სახელმწიფოს შექმნა იყო ამ პრობლემის ახალი და, როგორც ისტორიამ დადასტურა, ერთადერთი გზის დასაბამის მიმცემი, მისი გადაწყვეტილი, რომელმაც განაპირობა დიდი და პატარა ერების შეერთება პროლეტარული ინტერნაციონალიზმის ბაზაზე, მათი შეიარაღება მარქსისტულ-ლენინური მსოფლმხედველობით დიდი სოციალური მიზნების განსახორციელებლად.

ერთ მთლიან სახელმწიფოდ გაერთიანებულმა საბჭოთა რესპუბლიკებმა ნახევარი საუკუნის მანძილზე უდიდეს წარმატებებს მიაღწიეს. დღეს ამაყად შეგვიძლია ვთქვათ, რომ ჩვენს ქვეყანაში ერთეული პრობლემა გადაჭრილია და დროით შემოწმებული.

საკვ. XXIV ყროლობაზე მოკავშირე რესპუბლიკების დელეგატები ერთსულოვნად აღნიშნავენ იმ დიდ წარმატ-

ბეზე, რასაც მათმა ხალხებმა მიალწიეს ეკონომიკისა და კულტურის დარგში. და ამ ძიწვევითა აირველწყაროდ ასე- ის სოციალისტური რესპუბლიკების ძმურ კავშირს დასე- ლებდნენ.

ყაზათის კომუნისტური პარტიის ცენტრალური კომი- ტეტის პირველმა მდივანმა დ. ა. კუნავევმა ეს აზრი ზედმი- წვევით ზუსტად ჩათაყალიბა: „საბჭოთა ყაზახეთისა და ყველა მიმხე რესპუბლიკის სოციალურ-ეკონომიური მიღ- წვევები, — თუკა მას, — ეს არის ჭეჟსარტიტ ტრიუმფი ლე- ხიური ეროვნული პოლიტიკისა, ეს არის ისტორიული მონ- ნაპირარი ჩეხვი საზოგადოებრივი და სახელწმფიფებრივი წყობილებისა. ყველა ეს წყომატება ჩევი ევევის ხალხთა მუდმივი ურთიფოთდაძარების წყალობითაა თიწვეული“.

შეგონო კულტურის საკითხებსა, სომხეთის კომუნისტუ- რი პარტიის ცენტრალური კომიტეტის პირველი მდივანი ა. ე. ჭორინიანი ამბობდა: „საბჭოთა სოციალისტური კულ- ტურის დაძახსიათხეული ნიშანი ღრმა ინტერნაციონალიზ- მია. ეს ინტერნაციონალიზმი, წმიდთაწმიდა და ურდვევი მფლობრობა საბჭოთა ხალხებისა, გახლავთ მატერიალური და სულიერი ციფრების დარგში ყველა ჩევი მიღწევის საფუფეული“.

საბჭოთა ხალხების სოციალურ-ეკონომიური და კულტუ- რული განვითარება ხდება მეგობრულ დამოსფერობი, ძმურ კავშირში; ისინი ერთხანთს ეხმარებიან და ერთმანთსე ეგუნენას ახდენენ. მიმდინარეობს განწწყვევული პროცესი ყრსა დაძახსიებისა, ხდება ეროვნული ჩაიორჩენილობის გადმონახო თიციდაცია, მაგრამ, ამასთან ყრსად, ხალ- ხთა საუკეთესო თვისებების განვითარებას ფართო ასპა- რეში ეთმობა.

„კულტურის დარგში, — ამბობდა თურქმენეთის კომუ- ნისტური პარტიის ცენტრალური კომიტეტის პირველი მდი- ვანი მ. გაპუროვი სკკპ XXIV ყრილობაზე, — მიმდინარე-ობს ერთა დაძახსიების აქტიური პროცესი. ეროვნული ხე- ლოვნებისა და ლიტერატურის ბგერი დიდნიშეწელოვანი ნაწინაიხევი სულ უფრო და უფრო ინტერნაციონალურ თვი- სებებს იძენს. საკუთარი ძალისხმევით აღწევენ რა ასეთ სი- ნაღდეებს, ერები საერთო კულტურასთან წინაყარნი ხდე- მიან, საბჭოთა საზოგადოების საერთო კულტურის ჩამო- ყალიბების თანამონაწილეება გველინიშნის, ამასთანვე, იმწმედა ყველა პირობა წარმოების, კულტურისა და ყოფის დაწმედა თითფული ერის საუკეთესო ტრადიციების გაფურ- ჩებისა და განვითარებისა“.

აქ შემთხვევით როდაა დასახელებული ხელოვნებაში თითქოსდა ერთმანეთის საწინააღმდეგო ორი მიმართულება — ერთიანთა საბჭოთა სოციალისტური კულტურის შექმნა და საუკეთესო ეროვნული ტრადიციების განვითარება... ცნობილია, რომ კულტურის დარგში, განსაკუთრებით ხე- ლოვნებაში, ეროვნულისა და ინტერნაციონალურის სინთე- ზის პრობლემა ერთმ რთულია. აქ არ გამოდგება ანალი- გიად, მაგალითად, საცხოვრებელი ბინის ეფილუცია. მოგენს სენებათ, რომ თურქმენები, რომლებიც ჯერ კიდევ ახლო წარსულში მომთაბარებობდნენ, იმ დროისათვის მათთვის მისასერბებელ კარებში, ჩარდახებში ცხოვრობდნენ. მაგრამ დამკვიდრდნენ რა ერთ ადგილას, კარებისა და ჩარდახე-

ბის ნაცვლად ჩევი დროისათვის ტიპურ ბინებში ცხოვ- რობენ. საცხოვრებელ პირობებს განსაკუთრებით ადვილად შეეგუა ახალგაზრობა. ახლა ჩარდახებითა და კარებით მიწყესები და, გამონაკლის შემთხვევებში, მოხუცებელთა თუ სარგებლობენ, რომლებიც ასე არიან შეწეველები ცხოვრ- ბის ასეთ პირობებს, რომ სახლთან ახლოს კარებიც უდგათ, თუქმა ზამთარს იქ აღარ ატარებენ.

ხელოვნებაში კი ასე არ ხდება! მაგალითად, თურქმენულ ტომებს განვითარებული პოეზია და მუსიკა აქვთ, მაგრამ ხალხური ცეკვები საერთოდ არ ჰქონიათ. ერთ ადგილას დამკვიდრებამ და შეერთებამ, რაც 1924 წელს შუა აზიის ხალხთა ეროვნული გამიჯვრის შემდგე მოხდა, ცეკვების შექ- მნის სურვილი წარმოშვა და საბჭოთა ხელისუფლების წლე- ბში, სხვათა შორის, სხვა ხალხების მეგობრული დაძმა- რებით, მათი ხე ბუნებრივი სურვილი კიდევ გახსობცივდა. იმაე რა ეროვნული მუსიკის საფუფეულზე, ხალხურმა ცეკ- ვამ მალე დიდი პოპულარობა მოიპოვა. ახლა რესპუბლი- კაში სარე ძალზე საინტერესო პროფესიული ანსამბლები.

სამწყხაროდ, პრობლემები ეროვნული სპეციფიკისა, ეროვნული ხასიათისა, ეროვნულისა და ინტერნაციონალურ-ის თანაფარდობა სოციალისტური კულტურის ჩამოყა- ლიბებისა ჯერ კიდევ საკმარისად ღრმად არ არის შემემა- ვეული თფირობის. რამდენიმე წლის წინათ „ლიტერატურ- ნიხა გაზეტას“ ფურცლებზე ამ საკითხების ირველიე გახლ- და დისკუსია, მაგრამ ფუნდამენტური კვლების დასაძამად ვერც ეს დისკუსია იქცა. ცხოვრება კი ამასობაში პირობე- ბა და თავისი თემა მიდის. როგორც ვნახეთ, ვითარების XXIV ყრილობის დელეგატთა გამოსვლებმა დადასტუ- რეს, თუ წლით წლობით როგორი უფრო ხელშეძახები ნა- ყოფი მოაქვს სოციალისტური ერების დაძახსიების პრო- ცესს.

თფორა, როგორც ცნობილია, პრაქტიკის დასახმარებ- ლადაა მოწოდებული, რათა ცხოვრების პროგრესული პრო- ცესები დაწეჭარის და წარმართოს.

ბოლო წლებში გაიზარდა ინტერესი მრავალეროვანი საბ- ჭოთა თეატრის განვითარების პრობლემებისადმი. გამოჩ- ხდა ისეთი სერიოზული წერილები, როგორცაა ა. ჭორინი- ანის „სოციალისტური ქვეყნის კულტურული განვითარე- ბა“, ა. არნოლდოვის „სოციალისტურ კულტურათა მეგობ- რული კავშირი“, გ. კობის „ენგელსი და სოციალისტური კულტურისა და ხელოვნების შოგიერთი პრობლემა“, რომე- ლიც შეხება „კომუნისტში“ დაისტამბა, გაზეთ „პრავდაში“ დამბედილი მ. ხალუმსამელოვის „საბჭოთა კავშირის ხალხთა ლენინური მეგობრობა“, ჟურნალ „ნევაში“ გამოქ- ვეცხებული ა. ივსუიტოვის „ლენინი და ეროვნული კულ- ტურა“ და სხვა. გამოსაცემად მოადგება ა. ანასტასიევის წიგნი „45 ენაზე“ და კრებული — „ინტერნაციონალური ეროვნული“. სრულიად რუსეთის თეატრალურმა საზოგა- დოებამ ტარტუხა და ნაოჩიკში მოაწყო საინტერესო თფი- რიული კონფერენციები, სსრუ მატყართა კავშირმა ანალი- გიური სემინარი ჩატარა თბილისში.

საბჭოთა სოციალისტური რესპუბლიკების 50 წლის იუ- ბილეს სადღესასწაულო ზურგმთთან, საბჭოთა კულტურის ამ ძირითად პრობლემებზე სასურველია ყველა თეატრალუ-

რი საზოგადოების ყურადღების გამახვილება, საჭიროა დისკუსიის საგზად ვაქციოთ ზოგიერთი რთული საკითხი. სასარგებლო იქნება, ამ მხრივ დასახლებულ კონფერენციებზე გამოთქვას აზრებსაც თუ ფართო საზოგადოებრიობისთვის ხელმისაწვდომად ვაქცივთ.

ემრიკნაშული და ინბარნაციონალური

ამას წინათ გახლდით რუმინეთის ქალაქ ტემიშარაში, რომელიც იმ მხრივაც არის ნიშანდობლივი, რომ თვით ქალაქისა თუ მისი გარეუბნების დასახლებვა მრავალეროვნია. უპირატესი მათ შორის რუმინელები, უმცირესები და გერმანელები არიან. ტემიშარაში, საჭიროებისამებრ, სამი დრამატული თეატრია: რუმინული, თანერული და გერმანული. საბედნიეროდ, სამივე თეატრის უნაპმშრომლებმა მომიხნდა შეხვედრა; ეს შეხვედრები მეგობრულ დისკუსიებად გადაიქცა.

დისკუსია ჩემმა შეკითხვამ წარმოშვა: სდგამს თუ არა ტემიშარას რუმინული თეატრი უნგრულ და გერმანულ პიესებს და, შესაბამისად, უნგრული და გერმანული თეატრები თუ დგამენ რუმინულს? ამ შეკითხვაზე ასე მიპასუხეს: სამივე თეატრის მსახიობებიცა და მაყურებლებიც თავი-სივედგომბენ სამივე ენას და ამიტომ უმჯობესია უნგრული პიესა მოისმინო უნგრულ თეატრში, გერმანული — გერმანულში და რუმინული — რუმინულში.

აიტყვას და ეს აზრი, რუმინული თეატრის რეჟისორმა ითან ტაუბმა დისკუსიასთვის მისთვის დამახასიათებელი სიფიქსი დაიწყო იმის მტკიცება, თუ რაოდენ გაუმართლებელია პიესის სხვა ენებზე თარგმნა და ამ არაღებულის დასადასტურებლად თქვა: მოსკოვში ჩემზე ყველაზე დიდი მთაბგდელლება მხატვი დადგომლა ჩემთვისა და მცირე თეატრის მიერ წარმოდგენილმა ოსტროვსკიმ მოახდინაო. არც ერთი რუმინული თეატრი, — ამტკიცებდა ჩემი ოპონენტი, — ანდა სხვა, რომელიც გნებავთ, ეროვნული თეატრი ჩემთვისა და ოსტროვსკის ასერვიად დადგმას ვერ გასახორციელებს და რუსული თეატრაც კარაჯალეს პიესებს ისე ვერ თამაშებს, როგორც ამას მის სამშობლოში თამაშობენ. ყოველი გენიალური პოეტი ბევრს კარგავს თარგმნაში!

ლოგიკურია? დიხს. მაგრამ არა მგონია, ბოლომდე სწორი იყოს. კამათს, ბუნებრივია, შესაპირამდე მივიყვანა და ბოლოს და ბოლოს მოკამათინო ორგვარ დასკვნამდე მივედით: თარგმნილი პიესების დადგმა კავამდირებს რეპერტუარს და დამოაჩენს რაღაც ახალს, მოულოდნელს, შესაძლოა ამ პიესების დიაპაზონის გაფართოებაც. მაგრამ, მეორე მხრივ, უთუოდ, არის ისეთი ნაწარმოებები, რომელნიც პრაქტიკულად სხვა ენაზე ადაპტირებას ვერ იტანენ; ერთი სიტყვით, სხვაგვარად რომ ვთქვათ, არის პიესები ანტრანაციონალური ქლერადობისა და არის — უადრესად ეროვნული.

ჩემთვის მთელს მსოფლიოში იდგებმა, ოსტროვსკი თითქმის — არა, ეს სულაც არ უყვანს ხაზს რომელიმე ავტორის უპირატესობას, მთი უმჯობეს, რომ ოსტროვსკის პიესები იდგმებოდა, და ზოგჯერ წარმატებითაც, საბჭოთა კავშირის

ხალხებისა და სოციალისტური ქვეყნების თეატრებში („ჭე-ქა-უქილი“ — ყაზახეთის აკადემიური, „მელები და ცხენები“, „ტლანტევი“ და თაყვანისმცემლები“ — ლატვიის აკადემიური, „ტყე“ — გერმანულ ფოლკსბრიუნი და ა. შ.) ნიჭიერი პოლოხელი დრამატურგის — ბრილის პიესების თარგმნა რუსულ ენაზე წარმატებით ვერ დაგვირგინდა, მე არც ვიცი, მის თარგმანს რომელიმე სხვა ენაზე რომ რგებოდა წარმატება. მისი პიესა „ადაპის დღე“ ისე ღრმად უკავშირდება პოლოხურ ფოლკლორს, ადათ-წყესს, ისტორიას, ეროვნულ კლასიკასთან იმდენი პარალელითა დაკავშირებულა, რომ არაპოლოხელისთვის მისი გაგება ჭირის. ანალოგიურ მაგალითად ჩვენში ი. გლინსკისის ლიტატურის ისტორიული პიესა „მორჩილების სახლი“ გამოდგება.

და მაინც, მხატვრულად მნიშვნელოვანი ნაწარმოებები დრამატურგიისა, რომლებიც აიტყვებოდა მხოლოდ ერთ ხალხსა თუ ერთმანეთთან დაახლოებულ ხალხებს და არ აინტერესებს დანარჩენებს — ცოტაა. ასეთები, როგორც წესი, გამონაკლისია. თითქოსდა ინტერნაციონალური ქლერადობის მრავალი პიესის ბედი ხშირად გართულეულია. ა. არბუზოვის „ირუკტასის ისტორია“ თავის დროზე ყველაზე უფრო ხშირად რომ მიდიოდა ჩვენში — წარმატების დიდი დაიდა ბევრ ქვეყანაში (მათ შორის ტემიშარას რუმინულ თეატრში), მაგრამ საქართველოში ორჯერ დაიდა რუსთაველის თეატრში და ორჯერვე ჩავარდა. ტარტუს კოსტუმრებისა კ. რუდნიცემ გაიხსნა შემთხვევით, როცა იგი დაღესტანში „უშითვის“ პრემიერას უსწრებდა; ლარისს თამაშობდა შესანიშნავი მსახიობი ბ. შურადოვა; და მაინც, მაყურებელი ვერ მიხვდა, ხა ხდებოდა პიესაში. როცა ლარისს ტრავედა დაიწყო, დარბაზში ხარხარი ატყდა. მაშინ მურადოვამ ავანსცენიდან რუსულად მიმართა დარბაზს: „როგორ არა გრცხვნიათ, რა გაცინებთ?! ქალის ასეთ სიმძიმისზე განა სიცილი შეიძლება?!“.

იწვიათი შემთხვევა, მაგრამ სულაც არ არის ანეგდოტური! არის პიესები (თუნდც საზოგადოდ აღიარებული კლასიკიდან, როგორცაა, მაგალითად, ოსტროვსკის „უმ-სითვის“), რომლებიც შეიძლება ვერ გაიგოს იმ ხალხების ბევრმა მაყურებელმა, რომელთა ზეგ-ჩვეულებებს ისინი ეწინააღმდეგებიან... აღქმის საუკეთესოც ხომ არსებობს?! ისტორიული თუ სოციალური კატეგორიაც! ასეა, ამას ვერსად გავეძკვივო.

საინტერესოა გავიხსენოთ, თუ რას წერდა ამის თაობაზე თვით ოსტროვსკი. „რუსეთში დრამატული ხელოვნების მდგომარეობის შესახებ დღეს“. — ასე ეწოდება ჩანაწერებს, სადაც ვკითხულობთ: „ისტორიამ დიდი და გენიალური უწოდა იმ მწერლებს, რომლებიც მივილი ხალხის გასაგებად წერდნენ და მხოლოდ იმ ნაწარმოებებმა იცოცხლეს საუკუნეების მანძილზე, რომლებიც ჭეშმარიტად ხალხური იყვნენ შინ; ასეთი ნაწარმოებები დროთა განმავლობაში გასაგები და ძვირფასი ხდება სხვა ხალხებისთვის და ბოლოს და ბოლოს მთელი ქვეყანისთვისაც“.

ოსტროვსკი ამას დიდ მწერლებზე ლაპარაკობს და მასაც კი უაზროსდგა, რომ საჭვევი ალიაობა უყვებ არ ხდებაო. ამ მხრივ უფრო რთულად დგას საკითხი თანამედროვე

დრამატურგიისა და იმ ძველი პიესების მიმართ, რომელნიც კლასიკურად ვერ იქნენ. ამ საკითხის ირგვლივ ტარტუს კონფერენციაზე შემთხვევით რიდი გაჩაღდა კამათი. გ. ქაშელის სახელობის თათრეთის აკადემიური თეატრის მთავარმა რეჟისორმა მ. სალიძემანოვმა დაიცვა თათრული პიესა „ცისფერი შალი“, რომელიც, თურმე, მისი სიტყვით, ვერც ერთ დრამატურგიულ კახონს ვერ ექვემდებარება; ერთი მოქმედება მორფსთან კავშირში არაა, „ბოროტება პირდაპირ ბოროტებაა, სიკეთე — სიკეთე“ და ა. შ. მაგრამ პიესა ავტორს უკვე ორმოცდათხუთმეტი წელია დიდი წარმატებით იდგმება ყველა ქალაქში, სადაც თათრები ცხოვრობენ და, ასე ვთქვათ, მსოფლია და ლენინგრადშიც. მ. სალიძემანოვი ამტკიცებდა, რომ თეატრ „ვახეშინეს“ ესტრუქონ დასი ამ პიესას ვერ თამაშებს და თათრეთის მხარხორებმა კი იქვე რომ წარმოადგინონ ესტრუქონ სცენაზე, სულ ერთია, ესტრუქონი მაყურებელი მაინც ვერ გაიგებს...

სხვაგვარად რომ ვთქვათ, პიესა მსატრეულად სუსტია, მაგრამ თათარ მაყურებელს უყვარს. ამ ფენომენის ასსანადლიცა „ცისფერი შალი“ მუსიკალური დრამაა და მთელი სპექტაკლი თანამედროვე თათრულ სიმღერებსა აგებული, სოფეტკე კი ცნობილი სიმღერის მიხედვითაა შექმნილი, რომელსაც აგრეთვე „ცისფერი შალი“ ეწოდება. მ. სალიძემანოვი ამტკიცებს, რომ მსავალი პიესები რეპერტუარისთვის აუცილებელია — მაყურებელი, რომელსაც ამ სპექტაკლის ერთგული სიმღერები მიზიდავს, სხვა წარმოდგინებებს ივლისო.

თეატრის ეს „სპექტაკლი“ ხერხი არ გაიზიარა ლენინკანის თეატრის მთავარმა რეჟისორმა ვ. კახანავამ. მან თქვა, რომ, სამწუხაროდ, ასეთი „ცისფერი შალი“ ყველა ეროვნულ თეატრს გააჩნია და სად წავალთ, თუ სცენას მსავალი სპექტაკლებით დავანავიანებთ. ამგვარი ხრიკებით მაყურებლის მიზიდვისა რა მოგახსენოთ და აი, მსატრეულ გამთენებლს რომ შევრყყინოთ, ამას თქმა არ უნდა. ასეთი პიესები, — დასძინა მან, — გზას უშვამავენ ჩემებს, გორკის, შექსპირს...

თავის გამოსვლაში ვ. სახნოვსკი-პანკევი ამტკიცებდა, რომ ჩვენში ორი ტიპის დრამატურგია არსებობს, ერთი — ყველასთვის გასაგები, ყველასთვის საინტერესო, რომელიც ინტერნაციონალური და ეროვნული ორგანულადა შეიქმნეოდა და მეორე — სხვა ტიპის დრამატურგია, რომელიც მხოლოდ თავისი ხალხისთვისაა გასაგები. ამასთან ერთად მან განაცხადა, რომ მეორე ტიპს არამც და არამც არ ეცნობო.

მის ოპონენტად მისსკელი თეატრმცოდნე ო. სანნიკოვი გამოდგა. ჩვენ თუ ხელოვნურად მხოლოდ ინტერნაციონალური დრამატურგია შექმნილი, — ამბობდა იგი, — ჩვენ არანა არ ავკაცდება, რადგან ყოველი თეატრის ამოცანაა, უკანსების თავისი ხალხის სულიერ მოთხოვნილებებს. თავისი აზრის საბუღურტარაციოდ ო. სანნიკოვმა კუბის თეატრის კოლექტივი დააასახელა, რომელსაც მიზნად დაესახა, რადაც არ უნდა დაეძლიოდა, „მსოფლიო თეატრის დონეზე“ ამდობილიყო და მოწყვეტილია რა ეროვნულ ნიადაგს, მხოლოდ „იონესოსებური“, „სპექტაკლებური“ პიესები დაუდგამს; ბოლოს და ბოლოს, თეატრს საშინელი კრახი გა-

წვდია და იძულებული გამხდარა კუბის მიყრუებულ რაიონებს დაბრუნებოდა, რათა ხალხს დაახლოებოდა და მისი ინტერსებით ეცხოვრა.

ფიგრობო, ოთივე ორატორის გამოსვლაში ჭეშმარიტების მხოლოდ ნაწილია. მათ მსჯელობებში არასამართლიანაა დავათვალისწინებელი როგორც სოციალისტური კულტურა, ისე ხელოვნების კლასიციზმი შინაარსი. რა თქმა უნდა, მწერალმა ხაწარმები თავისი ხალხისთვის, თავისი ერისთვის უნდა შექმნას, მაგრამ ამასთანავე შეუძლებელია არ გაითვალისწინოს საბჭოთა მოქალაქის დაილექტიკური ურთიერთობა საბჭოთა ხალხების ყველა ეროვნებასთან, გასათვალისწინებელია მთლიან სოციალისტურ ხელოვნებასთან კავშირი.

ხედმეტი არ იქნება, თუ ორი კულტურის ლენინურ თეორიას გაავსენებთ. იგი ამ დისკუსიაში, ფიგრობო, ბევრ რამეს მოჰფენს ხალხს: „ორი ერთა თითოეულ თანამედროვე ერში...“ — წერდა ლენინი შრომაში „კრიტიკული მნიშვნელობა ნაციონალურ საკითხზე“ — არის ორი ნაციონალური კულტურა თითოეულ ნაციონალურ კულტურაში. არის ევლიკორუსული კულტურა პურიმეგვიზების, გუჩუვებას და სტრუვეების, — მაგრამ არის აგრეთვე ევლიკორუსული კულტურა, რომლის დამახასიათებელია ჩერნიშევსკისა და კლუბათვის სახელები“.

ბევრი რამ შეიცვალა მას შემდეგ, როცა ვ. ი. ლენინი ამ სტრუქტურებს წერდა. საბჭოთა ხალხებმა უკვე შექმნეს ერთიანი სოციალისტური კულტურა, შინაარსით ერთიანი და ფორმით მრავალფეროვანი. მოსპო ბურჟუაზიული ნაციონალიზმს რევილიონი. მაგრამ ლენინური აზრი კვლავაც აქტუალურია, რადგან მასში ეროვნულ კულტურასთან მისკლის ერთადერთი სწორი მეთოდოლოგიაა ჩამოყალიბებული.

დღეს სოციალისტურ კულტურაში საერთოდ არც შეიძლება დაუპირისპირდეს ერთმანეთს ეროვნულია და ინტერნაციონალურის გაგება. საბჭოთა ხელოვნებაში ჭეშმარიტი მსატრეების ეროვნული ნაწარმოებები ყოველთვის ახლათ ერთმანეთთან და სხვა ხალხთათვისაც იმითმა გასაგები, რომ თანამედროვე პიესების უმრავლესობა საბჭოთა ხალხის ცხოვრებას ასახავს. რომელ ერსაც არ უნდა ეკუთვნოდნენ ისინი, საერთო იდეალებით, საერთო წარმატებებით, საერთო პრობლემებითა და სიძნელებით, მაინც გასაგებია დანარჩენი ხალხებისათვის. ხელოვნების პარტიკულად, სოციალისტური რეალიზმის საერთო მეთოდი — აი, საფუძველი მრავალფეროვანი საბჭოთა შემოქმედებისა. საბჭოთა ხელოვნება თავისი არაბო ინტერნაციონალურია. და რომ ერთი რომელიმე პიესა უფრო მეტად გამოხატავს ეროვნულ ხასიათს, ხალხის სულისკვეთებას, ხოლო მეორე — უფრო ნაკლებად — თეატრისთვის დღეს ეს არ არის მთავარი. მიაქციეთ ყურადღება იმ გარემოებას, რომ ბევრი ეროვნულ პიესაში მოქმედ პირთა შორის სხვა ერის წარმომადგენლები თითქმის ყოველთვისაა. სწორედ ეს გამოხატავს ჩვენს რეალურ სინამდვილეს, ჩვენს ცხოვრებას, საბჭოთა კავშირის ხალხები რომ დღეს ერთმანეთს მხარამხარა შრომობენ. მე ფიგრობო, რომ, როცა ვ. სახნოვსკი-პანკევი ინტერნაციონალური დრამატურგია მხოლოდ

ერთ ხალხსთვის გასავემ დრამატურგისა დაუპირისპირა, მხედველობაში ჰქონდა არა ერთენული, არამედ ცუდი დრამატურგია, უფრო სწორად, ერთი წოდებული „ადგილობრივი“. რუსეთის პერიფერიების ქალაქების თეატრების რეპერტუარში ხშირად ნახავთ ისეთ პიესებს, რომლებიც ადგილობრივ თემსავე შექმნილი ადგილობრივი ავტორების მიერ. მხატვრულად სუსტი, ხშირად უსუსური ასეთი პიესები არც თუ ისე იშვიათად სარგებლობენ წარმატებით თავიანთი ქალაქებში. ეს ძირითადად იმის გამო ხდება, რომ მათი ავტორები ადგილობრივ პრობლემებზე, ადგილობრივი მნიშვნელობის ისტორიაზე აკებენ სიუჟეტს. თუმცა, საბჭოთა ხელოვნების ამოცანები ასეთი სიყვარულსკენ როდია მიმართული. მისი ძირითადი ამოცანა საბჭოთა სამშობლოს საერთო სიყვარულს უნდა ემსახურებოდეს. „ძირითადი არის, რაც ერთეულ კულტურათა დაახლოების პროცესში ხდება ჩვენში, — წერს გ. ხალმუხამედოვი გაზეთ „პრავდაში“, — ფორმატს მრავალფეროვნებისა თუ მათი სპეციფიკური კოლორატის გაქრობაში კი არ გამოიხატება, არამედ, უპირველეს ყოვლისა, ურთიერთგაგებებასა და ურთიერთგამდინდრებაში, რათა ერთობლივი ძალით დამსდითონ მოძველებული, არქაული ელემენტები და განავითარონ და განამტკიცონ ის მათალწმნობრივი და მალაღმხატვრული ტრადიციები, რითაც ყოველი ერთეული კულტურა შეძლებს დააკმაყოფილოს როგორც თავისი ხალხის, ისე სხვა ეროვნების ხალხების კულტურული მოთხოვნილება“.

როცა გ. ხალმუხამედოვი თეატრ „ვენემიონის“ სპექტაკლი „ამეგარი მულაი“ ახსენა და თქვა, რომ მასში არ არის „მათალი დიუნ ინტერნაციონალურისო“. კარგად ირწმუნა დარბაზიდან რეპლიკა ერლოდა: „იქნებ, უბრალოდ, პროფესიული დიუნ აკლია“?

მე შეგონა, კ. ირთი მართალია. ისეთ ხელოვნებაში, როგორც თანამედროვე თეატრია და რომელსაც ერთნაული ფორმა არ გააჩნია და ჩვეულებრივ ერთობულ თეატრად იწოდება, ერთეული საწყისის გამოვლენების გაკება და კლდეა ძირითადი მათალმხატვრული ნაწარმოებების, მალაღმხატვრული ოსტატების მავალითვე ხდება...

ისეთი ფოლკლორული ხელოვნება, როგორცაა ციკლა, მხოლოდ გამოხატული ერთნაული ფორმით ხასიათდება უზენაესი ციკლა აშკარად განსხვავდება ქართული, სომხური ანდა რუსული იარაღებისაგან. მაგრამ უზენაეს კლასიკურ ბალეტსა და ქართულ, სომხურ თუ რუსულ კლასიკურ ბალეტებს შორის ერთნაული (და არა პროფესიული) განსხვავების შემწნება ჰარს. ის განსხვავება შეიძლება ვივარდინო და გაავითონ ძირითადად დიონ ოსტატებთან და არა მარტა კორდებლოტას თუ კალაოული სოლისტს, რომელიც წამყვან როლს არ ასრულებს, ეს შეეჩინეს.

კლასიკური ბალეტის განსახილველი პრობლემის ანალიზისათვის იმიტომაც გამოვლივა, რომ მას უფრო გამოკვეთილი ფორმა აქვს და ბალეტისის თითქმის ყოველ მოძრაობას თავისი სპეციალური ტემინი გააჩნია (ფრუტკე, ბატანი, ჟეტე და ა. შ.). კლასიკური ბალეტის ენა ინტერნაციონალურია. მსოფლიოში ქორეოგრაფიული სასწავლებელი ბეგია, მაგრამ საბალეტო სკოლები — ცოტა. არსებობს რუსული საბალეტო სკოლა, ფრანგული, იტალიური. მაგრამ არ არსებობს ნორვეგიული, ესპანური, თუმცა ნორვეგიელებსაც და ესპანელებსაც ოპერისა და ბალეტისის თაობაზე „ერთნაული“ თეატრები აქვთ. მას, სა შემთხვევაში შეიძლება ნორეგიული, ესპანური ბალეტზე ლაპარაკი? რაღა თქმა უნდა, არა მასინ, როცა ისინი „კოპიას“ ან „გედის ტბას“ დაამედ, არამედ იმ შემთხვევაში, როცა ერთეულ ბალეტს შექმნიან, ე. ი. როცა მუსიკა და ლირიკული მკითხვრად გამოხატულ ერთნაულ ხასიათს ატარებს. მაგრამ ამასთანავე, თუ ასეთი ნაწარმოებები მალაღმხატვრულია, მსოფლიო ქორეოგრაფიის კუთვნილებად თუ არა, ადგილობრივი მნიშვნელობის სპექტაკლებად მაინც გადაიქცევა.

ამ მხრივ ცოტა სხვაგვარად დგას საქმე დრამატულ თეატრში. ფორმა პიესისა და სპექტაკლისა აქაც სტაბილურია. დრამატურგიისა და თეატრის შორის კანონი კი იცვლება, მაგრამ ძველბრძნული თეატრიდან მოყოლებული, ძირითადი პრინციპები ივარდნება. ენა კი, რომელიც მსახიობები მეტყველებენ — სხვადასხვაა. და პირველი, რაც სხვადასხვა ხალხთა თეატრებს განსხვავებს — ენა. ხოლო ორიგინალური დრამატურგია ამ ერთეულების ენასაც ნიშნავს და თავი ხალხის ცხოვრებასაც, რომელიც მასში გამოიხატება. ენა უაღრესად ერთნაულის საწყისია, ხოლო ამ ენით გამოხატული ხალხის ცხოვრება ერთნაულიცაა და ინტერნაციონალურიც. ერთნაული და ინტერნაციონალურს შორის წინააღმდეგობა ისევე არ არსებობს, როგორც ეს საბჭოთა ხალხებს შორის არ შეიწმენება.

ფორმალურად აყვლა პიესას შეიძლება გუწოდოთ ერთნაული იმ ენის მიხედვით, რომელსაც იგი შექმნა, მაგრამ სინამდვილეში ერთნაული მხოლოდ მაშინ იქნება, თუ მასში გადმოცემულია ცოცხალი ერთნაული ხასიათები, ტრადიციები, ადათ-წესები და კიდევ ბევრი რამ, რაც იმ ხალხის სულს გამოხატავს, და ყოველივე ეს, როგორც წესი, ყოველთვის დიდი მხატვრების მიერ თუ ადალველი. ერთნაული ინტერნაციონალურის ამაღლება, რათა ინტერნაციონალურით ერთნაულიც ამაღლდეს, — აი, ყველაზე უფრო ნაყოფიერი, შემოქმედებითი გზა დრამატურგიისა.

დრამატურგია არის ხალხთა შორის ურთიერთობისა და ურთიერთგაგების დიდი საშუალება.



საკრუსონე კომპლექტი.

ქუთაისური ბროლი

ტარიელ ხატასი

მინის წარმოებას ჩვენი უძველესი ისტორია აქვს. არქეოლოგიური გათხრების შედეგად საქართველოს ტერიტორიაზე ნაპოვნი მინის ნივთები ძველი წელთაღრიცხვის მესამე ათასწლეულით თარიღდება. ჩვენამდე მოღწეულია მინის უძველესი ტურჭელ-სამკაულები, რომლებიც ნაპოვნია „ამირან-გორასა“ (ახალციხე) და ქვაციხეში (გორის რაიონი). მაგრამ ესთეტიკისა და ტექნოლოგიის თვალსაზრისით, ყველაზე მნიშვნელოვანად უნდა ჩაითვალოს წალკის ერთ-ერთ ყორღანში ნაპოვნი ოქროსქუსლიანი მინის სასმისი.

იგი ყურადღებას იქცევს მისი შემქმნელის დახვეწილი გემოვნებითა და ოსტატობით, რაც ჩვენი შორეული წინაპრების მაღალი კულტურის დამადასტურებელია.

მინის ტურჭელი და სამკაული იმდენად პოპულარული იყო ძველ საქართველოში, რომ მათ ძვირფასი ლითონებისა და ქვების გვერდით აყენებდნენ. მინა აისახა სიმღერებსა და პოეზიაში, იგი შედარებისა თუ მეტაფორის მდიდარ წყაროდ იქცა. ამაზე მეტყველებს თუნდაც „ვეფხისტყაოსანში“ უხვად გაბნეული სტრიქონები, როგორც პოეტი გამიზნები-

სა თუ მოვლენების დახასიათებელი წერისათვის ძვირფას მინას მიმართავს:

„ბროლი-ბადახშისა თლილისა“...
 „ბროლი-მინა საცნობარისა“...
 „პირად ბროლი-ბადახშისანი“...
 „ბროლი-ლალსა ღვარი ნარგისითა მისდის გვირისა ღარითა“... და სხვ.

მაგრამ დაუსრულებელმა და პყრობითმა ომებმა, საქართველოს მრავალჯერ აოხრებამ შეარყია არა მარტო ქვეყნის პოლიტიკურ-ეკონომიური სიძლიერე, არამედ განადგურების პირას მიიყვანა მინის წარმოებაც, რომელიც XIV საუკუნიდან უმნიშვნელო ფუნქციას ასრულებს სასოფადოების ყოფაცხოვრებასა თუ კულტურაში. მისი აღორძინება და ახალ, მაღალ სიმაღლეზე აყვანა დაიწყო მხოლოდ საბჭოთა ხელისუფლების პერიოდში.

დღეს საქართველოში მინის მრავალი მძლავრი საწარმოა, რომელთა შორის განსაკუთრებული ადგილი უჭირავს ქუთაისის მინის ტარის ქარხანას. მისი საპროექტო სიმძლავრეა 54 მილიონი ქილა წელიწადში. ორ ათეულ წელზე მეტია, რაც ამ ქარხნის მშრომლები შესანიშნავ შრომით წარმატებებს აღწევენ და მათ მიერ გამოშვებული პროდუქცია რესპუბლიკაში მოწონებით სარგებლობს. მაგრამ ქარხნის ავტორიტეტის განსაკუთრებული ზრდა დაიწყო მას შემდეგ, რაც ქუთაისელმა მინის ოსტატებმა ხელი მოჰკიდეს ქართული ბროლის წარმოების აღდგენას.

ეს პერიოდი უშუალოდ უკავშირდება საქართველოში საბჭოთა ხელი-სუფლების დამყარების 40 წლის თავს. სწორედ 1961 წლიდან საქართველოს სსრ მეცნიერებათა აკადემიის წევრ-კორესპონდენტმა პროფესორმა კ. ქუთათელაძემ, მმართველმა, ინჟინერ-ტექნოლოგმა გ. ბაქრაძემ, რესპუბლიკის დამსახურებულმა ინჟინერმა ს. ჭავჭავაძემ, ბროლის საამქროს ტექნიკური ნაწილის პროექტის ავტორმა ლ. არჯვანიძემ და ქარხნის მთავარმა ინჟინერმა ა. წულაძემ დიდი ღვაწლი დასდეს ქართული ბროლის „შეკვრებით აღდგენას“.

ინჟინერ-ტექნიკოსთა რამდენიმე ჯგუფი საუკეთესო მისი მვილნიებით გაიგზავნა ჩვენი ქვეყნის ბროლის საუკეთესო საწარმოებში — ქალაქ გურს-სრუტკალნიში, ლენინგრადის მხატვრული მიწის ქარხანაში, „ქრას-ნი გიგანტში“ და სხვაგან, სადაც ქუთაისელი მიწის ოსტატები გაეცნენ მოწინავეთა გამოცდილებებს.

დადგა ჩანაფიქრის პრაქტიკული განხორციელების დროც. მხატვარმა ს. აკიავილიმა 1961 წელს შექმნა პირველი საიუბილეო ლარნაკი — საბჭოთა საქართველოს 40 წელი, რომელმაც მოწონება დაიმსახურა. წარმატებით გადადგმულმა პირველმა ნაბიჯმა ქარხნის მშრომლები აღფრთოვანა და მომავალი სერიოზული გამარჯვებების რწმენით აღავსო.

ქარხანამ მოკლე დროში შექმნა საწარმოო ბაზა მხატვრულ მიწაზე მომუშავე საუკეთესო ოსტატების პრაქტიკისათვის, თანდათანობით აღზარდნენ და დაოსტატდნენ მაღალკვალიფიციური კადრები. უფრო მეტიც, ახლა თბილისის სამხატვრო აკადემიის ბევრ სტუდენტს სადიპლომო და საწარმოო პრაქტიკაზე უშუალოდ ქუთაისის მიწის ტარის ქარხანაში აგზავნიან. ალბათ, ესეც იქცა იმის მთავარ ფაქტორად, რომ ქარხნის ოსტატებმა, ქართველ მხატვრებთან შემოქმედებით კავშირში, რამდენიმე უნიკალური ლარნაკი დაამზადეს. განსაკუთრებულ ყურადღებას იქცევს ჯ. ლომთაძის ნახელავი პირველი ქართული ბროლის დოქი.

ქუთაისელი ბროლის ოსტატების ნამუშევარი გამოირჩევა ეროვნული ორნამენტების უხეად, მაგრამ ზომიერად და გემოვნებით გამოყენებით, რაც მათ მიერ დამზადებულ ტურქულს სილამაშეს, შნოსა და ლაზათს აძლევს. ასე შეიქმნა სხვადასხვა ზომისა და ფორმის ბროლის ჭიჭები, სახილე და საყვავილე ლარნაკი, საკრუმონე კომპლექტი, სასმისი, გრაფინი და ორიგინალური სუვენირი, რომლებმაც იმთავითვე მოიპოვეს მომხმარებელთა მოწონება.

ბროლის საამქროში ამჟამად დიდი ყურადღება ექცევა ტექნიკური

ესოტეტიკის უფრო ფართოდ დანერგვას. საქართველოს პოლიტექნიკური ინსტიტუტის სილიკატების კათედრის დახმარებით ინტენსიურად სწავრმობის ძიება ფერების, ხერხებისა და ფორმების სრულყოფისათვის...

საამქროს თავს დასატრიალებს განახლებული ქართული ბროლის წარმოების პიონერი, ინჟინერი ნ. შათირიშვილი, რომლის ხელმძღვანელობით საამქრომ კომუნისტური შრომის საამქროს სახელი მოიპოვა. მას მხარში უდგას გამოცდილი ინჟინერი ე. ლატარია.

გუგუნიებენ ჩარხები, ისმის ბროლის საამო წკრიალი, იზრდება ხარისხი და ასორტიმენტი. სწორედ ამის დასტური იყო საქარველოში საბჭოთა ხელისუფლების დამყარების 50 წლისთავის იუბილესათვის მხატვარ შ. ციციშვილის მიერ შექმნილი საიუბილეო ლარნაკი, რომელმაც ერთ თვეში გადევნა უფრო ბროლას წარმოების ქუთაისელი ოსტატების მაღალი ხელოვნება და დახვეწილი გემოვნება. ახლაც სისტემატურად ინერგება ახალი, მოწინავე ტექნოლოგია — ბროლის მხატვრული დამუშავება ხელოვნური ალმასებით აღჭურვილი ინსტრუმენტებით...

შუქლებელია ქუთაისის მიწის



ბროლის დოქი.

საკრუმონე კომპლექტი.





ქუთაისში დამზადებული ღვინის ჭიქები.

ტარის ქარხნის ბროლის საამქრო მიონასხლოთ და თვალი არ გაგეყეცეთ, გულმა არ გაგიწოთ საგამოყენო დარბაზისაკენ, სადაც ექსპონირებულია აქ დამზადებული ბროლის ჭურჭლის საუკეთესო ნიმუშები. თვით დარბაზი გაფორმების თვალსაზრისით იმდენად მიმზიდველი და შთამბეჭდავი, რომ თავი გგონიათ ზღაპრულ სამყაროში, სადაც თვალთან ერთად სმენას გიტკობთ მინის ჯადოსნური „სიმღერა“. შთაბეჭდილებას კიდევ უფრო ამძაფრებს ადგილზე წარმოდგენილი მაღალხარისხიანი მინისგან ორიგინალურად გაფორმებული მსატრული ვიტრაჟები, რომელშიც ოსტატურადაა გამოყენებული ცისატყელას ყველა ფერი. გაფორმების ავტორები არიან მსატრები ე. ციციშვილი და გ. მუჯირიშვილი.

საგამოყენო დარბაზის დათვალიერებისას უთუოდ მიაქცევთ ყურადღებას ბროლის ჭიქებს შორის მდგარ პატარა, წელში გამოყვანილ, მამაპაპურ საღვინე ჭიქებს. შეუძლებელია ეს ჭიქები ნახოთ და ერთგვარმა სინანულმა არ შევიპყროთ, რადგან დაბალია მათი ხარისხი და მცირე რაოდენობითაც მზადდება.

დღეს ჩვენი რესპუბლიკის საზოგადოებრივი კვების დაწესებულებები სავსეა ისეთი ზომის ჭიქებით, რომლებსაც არაფერი აქვთ საერთო ქართული სუფრის ტრადიციებთან. ამიტომაც შემთხვევითი არ არის,

რომ მათ ჩაის ჭიქებს ეძახიან. სამწუხაროდ, ჩვენში დაკანონდა ჩაის ჭიქების გამოყენება ღვინის ჭიქებად, ხოლო საღვინე ჭიქებს ფაქტიურად წაერთვათ უფლებები.

ვინც ბაქოს ან აზერბაიჯანის სხვა ქალაქების ჩაიხანებს სწევვია, უთუოდ შენიშნავდა, რომ იქ ჩვენური ღვინის ჭიქების მსგავსი სასმურებით ჩაის სთავაზობენ მომხმარებელს. ჩვენთან კი, როგორც ზემოთ ვთქვით, საღვინე ჭიქები სანთლით საქებარი გახდა.

აქვე უნდა ითქვას, რომ ქუთაისის მინის ტარის ქარხნის ხელმძღვანელობამ, მიუღმა კოლექტივმა ნამდვილად სასარგებლო საქმეს მოჰკიდეს ხელი მამაპაპური საღვინე სასმურების გამოშვებით. ამ წამოწყებას უდავოდ სჭირდება მხარდაჭერა,

მისი რაოდენობისა და ხარისხის მკვეთრი გაზრდა.

შემთხვევითი როდია, რომ ქუთაისის ტელელობისა თუ ბროლის სპეციალურ მაღაზიებში დღეს ბევრი ეძებს საღვინე ჭიქებს, მაგრამ პასუხი თითქმის ყველგან ერთია — არა გვაქვს! ამიტომ კარგი იქნება, თუ ქუთაისის მინის ტარის ქარხნის ბროლის საამქრო წარმოებაში ფართოდ დანერგავს საღვინე ჭიქების მასობრივ წარმოებას.

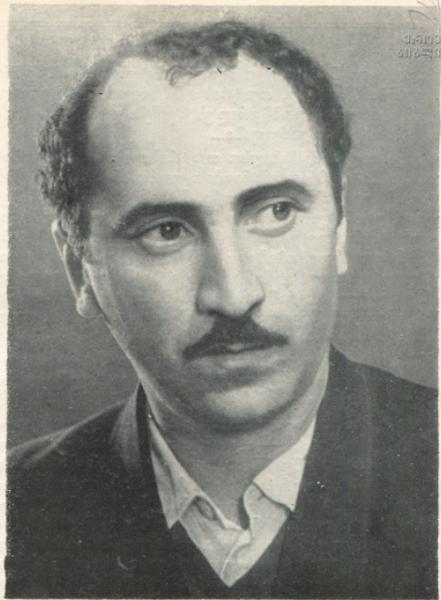
აბა ერთი წუთით წარმოვიდგინოთ ჩვენი საზოგადოებრივი კვების დაწესებულებები, რომელთა მაგიდებს ამშვენებს ღვინის საღვინე ჭიქები. სა თქმა უნდა, ასეთ მაგიდებთან გართობა და სიამოვნება მეტი იქნება, ვიდრე ლოთობა.

ქუთაისის მინის ტარის ქარხნის სასწლოვან კოლექტივს ბევრი რამ შეუძლია იმისთვის, რომ გზა ჩაუღობოს ლოთობასა და მისგან გამოწვეულ დანაშაულს, ხოლო ხალხი მაღლობას უძღვნის იმით, ვინც სწევვინად განთქმულ ქართულ სუფრას კვლავ დაამშვენებს ფაქიზად შექმნილი ღვინის ჭიქებით. ეს საშუალება მისცემს რესპუბლიკის საგარეო ორგანიზაციებს აკრძალონ სუფრაზე დიდი ჭიქების მოძალება, ლოთობა-ავადმყოფობის საფუძველი და დანერგონ ისეთი სასმელი სერვისის გაშლის ჩვევა, რითაც მომლხნიც მოილხენ და ადამიანის ჯანმრთელობაც მოიგებს.

ბაქოში დამზადებული ჩაის ჭიქები.



ქ რ თ ხ ე ლ ა რ ჩ ე უ ლ ი ბ ზ ი ს ქ რ თ ბ უ ლ ი



გიგა ჯავახიშვილი.

აკაკი გეწაძე

არ დღეაგრვის ამავი,
ვინაც სამშობლოს უელისა.

ვ ა ე ა.

ალამინის სიცოცხლის დედააზრია, თავიდანვე შეუმცდარად აირჩიოს თავისი გულთიადი მოწოდების სამოღვაწეო ასპარეზი, ადრევე მიაგნოს ცხოვრებაში იმ ადგილს, სადაც უმწიკვლო შრომითა და მოღვაწეობით მეტ სარგებლობას მოუტანს თავის ხალხს. გიგა ჯავახიშვილმა ეს ასპარეზი ჯერ კიდევ ყმაწვილკაცობისას იპოვა და ერთხელ არჩეულ გზას გარჯითა და რულენებით მიჰყვება. თხუთმეტი წლისა იყო, სცენაზე პირველად ფეხი რომ შედგა, შემდეგ თბილისის კინოსამსახიობო სტუდია დაამთავრა, მაგრამ დედაქალაქის თეატრებში მუშაობის ერთობ მომხიბლავ ცდუნებას როდი აჰყვა, მშობლიურ კუთხეს — რაჭას მიაშურა, მის თეატრალურ ცხოვრებას ჩაუდგა სათავეში და, თუმცა ბევრი აშკარა თუ ფარული დაბრკოლება გადაეღობა, თავისი კეთილშობილი გზისთვის მაინც არასდროს უღალატნია, უთვარტოდ ერთ დღესაც არ უცხოვრია, ბოლოს კი ყველა დაარწმუნა: თუ გული გულისა, ეროვნული ხელოვნების აღმავლობისთვის ფრიად საპატიო და დიდი საქმის კეთება პერიფერიაშიც შესაძლებელი ყოფილა. ეს სამაგალითოა მათთვის, ვინც რაიონში წასვლას დედაქალაქის სცენაზე უსიტყვო როლების თამაშს ამჯობინებს ხოლმე.

— ადამიანის ღვაწლი ფასდება არა იმით, სად ეწევა ცხოვრების ჭაბანს, არამედ როგორ აკეთებს მისთვის მინ-

დობილ საქმეს. ვინც პატიოსნად და გულმოდგინედ ზრუნავს თავის სოფელზე, დაბასა თუ მშობლიურ კუთხეზე, ამით იგი მთელ ქვეყანას ემსახურება, რადგან მისი საქმის ნაკადული მთელი ქვეყნის შრომა-გარჯის დიდ ზღვას ერთვის, — ასე წწამს გიგა ჯავახიშვილი.

— ჩვენ უფრო ხშირად მისი სოფლებში გვიხდება წარმოდგენების ჩატარება. ზოგჯერ ფეხით ოც კილომეტრს გაივლი და... ისეთი ავღარი ატყდება, ძალღს არ გაავადებენ გარეთ... ვიღას უნდა შენი წარმოდგენა! — ჰყვება იგი, — მაგრამ როცა წარმოდგენის გამართვა გვიხერხდება, სიამოვნება ყოველგვარ დაღლილობას გვიქარწყლებს. მარშან ერთ მაღალმთიან სოფელში ავედი და ვინაიდან კლუბი არ ჰქონდათ, სცენა მოზრდილი სახლის აივანზე მოვაწყვეთ, ხალხი კი ეთოში დავსხით, საცემთვარიანი ცის ქვეშ. მთაში მთავრე უფრო დიდი ჩანს, შეუციც მეტი აქვს. ყველაფერს ზღაპრული იფრი მიეცა. წინა რიგში მ-9 წლის ბიჭი იჯდა. ნეტავი გენახათ მისი გამოიმეტყველება. პირმომკუმულმა მთელ წარმოდგენას ისე უყურა, თითქოს ახალი სამყარო იხილაო. მისი დიდრონი და გაოცებული, ნაპერწკლისმფრქვეველი თვალები ჩემ სიცოცხლეში არ დამაიწყდება. ის ბავშვი ბევრ წარმოდგენას ნახავს კიდევ, ალბათ დიდ თეატრებსაც ეწევა, მაგრამ შეუძლებელია მის სულში წაიშალოს პირველბილული წარმოდგენის კვალი. იმ საღამოს აშკარად ვიგრძენი, როგორ იზადებოდა ბავშვის პატარა გულში თეატრისადმი დიდი სიყვარული. ყველაფერს რომ თავი დავანებოთ, ღირდა მთის ციცხლო ფერღობებზე თხუთმეტიოდე კილომეტრის ფეხით ავალა თუნდაც იმ ბიჭის უსაზღვროდ ცნობისმოყვარე თვალებში ნაპერწკლების ასანთებად. ხომ ღირდა? ჰოდა, ჩვენ უთთავ-

რესად ასეთი მაყურებელი გვეყავს. ასე ვენერგავთ ხალხში ხელოვნების, კერძოდ, თეატრისადმი სიყვარულს. ვივით, ხალხს გჭირდებოდა და სწორედ ეს შეგებება გვენმარება მრავალი გაჭირვების დაძლევაში...

გიგა ჯაფარიძე სახალხო თეატრისთვისაა დაბადებული. იგი ნიჭის მრავალმხრობით უფრო ანტიკური ხანის ხელოვანს გვეგონება. რეჟისორი, მსახიობი, მხატვარი, მუსიკოსი, დრამატურგი, პოეტი, გრიმირი, გამანათლებელი, რეჟისორი, დურგალი, მუშა — ყველაფერს სწავლება მისი მარჯვე ხელი, ფხიზელი გონება და თბილი გული. მე ყველა ამ როლში მიხანავს იგი სცენაზე, კულისებში, შინ და გარეთ, მაგრამ არასდროს მიხილავს მხარეთმცოდნე უსამუშაოდ წამოწოლილი, ან რაიმე ცუდკაცობის როლში.

უფესვოდ არაფერი იზრდება. ქართული სიტყვა გიგას მამამ შეაყვარა. იგი უბრალო ამბავსაც კი ისე მიმოიღვწევდა, გემრიელად და გულთანად ჰყვებოდა ხოლმე, ყველა ყურადღილოდ უსმენდა.

— შეილო, სიტყვას ორი პირი აქვს, — ეტყობა ხოლმე მამა უფროს აქვს, — ისე უნდა თქვა, კაცი ან გააცინო, ან ააყრემლო. ცრემლებს ხანაც აყრევიანებს ადამიანს, სიტყვამ კი ისეთი ცრემლი უნდა მოადინოს, გულიდან ნალღელი ამოურეცნოს, ვარამი გაუქარვოს, ჭირი შეუმსუბუქოს და შეგება აგრძნობინოს, ისეთივე შეგება, ნალდი, გულთან სიცილი რომ გვანიჭებს. უამისოდ სიტყვას ფასი არა აქვს, უგრძნობელია, ფუყე და ცარიელია, შესაძლოა, ზოგჯერ ლამაზადაც მოგვიყვებნოს, მაგრამ მისი სიტყვამაზე

გიგა ჯაფარიძე ოლიღოსის როლში.



მინისქვეშ ამოდებულ ყველის ემსგავსება, სურნელს... გიგა მოგვხსნ. მსეც გასსოფენს: კიდევ უფრო განსაკუთრებული ხდება სიტყვა, როცა სცენიდან ისმის. სცენური სიტყვა ხანჯალივით ორპირიანი უნდა იყოს, სათავე მოიქნე — უნდა გასჭრას. სცენაზე ბევრი რამაა მოჩვენებითი, მუტაფორული, მაგრამ სიტყვა კი ყალბი არ უნდა იყოს. სცენას ყველაზე მეტად სიტყვის გულწრფელობა ჯავსრის.

შეილოდა მამის ნათქვამი სულის სიღრმეში ჩაიწვიანა. გიგას დედა ქარგვის ოსტატია. მისი რამდენიმე ნაქარგი რეკლამუციის მუხეუმში იყო გამოფენილი. მან ყველა შეილას და შეილოშვილს უსასაზრა თავისი ნახელოვნები: ერთს შოთა რუსთაველი, მეორეს მტრელი, მესამეს ყაზბეგის გმირები. ხატვის მადლი გიგას, ეტყობა, დიდისგან გადაეცა. ერთხანს, ვიდრე გიგა დაჭაბუკდებოდა, იმასაც კი ამბობდნენ, დედა უხატავსო.

გულდადებული, პატიოსანი შრომისმოყვარეობა და თავმდაბლობა კი გიგას მისი სოფელ-კუთხის ხალხმა დაანათლა. ამიტომაც უყვარს მას ასე ძალიან მშობლიური კუთხე და მისი ყველა სიკეთის გამოსაჩენად თავს არ ზოგავს.

ონისა და ამბროლაურის სცენაზე ამ ოცდაათიწლიან განმავლობაში გ. ჯაფარიძემ ასამდე სპექტაკლი დადგა, უმეტესობა თვითონვე გააფორმა მხატვრულად და მუსიკალურადაც. ორმოცდაათამდე მთავარი როლიც თვითონ ითამაშა. რა თქმა უნდა, ყველა მისი წარმოდგენა და როლი თანაბარი ღირებობა არ ყოფილა, მაგრამ შემოქმედელი ხომ ძირითადად იმით ფასდება, რაც მნიშვნელოვანი შეუქმნიდა გიგა ჯაფარიძის შემოქმედებითი ბიოგრაფია. უფროდ ასეთი სპექტაკლებითა და როლებით არის მდიდარი. მან ბევრჯერ გაიმარჯვა და ამ სიკეთემ მისი სუსტი სპექტაკლები ყველას მაღელ დაავიწყა. აქ უადვილო არ იქნება, ჯგერსონის სენტენცია გაიხსენოთ: ეცადეთ, მოვალეობა ყოველთვის პირნათლად შეასრულოთ და კაცობრიობა თქვენს მარცხებსაც გამომეტებას მოუტენისო. გ. ჯაფარიძე უფრო ხშირად დიდ ამბებს ეჭიდებდა, ამგვარ ჭიდილში კი, ვაჟას სიტყვებით რომ ვთქვათ: „ზოგჯერ დამარცხება გამარჯვებას სჯობია“.

ამ დაუღერომელი და მარად მძიებელი ხელოვანის ნამუშევარი ბევრჯერ საკამათოა, ზოგიერთი პიესის თუ როლის მისეულ ინტერპრეტაციას იწინე სულაც არ დაეთანხმით, მაგრამ, რაც მოთავარია, იგი მოსაწყენი არასდროს არ არის, გულგრილს არასოდეს არ დატოვებთ.

გ. ჯაფარიძის მრავალფეროვანი შემოქმედებიდან გონების მალდაუტანებლად შემოძლია გვიხსენოს საუკეთესო სპექტაკლები: მ. ალიგერის „ზოია“, ა. პანინის „აფროდიტეს კუნძული“, ა. აშშოლავას „მარუხის ტრაგედია“, მ. ჯაფარიძის „კამთაბერის ასული“, ა. წერეთლის „პატარა კახი“, გ. როსტოვის „ხალისიანი მეგობრები“, გ. პაპიაშვილის „ირმის ტბა“, აკ. დვიძის „ნატურალი“, რ. ჯაფარიძის „ჯარისკაცის ქვრივი“, გ. შააშვილის „მუხეზები ალაპარაკდნენ“, შ. დადიანის „თენულდი“, ბ. ლავრენუვის „რღვევა“, ლ. გოთუას „მეფე ერეკლე“, კ. კანდელაკის „მაია წყნეთელი“...

აქვე გაიხსენებ გ. ჯაფარიძის შემოქმედებისათვის უფრო ნიშანდობლივ რამდენიმე სპექტაკლს, რომლებმაც დიდი გამოხმაურება ჰპოვეს თეატრალთა შორის.

გ. დარასელის „კვიციქი“ მან რამდენჯერმე დადგა და თანდათან გაამდიდრა საშემსრულებლო ოსტატობით. ეს

წარმოდგენა ამბროლაურელებმა სახალხო თეატრების რესპუბლიკურ დათავლიერებაზე უჩვენეს და თბილისელი მასწავლებელიც მიიხიბლა. წარმოდგენის მუსიკა ცხენის ჭეჭენის რიტმს გადმოსცემდა, ამ რიტმზე იყო აგებული მთელი სპექტაკლი, რაც შესანიშნავად გამოხატავდა სამოქალაქო ინტელიგენციის ცხოვრების მდგომარეობას. ასევე ზუსტად იყო მიმდებნილი დეკორაციული დეტალები: ძველი ვაგონი, ცეცხლსახელდასველდ შემოდგომული კარდალა, ჯაგნოსხანი მანქანა. სცენის სიღრმეში სხვადასხვა აფეთქებითა შექმნილი სმირადა ანება იერსავე მიმავალი პარასიაკების სილუეტები. განსაკუთრებით შთაბეჭდავი იყო სპექტაკლის პროლოგი და ეპილოგი. ფარდის ახდინას მასწავრებელი მხოლოდ თვლისკვზე გამოხატულ ვასილ კიკვიძის პარულიეფს ხედავდა, იგი სულ იღვამდა და ცოცხალ გმირად გადმოდიოდა სცენაზე. ფინალში კი ველად მარტო მდგარი ტოტემამორჩილი ბერმუსა შექმნილი უბრალო შევკვითი უცხე სამოქალაქო ომში გმირად დაცემული ვასილ კიკვიძის მაღალ ძვირადღირებული აბი-მართებდა. ეს ოსტატურად მიგნებული სიმბოლური სურათი ქმნიდა წარმოდგენის აპოთეოსს, მის მაჟორულ სულისკვეთებას. სპექტაკლის დამდგემლი რეჟისორი და მხატვარი გიგა ჯაფარიძე იყო, მანვე გააცოცხლა სცენაზე მთავარი გმირი. მისი კიკვიძე უაღრესად საინო გულის ადამიანად წარმოვიდგა თავისიანებთან, მაგრამ როდესაც მტრებს ხედავდა, უცბე ფეჭედებოდა, ფიცი და დაუნდობელი ხდებოდა. იგი თითქმის დაჭრით ემუქრებოდა ყველას, ვინც მისიანებს ტყვეს უშენდა, ხოლო არაფერს უშაგებდა — ვინც ხელებს მხოლოდ ლოკვისხორის იყენებდა. კიკვიძის მეტრონილი სული მჭიდრდებოდა ყოველნარად. მას საველე კარავში ტახტი როდი ედგა, თსეკუთხედად დატკეპნილი თივაზე ემინა და ერეკლე მეფესავით მაღიშად უხადიო ედო.

რესპუბლიკის დამსახურებულმა არტისტმა ივანე რუსნოვმა გამარჯვება მიულოცა წარმოდგენის ყველა მონაწილეს: „ჩემთვის, რუსულ სცენაზე ვასილ კიკვიძის როლის შემსრულებლისათვის, ძვირფასი აღიზონდა ამბროლაურის სახალხო თეატრის ეს წარმოდგენა მთლიანად და, კერძოდ, კიკვიძის როლის შემსრულებელი გიგა ჯაფარიძე. შესაძლოა, რაიმე შენიშვნა მიმეცა, ეს რომ პროფესიული თეატრი ყოფილიყო, ამჟამად კი აღფრთოვანების მეტი არაფერი დამრჩენია. ეს ნამდვილი ქართული წარმოდგენა და ჯაფარიძის კიკვიძე — ნამდვილი ქართველი კაცია“.

მის. მრეფლივილის პიესა „ბარათაშვილი“ საკმაოდ რთული დასადგმელია, მაგრამ გ. ჯაფარიძე ამ სინთეზურ როლი შეამზა, მის ძირფესვიანად შეისწავლა ეპოქა, რომელშიც აღიზარდა მეცხრამეტე საუკუნის გენიალური პოეტის ცნობიერი სიძლიერით წარმოდგენილი პოეტის სულიერი ცხოვრება და მის გარშემო შექმნილი სოციალ-პოლიტიკური ვითარება. ეს პიესა მაშინ პროფესიული თეატრის სცენაზეც იდგმებოდა და იყო საფრთხე, სახალხო თეატრის სპექტაკლი მის ჩრდილოდ მოქცეულიყო, ან მიბაძვას ვერ ასცდებოდა, მაგრამ რეჟისორმა იგი სრულიად თავისებურად გაიზარა და დავა. ახლებიდა იყო გადაწყვეტილი წარმოდგენის მხატვრული გაფორმება და მოქმედ პირთა ბუნება-ხასიათი.

პიესაში თითოეულ სურათს პოეტის ლექსის სახელი ჰქვია, ხოლო სახალხო თეატრის წარმოდგენაში ამის შესატყვისად სხვა ხერხი იყო გამოყენებული. იბილისზე და-მაგარებელი წიგნი ყოველი სურათის დასაწყისში იფურცლებოდა და იმ ფურცლებზე გზადავით კლდებზე განხარ-

ტობით მდგარ ჩინარს, ეკატერინე ჭავჭავაძის საყურეს, პოეტის თვალმომლოიან სატრფოს, უდაბნოში დაყუდებულ ტაძარს და უსანდობაში გაქროლებულ მერასს. თითქმის პოეტის ამბებს თვით მისი წიგნი გვიყვებაო. ეს ჩინებული აკორდ მასურებელს სურათის შესატყვის განწყობილებას უქმნიდა და პიესის მოქმედების მონაწილედ ხდიდა. პირველ სურათში სასამართლოსა და განჩინების პალატის უფროსის — ოლნსკის კაბინეტში იმპერატორ ნიკოლოზ პირველის ევერეტოლა პორტრეტი ისე ვივდა, თავი არ უჩანდა. სამაგიეროდ, თვალში გვეჩინებოდა თვითიმპერატორის უშუალოდ ჩემქმები, ის დუმიტრიანი ჩემქმები, რომლითაც რუსეთის დესპოტი მეფე უშობოლად თელავდა საქართველოს ერთვულ უფლებებს და მის საუკეთესო ვასლებს სიცოცხლეს უმწარებდა. ამ ჩემქმების მასხური გახლდათ ილნსკი, რომელიც ცდილობდა დიდი ქართველი პოეტის სული თავის მორჩილებასა და მიხვლის კარადგებში ჩაეკლა.

შესანიშნავად იყო გადაწყვეტილი ფინალიც. ბარათაშვილი კიბეზე თანდათან ამლდებოდა, ხოლო ვირთხილავის ამაღა ჩრდილად იქცეოდა და ეს ჩრდილიც ვის ქრებოდა, თითქმის ფეჭევე მიწა გამოცალკავდა. ამ დროს კვლავ ისმობდა ნიკოლოზ ბარათაშვილის გამხრდვლის — რუსეთის თმანიანი ხმა: „წყალი წავლენ და წამოვლენ, ბერძენი გასცევა ტყეს ფთოლი... მაგ ბიჭის სიტყვა კი არ მოკვდება!“ ეს ამბლებდა მასურებლის განწყობილებას, მის ფიქრს ამზიანებდა და წარმოდგენის აზრსაც ნათლთ ასხივოსნებდა. სპექტაკლში ასეთ დეტალთა სიმდიდრე გვიმტკივნებდა აზრს, რომ სახალხო თეატრი ვატკეპნილი გზით არ მიდებოდა, პიესის დედაზრს თავისი გუშინით კიბეულობდა, მუდამ ახალს ეძიებდა და ამ ძიებისას ხშირად იმარჯვებდა კიდევ.

ათილედ წლის წინათ გ. ჯაფარიძემ დადავ ბრახილიელი დრამატურგის გ. ფიგეროდოს ჰეროიული კომედია „მელა და ყურბანი“, რომლის მთავარი გმირია ძველი ბერძენი მოთავაზრევე ეზოპე. წარმოდგენაში თმობილა არა მარტო ამბროლაურელი მასურებელი, ქუთაისლებიც გააზარა, ხოლო შემდეგ პატარა სახალხო თეატრს თავისი დიდი სკენა დაუთმო რუსთაველის ასხეობის სახელმწიფო აკადემიურმა თეატრმა. დედაქალაქის მასურებელმა სცენისმოყვარეთა ეს კარგი წარმოდგენა გულთბილად მიიღო და მქუხარ ტაშით დააჯილდოვა.

წრაგინ იფიქრებს, თითქმის პერიფერიის მასურებელი დაბალი თეატრალური გემოვნებას იყო. ამჟამად, როცა ამაღლდა აღამიანის ინტელექტი და გაიზარდა სოფლის ინტელიგენცია, ეს ფიქრი ზედმეტია. ხოლო თეატრალური გემოვნების საფრთხე ზრდა მკვ პასუხისმგებლობას აკისრებს სახალხო თეატრს. ისინი მასურებელს არ უნდა ჩაბრუნდნენ და წარმოდგენით თანდათან პროფესიულ დონეზე ამხლონ. ეს პასუხისმგებლობა კარგად იგრძნობოდა ამბროლაურელთა წარმოდგენაში. იგი საყურადღებო იყო როგორც რეჟისორული, ასევე აქტორული თვალსაზრისით. გ. ჯაფარიძის ეზოპე ფიზიკურად მახინჯი კაცის გრონით შემოვიდა. ეს სამიში იყო, შეიძლება ამ სამით გმირი მასურებელს არ შეეყვარებინა და ამით მთელი წარმოდგენა დადაბლოებულიყო, მაგრამ მსახიობი ნაკლები წინააღმდეგობის გზით როდი წავიდა: ატორის ჩანაფიქრს არ უღადატად და გაიმარჯვა. ეზოპეს თვალს არ აინდებენ ლვა და მელი, თითქმის მასურებელიც, მაგრამ „საბერძნეთში ყველაზე მახინჯი“ მონის სულისა და გონების მშვენიერებამ დალ დადავნივა მისი გატრფული სიმახინჯე. ეზოპემ თავი შეაყვარა ლვასაც და მასურებელსაც. როგორც რეჟისორ-



რი, გ. ჯაფარიძე „მელა და ყურბანში“ მოხერხებულად იყენებდა სინათლის ეფექტებს და სცენის თანამედროვე ტექნიკას.

შემდეგ გ. ჯაფარიძე უფრო დიდ ბიესებს შეეჭიდა. ბერმა, როცა გაიგო, ონში სოფოკლეს „ოიდიპოსს მივე“ ადგასო, ორჭოფულად ჩაიყინა. ზოგი ამ სპექტაკლს სიერის საყურებლადაც კი დაესწრო, მაგრამ ნახეს და... გაცოცხა ვერ დასალეს. ყველა ერთხმად აღიარა, რომ ეს იყო მთლიანი გემოვნებით შექმნილი, პროფესიულ დონეზე აღმადლებელი წარმოდგენა, თავისებურად წაიკითხული სოფოკლეს ბიესა, ფრიად ემოციური და შთამბეჭდავი, მონოლოთური, ერთიანი რიტმით შეტრული გონიერი სანახაობა, სადაც ავტორის აზრის მცირე ნიუანსიც კი არ იყო დაკარგული. არავის სჯეროდა, რომ იგი თვენახევარში მოამზადეს. სამწუხაროა, რომ ეს სპექტაკლი თბილისელმა მაყურებელმა ვერ ნახა, თორემ ზოგიერთის სკეპტიციზმი კიდევ უფრო გაქრულდებოდა.

რა სახალე მოიტანა ამ სპექტაკლმა? გავიხსენით ორი-ოდე დეტალი. აი, დასაწყისი. სასახლის სვეტების თავანზე წვეგის სახე ჩანს. სასახლის გვერდით კლდოვანი მთა აყვდებულა — პირქუში და უსიცოცხლო. ადრე ამ მთაზე, ტყეობა, მწვანე ბალახი ბიზინებდა, ხე და ყვავილი ხარობდა, ახლა ყველაფერი გადახმარა და ყვავილები თოვლის ჭრილობა-ნარარლებში ჩამჭარა-ჩამგვარდა. იკრძინება, ამ მიწა-წყალს რაღაც ჭირმა დარია ხელი... გინახავს ცა და დედამიწა. სასახლისაგან მოლასლასებს უამრავი ხალხი (ეს მხოლოდ ჩრდილებად ჩანს მთელ სცენაზე). ესეც გვაკრძინებებს, რომ ქვეყანას დიდი უბედურება დასტყდომია თავს. ქალს თუ კაცს, ბავშვს თუ ბერიკაცს, ხეობარს თუ მხრებავალით ვაგვაცეს გამამრავი რტო უჭირავს ხელში: ირგვლივ ყველაფერი გადახმა და გახრიოვდა. მალე რამ-მასთან მივედრებულა ხელეების ტყე აღიმართება, თვითონ მივედრებულნი კი არ ჩანან. ასე, სცენაზე ხალხის შემოუსვლელად დავანახვა რეჟისორმა მთელი იმ ქვეყნის ურვა-უხუბლი. შემდეგ გავიგე, ამ მასიურ სცენაში თურმე მხოლოდ ექვსიოდე კაცი მონაწილეობდა და ახლაც მივხვდი, იმ ექვსიოდე ადამიანის ლანდნით რეჟისორმა როგორ შექმნა უზარმაზარი მასის შთაბეჭდილება, მხოლოდ მათი ხელეების გამოჩენით ასეთი დიდი შთაბეჭდილება როგორ მოახდინა.

აი, ბოლოც. თავლებდათსლო ოიდიპოსს ხელს ჩაკვიდებს მწყემსი და უხმოდ თანაუგრძობს მის ვაიებას. მაგრამ თვითონ ოიდიპოსს თავს უბედურად სულაც არ გრძნობს: მე თუ ასე დამეპარათა, სამაგიეროდ, ხალხს ვუშველე და ქვეყანა დალუკავა გადაჯარჩინიო. იგი, ამ ნუგეშით დამიბედებულ და გაწმენილი, კლდოვან ბილიკს მიჰყვება. რაც უფრო მალავა მიდის, მის საკვადღევს ცოცხლდებიან ყვავილები და ხეები, შიშველ მთაზე ჩნდება ბაზანი. ხალხსა და მიწას ჭირი მოშორდა, ირგვლივ კვლავ სიცოცხლე მკვიდრება. ყველაფერი ეს ისე თვალსაჩინოდ და უნრატოდ კეთდება, ბავშვიც კი მიხვდება, რომ იგი დიდ აზრს გამოხატავს.

საგანგებოდ უნდა შევიჩინო გ. ჯაფარიძის მიერ დადგენილ „ჰამლეტზე“. გამშადობა მინავლავარს: ვაჟკაცური და თავებულნი, შეგებულნი და გაუცნობიერებულნი... აი დადგმა კიდევ უფრო მეტი დააყვავა: „მიყრებულნი კუხისი“ სახალხო თეატრის რეჟისორი რას ბედავსო?! სხვანაირად მონათლეს მისი ეს გაბედულება. მაგრამ ვიგა ჯაფარიძის გაბედულება გაუცნობიერებელი, წინასწარ აუწინავე-დაუწინავე არასდროს იყო. ამიტომ, იმეათად

მოსდის მარცხი. ასე მოხდა „ჰამლეტზეც“. ეს სპექტაკლი მეოდნე ხალხს ნახა და ეჭვიც უნდა ეგვირა გაეფანტათ. მოყვებნით, ამის თაობაზე გასუთ, კომუნიკაციისა და დაწერის ცნობილმა ადამიანებმა, კრიტიკოსმა ბ. ჟღენტმა, თეატრის ისტორიკოსმა და ჯანელიძემ და მწერალმა რ. ჯაფარიძემ:

„...ინელემმა თავიანთი სახალხო თეატრის სპექტაკლზე დასაწერება მიგივიწყეს. წინასწარ არც ერთმა ჩვენგანმა იყო იტოდა, თუ რა ბიესა უნდა გვეჩანას. ესაში შევიცინა „ჰამლეტის“ სახალხავად ვყოფილბოდი მნიშვნული. გვეყრინა კიდევ, მაგრამ რაღა დაეწყოვინა — თეატრის ხელმძღვანელისა და მთელი დასისთვის ჩვენი პიროვნული აზრი ამკარად უნდა გვეყოფა. შემართებასაც ხომ აქვს თავისი სასულვარი, ყოველი ცდა რეჟისორის მონახვერ...“

პატარა ქალაქში, რომლის მცხოვრებთა რიცხვი ექვსი ათას კაცს ძლივს აღემატება, 5 ნოემბერს მხუთოჯვარი იდგამებდა „ჰამლეტის“ და დარბაზი მაიხვ მაყურებლით იყო სასევ. რა დასამალავია, ჩვენ მინც უსიამოვნო შთაბეჭდილებათა მოლოდინში ვიყავით. ონის სახალხო თეატრი და „ჰამლეტი“? ფარდის ახდის შემდეგ სცენისადმი უნდობლობამ თანდათან იკლო, ბოლოს სასცენით გაქარწყლდა.

სპექტაკლის დეკორაციული გაფორმება პროფესიული ხელოვნების დონეზე აღმოჩნდა და მკვეთრად გამოხატული მხატვრული სახიერებით, პროექციების მიზანშეწონილი გამოყენებით, სცენისათვის მარჯვე და მოხერხებული, ადვილად შესაცვლელი დანადგებით, მსახიობთათვის მომგებიანი განამართულობით ყოველივე შროიანდ იყო მორგებული შექმპირისეულ ტრავადიას. ტანსაცმელსაც კი წუნი არ დაედებოდა. ემოქის სტილის გრძობით იყო ყოველივე აღბეჭდილი და ამ უცხო და თავისებური ჩაცმულობის ტრავადიაც შემსრულებლებს საკმაოდ იყვნენ გაწაფულნი.

მუსიკალურ გაფორმებასაც ხინჯს ვერ უპოვინდი. ყოველივე გემოვნებით იყო შეჩრეული, ცალკეული სცენების დედაზრისა და საერთო რიტმის მიხედვით გახმოვანებული...

„ჰამლეტი“ მონაწილეობდნენ ონის ჰუმანიტარული და ტექნიკური ინტელექციის წარმომადგენლები, მუშები და მოსწავლეები — სახალხო თეატრის თვითმოქმედი დასის წევრები. მათ თავადდებით ემუშავანთ, ტექსტი შემსრულებლებმა ჩინებულად იცოდნენ. მოკარუნის ხმა არა გესმინია, ყოველ ფრასს და სიტყვას გაავრებულად და სხივად წარმოსთქამდნენ — ისე, რომ მანამდის მადლოიანი ქართული მაყურებელს გულში სწვდებოდა და დარბაზში ცხოველმყოფელ გამობაზურებას იწვევდა.

ამ სპექტაკლის ყოველ წერილობანა და მისხელმანს ატყევა სახალხო თეატრების მოწინავე წარმომადგენლის გიგა ჯაფარიძის უღავი ნიჭიერება. აქ თვალნათლივ გამოჩნდა, რაოდენ დიდი სიძინელისა და სირთულის დაძლევა შეუძლია თვითმოქმედ დასს, თუ მას სათავეში უღვას თავისი საქმის ჩინებელი მცოდნე, თავდადებული და შთაბეჭდიული ხელოვანი.

ცალკეულ შემსრულებელთაგან გამოირჩეოდა თვით გიგა ჯაფარიძე — ჰამლეტის ურთულესი როლის განმსახიერებელი. მისმა ჰამლეტმა მაყურებელი მოხიბლა ორმა ადამიანური უშუალოდ და შექმპირის შთანაფორმითან მიახლოებით.

... „ჰამლეტის“ დადგენის სრულყოფილი განსორციელება სწამდა თვით სახელგანთქმული თეატრებისათვისც არა კი დაუძლეველ ამოცანად ქცეულა. ჰამლეტისა და სხვა რო-

გიგა ჯაფარიძე სტიკრიოთ.



ლებს შემსრულებლებს, აგრეთვე თვით დადგამს, ონის სახალხო თეატრის სცენაზე აქვს გარკვეული ნაკლი, მაგრამ, რაც მთავარია, როგორც დამდგემლმა, ისე შემსრულებლებმა მიაჩნ შეძლეს მასურებლამდე მიეტანათ გენიალური დრამატურგის აზრთა სიხვედრე და მალალი ჰუმანიზმი...

აქ მე მოლოდ ორიოდ სიტყვას დაგუმატებ: ვინც გ. ჯაფარიძის ინტელექტსა და ხელოვნებისათვის თავგანწირვის უაზრ იცნობს, ეს ამბავი არ უნდა დაგუვირდეს. „ჩამოვტის“ დასადგემლად იგი დიდხანს ემზადებოდა, არ დარჩენილა ამასთან დაკავშირებული რაიმე წიგნი, რომელიც მა გულმოდინედ არ წაგიხოსოს და არ გაეანალიზებინოს. და როდესაც დრმა ცოდნას შემოქმედის მკვნება-რე ფენტაზია და დიდი ენთუზიაში ემატება, იქ დამარცხება აუქმდებელია.

რთა რუსთაველის დაბადების 800 წლისთავზე ვერც ერთმა პროფესიულმა თეატრმა ვერ აჩვენა სცენაზე თამარ კუფე და შოთა. რისკი დიდი იყო, როცა ეს სახალხო თეატრმა იკისრა. თბილისელებმა რუსთაველის სახელობის თეატრის სცენაზე შედიხედ სამჯერ ნახეს ონის სახალხო თეატრში დადგმული დ. კასრაძის დრამატულ-ჰეროიკული ოპერა „ლეგენდა რუსთაველზე“. სამიჯერ დარბაზი ხალხს ვერ იტევდა. ცენტრალურმა პრესამ აღფრთოვანებული რეცენზიები გამოაქვეყნა. ამ სპექტაკლის სულისჩამდგემლიც გ. ჯაფარიძე იყო. რეჟისორს პიესასა და კორექტივები თითქმის არ შეუტრია, მაგრამ კომპოზიციურად უფრო დახვეწა და ერთ მილიან, მიმზრდეულ სანა-ობად აქცია, თეატრალური გამომსახველობითი საშუალებებით გაამდიდრა და ლიტერატურულ ნაწარმოებს სცენური სიცოცხლე მიაჩნა.

დ. კასრაძის პიესა ლეგენდას ეყრდნობა და დამდგემლმა ლეგენდის შესატყვისი მხატვრული ხერხები მიუსაგება. აქ შლარულ-რომანტიკული დეტალები სჭარბობდა. ასაწიწიშვიე ეხედავით მერანს და ვისმენით მის შო-რულ ტიხინს. იგი შლარულ ფსაკუნსაც ჰკავდა, ადა-ანი ქვეყანელიდან რომ ამოჰყავს მზეზე. დრმა და მკა-ოდ იყო გააზრებული რუსთაველისა და ხალხის, უკვდა-ობებისა და დრო-ჟამის ურთიერი დამოკიდებულება. ალიკონმა დასწვა „ვეფხისტყაოსანი“, მაგრამ ხალხმა

გადაარჩინა, აიტაცა როგორც მომავლის ჩირაღდანი და იმედი, სახარებაზე მეტად შეიყვარა და შეისოსხორცა, შემდეგ კი საუკუნემ საუკუნეს გადაულოცა ხუცემისმცემ-ლად.

აქ თამარი მარტოოდენ მეფედ როლი წარმოვიდგა, იგი უფრო სულმნათი ქართლის დედაა, რომელსაც ცალი ხელით თასი უჭირავს, მეორეთი — ხმალი. მისი გვირგვინის შუკი მუსე გვაგონებს, მაგრამ ეს მზე არავის ჩრდილავს, ირგვლივ ყველაფერს აბრწყინებს და ასხივონებს. ეს თითქოს თვითონ თამარის დიადი ეპოქა და მისი სული ანათებს მუსეავით, სწორედ ამ სულს ვთავაყვანებ რუსთა-ველი. გ. ჯაფარიძეს, ეტყობა, რუსთაველის მეფე კარგა ხანს უფიქრია. მისი შესრულებით შოთა ხან ბრძენ პოეტად გვევლინებოდა, ხან აბჯროსან მეომრად, ხან წყლის პირას განმარტობებით მჯდარ ვეფხისტყაიან მოყმედ, ხანაც ავ-თანილიად, მერას უსახლეროებაში რომ მიაქროლებს და მიიმღერის.

წარმოდგენას აშვენიებდა ფირად შთამბეჭდავი განათება და ხმატკილი ხალხური სიმღერები.

ამ სპექტაკლზე დაწერილი რეცენზიაში ბ. ჟღენტი გაკვირვებით წერდა:

„საოცარია, როგორ ახერხებს თეატრი მისი მატერიალურ-ტექნიკური შესაძლებლობების შესულუდობის პირობებში შექმნას ნამდვილი სინდონური ბუნების სპექტაკლი, სადაც სიმცვეულია ისტორიული ეპოქისა და ნიჟთმ-რიგი გარემოცვის სრული ილუზია, მიღწეულია მუსიკის, მხატვრობის, კინემატოგრაფიის საშუალებათა, შუქურის და, საერთოდ, ყველა სცენური კომპონენტის ორგანული მთლიანობა“.

საქმე ის არის, რომ გიგა ჯაფარიძის თეატრში იმას არავენ ანგარიშობს, რამდენი ფული დაიხარჯა ამა თუ იმ დადგმაზე, არამედ — ბოროტობის ბოთლის რამდენი ხუცი დასჭირდათ ძველებური ფარის, რკინის პირანვისა თუ თონის გამოსაჭედად, რამდენი კამფეტის ვერცხლის ქალო-ლით გააკვეთა ელვარე მუსარადები და ბრწყინებით შეამკეს მეფის სასახლის დეკორაციული დანადგარი.

აი, მომღერალთა გუნდს დასადგომი ხის საფეხურები დაქვევდა, გადაყარეს და ღია ცის ქვეშ ამაოდ ლებდა. რაკი სახალხო თეატრის ხე-ტყის შესაძენად არაფერს აძ-

ლევან, ამ ყველასთვის გამოუსადეგარ ხის საფეხურებს გ. ჯაფარიძე სცენისკენ მიათრევს, ხელსაღა ჭრის და დეკორაციის მასალად იყენებს. ამგვარად, ათასწიერი ხარახურა მის ხელში სულ სხვა იერს იღებს. ონში ხშირად გაიგონებთ: გიგა კარგა ხანია მხოლოდ ვერცხლისქაღალდთან კამფეტებს ყიდულობს, ქაღალდს თვითონ იტოვებს რვეიპოზის გასაკეთებლად, კამფეტს კი ხვებებს ურიგებისო. მე რომ მკითხონ, ეს სიმბოლოებიცაა: იგი თავისი ხელოვნებით სიტკბოსა და სიამოვნებას სხვებს ანიჭებს, თვითონ კი მარტოოდნე ჟურნალ-გაზეთებში დაბეჭდილი პატარ-პატარა რეცეპტები და ინფორმაციები რჩება. სიტკბო სხვას, ქაღალდი — რეჟისორს. ზოგჯერ ამასაც ვერ იმეტებ მისთვის. გ. ჯაფარიძის ბევრი კარგი წარმოდგენა შეუფასებელი რჩება, რადგან სახალხო თეატრში (სხვადასხვა მიხეობაში) პიესას დიდხანს სიცოცხლე არ შეუძლია, რა წარმატებითაც არ უნდა დაიდგას.

თეატრს სჯარა თავისი ხელმძღვანელისა და მუდამ იზიარებს მის მიმე ტვირთს. გამართებული ხშირად იგივე სცენისმთყვარეა, ამა თუ იმ სცენაში რომ არ არის დაკავებული. მოკარანახე? აი, მოკარანახე კი თეატრში არ ჰყავთ. თავისი როლი ყველამ ზეპირად უნდა იცოდეს, ეს დაუწყურელი კანონია. ასე დააწესა გიგამ. მის სიტყვას კი ვერავინ გადაუხვევს. გ. ჯაფარიძე თეატრში უმეტესად დისციპლინის კაცია. ყველაზე მაკრად კი თავის თავს ემეცვარეპეტიციასე დაგვიანებით მოსული რეჟისორი ჯერ არავის უნახავს აქ. ზოგჯერ ავად არის და მაინც დროზე ცხადდება. გიგას საკუთარი თავისთვის არასდროს სცალია, თეატრისთვის კი — მუდამ. იქნებ ზოგჯერ ოჯახის გადაუდებელი საქმე მიატოვოს, თეატრში საქმეს კი უყურადღებოდ არასდროს დატოვებს, იქნებ ზოგჯერ შვილის დაბადების დღე დაივიწყდეს, თეატრში გასაკეთებული საქმე კი — არასოდეს. როგორც იტყვიან, თავისი თეატრი სიზმარშიც კი ახსოვს. ჰოდა, მის გვერდით სცენისმთყვარე როგორ გაბედავს დისციპლინის დარღვევას. ამიტომაც არის გ. ჯაფარიძის ყველა სპექტაკლი ყოველნაირად ასე ორგანიზებული. მისი თეატრი თავისებური სკოლაა არის, თავადღების სკოლა. გიკვირს, ერთი კაცი ამდენ საქმეს როგორ ასწრებს?!

სახალხო თეატრში წარმატებით დაიდგა მისი პიესები: „ნაძენარის საიდუმლო“, „დატაკი მილიონერი“ და „ტემლევიზორი“. რამდენიმე ლექსი ხალხში სიმღერად გადავიდა. რატული სტილით დაიწყებდა გიგამ გადაარჩინარუსთაველის იუბილე ონში გრანდიოზულ სანახაობად აქცია. თეატრთან ჩამოყალიბდა სტუდია, ბევრ ახალგაზრდას სცენა შეაყვარა და რამდენიმე თავის მოწოდეს პროფესიული სცენისკენ დაულოცა გზა. რამდენი გავისწინეთ...

ასეთ ადამიანებს ფანტატიკოსებს ეძახიან ხოლმე. ასეც არის. ფანტატიკოსობა სალანძღავი სიტყვაა როდია, როცა იგი სახალხო საქმეთა კეთებას ეხება. უფანტატიზმოდ არ

არსებობს რწმენა, ურწმუნოდ კი ვერაფერს შეგნბი, მუმეტეს, ხელოვნებაში. სწორედ კეთილმა ფანატისამოყინა გ. ჯაფარიძის თავისი ადგილი ცხოვრებაში თუ დღეს ვამბობთ, რომ არსებობს გიგა ჯაფარიძის თეატრი, ესეც იმ კეთილმა, საღმა და რწმენით შევსებულმა მამა გახაპირობა. დიას, დღეს თამამად შეგვიძლია განცხადოთ, რომ გიგა ჯაფარიძის თავისი თეატრი აქვს იგი ბევრი რამით გამოირჩევა არა მარტო სხვა სახალთეატრებისაგან, არამედ პერიფერიის სახალმწიფო თეატრებისაგან. მისმა თეატრმა თავიდანვე დაიმკვიდრა ქართველის თეატრალური თვითმომქმედების უძლიერ კოლექტივის სახელი. დღეს გ. ჯაფარიძის ხალხის შემედება იმ წმინდა ნაკადულს მაგონებს, ქართული თეატრალური ხელოვნების დიდ მდიანარეს რომ ერთვის და მდინარეში განა ითქვიფება, იქაც ინარჩუნებს თავის ფელაზათსა და სიღამაზეს.

ცხოვრებაში მუდამ თავმდაბალი და მორიდებულ შემოქმედებაში მოუღონადებელი და უკომპრომისოა. დშრეტულია მისი ფანტაზია, ენერჯია, ენთუზიაზმი და ნატიზმი. რომ ჰკითხოთ: ახლა რომ თხოუმიტი წლისია რას აირჩევდით, უყოყმანოდ მოგიგებთ: კვლე ამ გზას მოვყავიდიო. მართალია, ამ გზაზე მას მეტე ვაკალმღები დახვდა, ვიდრე ვარდ-ყვავილები, სიტკბოზე, სიმწარე იგებმა, მაგრამ გული კი თავის საქმეზე არად აუყრია. სულდგებულობს იმ ლხინით, რომელიც მას შექმედებითმა თავგანწირვამ მოუტანა. ეს რთული შემოდებითი გზა გ. ჯაფარიძის ბევრმა ჯილდომ და საპატი სივალმა დაუმშვენა, ორმოცი წლისა არც იყო, ხელოვნდამსახურებელი მოღვაწის წოდება რომ მიენიჭა, მაგ მთავარი მაინც ის არის, რომ ხალხი უდგას მხარში, ასებს მის უმწიკვლო ამავსა და თავდაპირველ შროგანმბოს, ხალხს როგორ უყვარს და ეს სიყვარულიც მიათავისი სიცოცხლის ყველაზე დიდ ჯილდოდ. სიყვარუვეა მისი შთაგონების მთავარი წყარო და ენერჯის მცემი.

ონ, სადაც გიგა ჯაფარიძე ცხოვრობს და მოღვაწიშოდაკვდილას მშვიდი, მარადთოვლიანი მთა დაჰყუკავკასიონის სხვა სპეტაკი მთები კი შორიდან უცქერენ უბრალო მთები როდია, პირველყოფილი სიწმინდე და ნებრივი დიდებულებად დაჰყურებს რაჭის ამ პატარალაქს. აქვე ერთდებდა ორი მდინარე: დიდი რიონი და პარაჯგორი. რიონი აქ მუსლმანდია, გიჟმთავა ჯგჯგორუცა ქვედრულა მოსკდება, ჯგჯგორი უცებ აღიღხოლმე, თავის კალაპოტში ვვლად ეტყვა, კლდოვანდღებში ანგრევს და მთებს ომახიანი შუბასილით ახშიავა გიგა ჯაფარიძის ბუნებამ, ეტყობა, შოდაკვდილას გახული სიმწველე მისცა, სულში კი აჰაურ მდინარეთა სხარება დაჰსახლდა. ეს მდინარეები პირველყოფილი სიქლისი, საპეტაკუმბლიანი მთების შვიდნი არიან.

სურსათური კინოხელოვნების

პ რ ი ზ ი ს ი

ათანდილ გველესიანი

დასავლეთგერმანული კინო ძალ-
ჩამორჩება ფრანგულს, იტა-
ურს, ინგლისურსა და ამერიკულს.
შემდგომ წლებში იტალიაში,
რანგეთში, ინგლისში გაჩნდა
დასხვა მიმართულება, რომელ-
დღი როლი შეასრულეს რო-
ც ამ ქვეყნების, ისე მსოფლიო
მატორაფიის განვითარებაში.
თი იყო, მაგალითად, ნეორეალიზ-
ტალიაში და მისგან წარმოშო-
ნო სოციალური სხვა მიმართულე-

ბა, ასეთი იყო „ახალი ტალღა“ სა-
ფრანგეთსა და ინგლისში.

დასავლეთ გერმანიაში კი ამდა-
გვარი არაფერი შეიმჩნეოდა. მხო-
ლოდ სამოციან წლებში გამოჩნდა
რამდენიმე არც თუ ისე ცუდი ფილ-
მი, რომელთა რეჟისორებიც მეტ-
ნაკლებად დაკავშირებული იყვნენ
ევრეთწოდებულ „ობერბაუზენელ მე-
ამბოხეთა“ ჯგუფთან და ყველა ალა-
პარაკდა „ახალ ტალღაზე“ დასავ-
ლეთგერმანულ კინოში.

კაპიტალიზტურმა საზოგადოე-
ბამ ხელოვნება საქონლად აქცია.
იგი ამუხრუჭებს ნამდვილი ხელოვნ-
ების განვითარებას, გზას უხსნის
ხალტურას. მაგრამ ეს ფაქტი ჯერ
კიდევ ვერ ხსნის დასავლეთ გერმა-
ნიის კინოს ჩამორჩენის მიზეზებს.
იტალია, საფრანგეთი და ინგლისიც
ხომ კაპიტალისტური ქვეყნებია! მა-
შასადამე, დასავლეთგერმანული კი-
ნომატორაფიის ჩამორჩენაში სხვა
სპეციფიკური ნიშან-თვისებები უნ-
და ვეიოთ.

იგი უდავოდ გამოწვეულია გერ-
მანიის ფედერაციული რესპუბლიკის
ომისშემდგომი პოლიტიკით. ომის-
შემდგომ პირველ წლებში, როცა კი-
დევე არსებობდა ნამდვილი განახლე-
ბისა და დასავლეთ გერმანიის საზო-
გადოებრივი წყობის დემოკრატიზა-
ციის იმედები, გამოჩნდა სწორედ ამ
პროგრესული წინსწრაფვის საფუძე-
ლებზე შექმნილი ფილმები. მაგრამ
იმის გამო, რომ თანდათანობით და-
იწყო ძველი იმპერიალისტური წეს-
წყობილების რესტავრაცია, რაც დე-
მოკრატიული მოძრაობის აშკარა
დთრგუნვის ნიშნით ვითარდებოდა,
რეაქცია ხელმძღვანელ პოზიციებს
იჭერდა. ეს ტენდენცია კინომატო-
გრაფშიც დამკვიდრდა. დასავლეთ-
გერმანული პროდიუსერები გულ-

კალრი ფილმიდან „დიაცი როზმარი“.





კალი ფილმიდან „საუკეთესო დღეები
შესართში“.

მოდგინედ მისდევდნენ პოლივედის კვალს, ცდილობდნენ გადაეღოთ „წმინდა გასართობი“ ფილმები. კინოსტუდიების მფლობელი და გამკვირავებელი ფირმები მხოლოდ თავიანთი პროდუქციის კომერციული წარმატებით იყვნენ დაინტერესებულნი. კინოს შემოქმედი მუსავეები მუდმივ ანგარიშს უწევდნენ ამას. დიდი ოსტატებიც კი იძულებულნი იყვნენ, დაეთმოთ პოზიციები. გამოწაკლის ერთეულები შეადგენდნენ, მაგალითად, ვოლფგანგ შტაუდტე-მარგამ დასავლეთ გერმანიის პირობების „სპეციფიკამ“ მის შემოქმედებასაც შესამჩნევი დადი დასავა და ზიანი მიაყენა.

გერმანიის ფედერაციული რესპუბლიკის კინემატოგრაფიაზე მსჯელობა არ შეიძლება მხოლოდ ფილმებით „ჩვენ ვუნდერკინდები ვართ“, „ვარდები ბატონ პროკურორისათვის“, „ხილი“. დასავლეთ გერმანიისათვის ეს იშვიათი, გამოწაკლისი მოვლენებია. შეიძლება დავასახელოთ მხოლოდ ოთხი რეჟისორი: ვოლფგანგ შტაუდტე, ბერნარდ ვიკ-კი, ჰელმუტ კოიტენერი და კურტ გოფმანი. არ უნდა დავივიწყოთ ის მდგომარეობაც, რომ ამ ტილოების შემქმნელებს ბევრი სიძნელისა

და სირთულის, ნეოფაშისტური ელემენტების მიმართ ბიოგოტის გადალახვა უხდებოდათ. ამიტომ ეჭვდნენ ისინი გაბედულ პროდიუსერებს, რომლებიც კაპიტალს დააბანდებდნენ. სხეზეული ფილმების გზა ია-ვარდებით რთლი იყო მოყვნილი. ისინი ეკრანზეუ თითო დღეს ცხოვრობდნენ და ისიც ერთეულ კინოთეატრებში უჩვენებდნენ. დასავლეთ გერმანიის საერთო კინოპროდუქციის მოზრდილი ნაწილი მილოტარისტული, სენსაციურ-ეროტიული ფილმები, ანდა უაზრო და სულელური კომედიები და „დრამები“ იყო.

დასავლეთ გერმანიის კინემატოგრაფიის პოლიტიკური კურსი განისაზღვრება იმით, რომ მის ძირითად ფინანსურ საფუძველს „გერმანიის ბანკი“ წარმოადგენს. კინოსტუდიებს მეთვალყურეობს ეგრეთწოდებული „ფსიქოლოგიური თავდაცვის კოორდინაციის კომისია“. იასო შედიან სამხედრო სამინისტროს, შინაგანი სამინისტროს, ეკლესიისა და ეგრეთ წოდებული „საერთო გერმანიის საქმეების“ სამინისტროს წარმომადგენლები. უფრო სწორი იქნებოდა ამ უკანასკნელს გერმანიის დემოკრატიული რესპუბლიკის წინააღმდეგ დივერსიების სამინისტრო წოდებოდა.

ასე ხერხავენ პროდიუსერები იმ ტოტს, რომელზედაც თვითონვე სხედან.

ძნელია წარმოვიდგინოთ, რომ ამ ვითარებაში შეიძლება შეიქმნას ისეთი ფილმები, როგორცაა „ჩვენ ვუნდერკინდები ვართ“, „ვარდები ბატონ პროკურორისათვის“ ან „გაზარი“. ასეთი ფილმები არავითარ შემთხვევაში არ მიიღებენ პრემიას პროდიუსერებისა და რეჟისორების მოსასყიდი თოთხმეტმილიონიანი საპრემიო ფონდიდან.

ფედერაციული გერმანიის სულიერი ატმოსფეროს, მმართველი წრეების იდეოლოგიის გარდაქმნამ დასავლეთ გერმანიის „რესტავრაციის რეჟიმის“ მოთხოვნილების შესაბამისად, თავისი ნაყოფი გამოიღო — შეაფერხა დასავლეთ გერმანიის პროგრესული კინოსელოფონების განვითარება.

აი რას წერს ჰამბურგში გამოცემული ჟურნალი „ფილმტელევიზიონი“: „ახლანდელ დროში ყველა კარგი ფილმი ნახევრად ცარიელ დარბაზში გადის. მხოლოდ სექსსა და ნაწაშულებებზე დაყენებული დონოთეატრში შეტყუება. სტუდენტებიც კი დღეს სიამოვნებით მიდ

„გოლდფინგერზე“, ვიდრე გოდარის, ანდა ანტონიონის ფილმებზე“.

გამჭირავებელი ფირმების მფლობელი ვერდნობიან მაყურებლის ცუდ გეგმობებას, როგორც მთავარ სტიმულს, რომელიც აიძულებს მათ ბაზარზე უმთავრესად კომერციული მაკულატურა გამოყაროს.

... 1945 წლამდე ყველაზე მსხვილი გერმანული კინოკომპანია იყო „უფა“, ჯერ კიდევ პირველი მსოფლიო ომის წლებში გერმანიის მთავარობის მიერ შოვინისტური პროპაგანდისტული ფილმების შესაკმენელად დაარსებული. იგი ოციან წლებში გერმანიის პროგრესული კინოხელოვნების, ვითომდა მაღალ დონეზე მიგებითობდა და კვლავ გერმანიის რეაქციის მილიტარისტული გეგმების სამსახურში ჩააყენეს. ნაციზმის განადგურების შემდეგ იგი ლიკვიდირებული იქნა მოკავშირეების მიერ. ამ გვიანტური მონოპოლისტური წარმოების ცალკეული ჯგუფები დამოუკიდებელი უნდა გამხდარიყვნენ. კაპიტალის ახალი კონცენტრაციის ცდას ყადაღა დაედო.

50-იან წლებში მოკავშირეებმა ეს გადაწყვეტილება „დაივიწყეს“ და „უფა“ კვლავ დაარსდა. მაგრამ საზღვარგარეთის გამჭირავებულმა ფირმებმა, პირველ რიგში ამერიკელებმა, იმ დროისათვის უკვე მოასწრეს დასავლეთ გერმანიაში მყარ ნიადაგზე დადგომა, და სულ არ აპირებდნენ ახალ კონკურენტთან თანამშრომლობას. ტელეხედვის კონკურენციის ზრდად ასევე მნიშვნელოვნად გაამწვავა წინააღმდეგობა დასავლეთ გერმანიის კინობაზარზე. კინოთეატრებში მაყურებელთა რიცხვმა იკლო. დაიწყო სახელგანთქმული „ჯანმრთელი შთანთქმის“ პროცესი, რომელიც მსხვილი კომპანიების მიერ წერილის განადგურებას და მოსპობას ნიშნავდა.

„უფას“ დაღუპვასთან ერთად დაიწყო დასავლეთგერმანული კინოფილმების „დიდი დაცემა“. „უფას“ კვალდაკვალ მოპყვა შედარებით უფრო წვრილი კომპანიების („ბავარიას“, „ვეროპას“, „უნიონის“, „შორხტი“ და „ფილმგანზას“) შთანთქმა, მხოლოდ სამი დასავლეთგერმანული ფირმა გადარჩა: „გლორია“, „კონსტანტინი“ (განცალკევებულ გიგანტად წოდებული) და „ატლასი“, რომლებმაც შეიღო ამერიკულ კინოფირმასთან ერთად „თანასწორუღებელიანობა“ განიმტკიცეს. დაისვა საკითხი: რომელი მათგანი შეძლებდა დაქაასკული და გაკოტრებული

ფირმების დაპატრონებას და მათ საფუძვლზე ახალი „უფას“, თუნდაც ახალი სახელწოდებით და ახალ ხელმძღვანელობით შექმნას. რადგან „კონსტანტინი“ დასავლეთ გერმანიის ფირმების შორის ყველაზე ძლიერად ითვლებოდა, „უფას“ მემკვიდრე სწორედ ის უნდა გამხდარიყო. მაგრამ დასავლეთ გერმანიის ახალი კინოიმპერიის უკრედას ჩანასახი გახდა არა „კონსტანტინი“, არამედ ახალი ფირმა — ბერტელსმანიის საგამომცემლო კონცერნი, ანუ „ბერტელსმანიის სახლი“, რომელსაც მანამდე არავითარი გავშირი არ ჰქონდა კინოსთან.

არსებობს კიდევ ერთი ასეთი ვითარება: ისეთი გიგანტური წარმოება, როგორიცაა ბერტელსმანიის კონცერნი, უდავოდ დაინტერესებულია იმით, რომ მის მიერ გამოშვებული ფილმების მხატვრული დონე შესამჩნევად გამოირჩეოდეს სხვებისაგან. დასავლეთ გერმანიის კინოს ცუდი სახელი ძალიან უშლის ხელს ექსპორტს. თუკი მათი ფილმები კვლავინდებურად საერთაშორისო კინოფესტივალებზე პრიზებს არ მიიღებენ, დროთა განმავლობაში ეს მდგომარეობა კომერციაზე უარყოფითად იმოქმედებს.

კადრი ფილიპან „ორდენები ვუნდერ-კინდებისათვის“.



იტალიურმა და ფრანგულმა ფილმებმა დადებითად იმოქმედა რიგითი, დეტექტიური და გასართობი ფირმების ხარისხზე. ამიტომ, მათ უფრო ყიდულობდნენ მსოფლიო ბაზარზე, ვიდრე დასავლეთგერმანული კინოწარმოების პროდუქციას. ამიტომ, როცა სამოციან წლებში „ოტერპაუზენელმა მეამბოხებმა“, რომლებიც მოკლემეტრეანი დოკუმენტურ ფილმებს იღებდნენ, მოუწოდეს ყველაღონე ესმარათ დასავლეთგერმანული კინოს ჩიხიდან გამოსაყვანად... მათი გამოსვლა მსხვილი ფირმების მეპატრონეთათვის, არც თუ ისე უსიამოვნო გამოდგა, მიუხედავად იმისა, რომ „მეამბოხებში“ სწორედ მათ „მხატვრულ პრაქტიკას“ ესხმოდნენ თავს.

„ახალი ტალღის“ ფილმები თემატურად მრავალფეროვანი იყო. მაგალითად, „როცა მელიებზე ნადირობა აკრძალულია“ — დასავლეთგერმანიის მიყრუებული პატარა ქალაქის მემზანური ყოფის კრიტიკული ასახვის ცდას წარმოადგენდა. „ახალი ტალღის“ ერთ-ერთ პირველ საუკეთესო ფილმში „გამომწვიდობე-

ბა გუშინდელთან“, რომელიც რამდენიმე საერთაშორისო კინოფესტივალზე პრემიებით აღინიშნა, ასახულია ერთ-ერთი გოგონას ცხოვრება გერმანიის დემოკრატიული რესპუბლიკიდან, რომელმაც ვერ შესძლო „კონომიური საოცრების“ ქვეყანაში მყუდროების მოძებნა.

მანც რა მოიტანა დადებითი „ახალმა ტალღამ“?

უპირველეს ყოვლისა, სინამდვილის კრიტიკული, თუმცა არათანმიმდევრული ჩვენება. ამასთან, ამ კრიტიკით არც თუ ისე იშვიათად გამოდიან შეხუდული, მაგრამ მკაფიო პოლიტიკური ტენდენციების მქონე რეჟისორები. მეორე, ეს არის მხატვრული ოსტატობის შედარებით მაღალი დონე, რომლის სიმბოლემდე დასავლეთგერმანული კინემატოგრაფია კარგა ხანია არ ასულა.

საბჭოთა, მათ შორის ქართველი მაყურებელი, გაეცნო გერმანიის ფედერაციული რესპუბლიკის ფილმებს: „ჩვენ ვუნდერკინდები ვართ“, „ორდენები ვუნდერკინდებისათვის“, „აგენტი უნებლიეთ“, „ვდა შევიდი დღეა“, „ბიძია თომას ქოხი“, „ლი-

ცი როზმარი“, „საუკეთესო დღეებო შპესარტიში“, „მამა მალაქის სასწრაულო“ და სხვა.

როგორც ვხედავთ, გარდა იშვიათი გამონაკლისისა, გერმანიის ფედერაციული რესპუბლიკის კინოკომერციულ ხასიათს ატარებს. მაგრამ გვხვდებიან პროგრესულად მოაზროვნე რეჟისორებიც, რომლებიც რევანსისტული და რეაქციული განწყობილების საწინააღმდეგო ფილმებს ქმნიან. ასეთებს, პირველ რიგში, ეკუთვნიან რეჟისორ კურტ ჰოფმანის „ჩვენ ვუნდერკინდები ვართ“ და „მოჩვენებები შპესარტის ციხესიმაგრეში“, ვოლფგანგ შტაუდტეს „გარდები ბატონ პროკურორისთვის“ ბერნგარდ ვიკის „ხიდი“ და „მამა მალაქის სასწრაულო“.

მაგრამ არ უნდა დავივიწყოთ, თუ რაოდენ მძიმე პირობებში უხდებოდა მათ მუშაობა. თვითონ დასავლეთ გერმანიის კინომრეწველობის ინოპოლიზაცია კი — სოციალურ-კრიტიკული ტენდენციების „მშუთავარე“ და „საშიში“ განვითარების წინააღმდეგ ირავნება.



კადრი ფილმიდან „ბიძია თომას ქოხი“.

კოტე ყიფიანი

უნილკოს როლში

ეთერ დავითაია

შმაპარნი „ვენეციელი ვაჭარი“ 1873 წლისთვის უკვე თარგმნილი ჰქონდა დიმიტრი ყიფიანს, რაც იმით დასტურდება, რომ იმავე წლის 16 აპრილს სოფელ ბანძაში იგა დაიდგა კიდევც. როგორ მოხდა, რომ დ. ყიფიანის ეს თარგმანი თბილისში დადგამდე შორეულ სოფელში წარადგინეს, მით უმეტეს, რომ იგი დაბეჭდილი არ იყო. თარგმნის შემდეგ, დიმიტრი ყიფიანს პიესა, ალბათ, წაუთხავს საზოგადოებისათვის. ეს ერთადერთი გზა იყო, რომლის მეშვეობითაც შეიძლებოდა ამ პიესას ბანძამდე შეღწევა. საინტერესოა, როდის წაიკითხა თარგმანი ყიფიანმა და რა მიზანი ჰქონდა ამ წაკითხვას — მხოლოდ გაეცნოდა თუ დადგამაც?

მწერალი ეკატერინე გაბაშვილი ამ საკითხთან დაკავშირებით იკონებს: „ქრისტეშობის დამლევით იყო, 1874 თუ 1875, ნამდვილად არ მახსოვს, ჩემთან შემოვიდა დიმიტრი ყიფიანის ასული ლოლა და მითხრა: სადამოუხედ ჩვენთან იქნება დანიშნული წარმოდგენის მოსაწყობათ. მაშაჩემი პირიანვე დადგათ შექმნილის შეუდარებელი დრამა „შვილი“, რომელსაც დღეს თვითონ წააკითხათ. ავს თქვენთვის გასაცნობათ და შემდეგ მოთამაშეთა ძალებების გამოორკვევისა, გაანაწილებს როლებს.“¹ იმავე ფაქტს 1914 წელს, კოტე ყიფიანის საიუბი-

ლეოდ გამოქვეყნებულ მოგონებაში, ეკ. გაბაშვილი ათარიღებს 1873 თუ 74 წლით.²

ჩვენს მიერ ხაზგასმული სტრიქონები მიუთითებენ, რომ იმ დღეს დიმიტრი ყიფიანმა პირველად გააცნო საზოგადოებას თავისი თარგმანი და გადაწყვეტილი ჰქონია დადგმის განხორციელებაც. ამასთან დაკავშირებით იხადება კითხვა: ე. გაბაშვილს სომ არ ეშლება თარიღი? წელი რომ უსუსტად არ ახსოვს, ამას მისივე წერილები მოწმობენ. შეუძლებელია დ. ყიფიანს თარგმანი მაშინვე არ გაეცნო საზოგადოებისათვის, სხვანაირად მისი არსებობის ფაქტი არ იქნებოდა ცნობილი და ბანძაში დადგამაც ვერ განხორციელდებოდა. უნდა ვიფიქროთ, რომ ეს ფაქტი მოხდა 1873 წლის აპრილამდე და ვინაიდან ეკატერინე გაბაშვილი დეკემბერს ასახელებს, საფიქრებელია — ეს იყო 1872 წლის დეკემბერი.

როგორც ეკ. გაბაშვილი წერს, იმავე საღამოს, პიესის კითხვის შემდეგ, დიმიტრი ყიფიანმა გაანაწილა როლები. მას შეილოკის როლი კოტე ყიფიანისათვის შეუთავაზებია, პორციას — თავისი ქალიშვილისათვის, ნერისა კი — ეკ. გაბაშვილისათვის, მაგრამ ოჯახური მდგომარეობის გამო მას ვეღარ მიუღია მონაწილეობა სპექტაკლში. თვით სპექტაკლი კარგად მიუღია საზოგადოებას. საფიქრებელია, რომ რაკი პიესა დეკემბრის დამლევს წაიკითხეს, სპექტაკ-

¹ ეკ. გაბაშვილი, ქართული თეატრის ბუდე, ჟურნალი „თეატრი და ცხოვრება“, 1925 წ., № 6, გვ. 3-4.

² ეკ. გაბაშვილი, მოგონება კოტე ყიფიანზე, ჟურნალი „ქალი“, 1914 წ., № 4, გვ. 4-5.

ლი შეიძლება დადგმულიყო უკიდურეს შემთხვევაში, 1873 წლის იანვარში.

ლოგეკურად თითქმის ყოველივე სწორია, მაგრამ საოცარია, რომ ამ დადგმაზე არაფერს წერს თვით კოტე ყიფინი. იგი ივრუნებს მხოლოდ იმ სპექტაკლს, რომელიც მუდმივ თეატრში მ. ბებუთაშვილმა დადგა. რატომ არ ასყენებს ამ სპექტაკლზე? ნუთუ იგი არ არსებობდა? შეიძლება რომ ასეც გვეფიქროს, რომ არ იყოს კოტე ყიფინის სანატრესო დასტეკი, კერძოდ, 1878 წელს სერგეი მესხის მიერ გაწეული „დროებაში“ გამოქვეყნებული რეცენზია „ვენეციელი ვაჭარი“ ქართულ სცენაზე³. კოტე ყიფინის არც ამ სპექტაკლის ასყენებს, თუმცა მისი არსებობა უდავლოა, რაკი პრესაში რეცენზიაც გამოქვეყნდა. აქაც შეილოკის როლი კოტე ყიფინის შესურსლებია. ჩვენს აზრით, ამ სპექტაკლზე მუშაობის პროცესი არ იყო ყიფინისათვის მნიშვნელოვანი მოვლენა და ამიტომაც მხოლოდ ის სპექტაკლი გაიხსენა, სადაც შემოქმედებითად სანატრესო მუშაობა ჩატარდა.

სწორი იქნება, თუ ვიტყვი, რომ „ვენეციელი ვაჭარი“ თბილისში პირველად 1873 წლის იანვარში დაიდგა, მიეროდ — 1878 წლის 23 აპრილს და მესამედ კი — პროფესიულ დასში 1881 წელს. ამ დროს დასი საკმაოდ ძლიერი იყო. სცენის დიდოსტატების — მ. საფაროვა-აბაშიძის, ნატო გაბუნია-ცაგაროსის, ვასო აბაშიძის და კოტე ყიფინის გვერდით თავმოყრილი იყო ნიჭიერი ახალგაზრდობა; დადგმას რეჟისორიდა მიხეილ პეტრეს ძე ბებუთაშვილი. დასის საერთო ხელმძღვანელობა დაკისრებული ჰქონდა დრამატულ საზოგადოებას, რომელშიაც შედიოდნენ მოწინავე ინტელიგენციის საუკეთესო წარმომადგენლები.

დრამატული საზოგადოება განსაკუთრებული ყურადღებით ეკიდებოდა რეპერტუარის საკითხს, რათა დადგმული პიესები იდეური თვალსაზრისით გამართული ყოფილიყო.

თეატრის რეპერტუარის შერჩევაში აქტიურად ჩაება დამ. ყიფინიც, რომელიც ხშირად თარგმნიდა პიესებს და დადგმებზე მონაწილეობდა. დიმიტრი ყიფინი ყოველ ნაწარმოებში ეძებდა საერთო საკაცობრიო საკითხებს, რადგან იმ დროისათვის აუცილებელი იყო ხალხში პატრიოტულ სიძლიერის გაღვივება, სოციალური უკუღმართობის მოსპობისა და დამოუკიდებლობისათვის ბრძოლის სურვილის აღძვრა. თუ ამ საკითხებზე ქართული პიესები არ მოიპოვებოდა, დრამატული საზოგადოება მსოფლიო კლასიკურ დრამატურგიაში ეძებდა საჭირო ქმნილებებს და თეატრის მხოლოდ გასართობ დაწესებულებად არ ხივდა. სწორედ ამით დაინტერესა მთარგმნელი მექსპირის ამ ნაწარმოებმა. დ. ყიფინმა „ვენეციელი ვაჭარი“, მხოლოდ მუნჯი ვაჭარის პირადი დრამა კი არ ამოიკითხა, არამედ დაიხანა სოციალური და კლასობრივი ბრძოლა — ერის დაბეჩვება, ძლიერთაგან სუსტის გათავლვა, ცხოვრების ძველი კანონების რღვევა, ჭეშმარიტობა. ამ პიესის საშუალებით შესაძლებელი იყო ქართველი საზოგადოებისათვის ეჩვენებინათ მწარაზმული რუსეთის შოვინისტური პოლიტიკა, ამა ქვეყნის ძლიერთაგან სუსტის დამაჯვრა და საზოგადოებაში გამოვლენილი მიძინებული პატრიოტული და ჭეშმარიტი განზობიერი. ამ საკითხის წამოწვევამ მთარგმნელი სათაურის შეცვლამდე მიიყვანა. მან მექსპირის „ვენეციელი ვაჭარი“

„შველოსა“ უწოდა, რადგანაც, მისი თვალსაზრისით, ვაჭრული ინტერესები კი არ იყო მთავარი, არამედ პიროვნების ბრძოლა ჩაგვირის წინააღმდეგ.

როგორც კი გადაწყდა „ვენეციელი ვაჭრის“ დადგმა, რეჟისორმა მიხ. ბებუთაშვილმა პიესა დასშიც კი ყიფინის უწყაიხოსა და შემდეგ მასხიობებს დააგვო შინაც გულდამსუთ გასცნობოდნენ მას. მეორე დღეს თითოეული მათგანს მასხოვრა პიესის შინაარსის დაწერა; ასეთი მოთხოვნა მასხოვრებისათვის შეტად უჩვეულო იყო და ვერაფერი მოახერხეს. ცხადია, ბებუთაშვილს სურდა გავგო, თუ რა ამოკითხვა ამ როლულ ნაწარმოებში თითოეულმა მათგანმა, რომელ მოვლენაზე გამამხილა ყურადღება, რა შეიცნო მთავარ მომენტად, რომელ სცენას, თუ დიალოგს მისცა უპირატესობა. ამით რეჟისორი გაიგებდა ემხოვრება თუ არა მასხოვრების მსატრულო აღქმა მისას. მასხოვრები დაჩვეულო არ იყვნენ ნაწარმოების აშკარა განალორხებას და კოტე ყიფინის, ბაბო ხერხეულიძისა და ვასო მანაშაძის ვარდა, ვერც ერთმა ვერ შესარულა რეჟისორის ნაკლები. ბებუთაშვილს სურდა ქართული მასხოვრების რეჟისორის ჩანაფიქრის უნარული აღმსრულებლის ნაცვლად, მოახრუნე შემოქმედის დონემდე აემალოდინა. მან მასხოვრებს გააგებინა, რომ სპექტაკლის დადგმისათვის მთავარია პიესის იეის სწორი ამოკითხვა. რომ თითოეული პერსონაჟის სიტყვა და მოქმედება მთავარი აზრის სწორად გასხნით განპირობებულიყო. ამის შემდეგ ბებუთაშვილმა მასხოვრების გააცნო თავისი ჩანაფიქრი. იმ დროს სპექტაკლზე მეტად უჩვეულო მუშაობა მიმდინარეობდა. საყნადასმი ასეთი სურთხოვლი მიდგომით დასი ერთი თვის რეპეტიციების შემდეგ (1881 წ.) წარსდაგა მაყურებელთა წინაშე.

კოტე ყიფინი, რომელიც სპექტაკლში შეილოკის როლს ასრულებდა, დადაც გამყოფილი იყო რეჟისორის მუშაობით: „მამინ ვიგრძენი, რომ რეჟისორი სწორედ ამისთანა უნდა ყფილიყო, რომ თავის მოხოვნილებით შეასწავლოს მასხოვრის მოხოვრების შინაარსი, შეათვისებინოს ავტორის აზრი და შეაგნებინოს მოქმედ პირთა ურთიერთ-ვაჭირი და დამოკიდებულება. არტისტები შეეჩვივნენ ამისთანა შესწავლას და ყველას თავ-თავისი რეველი მოქონდა და შიგ სწერდნენ თავითან აზრს პიესის შესახებ“⁴. ასეთი მუშაობა იმ დროის თეატრში შეიძლება ჩაითვალოს ქართული რეჟისურის განვითარების გარკვეულ ეტაპად.

მექსპირის შეილოკში დამდგმელმა მიხ. ბებუთაშვილმა და შემსრულებელმა კოტე ყიფინამ, ამოიკითხეს ტუნჯის მსოფლიო მნიშვნელობის ხასიათი. შეილოკის სანაყარო მხოლოდ უფროს ავადმყოფური სიყვარულით არ განიხსილვერება, იგი ეული შორის იხებება; მასში თავმოყრილია მრავალი დამამასიათებელი თვისება და, რაც მთავარია, იგი თავისი ერის დაგვირავებაც გვევლენება. შეილოკი არა მხოლოდ ფულის დაგვირავებისათვის იბრძვის და მათ დამკანკალებს, არამედ განრისხებით ცდილობს შური იძიოს თავისი ერის მწავრულებზე. და ეს იყო მთავარი.

სპექტაკლში ხაზი გაესვა აგრეთვე იმ მომენტსაც, რომ ცხოვრება გაასწრო დაწერილი კანონები და ვენეციის სახელმწიფოს ძველისძველი კანონები ცხოვრების ახალ, დაუწერელ კანონებთან შედარებით, მოძველებულია და ძალა

³ სერგეი მესხი თეატრის შესახებ, გვ. 115-119.

⁴ კოტე ყიფინი, ჩემი არტისტიული თავადასახალი, „ფასკენკორ“, № 13, გვ. 12.

ალარა აქეს.⁵ ახალმა ცხოვრებამ დაამარცხა ძველი კანონი, რომელსაც ეყრდნობოდა შეილოკი. რევისორი შეეცადა სპექტაკლში ნათლად ჩვენებინა მეგობრობისა და ერთიანობის ძალა, მოწინავე იდეების როლი ახალი ცხოვრების შექმნაში, რომელსაც მოაქვს საკუთარი კანონები და საზოგადოებრივი წყობა. სპექტაკლში ამ იდეების მატარებელი უნდა ყოფილიყვნენ ანტიონი, ბასანიო და პორციკა.

მიუხედავად პიესის ასეთი სერიოზული და ღრმა განხილვისა, სპექტაკლი მთლიანად თანაბარი სიძლიერით არ ეფერდა. ამის მიზეზი სწორედ იდგის გამხსნელი დადებითი გმირების სუსტი შემსრულებლები იყვნენ.

„უმთავრესი მოქმედი პირი დრამაში ურია შეელოხაა, რომლის როლი კ. ყიფიანმა ჩინებულად წარმოადგინა, მაგრამ დრამის თამაშობის დასავივრევივლად და მერე, საზოგადოდ შექსპირის დრამებისა, არა კმარა ერთი როლის კარგად შესრულება. ამ გვარს რთულ დრამას როგორც „შეელოხაა“ ერთი კაცი, რაც უნდა დახელოვნებული არტისტი იყოს, ვერას გაახერხებს. საჭიროა უმთავრეს მოქმედს პირს გვერდით ჰყავდეს ისეთი მოთამაშენი, რომელნიც მცირედ მაინც მხარს აძლევენ, უღელს უწვედნენ უმთავრეს როლის ასრულებაში.

„შეელოხაში“ კი, კ. ყიფიანს ზოგი მოთამაშენი ხელს უშლიდნენ სწორედ. საიდან მოიგონა თუბალის როლის შემსრულებელმა, მაგალითად, რომ ვენეციაშიც იყო უქცევენ ებრაელები ლაპარაკის კილოს, როგორც ჩვენში? თუბალის მაგივრად ქუთაისელი ყობო ურია გაჩნდა; საიდან სადაო? კარგი იყო ლანსლო (აწყურელი) და ბასანიოსაც არა უშავდა რა...“⁶

ხოლო როდესაც ეს როლები სათანადო შემსრულებლებმა წარმოადგინეს, სპექტაკლი მნიშვნელოვნად აეფერდა. „4 ნოემბრის წარმოდგენა 28 ოქტომბრის წარმოდგენასთან ერთად საუკეთესო საღამომებში ჩაითვლება ჩვენს თეატრში. სრულის ყურადღებით და ინტერესით მოისმინა საზოგადოებამ პიესა. ანსამბლი არაჩვეულებრივი იყო.“⁷

სპექტაკლში ისე მკვეთრად იყო წარმოდგენილი შეილოკის ბრძოლა თავისი ერის ინტერესებისათვის, რომ მაყურებელი სერიოზულად ჩააფიქრა, ეროვნული და სოციალური ჩაგვრის საკითხმა, რომელსაც ქართველობა იმ დროს თვითონვე განიცდიდა. კოტე ყიფიანის მიერ განსახიერებული შეილოკი ქართველ მსახიობთა ოქროს ფონდში შევიდა, როგორც მაღალმასტერული და იდეურად ღრმად განსახიერებული. „შეელოხა-ყიფიანი ძლიერ მოეწონა საზოგადოებას, ღირის მერე, ეს მერევე როლია, რომელსაც ასე საუკეთესოდ თამაშობს ნიჭიერი არტისტი.“⁸

კოტე ყიფიანმა თავისი გმირის სახეში ჩააქოსავა ებრაელ ხალხის ეროვნული უბედურება. აქედან გამომდინარე შეუბრალებელი შურისძიების გრძნობაში მსახიობს დიდებულად ჰქონდა ჩაქოსოვილი შეილოკის ხასიათის მნიშვნელოვანი მომენტი — სიძუნწე, რომელიც გარკვეულ მომენტში უსასწერო ხელგამალობაშიც კი გადადიოდა. ყიფიან-



კოტე ყიფიანი შეილოკის როლში (ვენეციელი ვაჟი“).

ნის შეილოკი იყო ტრაგიკული გმირი, რომელიც ძველ კანონებს ჩაბლაუჭებული, მარტოდმარტო იბრძვის საკუთარი და თავისი ხალხის ინტერესების დასაცავად. იგი ამ ბრძოლის მოგებისათვის არაფერს იშურებს, ფულსაც კი, რომელიც მას შეილზე მეტად უყვარს, მაგრამ მაინც მარცხდება და ამაშია შეილოკის ტრაგედია, როგორც თავის დროის ჩამორჩენილი მებრძოლისა. კოტე ყიფიანისათვის შეილოკის ტრაგედია სწორედ აქედან გამომდინარეობდა და არა პირადული, ვიწრო ჩარჩოში მოწყვედილი სიძუნწისაგან. ყიფიანს შეილოკი წარმოსახული ჰყავდა ნამდვილ ტრაგიკულ გმირად და ამიტომაც სახის გახსნაში მისთვის მთავარი იყო ეროვნული ჩაგვრის წინააღმდეგ ბრძოლა და ამ ბრძოლაში დამარცხებით გამოწვეული ტრაგედია. მსახიობს ესმოდა, რომ ტუნწისათვის ფულის დაკარგვით გამოწვეუ-

⁵ ეჭრ. „კავალი“ (1901 წ., № 44, გვ. 927) აღნიშნავდა: „...ეს კლასიკური ნაწარმოები მეტად საინტერესო არის. ერთი მხრით, ჩვენ ამ ნათლად ვხედავთ, თუ როგორ აუქმებს ცხოვრება მომენტულ კენონს...“

⁶ ვახუთი „დროება“, 1884 წ., № 237, გვ. 1-2.

⁷ ეჭრალი „კავალი“, 1901 წ., № 49, გვ. 104-105.

⁸ იქვე.

(დასასრული მე-80 გვერდზე)



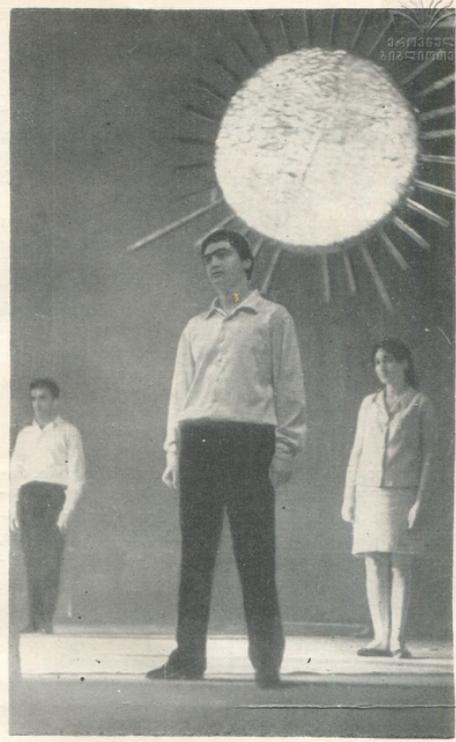
შესხეთის თეატრის მთავარი რეჟისორი ნანა დემეტრაძევილი.

**საქართველოს
კომუნისტური
პარტიის ლაურეატ
მესხეთის თეატრის
საექსპლუატი**



სცენა საექსპლუატიდან „თედორე“.

სენა სპეტაკილიდან „მზიანი ღამე“.



ნა სპეტაკილიდან „ბაგმანი ცაში“.



ლი პირადი უმედურება არ შეიძლება განისაზღვროს როგორც ტრაგედია, ეს უფრო პირადული დრამა იქნებოდა, რაც გააუბრალობდა შექსპირის ქმნილების დიდ ჩანაფიქრს. სახის გახსნისადმი ანეთი დრამა მიდგომის გამო, კოტე ყიფიანის შეილოკი მნიშვნელოვანი მოვლენა იყო ერთდროულ თვატრის ისტორიისა და ქართველი მსახიობების მიერ შექმნილ შექსპირის გმირთა გალერეაში.

კოტე ყიფიანის მიერ შეილოკის შესრულების ქარგა შეედგენაირად წარმოგვიდგება: ყიფიანი-შეილოკთან ფულის სასესხებლად მოსულან ბასანიო და ანტონიო. მათთან დიალოგში ყიფიანი ამტკიცებდა იმ დიდ სიხარულს, რომელსაც შეილოკის არსებაში იწყევდა ამ ბატონკაცების ახლანდელი მდგომარეობა. ყიფიანი-შეილოკი მის ხელში ჩაყარდნით ამ ბატონკაცებს კლანჭებს უჭერდა, მიაგონებდა ყველა იმ შეურაცსყოფელს, რომელიც მათგან აუტანია:

„თქვენ მე ურჯულოს მიწოდებდით, ქოფაკსა ძალლსა და ჩემს ებრაულ ხიფთანხვრელად კი მაფურობებდით“.⁹ —

ამბობდა ყიფიანი-შეილოკი და ამაში იყო ის მთავარი, რასაც შეილოკის სახის გახსნისას განსაულებად იყენებდა მსახიობი. იგი თავის გმირში ხაზს უსვამდა ეროვნული უთანასწორობისაგან დაწარგული ადამიანის შურისძიებას, რაც ზემოთ აღნიშნულ მონოლოგში შეედგენაირად ვითარდებოდა:

„თქვენ, ვინც წვერებში მაფურობებდით, ვინც წიხლსა მკრავლით, თითქოს და ძაღლი გამოგედგოთ თქვენის ეწოდანო, თქვენ მე ფულსა მიხობოთ, რა პასუხი მოგცეთ ამაზე? არ გიბოხრო: „ძაღლსა სადა აქვს ფული? ვით შეუძლიან ქოფაკს გახსნოთ თქვენ დუკატი სამი თანისი?“. —

უარით უნდოდა გაემწარებინა ისინი, ვინც მას შეურაცსყოფდა, მაგრამ თითქოს ერთბაშად მიხვდაო, რომ ამ ფულის სესხებით შეუძლია შური იძიოს და ეშმაკურად ეუბნებოდა:

„სადაღობოდ კი ჩვენ ასეთი ჭრიმა დავტოვათ: თუ არა გადახდით ამ და ამ დღეს, ამ და ამ ადგილს ამოდენ ფულსა ანუ თანხას, — როგორც წესია, — მაშინ მე თითოს გირვანჯა ხორცს თქვენი სხეულის რომდე ბრწყინვალე ნაწილსაც მსურს, იმას მოვაკრა“.

ყიფიანის შეილოკისათვის სწორედ ეს იყო მთავარი, რადგან ამითი შექმნილ ყველაფერისათვის ეძია შური, და როდესაც გაკოტრებული ანტონიო ვალს ვერ იხდიდა, ყიფიანი-შეილოკი კმაყოფილებით აღსასვლ ბრძოლას უცხადებდა მის თვალში უკვე დაძლეული მტერს: „...თუ სხვას ვერაფერს დაანაყრებს, შური სძიებებს სომ მანინც გამიძლებს. მუდამ

მლანძღვდა, ვაჭრობაში ნახვეარ მილიონჯერ მანც ხელი შეუშლია. წაგებები — იცინოდა, მოვიგებდი — დამციხიდა, ჩემი რჯული ეხიზღებოდა, საეაჭრო გეგმებს მიწევდა. შეგობრებს ჩემზე გულს უცვივებდა, მტერს აღაგზნებდა. მეერ რატომ? იმიტომ, რომ მერაელი ვარ“.

და შემდეგ: „...თუ შეურაცსყავით, ნუთო არ უნდა იძიოთ შური?!... რა თქმა უნდა, შურისძიება! თქვენ ბოროტებს მასწავლით, მე კი ავასრულებ და თუ თქვენ დარინებულს უკეთ არ შეგასრულე, ცუდად იქნება ჩემი საქმე“.

კოტე ყიფიანი ხაზგასმით აჩვენებდა, რომ შეილოკის მთავარი მამოძრავებელია შურისძიება, ამიტომაც ზემოთ მოყვანილ მონოლოგში, ჩვენს მიერ ხაზგასმულ ფრაზებზე აკეთებდა განსაკუთრებულ აქცენტსაც. მონოლოგის შემდეგ მონაკვეთში ყიფიანი-შეილოკი პროტესტს უცხადებდა მწავრველებს და ცდილობდა დაენახებინა, რომ მათ არავითარი პრივილეგია არა აქვთ ამგვარი ჩაგვისისა. აქვე იყო მისი სასტიკი შეტყაობა ყველა იმ ჩაგვისის საზღაურად, რასაც იგი მუდამ თავმდაბლად იტანდა.

ეს მონოლოგი მსახიობის შესრულებაში ყოფილა კულმინაციური წერტილი და სპექტაკლის იდეური ჩანაფიქრის გასაღებიც.

ბატონებთან შურისძიებისათვის შემართული შეილოკის მარცხი ერთგვარად საკუთარი შეილის ღალატმაც განაპირობა. ამასთან ყიფიანი-შეილოკი თავისი ბუნებით ნამდვილი ვაჭარია და ფული მისთვის ყველაფერია. ყიფიანის შეილოკისათვის ფული მხოლოდ მაშინ კარგავს ფასს, როდესაც მისი დაყარგვა მორალურ გამარჯვებას მოუტანს. ქრისტიანების წინააღმდეგ მებრძოლი შეილოკის ქალი-შეილი ხომ ქრისტიანს წაჰკავა და თან წაიღო მამის სიმდიდრის დიდი ნაწილი. ეს ფაქტი შეილოკისთვის დიდი უმედურება იყო, ერთი მხრივ, როგორც სარწმუნოებისადმი ღალატი, რომლის დაცვისათვის იგი მზად არის ფულზედაც ეს უარი თქვას, და, მეორე მხრივ, მას თავგზას უკარგავდა ისიც, რომ მისმა შეილმა დიდძალი ქონება წაიღო და თავისი ერისა და მამის მტერს ჩაუგდო ხელში. გრძნობათა ეს ჭიდილი თურმე აშკარად იგრძნობოდა ყიფიანის თამაშში.

ყიფიანის შეილოკის იმის გახსნაში ჩაუჭვებია თავისი მიქალაქობრივი მიდგომა პიესაში აღწერილი მოვლენისადმი, მისთვის ამ სახეში მთავარი იყო ეროვნული ჩაგვისის საკითხი. ყიფიანი, როგორც ანტირეალური, პატარა ერის წარმომადგენელი, შეილოკის სახეში პირად პროტესტს ავლენდა ცარიზმის მიმართ და უთუოდ ამიტომაც იყო ასე მახვილი მის მიერ შექმნილი იერსახე. ყიფიანის მსახიობურმა ნიჭმა და მოქალაქეობრიობამ ისე მკვეთრად ჩამოტრწა შეილოკის სახე, რომ სპექტაკლის იდეური ხაზი სწორედ ამ მხრივ წარიმართა. დანარჩენი როლების შესრულებებმა თავიანთ გმირებს ვერ მისცეს ასეთი ძლიერი იდეური დატვირთვა და ამიტომაც გაფრმავრთაღდა დრამაში დასმული მნიშვნელოვანი საკითხები; ახლის განმარჯვება ვერად აღიქმებოდა, როგორც პროგრესული მოვლენა. ნაცვლებდ იმისა, რომ შეილოკის მარცხი ცხოვრების ახალი კანონების გამარჯვების ზემოთ ყოფილიყო, იგი სპექტაკლში აღიქმებოდა, როგორც რასობრივი უთანასწორობის საშინელი შედეგი.

⁹ დიმი. ყიფიანის თარგმანის სრული ტექსტი არ არსებობს, არის მხოლოდ ბოლო მოქმედება, ამიტომ ჩვენ ვსარგებლობთ ვ. კელიძის თარგმანით. თბ., 1951 წ., გვ. 151-272.

საუბარი მიხეილ კალატოზოვიან

ამბს წინათ კინომცოდნე ნათია ამირეჯიანი მოსკოვში ეწვია ცნობილ საბჭოთა კინორეჟისორს მიხეილ კალატოზოვს და ესაუბრა მას. ვებეჭდეთ ამ დიალოგს.

— კინეწი მოსვლამდე, — იგონებს თავის ჭაბუკობას მ. კალატოზოვი, — პოლიტექნიკურ ინსტიტუტში ვსწავლობდი. ჯერ კიდევ არ მქონდა გარკვეული ჩემი მომავალი პროფესია. გატაცებული ვიყავი ფილოსოფიით, მიყვარდა სატეა. იმ დროს ახალგაზრდებს სატეის შესასწავლად გერმანიაში აგზავნიდნენ. მეც მსურდა გერმანიაში გამგზავრება, მაგრამ... მანქანურებსა და ავტომობილი და მძღლობას დავეუფლე, კინოც მიტაცება — კინომექანიკოსად ვმუშაობდი.

იმ დროს (იგულისხმება 1923-1924 წწ. — ნ. ა.) სახკინმრეწვთან სამსახიობო სტუდია არსებობდა, რომელსაც ივ. ანუესტიანი ედგა სათავეში. გადაგწყვიტე მსახიობობა. ივ. პერესტიანმა „როლები“ მაშინვე მომცა ფილმებში — „სამი სიცოცხლე“ (გემანზე გამას დედასთან ერთად ცვეკვადი), „ტარიელ მკლავების მკვლელობის საქმე“ (ტარიელის ამხანაგის ეპიზოდური როლი შევასრულე).

შემდეგ ოპერატორობამ გამიტაცა. ალ. წუწუნავამ ოპერატორის ასისტენტად ამიყვანა, მაშინ იგი იღებდა ფილმს „კინ არის დამნაშავე“.¹

პირველი ჩემი დამოუკიდებელი ოპერატიული ნამუშევარი „ზაპისის“² გახსნა იყო.

ამვე ხანებში გადავიღე ორნაწილიანი დოკუმენტური ფილმი „ცხენები“; აგრეთვე „ავღანელი ხანის ჩამოსვლა თბილისში“. 1925 წლის ზაფხულში თბილისის საგასტროლოლ ეწვია „მხატვი“. ამ თეატრს ყველგან დავყვებოდი აპარატივით ხელში, გადაღებული მყავს კ. სტანისლავსკი. მეტეჯ სად არის ეს ფირები?³

— „ზაპისის“ ფირი საქართველოს კინო-ფონო-ფოტოარქივში ინახება. ამავე არქივშია თქვენი ფილმის — „მართალი სამეფო“⁴ — მხოლოდ ერთი ნაწილი, დანარჩენი ნაწილი, როგორც ჩანს, დაკარგულია. მაშინდელი პრესის მეფასებით, იგი მეტად საინტერესო უნდა ყოფილიყო.

ჟურნალების „მემარცხენეობა“ და „ნოვი ლეფის“ ფურცლებზე ფილმის რამდენიმე კადრია აღბეჭდილი, — ჩაუვრთე მე.

— გული მწყდება, რომ ფილმი მთლიანად არ შენახულა... მისი შექმნის ისტორია ასეთი იყო: მტკვრის პირას, სრულიად შემთხვევით, მიწაში ჩაფლულ ფირს წააწყდი. იგი აღმოჩნდა მენშევიკების დროს გადაღებული კინოქრონიკა (მაკდონალდის ჩამოსვლა საქართველოში, მენშევიკური მთავრობის დახვედრა და სხვ.). ფილმში „მათი სამეფო“ სწორედ ეს ნაწილი ფირი გამოვიყენეთ მე და ნუცა ლოლობერიძემ და მენშევიკურ საქართველოს საბჭოთა საქართველო დავუპირისპირეთ. ძველი კინოქრონიკიდან სამი ნაწილი ავიღეთ, სოლო დანარჩენი ოთხი ნაწილი, რომელიც თანამედროვე საბჭოთა სინამდვილეს ასახავდა, მე გადავიღე. მაშინ ძალიან გატაცებული ვიყავი ობიექტის უჩვეულო წერტილებიდან გადაღებით, ჩემი აპარატივ სულ თავდაყირა ვიდგე, სად არ ვჭვრებოდი, რომ კადრის საინტერესო კომპოზიციისათვის მიმეგონა.

— 1928 წელს ჟურნალ „მემარცხენეობის“ მეორე ნომერში დაიბეჭდა თქვენი სტატია „კინომასალის ჩვენების მეთოდები“. იმ დროისათვის ეს, შესაძლოა, ოპერატიული ხელოვნების ერთადერთი თეორიული გააზრება იყო. ჟურნალი ავეისტროშია გამოსული. ალბათ, სტატია ფილმის („მათი სამეფო“) გადაღების პროცესში ის ცოტად მოგვიანებით დაიწერა. ამ სტატიამ უკვე სრულიად ნათლადაა

3 „მხატვის“ გასტროლების გადაღებზე მასალა გამოქვეყნდა ჟურნალ „საბჭოთა ხელოვნების“ 1971 წ. № 5-ში. წიგლის ავტორმა ვ. ვენიამ თეატრალური მუზეუმის არქივში მოაკვია ვლ. ნემიროვიჩ-დანიელის მიერ ა. წუწუნავასადმი მიწერილ წერილს, სადაც იგი დიდ მადლობას უხდის ა. წუწუნავას „მხატვის“ თეატრის გასტროლების ფირზე აღბეჭდვის ორგანიზაციისათვის. ფირის ავტორის ვინაობა დღემდე გაურკვეველი იყო. არც მ. კალატოზოვმა იცოდა, რომ მის მიერ გადაღებული ფირი „მხატვის“ მუზეუმში ინახება.

4 „მათი სამეფო“ (18-28), რეჟ. მ. კალატოზოვი და ნ. ლოლობერიძე.

1 „კინ არის დამნაშავე“ — სცენარის ავტორი და რეჟისორი ა. წუწუნავა, ოპერატორი ს. ზაოზლავი, 1925 წ.

2 მ. კალატოზოვი გულისხმობს „ზაპისის“ პირველი ტურნინის ამუშავებას 1924 წელს.

5. „საბჭოთა ხელოვნება“ № 4, 1972.

გამოთქმული თქვენი თეორიული კრედი, რომელიც ძირითადად თქვენს დღევანდელ შემოქმედებასაც პასუხობს.

— მასსოვს.

— ლენინგრადში გამოსაცემად ამზადებენ „კინოს თეორიის ქრესტომათიას“. იქ შევა თქვენი სტატიაც. ამრიგად, კინომეცნიერის, მსახიობის, ოპერატორის, სცენარისტისა და რეჟისორის პროფესიის გარდა, თქვენ კიდევ კინოთეორეტიკოსის პროფესიაც მოგეძგება. ეს სტატია მე დაგეგმე ქრესტომათიისათვის. მასში სინტაქსის ნორმების დარღვევის მიუხედავად, რაც „მემარცხენეებისათვის“ ერთხელ დამასხაიათებელი იყო, ყველაფერი ნათელია. თუმცა მთლიან გასაგებ არ არის გამოქვეყნებული თქვენ და ინტროინდელი „მემარცხენე“ კინომოღაწეების ხშირად ხმარობით, კერძოდ, „კონსტრუქციული“, „კონსტრუქტივიზმი“. ეს სიტყვები უკავშირდება კადრის გამომსახველობით მხარვს. ოცინა წლების საბჭოთა კინოლიტერატურაში ამგვარ გამოთქმას არასად შევხვედრივარ. სახეთ ხელოვნებაში არსებული „კონსტრუქტივიზმი“ მიმართულულებს კი იგი ვერ უკავშირდება. აბოთა, კადრის კომპოზიციის გულისხმობით?

— რასაკვირვლია. „მემარცხენეებს“ სიტყვა კომპოზიცია ძველბურთ გამოთქმად მივაჩინდა, ჩვენი კი ყოველგვარი ძველის მორჩინალები ვიყავით, ამიტომაც „კომპოზიციის“ მაგივრად „კონსტრუქტივიზმს“ ვხმარობდით. საერთოდ, ჩვენი ახალგაზრდობა მეტად შეფითიანი და წინააღმდეგობებით სასუბ იყო.

— ეს თქვენი ინდროინდელი შემოქმედებებიდან ჩანს. სიტყვა „კომპოზიციის“ უკუგადეთ, როგორც ძველბურთი, მაგრამ ტრადიციული ლიტერატურის ნიმუში, შ. არავგისპირიელის მოთხრობა „გიული“ კი აირჩიეთ ევრანისაციისათვის.

— ამ ფილმის გადაღების ამზადვაც მოვიყვებით. მე და კოლია შენგელაიამ გადაწყვეტიტუ სცენარის დაწერა თავისუფალ თემაზე. მასში უნდა გაგვეთვალისწინებინა „მემარცხენეების“ კრედო. სცენარის დასაწყლად ქალაქგარეთ, ბუნების წიაღში, მივიდიოდით. ერთხელ კოლიამ გაუმოიხცადა, რომ შიო არავგისპირიელის მოთხრობის მიხედვით სცენარის გაკეთებას აპირებო. მოთხრობისგან სხატად დარჩენი. როცა შევეციხეთ ასეთი უცდარი გადაწყვეტილების მიხეზს, გულახდილად მიპასუხა, რომ ნატო ვინჩაძე შეუყვარდა და გიულის როლი მისთვის შეარჩია. ამ, როგორც მისმა უახლოესმა მეგობარმა, წინააღმდეგობა ვერ გაუწუწი, დავთანხმდი და სცენარიც დაწერეთ.⁵ ხოლო შემდეგ ოპერატორადაც ვიმუშავე. ფილმი სუსტი გამოვიდა.

— მაგრამ სცენარი კარგია. იგი ცრუმორწმუნეობრივი შესლუფების წინააღმდეგაა მიმართული და ფილმი კი რატომღაც წინ წამოწეულია ამბოიანის თავისუფლებისათვის. ეს აქცენტბი მიყურდა და მხოლოდ შეურაცხყოფილი ქმრის შურისძიების ამზავია მოთხრობილი.

— საიდან იცით სცენარი?

— ნიკოლოზ შენგელაიას პირად არქივშია დაცული.

— მე სრულიად აღარა მაქვს არქივი. ომის დროს ლენინგრადში მთელი ბიბლიოთეკა და არქივი დამღებულა. იქ ჩემი სცენარებიც იყო, აგრეთვე იმ ფილმებისაც, რომლებს ოპერატორი მე ვიყავი. მაკალითად, ს. ტრეტიაკოვის სცენარი „ორთქლმაგალი დ-1000“, ძალიან საინტერესო იყო. მას ლ. კულუშოვი იღბდა 1927 წელს, მე ოპერატორად ვემუშაობდი.

მასსოვს, ბათუმი მასლოვლად ვიმყოფებოდი. ვერად, ნავთის ცისტერნებს ცეცხლი მოეღ. მე აპარატით ხელში უმაღ ცეცხლისკენ გავეშურე. ცისტერნებში რეაქტივობით ვფიქრობდი. საინტერესო კადრების გადაღების სურვილით შეპყრობილი თავს არ ვზოგავდი და უახლოეს გადასაღებ წერტილებს ვარჩევდი. რეიზივის მცველი მინისხოვდა და სასტიკად ამიკრიძლა აფეთქებული ცისტერნების გადაღება. მე ვიხივე, ნება დავითო და ადვერთქი, რომ გადაღებულ ფირს მთლიანად მას ჩაგაბრუნებო. იგი არ მომეშვა, უხეშად შემომიტარა. მოთმინებლად გამოსლდა წიბოლი მოვიგერიე, რადგან ხელები აპარატით მქონდა დაცვებული.

ჩხუბის შემდეგ მე და ლ. კულუშოვი დაგვაპატიმრეს. იგი მთელი განათავისუფლებს, მე კი — ერთი თვის შემდეგ. ფილმის დამთავრება ვერ მოხერხდა; დასაანია, რადგან, როგორც მასსოვს, სცენარი ძალიან კარგი იყო. მასში ს. ტრეტიაკოვმა გამოსცა ისტორია რევოლუციური მატარებლითა, რომელიც მთელ რიგ ქალაქებში რევოლუციური ბრძოლის სხვადასხვა ეტაპს გადიოდა.

— ტრეტიაკოვის ქალიშვილის, ქალბატონ ტატიანას გამომცემით, ფილმის სცენარი დღემდე ვერ უპოვია.

— ტრეტიაკოვი რუსეთში „მემარცხენეების“ ფაქტური ბელადი იყო და ჩვენ შორის დიდი ავტორიტეტი სარგებლობდა. მისი პიესა „ილირიალ, ჩინეთში“ ვ. მიერხოლდის თეატრში იდგმებოდა.

— როგორც მისი პირად არქივის გაცნობის შედეგად აღმოჩნდა, „ილირიალ, ჩინეთში“ დადგმულა აგრეთვე ასტრალიაში, ავსტრალიაში, იაპონიაში, ევროპაში. 1930 წელს რეჟისორ ბიბერმანს იგი ამერიკაშიც დაუღამას.

— ტრეტიაკოვი მეგობრობდა მაიაკოვსკისთან, ეიუნშეინთან, მიერხოლდთან, ბრეჰტთან.

— ეტყვიან, მას ნიჭიერი ხალხის აღმოჩენა შეეძლო. იგი საქართველოში დაუმეგობრდა ჯერ კიდევ გამოუცდელ მაგრამ მომავლის მქონე ჭაბუკებს: თქვენ, შენგელაიას, ჭიპურელს.

— იგი ჩვენი სცენარების თანავტორი იყო.

— რაში გამოიხატებოდა მისი თანავტორობა? „ხაზარდას“ სცენარის გარდა, რომელიც მასთან დაუწერია მ. ჭიპურელს, არ არსებობს სცენარი, რომელსაც ს. ტრეტიაკოვის ავტორობა იყის მითითებული. (გველისხმობ სცენარებს და არა ფილმის ტიტრებს — 5. ა.)

ნიკოლოზ შენგელაიას პირად არქივში „ელისოს“ ლიბრეტო და სცენარის რამდენიმე ვარიანტი ინახება. ლიბრეტო ხელნაწერის სახითაა შემონახული.

არქივში ინახება აგრეთვე სცენარის სამი ვარიანტი ნიკოლოზ შენგელაიას ხელმოწერით.⁶ ეტყვიან, შენგელაიან ამ ვარიანტების მიხედვით დაიწყო ფილმის გადაღება. გახუთ „კომუნისტის“ 1927 წლის ოქტომბრის ერთ-ერთ ნომერში არის ცნობა შენგელაიას ჩემწერში ყოფინა და „ელისოს“ გადაღების მთავარებაზე. მაგრამ, როგორც ჩანს, „სახინზრეუვის“ დირექციამ გადაღებულ მასალა დაიწერა და სცენარის ხელახლა დამუშავებისათვის მოიწვია იმ დროს ზოპულოვოვი კინოდრამატურგი ბ. ლეონილოვი. დაახლოებით 1927 წლის დეკემბერში „ელისოს“ სცენარის ახალი ვარიანტი უკვე მზად იყო. ამგვარად, ავტორების სახით მითითებული არიან: სცენარის ავტორი — ბ. ლეონილოვი, ლიბრეტო — ს. ტრეტიაკოვისა. რატომ გაჩრა ნ. შენგელაიას გვარი, გაუგებარია. ახალ ვარიანტში, პირველისგან განსხვავებით, დამატებულია მხოლოდ ვა-

⁵ „გიული“ — სცენარის ავტორები ნ. შენგელაია, მ. კალატოხოვი, ლ. პუშინ; რეჟ. ნ. შენგელაია, ლ. პუშინ; ოპერატორი ი. კალატოხოვი, 1927 წ.

⁶ სცენარი მანქანაზეა დაბეჭდილი.

მათის ეპიზოდ და საიდუმლოს საზი. თითქმის ყველა და-
ნარჩენი ეპიზოდი გადმოტანილია ძველი ვარიანტიდან,
რომლის ავტორი შენგელაია იყო. რატომ აღარ არის მოხ-
სენებული რეჟისორის გვარი, ან ს. ტრეტიაკოვი რატომ
გამოხსნადა მხოლოდ ლობრეტის ავტორად? სცენარის ეს
ვარიანტი უკანასკნელი და საბოლოო ჩანს, რადგან იგი
ფილმის იდეტორია.

მონტაჟი დამთავრდა 1928 წლის აგვისტოში. ტიტ-
რებში ვიზუალურად, რომ სცენარის ავტორები არიან
ნ. შენგელაია და ს. ტრეტიაკოვი. თავისთავად ინადავ
ახალი კითხვა: რატომა უკლებუდყოფილი ბ. ლეონი-
ლოვი?

გარდა ამისა, ჟურნალ „ნოვი ლევის“⁷ (8-9) ფურც-
ლებზე დაბეჭდილია ს. ტრეტიაკოვის ფოტოქმედიანი ან-
გარიში. 1927 წელს ს. ტრეტიაკოვის თმით თვის⁸ განმარ-
ტობაში საქართველოში „სახანძრუების“ ლიტერატურულ
განყოფილების კონსულტანტად უშვებია. აქ ჩამოთვლილი
აქვეა და სცენარი, რომლებიც ს. ტრეტიაკოვს დაუ-
წერია. მაგალითად, „უსინათლო“, „უკანასკნელი დეკანო-
ზი“, „მორევი“ და „ჩვენი დროის მებრძო“ (რომელიც სი-
ნინოს მოსალიანობას ეძება). მოხსენებული ფილმი
„ორქოლმავალი დ-1000“, „ელისოზე“ კი არაფერია ნა-
თქამი.

ისიც უნდა აღინიშნოს, რომ ნ. შენგელაია თავის სტა-
ტიკაში თანავტორად ს. ტრეტიაკოვს მოიხსენიებს.
— მე დაწერილობით ვერაფერს გეტყვით, რადგან იმ
დროს გადაღების მქონდა და დაკავებული ვიყავი, მაგ-
რამ კარგად მახსოვს, რომ კოლია მეფრს წყალბადა ამ
სცენარზე. საერთოდ, ოციან წლებში სცენარის ავტორების
ს შემოქმედებითი ფუნქცია არ გააჩნდათ, რაც დღეს. მა-
შინდელი სცენარისტები ან ფილმის იდეას იგონებდნენ
(რეჟისორის მიერ მოფიქრებულ იდეას დამატებით შემოქ-
მედებით ბიძგს აძლევდნენ), ან ფილმის წარწერებს აკე-
თხდნენ. მაშინ სცენარის მოავარი ავტორები, იშვიათი გამ-
ონაღლის გარდა, უმთავრესად რეჟისორები იყვნენ. ან-
ორიად, ფილმი მთლიანად რეჟისორს ეკუთვნოდა. რაც
შეეხებამ ბ. ლეონიდოვს, იგი თავტარალობით ყადრის დრამა-
ტურად იყო, უყვარდა პომპეურობა. იგი უფრო ხელოსა-
ნი იყო, ვიდრე შემოქმედი. მე ეჭვი მეპარება, რომ მან კო-
ლიას რაიმე არსებითი დახმარება გაუწია. სცენარის ავ-
ტორთა სიაში კოლიას გვარი რომ არ არის მოხსენებული,
ეს ერთგვარი დიალომატიური ნაბიჯი იყო. მაშინ ჩვენ ამ-
გვარ „მოხსენიებებს“ მაინცდამაინც დიდ ყურადღებას არ
ვაქცევდით. ჩვენ უფრო საქმით ვიყავით გართული. მით
უმეტეს კოლია, რომელიც უნარგრობითა და თავმდაბლობით
გამორჩეოდა. რასაკვირველია, „ელისოს“ სცენარის მთა-
ვარი ავტორი კოლია შენგელაია, თუმცა, ს. ტრეტიაკოვი
მისთვის ერთგვარი შემოქმედებითი ბიძგის მიმცემი იყო.
მაშინ ამგვარი დახმარებაც საკმარისად ითვლებოდა. არ
უნდა დაგვივიწყდეს ის ფაქტიც, რომ იმ დროს, სერიოზულ
მწერალი იშვიათად მოიძიდა კინოში სამუშაოდ. ტრე-
ტიაკოვთან საბოლოოდ ჩვენ გამოაზრდით, იგი ზოგად მი-
მართულებას ვეკლავდა და ამას ჩვენთვის ილღი მიწვივ-
ლობა ქონდა. მასთან განსაკუთრებით ახლოს ვიყავით მე,
კოლია და ლევი ესაკია.

ლევი ესაკია ახალგაზრდა რეჟისორებს შორის მაშინ ძა-
ლიან გამოირჩეოდა კრისტალურებით, დიდი განათლები-
თა და ნიჭით.

— მე ნანახი მაქვს მისი ადრეული ფილმები „ამერი-

კანას“ და „ხოლტუე“. ჩემი აზრით, ისინი საინტერესო
დოკუმენტური მასალის მხატვრული დამუშავების მხრივ
ს. ტრეტიაკოვი ამ მეთოდის მოხერხებულ იყო თავის სტატუსში,
ში, რომლებიც „ნოვი ლევის“ ფურცლებზე იმედიდებოდა.
იგი ძირითადად სინამდვილის დოკუმენტურ ასახვას აღი-
არებდა. თქვენი ფილმიც „ქომ შვანთე“ ამ პრინციპითა
აგებული.

— დიას, აქ არის როგორც დოკუმენტური, ისე დად-
გებითი ფიზიკური ტიტრები.

— ფილმის ტიტრებში ს. ტრეტიაკოვი სცენარის ავ-
ტორად არ არის მოხსენიებული, აღნიშნულია მხოლოდ:
„ს. ტრეტიაკოვის ნარკვევის მიხედვით“. მე წავიკითხე მი-
სი ნარკვევები სვანეთზე, მათ არაფერი აქვთ საერთო ფილ-
მთან.

— ეს გასაკვირი არ არის, ვინაიდან 1929 წელს სვა-
ნეთში ტრეტიაკოვის სცენარის მიხედვით გადავიღე მხატვ-
რული ფილმი „უსინათლო“ და აგრეთვე ორნაწილიანი ხე-
ლოანი ფილმი „სვანეთი“. გადაღებული მასალა თბილისში
ჩამოვიტანე და მხატვრული ფილმის მონტაჟს შეუდექი.
„სახანძრუების“ დირექციამ „უსინათლო“ დაიწვია, რო-
გორც ფორმალისტური ნაწარმოები. ამან ჩემზე დიდად
იმედიდა, მაგრამ იმედ არ დაკარგე: ორნაწილიანი ფილ-
მის მასალას და დანუხებული მხატვრული ფილმის ჩა-
მონტაჟერი ფირისგან ახალი ფილმის დამონტაჟება გადაე-
წყვიტე. ეს აზრი ვ. შლოვსკის გაკუზიარე, იგი იმ დროს
თბილისში იყო. შლოვსკის მოიწვიან ეს იდეა. მისმა მხარ-
დაჭერამ გამაძლევდა და „ქომ შვანთეს“ მონტაჟს შეუ-
დექი.

— მე ვიცნობ ს. ტრეტიაკოვის „უსინათლოს“ სცე-
ნარს, „ქომ შვანთეს“ არც ერთი კადრი არ ემთხვევა მას.

— „უსინათლო“ მე ძირფესვიანად გადავაკეთე.

— ტრეტიაკოვი გადაღების დროს სვანეთში იყო?

— არა, იგი თბილისში ჩამოვიდა მაშინ, როცა „ქომ
შვანთე“ უკვე დამონტაჟებული მქონდა. მე, შლოვსკიმ და
ტრეტიაკოვმა ფილმის წარწერები გაეკეთა. ჩვენ ხშირად
ეკუმპრობოდით ხოლმე ერთმანეთს, მაგალითად, კოლიას
თხოვით ხანძრის ეპიზოდი „ელისოში“ მთლიანად მე გა-
დავიღე.

— „ქომ შვანთეს“ დიდი წარმატება ქონდა პარიზში.

იტკვევინი მოვყავა, თქვენთვის არ უთქვამს?

— არა, პარიზიდან მესმის.

— 1963 წელს პარიზში ჩატარდა საბჭოთა რეტროს-
პექტული ფილმების კვირეული. იტკვევინი საბჭოთა დე-
ლეგაციის ხელმძღვანელი იყო. მან მოსკოვის ხელოვნების
ინსტიტუტში ფილმები გააკეთა მოხსენება კვირეულის
თაობაზე. ფილმი უწვებნითა საფრანგეთის კინოლოგიაზე
თავის, მაყურებელი თურმე ფილმის მსგელობის დროს
გაუწყებულყო პირველ ტანს, თითქმის ყოველი კადრი
და ეპიზოდი აპორლისმენტების ქვეშ მიდიოდა.

— დიდი ხანია, რაც „ქომ შვანთეს“ არ ვინახავთ?

— ამ ცოტა ხნის წინათაც ვხსენი. იმ ხანებში ამერი-
კაში ვიმყოფებოდი. რეჟისორი სესალ დე მილი გაეიცანი.
მან მითხრა, რომ საბჭოთა კავშირში ყოფნისას ძალიან
მოუწესა ორი ფილმი, რომლებიც შეუძენდა და საკუთარ
არქივში შეუნახავს. სესალ დე მილმა იცოდა, რომ ერთი
მათგანი ა. დოვჟენკოს ფილმი იყო, ხოლო მეორის რეჟი-
სორს არ იცნობდა. მან მთხოვა დახმარება გამეწია და
რეჟისორის გვარი დამეძიებინა. თავისთან მიმიპატია და...
ეკრავა „ქომ შვანთეს“ გაუშვა.

ფინალი ვიღაცას შეუდექი. მე ასეთი ფინალი არ
მქონდა. ბოლოში სხვადასხვა რაკურსით გადაღებული
ტყის კაფვა იყო, უზარმაზარი ხეების ვარნა. ფინლის

7 „ნოვი ლევი“, № 8-9, 1927 წ.

8 საგარეუდა, 1927 წლის აპრილიდან აგვისტომდე.

საბჭოთა არქიტექტურის განვითარების თანამედროვე ეტაპს მშენებლობის გრანდიოზული გამსლა განსაზღვრავს ხელოვნებისა და არქიტექტურის სინთეზის პრობლემა დაღეს კლავ მძაფრად დგება საბჭოთა ხუროთმოძღვრების წინაშე. თავისთავად კი ეს პრობლემა არ არის ახალი. ყოველ დროს და ყოველ ხალხში მას თვალსაჩინო ადგილი ეკავა სხვა სახეობადღობებზე პრობლემებით ერთად. დღემდე შემორჩენილი წარსული პოპტის ძეგლები და სასოგადღობრივი შენობები ამას ნათლად ადასტურებენ.

მხატვრული სინთეზის ასალი სახეა არქიტექტურაში ჭედური ხელოვნების გამოყენება. არქიტექტურისა და ჭედურობის პარმონიული შერწყმა იცნობს თბილისის ს. აბაშიძის სახელობის მუსიკალური კომპონის თვარტის ფოტის შემკულობაში — საინტერესო ფორსსა და რელიეფში. კობა გურულის ეს ნამუშევრები კარგად ესამებია შენობის არქიტექტურულ გადაწყვეტებს. ფრინე წარმოადგენს შვე ფონზე გამოსახული თავების კონტურებს. მათი პარმონიული შესებაზე გარკვეული შინაარსის გამომხატველია. ყურადღებას იქცევს ამ ფორსის საერთო შინაარსში ჩართული ცალკეული ფემები, რომლებიც აღიქმება, როგორც სილაბების, ხელოვნებისა და შრომის დიდება.

აქ გამოსახულია ჩანგზე და დაირაზე დამკვრელი მე-სიკუსები, გოლია, რომელიც მათ უძენს, მხატვარი ქალები პალატრიტი ხელში და არქიტექტორიც კი. მუსიკალური კომპონის თვარტის პროექტის ავტორის ხელთ ფარგალი და კაპიტული უჭირავს, როგორც ხუროთმოძღვრების ემბლემა. თავების გასწვრივ განლაგებულია ღამაში, გრძელთითებიანი ხელები, რაც შრომის სიმბოლია. ერთ შემთხვევაში მათ უპყრობა ღვინის დოჭი, მეორე შემთხვევაში — ჯამი ციხისაღი, ეს ყოველივე თავების გამოსახულებებს უარს ანიჭებს.

შავი ფონი ყურადღების კონცენტრირებას ახდენს სახეზე და ხელებზე, რომელთა რიცხვი ოცდაათს აღწევს. სახეთა გულგრა ფრინე ებიურ ვლერადობს ანიჭებენ. კ. გურულმა გამოიყენა გამოსახვის დეკორატიული საშუალებები, რითაც გააძლიერა სახეთა ემოციური გამომსახველობა. დეკორატიული საშუალებები ცხოვრებისეულ სიმართლის ასახვას ემსახურება. კ. გურული სახეებს ერთ მილიან სისტემაში აერთიანებს, რასაც ერთ მკაცრი ლოკიკური დეკორატიული ფორმისაღიის გზით აღწევს.

დეკორატიულობის ეფექტი არ არის უცხო, გარედან შემოტანილი არქიტექტურაში, იგი წარმოადგენს არქიტექტურის ფუნქციური ამოცანების ურთიერთშეხამებას და მათ ესთეტიკურ გაზრებულობას.

ფრინოს თითქოსდა უტოლბარულმა დანიშნულებამ ხელი არ შეუშალა ნაწარმოების ესთეტიკური ღირსების გამოვლენას. ჭედური ფრინოსა და არქიტექტურის ორგანულმა შერწყმამ სახე გაუსვა და გააძლიერა მისი ემოციურობა — შავ, ყრუ ფონზე მკვეთრად პრიადლებს თითბერი, რომელიც ოქსიდირებულია ჩაღრმავებებში. მაღლა მოთავსებული ფრინე შესანიშნავად აღიქმება გარედანაც, მინის კედლის მიღმა.

როდესაც ვლადპარაკობთ მხატვრული ნაწარმოებისა და არქიტექტურის სინთეზზე, აუცილებელია აღინიშნოს, რომ სინთეზთან ერთად უნდა ვიკვლითსმით პლასტიკური ფორმების პარმონიული, ურთიერთგამდობრივული სერკობრივი, გამომსახველობითი ფორმებითა და შენობის მოცულობითი.

იმავე ფოიები ერთ-ერთ კედლებზე გამოსახულია მოჯირითე მხედარი და სხვადასხვა თემაზე შექმნილი ეს ორი ჭედური ნამუშევარი მჭიდროდ ერწყმის დარბაზის ანსამბლს.

გადაკეთება მინდობა, მაგრამ მითხრეს, „სახელმწიფო ფილმოფონი“ ფილმებს არ იძლევაო. ჩემს ფილმებს მოწინავე ველოაზე მეტად „ჯიმ შვანთი“ მიყვარს და გული მწყდება, რომ ფინალს პირვანდელი სახე არ შერჩა.

— 1932 წელს უნდა გამოსულიყო, მაგრამ ვერანებზე ვერ გამოვიდა თქვენი ფილმი „ლურსმანი ჩექმაში“. რა იყო ამის მიზეზი?

— აქვე ფორმალში დამწყემს. იყო ერთი კაცი, შურა დულუჩავა, რომელიც, რაც არ უნდა გამეკეთებინა, ყველაფერს უთუოდ ფორმალისტობად მითვლიდა. მის წიგნში მე მთავარი მოქმედი პირი ვარ.

— 1932-1936 წლებში მხოლოდ ერთი ფილმი გავიქეკეთეული. 1936 წელს გამოვიდა ხშივანი დოკუმენტური ფილმი „საბჭოთა საქართველოს 15 წელი“. რამ გამოიწვია თქვენი „დუმილი“?

— ამ ხნის განმავლობაში კინოსტუდიის დირექტორად ვმუშაობდი და ორგანიზაციული საქმეებით ვიყავი დატვირთული... ახლა ვნანობ, რომ საუკეთესო წლები ასე გადავტყევე. არ მინდოდა დირექტობა, მაგრამ კოლიამ ძალიან მითხოვა. მისი აზრით, კინოსტუდიას შემოქმედი კაცი უნდა ჰყოლოდა ხელმძღვანელად, მეც დავთანხმე. ძალიან მიყვარდა კოლია, სასილი, ღალი, დარდიანლი, კეთილი და პატიოსანი ადამიანი, მალაღნიჭიერი ფრისორი. იგი მოსკოვში დიდი ავტორიტეტი საარგენტინადა, განსაკუთრებით ეს. პუდოკვის უყვარდა. მის გამოსვლებს მოსკოვში ყოველთვის წარმატება ჰქონდა...

კოლიას რიტების ასპოლურტორ გრძნობა გაჩნდა. იგი ურთულეს რიტმულ პასაჟებს არწულებდა, მაგრამ სმენა არა ჰქონდა. საერთოდ გვიკვირდა ასეთი შეუსაბამობა. ერთ დროს კოლია ჩემთან ცხოვრობდა. მე გრამოფონი მქონდა და ხშირად ვუკრავდი ფირფიტებს. კოლიას ძალიან უყვარდა ოტოსონ არია ვერდის ოპერადან, ორი თვის განმავლობაში სისტემატურად ამ ფირფიტას უსმენდა. არია ზეპირად ისწავლა. მღეროდა თავიდან ბოლომდე, მაგრამ საოცარი შეცდომებით. ჩვენ თავს ვერ ვიკავებდით და ვიცილობდით.

— როდის დატოვეთ თბილისი?

— 1936 წელს, როცა ლენინგრადის ხელოვნებათმცოდნეობის ინსტიტუტის ასპირანტურაში შევედი.

— შარშან თქვენ თბილისში პრძანდებოდით და ჩვენი ახალგაზრდა რეჟისორების ფილმები ნახეთ.

— დიან, ვნახე. განსაკუთრებული შთაბეჭდილება დატოვა „ფიროსმანა“ და სატელევიზიო ფილმმა „ფეხბურთი უბურთოდ“.

ბოლშევიკი, კინომუსიკათა თათბირზე, მეორედ მომიხდა გიორგი შენგელიას „ფიროსმანის“ ნახვა. საერთოდ, ფილმს ორჯერ არასოდეს არ ვნახულობ. მეორედ ნახვის შემდეგ მან უფრო დიდი შთაბეჭდილება მოახდინა ჩემზე. მისი ავტორი დიდი გემოვნებისა და მხატვრული ალღის მქონე რეჟისორია. ძალიან მომეწონა, აგრეთვე, ფიროსმანის როლის შემსრულებელი. ბოლშევიკი უტრეობელი კინომუსიკალი იმდენად აღტაცებულია დაგონით, ამ ფილმით, რომ გიორგი შენგელიას მისაღივი დამუშავა გაუუზავნეთ. ძალიან მოხარული ვარ, რომ საქართველოში ასეთი ნიჭიერი კინორეჟისორები გვყავს...

ჭედურობა ქართულ საბჭოურ არქიტექტურაში

ჰენრიეტა იუსტინკაია

თანამედროვე არქიტექტურაში კედელი იშვიათად ასრულებს მხოლოდ სიბრტყის ფუნქციებს, იგი ყოველთვის სივრცითი კომპოზიციის ელემენტია. ჰაერში მონაგარდ მხედარი თითქოს კედლის გარღვევას ცდილობს. წარმებულეული პრაქტიკები, პორიზონტალურად გაშლილი ცხენის სხეული საოცრად ემოციურსა და დინამიურს ხდის გამოსახულებას.

ჩვენი საუკუნე მდიდარია მეცნიერებისა და ტექნიკის დიდი მიღწევებით. როდესაც აღამაინმა შესძლო კოსმოსისა და ატომის საიდუმლოებათა სიღრმეში შეჭრა და სრულიად სხვა წარმოდგენა შექმნა სამყაროზე.

თანამედროვე მხატვრის მსოფლგაგებასა და მსოფლმხედველობაში მუდამ ისახება ღრმა და მრავალფეროვანი სახეებით აღსავსე ახალი სამყარო. ამით შეიძლება აიხსნას მხედრისა და ცხენის კომპოზიციური, წარმებულეული, სტილიზებული ფორმის განსხეულების თავიებურება. პო-

რიზონტალური ხაზების რიტმი აძლიერებს ცხენის შეპირვარ აღმაფრენას. ერთფეროვანი, პორიზონტალური ხაზების მიმართ კონტრასტულად აღქმება ცხენის ნახევრადმხრული მარცხენი წინა ფეხის მოძრაობა და მოხრილი კუდი.

კომპოზიციის შემადგენლობაში შედის კლდეზე გახლებული რამდენიმე ცალკეული რელიეფი — ესაა მარჯვენა ხევედა კუთხეში მჯდარი მრისხანე არწივი. ოდნავ მაღლა გამოსახულია ძუ ლომი და ორი ბოკვერი. ისინი თითქოს ყურს უდგებენ ავთანდილის სიმღერას.

გულმოდგინედ მოდელირებული და დახვეწილია ავთანდილის ფიგურა და სახე. ხელოვნმა გაითვალისწინა რელიეფის ახლოდან აღქმის წერტილები, დახვეწა ავთანდილის ტანსაცმლის უმცირესი ორნამენტებიც კი და ცხენის ზურგზე გადაფენილი საფარი. ასევე დეტალურად არის გამოჭედული ფრთებდახრილი არწივი. ნაკლებად გამოკვეთილია ლომების გამოსახულებები. ამ ჯგუფების მოცულობის განგებ შემეცირებით გურული მნახველის მთელ ყურადღებას ცენტრალურ ფიგურაზე — გმირზე მიაქცევს.

გლუვი კედლის სიბრტყით ხაზგასმული ჭედური რელიეფი კიდევ უფრო გამომსახველი ხდება.

სახვითი ხელოვნებისა და არქიტექტურის ურთიერთშეხამების პრობლემა ყოველთვის ყოფილა და დღესაც აქტუალურია. საუკუნეების მანძილზე, მშენებლობის ტექნიკასთან დაკავშირებით, იცვლებოდა სინთეზის იდეოლოგიური და ხეობრივი პრინციპები და მათი გადაწყვეტის გზები.

დღეს, ახალი საამშენებლო მასალები — ბეტონი, პლასტმასა, ლითონი, მიხა ფართოდ იხმარება თანამედროვე არქიტექტურაში და გარკვეული ესთეტიკური ღირებულებისაა. არქიტექტურული ფორმების ერთფეროვნება, რაც გამოწვეულია გამოსაყენებელი ტექნიკის იგივეობით, ტიპური პროექტების ხშირი დახერხვით, შეიძლება აღმოფხვრათ სახვითი ხელოვნების გააზრებული გამოყენებით.

მოზაიკამ, ფრესკამ და ვიტრაჟმა შეამკო შენობები საბჭოთა კავშირის მრავალ რესპუბლიკაში.

შენიშნის გასაფორმებლად ქართული ჭედურობის გამოყენების პრობლემა დიდხანს იწვევდა კამათს და საწინააღმდეგო აზრებს, მას შემდეგ, რაც სასტუმრო „თბილისთან“ გაფორმდა სახინელე. მაგრამ 1963 წელს არქიტექტორებმა შ. ჯავლაშვილმა და რ. კიკნაძემ თბილისის ქორწინე-

გურული,

დეკორატიული პანი ლაინერ „აპარაზე“.



ბის სახლის მშენებლობისას არაკლი ოჩიაურის ჭედური რელიეფის გამოყენებით საბოლოოდ გაუკაფეს გზა სინთეზის ახალ სახეს.

მართლაც, ხელმისაწვდომი აქტის დარბაზი თითქოს წარმოუდგენელია ჭედური რელიეფის გარეშე, რომელზედაც აღმეჭლილია მიჯნურთა გამოსახულებები. აღსანიშნავია ისიც, რომ კარგად მოძებნილი მასშტაბი, ადგილმდებარეობა და ხელოვნური განათება გამოიყოფს რელიეფს და აძლიერებს მის ემოციურ ზემოქმედებას.

ქორწინების სახლის ვესტიბულშიც არის მოთავსებული სამი ჭედური რელიეფი: „შეყვარებულები“, „მშობლების მიერ დალოცვა“ და „ბედნიერი ოჯახი“ (აგტორი ი. ოჩიაური). თუ ხელმისაწვდომი აქტის დარბაზში მუქი რელიეფი თეთრ კედელთანაა კონტრასტში, აქ, ვესტიბულში, რომლის კედლები მოპირკეთებულია ნაცრისფერი მარმარილოთი, ჭედური რელიეფები ქმნიან საზეიმო განწყობილებას, რაც თავისუფალია სიმშრლისა და ოფიციალობისაგან.

სწორკუთხედში ჩაწერილი მცირე ზომის ეს კომპოზიციები ჯერ კიდევ მთლიანად ვერ გათავისუფლდნენ დაზნური ხელოვნების გადაწყვეტისაგან, მაგრამ მათი იდეური კავშირი ამ დარბაზთან, მათი დამოკიდებულება არქიტექტურის ანოტაციებთან, რომლის ამოსახსნელად არიან ისინი მოწოდებულინი, მათ მონუმენტურ-დეკორატიული ხელოვნების გვერდით აყენებენ.

ქალაქ ოსაკაში, მსოფლიო გამოფენაზე „ექსპო-70“, საბჭოთა პავილიონის აშენებდა არაკლი ოჩიაურის მონუმენტური პანო „შვის მოტაცება“, რომელიც განასახიერებს კაცობრიობის ბრძოლას ბუნების ძალთა დამორჩილებისა და ათვისებისათვის. კომპოზიციის მთელ სიგრძეზე გამოსახული ოლიერი, ფაფარაყრილი ცხენები, სიმბოლოა კაცობრიობის აზროვნების ძლიერებისა, რომელიც

მშის ენერჯის დამორჩილებისკენ ილტვის. წარმოადგენს და რა საბჭოთა პავილიონის ექსპოზიციის დამოუკიდებელ ელემენტს, ირაკლი ოჩიაურის პანო მხატვრული აღგზნების საშუალებებით ხსნიდა ამ გამოფენის შექმნელის არქიტექტორებისა და კონსტრუქტორების აზრს.

არქიტექტურისა და ხელოვნების სინთეზის არსი მდგომარეობის ხელოვნების ნაწარმოების კონკრეტულ პირობებსა და არქიტექტურასთან მტკიცე კავშირში.

ამიერად, ჭედური ხელოვნება, რომელიც აკმაყოფილებს სინთეზის ძირითად მოთხოვნებს, ცხოვრებისაგან ელის ახალ ფორმებს. ქართულ ჭედურობას თანამედროვე არქიტექტურაში შეაქვს ეროვნული თავისებურებები, განსაკუთრებული კოლორიტი, რასაც მოკლებულია თანამედროვე არქიტექტურა. ამავე დროს სინთეზის ახალი ფორმა, რომელშიაც შერწყმულია საზოგადოებრივი შინაარსი, აფართოებს არქიტექტურის მხატვრულ საშუალებებს, ხსნის მთელი ნაწარმოების იდეურ ჩანაფიქრს.

ხელოვნების საშუალებებით გამოსატულ არქიტექტურულ აზრს შეუძლია სახე შეუცვალოს ნაკლებად გამომსახველი არქიტექტურის ფორმებს, მისცეს მათ მაღალი საზოგადოებრივი ჟღერადობა.

ქართული ენციკლოპედიის შენობაში მოთავსებული თექვსმეტი მონუმენტური პორტრეტი სახეს უცვლის, დიდებასა და სიღრმეს მატებს არცთუ პრეტენზიულ დარბაზს. ამ პორტრეტებზე აღმეჭლილია გასულ საუკუნეთა მეცნიერებისა და კულტურის მოღვაწენი.

ირ. ოჩიაურმა თავისი ჭედური ნამუშევრების შექმნისას გაითვალისწინა მათი ადგილი სინათლით მკვეთრად განათებულ კედელზე.

მცირე მოცულობის დარბაზთან შედარებით დიდი ზომის ნამუშევრებს სქელი ფენით ფარავს მქრტაული ტონი, რომელიც მსუბუქად არის გაღასმული ხელეგნზე, სასხეებს



ი. ოჩიაური.
შვის მოტაცება
ქალაქ ოსაკაში (იაპონია)
მსოფლიო გამოფენაზე
„ექსპო-70“.



ა. გორგაძე
სასტუმრო „ივერაის“
პოლის კარები.

და ფიგურათა ტანსაცმელზე. ეს ადგილები ჩამოქმედებულია ბზინვარებას მოკლებული ბრინჯაოთი. ჩაღრმავებებს მომწვანო-მონაცრისფრო ტონი ფარავს, იგი მოიცავს ფიგურებსა და ფონს, რომელიც არქაულობას ანიჭებს მეცნიერთა გამოსახულებებს.

კ. გურულის მიერ იმავე თემაზე შექმნილი ოთხი ნამუშევარი გვერდით კედლებზეა მოფენილი და, თავისებური, ინდივიდუალური შემოქმედებითი მანერის მიუხედავად, ერწყმის დარბაზის ანსამბლს.

ქართული ენციკლოპედიის შენობის ფოიეს სამი კედელი დაფარულია თექვსმეტი პორტრეტით, რომლებიც გაყოფილია მხოლოდ კარების ჭრილებით.

იღურ-აღმზრდელობითი დანიშნულების გარდა, ეს პორტრეტები ამშვენებენ ინტერიერს და ექვემდებარებიან თავისი კონსტრუქციით ლაკონური დარბაზის ფუნქციურ და კომპოზიციურ მოთხოვნებს.

არქიტექტურისა და ხელოვნების ორგანული კავშირი გულისხმობს აგრეთვე გამოსაყენებელი მასალისა და დეკორირების ტექნიკის პარამოხიულ მთლიანობას.

ჭედური რელიეფები დიდებულად ერწყმისან არა მარტო კეით ნაგებ და გალესილ კედლებს, არამედ შესანიშნავად აღიქმება ხის კედელზეც, როგორცაა, მაგალითად, საბჭოთა ეტემების: „შოთა რუსთაველის“, „აჭარის“ და სხვათა კაფეები და სალონები.

ბარის კედელზე პორიზონტალურად გამოლია კოლხური პოსლის „მედვას“ თემაზე შექმნილი კომპოზიცია „ოტროს საშვისი“. იგი შედგება ცალკეული ნაწილებისაგან. მკაცრი ფაქტურისა და ფერის კედელი აძლიერებს ნაწარმოების მონუმენტურობას.

კონტრულად გამოჭრილი ჭედური რელიეფი, რომელიც გამოსატყავს მხედარ ქალს და აიეტს, გაყოფილია კარებით. კომპოზიციის მთლიანობისათვის კ. გურულმა კარების თავზე მოათავსა მზისა და ღრუბლის ორიგინალური დეკორატიული ელემენტი. კედელზე ცალკე მიმარგე-

ბული ტალღოვანი მოცულობითი ხაზები აერთიანებენ კომპოზიციის ელემენტებს.

მოჯირითე მედვა პლასტიკურია და ძალზე ემოციური. დინამიკა მიღწეულია მედვას წინ გაწვდილი ხელოთ და მოფრიალე თავსაფრით, ცხოველის შემართული, დაძაბული მდგომარეობით. აიეტისა და მედვას პოზა რიტმულადაა შერწყმული.

დაახლოებით იგივე ამოცანა იდგა კობა გურულის წინაშე გემის სხვა რელიეფზე რაინდისა და ვეფხის შებმაზე მუშაობისას. ერთმანეთს ჩაჭიდებული ფიგურები რკალად იკვრებიან. გამძვინვარებული ვეფხის ფიგურა ვერ ეგსოვება მჯდომარე აღამიანის შვიდ, ჩაფიქრებულ ფიგურას, ფიგურის სამოსის ძლიერად დაბერილი ქსოვილი დინამიურობას ვერ ანიჭებს მას. მიუხედავად ამისა, რელიეფის ცალკეული ნაწილების პარამოხიული ურთიერთშემაბემა, ფორმის პლასტიკურობა ესთეტიკურ შინაარსს იძლევა.

კ. გურულის მიერ კონტრულად გამოჭრილი ჭედური რელიეფი ხაზს სუვასა კედლის სიბრტყეს, რომელიც რელიეფთან ერთად სინთეზის ელემენტს წარმოადგენს.

იმავე გემის კაფე „რაინდის“ ჭედური რელიეფი, აიეტ-ხების ნავარდის, რომელიც ირაკლი ოჩიაინის გვეთვინის, მოთრეობა პლასტიკური გამოსახვის არქიტექტურულ ჩანაფიქრს. სტილიზებული ვეფხების პორიზონტალურად წარბეჭდილებული ფორმები შესანიშნავად ერწყმისან მუქი ხის კედელს.

ლაინურ „აჭარის“ გაფორმებისას დეკორატიული რელიეფების პლასტიკური გადაწყვეტაში იგრძნობა მონუმენტურობა. მონუმენტურობა ვიზინდება ქალის ფიგურების პროპორციებშიც, რომელიც წელს შემოთ მკვეთრად ვიწროვდება და მთავრდება უტრირებული, პატარა თავით, აგრეთვე პროპორციებში, გამოსხევილი ფორმების ხეველ წუნებებში, რომელიც ფარავან ფონს. ეს წუნლები წელის მოძრაობის ასოციაციას ქმნიან, ისინი შუიდან ზვევით თანდათანობით ვიწროვდებიან და აღმა მიმართულ მოძრაობას წარმოგვასახავს.

თბილისის მეტროპოლიტენის გაფორმებისას თვით გაბარიტები კარნახობდნენ მონუმენტურ გადაწყვეტას.

როგორც ფერწარმა, ისე არქიტექტურამ, მონუმენტურობა და დეკორატიულობა შეიძლება გამოყოფილდეს სხვადასხვა საინსტიტუტურ; ჭედურ ნაწარმოებებში დეკორატიულობა ყოველთვის რჩება დამახასიათებელ შტრიხად.

დეკორატიულ ჭედურ პანოებს შეუძლიათ შეითავსონ „ღებურების მონუმენტური პროპაგანდის“ მალაღობა და დიდი იდეური მინარისის ჭედური პანოები იქმნება გახსნულფერულ სპეციფიკურ სახეებში, რომლებიც მასალის თავისებურების განაპირობებს.

თანამედროვე არქიტექტურა ქმნის ახალ კონსტრუქციულ ფორმებს, იყვებს ახალ სამშენებლო მასალებს. ლითონის ფურცლის ჭედური დამუშავების უძველესმა ტექნიკამ, რომელიც ახლებურად არის გაავრცელებული თანამედროვე პირობებში, მოგვცა არქიტექტურასთან შერწყმის დადებით შედეგს.

მონუმენტურ-დეკორატიული ნაწარმოებისთვის დადებული ადგილია მეტროპოლიტენის მიწისქვეშა სადგურების ყურ ტორსული კედლები.

მაგალითად, სადგურ „რუსთაველის“ ერთ კედელზე მოთავსებული რელიეფი — ვეფხისა და ტარიელის შემსა (ავტორები ე. ანაშვილი, ე. ვერული). მთლიანად გამოხატულია გამოჭრილია კონსტრუქტორი. ტარიელისა და ვეფხის ფიგურები მოთავსებულია ერთმანეთისაგან დაშორებით და დარბაზის ყოველი წერტილიდან გარკვევით და თანაბრად იკითხება. საგანგებოდ არის მოფორმებული მასტაბი.

სულ სხვაგვარად არის გადაწყვეტილი მეტროს „300 არაკველის“ სადგურის კედელი. მოქანდაკე გ. გიგაურმა, რომელიც სპეციალურად ჭედურობაში არ შემოსა, შექმნა მონუმენტული კომპოზიცია, რომელსაც მთელი კედელი უკავია. კერძოდ, თვით რელიეფი, უფრო ზუსტად ბარელეფი, რომელიც გამოქვეყნდა თითბრის ფურცლებისგან, დაუზიანებლად შეიძლება გადატანილი იქნას სხვა მასალაზე. ჭედურების სპეციფიკა აქ გამოირცხლება.

ბარელეფს, რომელსაც გამოსახულია შუბებით შეიარაღებული სამი ცხენოსანი, გარკვეული სიმაღლე გააჩნია, რომელიც რამდენიმე სანტიმეტრით სცილდება ჭედურ ფონს. იატაკიდან ჭერამდე დეკორირებული ფონი დაფარულია დიდ შოშის ჭედური ორნამენტებით. კარგად მიგრებული მასშტაბი, ფიგურებისა და ორნამენტების ელემენტების თანაფარდობა მოქანდაკის ნიჭზე მეტყველებს. მაგრამ არქიტექტორ გ. ბატაშვილს უნდა ვუსაყვედუროთ, რომ მან გამოიყენა თითბრის რელიეფი და ამასთან არ გაითვალისწინა ქალაქის ამ რაიონში გოგირდის წყლების არსებობა, რომლებიც გამოყოფენ რა გოგირდოვან გაზს, შემოჭრებიდან ფერად ლითონისზე. ქიმიური რეაქციის შედეგად ჭედური რელიეფი მუდამ შავია. სქელი ფენის ქვეშ ძნელი ხდება ნახატის ფორმის აღქმა.

მეტრო „ისანის“ მიწისქვეშა სადგურის უზარმაზარი კედლის სიგრძეზე, ბაქანის პირდაპირ, დარბაზის ორივე მხარეს საითთად ჩამავრებულია ჭედური ჩანართები. ერთი შესვლით ეს თითქოს ფუნქციონალურად გამართლებულია, რადგან ფარავ კომუნიკაციის კარებს. მაგრამ ფუნქციონალურად ვერ ამართლებს არქიტექტურისა და ცალკეულ კომპოზიციებად დანაწევრებული ჭედური რელიეფის სხვადასხვა მასშტაბობა. ავტორის ჩანაფიქრით შემდეგში ეს ჩანართები დაეპყრება ამავე თემაზე შექმნილ კომპოზიციებს, რომლებიც დაიკავენ მიწისქვეშა ვესტიბულის ტორსულ კედელს და გადავა ავტორული ესკალატორების

ზემოთა კედლების ნაწილზე. მაშინ ჭედური ჩანართები არ დაიკარგება უზარმაზარი კედლის ფონზე და დარბაზში ვერაფერი ფორმაც დახარგრებულ სახეს მიიღებს.

ჭედურ ჩანართში ჩასმული ლითონის ლამაზად გაფორმებული კარები, რაც ჭედური ხელოვნების შესანიშნავი ნიმუშს წარმოადგენს. ეს ნამუშევარი ერთგვარი გამოკერებაა ი. ქოთავას მიერ პარიზში საბჭოთა კავშირის საგარეო საწარმოო გამოფენის ქართული პავილიონისთვის შექმნილი ჭედური კარებისა.

აქ გამოსახული ადამიანთა ფიგურები ენაცვლებიან წყვილ სიმეტრიულ ჩანართებს, რომლებიც გამოხატავენ ცხოველებს. ტუნჯი მინიშნული მცენარეთა ელემენტები ამაგრებენ ყოველ კომპოზიციას და ამავე დროს განმარტავენ თითოეული ფიგურის ფუნქციას. მარჯვენა ქვედა კუთხეში ზის მამაკაცი, რომელსაც ხელში ღვინით სავსე ჯიხვის რქა უჭირავს. თავისუფალ სივრცეს აქ ავსებს მტკვნიანი ვაზის რტო. მარცხენა ქვედა ფირფიტაზე გამოსახულია ქალისა და ბავშვის სტილიზებული ფიგურები. მისიკენ გაწვდილი ქალის ხელი, იქვე მოფარფატე მტრედი და ფრინველები მშვიდობის სიმბოლოებად აღიქმებიან. შუა რიგში მჩავე ქალია დეუსი ხელში. მარჯვენა ფირფიტაზე ქალი ხიდან წყვეტს ნაყოფს. ზედა რიგში გლეხს მტლავს თავთავეების შეკრა გადაუდია; გლეხის ფიგურა თითქოს დაბაძულია სიმინისხაგან. ხორბლის თავთავენი და ვაზის რტო მიწამოქმედების სიმბოლოებია. მარცხნივ ფირფიტაზე გამოსახულია ქალი და ბები, ქალს ხელში უჭირავს ნაყოფი.

ანთიმოს გორგაძის მიერ სასტუმრო „ივერიისთვის“ შექმნილი დეკორატიული ტიხრი არქიტექტურის ფუნქციურ მიზნებისთვისაა პასუხისმ.

ა. გორგაძემ დასმული ამოცანა ამოსხნა არქიტექტურული გადაწყვეტის სპეციფიკის ორმა გაგებით. გათვალისწინა მისი ადგილი საერთო ანამბლში და ორმხრივი განათების თავისებურება. ტიხრი ვესტიბულის ჭოჭოს მომსახურების ბიუროსავან, ამავე ელემენტის ნათანაგისაგან და მოსუკიდებელ აქ ორ დარბაზს მთლიან ანამბლად აერთიანებს. ავტორმა შეინარჩუნა მხატვრული მეტყველების დეკორატიული პრინციპი და ამავე დროს რელიეფი დიდი გამოხატულობა მიანიჭა. ტიხრი ორივე მხრიდან შეკვლია დეკორატიული რელიეფებით, რომელსაც გამოსახულია ფრინველითა, ცხოველითა და ადამიანთა სტილიზებული ფიგურები. უპირველეს ყოვლისა, მხილველს ანეციფრებს ავტორის დაუთკეული ფანტაზია, კომპლექსის კომპოზიციური წყობა. არჩეულმა მასალამ — მსუბუქმა ალუმინმა — მხატვარს ჭედური ფირფიტის დამუშავების სპეციფიკის ჩვენების საშუალება მისცა. ვერცხლისფერი ლითონი პარნიონილია მინახთან, რაც გამოყენებულია ყურ კედლებისა და კარების ნაცვლად.

თანამედროვე არქიტექტურა სივრცობრივია. კედელი იშვითადად ასრულებს მარტო სიბრტყის ფუნქციას, გამჭვირვალვა და სივრცობრივი კომპოზიციის ელემენტს წარმოადგენს.

კონკრეტულ არქიტექტურულ ობიექტებთან ჭედური რელიეფების ურთიერთობის მავალითების არასრულმა ჩამოთვლია ამგვარი ურთიერთობების დადებითი როლის განსაზღვრის საშუალება მოგვცა.

ჭედური რელიეფებით შემკული არქიტექტურული ნაგებობანი თავისთავად წარმოადგენს არანაკლებ მნიშვნელოვან, მხატვრულად და იდეურად სრულყოფილ ქმნილებებს, ვიდრე თვით არქიტექტურაა.

მეზობელი — გამორენილი რუსი მოქანდაკე

ოთარ ევაძე



სტუმარიც და მასპინძელიც

მე იმი ბევრჯერ მინახავს. პირველად კი — მოსკოვში, მხატვართა ყრილობის დელეგატებს შორის.

შამინ იგი ორმოცდაათსაც არ იქნებოდა მიღწეული, მხარბეჭიანი, მაღალი, ენერგიული სახის სწორი ნაკვეთებით, ჯიდა ქორით, მტკიცე დგომით, მდორე მანერით, ცოცხალი თვლებით, სხარტი ლაპარაკით, ღია და მშვიდი გამოხედვით, მაგრამ დრო და დრო სახეზე ნერვიული გაელევებით — ომის უმართებულობის ნაკვალევით, დამჩანცველი და აღამაიანური თანაგრძნობის გამოშვევვი პლასტიკური სპაზმებით, რომელმაც უნებურად ძლიერად აღამაილა ჩემში პირველად ნანახი ეს უცნობი აღამაიანი.

დიდასნ ვაკირდებოდი მას, მის მოძრაობას, მისკენ სხვათა გახედვას, ვუსმენდი მათ შორის მრავალაქცენტიან დიალოგს. ზოგჯერ ერთდროულადაც კი ამტყველებულს, პოლიფონურ ამბიანებს და ვგრძნობდი, რომ ეს უცნობი ისეთი არ არის, როგორც ყველა ნაცნობი. არც დანარჩენებში გვაჩანს მას, რადგან დიდად გამოირჩევა თავისთავადობით, მიწიერებით, მხედრულობით, ზეატეპებულობით, საბრძოლო და სახელოვნო ჯილდოებით, უამითოდაც.

მეორედაც მოსკოვში ვნახე, ამჯერად უკვე იდეოლოგიურ თაბთირზე. დარბაზში იჯდა, ჩანახატებს აკეთებდა, — ერთისას კი არა, მთელი ჯგუფისას, ერთ რიგზე მსხდარი მისთვის უცნობი პირების, მაგრამ როგორც თვი-

თონაც შემდეგ დაახუსტა, — ერთ-ერთი ჩვენებურისაც, — ქართველ ჟურნალისტ მიხეილ დავითაშვილის დახატვისას.

მესამედაც მოსკოვში შევხვდი, მაგრამ ამჯერად მანეჟში, საკავშირო სამხატვრო გამოფენაზე. ერთ კედელთან ზღვა ხალხი შეგროვილიყო. ცნობისმოყვარეობამ დამძლია, იქით წავიწიე, გამოფენაზე მნახველები და მხატვარ-ავტორთა ჯგუფი საბჭოთა კავშირის ორგზის გმირს, შამინ უკვე დაღუპული კოსმონავტის კომაროვის პორტრეტს უტრიალებდნენ, ლაპარაკობდნენ, ერთმანეთს უხსნიდნენ. ეგვნი კურეტიჩი ვიცანი, გაცხოველებული შესტიკულაციით ბიოტირობდა გვერდზე კი მოღუშული კაცი ედგა. — მასზე მაღალი, მასთან შედარებით საკმაოდ თხელი, სამაგიეროდ, იმდროისათვის ძალზე გრძელი შავი წვერით, სახეზეშუპებული, რომელიც, არც კურეტიჩს ემსობოდა, არც შასთან მოზაქერეს ეურეზობოდა. იდგა და ჩემენდა.

ვინ იყო ის შავწვეროსანი? იქვე მითხრეს და თანაც გამაცნეს — კომაროვის პორტრეტის ავტორია, ა. ი. ლაკტიონოვი.

და, აი ახლა, როცა თბილისში ვურეტიჩის გამოფენის ნახვის შემდეგ, ჩემი ნაცნობი მოქანდაკის შემოქმედებით პორტრეტის კონტურების მოსმას შევუდექი, კარში შემოგდებულმა მოსკოვურმა გახეთმა შავ ჩარჩოში ჩასმული იმ შავწვეროსანი ნათელი სულის მხატვრის გარდაცვალება მაძმნო.

გული დამწყვიტია მშვენიერი მხატვრის. ძლიერი ოსტატის, კეთილი გულის ოსტატობის გარდაცვალებამ განასხნდა მისი ნამუშევრები ყველაზე მაკვირევი კი „წერისანი ფრინველიან“, და, რასაკვირველია, ისეც ის. კლასიკური გმირის კომაროვის პორტრეტი, რომლის დასაცავად დაუბრუნებელი ტემპერამენტი ლაპარაკობდა ლაქტანოვის კოლეჯა. მოქანდაკე ვუჩეტინი გახსნენა და კიდევ უფრო მოიხინა ჩემი სტატია სწორედ ამ ორი კაცის ერთად შესწავლაც დაწყევი.

მეოთხედი კი თბილისში შევხდი. ვუჩეტინს მაშინ 60 წელი შეუსრულდა და შემართებულ შრომა-შემოქმედებითი მოღვაწეობის დასაფარებლად სამშობლოს სახელით სოციალისტური შრომის გმირის მაღალი წოდებაც მივიტაცა. იმ დღეს რუსთაველის თეატრის მცირე საკონცერტო დარბაზში შევიკრებინე. აქ თუხებ ბუკინი. — მისი თანხმობაზე მხატვრები და თანამოაზრე გამოჩნდნენ ადამიანები. ზემოთი იერიტი იტყვირება ხშირი და ბლუჯა წარბებით ეფხისვლი იერის მოქანდაკე ნიკოლოზ კახდელაკი. — უკვე ოთხმოც წელს მძღვეული, — ვუჩეტინი ის სამეც წელს რომ სიყაყუთოდ მიიხვედა. ჩემი დიდი მეგობარია — დროდარი ჩაიხიფიფიფიფი ხოლმე მცოვანი მოქანდაკე და სადარბაზო კარისაკენ იუფიფიფიფი, საამუშაო და სასურველი სტუმრის მიზრახნებას დაუფარავი კმაყოფილების გრძობით გლოდა.

მერე ისიც გამოჩნდა, ვევენი ვუჩეტინი, ისეთივე ენერგიული, როგორც მანამდე, მაგრამ თითქმის უფრო მძილი, ვიდრე კრემლში პირველად ნახვის დროს; სტუმარს შემოაყვებენ მისივე მეგობარი. ფერმწერი აპოლის ქუთათელაძე, მოქანდაკე კოტე მერაბიშვილი და თენგიზ ღვინიაშვილი, გრაფიკოსი ზურაბ ლუკაძე, მომღერალი დიმიტრი მჭედლოძე. მიესალმნენ დავით ჩხიკვიშვილი, კულტურის მინისტრი ოთარ თაქთაქიშვილი, აკაკი ძიძიყაძე. სტუმრის თხოვნით მზიან ფანჯარისთან შექუქდით და სურათი გადავიღეთ. მერე ფარად გაიწია. სახელდახედოდ ნორთულ სცენაზე ყვავილები გაჩნდა, ოთარ თაქთაქიშვილმა 60 წელი და შრომის გმირობა მიიღოცა, მუშა გულაშვილმა, მწერალმა თეიმურაზ ჯანგულაშვილმა, სამხატვრო სააქადემიის რექტორმა აპოლინ ქუთათელაძემ პოდპოლიკნიკმა შეშველიანმა და მეც თბილი სიტყვებით პატივისცემის გრძობები გამოვხატეთ. ქართველმა მომღერლებმა სიმღერა-მოფერება არ დააკლეს და მღელვარებით აღვისილა ქვის მისანმა საქართველოსუფ და ქართველ ხალხზე გულიდან მოიდინან გრძობებით გვიპასუხა:

— მე პირველად ვარ თბილისში ამაღლებული და სასიამოვნო სიღრმე დიდი ყურადღება ქართველი კოლეგებისა და მეგობრების მხრიდან. ჩემს ძრავულ შექმნილი ატმოსფერო თავს სტუმრად როდი მაგონობინებს. დიდი ხანია გულობილი მეგობრობა მაკავშირებს ქართველ მხატვრებთან ქართველ მოქანდაკეებთან. ვლადიმერ თითუარიძესთან, ნიკოლოზ კანდელაკთან, მორის თალაკვაძესთან, შემოქმედებთან, აპოლის ქუთათელაძესთან, ოთარ თაქთაქიშვილთან.

ასეთ მეგობრულ ატმოსფეროში დასრულდა გმირ-მოქალაქე და ნიჭიერი მოქანდაკე ვუჩეტინიან ჩემი შეხვედრა და კარგად ვგრძობდით, რომ ეს მისი დაგვიანებული სტუმრობის მხოლოდ დასაწყისი იყო და გაგრძელებაც მალე მოჰყვებოდა.

ასეც მოხდა. 1972 წლის 28 თებერვალს თანამედროვე რუსული ჟანრების გამოჩენილი ოსტატ ვევენი ვუჩეტინი მეთრედ ვეწია თბილისს და ახლა უკვე ძველისძველ მეგობარ-სტუმრად მიიჩნევენ ქართველები.

საქართველოს სასოფლო-სამეურნეო სწიროდ ყოფილა

მისი სტუმარი, რაკი იგიც კარგად მასპინძლობს თავისი შთამბეჭდავი შემოქმედებით.

ამგვარად კი იგი სტუმარიც არის და მასპინძელიც სტუმარია იმით, რომ ნაწეს-მეცობრები მოინახულა თბილისში. მასპინძელი კი იმით, რომ მრავალი მასურველი ინიზიდა საქართველოს სურათების სახელმწიფო გალერეაში თავისი გრაფიკული ნახატების გამოფენაზე.

სუმთავრის ლაურეატნი

ღმის, ყველამ იცის, ვინც არის ვევენი ვიქტორის ძე ვუჩეტინი, ყველამ თვალწინ წარმოუსახება მისი ნაძერწი — „კვადვედითი მახელი სახსნადა“, მაგრამ ზოგი სხვა რამის გახსენებაც შეიძლება, თანაც მნიშვნელოვანია, მოქანდაკის შემოქმედებითი და მოქალაქობრივი სახის წარმოსადგენად.

იგი ახლა უკვე 64 წლისაა, მაგრამ ისეთივე ჭაბუკური იერით ვეხატება, როგორც მაშინ, ორმოცდაათიოდ წლისა პირველად რომ ვახვებ.

ვევენი ვუჩეტინი უკრაინაში დაიბადა, სამხატვრო სკოლა დაათავრა როსტოვში, შემდეგ სამარყანდში გადასვლა მომთხოვა და ისტორიული ძეგლებით მდიდარმა ქალაქმა კიდევ უფრო აღუწინ სიყვარული მხატვრული შემოქმედებისადმი. ფერწერისადმი ღრულად ლინინგრადშიც ჩაიყვანა, მაგრამ პროლუტარული სახეობის მგლობნების ინსტიტუტში იმხანად გაბატონებულმა სწავლების ფორმალისტურმა პრინციპმა გული აუყარა ახალგაზრდა ვუჩეტირის, რადგან ვერ ურიგდებოდა იმით მოთხოვნას, ვინც სადავოდ ხიდა ფორმისა და შინაარსის შერწყმის საჭიროებას. ერთნი ახორებით ამაღლებდნენ ფორმისაგან აზრის მოწყვეტას. მეორენი კი უბრალოდ ავალბებდნენ აზრისაგან ფორმის ჩამოთვას ვუჩეტინი კი ორივეს სწყალობდა, ფორმისაგანის შერეობას ლაობდა, მაგრამ მოულოდნელად ორივე მორჩილდებოდა თავისაგან მოკვთა. ნაწერი აკადემიული მოსოკული გადავიდა. სხვა გზა არც ჰქონდა, ფორმალისტ-ნატურალისტებს რომ არ გასცლოდა, იმ ხვიბარს დაეუგანებოდა, ვინც ორთა ანტაკონიზმის მოსარგებლად ჯერ ერთი — მარცხენა თვალის გამოთხარა და მერე ერთი — მარჯვენა ფეხიც მოიძტვრია.

ვუჩეტინი კი ორივე ფვლით ხელდა სწყურთა და ორივე ფეხით საარული იწავდა. ამიტომ თავისი პროფესიული განათლება არქიტექტორ შჩუკის სახელსონში გახარბოდა და იქვე, საბჭოების სახალის დიდსა და ცხოველ მშენებლობაში იკება.

შემდეგ დიდი სამაშულო ომი; მოხალისედ წასვლა. სამეცნო რაზმითი მუშაობა, მრავალი ჩანახატი, ორმა შთაბეჭდილებანი, დეკორა, გამოსალამათება და კვლავ შემოქმედების ასპარეზზე გასვლა, მაგრამ ახლა უკვე ნაფორნობა მხატვრად.

ვუჩეტინი დიდდამ მუშაობს, ხატავს, ძერწავს, ქმნის სამაშულო ომში თავდადებული მეტროპოლის პორტრეტებს, აგებს ძეგლებს, მოხუშენებს, ანსამბლებს; ავკიდრებს ბრილის ველზე გმირულად დაღუპულ ადამიანთა სახელების უკვდავებას. იგი აღმართავს სკულპტურულ კომპოზიციებს, რუსეთის ისტორიული წარსულის თანამედროვე ადამიანის თვალთ დახანულ ჟანრულებს, რომელშიც ვინდებდა შემოქმედის ეროვნული და იდუიური მისწრაფება, ინტენაციონალური მსოფლმხედველობა, მხატვრული ხედვის მრავალმხრიობა, შემოქმედებითი აღქმის პოლიფონიურობა, უბოლიცესტური ელვარდობა და კამერული სიბოთიანობა, სასოფლო-სამეურნეო დიაპაზონი და პირიფული ამაღლებულობა, ინტელექტის ინტელსიურობა და

პროფესიული პლასტიკურობა, — ყოველივე ის, რითაც ერთეულ მაგითი ზიჯისა და უნარის მოქმედება.

1943 წელს ვეგენი ურეტეჩი ჩარეგინა ბ. მ. გრეკოვის სახელობის სახმედრო მხატვრების სტუდიაში და ისიც თანმიმდევრულად ეწეოდა სამშულო ომის თემატიკას — რიეთი და გამორჩეული მებრძოლ-მეთაურების იერსახეების გალერეის შექმნას.

თბილისის სურათების სახელმწიფო გალერეაში ე-მოფენილი ნამუშევრები მხოლოდ მკერფ ხალხის გუნდების შემოქმედების დიდსა და მრავალწახანავიანი გარეის საგანძობრიდან და ეს ბუნებრივად არის. მისი შემოქმედება ფართო „პოლიფონი“ მოითხოვს. იგი ქიხის ისეთი მონუმენტებს, რომლებიც ჭერქვეშ ვერა სუბიექტურ, პავიონარ ყოფილი, მხარბეჭიტი ვერ ეტყვიან. მისი მხატვრული მონუმენტები მიწასა და ცას ითხოვს, პლენერე შეეხება.

მისი ასეთი მიდრეკილება იგრძნობს სტალინმა და სწორედ ურეტეჩის დაავალა სამამულო ომში გმირულად დაღუპული გენერალ-ლეიტენანტ მ. გ. ფერემოვის ძეგლის აგება ქალაქ ვიაზნაში. მოქმანდავე დიდიერებთი იგონებს შემოქმედისთვის დაუეწყარ დღეს, როცა უმაღლესმა მთავარსარდლმა თავისთან მიიწვია და ურჩია:

— ძეგლის დასადგმელი ადგილი თვითონვე შეარჩიეთ. გაითვალისწინეთ მღვდლებს გამოცდილება, — ეკლესიების მაღალსა და მონუმენტებს ადგილის აგებდეს. თუკვე შეეცადეთ მაღლით ნახით, ყოველი მხრიდან რომ (ხედვით) ძეგლი იქ დადგეთ. გარშემო კი ფერფლიდან აღდგარი ვიაზნა გაშენდება.

ურეტეჩმა იმარჯვა. დაავალა შეასრულა და უკვე 1945 წელს მისი პირველი ქანდაკება მემორიული მიწაზე აღიმართა. შემოქმედს შრომა დირსეულად დაუფასდა და მიმდევრად, 1947 წელს, სახელმწიფო პრემიის ორგანიზაციის დაჯილდოვდა.

პირველი დაუკრებლობა კი ერთი წლით: ადრე მიანიჭეს საბჭოთა კავშირის ორგნოს გმირის ეგენალის ო. დ. ჩერნიახოვის ბიუსტისათვის. 1948 წელს იგი სახელმწიფო პრემიის სამგზის დაუკრებლად იქცა საბჭოთა კავშირის ორგნოს გმირის გენერალ-პოლკოვნიკ ვ. ი. ჩუიკოვის ბიუსტის შექმნისათვის. 1949 წელს მეთოთხედ გახდა სახელმწიფო პრემიის ლაურეატი სცილისტური შრომის ორგნოს გმირის ნაზარალ ნიაზოვისა და საბჭოთა კავშირის ორგნოს გმირის გენერალ ტ. ტ. ხნიკუინის სკულპტურული პორტრეტის გამოქანდაკებისათვის.

ვეგენი ურეტეჩი პარალელურად მუშაობს ბერლინის ალემას: დაეკრებო საბჭოელი მებრძოლის ხსოვნის ძეგლზე, რომლის დამთავრების შემდეგ მსხუთეჯერ მიენიჭა სახელმწიფო პრემიის ლაურეატის საპატიო წოდება.

განხრალ აფრანკოვის ძეგლი

1943 წელს კი ვეგენი ურეტეჩი არავისთვის არ იყო უნობილი. მას აღიარებდნენ სამხედრო მხატვართა სტუდიის ი. ი. ივანოვსკის როგორც მემორიის, ასევეც მისი ორი ნამუშევარი, — კლიმენტ ვოროშილოვის ცენონსური სტატუა, 1936 წელს რომ შექმნა, და 1937 წელს გამოქანდაკებული პარტიზანი ქალის ფიგურა პარიზში მოწოდებითი სერთაშორისო გამოფენის საბჭოთა განყოფილებისათვის. ეს იყო და ეს მაგრამ იყვნენ ისეთიც, ვინც ახალგაზრდა ნოქანდაკის შემოქმედებას აკვირობდნენ, ეხმარებოდნენ, ახმუცდებდნენ და დიდ სამოღვაწეო ასარგზე გადამსაყვანად ამახადებდნენ მერე დიდი ნახტომის დღევანდლად. იოსებ სტალინი მასზე შერქნა... ურეტეჩის დაქანდაკარი ფერემოვის მონუმენტ ვიაზნაში დაიდგა.

ილი როდი იყო დავალების შესრულება. ძეგლი ემდებოდა არა მარტო ერთ, თუდღაც, გმირუ-გმირულად ფერემოვის გმირთა განაპირობა მისი თაბამებოლოდ გაიოსაკაცების გულადიმა; მთელი საბჭოური ხალხის თავგახიროვ: მათ სიტუაციამ გმირის პერსონიფიკირება მხოლოდ შეამცირებდა მონუმენტის სამხატვრო და იდეური შთაბეჭდილების ძალას, შეანელებდა მხანველებზე ფსიქოლოგიურ ზეგავლენას.

მაგრამ არც პიროვნების გმირობის გამოიციხვა შეძლებოდა, ფერემოვი პირად ვაგაკაცობისა და პატიორობის ჩეგება აუცილებელ საყრდენს წარმოადგინა, რომლის სწორად და მრავალმხრივად გახსნილი კიდევ უფრო სრულყოფილად ვაჭამისდებოდა პარიკაცთა მათი კოლექტიური დაჭარბიერის სურათი, მებრძოლ-ფიჩინთა თავგახიროვის რომანტიკა, ადამიანური, შეგებული, მამული-მევიღვრა თავგამორჩენის მშვენიერება. ამის ამოსაცხობად და პლასტიკური ხერხებით ამისვე გადასაცემად მოქანდაკეს ღრმად უნდა შეესწავლა ცხვირალ ფერემოვისა და მისი საბრძოლო მეგობრის ცხოვრება. — ბრძოლის ის ფეთქადი მოქმედება, რამაც დაღუპული ადამიანი აქცია მარად ცოცხალ ფერემოველებად.

და, აი, ურეტეჩი ღრმად სწავლობს თავისი მომავალი თემის გმირულ პერსონაჟის იმ გუნბილელ დღეს, რომლის შედგმა მათი სახელი დღის ნათელით კიავობს. იგი სწავლობს ფერემოვის არმის ტრეაქულ ისტორიას:

1942 წლის გაზაფხული ახლოვდებოდა. ჩვენი სამშობლო სამკვიდრო-სასიციცხოლო ბრძოლებს აწარმოებდა. გენერალ-ლეიტენანტ მ. გ. ფერემოვის სარდლობის დაქმნებარებულ 33-ე არმიის მტრის აღესაში მოექცა.

ერთი ფიქრობდნენ: მოქანდაკე ურეტეჩი აღწერს, რომ გენერალი ფერემოვი ვადლებოდა ბრძოლებით: გამოვლენს ალყიან. ამას იმით ასაბუთებდნენ, რომ მდიანრეების მოსალოდნელი ნადრევი მოდიდებდა. ერთმაგენარსაც გათიშეს მისი არმიის ნაწილებს ბრძოლის უნარს წარბიშვს. თავდაცვითი ძალას შეუძვირებს, მოწყვეტს ფორტს ურეტისადა, გაანქმებს მომარტების სურსათთან და საწყაი მასლით. სხვები კი არ ეთანხმებოდნენ ამ მოსაზრებას — ნადრევად აღიდებული მხინარები მოწინააღმდეგეც ავნებს. საბოლოოდ გადასწყვეტეს: გენერალი ფერემოვი გამოცდილი და ნიჭიერი მხედართმთავარი და საკუთარი გეგმით იმოქმედოს. ფერემოვმა აღყიანდა თავის დაღწევა არჩია და... დაიღუპა.

მაგრამ დაღუპვაც ზეგავლენა ხდოდა ბრძანებით იგი მხოლოდ ცოცხალი უნდა ჩაგედით ხელში. ფერემოვის რაზმი სულ დალია. თვითონ პატარა რაზმი სოფლის კოხში შემოწყვედეს და ცოცხლად ხელში ჩადებმა ცხადეს. მაშინ გენერალმა თანამებრძოლებს კითხვა დაუსვა: — ფიქროვად ვიცხოვრეთ თუ სამარადისოდ ვიცოცხლებთ? მთერ არიხს, თვითონვე საფეთქელთან რევილდების ლუგა მიიღო და უკვდავება მპოვა.

ეს იყო გმირობისა და პატიორობის სადიდებელი მაგალითი. უმაღლესმა მთავარსარდლმა იგი განახოვავა, რაკი მთელი ხალხის შემართების ასახავდა და, როგორც უკვე ვთქვით, ეფერემოველთა სამარადისო უკვდასაყოფად ქალაქ ვიაზნაში ძეგლის აგება ბრძანა.

ურეტეჩი პრობლემის წინაშე დადგა. ძეგლი უნდა იყოს ჯგუფური. კომპოზიცია მრავალპერსონაჟული, მონხდარი გმირობის მომცველი და განცხადების გმირობის გადამმოცემი.

აგტორი დიდხანს ფიქრობდა. კომპოზიციურ-ხედვით წერტილებს არჩევდა, თითოეულის გმირობის გამოხატვა ეწავდა, მაგრამ მათი მეთაურის ფერემოვის გამოჩენული-

ბასაც ეძებდა, არმიის მეთაურის საკუთარი ხელით თავის მოკვლის დამაჯერებელი, გამართლებული, ეპიკურად მღვდლად. ფსიქოლოგიურად დასაბუთებული სასტიკობისაკენ გზას იკვლევდა, ბევრი იკვლიდა და მიაგნო.

გეგმური ეფემერის გამოსახულება კომპოზიციის მთავარ იდეურ-სტატურულ დედაბოძად აღმართა. იგი სიკვდილის წინ მიმდებარე დიკრა თეძოში და სიარული უძნელდებოდა. ამან გაანახლდა გვერდით, დაბლა მდგომი ჯარისკაცის ფიგურის კომპოზიცია. იგი ორივე ხელით მხარში შესდგომი დაჭრილი მეთაურს, უზრუნველად იგი აუცილებლად წაიკვლიდა. ეფემერის შერბობის ერთულებას უხლოვდაც გრძნობს. იგი ახლა მხოლოდ წინ იყურებდა, მარცხენა ხელით ენერგიულად წინ, მტერზე შეტევისაკენ მოუწოდებს, მარჯვენით კი საიმედოდ შემველეზულ ჯარისკაცს ეყრდნობა.

ერთი ამოცანა გადაჭრილია. — გენერლის მიმეჭვირვითად და მინე შეუდარებლობის ფსიქოლოგიური დამაჯერებლობა მოაუგებელია. მაგრამ სხვაც არის მისაღწევად, — ალყაში მოხვედრის გადამწყვეტი ატმოსფერო. საპრობლემო მიახლოებამ გენერლის უკან მიატოვებდას დახრილი ფიგურა აღმოჩნდა. იგი ატმოსფერო ინფერს გარემოებულ მტერს იგებებდა, ზურგდახან იცავდა ჯერალ მეთაურსა და წინ გამზერ თანამებრძოლებსაც. მაგრამ კომპოზიცია მათი სიკვდილის მოსალოდებლად უნდა გვაგრძობინებდეს, მოქმედებდაც ესეც გადაწყვიტა, გენერლის ფარჯანს წინ საკვდლოდ გახსნილი მემორია ხელებით უკახსანგლოდ აჭერს სისხლის პარღვებით დახრილი თითს რევოლვრის სახსოვლად და გაოგნებულ თვალებით, სიკვდილის პირისპირ მდგარი მუხრით უკახსანგელი გასროლის წაშლ ელვოდება: საი, ორი, ერთი წამი და საკუთარი ხელით მოწყვლილი სიკვდილი მტრის ბილწი ბრჭყალებსაგან იხსნის წინდა ახლა, სიღრმად და მგზნებარე გულს, რომლის ფეთქვა ან ახლა შეწყვეტა. გვერდით კი მიჰყვება მუსულმონთხული ჯარისკაცი უკახსანგელი ხელყუმბარის შეჯვრას სეკურენცის, რომ შემოსული მტრების მოსინინე ხროვას ნიუტონისონ და სიკვდილის წინ უკახსანგელად გაიხაროს მათი სხეულის ნაფეთქების ცაში აყრით.

უფერტიზმა რთული ჯგუფური კომპოზიცია აზრობრივად შევრდება შევრა და თითოეული პერსონაჟისათვის დამახასიათებელი ფსიქოლოგიური განწყობილება-მოქმედების გამოსატყობი მთელს ანსამბლს პლასტიკურად მიხრობდად დასრულებული ფორმა უკახსანგელად.

ასეთ დამატებ, დრამატულ სიუჟეტურ კომპოზიციას გრძნობის მიმდევრული კვარცხლბეგეც სჭირდებოდა და უუჩეტრას ამაში მოქანდაკე იაკობ ბორისის მე ბელომოსლი დაქანებდა. სამელოდიარო-სასუიემო მადიდებლობის დანეცისფერი გრანხიტისაკან ნაგები პიუდესტლი ზედა წილიში ვიწროა, ქვედა კი ერთი მტკავრულით გამოწყვლილი, ოვალური გირალდებით მოკანშული ერთმანეთთან მხედრული დეტალებით, — ვარსკვლავებით, ერთმანეთზე გადაბმული და მთელს კვარცხლბეგზე შემოკრულ-შემოვლენული. მასზე დალოა კი ბრინჯაოს სარტყლად წარწერილი არშია ჯადდებს: თვალთვ მკავადიდ ამიოკითხავა: „33-ე არმიის სარდალს გენერალ-ლეიტენანტს ვ ეფერმოსეს“

დაიხ, გენერალ ეფერმოსეს, მაგრამ, იმთავთ, ვინც წარწერიან პიუდესტალზე დგანან, — მეთაურის თანამებრძოლებს და მასთან ერთად ბრძოლის კვლავ დაცემულია. — გმირსა და ერთგულ მებრძოლებს, საშობოლოს და სამაჭოური საზოგადოების ერთგულ შვილებს, — ყველა იმას, ვინც ან ისე მოიქცა, როგორც ეფერმოსელები, ან ისე მოიქცა, მასაც, რომ მისი მიმეჭვი ხვედრი რგებოდა. უუჩეტრის ეს ძეგლი მბრტო წარსულთა დაფასება არაა, იგი გადარჩენილია გმირული ხელის ბრინჯაოში ამტკველუ-

ბაგაა და ამის მაცნე შემოქმედ მოქანდაკეს მადლოერ თანამამულეთა მხოლოდ დიდი მადლობა ეთქმის

მოქანდაკის შემოქმედებითი იმეოლი და კანდალაკისიული „ხორაკა“

შეშინებანი პორტრეტის დიდი ოსტატიცაა. მას მრავალი ათეული სახე გამოქანდაკებია და იბდენივე დაგატყვს. მატყვს და ძერწყავს ახლაც, თუშეა გვეგმავს და ახლაც ახალ მიხეშენეტყვასაც, რომლებიც თითოეული ცალ-ცალკედ და ყველა ერთად ვუჩეტრის, როგორც ხიჭიერი მოქანდაკისა და პუბლიცისტი ხელოვანის მკავიერი პორტრეტისკმინის.

იგი უჩვეული, მისთვის დამახასიათებელი წეს-ჩვეულებით კვიდება პორტრეტის გამოკვეთას. უჩვეულებითი როდი დასიხავს ეინმეს სახელონობით და როდი გადმოსტყავს ეინსიემ პორტრეტს ცოცხალი ნატურებიდან, რაგინდ საკმით გამოჩენილი და სახის ნაკვეთებით გამორჩეული პერსონაჟიც იცის, თუ მას მინაგებად და გარეგნულად ღრმად არ იცნობს. რასაკვირრება, როგორც ყოველ შემოქმედს, მასაც აინტერესებს ადამიანის ფიზიონომიურობა თუ „ფორტოგენერობა“, მაგრამ მხოლოდ იმდენად, რამდენადც სახის ნაკვეთით მასათისა და ტემპერამენტის, აზრისა და მოქმედების თარულ სეგმენტებს მიტეგნა, უხილავი მონიშნობების შინაგან რიტმსა და მელოდიას ასმეინებენ, ყოველივე იმას ითვლიან, რაც სხევისათვის შემოქმედვლია, მატყვრისათვის კი ხილული. აკი ამიტომაც არა მალავს:

— მე არ გამოიმეოფნო ახლაც ერთი ქანდაკება, სადაც მთავარ ამოცანად მექმნებოდა რომელიმე განსაკუთრებული ფეტყა, ქლიაკვირით, ან კიტრის ფორმის მინაგებანი ცხვირის წარმოსახვა. მე ყოველთვის მანტერესებდა ადამიანის არსი. და თუ ხდებოდა, რომ ჩემს მოდელს ცხვირი „კარტოფილს“ უგავდა, თავი კი „კიტრს“, მე მაინც „კარტოფილს“ და „კარტოფილს“ კი არ გამოვლიდა, არამედ ამ ადამიანის შინაგანი სამყაროდან.

შეშინებანი კომპოზ. ასეც უნდა იყოს და ასეც არის, როცა საკმე გვეგმავს პორტრეტის დანიშნულების კლასიკურ გაგებასთან. მატყვარი მამინ იქნება მართალი შემოქმედებაში, თუ გამოსაქანდაკებულ ნატურას ისევე ღრმად გაცვენობა, როგორც საკუთარ თავს იცნობს.

ასე მოქმედებად გამოჩენილი მოქანდაკე ნიკო კანდელაკი. მისი სახელონობა ახლაც ინახავს თავისი დროის ბევრი ადამიანის პორტრეტულ იერსახეს, რომელთა ნიღაბი ნაძერწი ნატურის ფორმალური ასლი კი არაა, არამედ ყოველი მათგანის შინაგანი სამყაროს გამოჩენა. გავიხსენებთ აკაკი ხორავას პორტრეტს. — მედიდური, შემარბული, ზეაწეული, შინაგანად ნერვიული, უხილავად შორთოლებული, თავშემოქმედვლად სვედამორბული, მოულოდნელად დატყვევებული, მაგრამ გარეგნულად მშვიდი, დარწმუნებული, დაჯერებული, გალაღებული, შირიისი დიდ სიმღერაში ხედვით გადასატყობად დამუხტული, როგორც მოხილული მშვიდლის ღარი. ამიტომაც გამოჩენა ნიკოლოზ კანდელაკისეული ხორავას პორტრეტს მართალი, მიწიერი და ემოციური, პლასტიკურად მარბინიული და ფაქტურულად მკვირვი. მაგრამ ამის მისაღწევად არა კმარია ხორავას ათჯერ მოსვლაც მოქანდაკის სახელონობაში. აგტორი წლების მანძილზე აკვირდებოდა მოდელს, მის სვეტურ შემოქმედების სწავლობდა, საზოგადოებრივ დასაბრუნებელ სხვადაცევის ყოველ ნიუანსს იხსიომბდა, იმ დასაბრუნებელ მიდლიდა, რომ მისი მიდლიე-მასხიომბ იმსადა მიხედვით არ როლსა და რა სახეს ასახებებდა. — პიესის გმირის ბუნებას ავლენდა, მაგრამ ყოველთვის ყველაში საკუთრასაც აყოლებდა. ხორავა ოტელი იყო, მაგრამ ცოტა



კაკი, ხორავა ივანე მრისხანე იყო, და სადაღვ ხორავა, ხორავა ირი იყო და ისევ თვითონაც, ბერძენივეშიც აკაკობ-და და არსნაშიც ხორავობდა. ამიტომ იყო მის მიერ შექმნილი სცენური იერსახეები წმინდა ხორავანებორა და არა ისეთი სტრუქტურული, სხვისა რომ გვახსოვდა და არც ისეთი თარიღი — სხვაგვარ რომ ადვილად მორგებო-და. საზოგადოებრივ მოქმედებაშიც თვითმყობიანა ხორავა, მაგრამ არც უნდისოდ, რომ თავისი საყვარელი, საზოგა-დოებრივად სათაყვანო სცენური იერსახეების უხივად, ქვეყნიერულ სურვილებსაც არ ავლენდეს: როცა იგი ხალ-ხის წინაშე უგრიმოდ გამოდის, — მისი სცენური გამრების კეთილშობილების ინტონაციაც ყურში ჩასწრუნებდა და ხმამაღლ ვრცელ, ალიტება და საკუთარი შემოქმედებით სა-ცხესურში გამოაწეროთ — ხორავაზე შექმნილი ხალხის წარმოდგენით გამოსაქრწო მიიღოი სასულიწმინდო მიიწო-ვია და ძერწვას შეუდგა. ასეთი შემზადების შემდეგ კი დრო ბერი ადარ დაკვარებოდა. შავი, გაფანტული ფურცლები თვალს არ უჭერებოდა და გულს არ უწუ-ნებოდა, კანდელოკი პირდაპირ თეთრზე წერდა ხორავას პორტრეტს და ამიტომ ვეღარც ვნახულობთ ფსიქოლოგი-ურ, სტატიკურ თუ მოდელირების კორექტურულ შეც-დომებსაც კი.

მორიგი პორტრეტის შექმნისას ამგვარ წინასწარი, ფსიქოლოგიურ მოზადებას ეწევა ევენი ურეტიცის იგი მაქსიმალურ ინფორმაციას ატოვებს გამოსაქრწო მოდელ-ზე. მას სურს იცოდეს მოდელის ვინაობა, ხასიათი, ოჯახში და სამუშაოზე გამოვლენილი თვისებების ავი და კარგი. განცოტა მისებრს ცნობა, რომ დასახატი ობიექტი ცხოვ-რებაში ნიჭიერებით გადალბებოდა პირთვებდა. დამწერ-უჭებებოდა და ყოველთვის რთული წინააღმდეგობების დაძ-ლევით ნაბიჯ-ნაბიჯ წინ მიძიდე მავალი კაკი. არც ის ნიშნებს მისთვის ცოტას — შინაშარათ თუ თავისებულადებუ-ლი, ცივი დენით ნაპერწკლის მიკარებზე რომ ფეიქტებო, თუ ცხელი რინა, მაღე რომ ცივებოდა.

ამ პრინციპიდან გამომდინარე ურეტიცის უსჯტად აღ-დგენს — ფისთან აქვს საქმე და თავისი შინაავალი მოდლეუ-ბის საპორტრეტოს ოთხი ხედვით სწავლობს. პირველ რიგში იგი ეძებს იმათ, ვინც კარგად იცნობს დასახატი ადამიანის ცხოვრებას, ისმენს მათ ნაამბობს და ისეთ ინ-ფორმაციას იღებს, როგორსაც თავად მოდლეული ვერ მის-ცემბა ოუნდაც ავტობიოგრაფიის მოყოლით.

ბენადნალ ჩინინახოვსკის პორტრები

ბაშინსენოვი ჩინინახოვსკის პორტრეტზე მუშაობა, მო-ქნადაც საგულდაგულოდ ნახა ჩინინახოვსკის ყოფილი უფროსი გენერალ-პოლკოვნიკი თედორე ფედოტის ძე კუზნეცივი და გათენებამდე ესაუბრა. კუზნეცივმა უთხრა: — ჩინინახოვსკი იყო დიდად ენერგიული, ბატონობის მოყვარული. მაგრამ ყოველივე ეს მანიჭებამინც არ შეიძ-ნებოდა, რადგან იგი არაჩვეულებრივად ნიჭიერი იყო. საკ-ნისისაა თქვას, რომ დაბადებიდან 37 წლისას მხრებზე ატარებდა არმიის გენერლის სამხრეებს და ფრონტის ჯა-რებს სარდლობდა.

უკვე ასეთი დახასიათებით მიავნე ურეტიცმა ჩინინ-ახოვსკის ხასიათისა და პორტრეტის იმ გასაღებს, რომელ-საც გარდაც შემხედავი მხატვარი ვერას გზით ვერ მო-იპოვებდა. მაგრამ კუზნეცივმა სხვაც უთხრა: თურქი ერთ-ხელ, კუზნეცივი და ჩინინახოვსკი, რომელიც მაშინ კუზ-ნეცივის ხელქვეითი ყოფილა და წოდებითაც დაბლა იდ-

გა, მინდისი ქვიშარა ნაპირზე მიილიოდნენ. უკვე მტრის ნაღმმა გაიხუჭუნა და ხმაზე იგრძნეს, რომ საცაა მათთან ახლოს დაღვეტიდა. კუზნეცივს გამოვლიდობა ყურისა უმტ-რუკანანას და ისიც უკვე ქვიშარაზე დაწვა. ჩინინახოვსკი კი ის იყო ფეხი ასწია გადასაღამგლოდა და ნაღმი მისი ფე-ხის გულის ქვეშ დაეცა. ჩინინახოვსკი რაწმინდო წაწი-ცალ ფეხზე გაჩნდა, გაუწყდაარ ნაღმს დახდა, გულით-ლი კუზნეცივი რომ არ შეერცხენია, გზა განაგრძო და ანახ-დელოდა წარმოთქვა:

— ძვირფასო თედორე ფედოტოვი, იგი რომ გამსკ-დარიყო, სულ ერთია ვერსად დავემალებოდი. აი, ამის მოსმენითაც მიავნე ურეტიცმა ჩინინახოვსკის ხასიათისა და სიმამაციის იმ გასაღებს, რომელსაც გარდავან შემხედავი მხატვარი მართლაც ვერასგზით ვერ მოიხებდა.

შეიღება ვიციოთხო: განა ეს იყო მისი ხასიათის, ნი-ჭიერების, გამხედობისა და სარდლობის მთავარი და ტი-პური ნიშანწყალი? რასაკვირველია, ზოგი რამ სხვაც, მაგრამ უფრო სწორია, ეს ცხოვრებამაც დაადასტურა. კუზ-ნეცივივით იგი წინ დავარდნილ ნაღმს არ გაუწვა, თმ-ცა ფსიქოლოგიური ლოცვა მისგანაც ამას მოითხოვდა. იგი ასე იქცეოდა ყველა ვითარებამც და რაკი ასეთი იყო მისი ქვევა-ხასიათი, იმიტომაც იმ გარტულად ფტა-ლობასაც ვერსად გაექცა, უპირედ დაილუპა. ეს კი ასე ნომხდაც: ჩინინახოვსკიმ ცვეხლის წინა ხაზიდან ფრო-ნტის ურუშიც კი ცოლს დაურგავ და აბანის გახურება სთხოვა. ვილისში ჩაედა, მაგრამ ნახვარი კილომეტრიც არ გა-ველო, რომ შლაგაბუმზე სახელდახილოდ მიკრულ ფი-ცარზე, გამაფრთხილებელ წარწერას წააწვდა: „კავლა არ შეიძლება, გზას ესვრინა“. მძღოლმა შემობრუნა.

— საიო?! — იკითხა ჩინინახოვსკიმ — როგორ თუ საიო, ამხანაგო ჩინინახოვსკი, უკასუ-რა მძღოლმ. — მე თქვენ თავზე წერი მიციცხლით უვებო პასუხს:

— სისულელეს ნუ ლაპარაკობ, გახსენი შლაგაბუმი! — უბრძანა ჩინინახოვსკიმ.

უკან მძღოლმა მთავარსარდლის ადიუტანტმა — მძღო-ლის გასამართლებოდ რადაცის ოქმა საცადა, მაგრამ ჩიწე-რალმა პირველსაც ვერაზაზე გააწყვიტა. მძღოლი მიხე-და შექმნილი მდგომარეობის სერიოზულობას, ორივე ხე-ლის გულად მანჩანის საჭეს დაარტყა და თქვა:

— თვითონ წაიყვანეთ მანჩანა, მე უარს გამბობ! ჩინინახოვსკიმ მადიანად შეიკინა, მანჩანიდან სხარ-ტად გადმოხტა: შლაგაბუმი გახსნა და, მძღოლთან მი-სულმა, უბრძანა:

— მიიწვი! მძღოლი დარწმუნდა, რომ მანვერი ჩაეფუშა, ჩინინ-ახოვსკი სულ ერთია თვითონ წაიყვანდა მანჩანას, ამიტომ უთხრა:

— რა მეველებო თქვენთან, ამხანაგო სარდალო, და-ჯეით, მე უფრო სწრაფად გავსუსტლები ამ წყურულ გზას.

— ასე გეოქვა! — გაუღიმა ჩინინახოვსკიმ, მაგრამ ასი მეტიც არ ჰქონდათ გავლილი, რომ მტრის ნაღმის ნამსხვრემა არტა გაუვლიჯა.

— ველაფერს ვიზამთ, მიშველოთ. თუკი შესაღლე-ბელია, მაგრამ სწრაფად.

ორიოდ წუთს გაყურად და დაამატა:

— რა სივლელირ, უპრო სივლელირ!.. აი, მანაც დანახვა ურეტიცის ჩინინახოვსკის შინაგანი არსი, რომლის ამოცნობაში მას სხვისი ეს ნაამბობი დი-დაც შეეფევა, ამან მისაც მიძგი მოქანდაკეს ეწვეწებინა ჩინინახოვსკის შთოღი არმიის სარდალდაც და საკუთარი თავისადმი გაუფრთხილებელ ბატალიონის მეთაურდაც, ბრძენ მთავარსარდალდაც და ფიცხელ ადამიანდაც.

მაგრამ მარტო ასეთი მასალების შეერთებით არ კმაყოფილდება უწეტიჩი ჩრენიახოსკის პორტრეტის გამოსაძერწად. იგი ურბად სწავლობს ყველა სამხედრო სიტუაციას, რომელსაც ქმნიდა ჩრენიახოსკის პირადი ციხე-სიმალი, სამხედრო ტაქტიკური თაოსნობა, მტრების მიერ უწეტიჩი წინააღმდეგობა, რომლის დაძლევაზე მას დამოუკიდებლობის, გულადობის და საზრიათობის ძალა უნდა ექნეებინა.

მესამე ეტაპზე გააჩნია უწეტიჩის წინამოსამადგელო პერიოდს და ასევე მნიშვნელოვანია — ფოტომასალების შესწავლა, კინოფორნიკალური კადრების გაცნობა, გამოსაძერწი მოდელის სახის ფსიქოლოგიური და ტანის პლასტიკური შეცვლა-გარდაქმნის იმ კალენდრისთვის ნახვა, რომელსაც სინდელ-საიდვილის სიტუაცია წარმოშობს ხოლმე. სინარულ-სინარული იმ იერის დასმობა. რომელიც თავის დას-აჩნებს ხოლმე ადამიანის სახეს.

მაგრამ უწეტიჩი ფოტომასალას ეცნობა მხოლოდ მას შემდეგ, რაც უკვე კარგად შეისწავლა დასახატი ობიექტის ცხოვრება, ნასათია, ფსიქოლოგია და მისი დამოკიდებულება ადამიანებთან.

— რატომ დასაწყისშივე არ გაცემთ ფოტოებს? თურმე იმიტომ, რომ სურს წინასწარ შეიმუშაოს აზრი იმ მიმდევლზე, რომლის სახესაც გააკეთებს. მხატვარმა უნდა გაცინოს მოდელის გარეგნობა მას შემდეგ, როცა შეიცნობს მის შინაგან არსს. წინააღმდეგ შემთხვევაში, ადამიანის ფოტო გარეგნულობით გაიტყუებს და შინაგანსაგან მხატვრის ყურადღებას ააქადებს. მოდელის შინაგანი საცაქრის წინასწარი კოდნით მიღებულ შთაბეჭდილებებს კი ძნელად შეეცვლინება ფოტოსურათის დოკუმენტურობის ზემოქმედება. უწეტიჩი ამბობს:

— დაღუშვით, ერთ მწკრივში სამი ნაცნობი მივიღავთ და ერთი უწეტიჩი გვიანსვლივება. დაღუშვით, მე ერთს გუბნობ: „შეხედ, ბანდიტი მოიძის!“. მეორეს კი პირველის ჩაუგონრათ ჩაგურნრულე: „შესხედ, დაიბრევიო კაცო მოიძის!“. პირველი იგი მართლა ბანდიტად მოიგონებდა და მის სახეს უზოგოვრთ ამგვარ თვისებებსა შეამჩნევს; მეორე კი მას დაიღებულ ადამიანად მიიღებს და აწის იერსაც ამოკითხავს. გაიწნობს დროს ის ერთი კაცი ორივეს სხვადასხვანაირად ექვევება.

ასეა, თურმე. ფოტოზეც. ფოტო იმას ვერ მოგაითხოვს, რა კაცია არსში იმალება, გარემო ადამიანები კი ნასწო ინასაც ხედავენ და ჩამოთვლიან, რაც თვითონ კაცმა არ იცის. ამიტომ უმჯობესი ყოფილა ვერ მოდელის შინაგანი არსის შესწავლა და მერე მისი გარეგნობის და-დასტურებელი ფოტომასალის გაცნობა. ჯერ გვარის და მდგომარეობის გამოკითხვა და მერე მის პასპორტში ჩაერთული ფოტოსურათის ნახვა. ყოველ შემთხვევაში, ევგენი უწეტიჩი არ მითოდით მოქმედებს და ამის ურასყოფად ჯერჯერობით სხვა საფუძველი არც მინაცნობა.

ბოლოს, პორტრეტზე მუშაობის დასაწყებად, თავის მიდგომას პირადად გაცნობდა ესაუბრებოდა და ამას იგი აღწევს მუშაობის პროცესში. ავტორი ნატურას სახელოსნოში უშნობ რაღი აჩერებს, — ესაუბრება, ეკითხება პასუხობს, შეუმჩნეველად გულის ასხვინებებს, ხასიათ-თვისებების ჯურღმულებში უჭვრიტინებს.

ასეთია ის რაული, გრძელი და ყოვლისმომცველი გზა, რომლის დაასარულს ყალიბდება და მეტყველებდა მოდელის ნამდვილი გამოსახულება. ასეთი მეთოდი შექმნა ჩრენიახოსკის სკულპტურული პორტრეტაც. რომელიც უწეტიჩის შემოქმედების მკაფიო ამოფრქვევასაც წარმოადგენს და წარმატების მოტივიც ლოგიკადაც რჩება.

თუმცა, ჩრენიახოსკის ბიუსტი გამოწავლილად არის, რაკი უწეტიჩის ოთხი წესიდან ერთი გამოსტავა და ისიც სრულიად ბუნებრივად, — ნატურა ცოცხალი არ იქნა. უწეტიჩი პორტრეტზე მუშაობის მაშინ შეუდგა, როცა ამ მანაკი გენერლის მიკვდავი სიცოცხლე უკვდავებაში გადავირთო.

მიუხედავად ამისა, ნაწარმოები მაინც შთამბეჭდავი განივდა, რაკი ოთხიდან სხვა სამი პირობა ზუსტად დაცვა, — ნატურაზე ინფორმაცია შეგრობა, გარემოცვა-ატმოსფეროს გაცნობა და ფოტომასალა შესწავლა.

უწეტიჩმა ჩრენიახოსკის ბიუსტი წესისწემით გამოქმნა, მაგრამ დაარღულ ვიწრო სფერულ შედგა და ამით მთელი ტანით წარმოსახვის შთაბეჭდილება შექმნა. პიექტული მარმარილოს ოთხკუთხედ ფუძე-ფილას დაამჯანა და მიწვდა ასვეტილობის გრძობაც გააჩნია. ზედ შედგმული კლასიკური კონფიგურაციის გამოსატყულებს კი იმდენი ემოციურობა, მშფოთვარება, აფორიაქებულიობა, ექსპრესიულობა და მიზანსწრაფულობა მისცა, რომ ერთი კაცის პორტრეტი მრავალფერულ კომპოზიციად ამეტყველდა. გმირი-გენერალი თავაწეულად, ენერგიულად და მასწარვლად გასკრების შორების სიერცეს, მოქანდაკის ბატალიეში კი არ პოზიორობს, — ბრძობის ველზე ჯარების განლაგებას ავირდებს. მარჯვენა თვალს დაძაბული გასწვდობნა ახლად დაწყებულ შეტევას, ონდავ მოჭრულეტი მარცხენა კი მეომრების გულადობას აკვირდება და უჩინარი კომუნიკაბულურობით იერიშის გაფიცვებას სწოვს. ცხვრის ნესტოები ბრძოლის თინის მოზღვაგებთ დაჭიმულან, შუგას და ქარზე შეშუპებული ტურები გამამხნეველი შეძახილისათვის იმერებინა და სადავ არის, მთავარადლის ბასრი თვალის მურგას ვაყვავიერი მთავალადა მიტყვება. შეტვლასაც კაშლილი ბრძოლის სუსხი ასხამს და საფიქრელსაც სისხლის ძარღვი ეკვიმბა, ყური სახარტად ასაქვევია და თმაც ქარიშხლად ასრჩია. მარცხენა მხარზე მეომრულ ლაბად ჩამოთვლია და ძლიერი ვაჯაკურე მიკერე ისე ფართოდ გადახსნია, თითქმის მტერზე მიმაგულ თავის ჯარებს ამხნეობდეს: „შეტევასუ, არ წვივებთ!“ მარჯვენა მხარეს კი საწვიმარი აშლია და მთავურის შემართებას ჯარსაკულ მალს მატებს, ოქროვარაყით ნაქარეი უწინირის საყლო კი შინაგანად დაჯერებს გამომხატველ იერს ავლენს და ფიცხსა და შეუპოვარ მეომარზე დაბრძენებული მთავარსარდლის სახეიმი ელვარებას აჩენს.

მოქანდაკემ მხოლოდ მარცხენა მხარე გამოაჩინა და, მისაწვრილი სიმტკირულობის მოსაწვრივად მთელი მარჯვენა მხარეზე ნახვერმდე საწვიმარ-ლაბადის ნაოჭებით დაუფარა ბოლომდე დაშვებული კალთები მარცხინდან ოვალურად ამოწვეულ-ამოკეცილი კალთით შევართა და მეომრულ გულმკერდს სირბილ-პლასტიკურება მისცა. მკერდზე დოკუმენტურად გამოძერწილი ორდენები სხვა შემთხვევაში რომ მთხრობდა, ლაკობატულ არტიტკობა იქიქვიანს, აქ, — თოკნერტულ-დაპიდაბრულ, ემოციურ კომპანირებაში თვალში აღარ იჩხირიბიან და მთავარსარდლურ წოდება-ენერგიის შემართებისა და ამაღლებულობის გამოკვივებას ეხმარებიან. სახის მოდლორება სიეთის პოეტურობით არის მიღწეული, რომ მთელ პორტრეტს მუსიკალურ ნაწარმოებად ძერწავს, რომლის მოსმენა სასოვანებას შობს. დანახვა კი ნატოვან სიმულად აქვეც უყურებთ ამ მშვენიერ ნაშეშვარს და გახარებთ, რომ მუსიკა მარმარილოშიც იბუდებს და ბრინჯაოშიც სუნთქავს შემოქმედი ადამიანი კი ქვასაც არბილებს და აწრსაც ამკვირებებს.



რა მუშაში თუ, ზოგიერთი მოწუწული ზეაწული, ამაღლებული, გამაკეთილშობილებელი ხელოვნების მოტრფი-
 ალ არ არის. ასეთები სხვა ურყენიათ, — გასული გუ-
 ლის მაგიერ დაფარული გირობები, ლაღა ნაიჭები
 გულწრფელობის საწინააღმდეგოდ — ჩურჩულით ამომხ-
 დარი თითოთავი, მშვენიერების შეცნობის საპირისპიროდ
 პათოლოგიური რაღრმავეა. შენების სილაშის დაცვის
 მაგიერ — ხელოვნურობის იმიტრება. დახ, ასეთები
 მწერლებიც ჩნდებიან ხოლმე და მოქანდაკეებიც, მათი შე-
 ახალი, — ძველი, სწული ისტრიკ-ესთეტიკის დავი-
 ანებული გამოღვიძებას, თუცა ახალი ფორმით აკრას.
 ცხოვრობის დიდებულებას შელამაზებად ნათლავენ, ადა-
 მინის მშვენიერებას პარადულობას უწოდებენ, კარგს
 კარგობას უძრახავენ, ცუდს — მშვენიერების მამათავრად
 სახავენ.

ვუჩქრისაც გაუჩნდნენ ამ ჟურის შემფასებელ-მოკრი-
 ტიკები; ადამიანის ამაღლებულად დასაცავს უწუწუნდნენ,
 რადგან, მათი აზრით, ხელოვნება სიციხისის იმ მხა-
 რეს უნდა აწვეუნებდეს, როლითაც იგი ტიპურს არ გაეს,
 ტიპურის მიზმა ჩარჩინების დანახვა და სახსავა შე-
 მოქმედის ხიზნაობა.

განა მართებულია ასეთი განდგომა? რა თქმა უნდა,
 :რა.

ტიპურის მიღმა მიყუქული ანტიტიპურიც ადამი-
 ანის სულიერი და ფიზიკური არსებობის ხიზანია და მი-
 ჩ ჩვენებაც შეიძლება, მაგრამ ამით რაჭობ უნდა მოეზო-
 მის კაცს კვიობის ჩოხა და ქალს ქალიბის კახა? მართა-
 ლია მხოლოდ ის, ვინც უფრო მაღალ, კეთილშობილურო-
 ბას ავალებს საბჭოურ ხელოვნებას. ვინც ეს სტერეოტი-
 პულ კეთილშობილებას დაუჩემებია. განა მაშინ უფრო არ
 ღიოვებს ხელოვნების კეთილშობილება, თუ არ შეეცდებო-
 დადამინის სულს და მოქმედებში ისეთი, ვირუსების გა-
 მოღვიძებას, რომელთა რადიკლება-გამრავლებით ადამი-
 ანის დამაზ ორჯინიშს, სულსა და ტანს. ფსიქიკასა და
 გრძნობებს მხოლოდ ჰიპოკრიტიფიერების საშინოებას
 შეუქმნიადა.

სწორად იქცევა ვუჩქრისი, როცა ამგვარ უმართებუ-
 ლობას, ავადმყოფურ ხელოვნებას, მართალი შემოქმედ-
 ლით ებრძვის, პარადულობად და შეშალამაზებლობის მუ-
 ქართ ბურქავს არ იმალება და ამართი მოვლანზე გასული
 სათქმელ სიტყვას ხალისით აფიროს.

როცა ჩრინიასოვსკის პორტრეტი ადამთავრა, ზოგი-
 ერთებმა შეეხების მაგიერ, შეზარალებით მიმართეს:
 — აღმასუპ, აპარადებ გენერალს!

მერე ვუჩქრისი მხატვართა გამოფენაზე წაივია და გე-
 ნერალ ოსიპენკოს ბიუსტს ნახა იგი ნიჭიერ მოქანდაკე სა-
 რა ლედევევას გამოქვეყნა. ვუჩქრისი ოსიპენკოს იცნობდა
 დაუდგომილ მებრძოლად, დღედაღამ მტრის შემშუსკრე-
 ლად, მფრინავ არწივად, ერთ წუთსაც რომ ვერ განსავდით
 წინისაგან რისხვამოიკლებულს. დასაფრებისათვის სად
 ეცლა. და აი, ოსიპენკო მოქანდაკის სახელოსნოში მოხ-
 ვდა სააორობოტად, ავიგამანადგურებლის საჭესთან კი
 არა, მუთაქიბიან ტახტზე დაჯდა და ჩასთავიდა, ჩაქინ-
 დრა, დაღლა-დაქანცვამ დასკვამნა და ის იმამალული, არა-
 ტიპიური თვისებები ამოახატობს, რომელიც მანამდე არც
 არავის ბავგონა და არც არავის ენახა.

მოქანდაკე სარა ლედევევა კი სწორად ამან აღნათო,
 გენერალი უჩქურელი მდგომარეობაში დანახას, ასევე გამო-
 ქვეყნა და სამაშულო ომის დღეებში ბოსკოვის დამკვილე-
 ბისათვის მოწყობილ გამოფენაზე გაიტანა. გამოფენა

ფრონტზე მიმავალმა ახალგაზრდა ჯარისკაცებმაც წაესეს
 და ერთმა მეორეს უთხრა:

— არადრის სულსათვის არ გავეყვებით ბრძოლაში
 ამ მიზნარა გეულისა...

ვუჩქრისი ნ.ქანდაკური გენერალ ჩრინიასოვსკის იე-
 რი კი ამას არავის აიკვირებდა, ამ ორ ჯარისკაცსაც
 ბრძოლაში ხალისით გაიყოლიებდა და განა ეს არ არის
 ხელოვნების გამარჯვება, ადამიანური კეთილშობილების
 ამაღლება, ტიპურობის მშვენიერების განსოვადება? და
 რატომ უნდა დამარხნ ასეთი ამაღლებულობა, რატომ
 უწოდებენ ამას „პარადულობას“?

ბენერალე ვ. ი. ჩუიკოვის კონტრატტი

მუშემბრჩმა იცრე შემოქმედებითი პრინციპით გამოძერ-
 წა ორგნის საბჭოთა კავშირის გმირის, გენერალ-პოლკოვ-
 ნიკ ვ. ი. ჩუიკოვის პორტრეტი, მაგრამ სხვა მიღწება-აღქ-
 მის ძალითაც მათ შორის საერთო მხოლოდ ის იყო, რომ
 მოქანდაკემ ყველა წინასწარმსაღებელი შემოქმედებითი
 პროცედურა დივივა, მაგრამ ამასთან გამოსაძერწ-ნაჭე-
 რისთან პირადი მეგობრობაც დამატა მხატვარი მიდიღს
 იმდენად კარვად იცნობდა. რომ პირდაპირ შეეცა შემუ-
 ხაბა. თუმცა სირთულესაც წააწყდა. — პორტრეტულად
 უფრო უნდა მკავებოდა ნაჭურას. ახლო ნაცნობი გენერ-
 ლის ხასიათი, პოქმედება, მეომრული მოღვაწეობა თავი-
 სით განაპირობებდა მომავალი პორტრეტის გარკვეულ,
 პლასტიკურ ფორმას, მაგრამ საჭირო იყო ყველა იმ
 წვრილობანის არგამოტოვებაც, რომელსაც უკვე შეეცა მო-
 ჩანდაკის თვალი მათი ერთად ყოფნის დიდი ხნის მანძილ-
 ზე. და თუ მიხვებოდა რომ რაღაცა უსუსტად ვერ გა-
 დაიბუნებდა თითხში, — ამით შემოქმედებითი პროცესის
 უკმაბისობის დასაწან გრძნობას გაუჩენდა. ეს აფიქრებდა
 და ამობილწებდა ვუჩქრისს.

მაგრამ ერთი, მოავარი წარმართავდა მძერწავს, —
 ჩუიკოვის საშხედრო მოქმედება-მეტყველების საკულპა-
 რულობა იგი ამ მისხით უკლდამსხით კითხვობის აჩენე-
 რის ერთ ბრძანებას, რომელიც ჩუიკოვმა საკლდენრდის
 მისზე ბრძოლებით დროს გამოსცა, რაკი ამასოიკ სხვადას
 მხედართმთავრის მხატვრულ-სახვითი აზროვნების ტა-
 ლანახტასა; — ძალასადა და ტემპრამენტუალს, სიბრძნისაც
 და სიფრთხლესაც. აი, რა უბრძანა გენერალმა მებრძო-
 ლებს; ხელოვნანა რომ შემოქმედის თვალთა წაიკითხას და
 ყოველი სიტყვა სახვითად წარმოსახას:

„საიერიშო გუგული შევიდა ახლო ბრძოლის მისი. მრ-
 უცვლოდ იარადი ყუმბარა. ყუმბარა გიკრანახტის ბრძო-
 ლის დისტანციას — რაც ახლო ხარ მოწინააღმდეგეოსან,
 მით უკეთესი... ავტომატი კისრეზე, ათი ყუმბარა ხელში,
 ნამატობა გულში. იმოქმედი! ასეთ შემთხვევაში დრო და
 მოულოდნელობა შენია! შეიჭვრით სახლო ორნი — შენ
 და ყუმბარა. ორივეს მსუბუქად გიცვავა — შენ უნათლოდ,
 ყუმბარა — უბედოდ. მებრძოლი მოხვდება თათხების ლა-
 ნირინთში, გადასურვლებში და შეეყვება მრავალ მო-
 ულოდნელობას... დაასწარი, შეტრიალოდი ყუმბარა — წინ,
 შენ კი — მას მიპყვე! ყოველ კოხტეში ყუმბარა, წინ. ავ-
 ტომატის ჯერი ჭურის დარჩენილ ადგილებს. ცოტაა —
 ჩადიჯ ყუმბარა. და ისევ წინ! სხვა თათხა — ისევ ყუმ-
 ბარა! მოსახვევია — კიდევ ყუმბარა! არ დააყოფი... მო-
 წინააღმდეგე შეიძლება გადმოიდეგს კონტრეტეცავზე მა-
 საც შეუძლიან მჭეუბი. ნუ შემიღებო... შეურტი ბრძი-
 ანად — ყუმბარით, ავტომატით, გაბრუებულები დახოცე
 დალი და ბარაო! სახლს შეგნით ბრძოლა გაიციობება.
 ყოველმხრივ დაბარბივე მოწინააღმდეგე, თითონ კი ურტყი
 სიბნელედან! იყავი მზად მოულოდნელობისადმი. დრო და

ვითარება არ არის, რომ წინ გავიძღვრო. შენი კანონი მოქმედებაა...

მოქანდაკემაც ასეთივე სახეობითი წარმოსახა უაღრესად სახეობი დაწერილი, დასატოლო ბრძანება და მასთან ერთად ასეთადვე დანიანა მებრძოლი გენერლის შინაგანი სახეც, მისი მეომრული მრისხანება, მებრძოლური ბრახიანობა, მაგრამ... თურღი ნუ იტყვი, — უაღრესად გულწინადვე: ეს თვისებაც შენიშნა ჩუიკოვის ბუნებაში და ამის გამოყენების საჭიროებაზეც დაიფიქრა. ერთ პიროვნებაში მორგებული მრისხანებისა და სიბრალულის შეთავსებასაც შეუკვდა. ამის მოთხოვნაც ერთმა შემხვევამ წარმოუვა. ვურეტიჩი სანდორიდს გაჰყავა გენერალს. გენერალი იქაც მომადნებლობდა, ნადირბაში „ომობდა“, მაგრამ, როგორც მოქანდაკემ შენიშნა, ღამისად და კეთილმოიხილურად ომობდა. მოქანდაკეს კი სულმა წაასლია, ახლო ჩამორბენილ კურდღელს ორი ტყეცა ერთად დაახალა და რთვა აღება სცადა. გენერალმა შემზარავად შეჰყვირა: — ხელი არ ახლოთ!... თითონ აიღო, მოქანდაკის მსხვერპლს სინაწლით დახვდა, მერე მკვლელს ცივად შეხვდა, ვიღისში ჩაჯდა და დაიძახა: — „წაივდიო!“

მგრძობიარე შემოქმედლისათვის მგრძობიარე გენერლის ეს გაუჭირბა უკვალოდ არ დარჩა, ჩუიკოვის მიმავლ პორტრეტს მანამდე უცნობ ფსიქოლოგიურ შეტინას დადართო. მხატვრისათვის ამ შემხვევას განმსაზღვრელი მნიშვნელობა ჰქონდა, რადგან საბჭოულ გენერალზე შინაგანად ასეთივე წარმოდგენა ჰქონდა, კეთილშობილებისა და ჰუმანურობის, რაინდობისა და გაჯაკობის თვისებას ხედავდა ჩვენნი ქვეყნის მეომარ-მებრძოლ არმილებში და ასევე ახსნდა ჩვენი ვენერლის ბუნებას.

— რითი განმსახვევები შე, საბჭოულ გენერალს გერმანელისაგან?, — შეგვიფხა ვურეტიჩის გენერალი როტმისტროვი.

მოქანდაკემ კითხვას კითხვით უპასუხა:

— დავეშვათ, რომ ელვისებური შეტევის დროს მიქვენი ტანის გზაზე გერმანელი ბავშვი იდის. როგორ მოიქცევილი?

— შენ თითონ როგორ მოიქცევი?

— ბავშვს ავიყვანდო.

— მე რაღა, მსეცი ხომ არა ვარ? მეც ასე მოვიქცეოდი. — უპასუხა როტმისტროვმა.

— როგორ მოიქცეოდა გერმანელი გენერალი გუდერიანი ტანის წინ რომ რუსი ბავშვი დაეხვებ?

— ნდაა!.. გუდერიანი არ აიყვანდა.

— ამაში ჩვენებური გენერლის განსხვავება და ამის გამოხატვა მინდა თქვენს პორტრეტში.

ასეთი ჰუმანურობის ძალა გააჩნია ვურეტიჩის მიერ ნაძერწ გენერალ ჩუიკოვის იერახესაც, რომლის შექმნით მან თავისი ადამიანობის კრედიტს გადმოგვიწალა.

ჩუიკოვის პორტრეტის მნიშვნელოვან ადგილს იჭერს ვურეტიჩის შემოქმედებით გაღრმავებული მხატვრული გამოაქნადა სიცილის მოყვარული, მაგრამ სიცილსლის დინჯად მომფრეხელი ადამიანის სახე, — შინაგანად მეტყველი, გარეგნულად კი უსუსო, სულიერად მაღალი, ფიზიკურად კი ჩვეულებრივი, აწრთ ღრმა და მოქმედებით რიყნასავით შეუღრმავილი, მილიონობით ჯარისკაცების მმართველი და უმანკო ცოცხალი არსების დაშორებაზე გულაქუბებული კაცი, რომელსაც საკუთარი სამშობლო ჯუჯის და იმასაც აფასებს, ვინც მასავით უხდის ღალას ნობლოურ ხალხს.

მოქანდაკემ აქცენტი გენერლის შინაგანი კაცობისების ამოხილვაზე გადაიტანა. რაკი ქსეც არის ჩუიკოვის, როგორც მსუდრმათვარის მოქმედების ტიპიური მაშობრავებელი ძალა მხატვრის გენერლის პორტრეტს არ და-

წინას უნიფიკირებული გარეგნული იერი, რომლითაც იგი სხვა ბუნის დაემგვანებოდა და სწორედ ასეთი განსხვავებულობით ხაზი გაუსვა მის პიროვნულ ტიპობას.

მიხეილ შოლოხოვის კობრბატი

ამ დღემშეწინ მწერლის პორტრეტსაც კუთვნილი ადგილი დიაკვა იღებოდა მოქანდაკის შემოქმედებაში.

1958 წელი იდგა. ვურეტიჩი ამ დროს იყო რეპრტოვში, როცა მოლოზოვიც და თანაც სასტუმროში ერთიმეორის გვერდით ცხოვრობდნენ.

— ვერე იყოს, რაკი უკვდავყოფა გადაწყვიტეთ, მოდი, დაიწყოთ და მერე ვნახოთ, რა გამოვა აქედან. — დაეთანხმა მწერალმა.

მიხეილ შოლოხოვი სავარძელში ჩაჯდა, დაღლილობა მთვრალი ცოტას ღამარაკობდა, უფრო მეტს ისინება, ხანდობსან მსუბუქად გაიღივებდა ხოლმე ულვაშებში. რუსულ ენებზე მოქანდაკის სასტუმროშიც მიაგნეს თავიანთ დეპუტატს. ვინ მოსთვლის, რა თხებით არ აწუხებენ. მწერალი უხსენს, რჩევას აძლევს, კახაკებს ეხმარება, იღლებდა, მერე ერთი ნაწიბი კახაკი გაასხენდა და ალაპარაკდა.

ახლა ვურეტიჩი გადაიქცა სმენად. მწერალმა კი ულვაშებში გაიღივდა და იმ ჩია კახაკის ამავეს მოჰყვა: უბრალო, მუშუგდავი კახაკი იყო, უშნო და უღამაშო, გარეგნულად კახაკსაც არ ჰგავდა, მაგრამ სულიერად ისეთი იყო, როგორც ყველა. ჰოდა, ფროტზე წაიბდა, მოხალისეც, სხვებივით, მაგრამ მტრის აღყაში მოხვდა ოკუპირებულ ტერიტორიაზე. სასხედრო ფორმა სამოქალაქოთი შეიცვალა და ჩვენინაწებისაკენ გამოსწია. ღამით მობობდაც, დღისით ჰჭავის ყანაში იმავლებდა. ჩვეინხლოთ დიგზიონები დღემე ოცდაათი კილომეტრით მიიწვიდნენ წინ. ჩვენს მიწაზე, ის კახაკუნა კი მხოლოდ ხუთიოდეს. მაინც იარა, ხან ერთ აწიოკებულ ოჯახს შეევიოდა. ზოგჯერ მიტოვებულ თაღლანი აფარებდა თავს. ბოლოს. ფროტის ხაზს მოადდა, მდინარეში გადადგემა, მაგრამ ფრიცქება ტყეის ნიაღვარი დაყარეს.

— მალავენ, სულბაღლები! — გაიფიქრა კახაკუნამ და მთორე ნაპირზე გასკურა. ახლა ჩვენებმა დაყნოსეს... ავტობმატების რიგი გაუხსნეს. „აფსუს, ჩვენების ხელოთ ვილუპებნი!“ — დაინანა კახაკმა მარცხენა მხარში დაჭრილობის გარეგნობა მოუსვდა. მერე ტყეცა მარცხენაში მოხვდა, ზურგზე გადაბრუნდა, პავრი ჩაისუნთქა და ნაპირთან მიცურა. ამობობდა, მაგრამ ტყეცა თავში მოხვდა და...

ჩვენნი მებრძოლები მისციდნენ. ჩია კახაკს ნაჭურში რაღაც განხვეული ვიჭრა. სახეზე კი ღიმილი შერჩენიდა, პატარა, მუშნეველი, მაგრამ მაინც კახაკური გაღიმება. ნაჭურში განხვეული პარტიბოლეთი იყო.

— ეს როგორ მოხდა. მოკვლით და მაინც ედამება? — გაკვივრა პორტრეტკვლა მებრძოლმა.

— მე მგონია, ბიჭებო, — აუსხნა ნაცადმა ოფიცერმა, — საქმე აღბათ ასე იყო. კაცმა თავის სანბრძოლ მიხუნდა დაისახა მშობლიურ მიწაზე სკვდლით. და რაკი ეს ამოცანა შესასრულა, აი მოკვდა კიდევ მშვიდად, — გაღლივით, კახაკური გაღიმებით.

„შოლოხოვი ისევე დადუმდა. ვურეტიჩმა კი „კახაკური გაღიმება“ დაიხსოვა.

— რთვა მისი პორტრეტი დაამთვარა, მწერალმა მოქანდაკეს უთხრა:

— აბა, მოდი, ვნახოთ, — და ულვაშებში გაიღიმა. — პორტრეტთან ახლოს მივიდა, ყოველი მხრიდან შეხვდა და იკითხა:

— რაზე ფიქრობს იგი? —
— ადამიანის ბედზე! — უპასუხა მოქანდაკემ
— დიას დახ. პირქუშია, მამსადადამე, იგი — ადამი-
ანის ბედი.

— რა უნდა ახარებდეს?
— სიციცლემ! — ყურედ წარმოსთქვა შოლოსოფმა და
განაცრძო.

— კეთილი, ევენი, მაგრამ სად არის ის გაღივება?
ჩემი და შენი კაზაკური დიმილი.

— რომელი დიმილი?
— როგორ თუ რომელი? კაზაკური!

მოქანდაკე არ დაეთანხმა, შოლოსოფის სახეს კაზა-
კური გაღივება არ მიაკარა. მერე — დაფიქრდა და თვით-
ნათვალს მიუღმა — ცალი ტუჩი თინავ გაუხსნა და ულვა-
ნებში გააღიმა, კაზაკურად გააიმა, შოლოსოფმა ნახა,
გამა, სასოხურად წიგნი უღუნა და წაუწერა: „შენი შემოქ-
მედებითი ხედვით პირქუში შოლოსოფისაგან“ ბერე უკვანა
გამოართვა, სიტყვა პირქუში ბრჭყალებში ჩასვა და ისევ
დადებურნა. ვუჩიტინს ეხედ დაახსოვდა და აკი თქვა
კიდევ:

— ახლა ყოვლთვის, როცა შოლოსოფის პორტრეტს
ეყურებ, ვგონობ, ის განუყოფრებელი კაზაკური გაღივე-
ბა არა მარტო მისი ტუჩის მარცხენა კუნჭულში მიიმალ-
ლა, — მარცხენა თვალშიცა დაიბუღა.

ახე ასა: მოქანდაკემ მწერლის ხასიათის მაცენ პა-
ტარა ნიშნავალი, კაზაკური გაღივება, ურომლისოდაც
გაქრებოდა შოლოსოფის პორტრეტის დამაჯერებლობის
დადი ვიჭობი.

ახლა ამა მართლაც ისეთია როგორც თითონ არის —
როლოსოფის შინაგანი ბუნების გადმოცემე. მისი ლა-
ნჩი თავი ორმა განსჯაზმა, დიდი ხალხის დღურატი პა-
ტარა ადამიანების დიდ ფიქრსა და მიზანსწილავთა.
მწერლის ლაღი შუბლი ჩვენი ცხოვრების სათი წყდობის
სარკავა, მისი შემოქმედული ქუთუთობი მთელი ხალხის და-
ბამბული დამოების მაჩვენა, ჩამოქნილი კვიანრი ცხოვრი-
სწორუპობობის ღარიბა, ჩამოქნილი ულვაშები სიმბრ-
ნის სიჭაღარაგა. დამოწული ტუჩები სიციუ-სისწორის
სასწორისა. ჯიქურად მოხილული კისერი სიმტკიცე-სიმარ-
თის ბუნება და, მაინც — იალე ტუთი აღიღივება და
ცალი თვალის ჩაჭუტვა ადამიანების ძლიერება-უძორობ-
ის გამომხილავს, კაცის სიციოცხლის ამწონ-დამწონია,
ცხოვრების სირთულეში ჩაწვითობა. ადამიანის ბედისა თუ
შუბლის განსჯა-გამგებლობა.

დახს ასეთია ევენი ვუჩიტინის მიერ გამოკეთილი
მიხედი შოლოსოფის მარმარობის პორტრეტი და ამით
არის იგი თანამედროვე რუსული საკულტურის საუკეთესო
ჩანდაკებათა დარი, კარგზე კარგის ტოლი და უკეთესო
სწორი. ეყურებ მას და ათამიანური დიობითობით
გამაღვლები. — კაცის სახეზე ბუნების მოვლენების მომ-
ხმდელელობასაც ვითხულობ და ჩვენი ცხოვრების დიდ-
ბულებაშიც ვიხედები. თვალს აღარა სჭირს სასოაადობი-
რავ ამწივლი შუაგირთის ჩნორადვლებმა, გუნებას აღარ
აფუჭებს მოხუტუნება ფესებში ბლადუნი, სოცია-
ლისტური ამაღლებულობის წიაღში მათი მომამბურე-
ბელი ფრტუნი.

ასეთია შოლოსოფის პორტრეტი და ამანაც განსაზღვ-
რა მისი მხატვრობა ღირებულობის სასოაადობრივი მნიშ-
ვნელობა, რადან მხატვრის ნაქანდაკარი ხალხის წაზრგ-
ნამოქმედარის ასახეც უნდა იყოს. გარდასულში თანა-
მედროვობის სული უნდა ითოს, პიროვნების მოკლე სი-
აოქმელ სასოაადობის დასრულელები მოღაწეობის აღ-
წასაც წარმოადგენდეს და რაკი ყველა ამაწ ერთი კაცის
შთავინებულ შემოქმედებასაც მოიყარა ბუნებ, მხანველები

პირქუშიად კი არ დაიღრიჯებინა, არამედ ულვაშებში გა-
ღივებით კეთილად იტყვიან:
— კარგია!

მწიგნალ გლავაკოვის პორტრეტი
მედიკომ გლავაკოვის პორტრეტიც გამოჩენილი რუსი
მწერლის თანამედროვობის სულსიტყვების მარმარობა-
ში: არკული მხატვრობა წაწრსობება. მოქანდაკე მას-
ზედ ისეთივე მონდობება-მოფერებით მუშაობდა, როგორც
სხვებზე, მაგრამ ძერწვის სირთულე ირჯერ მეტი გა-
უნდა.

გლავაკოვი როგორც მოქანდაკის ნატურა, უფრო მო-
უთმენელი და დაყოლობილი აღმოჩნდა, ვიდრე ბევრი
სხვა. თანაც მწერალი მხატვრის ატელიში თავს სტუმრად
კი არა, მასწავლებლად გონობდა. მოქანდაკის მეთოდი,
ცხოვრებისეული გულახილი გუბარში ნატურის ხასიათი
გაგო და სულეერ სამყაროში ჩასწდომოდა, მწერლის
პოლიმიკურ აფიქტებებს ეჯახებოდა, საქანდაკო საქანდა-
წამოხტობდა, ვუჩიტინს მისწვდებოდა და „აი, აი!“ —
შეაბხილით ნათვალსა თუ საქციელს უწუნებდა, რუსუ-
ლი სიტყვის „უჩინა“ გაუმართობა-გათანამედროვობი-
სათვის აღმოფიქობით საყვედურობდა:

— სახიზრობო! არ არსებობს სიტყვა «учеба»,
როგორც არ არის სიტყვა «Лекция». არის სიტყვა «Пе-
чение» და არის სიტყვა «учение» საზიზრობო! სა-
ზიზრობო!..

ასეთი ღინჯვისტური დამოკლეს მახვილით ადგა
სტუმარი გლავაკოვი და ამჯერ პროკურსტეს სარეცელზე
იწვა მასანბნელა ვუჩიტინი. ასეთ პიღვებურ, ხერფედ
აქტიფურბით იტყრებოდა მწერლის პორტრეტი და ასე-
ლი ნერვიულობის ანაბეჭდლ გვამცნობს მოქანდაკის ნამუ-
შევარი. გლავაკოვის სახე საღი აზრისა და დამკვიდრ ნერ-
ვების კონაა, აფუტქება-დამწვიდების ამპოტქუდაა, უკმა-
რობა-კმაყოფილების გამიზნობება, წარსულისა და აწმყოს
შერწყმა-შერტეების წაღივება, ცუდისა და კარგის გაყრის
სურვილია. დონისა და უღონობის შევახებაა, საკუთარ
ავადმყოფობასთან ქედმოხურვლობა და მისადმი სხვების
თანადგონობაზე რისხვის დაფიქვევა. მწერლის შუბლი და
ზედა ტუჩი წინ წამოწეულა, თვალები კი სიღრმეში მიმ-
დგარან, თითქოს საფარიდან დასახანს წყურავენ და დანა-
ხულს აზრით ჩხვებენ: ყურებზე გრძოლი, თხილი თმა
ჩამოპყრია და მოხუტობით დასუტებულ სინებას კიდევ
უფრო უხშობს. მისი გამხდარი ყული გრძელ, ვიწრო მიღ-
ვება და ნაბოჭებულა, რაკი სიციოცხლეს მადიანი ჭამა-სმით
არ გაუხენებრება და ახლაც, სიკვდილის წინ. 14 დღით
ადრე, როცა კიბითი ავადმყოფს ექიმებმა ჭამა-სმა აკურ-
ბილეს და ოპერაცია შესთავაზეს, მოქანდაკის თანდასწრე-
ბით ჩვეულებრივად აფეთქდა:

— მე ამბა როდი ვარ! მე ადამიანი ვარ! მე მიყარს
ხორცი! მე მინდა იგი კიბელებით ვლექ! მე ბუნებას არა-
ფერში არ დავუთმობ!..

და როცა მოქანდაკემ პორტრეტზე მუშაობა დაამთავ-
რა, მწერალმა ონკოლოგიურ საავადმყოფოში გადავიყარის
დაღს თაბის პორტრეტის სველ შუბლს ფრთხილად აკოცა.
ცრემლით დასველებული წარბები დახარა და თავისსავე
იერსახეს გამოეფთხა:

— მივედობი, თოლორ ვასილევინ, ძვირფასო.
ეს იყო პირველი მოფერება, რომელიც მან საკუთარი
თავისთვის გაიმტკა.

სასიკვდილო მისავალი გლავაკოვი თიხაში გაცოცხ-
ლებულ „თოლორ ვასილევინს“ სამუდამოდ განწირდა,
მაგრამ მისი სახე მისსავე თხულებებში, დარჩა, ვუჩიტინი
ის ნაქანდაკარი აღსდგა.

საქართველოს საომხეპარკო კოოპერაცია

და ქართული ხელოვნება

დავით ბუზუკაშვილი

საბჭოთა ხელისუფლების წლებში საქართველო გადაიქცა აყვავებულ სოციალისტურ რესპუბლიკად მაღალგანვითარებული დარგობრივი მრეწველობით, მსხვილი, მექანიზებული სოფლის მეურნეობით, მოწინავე მეცნიერებითა და კულტურით. განუსაზღვრელად განვითარდა სამომხმარებლო კოოპერაციაც, რომელსაც საუკუნეზე მეტი ხნის ისტორია აქვს. ოქტომბრის რევოლუციის გამარჯვების შემდეგ საქართველოს კოოპერაცია, წინადაკეობითური ამოცანების გადაწყვეტასთან ერთად, ჯეროვან ყურადღებას უთმობდა თავისი წევრების (მეპაიეების) გათვითცნობიერებას.

„სივრცით გაფართოებასთან და ნივთიერად მოლონიერებასთან ერთად კოოპერაციამ, — აღნიშნავდა ქართული კოოპერაციული ჟურნალი „კავშირი“, — არ დათვიწყა სოფიერი მხარცე. მან არ დაივიწყა ის ჭეშმარიტება, რომ მისი მოვალეობა მარტო იმაში არ მდგომარეობს, რომ დააკმაყოფილოს ხალხის ნივთიერი მოთხოვნილებები, რომ მისი მოწოდება საზოგადოება, ხალხი აღზარდოს „კოოპერატიულად“, ე. ი. — თანამშრომლობის, ერთობის, სოლიდარობის სული შთაბეროს ხალხს“ (1923 წ., № 3, გვ. 2).

ამ მხრივ საყურადღებოა პროფ. მ. დონარ-ზაბოლსკის შემდეგი გამოთქვამიც: „ჩვენ კოოპერაციას ვუკავშირებთ არა მარტო საჯაროს, არამედ კულტურულ ცნებასაც. აი რატომ, რომ ჩვენ ყოველთვის ვუყვებით კოოპერაციას მოთხოვნილებას, რომ იგი თავს იჩენდეს კულტურულ სარბილზე“ (ქართული ჟურნალი „კოოპერაცია“, 1923 წ., გვ. 23).

საქართველოს კოოპერაციას, ბევრად ადრე, ვიდრე იგი 1919 წელს გამოეყოფოდა ამიერკავკასიის კოოპერატივთა კავშირს (სამართლიანობა მოითხოვს ალბინშის, რომ 1916 წელს დაარსებული ამ კავშირის ძირითად ბირთვსა და წამყვან ძალას წარმოადგენდა საქართველოს კოოპერაცია. 1917 წლის ცნობებით, მასში აზერბაიჯანის, სომხეთისა და ყარსის ოლქის ჩათვლით გაერთიანებული კოოპერატივიდან საქართველოზე მოდიოდა 93 პროცენტი, წევრთა რიცხვის 91 პროცენტი და საპაიო შესატანების 91 პროცენტი) და „ცეკავშირი“ დაერქმეოდა, თან დაპყვართ საზოგადოებრივი თვალთახედვა და ქმედითი ინტერესი იმისადმი, რომ ხელი შეეწყოს ახლად ფუნდამენტული წიროვნული სახელოვნო დაწესებულებებისათვის და ამით წვლილი შეეტანა სასოფლიოშილო საქმეში.

სახელოვნო დაწესებულებების ბელ კი მენშევიკური მოავრობის ბატონობის წლებში ივალნათლივ ასახავს ქვემოთ მოყვანილი ნაწყვეტი დ. კასრის ნივინდან „ალექსანდრე წუწუნავა“. თბილისის საოპერო თეატრის სრულიად უხუცემო მდგომარეობით შემოთვებული აღ. წუწუნავა, რომელიც ამ თეატრის კომისარ-განმეარტულივილი იყო, სხვა საშუალება რომ ვერ გამონახა, „...მომართავს მოავრობას, რომ დახმარება გაეწია. იქიდან კი უპასუხეს სწორუპოვარი მენშევიკური დარბაისლობით: რა დროს თეატრია? ჩვენ ათასი საქმე გვაქვს გასაკეთებელი. თქვენ თავს თვითთხვე მოუარეთო“ (გვ. 81).

„კოოპერატივთა კავშირი დიდ დახმარებას უწევს ჩვენს ხელოვნებას“. — აუწყებდნენ თავიანთ მკითხველებს გავიშეთი, „საქართველოს რესპუბლიკა“ (1919 წ. № 176, გვ. 3) და ჟურნალი „თეატრი და ცხოვრება“ (1919 წ. № 11, გვ. 16).

ეს სიტყვები ვინმეს საამებლად როდი იყო თქმული. ისინი უსუსად ასახვდნენ სინამდვილეს. ხელშეწყობა მართლაც დიდი და მრავალგვარი იყო. დახმარება ეწეოდა ახლადარსებულ თბილისის უნივერსიტეტსა და კულტურა-განმანათლებლო დაწესებულებებს, ქართულ სიტყვიან-მულ მწერლობას, ქართულ მუსიკას, თეატრსა და ა. შ. კოოპერაციის წევრები, როგორც წესი, უარს აცხადებდნენ მათთვის კუთვნილ დივიდენდზე.

„ხოლო. ადგილობრივი კოოპერატივის, იმედის“ საქმეები მშვენიერად მიდის. მოგება 40 ათას მანეთს აღემატება, რომელიც განაწილდა კულტურულ დაწესებულებებზე. შევიერი თბილისის უნივერსიტეტსა და ადგილობრივი სასწავლებლებს“ („კავშირი“, 1918 წ. № 5, გვ. 12).

„საქართველოს ცენტრალურმა კოოპერაციულმა კავშირმა 1918 წლის მოგებიდან კულტურულ-განმანათლებულ დაწესებულებათა შორის გასანაწილებლად გამოიყო 43.095 მანეთი. ამ თანხიდან: უნივერსიტეტს — 2.000 მანეთი, ჭიათურის დრამატულ საზოგადოებას 5.000 მანეთი, უზბალთის სახალხო სახლს ქართული წარმოდგენებისათვის 4.000 მანეთი და ა. შ. („კავშირი“, 1920 წ. № 5-6, გვ. 15).

ქართული მწერლობისადმი დახმარება ვლინდებოდა ცეკავშირის საკუთარი სტამბის მიერ მწერალთა თხზულებების დაბეჭდვითა და კოოპერაციული პრესის ფურცლებზე (ჟურნალი „კავშირი“, გაზეთები: „ჩვენი კოოპერაცია“ და „კოოპერაციული ცხოვრება“) მწერალთა (გასილ ბარ-

ნოვის, ტიანის ტაბიძისა და სხვათა) ნაწარმოებების გამოცემით.

მაგალითისათვის ესეც კმარა: გაზეთ „კოოპერაციული ცხოვრების“ 1930 წლის 17 მარტის ნომერში დაბეჭდილია მოწოდებით ნაწყვეტი ტიკიან ტაბიძის პოეზიდან „გულდაგულ“. მასში პოეტი ამ სიტყვებით მიმართავს კოოპერაციულ საწყისებზე კოლმურნებებში გაერთიანებულ მებაბე გლეხებს:

„ამ გაზაფხულზე
მოვცალდებით
თქვენს ყანის თევსს.
ყანა თქვენი,
თქვენი არის
მისი ნაყოფი.
არაფინა ვუაფი
მოძალადე,
შრომის გამოყოფი...
ვინატრებ მხოლოდ,
რომ პოეტები
შრომის ვაწევით
გლეხებსა ჰავადენენ.
როგორც მოსავლის
დადება ხვავი,
იხე ლექსებიც
ბროვით დალაგდენენ.“

კოოპერაციული პრესის ფურცლებზე ხშირად ქვეყნდებოდა წერილები ლიტერატურის საკითხებზე, ლიტერატურული ჟურნალების მიმოხილვები, ცალკეული ნაწარმოებების გარჩევები და კრიტიკული წერილები. მაგალითად, ჟურნალ „კავშირის“ 1922 წლის № 10-ში დაბეჭდილია მიმოხილვითა და სათაურით: „ორიპიქტრეს მხატვრობა“. მასში განხილულია ვინმე ტატუნაშვილის მოთხრობების წიგნი „სტოვრების გზაზე“. წერილი ამ სიტყვებით მთავრდება: „რას ფიქრობდა გამოცემლობა, როცა ამაზე ხარჯავდა ფულს და ქალაქს?“

უთუოდ დიდმნიშვნელოვანი მოვლენა იყო სალიტერატურო-მხატვრული, საპოლიტიკო-სამეცნიერო და საკოოპერაციული ჟურნალების „შვიდი მნათობის“ გამოცემა კოოპერატივთა კავშირის მიერ. ეს იყო იმ დროის ყველაზე დიდტანიანი და ყველაზე სოლიდური პერიოდული ორგანო ქართულ ენაზე.

ქართული სიტყვაკავშირი მწერლობა ჟურნალში წარმოადგენდა „ლორთქიფანიძისა და ლ. ქიანელის მოთხრობებით, ს. შანსაშვილის, პ. იაშვილის, ი. გრიშაშვილის ლექსებით, პ. კაკაბაძის პოეზიებით. მასში გამოქვეყნებულია პრივატ-დოცენტი ი. ბერიტაშვილისა და ს. კაკაბაძის მეცნიერული გამოკვლევები, მ. ტორიშვილის თეორიული ნაშრომი და შ. გოგუშაშვილის სტიქორიული მიმოხილვა საქართველოს სამომხმარებლო კოოპერაციაზე. ჟურნალში დაბეჭდილია თარგმანი ოსკარ უაილის „სალომეასი“, რომელიც რუსთაველის სახელობის თეატრში დიდ რეჟისორმა ალ. ახმეტელმა ქართული საბჭოთა თეატრის ფუნქციონების კოტე მარჯანიშვილის მხატვრული ხელმძღვანელობით.

ჟურნალში უხვადაა წარმოდგენილი მხატვრობა როგორც წერილების სახით, ისე მხატვართა ნაშრომების ილუსტრაციებით. ჟურნალი დამწვევებულისა მ. თომისა, დ. კაკაბაძის, დ. გუდიაშვილის, შ. ქიქოძისა და მოქანდაკე ი. ნიკოლაძის შემოქმედების ნიმუშებით.

თავის მხრივ, არც მხატვრული სიტყვის ოსტატები ივიწყებდნენ კოოპერაციის როლს მშრომელთა ფართო მასების სავაჭრო მომსახურებაში. ისინი თავიანთ შემოქმე-

დებში ერთგვარ ხარკს უხდიდნენ კოოპერაციულ ცხოვრებას. მაგალითად, ასეთი მოტივები აღინიშნება შ. დანიანის კომედიაში „არაფერი არ იქნება“ (ამ კვირის გეგა), შ. ჯავახიშვილის რომან — „ჯაყოს ხიზნებში“, ვ. ბარნოვის რიგ მოთხრობებსა და ა. შ.

გაზეთი „საქართველოს რესპუბლიკა“ თავის 1919 წლის № 176-ში აღნიშნავდა: „ითქმის ხელოვნების ყველა დარგში მოხდა ერთგვარი გადატრიალება, მაგრამ ამ მხრივ ყველაზე მეტი წარმატება მუსიკა-სიმღერას ემჩნევა.“

უკანასკნელად კიდევ სამუსიკო საზოგადოებასა და კოოპერატივთა კავშირის თაოსნობით შესრულდა მომღერალთა გუნდი „კაპოლას“ სახელწოდებით, რომელსაც ხელმძღვანელობს ცნობილი ომპოზიტორი არაკიშვილი... 5 აგვისტოს გამართულმა კონცერტმა ნათლად დაგვანახა ი. არაკიშვილის უტყუარი ნიჭი და „კაპელას“ კეთილი მომავალი.“

„კაპელას“ მონაწილე, ამჟამად ცნობილი რეჟისორი შ. კალიაშვილი ამას წინათ რუსულ ენაზე გამოქვეყნულ წიგნში სათაურით «По трудному пути» — წერს:

«До начала занятий в консерватории было больше трех месяцев и я не отказался принять участие в капеле под руководством композитора Д. Аракишвили. Капела эта, а затем и оперная студия по инициативе Сандро Ахметели, Л. Аракишвили, Илько Абашидзе, К. Цагарели, Д. Эмухвари и других деятелей была организована на средства Цекашвили и выполнила свою весьма положительную роль в деле музыкального развития Грузии» (აგ. 47).

კაპელამ დიდი პოპულარობა მოიპოვა. ამას თვალნათლივ იხსოვთ პრესის ფურცლებზე გამოქვეყნებული კორესპონდენციები. აი, რამდენიმე მათგანი:

„ოზურავის (ახლანდელი ქ. მანარაძე) საზოგადოება ოპორტიანობით დიდი კულტურული მოვლიდან და უძნებლად კოოპერატივთა კავშირს აჯულწოდებდა მდლობას იმ „საზოგადოებისათვის, რომელიც კაპელამ მოაფინა ჩვენს ქალაქს“ (გაზ. „საქ. რესპ.“, 1919 წ. № 194).

„აკაპელა ესტუმრა ქუთაისს... კონცერტი შესდგომდა ორი განყოფილებისაგან და სხვათა შორის სხვა სიმღერებთან ერთად შესრულია იქნა ნაწყვეტი კომპოზიტორ დ. არაკიშვილის ოპერითა და „თქმულზე შოთა რუსთაველზე“ (აკაპელა კონცერტმა კარგი შთაბეჭდილება დასტოვა“ (იქვე, № 199).

„ქართულმა კაპელამ კონცერტები ახალ და ძველ კავშირში გამართა. კოოპერატივთა კავშირთან და ქართულ სამუსიკო საზოგადოებას ამჟამად შეუძლიან სთხვან, რომ მათ ჩაუყარეს საფუძვლი დიდი კულტურული საქმეს.“

აკაპელი ფინანსურად უზრუნველყოფდა აგრეთვე ქართულ სამუსიკო საზოგადოებასთან დაკრებულ საოპერო სკოლისა, რომლის ძალითაც ზუბლოვის სახელობის სახლო ხის სანომა (ამჟამათ პ. მარჯანიშვილის სახელობის თეატრის შენობა), რეჟისორმა ალ. ახმეტელმა მშრომელთა ფართო მასებისათვის დადგა დ. არაკიშვილის ოპერა „თქმულზე შოთა რუსთაველზე“ მიუხედავად იმისა, რომ აღნიშნული ოპერა იდგებოდა თბილისის საოპერო თეატრში.

1919 წლის 26 ნოემბერს გაზეთი „საქართველოს რესპუბლიკა“ შემდეგ ცნობას აწვდიდა თავის მკითხველებს: „ქართული სამუსიკო საზოგადოებისა და საქ. ცენტრ. კოოპ. კავშირის საოპერო სკუდინამ უხვად დამატარა შენობაში ოპერა „თქმულზე შოთა რუსთაველზე“ — მუსიკა და არაკიშვილისა. ახლა მხოლოდ გენერალური რეპეტიციები

იმართება. ამ მოკლე ხანში დადგებოდა სახალხო სახლში, სახალხო უნივერსიტეტში და ყველა მუშათა კლუბებში.

იმ დროის პრესაში გამოქვეყნებული ცნობებით სტუდების მიერ დადგებულმა თებერალ მოწოდებამ დაიმსახურა ჟურნალ „თეატრი და ცხოვრებას“ 1920 წლის 1 თებერვლის ნომერში აღნიშნულია: „სამშაბათს, იანვრის 20-ს ჩვეულებრივად ძალებით (ვ. ი. თებერალის თეატრის და საოპერო სტუდიისა — დ. ბ.) დაიგება დ. არაკიშვილის თებერალ, თქმულება შოთა რუსთაველზე“. შოთა — ი. სარაჯიშვილი ჩვეულებრივად ლამაზი იყო... კვლავ მაღალი ა. ამბეტის ორიგინალური დადგმისათვის“.

ცეკვებისა და მანერების ხელოვნებაში გაჭირვებაში მყოფ ქართული დრამატული საზოგადოების დრამატულ სტუდიასაც, რომელიც ხელოვნებადგენილი იმხანად საფრანგეთიდან ჩამოსული ანტუანის თეატრის რეჟისორი გიორგი ჯაბადარი. ამასთან დაკავშირებით ჟურნალი „კავშირი“ აღნიშნავდა: „კოთედიკოტრთა ცენტრალურმა კავშირმა ახალ იდეა საჭირო ხარჯის გაღება არსებულ დრამატული სტუდიის მიღწევისთვის გასაგრძელებლად. შარშან სტუდიამ რამდენიმე პიესა დადგა და გამოიჩინა ხელოვნების ცოდნა, სიყვარული“ (1919 წ., № 13-14).

ამიერიდან სტუდიას, რომელიც უფრო თეატრ-სტუდიას წარმოადგენდა, რადგან მასში მსახიობებიც იყვნენ გაერთიანებული, ეწოდებოდა „საქართველოს ცენტრალური კოთედიკოტური კავშირის დრამატული სტუდია“. ამ სტუდიამ, როგორც ამას ცეკვების მიხედვითაც ნათელი გახდა, გვიანტურების ხელოვნებადგენების დიქტორი, საქართველოს სსრ ხელოვნების დამსახურებული მოღვაწე, პროფ. დ. ჯანელიძე, „ბრწყინვალედ დადგა ბრიეს „სარწმუნოების“, როსტანის „თეთრი ვახშამი“ და ალ. სუშკინის „ლადატი“.

სტუდიის მიერ განხორციელებულ ბრიეს „სარწმუნოებაში“ მთავარი გმირის — იაშვას როლს ასრულებდა სრულად ახალგაზრდა ვერვიკ ანჯაფარიძე. სპექტაკლში ეგვიპტელი ქალურელი იაშვა მსგავსლად ეწოდება თავისი საშობლოის კეთილდღეობა და მომავალს. ამ როლის შესრულება ვ. ანჯაფარიძისათვის გახდა დასაბამი შემდგომში მისი ტრაგიკული სიკვდილის ქართულ სცენაზე.

კარგა ხნის შემდეგ ი. სუშკინიველი სწორად: „მე მაგონდება 1919 წელი. ვერვიკის პირველი დებიუტი. თებერალის თეატრი. ჯაბადარის სტუდია. ბრიეს პიესა „სარწმუნოება“. 19 წლის ვერვიკი ეგვიპტელი ქალის იაშვას როლს ასრულებს. რა შესანიშნავი იყო. ახლა თქვენ მეტყეით, ცხრამეტი წლის გოგონა ისევე მშვენიერი იქნებოდა... მან პირველი გამოსვლისთანავე მოაჯადოვა მაყურებელი... ერთი სიტყვით, ვერვიკი იმ საღამოს ბესიკ გაბაშვილის „ცხრამეტიანის“ გასახირობა იყო“ (ი. სარწმუნოების, „თეატრული წერილები“, 1960 წ., გვ. 164).

ცეკვების ხელოვნებით სტუდიამ ერთნაირად გაიანგრიძოდა არსებობა, რითაც დიდი როლი შეასრულა ქართული თეატრის შემდგომ წინსვლისა და მსახიობთათვის პროფესიული ჩვევების გამომუშავებაში. უდავოდ მისაღწეველი იყო ის ფაქტი, რომ სტუდიების დიდი ხნის განმავლობაში უხდებოდათ როლები მუშაობა, მასზე ფიქრი, მსჯელობა. დღეისათვის ეს ჩვეულებრივი ამბავი, იმხანად დიდი სიხალე იყო, რადგან მანამდე ქართულ თეატრში ხშირად კვირათ ორი პიესა იდგებოდა, თითოეული საშუალოდ 3-4 რეპეტიციით.

დრამატული სტუდია არა მარტო თბილისში, არამედ რესპუბლიკის სხვა ქალაქებში მართავდა სპექტაკლებს. მაგალითად, გაცუთი „სახალხო საქმე“ აღნიშნავდა: „ქართული დრამატული სტუდიის მსახიობნი მიემზავრებიან ბათუმსა და ფოთში წარმოდგენების გასამართავად. რეპერტუარშია „სულელი“ ნ. შივაკაშვილისა და „გუმინ-

დელინი“ შ. დანაიასა“ (1920 წ., 4 ივნისი, № 24-25). ჟურნალმა „თეატრის და ცხოვრებაში“ 1920 წლის № 22-ში შემდეგი ინფორმაცია გამოაქვეყნა: „ბათუმი. 6 დეკემბერი. ნინოს ქართული დრამატული სტუდიამ რეინიგოს თეატრში წარმოადგინა პირველი დღეს „გუმინდელინი“, მეორე დღეს „სულელი“.

სტუდიამ დიდიწინფუნდოვანი როლი შეასრულა ქართული თეატრალური კადრების მომზადებაში. იმხანად ახალგაზრდა თეატრალური მოღვაწე იყო ფაღვლა 1919 წელს ქუთაისში გამოსულ ჟურნალ „თეატრის და მუსიკის“ აღნიშნავდა: „ვისაც უნახავს სტუდიის წარმოდგენები, განსაკუთრებით პირველი („სარწმუნოება“), ის დაგვეთანხმება, რომ სტუდიას აქვს მიღებული სახელმძღვანელო თაბო სისტემა, ახალი მეთოდი მუშაობისა... აღსანიშნავია, რომ სტუდიის გარშემო თავი მოიყარა სასცენო შრომის და შემოქმედების მოწყობებულმა ინტელიგენტმა ახალგაზრდობამ... ნადრეგის კნის თქმა — გადამიშლება თავებურდამწვევ თაბოვლად ეს ძრებული ახალგაზრდობისა, წარმოშობს დიდი ნიჭის მსახიობთ, თუ ნაპრაღში გადაიჩეხება“ (გვ. 6-7).

მაღე სტუდიაში გაერთიანებული ახალგაზრდობა ქართული თეატრის დამამყენებელი თაბოვლად იქცა. ბეგრის სტუდიული მსახიობთა ოლიმპზე ავიდა. ვ. ანჯაფარიძე, ა. ვასაძე, მ. ჭიკაურელი და დ. ანაძე — სსრ კავშირის სახალხო არტისტები არიან. შ. დამბაშიძე, ნ. გელოვანი და მრავალი სხვა ქართული სცენისა და კინოს მშვენებად იქცნენ.

„ე. ამაშილის სახელობის თბილისის მუსიკალური კომედიის თეატრის ისტორიას თბილისელები — აღნიშნავს პროფ. დ. ჯანელიძე ზემოხსენებულ წერილში — იგი კოთედიკოტურის პირობებ უნდა იქნას აღიარებული. ეს თეატრი ხომ თბილისის მუშათა კოთედიკოტურის დრამატული წრიდან (1926 წ.) წამოიზარდა“.

ქართული ხელოვნების დიდისტატი მ. ჭიკაურელი ერთ თბილის დიდდ იყო დანიტურსტული მიერე ფორმის აგიტსატირული თეატრის მუშაობით. ამიტომ იგი უკუიშვებოდა ოლიმპის თბილისის მუშათა კოთედიკოტურის კლას-სა-ანამათობლოდ განყოფილების გამგის პოეტ ნ. ჩანავას წინააღობებს — ეხელმძღვანელო მუშაობათან არსებული დრამატული წრისათვის, რომელიც მაყურებელთა მოწონებას იმსახურებდა მინიატურული სპექტაკლების დადგებით. მ. ჭიკაურელმა თავის მოადგილედ მის მიერვე მოწვეულ მსახიობ დედე ძნელაქისთან და კომპოზიტორ ვ. ცაგარეიშვილთან ერთად სულ მოკლე დროში ბეგრად ამაღლა წრის მხატვრული ხარისხი, ხოლო რეპერტუარი შეავსო აქტუალური პიესებით. მ. ჭიკაურელი მიცერი ფორმის სპექტაკლების დადგენებით მნიშვნელოვან ადგილს უთმობდა მუსიკას, სიმღერასა და ცეკვას. მაღე წრეს სახელი შეეცვალა. იგი „კოთედიკოტური“ იწოდებოდა.

1932 წლის საფხვლში მოწყობილი მხირო რესპუბლიკური ოლიმპიადაზე „კოთედიკოტური“ წარსდგა ს. ფაშალი-კურის პიესით „საქიქო“ და პირველი ადგილი დაიკავა, რისთვისაც იგი მოსკოვში გაიგზავნა. იქ კი თეატრმა ორ ოლიმპიადაში — თეთიმოქმედი მხატვრული წრეებისა და კოთედიკოტურისა და სახელმწიფო ვაჭრობის მუშაკთა პროფკავშირის თეთიმოქმედების წრეების სრულად-სააკვირო ოლიმპიადაში მიიღო მონაწილეობა. ორივე ოლიმპიადაში „კოთედიკოტურმა“ დამსახურებულ წარმატებას და აღიარებას მიაღწია. სწორედ ეს აღიარება დაეყო საფუძვლად „კოთედიკოტურის“ ჯერ მუსიკალური სატირის თეატრად (1934 წელს), ხოლო უფრო მოვიანებით მუსიკალური კომედიის თეატრად გადაქცეობას. თბილისის მუშაობის დრამატული წრის ბეგრე წერილი შემდგომში მუსიკალური კომედიის თეატრის წამყვანი მსახიობი გახდა.

იმავე ხანებში კოთავერცის წვერი-მეპატივების, ე. ი. სოფლის მშრომელთა მსატრეული მომხსნებელთა თვითღონებაზე იყო მიზნებული. რაიონულ ცენტრებსა და სასოფლო კლდეებთან არსებული თვითმკმედი დამრატული წყლები კუთვითის როლი ახერხებდნენ გათვითცხოვიერების ვაზზე დამდარ და თვატრალურ წარმოდგევებს მოწყურებულ სოფლის მშრომელთა დაკმაყოფილებას კარგი საექტაკლებით.

ამ სათითონ დანტრევებულ თვატრალი მობდვა-წე გუგულთ ბუნხიკაშვილი 1929 წელს თვით უღებდა სათავიში ცეკავშირის კულტ-საგანმასათლებლო გასყოფილებას და ცეკავშირის გახეფაში შეაქვს წინადადება კოთავერცის მობრავი თვატრის დარსების შესახებ. რასაკერვლია, ცეკავშირის გახეფამ არც ახერხდა ულა-ლატა კარგ კვალიდას და საქმიანი წინადადება ერთხმად მიიღო. ამრიგად, დაარსდა კიდევ ერთი კოთავერცის თვატრალი, რომელმაც გარკვეული წელიწადი შეიტანა სოფლად კოლექტივისაციის საქმეში.

ცეკავშირის მობრავი თვატრალი რამდენიმე დასისაგან შედგებოდა. მასში ცალ-ცალკე მოქმედებდნენ ქართული, რუსული, აზერბაიჯანული, სომხური და სხვარი. თავის მხრივ, ქართული დასი სამეგრელოს, რაჭა-ლეჩხუმ-სვანეთსა და კახეთის რაიონებისათვის განკუთვნილი ჯგუფებისაგან შედგებოდა. სამეგრელოს ჯგუფისათვის რეპერტუარი შეადგინა შ. დადიანმა და ს. ერთაშვილმა. შალვა დადიანის მიერ დაწერილი სექტრები მერგულ ვაზზე სრულდებოდა. დადგმა უწყებოდა რეჟისორ ნ. გოძიაშვილი.

საკოლმეურნეო სოფლის მშრომლები დიდ ინტერესს ავლენდნენ თვატრის გასტროლოგიისადმი. აი ამონაწერი გახედა „კოთავერცის ცხოვრების“ 1930 წლის 14 თებერვლის ნომრიდან: „სოფ. ქვემო ჭალაში მივიდა ცეკავშირის მობრავი თვატრალი გ. ბუნხიკაშვილის ხელმძღვანელობით. დასმა იმავე დღეს გამართა შინაარსიანი მშრომლებმა, რომელსაც დაესწარნ სუთანაძე მაყურებელი. მათი დატენებული მოთხოვნით წარმოდგება განმეორებული იქნა მეორე დღეს და მას კიდევ უფრო მეტი მაყურებელი დაესწრო. წარმოდგენმა დიდი შთაბეჭდილება დასტოვა. გულტკაცობის აზრია, რომ ამ დიად მომეხმარე, სოფლის მეურნეობის კოლექტივისაციის დროს, დიდად საჭიროა ასეთი სულიერი საზრდოს მოწოდება. უღრმესი მადლობა ცეკავშირის და დასს ამ დიდი კულტურული დახმარებისათვის“.

იმავე გახეფის 10 ოქტომბრის ნომერში მობრავი თვატრის ხელმძღვანელი გ. ბუნხიკაშვილი მიკითვებებს მოუხიბობს კახეთში გამართული წარმოდგენების შესახებ და აღნიშნავს, რომ კახელმა მშრომლებმა ნახეს ნ. გოჯიაშვილის „კოლექტივისაცია“, რომლის დადგმა ეკუთვნოდა ანჟამად სრკ კავშირის სახალხო არტისტს ვასო გოძიაშვილს. კახეთის 55 სოფელში დასმა 81 წარმოდგენა გამართა, რომელსაც 24.100 მაყურებელი დაესწრო.

მობრავი თვატრის რაჭა-ლეჩხუმ-სვანეთის ჯგუფმა 1930 წლის 5 ივნისიდან 1 სექტემბრამდე გამართა 62 წარმოდგენა. ამ გასტროლოგიებან ყურადღებას იპყრობს თვატრის მსახიობთა უშუალო სიყვარული მინდობილი საქმიანობა. მათ სულ გაიარეს 737 კილომეტრი. აქედან 239 კილომეტრი ფეხით, 398 კილომეტრი ლინეიკით ან ურმით და 100 კილომეტრი ცხენით.

„რაჭა-ლეჩხუმის მთა-გორები ხშირად მოფენილა დამით სანაორობანი გლენებით, რომლებიც ერთი სოფლიდან მეორეში მიმუდრებოდნენ წარმოდგენის სანახავად“ (გაზ. „კომს. ცხოვრება“, 1930 წ., № 45).

ცალკე გამოყოფით მობრავი თვატრის ოსური დასის

წარმართებს. მისმა გასტროლოგიმაც ცინივალა და აგტრონი მარტოვს. მისმა მრავალ სოფელში ისინი ძლიერი შთაბეჭდილება მოახდინა, რომ დღის წესრიგში დადგა ცინივალაში ოსური თვატრის რაც შეიძლება მაღე შექმნის საკითხი. მართლაც, 1931 წლის შემოდგომაზე ცინივალაში დაარსდა ოსური სახელმწიფო თვატრალი, რომლის მსახიობთა ძირითადი ბირთვი შედგენილი იქნა ცეკავშირის მობრავი თვატრის ოსური დასისაგან.

ცეკავშირის მობრავი თვატრალი მიჩნეული იქნა დასაყრდენ ძალად 1931 წელს ფაჩა-ხეცხურეთში მოწყობილ კულტ-ექსპანდიციისათვის, რომელიც ფართო მასშტაბით ჩატარდა. თვატრალი ამ ღონისძიებასთან დაკავშირებით მოამზადა საეკიალური პროგრამა, რომლის ავტორები იყვნენ მარიკანი, გ. ბუნხიკაშვილი და ნ. გოჯიაშვილი, ხოლო თვითონი ნ. გოჯიაშვილი. ექსპანდიციის მონაწილეობდა თბილისის კინოსტუდიაც. მობრავი თვატრალი მომასხურა დუშეთის, მაღაროსკანის, ჩარლის, უკანა ფშვის, ბაჩოს, გველეთის, გუდაბის, ხახმაზის, ბისოს, კროტის, ყამდის მშრომლებს. ფაჩაშებებმა და ხეცხურეთმა თვატრალი და კინო ამ ექსპედიციის დროს პირველად ნახეს, რითაც დიდად გამყოფილი დარჩნენ.

ექსპედიციამ მონაწილეობდნენ მარჯანი და მისი ვაჟი, იმხანად მოსკოვის თვატრალური ინსტრუქტორის სტუდენტები დილო ალექსიძე, რომლისთვისაც ეს საინტერესო მოგზაურობა ერთგვარი თვატრალური პრაქტიკაც იყო.

ცეკავშირი არა მარტო სხვებს უწევდა დახმარების ხელს, არამედ თვითონაც პრაქტიკულ ნაბიჯებს დგამდა ქართული კინოსტუდიების განვითარების საქმეში.

პირველი ქართული მხატვრული ფილმის ორგანიზატორი — გერმანე გოგიტიძე, რომელმაც ალ. წუწუნავის რეჟისორობით გადაიღო კინოსურათი „ქრისტინე“ (გენაბტ ნინოშვილის ამავე სახელწოდების მოთხრობის მიხედვით) აღნიშნავს: „ქრისტინეზე“ მუშაობის დროს იმდენი გადაღალახავი დამტრეობა აღიზარა ჩემს წინაშე, რომ ჩემთვის აშკარა გახდა, — ისეთი მნიშვნელოვანი საქმე, როგორც კინომრეწველობა, უმჯავლად სახელმწიფო ან საზოგადოებრივი ორგანიზაციის ხელში უნდა ყოფილიყო. ჩემი არჩევანი შეჩერდა კოთავერცისაზე. ცეკავშირმა მიიღო ჩემი წინადადება და მასთან ერთად კინოსურათი „ქრისტინე“. ამავე დაწესებულებას გადავეცი პირადად ჩემი სახსრებით გადაღებული რამდენიმე კინო ქრონიკა“ (ჟურნ. „საბჭოთა ხელოვნება“, 1957 წ., № 10, გვ. 58).

ცეკავშირის არასაკუთრი განყოფილებასთან შეიქმნა კინოსტუდია, რომლის ძირითად ამონაკის შეადგენდა კინოსახანების მოწყობა რესპუბლიკის ქალაქებსა და სოფლებში, აგრეთვე საქართველოს ღირსშესანიშნაობათა გადაღება დიკუმენტური ფილმებისათვის (სამისოდ სპეციალურად შეიქმნილი კინოაპარატურა).

იმ დროის პრესას არც ასეთი ფაქტი დარჩენია აღვნიშნავ: „ცეკავშირის კინოთამამ გაცხავს ღონდომში გადაემონსტრაციოდ მისი კინომატორგოფიული ქვეგანყოფილების მიერ დამზადებული კინო არხები“. გაცხავნილ ფილმებს შორის იყო ფილმიც: „ბათუმის გადმოცემა საქართველოსათვის ინგლისელი ოკუპანტების მიერ“.

აღსანიშნავია, რომ ცეკავშირი კინოფილმების გადაღებას ამჟამადაც განაგრძობს. მხედველობაში გვაქვს ცეკავშირის „საქეთპროდუქსიასთან“ არსებული კინოსტუდიის მიერ გადაღებული მხატვრული ფილმი „წუთითაც არ არის მოსვენება“, რომელიც ასახავს კოთავერცის კულტურულ ცხოვრებას, აგრეთვე დიკუმენტური ფილმები: „ღონი და კოთავერცია“, „თვალსაწიოთა და ყურადღალები“ და სხვ.

ღარბაზები

ელენე მერაბიშვილი

ორი წლის წინ ზუგდიდის რაიონის სოფელ ოქტომბერში საზღვიოდ გაიხსნა სასკოლო მუზეუმი, რომლის შექმნა თავს იღო ამავე სკოლის ქართული ენისა და ლიტერატურის მასწავლებელმა რაისა შამუგიამ. მუზეუმში წარმოდგენილ ფოტოდოკუმენტებში გულისხმებრმა მასწავლებელმა თავი მოუყარა მშობლიური კუთხის ნახევარსაუკუნოვან ხილულ ისტორიას. მდიდარი და საინტერესო მასალა თავმოყრილი ექსპოზიციაში — „სოფელი ოქტომბერი საქართველოს 50 წლისთავზე“. მუზეუმის შე-

ქმნა მიეძღვნა საქართველოს სსრ 50 წლის საზღვიოდ თარიღს.

მნახველთა ყურადღებას იპყრობს სკოლის დიდ დარბაზში მოთავსებული მუზეუმის ლამაზად გაფორმებული ექსპოზიციები, რომლის შეგროვებაში რ. შამუგიას აქტიურად ესმარებოდნენ მისი კოლეგები და ადგილობრივი კულტურის კერების მუშაკები.

ვათავლიერებთ ექსპოზიციებს და ჩვენს წინაშე ცოცხლდებიან იმ გმირულ დღეთა მონაწილენი, რომლებმაც უშუალოდ ჩაუყარეს საფუძველი

ოქტომბრის რევოლუციური მოძრაობის ახალ ცხოვრებას.

პირველ განყოფილებაში მნახველთა ლი ეცნობა საბჭოთა ხელისუფლების დამყარებისათვის მებრძოლებს სოფელ ოქტომბრიდან. ოქტომბრის რევოლუციამდე ეს სოფელი ცნობილი იყო ცაიშის კახათის სახელით და ჩვეულებრივ, ღარიბ დასახლებას წარმოადგენდა. დღევანდელი ოქტომბერი კი ერთ-ერთი მდიდარი სოფელია რაიონში და გამოირჩევა შრომისმოყვარე ადამიანებითა და დოვლათიანი კოლმეურნეობით.

აქვე წარმოდგენილია ზუგდიდის მაზრის პარტიზანული რაზმის ფოტოსურათი, რომლის შემადგენლობაში სოფელ ოქტომბრის 5 მცხოვრებია: ვასილ და მიხეილ ქირიები, ჩ. გულბრდავა, გ. გერანტია და ი. ვერავა.

მუზეუმში დაცულია სოფელ ცაიშ-კახათის პარტიზანული რაზმის ხელმძღვანელის ბოლშევიკ არი ქირიის ფოტო. იქვე გამოფენილია იმ ბოლშევიკების ფოტოები, რომელთა სახლები დაუწვავს ვ. ჯუღელი მთერ გამოგზავნილ მენშევიკების რაზმს დენისოვის ხელმძღვანელობით. ამ სოფლის მკვიდრი დავით გვეგეკორი პირველი იმპერიალისტური ომის აქტიური მონაწილეა, წმინდა გიორგის შესამდე და მეთოხე ხარისხის ჯვრების კავალერია. მიუხედავად ხანდაზმულობისა, იგი დღესაც მუშაობს კოლმეურნეობაში. იქვე მნახველი ეცნობა რევკომის პირველ თავმჯდომარეს დრო ნანავასა და კოლმეურნეობის პირველ თავმჯდომარეს ბიჭორ ვართავას პორტრეტებს.

მეორე განყოფილებაში ასახულია კოლმეურნეობების ჩამოყალიბება სოფელ ოქტომბერში.

მესამე განყოფილებაში წარმოდგენილია სახალხო განათლება. 1905 წელს სახელოვანი თანამემამულის იონა მენუნარგას მეუღლის, სახალხო მასწავლებლებ ნინუცა მენუნარგა-ჯორჯიკიას ინიციატივით სოფელ ცაიშის კახათში გახსნილა დაწყებითი სკოლა. ამ სკოლის პირველი მასწავლებელი იყო ანდრო ჯიქია. სასკოლო შენობის უქონლობის გამო მე-

ზუგდიდის რაიონის ხელმძღვანელები და მშრომელები, რომლებმაც დიდი დახმარება გაუწიეს მუზეუმის შექმნას.



ცადინობდა დაქირავებულ ბინებში ტარდებოდა. კერძოდ, ბაკურა შამუგიას, ძოგია გვარანტიასა და ჩათა ქირიას ბინებში. ბაკურა შამუგიას სოფლის ახალგაზრდობისათვის უსასყიდლოდ დაუთმოა ერთი ოთახი მთელი წლის განმავლობაში. სტენდზე ექსპონირებულია ჩათა ქირიას სახლის ფოტო. სკოლისთვის შენობის შექმნა და შესაფერის ადგილას დადგმა ჩამოსულ მასწავლებელ თეიმურაზ ჭიჭინაძის სახელთან არის დაკავშირებული. ამასთან დაკავშირებით ექსპონიციაში მოთავსებულია 1914 წელს გადაღებული ფოტოსურათი, რომელზეც სკოლის შენობის ფონზე აღმშენებელი არიან მოსწავლეები და ჩამოსული მასწავლებლები — თეიმურაზ ჭიჭინაძე და ნესტორ ქირია.

სოფელ ოქტომბერში პირველი ადგილობრივი მასწავლებელია ბიქტორ მათეს ძე დიდიშვილი (რომელმაც 1927 წელს დამთავრა თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტი), ქალთა შორის კი — არიანდა აბელის ასული შამუგია.

ამჟამად სოფელში სამი სკოლაა: საშუალო, რვაწლიანი და დაწყებითი, რომლებშიც 500-მდე მოსწავლე ეუფლება მეცნიერებათა საფუძვლებს. მათი აღზრდის საქმეს ემსახურება 50-მდე უმაღლესი და საშუალო სპეციალური განათლების მქონე ადგილობრივი პედაგოგი.

მუზეუმის ექსპონატებს შორის ვხედავთ ასაღი, ორსართულიანი, კაპიტალური სკოლის (ღირეჭტორი ი. უბილაგა) ფოტოსურათებს, სწორედ ამ სკოლის ერთ-ერთ დაბარაშვია მოთავსებული მუზეუმში. სოფელ ოქტომბერს ახლა 97 ინტელიგენტი ემსახურება უმაღლესი განათლებით, რომელთა შორის არიან მასწავლებლები, ინჟინრები, ეკონომისტები, ექიმები, იურისტები და მხატვარი.

მეთხუე განყოფილება მიძღვნილია დიდი სამამულო ომისადმი, რომელმაც 85 ოქტომბრელი ვაჟაკის სიცოცხლე შეიწირა. მუზეუმში დაკულია შინმოსვლელთა ფოტოსურათები. აქვეა იმ მოსწავლეთა სურათები, რომლებმაც საავიაციო ესკად-

რილის ასაგებ ფონდში თავიანთი წვლილი შეიტანეს და უმაღლესი მთავარსარდლის მადლობა დაიმსახურეს. ესენი არიან სოფელ ოქტომბრის არასრული საშუალო სკოლის ყოფილი მოსწავლეები: ვალია ქირია, ორდენ შამუგია, პალიკო უზილაგა.

მეხუთე განყოფილება ისევ სამამულო ომს ასახავს, მაგრამ აქ წარმოდგენილია იმ მებრძოლთა ფოტოები, რომლებმაც მამაცობა გამოიჩინეს ლენინგრადის ბლოკადის გარღვევას, სტალინგრადის დაცვისა და ბერლინის აღებისას: მაიორი ივანე ნიკოლოზის ძე შამუგია, გვარდიის კაპიტანი რაფდენ ბაგრაძის ძე ჯიჯიშვილი, ხარიტონ სარდიონის ძე ქირია, პოლკოვნიკი ვასილ სტეფანეს ძე დიდიშვილი და სხვები.

მეექვსე განყოფილებაში ასახულია სოფელ ოქტომბრის კულტურული ცხოვრება. სტენდები მოგვითხრობენ, თუ როგორ აყვავდა და გაიზარდა სოფელი.

ამ კეთილი საქმის განხორციელებისათვის მდიდი შრომა და ენერჯია დახარჯა საპატიო ნიშნის ორდენოსანმა მასწავლებელმა რისა შამუგიამ; იგი კმაყოფილია, რადგან მშობლიური სოფლის მეისტორიე გახდა და თანასოფლელთა გულწრფელი მადლობაც დაიმსახურა.



რისა შამუგია.

მუზეუმის ერთ-ერთი კუთხე.



გაგორიანი უნგრელი

მ ს ე ბ ვ ა რ ი —

„ვეფხისტყაოსნის“

ცოცხალი სურათების

დაკვლევა

ურჩილმა „საბჭოთა ხელოვნებამ“ უკვე რამდენიმე წერილი უძღვნა „ვეფხისტყაოსნის“ ცოცხალი სურათების დადგმის გამოკვლევას, მაგრამ იმდენად მნიშვნელოვანა ეს საკითხი, რომ შეიძლება კვლავაც დაუფურცლდეთ მას.

რუსუდან თულიანი

დღევანდელი უნგრელი გამომცემელი უნგრელმა მხატვარმა მ. ზიჩიმ დასრულა ქართველ ერს შოთა რუსთველი „ვეფხისტყაოსნის“ ილუსტრირებით. ამიტომ ქართველი ერიც ცხოველ ინტერესს იჩენს მ. ზიჩის მიმართ.

მეცხრამეტე საუკუნის 80-იან წლებში განსაკუთრებით გაიზარდა ინტერესი ქართული კულტურის საგანძურის — „ვეფხისტყაოსნისადმი“. პოემის გამოცემაში მონაწილეობას იღებდა მთელი პროგრესული საზოგადოებრიობა. ამ საშვილიშვილო საქმის შესრულების ინიციატივა თავს იღო თბილისელი მწიგნობარი შოთა შაველიძის საგანძურის საგანძურში. უსაზღვრო შრომა გასწია პოემის საგანძურში ტექნიკური კონსტრუქციის, ენათმეცნიერების, ბაქრაძის, მ. შიშინარაძისა და ივ. მაჩაბლის უშუალოდ დახმარებით, რომელსაც ხელმძღვანელობდა ილია ჭავჭავაძე.

ამ დიდ საქმეს გამოხმამურა იმ დროს საქართველოში მყოფი პეტერბურგის საიმპერატორო კარის მხატვარი, უნგრელი ფერმწერი მ. ზიჩი.

თავისუფალი გოტიე თავის ერთ-ერთ წერილში მ. ზიჩის შესახებ აღფრთოვანებით წერდა: „ის იყო ყველაზე მრავალმხრივი, საოცარი და ყველაზე იშვიათი გენიოსთაგანი.“¹

მ. ზიჩის საქართველოში ჩამოსვლის მიზანი იყო მ. ლერმონტოვის პოემა „დემონის“ ილუსტრირება, მაგრამ, როდესაც გაეცნო მ. რუსთველის უკვდავ პოემას, გადაწყვიტა მისი დასურათება. მ. ზიჩის აზრით, „მ. რუსთველის „ვეფხისტყაოსანი“ ახლაც ერთგვარ ბიბლიას წარმოადგენს

ქართველებისათვის — როგორც პოლიტიკური და მორალური წყარო.“²

მხატვარი საკუთარ თავზე წერდა: „მე თავს არ ვიხატებ, მაგრამ მგონია, რომ იქ, კავკასიაში, მე დავტოვე კეთილი სსოვნა ჩემს ხალხზე, ჩემს ერზე.“³

მართლაც, მის მიერ აღ. პუშკინის, მ. ლერმონტოვის და შ. რუსთველის ნაწარმოებებისათვის შექმნილი ილუსტრაციები იმდენად მაღალ დონეზეა შესრულებული, რომ შესაძლებელია მათი შედარება გუსტავ დორეს ნახატებთან.

აუღანიშნავია, რომ მ. ზიჩიმ „ვეფხისტყაოსნის“ დასურათება ცოცხალი სურათების დადგმით დაიწყო და ტიპაჰის შესარჩევად ბევრი იმოგზაურა საქართველოს სხვადასხვა კუთხეში.

თეატრალური წარმოდგენების მსგავსად, მხატვარი შეარჩულ ტიპებს განათების ფონზე წარმოადგენდა შესაბამისი ტანსაცმელი და აკეთებდა ამ სცენის სახელდახელო ჩანახატებს. მ. ზიჩის ათი ცოცხალი სურათი განუზოტრეკულვია სცენაზე, რის შესახებაც გაზეთი „დროება“ წერს: „როგორც ეტყობა, ბ-ნი ზიჩი დიდის ამბით აპირებს ამ შაბაის „ვეფხისტყაოსნიდან“ ცოცხალი სურათების დადგმას ჩვენს საზოგადოებრივ თეატრში, სულ, როგორც გვამცნობენ, ათი სურათი იქნება, რომელშიც მომეტებული ნაწილი ქართველი არისტოკრატები და არისტოკრატები იღებენ მონაწილეობას. ნამდვილი ვეფხვის ტყავი იქნება, ნამდვილი ხავერდისა და სხვა ძვირფასი ტანისამოსები; ხელოვნურად დახატული დეკორაციები. ასს კაცზე და ქალზე მეტი არიან მონაწილეები. მარტო ტანისამოსებში და დეკორაციებში ასს თუმანზე მეტი დიხარჯაო.“

სურათების ბოლოს იქნება კორწილი ლეკური, რომელშიც ჩვენი საუკეთესო მოღვაწეები მიიღებენ მონაწილეობას.

ამ დიდი ხარჯის ამოსაგებდ სამჯერ აპირებენ ცოცხალი სურათების გამოჩვენებას და მერე კი, როგორც დიდის საიმოვნებით შევიწყვეთ, მთავრად ჩინებული განზარტავა აქვთ თურმე, რომ ყველა ტანისამოსი და დეკორაციები ქართულ დრამატულ დასს შესწირონ.“⁴

ცოცხალი სურათების პირველი წარმოდგენა გაიმართა 1882 წლის 6 თებერვალს თბილისის საზოგადოებრივი თეატრში, სადაც წარმოდგინეს შემდეგი სურათები:

1. მაძისაგან, როსტკვან მეფისაგან, თინათინის და გვირგვინება;
2. მეკლისი ფარსადან მეფესთან;
3. ნესტან-დარეჯანი თავის ოთახში ზის, ასმათს ტარიელი შემოჰყავს;
4. მამიდა ნესტან-დარეჯანისა, დავარი ზანგებს აღვლეს თავის მისწულს ზღვაში ჩასაგდებად;
5. ნადირისა და აღმოჩენა ტარიელისა „მის ყმისა“ „ვეფხისტყაოსნისა“;
6. გაცნობა ტარიელისა და ავთანდილისა გამოქვაბულში. იქვე ასმათი;
7. ფატმანის კაცებისაგან დახსნა ნესტან-დარეჯანისა;
8. წარდგენა ნესტან-დარეჯანისა გულანშაროს მეფის მელქი-სურათის წინაშე;
9. ჭაჭუიის ციხის აღება და ნესტან-დარეჯანის განთავისუფლება;
10. მეფე მელქი-სურათთან ტარიელისა და ნესტან-დარეჯანის დაქორწინება.

ადრინდელი პრესა ფართოდ გამოეხმაურა მ. ზიჩის თაოსნობას: „პირველი სურათის დახატვისთანავე ცხადდ წარმოგვიდგა ჩვენი სამშობლო მე-12 ს-ში, შემეკული მშენიერის ტაძრებით, — აღნიშნავდა ბ. ცხვილოელი, — ციხე-დარბაზებით და სრა-პალატებით იქ, სადაც ენლა ძეგლები



ნარსა და ჩრდილოვანი ტყეს-არქსა ვხვდებით, დიდი რუს-ხმულებით. იქ, სადაც ეხლა ჯავახარი და მაცყალ-ბუჭკა-რია, მოდებოლი... ამ წარმოდგენამ ბევრი კარგი დაძინება ჩვენის მამულის წარსულისა...

როგორც დაიწყო, ისე გათავდა, სასოგადოება დიდად ასიაშოვნა „სურათების“ სანახაობამ და კმაყოფილი დაი-შალა, მე კი ფუნქციონირებდი ვერა ვერანობით; მისა-როდა, რომ ჩვენშია, როგორც ზოგიერთს კურთხეულს მხა-რემი, ნელ-ნელა შეუძლებელი შესაძლებლად გარდაიქმნა; რომ „მღვდის ნამუშევრად“ გადავლა ფესმართათვისაც აღვიღებდა და რომ დიდებულის შოთას ქმნილის სულის ჩადგმა — განხორციელებამდის დიდი-ხანი ადარ გაივი-ლის და მალე ვიხილავთ „ვეფხისტყაოსნის“ გმირებს სცე-ნაზედ...“⁶

თბილისში გამართულ ცოცხალ სურათებში მთავარ რო-ლებს ასრულებდნენ:

- თამარ დედოფალი — მ. იოსელიანის ქალი;
- შოთა რუსთაველი — დ. ზ. სარაჯიშვილი;
- თინათინ — ს. ჩოლოყაშვილი;
- მეფე როსტკვანი — რაფ. ერისთავი;
- მეფე ფარსადანი — ვ. თარხნიშვილი;
- ტარიელი — ბარათაშვილი;
- ნუსტან-დარეჯანი — ნ. ოგლობჯიო (ორბელიანის ასული);

ავთანდილი — აფხაზი.⁶

ზინისეული ცოცხალი სურათების გამართვა არც თუ იოლი იყო მასობრივი სცენებისა და დეკორაციებით, ამის ტომაც, მ. ზინის გარდა წარმოდგენის გაფორმებამი მონა-წილეობდნენ მხატვრები ფილიპოვიჩი, ხოდოლოვიჩი, კოლ-ჩინი და მხატვარი-დეკორატორი ჯუსტიჩი.

მ. ზინისეულ ზოგიერთ ცოცხალ სურათში სიტყვასთან ერთად მიმართავდნენ იყო დამწველი. მაგალითად, მეორე სურათში მსახურები ლანჩრებით მხატვრებზე ხელსა და სა-სმელს; მეუღლე სურათში ერთი ზანტი ფატმასთან მი-ღებულ ფულს ითვლიდა, მეტყვე სურათში ტარიელი ნეს-ტანასკენ მიექანებოდა.

კულისებრი მაცურებელთა გასაგონად ყოველი სუ-რათისათვის ტექსტის მიხედვით იკითხებოდა შესაფერისი ადგილები.

წარმაცება იმდენად დიდი იყო, რომ წარმოდგენა ხელ-მეორედ დაიწინა 21 თებერვალს.

„ამ კვირას, 21 თებერვალს, საზაფხულო თეატრში ხელმეორედ იქნება დადგმული ცოცხალი სურათები „ვეფ-ხისტყაოსნიდან“. იმ ათ სურათის გარდა, რომელიც ამას წინად დადგეს, როგორც გვიხსენებს. მთავარბეჭე სურათიც იქნებოდა, რომელიც წარმოადგენს ტახტზე დაბრძანებულ თამარ დედოფალს, გარშემო ახალით, წინ ცალ მუხლ-მოდრეკით დგას შოთა რუსთაველი და მისართმეებს თავის უკვდავ ქმნილებას „ვეფხისტყაოსნის“ ხელ-ნაწერს.“

ამ სურათებსაც, როგორც პირველად, დადგამს მხატვა-რი მ. ზინი და იმედიას ისეთსავე ხელგუნებით და დიდებუ-ლებით, როგორც პირველად. სასურველია მხოლოდ, რომ ამ ჯერობით, უფრო მომეტებული სინათლე მივძინონ ცოცხალ სურათების წარმომადგენელ პირთ, თორემ წარ-სულ წარმოდგენაზე ზოგიერთი მშვენიერი ტიპური სახე-ბი, ტანსაცმელი მოქმედ პირებსა და აგრეთვე სხვა მოწ-ყობილობა ძალიან მკრთალად ჩანდნენ და მაცურებელი ჯგირფიდან ვერ სტებებოდა იმითის ცქერით...⁷

17 მარტს გაიმართა მესამე წარმოდგენა. „დღეს, 17 მარტს, კიდევ ერთხელ იქნება წარმოდგენილი ცოცხა-ლი სურათები „ვეფხისტყაოსნიდან“. ისევ იმ პირების მონაწილეობით და თანხობით, რომელნიც წარსულს სუ-რათების გამართვაში ვერივნენ.“

ამ სურათებზედ მიწვეულ იქნება კავკასიის ახალი მმა-რთველი თ-ი დუნდუკოვ-კორსაკოვი...⁸

ცნობილია ამ წარმოდგენის შესახებ არსებული მთელი რიგი დადებითი შეფასებანი, მაგალითად: „ნეტარება იმ მეფეს, რომელსაც ისეთი ქვეშევრდომნი ჰყოლებიან, რო-მელთა უადრესი სურათებიც მთელი საუკუნეების შემდეგ აღტაცებაში მოიყვანს არამც თუ საკუთარ შთამომავლო-ბას, არამედ გარემუ პირებსაც...“⁹

მაგრამ მათ გვერდით ვხვდებით კრიტიკულ გამოსე-ლებსაც. გახუთ „დროებაში“ დაიბეჭდა რეცენზია, რომელ-საც ხელს აწერდა ავტორი „ჩაჭყაპის“ სახელით. იგი აღი-არებს წარმოდგენის წარმატებას ხალხში. მაგრამ ამავე დროს იწუნებს ყველაფერს, მათ შორის თამარს, რომელიც არ შეეფერება დედოფლის პოეტურ სახეს, სურათების შე-რჩევის პრინციპს. არ აკმაყოფილებს არც დეკორაციისა და სამოსის „ქართულობა“. მიუთითებს ნივთების ხზარების ჩვენებურ წესთა უცოდინარობაზე.¹⁰

ზინისეული ცოცხალი სურათების დადგმის წინააღმ-დეგ გამოსულ იუმორისტულ გახუთ „გუსლის“ საპასუხოდ „დროება“ წერდა: „თითქმის მთელი უკანასკნელი ნომერი მასხარა გახუთის „გუსლისა“ საესეა უცბილო და სულელუ-რი, ვითომ მახელობით „დროებაზე“ და „კავკაზზე“, რომ-ელზედაც პასუხის ვაცემაც არ ღირს. თუ რამდენად დე-კარგა ამ ჟურნალს დავერები — შემდეგი სიტყვები გვი-

საქართველოს სსრ და საქართველოს კომპარტის
50 წლისთავისადმი მიძღვნილი გამოცემიდან

რ. ვიშარიანი. ყველები.

მტიკეთის, რომელსაც როგორც „გუსლი“ ბრძანების ის ამბობის „ჩვენს გამოსავარებლად“.

თუ დღერთი გზაზე, ერთი გვითხარით, ბატონოებო, ამა რა აზრი უნდა ჰქონდეს „ვეფხისტყაოსნიდან“ ამოღებულ ცოცხალ სურათებს? რას ეუწყება მასურების ჭკუასა და გულს ამ სურათების შინაარსი? ღირდა განა ამათი დასადგენლად ფულის დახარჯვა...

ნუ თუ ბ-ნი ზირის ნიჭი სხვა უფრო უკაცრავად... საინტერესო შინაარსიანი სურათების დასადგენლად არ გამოდგებოდა?

ამ სიტყვებით „გუსლი“ ჰგონია ჩვენ გავეჯავრობი გასავარებული კი არა, სამწუხაროდ, სასაცილოა, როდესაც კაცი ისეთი რამეზე დაიწყებს ყვირობას, რომლისაც არა გავგება-რა; ისეთი რამეზე შეგება თავის უმეცრებითა და მოკლე ტინით, რომლის გაგება არ აქვს და არც შეუძლიან. გასავარებული კი არა სამარცხვინოა, როდესაც თქვენნი ვგვიჩივრებთ და თქვენის დასის ხაზში ბ. ბ. გუსლილებში, მოკლე ჭკუის პატრონები ვართან¹¹.

აღსანიშნავია ის დიდი ინტერესი, რომელიც ქუთაისის სასოფლოებში გამოიჩინა მ. ზირის ცოცხალი სურათების დასადგენლად წარმატებით განახორციელა მათს მშობლიურ ქალაქში.

ქუთაისში მთავარ როლებს ასრულებდნენ: თამარ მეფე, თინათინ — ნ. წერეთელი-ჩოლოყაშვილისა;

შოთა რუსთაველი — მამია გურიელი;

ტარიელი — გ. შარვაშიძე;

ნესტან-დარეჯანი — ფიდავა;

რისტვან მეფე — ქაიხოსრო ქავთაია;

ფრიდონი — ვაბა გურიელი¹².

ცოცხალ სურათებს არახალღები მოწონება სვდა წილად გორში, რის შესახებაც გაუზივი „დროება“ წერდა: „16 თებერვალს გორში საშხედრო „სობრანის“ დარბაზში დაუდგამთ ცოცხალი სურათები „ვეფხისტყაოსნიდან“, სულ ოთხი სურათი დასდგეს:

შეხედრს ავთანდილისა ტარიელთან ქვაბში; ქვაბში ავთანდილისა და ტარიელის მგობრული ხელ-გადასხვევა და ის სურათი, როდესაც ასმათი მწვანე წვეავს მეგობრებისათვის;

მოტყევა ნესტან-დარეჯანისა ქაჯათავან და სხვა.

ნესტან-დარეჯანისა და ფატმანის შეყრა ქაჯათილად დაბრუნებისას. ცხოველი სურათები საუცხოოდ გამოვიდა და ქალ-კაცები ძალიან კარგად და შეფარდებით იყვნენ შერჩეულნი ყველა სურათისათვის, თითო სურათი ორჯერ-სამჯერ გაამეორებინეს“¹³.

1882 წელს შექმნილი ცოცხალი სურათები თბილისში დაიდგა ოთხჯერ (6-21 თებერვალს დილა-სადამის და 17 მარტს) და ქუთაისში ერთხელ (იმავე წლის ივნისში), აგრეთვე გორში (16 თებერვალს, ოთხი სურათი).

მ. ზირის მჭიდრო ურთიერთობა ჰქონდა გამოჩენილ მხატვრებთან დავით გუარამიშვილთან და გიგო გაბაშვილთან. „იგი ცხნებით მოკირთო გუარამიშვილის მიხედვით „ვეფხისტყაოსნის“ ილუსტრაციების პირველ ჩანახატებს აკეთებდა“¹⁴.

ასევე ცნობილია მ. ზირისათვის ტარიელის სახის კარგი განმანახებელი — გიორგი შარვაშიძე.

მ. ზირის მიერ დამზადებული ოცდაათხუთმეტი ილუსტრაციიდან ქართულიშეიღობილი გამოცემაში შევიდა მხოლოდ ოცდაექვსი.

ცოცხალი სურათები პოპულარობით სარგებლობდა და

იდგებოდა როგორც რესპუბლიკის ფარგლებს გარეთ, ვე უცხოეთშიც.

გაუზივი „ივერია“ იტყობინებოდა: „31 იანვარს „სობრანის“ დარბაზში, მოსოვის შეუქმნელ ქართველთათვის დანიშნული ქართული წარმოდგენა, რის შემდეგაც გრაფი ი. ლ. სოლოგუბი გამართავს ცხოველ სურათებს სახლოვანი ქართული პოეტის შ. რუსთაველის პოეშიდან“¹⁵.

„ქართველ სტუდენტობას მოსკოვს გაუმართავს საღამო, სადაც ხაჩვანები იყო ცოცხალი სურათი „ვეფხისტყაოსნიდან“¹⁶.

გაუზივი „გრაფდანი“ აღწერდა კავკასიურ საღამოს, რომელიც თავად ი. ნაკაშიძემ გამართა პეტერბურგში, სადაც პროფ. ლაგორიის ხელმძღვანელობით დაიდგა ცხოველი სურათები „ვეფხისტყაოსნიდან“ „დამწრთე მტისმეტად მოეწონათ ქ-ნი იაკობინი, რომელმაც წარმოადგინა განრისხებული ნესტან-დარეჯანი. ბ-ნი ლაგორიო სასოფლოებში არამოქმედებურ გამოიქცა“¹⁷.

1908 წლის აპრილს ქართველ მოსწავლელ ახალგაზრდობას ბრიუსელში გაუმართავს ქართული საღამო პოლიტეკური ემიგრანტების სასარგებლოდ. გაუზივი „ამირანმა“ გადმოიტყდა ბელგიურ გაუზივი „პტი ბლოს“ ინფორმაცია, რომელშიც ნათქვამია: „ხამეტანი კარგი იყო სურათი, რომელშიც XII ს. პოეტი რუსთაველი, თავის განთქმულ რომესს „ვეფხისტყაოსანს“ მიათმევს თამარ მეფეს“¹⁸.

მ. ზირის სიყვარული ქართველებისადმი იმდენად დიდი იყო, რომ მან ათი სურათის ნაცვლად ოცდაათხუთმეტი დამზადა და უსახელოდ გადასცა ქართველ ხალხს შემდეგი თხოვნით: „გთხოვთ მოგქცეთ ჩემს სურათებს ისე, როგორც ქართველები უნაკო ქალს მოგქცევიან ხოლმე — სათუთად და ხაზად“¹⁹.

1888 წელს გამოცემული „ვეფხისტყაოსანი“ ხალხს შეისისტობრდა. მათ წარმოდგენაში ერთმანეთს დაუკავშირდა შოთას უკვდავი პოემის სტრიქონები და მ. ზირის ილუსტრაციები.

შ ე ნ ი ვ ე ნ ბ ი :

1. ვენეგრესკი ნოვოსტი, 1967 წ., № 4, გვ. 12.
2. ჰელიოტი, ვეფხისტყაოსნის დასურათების ილუსტრაციისათვის, 1960 წ., გვ. 333.
3. ვენეგრესკი ნოვოსტი, 1967 წ., № 4, გვ. 12.
4. გაზ. „დროება“, 1882 წ., № 26.
5. გაზ. „ივერია“, 1891 წ., № 207.
6. გაზ. „დროება“, 1881 წ., № 226, 1882 წ., № 39 და გაზ. „კავკასი“, 1882 წ., № 36.
7. გაზ. „დროება“, 1882 წ., № 35.
8. გაზ. „დროება“, 1882 წ., № 56.
9. გაზ. „დროება“, 1882 წ., № 39, 23 თებერვალს.
10. გაზ. „დროება“, 1882 წ., № 43, 28 თებერვალს.
11. გაზ. „დროება“, 1882 წ., № 44.
12. გაზ. „დროება“, 1882 წ., № 115.
13. გაზ. „ივერია“, 1839 წ., № 39.
14. ბავარტიშვილი, „მხატვარი დავით გუარამიშვილი“, გაზ. „ილუსტრატურა და ხელოვნება“, 1951 წ., 21 აგვისტო.
15. გაზ. „ივერია“, 1889 წ., № 23.
16. გაზ. „ივერია“, 1889 წ., № 44.
17. გაზ. „ივერია“, 1889 წ., № 45.
18. გაზ. „ამირანი“, 1908 წ., № 34, 10 აპრილი.
19. ბ. გორდონიანი, „მ. ზირის საქართველოში“, თბ., 1960 წ., გვ. 48.

ვლადიმერ მუჯირის ხსოვნისადმი მიძღვნილი საღამო კინოსახლში.



ქართული კულტიკლიკაციური ფილმის უკვეყნების სკანოზა

რისა ქართულ ნახატ ფილმებზე ვლანარაკობთ, არ შეიძლება მაღლი-
ერების გრძნობით არ მოვიგონოთ
მისი ბალავრის ჩამყრელი ვლადი-
მერ მუჯირი. იგი სულ ახალგაზრდა
მოვიდა კინოში და იმთავითვე მიიქ-
ცია ყურადღება, როგორც ენერგი-
ულმა და ხალასი ფანტაზიის შე-
მოქმედმა. მისმა მოსულამ ერთგვა-
რი გამოცოცხლება შემოიტანა კინო-
სტუდია „ქართულ ფილმში“ — გა-
ტყდა ქართული მულტიპლიკაციური
ფილმების ყამირი.

ბევრი სკეპტიკურადაც კი უყუ-
რებდა მაშინ ვ. მუჯირის საქმიანო-
ბას, მაგრამ სირთულე და წინააღმ-
დეგობები როდი აშინებდა ენთუზი-
აზით ანთებულ ხელოვანს. მას
მტკიცედ სწამდა თავისი საქმისა და
ამ რწმენისათვის არც არასოდეს
ულაბატია. გადაიდა პირველი საი-
მედო ნაბიჯები, ვ. მუჯირმა შემოი-
კრიბა გამოცდილი მხატვრები, საქ-

მით დანტერესებული ადამიანები
და ფილმზე მუშაობა დაიწყო...

მაღე ეკრანზე გამოვიდა პირვე-
ლი ქართული ნახატი ფილმი. მაშინ
ყველასათვის ნათელი გახდა, თუ
რაოდენ დიდი და სასარგებლო საქ-
მისათვის უთენებ-ულამებია შრომასა
და ძიებაში ჩაძირულ ხელოვანს. ვე-
რავენი ფარავდა ალტაცებას, თვით
სკეპტიკოსებმაც დაყარეს ფარ-ხმალი
და გულწრფელად მიუღოცეს ვ. მუ-
ჯირს შესანიშნავი საქმის თაოსნობა,
პირველი გამარჯვება.

წლები წლებს მისდევდა. ქარ-
თული ნახატი ფილმების რიცხვი
არა მარტო რაოდენობით, არამედ
ხარისხითაც იზრდებოდა და ყოველ
მათვანში ვ. მუჯირის უდიდესი
შრომა და ფანტაზია იყო განივთე-
ბული...

დღესაც, როცა ათეული წლების
მიღმა შექმნილ ვ. მუჯირისეულ ნა-
ხატ ფილმებს ვეყურებთ, არ შეიძ-

ლება ალტაცების დაფარვა. თუ მა-
შინდელი კინოტექნიკის დონესაც
გავითვალისწინებთ, ადვილად დაგ-
რწმუნდებით, რომ თუ არა ხალასი
ნიჭიერება, გამომგონებლობა, შემო-
ქნედებითი ცეცხლი, საქმისადმი სი-
ყვარული და დიდი პასუხისმგებლო-
ბა, — შეუძლებელი იქნებოდა ისე-
თი მაღალმხატვრული ნაწარმოებე-
ბის შექმნა, რომლებმაც ქართულ ნა-
ხატ ფილმებს საერთო აღიარება და
პოპულარობა მიუპოვა.

ვ. მუჯირის ყოველ ფილმში იგრ-
ძნობა თანამედროვეობის სუნთქვა,
იდეურობა, მოცემული დროისათ-
ვის დამახასიათებელი პრობლემების
ორიგინალურად, მულტიპლიკაციის
საშუალებებით გადაწყვეტის გაბედუ-
ლი ცდა. ყურადღებას იქცევს ხასი-
ათებში შესრულებული ტიპაჟების
ნაირსახეობა და შესანიშნავი, გამომ-
სახველი ფერები.

ამყამად, როცა ქართული ნახატი



მსურველები დაარბაზში.

თუ თოჯინური ფილმები წარმატებით გადაიან საერთაშორისო ასპარეზზე, ხოლო შინ დიპლომებითა და პრიზებით გვიბრუნდებიან, მათ გამარჯვებაშიც ცოტა როდია ვლადიმერ მუჯირის წვლილი.

სწორედ ამაზე იყო ლაპარაკი იმ დღეს, როცა თბილისის კინოს

სახლში, საქართველოს კინემატოგრაფისტთა კავშირის თაოსნობით, ჩატარდა ქართული ნახატი ფილმების ფუჭემდებლის ვლადიმერ მუჯირის სსოვნის საღამო.

საღამოზე შესავალი სიტყვით გამოვიდა კინემატოგრაფისტთა კავშირის გამგეობის საორგანიზაციო

მდივანი თ. მიქაძე, მოხსენება გ. მუჯირის შემოქმედებაზე გააკეთა ზელონების დამსახურებულმა მოღვაწემ კ. გოგოძემ, მოგონებებით გამოვიდნენ სსრ კავშირის სახალხო არტისტი მ. ჭიაურელი, საქართველოს კინემატოგრაფისტთა კავშირის პირველი მდივანი, სსრ კავშირის სახალხო არტისტი ს. დოლიძე, კინოსტუდია „ქართული ფილმის“ მულტსამქროს ყოფილი თანამშრომელი ე. მაღლაკელიძე, საქართველოს სახალხო არტისტი, კომპოზიტორი ა. კერესელიძე და მხატვარი ბ. სტარიცკი.

საღამოს ორგანიზატორებს და დამსწრე საზოგადოებას ასეთი გულთბილი შეგრებისა და საინტერესო მოგონებებისათვის მადლობა გადაუხადა გ. მუჯირის ვაჟიშვილია ჯ. მუჯირმა.

დასასრულ აჩვენეს გ. მუჯირის ფილმები.

საბჭოური კინოკლასიკოსის ანალებიდან

ქართულ კინოს გაიხად არსებობის 65 წელი უხრულდება, მაგრამ ჯერაც არ დაწერილა მისი ისტორია. ისეთი დრამა მცენერული და ფუნდამენტური მონოგრაფია, როგორსაც ჩვენი ეროვნული კინოს სახელოვანი ტრადიციები და დღევანდელი სახე იმსახურებს. ამდენად, გასაგები უნდა იყოს ის ცხოველი ინტერესი, რასაც ჩვენი თურნალი იჩენს ქართული კინოს ისტორიისადმი. მკითხველებმა უკვე მიიღეს გ. ამაშუელის („საბჭოთა ხელოვნება“, № 4, 1954 წ.), გ. გოგიტიძის (№ 10, 1957, № 5, 1959 წ.), ი. ნაცვლიშვილის (№ 1, 1964 წ.), შ. დადიანის (№ 7, 1970 წ., № 9, 1971 წ.) და ქართული კინოს სხვა ამაგდარ მოღვაწეთა მოგონებები, საინტერესო პუბლიკაციები. ამჟამად მკითხველთა ვთავაზობთ ივანე პეტრესტიანის მოგონებებს, მისივე წიგნიდან „ცხოვრების 75 წელი ბელოვანებაში“, რომელიც მოსკოვში გამოცემულია რუსული კინოს თვალსაჩინო წარმომადგენელს, წარმოსებით იტალიელ ივანე პეტრესტიანს, გარკვეული წვლილი მიუძღვის ქართული საბჭოთა კინოხელოვნების განვითარებაში. საქმარისა



...1920 წელს ბაქოში ჩატარებულ აღმოსავლეთის ხალხთა ყრილობის მონაწილემ — ჩემმა მეგობარმა გრიშამ გადმომა, რომ პაველ პირნიცს, რომელსაც ბაქოსა და როსტოვში კინოვაქირაჟების განტორები ჰქონდა, თბილისში აუშენებია კინოატელიე და სამუშაოდ მიწვევს.

სწორედ 1920 წელს მოსკოვში თითქმის შეწყვედა მთელი კინოწარმოება. აღარ იმოყვებოდა ფირი. ახალგაზრდა საბჭოთა ქვეყანა იძულებული იყო ფანტასტიურ ფასებში შეეძინა იგი სხვადასხვა ჯურის დიდი თუ პატარა ყალთაბანდებისაგან...

გიბერის მიერ მოწოდებულმა ცნობამ მეტად გამახარა. საქართველო კვლავ ყმაწვილკაცური სიყვარულით მიყვარდა. მესსიერებაში აღნიშნა კეთილი, მზიარული და ზნაპრულად სტუმართმოყვარე ხალხი, შალიაპინთან ხანგრძლივი შეუთანხმების დასაწყისი, ის აღფრთოვანებული დღეები, როცა თეატრალურ ასპარეზზე თანდათან ვიწყებ წარმატებების მოპოვება...

ამდენად, დიდად გამახარა გიბერის წინადადებამ, მიხედავს დახმარებით ავიღე ბილეთი და 1920 წლის ოქტომბერში დაიმედებული წამოვიღე მოსკოვიდან. გამომაცილდა პირველი სახელმწიფო კინოსკოლის მოსწავლემ ვსეკოლოდ პუდოვკინმა, რომელიც ძალიან შემეყავარა, რადგან იმხანად ჩვენს ფილმში („ბრძოლის დღეებში“) ერთ-ერთ როლს ასრულებდა. ეს ფილმი მიეძღვნა ბრძოლას ახალგაზრდა საბჭოთა რესპუბლიკის საზღვრების დაცვისა და ხელშეშეხებისათვის.

* * *

ვლადიკავკაევი შევეყვინდი. ქართველი კონსული (მენ-შევიკი) ვიხსას არ გვაძლევდა საქართველოში გასამგზავ-

1 გრიშა გიბერი, ცნობილი კინოოპერატორი, რომელმაც პირველად აღბეჭდა ფირზე ვ. ი. ლენინის სახე (1918).

აღინშნოს, რომ ამ დამსახურების გამო მას მიენიჭა საქართველოს სსრ სახალხო არტისტის საპატიო წოდება.

ი. პერესტიანმა საქართველოში გადაიღო თავისი საფუტესო ფილმები: „წითელი ეშმაკუნები“ (1928 წ.) და „სამი სიღოცხელი“ (1924 წ.). მისი მეშუაობის წინასტავაბაში აღინშნულია, რომ პერესტიანი ზოგიერთი საკუთარი რეჟისორული პრინციპით (ხოლო თავის კ. ენსტრეტიანის აზრით, თემატურად) „წითელი ეშმაკუნების“ სახით თითქმის საფუტველს უშუაღებდა „კავშოსანი „პოლიომიანის“ დაბადებას. ამას შეძლეს დასაბუთოს დაემატოს, რომ არც ვ. პუდოვკინის „დედამ“ აღმოცენებულა შიშველ ადგილზე“.

ფიკრებში, ი. პერესტიანის მეშუაობის ის თავები, რომლებიც ეხება საქართველოში მის მოღვაწეობას, დაინტერესებს როგორც ჩვენს კინოშეხედავების, ისე მეთოველთა ფართო მასებს. ვაკეუენებო ნაწყვეტებს ი. პერესტიანის წიგნიდან შემოკლებულად სახით, რომელთა თარგმანი ეკუთვნის ხელოვნებათმცოდნეობის კანდიდატს ვ. ი. ორ გ. დ. ლომიძეს.

რბოლად, რაღაც ინსტრუქციებს იმიჯუხებდა. ამხუე უფრო მოსაწყენი და უაზრო დღეები არ მასხოს ჩემს ცხოვრებაში. არავითარი გართობა, შემოდგომა, სეკელი ნისლი და გადაუღებლად წვიმა. ქალაქში მხოლოდ ცირკა-შაირი მუშაობდა, რომელსაც ტილის სახურავი ჰქონდა და მაცურებდნენ წვიმის მხელო-მხელოც ვიწვეთი ეცემოდა.

როგორღაც ერთ ნესტიანსა და ცივ საღაშის მეგობართან ერთად, რომელიც ჩემსავით საშვე ვლოდებოდა, ცირკაში წავიდე. ადგილების ნახევარზე მეტი წითელარმიელებს ეკავათ. უწთავრესად ახალგაზრდები იყვნენ. ისინი ყურადღების იქცევდნენ გამხმარი და ფერგერთალი სახეებით, ავადმყოფებს ჰკავებდნენ. ორიდელ დღის წინ ამ მებრძოლებმა სამოქალაქო ომი დაამთავრეს და ახლა ისეთი შეხედულება ჰქონდათ, რომ ზედვე ეტყობოდათ, რა მიმედღეები და პატივება გადაეცანათ. ჯარისკაცები გასაციცებით შესქქირდნენ წარმოდგენას, ხან სიცილი წასკდებოდათ, ხან კი აზარტულად ევრავდნენ ტაშს ცირკის ამ უსუსტეს ხელთიყვანას. თვალს ვუპირებდი მათ და უცნაური მღელვარება მიპყრობდა. მეგობარს გადავუღაპარაქმ:

— ერთი შეხედვ მათ, — ყურადღებით დააკვირიო და მითხარო, ჩვენ, ხელთიყვანის მუშაკები, რამდენად ვართ დაგადებულნი ამ მებრძოლებისაგან, რომელთა თავიანთი ჯანმრთელობისა და სიცოცხლის ფასად გამოჭედეს რუსეთის მომავალი. სცადე და გამოიანგარიშე ეს ვალო.

— გმირობა, ჩემო კარო, უანგარიშო და ფადალუდებუია, — მიხასუბა მან, — შესწავით მეც ვერძნობ მათ წინაშე გამოზოფდებამას, მაგრამ იმასაც ვხედავ, რომ ეს ვალო გააძუხდებია.

გამოცუდებო: რამდენიმე ხნის შემდეგ, ჩემს მიერ დაღემული „წითელი ეშმაკუნების“ ტრიუმფალური ჩვენების დღეებში, როცა კინოთეატრის დარბაზი ტაშისა და აღტაცებული შემახილოებისაგან ზანზარებდა, აზრამაც კი გამიელვდა, რომ ჩემი უწილილი შევიტანე ამ ვალის ეხარებასხედულად.

* * *

ჩამოვიდი თბილისში და გავიგე, რომ პაველ პირნიე ბაქოში დეპუტატობინათ, ხოლო მისი აქაური ატელიე, რომელსაც ორი პატარა ოთახი გვიჩარ ერთსართულიან შენობაში მიხალოვის ქუჩაზე (ახლანდელ პოლხანოვის პროსპექტზე), დაღლუქათ. სწორედ ამ შენობაში მიმდინარებობდა ჩემი შემდგომი მუშაობა. მაგრამ მაშინ ასეთი შესვეჯერა იმდენის დამსხვრევას წინაშედ და ჩემს წინაშე ისევე დაისვა მერსად საჭირო საკითხი: რა მექნა, რა გზას დაედგომილი?

იმხანად თბილისში ორი რუსული თეატრი არსებობდა: ერთი — არტისტული საზოგადოებისა, მეორე — ე. წ. „კამერლუკი“, სიმბერი კულტურის სახელო. ამ უკანასკნელს ძალზე კარგი მსახიობი ქალი — ა. ა. ეხარებასხედრობობდა. მივიღე მისი წინადადება — რეჟისორად მემუშავა ამ თეატრში...

ამრიგად, ისე აეწყო ჩემი ცხოვრება, რომ... მოწივე გავხდი 1921 წლის თებერვლის იმ ისტორიული დღისა, როცა დილათლიან მიჩინარ ქალისთვის ქვაფენილზე ცხენოსანთა რაზმმა შემოიპიჯა. ერენის მოედანზე მეთაურმა შეაჩერა თავისი მხედრები, უახებზევე წამოიწია და ხმაბალდა გავიქნით:

— თბილისის ამხანაგო-მოქალაქეებო! მომილოცავს! დღეიდან თქვენ ისე თავისუფლები ხართ, როგორც არასდროს! ვაშ!

იმავე დღეს, მოგვიანებით, ჩემს თანაშემწე ალექსანდროვთან ერთად რუსთაველის დეკორიელებულ პროსპექტზე მივიდიოდი, ესაუბრობილი იმაზე, თუ რა ბედი ეწეო-

და ჩვენს თვატრს, აკი ანტრეპრენიორი ქალი გაიქცა! მო-
ლოდინდელად პრისპექტის შიგორ ტროტუარიდან შეძახილ-
მა შეგაკარია:

— აშხანავო პერესტიანი!

სამმა სამხედრომ ქუჩა გადმოსჭრა. ერთ-ერთი მათგანი,
ალექსანდრე ვასილის ძე პოკროსკი (შემდგომი სრულიად
რუსეთის თვატრული საზოგადოების პასუხისმგებელი
მდივანი) მოვიდა ჩემთან და განმიცხდა:

— აშხანავო პერესტიანი! დღეს თვატრმა უნდა იმე-
შოს.

— მაპატიეთ, ძვირფასო მეგობარო, მაგრამ ვისთვის?
აი, ქალაქის მთავარ პროსპექტზე ხარ და ვთხოვთ, მაჩვენ-
ეთ თუნდაც ერთი კაცი, რომელიც მასურებელს ჰგავდეს.

— მასურებელი ჩვენ ვართ.

— მაშინ ყველაფერი გასაგებია. აბა, მივბრუნდეთ, სა-
შენკა. სპექტაკლი შედგება, აშხანავო.

და მართლაც შედგა. მაგრამ პოკროსკისა და ოცდაათ-
ითიდ მეტროპოლის გარდა, დარბაზში არავინ არ იყო. მი-
უხედავად ამისა, სპექტაკლმა კარგად ჩაიარა...

თავი XIX „წითელი ეშმაკუნაბაი“

რამდენიმე დღის შემდეგ... შეგხვდი ამო ბეკ-ნახაროს,
რომელიც იმხანად არტისტული საზოგადოების მსახიობი
იყო. აღუვებულმა ამომ მომხალა:

— უნდა ვიმოქმედო! კინოაქტორებს ყურება საფუძ-
ველი! იქ უკვე უწყობა ვლადიმერ გრიგოლის ძე ბარსკი!
ჩვენც არ უნდა დავიკრიფოთ ხელები... არასდროს, არც მა-
ნამდ, არც მის შემდეგ ამო ასე აღუვებული არ მიხანავს.

— შე, იქ რა შესაქმება, — მიუხედავად, — ჩაუყ-
რიან საფუველს და დამიხატებენ.

— კი, მაგრამ, რაღაც უნდა ვიღონოთ, თორემ იქ საქ-
მის უცლოდნარი ხალხი შვებოდა. უნდა ვიმოქმედოთ.

— იმოქმედეთ, თუ საჭიროა.

და დამორიდით. რამდენიმე ხნის შემდეგ გავიგე, რომ
საქართველოს განსაკუთრებულ ჩამოყალიბდა კინოსექცია, რო-
მელსაც სათავეში ჩაუდგა მანონ ჩემთვის უცნობი გერმანე
იოსების ძე გოგიტიძე. შემდგომ გ. გოგიტიძე საკინოირე-
ვის დირექტორი განამარტრულელები გახდა, ამო ბეკ-ნახარ-
ოვი კი — უბრალო დირექტორი. პირველი ვნთუნასტი
იყო, მეორე — შვილი და გარეგნულად ცივი. შემდგომი
ისინი შესანიშნავად ავსებდნენ ერთმანეთს. მე დამნიხეს
განსაკუთრების აკადემიური საბჭოს წევრად კინომირეველო-
ბის ხაზით...

კინოსექციის დირექტორები ჯერჯერობით ერთ მაგი-
დას უხსდნენ პირისპირ და უსაქმურობის გამო ცნობისმო-
ყვარობით შესქეროდნენ ერთმანეთს. მათ უკვე გაჩნდათ
ხევისმისერი ზომის ბლახაები, ყოველგვარი საკანცელაროი
მოწყობილობა, მაგრამ არ ჰქონდათ მთავარი — ჩვენი წიგ-
ნაკი.

როცა მათ სიტყვა წამოსცდათ, ფული მოგვეცით ფილ-
მების გადასაღებადო, განსაკუთრების კომისარმა თუნანიშვილ-
მა, მასხუბს, კატეგორიულად განახალა:

— მატარებლები დგანან, აშხანავებო, მატარებლები,
თქვენ კი რაღაც კინემატოგრაფიით გავგიჭირეთ საქმე...

მზავალი წელი გავიდა მას შემდეგ, მაგრამ ყოვლად
შეუღლებელი დავივიწყო ის განწყობილობა, ის ზეიმი, რო-
ცა ბოლოს და ბოლოს შევედგეთ საბჭოთა საქართველოს
პირველი ფილმის „არსენა ჯორჯიაშვილის“ დადგამას. ეს

² დღღანაში — ნ. ნ. დღღანაში.

იყო ერთი გამოუთქმელი სისარხების დღე. სცენარი დაწე-
რა მწერალი შ. ნ. დაღინა.² ჩვენს განკარგულებაში იყო
ერთადერთი გადასღები აპარატი „დებირი“, სამაგიეროდ,
ისეთი მაღალიტიერი ოპერატორის აღუქსანდრე დავითის
ძე დიდმელოვის ხელში, რომელმაც წამსვე მომხიბლა პირ-
ველი ნეგატების ხარისხითა და თავისი ნათელი პირფ-
ხების სათიგობით.

როცა გადაღება დაიწყო, საქართველოში ლაბორატო-
რისი სასწენებელიც არ იყო, იმ კუთხის გარდა, რომელიც
პირადად დიდმელოვმა მოაწყო კინოთვარს „აპოლოს“ (ახ-
ნადღელი „ოქტობრის“) ცენტრის უკან.

როგორც ვხედავთ, აქ (და არც შემდეგ) ი. პერესტიანი
არ მიუთითებს, რომ მან მისცა თემა შ. დაღინას, მაშინ რო-
ცა მეუბრძობის ფილმოგრაფიამ (შემდგომელი პ. რუბინ-
შტეინი) მითითებულა, რომ სცენარის თემა პერესტიანს
ეკუთვნისო. (მთარგმნლის შენიშვნა).

ეს იყო წყვილადმი შთანთქმული სივრცე, რომელსაც
ორმეტრ-ნახევარი სივრცე და საკმაოდ დიდი სიგრძე ჰქონ-
და. ახერხებულა აღუქსანდრე დავითის ძე საკუთარი ხე-
ლით აკეთებდა ყველაფერს — ამქალაქებდა, ბეჭდავდა,
აშრობდა, ამონტყებდა. ყველაფერი ემარჯვებოდა, ყვე-
ლაფერს კომპანი და ფაქიზად აკეთებდა. ერთი სიტყვით,
მან შექმნა ლაბორატორია-სათამაშო. სწორედ აქ ენახე-
ლობდით „არსენა ჯორჯიაშვილის“, „სურამის ციხის“,
„მოძღვრისა“ და სხვა სურათების სამონტაჟო ნაჭ-
რებს.

როცა 21 წლის მიწურულში პირველად მოვხვდი ამ
უნიკალურ შენობაში, მიუხედავ-მოვიხვდე, გავგრავდი
და გვიგე, რომ ისჯარში კი არა, ცხადში ვიყავი. ნამდვი-
ლად არ შემეძლო მავრად არ ჩამოქრბინა ხელი ამ სახე-
ლისხნის შემოქმედისათვის, რომელიც ჩემს წინ იდგა ჩვე-
ლებივე — ჩაფერებელი, მიმხიბველი და სურათულ-
ლი სახით. მან დამსვა, შეუი ჩააქრო და მინიჭებულ
ეკრანზე გააცოცლდნენ „არსენას“ პირველი კადრები —
უბრალო, ნათელი და არანახაღვიღარი. აღფრთოვანე-
ლი დავიერი, მზად ვიყავ გადამეკონცა ჩემი ოპერატორი.

1958 წლის 1 აპრილს შემატყობინეს დიდმელოვის
გარდაცვალება თბილისში... ვიგრძენი, ვიღაცის ხელმა წა-
მით როგორ მოუჭირა ჩემს გულს და უშაშველი პაშუშა. ეს
იყო გონების წმინდა ფიზიკური გამოძახილი მოულოდნელ
მწუხარებაზე. ამ ქვეყნიდან წავიდა ჩემი მეგობარი, ერთ-
გული თანამშრომელი, ჩემი მეორე შემოქმედებითი „მე“,
1921 წლიდან ჩემი ყველა საუკეთესო ფილმი გადაიღო ამ
არაჩვეულებრივმა ხელოვნებამ — აღუქსანდრე დიდმელო-
ვმა, ერთობ სერიოზული, გულაღალი, სამართლიანი და ჭკვი-
ანი, მშვენიერი მეოჯახე, ფოტოსა და კინოს თვითნახავე-
ლი მხატვარი, არც არავის მიმხატველი და თავდაც მიუ-
პაძველი, ვერასდროს რომ თავის კოლეგებზე ძვირს ვერ
ათქმევინებდა — ასეთი იყო აღუქსანდრე დიდმელოვი
და ამიტომაც იმსახურებდა ყველას პატივისცემას, ვინც კი
იყნობდა.

თხოუბიტი წელი ვიმუშავებ ხელისეზრჩავილებულბემა.
თუმცა, „ხელოხლ“ რა სათქმელია, გულდავულ, მიელი
არსებით, ერთმანეთზე აუკი არასდროს წამოგვეცენია.

ოპერატორი დიდმელოვის სახელი თბილისის კინოსტუ-
დიაში უნდა შეინახოს თუნდაც იმით, რომ თავის მუხუშში
ჩამოპატივის მისი დიდი პორტრეტი წარწრიით: „გახსოვ-
დას ა. დ. დიდმელოვი“. ეს კაცი სტუდიის შესაქმნელად
ძალიან მიმიღ დღვეშში მუშაობდა, მაგრამ არასდროს და-
ქვეყნებულა თავისი მუშაობის ხარისხი.

სახელი და დიდად მას!

ერტი სიტყვა ღიღ მესნიერზე

იასე ცინცაძე

ქართული ხალხური მუსიკის საერთო ფონდში განსაკუთრებული თავისებურებებით გამოირჩევა ქართულია და კახეთის სიმღერები.

ვოკალური კულტურის მაღალმა ტრადიციებმა ქართველ ტომებს იმთავითვე მისცეს საშუალება საქართველოში შემოღწეულ ქრისტიანობას ბრმად არ დამონებოდნენ და საკუთარი ეროვნული ბუნების ქრისტიანული საგალობლები შეექმნათ.

ძველმა საქართველომ ასევე გააქართულა ქრისტიანული საეკლესიო მხატვრობა და შემთხვევითი როდია, რომ დღეს კულტურული კაცობრიობა სხვათაგან ასხვავებს „ივერიელთა“ მადონას, როგორც ქართველი ქალის სახით წარმოდგენილ ღვთისმშობელს.

ყოველივე ეს ჩვენთვის უცნობი დიდი ქართველი კომპოზიტორებისა და მხატვრების შემოქმედებამ განაპირობა. ამიტომ ძველი ბერძნული „კირიელ ელესიონის“ საგალობელი არ ისმის ქართულ ქრისტიანულ ტაძრებში. ჩვენ ძველთაგან გაგვაჩნდა ქართულ ჰანგზე გამართული „უფალო, შეგიწყალო“ ბერძნული „კირიელ ელესიონის“ მაგივრად.

რაკი სიტყვამ მოიტანა, ერთ ფაქტს მოვიგონებ: 1925 წლის აგვისტოს შუა რიცხვებში აწ განსვენებული აკად. ნიკო ბერძენიშვილი და მე კახეთის სიმღერების ვეცნიეროდით, მათ შორის ალავერდის ტაძარ-

საც — იქ დაკრძალულ ისტორიულ პიროვნებათა საფლავის ქვების წარწერებს ვიწერდით. მასსოვს, მეფე თეიმურაზ პირველის საფლავის დაზიანებული ქვის წარწერას ვარჩევდით. მუშაობაში გართულებს თავს წამოგვადგა ოთხი კაცი. ერთი მათგანი ღრმად მოხუცებული კირილე მღვდელ-მონაზონი იყო, სამი კი — ადგილობრივი გლეხი. ბოღში მოვიხანადეთ, რადგან საკურთხევის მიმართ ზურგშექცევით ვისხედით იატაკზე და ჩვენი გაჭირვება განუვმარტეთ. კირილე მღვდელ-მონაზონის მსგებელ სამ გლეხთაგან ორი ეკლესიის მსახური გამოდგა: ერთი — მედავითნე, მეორე — მეგალობელი; მესამე კი მეწისქვილე იყო მახლობელი სოფლიდან, რომელსაც მეუღლე გარდაცვლიდა და პანაშვიდს იხდიდა ქრისტიანული წესით.

ისინი თავიანთ საქმეს შეუდგნენ. ჩვენ მუშაობა შევაჩერეთ. დაიწყეს გალობა. ნიკო ბერძენიშვილს მშვენიერი ხავერდოვანი ბარიტონი ჰქონდა, ისიც აყვავა მათ ხმებს, მე კი ვერაფერში დავეხმარე. შესანიშნავი გალობა გამოუვიდათ და ძალზე კმაყოფილი წავიდნენ.

გაოცებულმა შევეკითხე ნიკოს, საიდან იცოდა საგალობლები. მიპასუხა: — „ეს საგალობლები არ ვიცი, მხოლოდ მგალობლებს აყვები და დავეხმარე“. იქვე ვღაიარე, რომ

ასეთი დიდებული „უფალო, შეგიწყალო“ ჩვენში არასოდეს მომისმენია-მეთქი. ნიკო ბერძენიშვილმა განმიმარტა — დასავლეთ საქართველოს ეკლესიებში გაბატონებულია „ღმუბაძის კილო“ და სრულიად განსხვავებულად გალობენ, კახეთში მაღალი ვოკალური კულტურის საფუძველზე სრულიად თავისებურად განვითარდა ქრისტიანული საგალობლები და შესწავლის ღირსი არისო. მრავალი მავალით მოიყვანა, მათ შორის „შენ ხარ ვენახი“ და საეკლესიო „მრავალქამიერი“.

აქვე მახსენდება ერთი ძველი ქართული ხელნაწერის კაბადონზე ჩემს მიერ კრავის მუზეუმში ნაპოვნი მინაწერიც.

პოლონეთში, ჩარტორისკის მუზეუმში, დღესაც დაცულია გასულ საუკუნეში პარიზში აუქციონიდან ჩარტორისკების მიერ შეძენილი რამდენიმე ძველი ქართული ხელნაწერი. ერთი წიგნის ფურცელზე ასეთი მინაწერი ამოვიკითხე: „შუგალობლის კაცისა არაჯერ არს სმა“-ო, ე. ი. ვისაც სიმღერა არ შეუძლია, ღვინოც არ უნდა დალიოსო. ღვინით წათამამებული არამოდერალი ადამიანი, სუფრაზე სხვა მომღერლებს ხელს შეუშლის და გალობას დაამახინჯებს. ასე უფროხილდებოდნენ წარსულ საუკუნეებში ხალხური სიმღერების სიწმინდეს.

ახლახან ბ. ძნელაძის სახელობის პიონერთა და მოსწავლეთა სასახლეში მოეწყო ნორჩ ფოტომეყარულთა დღე, რომელიც მიეძღვნა ვ. ი. ლენინის სახელობის პიონერული ორგანიზაციის 50 წლისთავს. ამასთან დაკავშირებით სასახლის თეთრ დარბაზში გაიხსნა ბავშვთა ფოტომეყარვების გამოფენა.

ნორჩებმა ამ ზეიმზე მოიწვიეს ქუთაისის, ცხინვალის, სამტრედიისა და ახალქალაქის პიონერთა სასახლეების და სახლების ფოტოწერების ხელმძღვანელები, ჟურნალ-გაზე-

გაგოფენა

პიონერთა

სასახლეში

თებისა და ტელევიზიის წარმომადგენლები.

გამოფენა გახსნა საქალაქო ფოტოკლუბის პრეზიდენტმა, გაზეთ „კომუნისტის“ ფოტოკორესპონდენტ-

მა ს. გილაძემ. გამოფენაზე წარმოდგენილი იყო 60 ავტორის 200-მდე ნამუშევარი. დიდი მუშაობა ჩატარდა პიონერთა სასახლის გაზეთ „გაზაფხულის“ რედაქციამ და ფოტოწერის ხელმძღვანელმა ი. ლუკაშვილმა. მათ დიდი პასუხისმგებლობითა და გულისყურით შეაჩინეს გამოსაფენი მასალა თემატიკისა და ხასიათის მიხედვით. ყველაფერი გააკეთეს, რათა გამოფენა ყოფილიყო საინტერესო, შინაარსიანი. გამოფენის მონაწილეები რესპუბლიკის სხვადასხვა კუთხიდან დაჯილდოვდნენ სიგელებითა და პრიზებით.

დასასრულ, პიონერთა და მოსწავლეთა სასახლის თვითმოქმედმა მხატვრულმა კოლექტივმა დამსწრეთ უჩვენეს თავიანთი ხელოვნება.



პიონერული ორგანიზაციის 50 წლისთავისადმი მიძღვნილ ფოტოგამოფენაზე.

შინ სარის ღა შინ რიქში?

პასუხი მ-გ ნომრის სურათზე

ჩვენი ჟურნალის მესამე ნომრის 112-ე გვერდზე მოთავსებულ ფოტოსურათზე აღბეჭდილია გამოჩენილი ქართველი მხახიობი ლადო მესხიშვილი ედგარის როლში („მეფე ლირი“).

რედაქციას სწორი პასუხები გამოუგზავნეს გ. წერეთელმა (ქიათურა), დ. ბერიძემ (დებაზუ), ნ. იონათამიშვილმა, ქ. კეჭეყმაძემ (მახარაძე), მ. უზნაძემ, მ. ქვეთიაშვილმა, კ. კეკელიძემ (რუსთაველი), კ. ჯაფარიძემ, გ. გაბუნიაშვილმა, ი. იაგორაშვილმა, ე. აბაშიძემ (თბილისი), გ. კლდიაშვილმა (კასპი).



«САБЧОТА ХЕЛОВНЕБА»

№ 4, 1972

ОБЩЕСТВЕННО-ПОЛИТИЧЕСКИЙ, ЛИТЕРАТУРНО-ХУДОЖЕСТВЕННЫЙ,
 НАУЧНО-ТЕОРЕТИЧЕСКИЙ ЕЖЕМЕСЯЧНЫЙ ЖУРНАЛ МИНИСТЕРСТВА
 КУЛЬТУРЫ ГРУЗИНСКОЙ ССР

НАВСТРЕЧУ 50-ЛЕТИЯ СССР

В декабре текущего года исполняется 50 лет со дня образования Союза Советских Социалистических Республик. Эту знаменательную дату с большим подъемом готовится встретить весь советский народ. Во всех республиках проходит горячая подготовка к празднику, уже проводятся конкретные мероприятия.

Центральный Комитет Компартии Грузии на очередном пленуме, состоявшемся 29-30 марта, первым вопросом рассмотрел «Задачи партийной организации в связи с подготовкой к 50-летию создания Союза Советских Социалистических Республик». По этому вопросу в докладе выступил кандидат в члены Политбюро Центрального Комитета КПСС, первый секретарь Центрального Комитета компартии Грузии В. П. Мжаванадзе.

В статье приведены основные положения из выступления В. П. Мжаванадзе и определены основные задачи дальнейшей работы журнала.

К ЮБИЛЕЮ ВЕЛИКОГО ТВОРЦА

В связи с юбилейными днями великого грузинского режиссера Коте Марджанишвили журнал печатает опубликованное в газете «День грузинского театра» (1972 г. 14 января) интервью Председателя Президиума Верховного Совета Грузинской ССР, Председателя юбилейной комиссии академика Георгия Дзюценидзе.

Эдуард Канделаки

СОВЕТСКОЕ ИЗОБРАЗИТЕЛЬНОЕ ИСКУССТВО В БИТВЕ ЗА ИДЕИ НА СОВРЕМЕННОМ ЭТАПЕ

Исторический опыт развития мировой культуры воочию свидетельствует о том, что искусство, отражая действительность, всецело связано с жизнью человеческого общества.

В современную эпоху глобальной битвы двух идеологий в области культуры происходит интенсивный процесс политизации искусства.

Автор статьи касается актуальных вопросов деградации культуры буржуазного мира, детально рассматривает некоторые проблемы художественного творчества, анализируя в основном деятельность выдающихся представителей буржуазной культуры. Автор противопоставляет упадочническому буржуазному искусству высокоидейное советское искусство.

Петре Шария

ПОЭТИКА РУСТАВЕЛИ

Выделение поэтики из общесетических воззрений на первый взгляд кажется неоправданным, но в творчестве Руставели, считает автор, сфера поэтики настолько своеобразна, что заслуживает особого рассмотрения.

Статья представляет собой одну из глав уже готовой к печати книги Петре Шария «Витязь в тигровой шкуре» как грузинский национальный эпос.

В труде анализируются обще-

эстетические и поэтические воззрения великого грузинского поэта и показано их воплощение в его творчестве.

Омар Каджая

ЕГИПЕТСКИЙ НАЦИОНАЛЬНЫЙ МУЗЕЙ

В Египетском национальном музее представлены уникальные экспонаты — свидетельства высокой цивилизации древнего Египта.

В статье автор коротко рассказывает об истории создания этого музея, о сборе памятников старины, здесь же он подчеркивает, что множество из них вывезено за границу и находится во многих музеях мира.

Гиви Боджуга

ПРАВДИВЫЙ, ЖИЗНЕННЫЙ ФИЛЬМ

В начале прошлого года на экранах города состоялась премьера нового грузинского художественного фильма «Тепло твоих рук». Фильм создали: сценарист Сулико Жгенти, режиссеры Шота и Нодар Манагадзе, оператор Гиви Рачвелишвили, художник Шота Гоголашвили, композитор Реваз Лагидзе. В фильме в главных ролях снимались: Софико Чиаурели (Сидония), Григол Цитанишвили (Ясон), Зураб Кипшидзе (Апрасов), Манучар Шерванидзе (Сипито), Гизо Сихарулидзе (Тархан) и др.

Автор критически анализирует фильм, в общем дает ему положительную оценку.

Зураб Капანიдзе

СУДЬБА ГЕНИАЛЬНОГО ТВОРЕНИЯ

Автор статьи рассматривает фильм кинорежиссера Г. Козинцева «Король Лир», поставленный по трагедии У. Шекспира, и высказывает критические замечания в адрес авторов фильма.

З. Капанидзе считает, что сценарист и режиссер отошли от главного традиционного философского смысла трагедии, что ослабило смысловую нагрузку персонажей фильма по сравнению с первоисточником. Зрителю на экране не удалось увидеть истинного Шекспировского «Короля Лира».

Этер Каджая

ВАХТАНГ ГАРИК И ВОПРОСЫ ТЕАТРАЛЬНОГО ИСКУССТВА

Грузинский советский режиссер Вахтанг Гарик (Вачнадзе) — значительная фигура в истории грузинского театра. Его режиссерским дебютом явилась постановка в 1918 году в Тбилиси, рассказана А. Эриван-Хоштария «На скользком пути» (собственная инсценировка).

С этого периода он на протяжении долгих лет был режиссером в тбилисских клубах, в «Красном клубе», в Сигнахском, Телавском, Зугдидском и Сухумском театрах. Помимо этого В. Гарик писал рассказы, пьесы, переводил, публиковал в прессе статьи по вопросам литературы и искусства.

В статье рассматриваются и анализируются взгляды В. Гарика на драматургию, игру актеров, работу режиссеров, театрально-декоративное искусство, музыку и т. д.

Карло Гогодзе

КИНОСЦЕНАРИИ «МАЧЕХА САМАНИШВИЛИ»

В результате своих изысканий автор обнаружил сценарий фильма «Мачеха Саманишвили», который до настоящего времени считался утерянным. В статье он зна-

комит читателей с его авторами, историей создания сценария, степени близости сценария и рассказа, сравнивает сценарий и фильм.

Автор характеризует фильм как значительную попытку создания реалистической комедии, подчеркивает также большую заслугу К. Марджанишвили в основании традиции создания этого жанра в Грузии.

ФИЛЬМ ОБ АКАДЕМИКЕ

Недавно, деканат факультета философии и психологии, партбюро и профбюро Тбилисского государственного университета организовали просмотр нового телевизионного документального фильма «Академик Шалва Нудубидзе». Участники просмотра говорили об огромном значении фильма в деле популяризации грандиозного труда великого грузинского ученого. Кроме того были высказаны замечания, которые необходимо учесть при дублировании фильма на русский язык.

Георгий Щербина

МНОГОНАЦИОНАЛЬНЫЙ ТЕАТР И ЕГО ПРОБЛЕМЫ

Автор статьи накануне 50-летия СССР зоотряет внимание на основных проблемах советской театральной культуры и рассматривает некоторые вопросы национальности и интернациональности советского многонационального театра. От национального к интернациональному — вот самый верный творческий путь советского театра.

Тариэл Хавтаси

КУТАИССКИЙ ХРУСТАЛЬ

В статье рассказывается о работе хрустального цеха Кутаисского стекольного завода, о том хорошем начинании, которое связано с восстановлением производства грузинского хрустала. Автор в то же время высказывает пожелания и

„საზოგადოებრივი
მედიის ცენტრი“
№ 4, 1972

обращается к коллективу завода с предложением об увеличении выпуска традиционных грузинских винных стаканов, по старинному образцу. Повышение качества продукции, считает автор — лучшая основа для налаживания выпуска грузинских винных стаканов.

Акакий Гецадзе

ВЕРНОСТЬ ОДНАЖДЫ ИЗБРАННОГО ПУТИ

Автор статьи знакомит читателей с творчеством заслуженного деятеля искусств, одного из деятелей народных театров Грузии Г. Джапаридзе.

Более 30 лет Г. Джапаридзе ведет плодотворную творческую работу в грузинском народном театре как режиссер, актер, художник, музыкант.

второй раз 23 апреля 1878 года, а в третий же профессиональной группой в 1881 году. Постановка этого спектакля на грузинской сцене, символизировала для грузинской общечеловечности, разоблачение шовинистической политики черносотенной России, угнетения слабых сильными мира сего. Этот спектакль будил патристические и гуманные чувства. Такому звучанию спектакля во многом способствовала игра первого исполнителя роли Шейлока, известного грузинского актера и театрального деятеля Коте Кипиани, о котором, основываясь на источниках того времени, подробно и интересно рассказывает автор.

Натия Амираджиби

БЕСЕДА С МИХАИЛОМ КАЛАТОЗОВЫМ

В беседе автор касается основных моментов творчества М. Калатозова, в период его деятельности в Грузии. Рассматривается история создания тех фильмов, которые связаны с первыми шагами Калатозова режиссера, а также о тех деятелях, с которыми приходилось сталкиваться М. Калатозову в процессе работы.

Генриетта Юстинская

ЧЕКАНКА В ГРУЗИНСКОЙ СОВЕТСКОЙ АРХИТЕКТУРЕ

Современный этап развития советской архитектуры характеризуется грандиозным ростом строительства.

Новой формой художественного синтеза в архитектуре является использование чеканного искусства.

Автор приводит несколько примеров воплощения этого художественного синтеза.

Автандил Гвелеснани

КРИЗИС БУРЖУАЗНОГО КИНОИСКУССТВА

Автор в статье выявляет реакционные тенденции кинематографии Западной Германии, рассматривает ее направления в послевоенные годы, говорит о тех трудных условиях, в которых приходится работать прогрессивно мыслящим режиссерам в Западной Германии.

Этер Давитая

КОТЕ КИПИАНИ В РОЛИ ШЕЙЛОКА

Автор статьи устанавливает, что «Венецианский купец» Шекспира (грузинский перевод Дмитрия Кипиани) в Тбилиси впервые был поставлен в декабре 1872 года, во

„საბჭოთა“

„საქართველო“

№ 4, 1972

Отар Эгадзе

ЕВГЕНИИ ВУЧЕТИЧ — ВЫДАЮЩИЙСЯ РУССКИЙ СКУЛЬПТОР

В статье автор рассказывает о творчестве известного русского скульптора Евгения Вучетича, о встречах с ним в Грузии и России. В частности, рассматриваются создания Вучетича: «Памятник генералу Ефремову», «Портрет генерала Черняхова», «Портрет генерала Чуйкова», портрет Михаила Шолохова», «Портрет генерала Гладкова».

Давид Бузукашвили

ПОТРЕБИТЕЛЬСКАЯ КООПЕРАЦИЯ ГРУЗИИ И ГРУЗИНСКОЕ ИСКУССТВО

С первых же дней установления Советской власти в Грузии, потребительская кооперация республики, воплощая в жизнь программу своих мероприятий, больших успехов достигла и на культурном поприще.

Потребительская кооперация, удовлетворяя запросы своих членов (пайщиков) в городах и селах, одновременно уделяла внимание вопросам культурного воспитания широких масс. Немалую помощь она оказывала создававшимся в те годы культурным учреж-

дениям в области театра, кино, литературы и т. д.

Елена Мерабшвили

В ВЫСТАВОЧНЫХ ЗАЛАХ СЕЛЬСКОЙ ШКОЛЫ

В статье рассказывается о создании школьного музея по инициативе учительницы средней школы Зугдидского района села Октябрьского.

Музейные экспонаты отображают прошлое и настоящее села.

Русудан Тулиани

ВЫДАЮЩИЙСЯ ВЕНГЕРСКИЙ ХУДОЖНИК — ПОСТАНОВЩИК ЖИВЫХ КАРТИН «ВИТЯЗЬ В ТИГРОВОЙ ШКУРЕ»

Велика заслуга перед грузинским народом выдающегося венгерского художника Михая Зичи, создавшего иллюстрации к бессмертной поэме Шота Руставели «Витязь в тигровой шкуре».

Автор статьи рассматривает некоторые этапы творчества Михая Зичи, описывает как он работал над созданием иллюстраций к «Витязю в тигровой шкуре», и как откликнулись на это явление общественность и пресса того времени.

НА ВЕЧЕРЕ ОСНОВАТЕЛЯ ГРУЗИНСКОГО МУЛЬТФИЛЬМА

Автор информирует читателей о вечере, посвященном памяти основоположника рисованных фильмов В. Муджири, который недавно состоялся в Доме кино.

ИЗ АННАЛОВ СОВЕТСКОГО КИНОКЛАССИКА

Видному представителю дореволюционной русской кинематографии И. Перестиани принадлежит определенная заслуга в деле развития грузинского советского кино. Именно во время деятельности в Грузии он создал свои замечательные фильмы «Красные дьяволы» и «Три жизни». За эти заслуги И. Перестиани было присвоено почетное звание Народного артиста Грузинской ССР.

В журнале печатаются отрывки из мемуаров И. Перестиани, которые касаются его деятельности в Грузии.

Иасе Цинцадзе

СЛОВО ОБ УЧЕНОМ

Автор статьи вспоминает эпизод из жизни известного грузинского ученого, академика Н. Бердзенишвили и его отношение к грузинским песнопениям.

საგჳითა ხელკონება



№ 4, 1972
შინაარსი

სა კავშირის 50 წლისთავის შესახებდრად 4
 ზღვი შემოქმედის იზბირასათვის 7

კლუარდ კანდელაკი
 საბჭოთა საზოგადოებრივი ხელოვნება იმდამა ბრძოლაში
 თანამედროვე მხატვარ 10

ეტერ შარია —
 რუსეთის კომპოზიტორი 18

მარა ქაჯია —
 მწიგნობრის მემკვიდრეობის მემკვიდრეობა 29

მარია ზორავა
 წარმატებული პირველი ფოტოგრაფი 33

გივი ბოჭვა —
 მასტერი, ცნობილი მწიგნობარი ფილიპი 35

ზურაბ ქვიციანიძე —
 მწიგნობარი მწიგნობრის ბაღი 41

ეტერ ქაჯია —
 მხატვრული მემკვიდრეობის ხელოვნების
 საკითხები 43

კარო გოგობე —
 მწიგნობარი „სამედიცინის დედინაცვლის“
 ფილიპი დიდ მწიგნობარი 48

გიორგი შერბინა —
 მხატვრული მემკვიდრეობის მემკვიდრეობა 57

ტარიელ ხავთაი —
 მწიგნობარი ბრძოლი 62

აკაკი გეგაძე —
 მწიგნობარი ბრძოლის მემკვიდრეობა 65

ავთანდილ გველიანი —
 ბრძოლაში მწიგნობარი კინოხელოვნების კინოში 71

ეტერ დავითაია —
 კომპოზიტორი მწიგნობარი როლი 75

ნათია ამირჯიანი —
 საზოგადოებრივი მწიგნობარი კალატორი 81

მედიკალიზაციის მემკვიდრეობა —
 მწიგნობარი მწიგნობარი საბჭოთა არმიის მემკვიდრეობა 85

ოთარ გვაძე —
 მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი 89

დავით ბუჭუკაშვილი —
 მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი და
 მწიგნობარი მწიგნობარი 98

ელენე მერაბიშვილი —
 მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი 102

რუსული თეორია —
 მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი „მწიგნობრის“
 მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი 104

მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი 107

მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი 108

იასე ცნობები —
 მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი 111

მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი 112

მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი მწიგნობარი 112

ნომერში: 2 — ი. თოძი — „ბელადის მოწოდება“; 3 —
 გ. ჩინიანი — „საბჭოთა საქართველო“; 9-16-17-28-32-105
 — საქართველოს სსრ და საქართველოს კომპარტიის 50 წლის-
 თვისადმი მიძღვნილი გამოცემის ექსპონატები; რ. რამიშვილი —
 „თავისუფალი“; ი. ბარბაქაძე — „ეხალი ცხოვრების ზღვრული-
 ზე“; თ. ფიცხელაური — „თბილისი“; ლ. გულაშვილი — „კოლ-
 მეურნე ქალები“; თ. ჩიტაძე — „გზაზე“; ჯ. შიქიტაძე — „შო-
 ლა რუსთაველი“; დ. გრიგოლია — „რევოლუციამ გაიმარჯვა“;
 ე. აბაშვილი — „მწიგნობრის პორტრეტი“; ჯ. თუმუშაშვილი —
 „მეზარეულნი“, თ. ჯიშკარიანი — „სუვერენები“; 37-38 —
 კარგი ფილიპიდან „წიგნობარი“; 41-42 — კარგი ფი-
 ლიდან „მეზარეული“; 44 — რეჟისორი ვახტანგ გარბაგი; 50-52-
 53 — კინოსტუდია „საინჟინერო-ტექნიკური“ სატიტული
 გვერდის ფოტოგრაფი და კარგი ამევე ფილიპიდან; 56 — შალვა

ნეკუბიძე (კარგი ფილიპიდან); 62-64 — ქუთაისური ბროლის
 ნომერები; 64 — ბაქოში დამზადებული ჩისი ქიქები; 65 — რე-
 ჟისორი გიგა ჯაფარიძე; 66 — გ. ჯაფარიძე ოლიმპოს როლი;
 67-68 — გ. ჯაფარიძე სტეტი; 71-74 — კარგი გვერდის ფი-
 ლიდან; 77 — კარგი უფიანი შეილოკის როლი (გვერდილი
 ვეჯირი); 78-79 — მესხეთის თეატრის მთავარი რეჟისორი
 ნ. დემეტრაშვილი, სცენები ამევე თეატრის სპექტაკლებიდან:
 „თელიანი“, „მზიანი ღამე“, „პეპელიანი“; 85-87 — კ. გურუ-
 ლის, ი. თინათინისა და ა. გორგაძის ქველური ნამუშევრები;
 97 — ე. ფურცხია; 103 — ზუგდიდის რაიონის სოფელ ოქტომ-
 ბრის სასკოლო მუხუბები; 107 — ვლ. მუხარბის სტუდენტული მი-
 ლენილი საღამო კინოსახლში; 108 — საღამოს მუხუბრებელი
 დარბაზი; 112 — პირველი ორგანიზაციის 50 წლისთავისად-
 მი მიძღვნილი ფოტოგრაფი — ავტ. მ. ბაბოვი.

მორივე ნომერზე **ტარიელ ხავთაი**.
 მხატვრული რედაქტორი **ალექსი ბალაშაშვილი**.
 კონტრაქტორ-კორექტორი **მანან ხახუტაშვილი**.

ხელმოწერილია დისამბერდ 14/IV-72 წ. უე 01811
 შეკვ. 635. ტარაჟი 6.000. ფოტოკური ნამუშვილი ფურცელი 15
 სადარცხო-საგამომცემლო თაბახი 10.75 ფასი 1 მან.



საქართველოს კ კენტრალური
 კომიტეტის გამომცემლობა.
 თბილისი, 1972.

საქართველოს კ კენტრალური კომიტეტის
 გამომცემლობის ტაბახი.
 თბილისი, ლენინის ქუჩა, № 14, ტელ. 93-93-59.

რედაქციის მისამართი: თბილისი, მარკანიშვილის 5, ტელ. 95-10-24.

ХЕЛОВНЕБА



Журнал выходит
с 1921 года

СОВЕТСКОЕ ИСКУССТВО

№ 4, 1972

СОДЕРЖАНИЕ

НАВСТРЕЧУ 50-ЛЕТИЯ СССР	4	Авташвили Гвездисани —	КРИЗИС БУРЖУАЗНОГО КИНОИСКУССТВА	71
К ЮБИЛЕЮ ВЕЛИКОГО ТВОРЦА	7	Этер Давитая —	КОТЕ КИПИАНИ В РОЛИ ШЕЙЛОКА	75
Эдуард Канделаки —		Натия Амирджоби —	БЕСЕДА С МИХАИЛОМ КАЛАТОВЫМ	81
СОВЕТСКОЕ ИЗОБРАЗИТЕЛЬНОЕ ИСКУССТВО В	10	Герриетта Юстинская —	ЧЕКАНКА В ГРУЗИНСКОЙ СОВЕТСКОЙ АРХИ-	
БИТВЕ ЗА ИДЕИ НА СОВРЕМЕННОМ ЭТАПЕ		ТЕКТУРЕ		85
Петре Шария —		Отар Эгдзе —	ЕВГЕНИЙ ВУЧЕТИЧ — ВЫДАЮЩИЙСЯ РУС-	
ПОЭТИКА РУСТАВЕЛИ	18	СКИИ СКУЛЬПТОР		89
Омар Каджая —		Давид Бузукшвили —	ПОТРЕБИТЕЛЬСКАЯ КООПЕРАЦИЯ ГРУЗИИ И	
ЕГИПЕТСКИЙ НАЦИОНАЛЬНЫЙ МУЗЕЙ	29	ГРУЗИНСКОЕ ИСКУССТВО		98
Мария Хоравა —		Елена Мерабшвили —	В ВЫСТАВОЧНЫХ ЗАЛАХ СЕЛЬСКОЙ ШКОЛЫ	102
УСПЕХИ НА ПЕРВЫХ ФОРУМАХ	33	Русудан Тулиани —	ВЫДАЮЩИЙСЯ ВЕНГЕРСКИЙ ХУДОЖНИК —	
Гиви Боджгва —		ПОСТАНОВЩИК ЖИВЫХ КАРТИН «ВИТЯЗЯ В		104
ПРАВДИВЫЙ, ЖИЗНЕННЫЙ ФИЛЬМ	35	ТИГРОВОЙ ШКУРЕ»		107
Зураб Капианидзе —		НА ВЕЧЕРЕ ОСНОВАТЕЛЯ ГРУЗИНСКОГО		108
СУДЬБА ГЕНИАЛЬНОГО ТВОРЕНИЯ	41	МУЛЬТФИЛЬМА		
Этер Каджая —		ИЗ АННАЛОВ СОВЕТСКОГО КИНОКЛАССИКА		
ВАХТАНГ ГАРИК И ВОПРОСЫ ТЕАТРАЛЬНОГО	43	Иасе Цицидзе —	СЛОВО ОБ УЧЕНОМ	111
ИСКУССТВА		ВЫСТАВКА ВО ДВОРЦЕ ПИОНЕРОВ		112
Карло Гогодзе —		ЧЬЕ ПРОИЗВЕДЕНИЕ И КТО ИЗОБРАЖЕН?		112
КИНОСЦЕНАРИИ «МАЧЕХА САМАНИШВИЛИ»	48			
ФИЛЬМ О ВЕЛИКОМ УЧЕНОМ	56			
Георгий Щербина —				
МНОГОНАЦИОНАЛЬНЫЙ ТЕАТР И ЕГО ПРОБ-	57			
ЛЕМЫ				
Тариэл Хавтаси —				
КУТАИССКИЙ ХРУСТАЛЬ	62			
Акакий Гецадзе —				
ВЕРНОСТЬ ОДНАЖДЫ ИЗБРАННОГО ПУТИ	65			

В номере: 2 — И. Тондзе — «Призвание вождя»; 3 — Г. Чиринашвили — «Советская Грузия»; 9-16-17-28-32-105 — Экспонаты, посвященные 50-летию Советской власти в Грузии и ее Компартии: Р. Рамишвили — «Тамила», И. Барнабшвили — «На рубеже новой жизни», Т. Пичхелаури — «Тбилиси», Л. Гуднашвили — «Колхозницы», О. Читаладзе — «На дороге», Дж. Микатадзе — «Шота Руставели», Д. Григolia — «Революция победила», Э. Амашукели — «Портрет пловчихи», Дж. Тушурашвили — «Ты лоза», От. Джиншариани — «Цветы»; 37-38 — Кадры из фильма «Тепло твоих рук»; 41-42 — Кадры из фильма «Король Лир»; 44 — Режиссер Вахтанг Гарик; 50-52-53 — Фотокопия титульного листа киносценария «Мачеха Саманишвили» и кадры из того же фильма; 56 — Шалва Нуцубидзе

(кадр из фильма); 62-64 — Образцы кутаисского хрусталя; 64 — Стаканы, изготовленные в Баку; 65 — Режиссер Гига Джапаридзе; 66 — Г. Джапаридзе в роли Эдипа; 67-68 — Г. Джапаридзе с волькой; 71-75 — Кадры из фильмов ФРГ; 77 — Коте Кипиани в роли Шейлока («Венецианский купец»); 78-79 — Главный режиссер месхетского театра Н. Деметрашвили, сцены из спектаклей этого же театра: «Телорез», «Солнечная ночь», «Свидание на небе»; 85-87 — Чеканные работы Г. Гурули, И. Очиаури и А. Горгадзе; 97 — Е. Вучетич; 103 — Школьный музей села Октябрьского; 107 — Вечер в Доме кино, посвященный памяти Вл. Муджири; 108 — В зрительном зале вечера; 111 — Фотовыставка, посвященная 50-летию пионерской организации.

Гл. редактор Отар Эгдзе. Редакционная коллегия: Шалва Амираншвили, Гела Бандзеладзе, Карло Гогодзе, Дмитрий Джanelидзе, Алексей Мачавариани, Натела Урушадзе, Ваню Цулукидзе.

Издательство ЦК КП Грузии. Тбилиси, 1972.
Типография издательства ЦК КП Грузии, Тбилиси, ул. Ленина, 14, тел. 93-93-59.
Адрес редакции: Тбилиси, ул. Марджанишвили, 5
Тел. 96-10-24, 95-53-39.

SABCHOTA KHELOVNEBA

SOVIET ART

Founded
in 1921

№ 4, 1972

CONTENT

FOR CELEBRATION OF 50 YEARS ANNIVERSARY OF THE USSR	4	Eter Davitaia	KOTE KIPHIANY AS SHYLOCK	75
FOR THE JUBILEE OF KOTE MARJANISHVILI	7	Nathia Amirajibi	INTERVIEW WITH MIKHEIL KALATOZOV	81
Edward Kandelaki	10	Henrietta Iustinskaia	CHASING IN THE SOVIET GEORGIAN ARCHITECTURE	85
Petre Sharia	18	Otar Egadze	EVGENY VUCHETICH - THE GREAT MASTER OF THE RUSSIAN SCULPTURE	89
RUSTAVELIS POETICS	29	David Buzukashvili	THE GEORGIAN CONSUMERS' CO-OPERATIVE SOCIETIES AND THE GEORGIAN ART	98
Omar Kajaia	29	Elene Merabishvili	AT THE EXHIBITION HALLS OF THE VILLAGE SCHOOL	102
NATIONAL MUSEUM OF EGYPT	35	Rusudan Tuliany	M. ZICHY, THE FAMOUS HUNGARIAN PAINTER, AS A STAGE-DIRECTOR OF THE LIVING PICTURES OF THE POEM «THE KNIGHT IN THE TIGER'S SKIN» BY SHOTA RUSTAVELI	104
Givi Bojgua	35		AT THE MEMORIAL EVENING OF VLADIMIR MUJIRY, THE FOUNDER OF THE GEORGIAN ANIMATION	107
A TRUTHFULL FILM	41	Iase Tsintsadze	ONE WORD ON THE GREAT SCIENTIST	111
Zurab Kaphianidze	41		EXHIBITION IN THE PALACE OF PIONEERS	112
THE FATE OF THE GENIUS CREATURE	43		WHO IS AND IN WHOSE ROLE	112
Eter Kajaia	43			
VAKHTANG GARIKY AND THE QUESTIONS OF THE THEATRICAL ART	48			
Karlo Gogodze	48			
THE SCREENPLAY OF THE GEORGIAN FILM «SAMANISHVILI'S DEDINATSVALI» («STEP-MOTHER OF SAMANISHVILI»)	56			
A FILM ON THE GREAT SCIENTIST SHALVA NUTSUBIDZE	57			
Georgi Shcherbina	57			
MULTINATIONAL THEATRE AND ITS PROBLEMS	62			
Tariel Khvatsy	62			
CRYSTAL FROM KUTAISI	65			
Akaky Getsadze	65			
GIGA JAPHARIDZE	71			
Avtandil Gvelesiany	71			
CRISIS OF BOURGEOIS CINEMA				

Pages: 2 - «The Leader's Appeal» by I. Toidze; 3 - «The Soviet Georgia» by G. Chirinashvili; 9-16-17-28-32-105 - From the exhibition devoted to the 50 years anniversary of the Georgian SSR and the Communist Party of Georgia: «Tamilia» by R. Ramishvili, «At the Threshold of New Life» by I. Barnabishvili, «Tbilisi» by T. Phtskhelaury, «The Collective Farmer-women» by L. Gudiasvili, «On the Road» by J. Mikatadze, «The Victory of Revolution» by D. Grigolia, «The Portrait of A Swimmer» by E. Amashukeli, «You are Vineyard» by J. Tushurashvili, «The Flowers» by O. Jishkariany; 37-38 - Stills from the Georgian film «The Wormth of Your Hands»; 41-42 - Stills from the Soviet film «King Lear»; 44 - Director Vakhtang Gariky; 50-52-53 - The title-page of the screenplay of K. Marjanishvili's film «Samanishvili's Etep-mother» and the stills

from the film; 56 - Shalva Nutsbidze (a still from the film); 62-64 - Standards of Kutaisi chystal; 64 - Glasses made in Baku; 65 - Director Giga Japharidze; 66 - G. Japharidze as King Oedipus; 67-68 - G. Japharidze with «Stviri» («Pipe»); 71-74 - Stills from the films of the West Germany; 77 - Kote Kiphiany as Shylock («The Merchant of Venice»); 78-79 - The chief director of Meskheti Theatre N. Demetrashvili; scenes from the performances of the theatre; 85-87 - Chasing of K. Guruly, I. Ochiaury and A. Gorgadze; 97 - Portrait of Evgeny Vuchetich; 103 - The Museum of the village Octombery, Zugdidi region; 107 - At the memorial evening of Vl. Mujiry, the founder of the Georgian animation; 108 - In the hall; 112 - The Photo-exhibition devoted to 50 years anniversary of Young Pioneer organization.

SOCIAL-POLITICAL, LITERARY-ARTISTIC AND
SCIENTIFIC-THEORETICAL MONTHLY ORGAN OF THE
MINISTRY OF CULTURE OF GEORGIAN SSR.

Editor-in-Chief Otar Egadze. Editorial staff: Shalva Amiranashvili, Gela Bandzeladze, Karlo Gogodze, Aleksi Machavariani, Natela Urushadze, Dimitri Janelidze, Vano Tsulukidze.

Lenin Street, 14, Tbilisi, Georgian SSR. 93-93-59;
Address of editorial office: Marjanishvili, 5. tel. 95-10-24 95-53-39

SABTSCHOTHA CHELOWNEBA

Erscheint
seit 1921

SOWJETKUNST

№ 4, 1972

INHALT

ZUR FEIER DES 50 JAHRESTAGES SEIT DER GRÜNDUNG DER SOWJETUNION ZUM JUBILÄUM DES GROSSEN SCHÖPFERS	4	Awtandil Gwlesiani KRISE DER BÜRGERLICHEN FILMKUNST	71
Eduard Kandelaki BILDENDE KUNST IM IDEENKAMPF	7	Ether Dawitaia KOTE KIPIANI ALS SHYLOCK	75
Peter Scharia POETIK VON RUSTAWELI	18	Nathia Amiredshibi GESPRÄCH MIT MICHAEL KALATOSISCHWILI	81
Omar Kadshaia NATIONALMUSEUM IN EGIPET	29	Henriette Justinskaia SCHMIEDEKUNST IN DER GEORGISCHEN SO- WJETTISCHEN ARCHITEKTUR	85
Maria Chorava ERFOLGE AUF DEN ERSTEN FOREN	33	Othar Egdadze EUGEN WUTSCHETISCH - HERVORRAGENDER MEI- STER DER RUSSISCHEN BILDHAUEREI	89
Giwj Bodshgwa EIN WÄHRER, LEBENSTREUER FILM	35	Dawid Busukaschwili GEORGISCHE KONSUMGENOSSENSCHAFT UND DIE NATIONALKUNST	98
Surab Kapanidse SCHICKSAL DER GENIALEN SCHÖPFUNG	41	Elene Merabischwili IN DEN AUSSTELLUNGSRÄUMEN DER DORF- SCHULE	102
Ether Kadshaia WACHTANG GARIK UND FRAGEN DER THEA- TERKUNST	43	Russudan Thuliani HERVORRAGENDER UNGARISCHER KÜNSTLER- GESTALTER DER LEBENDIGEN SZENEN ZUM »RECKEN IN TIGERFELL«	104
Karlo Gogodze FILMDREHBUCH »STIEFMUTTER VON SAMA- NISCHWILI«	48	ABENDVERANSTALTUNG ZU EHREN EINES FILMDOKUMENTALISTEN	107
EIN FILM ÜBER EINEN HERVORRAGENDEN WISSENSCHAFTLER	56	AUS DEN ANNALEN EINES SOWJETISCHEN FILMSCHAFFENDEN	108
Georgj Scherbina MULTINATIONALES THEATER UND SEINE PROBLEME	57	Iasse Zinzadze EINIGES ÜBER DEN GELEHRTEN	111
Tariel Chawtasi KRISTALLGESCHIRR AUS KUTAISSI	62.	AUSSTELLUNG IM PIONIERPALAST	112
Akaki Gezadse TREUER WANDERER SEINES WEGES	65	WER IST DER KÜNSTLER UND SEINE ROLLE	112

In dieser Nummer der Zeitschrift: 2 - 1. Thoïdse - »Aufruf des Führers«. 3 - G. Tschirinaschwili - »Sowjetgeorgien«. 9-16-17-28-32-105 - Ausstellungsgegenstände zum Feiertag der Gründung der Georgischen Sowjetrepublik und ihrer Kommunistischen Partei. »Thamila«, I. Barnabischwili - »Auf der Schwelle des neuen Lebens«. I. Pizchelauri - »Tbilissi«. L. Gudiaschwili - »Kelchosbäuerinnenn«. O. Tschitaladse - »Auf dem Weg«. Dsh. Mikatadse - »Sch. Rustaweli«. D. Grigolia - »Die Revolution hat gesiegt«. T. Amaschukeli - »Portrait des Schwimmers«. Dsh. Tuschuraschwili - »Du bist Weinberg«. O. Dshischkariani - »Die Blumen«. 37-38 - Szenen aus dem Film »Erdenleben«. 41-42 - Szenen aus dem Film »König Lear«. 44 - Regisseur Wachtang Gariki. 50-52-53 - Filmdrehbuch »Stiefmutter von Samanischwili, eine Fotokopie des Titelblattes und Szenen aus

demselben Film. 56 - Schalwa Nutzubidse (Szenen aus einem Film). 62-64 - Muster des Kristallgeschirrs aus Kutaisi. 64 - Teegläser, in Baku hergestellt. 65 - Regisseur Giga Dshapharidse. 66 - G. Dshapharidse als Eudipos. 67 - G. Dshapharidse mit der Schalmel. 71-74 - Szenen aus den Filmen der Bundesrepublik Deutschland. 77 - Kote Kipiani als Shaylock (aus dem »Venezianischen Kaufmann«). 78-79 - Der leitende Regisseur aus dem Theater in Mescheti. N. Demetraschwili, Szenen aus den Bühnenstücken desselben Theaters: »Theodor«, »sonnige Nacht«, »Verabredung im Himmel«. 85-87 - Feinschmiedkunst von K. Guruli, I. Ottschauri und Gorgadse. 97 - T. Wutschetisch; 103 - Schulmuseum im Dorf Oktomberi; 107 - Der Abend zu Ehren Mudshiris. 108 - Im Zuschauerraum. 112 - Fotoausstellung zu Ehren der Pionierorganisation.

POLITISCH-GESELLSCHAFTLICHE, BELLETRISTISCHE
UND WISSENSCHAFTLICH-THEORETISCHE
MONATSSCHRIFT DES KULTURMINISTERIUMS
DER GEORGISCHEN SSR.

Chefredakteur - Othar Egdadze, Redaktionskollegium - Sch. Amiranaschwili, G. Bandseladse, K. Gogodse, A. Mahschawariani, N. Uruschadze, D. Dshanelidse, W. Zulukidse.

Georgische SSR, Tbilissi, Leninstraße, 14. 93-93-59

Redaktionsanschrift: Mardshanischwilistraße, 5. Tel. 95-10-24.

